## دور العرب والمسلمين في العلوم العصبية

(-1017-0-)

ا.د. اشرف الكردي

أهداءات ؛ ٢٠٠٠

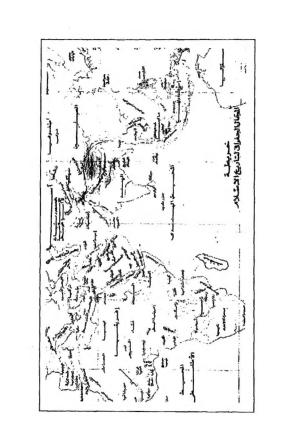
/ أشرف الكردي سلطنة عمان

# وور لالعرب ولالمعلس

ز (العلوك (العصبية

أ. د. أشرف الكردي







إهداء

إلى زوجتي وأولادي عمر وخلا ولؤي وطلال وإلى روح والذي ووالنتي



### شكر وامتنان

أتقدم بالشكر الجزيل والعرفان إلى ...

## مستشفى الملك فيصل التخصصي ومركز الأبحاث

ممثلا ب

الأستاذ الدكتور سلطان بن تركي السديري المدير النتفيذي لمركز الأبحاث

> والدكتور فقوان المهنا نائب المدير التتفيذي لمركز الأبحاث

على دعمهما لإخراج هذا الكتاب إلى حيز النور.

## شكر وتقدير

الشكر الجزيل الى جميع من ساهم في إخراج هذا الكتاب

## محتويات الكتاب

لإهداء	ı
قدمة:	
صة هذا الكتاب بقلم أ. د. أشرف الكردي	í
قيم: – د. عبد السلام المجالي	3
- د، مصد هيثم الخياط	
- د. عز الدين شكارة	
- د. فيصل الصباغ	
المات	٥
لطُّب (في مُصر القديمة) الفرعوني	i
لطب في بلاد ما بين النهرين	ı
لطب عند الصرنيين	
اطب في العضارة الهندية	
لطب في فارس القديمةه	
لطب اليوناني٨٠	
لمرب قبل الإسلام ومعارفهم الطبية	
- اليهونية والنصر الية في الجزيرة العربية	
لطبيب العربي العارث بن كاده	i
جر الإمعلام والطب النبوي	
لطب في المصر الأموي	
اطب في العصر العياسي	
لأطباء النصاري في الإسلام	
- عاتلة بختشيوع	
- عائلة ماسوية	
- عائلة حكم المشقى	
- حلین بن أسحق	
- بين المريانية والعربية	
لطيري: فردوس الحكمة	á
ابت بن قرة الحراني: النفيرة في الطب٧٥	
على بن العباس المجرسي: كامل الصناعة الطبية	
و الغرج على بن الصين بن هندو	1
ار ازي: حياته و إسهاماته في الطب	á
- الحاوي في الطب	
~ المنصوري في الطب	

ن سينا: حياته ومؤلفاتهن
- القانون في الطب
طب في الانداس:
- عائلة ابن زهر
- لاز هر اوي
- اتصریف لمن عجز عن التالیف
- المقالة الثلاثون في الجراحة
- این طفیل
ن القف الكركي: العمدة في صناعة الجراحة
تعليم الطبي عند العرب والمسلمين
مستعرب قماء مو سو عوو ن
هماء موسوعوون ملاقة الأطباء بالمحكام
نكة الأطابه بالحدام وور الأطاباء
لأخلاق الطبية في الإسلام
ون الحضارة العربية والإسلامية. أو الأطباء العرب والمسلمين على الحضارة الخربية
ﺋﺮﻕ ﺍﻟﺘﺎﺛﯿﺮ ﺍﻟﻌﺮﺑﻲ ﻋﻠﻰ ﺍﻭﺭﻭﻳﺎ:
ترصات وعبر
رلجع ومصافر مختارةرلجع ومصافر مختارة

#### دور العرب والمسلمين في العلوم العصبية

#### قصة هذا الكتاب

إضافة إلى اهتمامي الطبيعي بتراث العرب والمسلمين الطبيء بدأ اهتمامي الجدي بموضوع العلوم العصبية عند الأطياء للعرب والمسلمين، عندما دعيـت لإلقساء محاضرة أ بعلوان:

"التبادل الحضاري بين العرب والغرب في مجال العلوم العصبية"

في المؤتمر الطبي العربي الخامس للعلوم العصبية الذي عقد في القساهرة فسي شباط ١٩٩٥.

ونظرا المصدى الذي أحدثته المجاضرة بسين السرّملاء المشساركين بسالمؤتمر، وغيرهم من الأطباء والبلطنين، أشار زملاء أعزاء إلى أن موضوع المحاضسرة يستحق أن يكون كتابا، وطلبوا مني التعمق في الموضوع، والمضيي قسدما فسي كتابة هذا الكتاب . لذلك، والأسباب أخرى، تتصل ببواعث الإحباط لدى الكثير من شعوينا، أردت أن أبين أن العام ليس حكراً على أحد، وأنتا نستطيع اللحاق بالركب، بشروط معينة، بل و الثقدم في الركب ولكون السباقين، ويأخذ الغير عنا، كما حدث في عصسور از دهار حضارتنا .

ومع عرفاني بالجميل، لمن سبقولي بجهود عظيمة في دارسة التـراث الطبـي العربي الإسلامي وتحقيقه، واستفائقي الخلصة في هذا الصصنف معا كتبوه حول الطوم العصبية، إلا أنه لم يصل إلى علمي أن احدا خصص كتابا كاملا لموضوع علوم الدماغ والأعصباب عند العرب والمسلمين، هذا الموضوع الذي غالبا مــــــ كان ساحة مشتركة بين العلماء والأطباء من جهة، وبين المسحويين والمسـحرة وبعض رجال الدين – من مختلف الديانات – من جهة أخرى، وربما حتى وقتنا المحاسر، في كثير من بقاع الدنيا، وبين مختلف فات المجتمعات.

ويستطيع القارئ أن يتأمس، كيف كان هذا الموضوع حكراً على السحرة، والمشعوذين في بدايات الطب، ثم بدأ انحسارهم رويدا رويدا مع نقدم الطب في عصور ازدهار الحضارة العربية والإسلامية، وفي عصور الانحطاط نتراجع مكانة هذا العلم إلى مصلحة الشعوذة مرة أخرى .

<sup>؛</sup> نشرت المحاضرة في أماكن هذة منها: يملة أفاق الإسلام، الدار التحدة للنشر

كذلك قلما تجد طبيبا مختصا بالأعصاب يرجع في دراساته إلى ما قاله الأطباء العرب والمسلمون قديما في هذا المجال، في حين يذكر بعض الباحثين الغربيين

دور العرب والمسلمين في بعض الأمراض العصبية . وفي هذا المقام اقترح تضمين الخطط الدراسية لطلبة الطب، بعضاً من تسرات العرب والمسلمين الطبيء حتى يعرف الطلبة نتراث أجدادهم، ويعرفوا تطور العلم الطبى ونظريات الامس واليوم، وأن التقدم العلمي ليس حصرا علمي أممة بذاتها أو شُعبا بمفرده، إنما هذا هو التلاقح الحضاري. وهذاك سبب أخر دفعني إلى كتابة هذا المصنف وهو تتثمين وتقييم دور هــؤلاء الرواد في مجال العلوم العصبية"، حيث أن كثيرًا مما ابتكروه لا يزال قائمًا حتى الأنَّ، ولا سيما التاريخ المرضى والفحص السريري، ويرجع لهم الفضل في كثير من المعلومات العلمية مثل التشريح والكيمياء والأدوية والجراحـــة "العمـــل

باليد" وتطور سير المرض. كما أشعر أن هذاك واجبا عليَّ، تجاه من سبقوني من زملائي في كتابة جــواهر في العلوم العصبية وفي إقامة المستشفيات، وفي التــدريس الطبــي والأبحــاث والعناية بالمرضى والمثل الأخلاقية العالية التي كانوا يتمتعون بها في الأوقسات الماضية .

وعندما عزمت على الكتابة وتوكلت على الله، رجعت إلى التــــاريخ وخــــزائن الكتب، فوجدت كمًا هائلًا من المخطوطات ذات العلاقة، المحققة والمنشورة وغير المنشورة والتي تتوزع في مختلف مكتبات العالم.

وكانت أفضل طريقة للبدء في الموضوع، هي التسلسل التاريخي، والبدء قبل الإسلام لمعرفة القيمة المضافة التي قدمتها كل طبقة من الأطباء إلى ما قبلها، فهذه التراكمية في العلم هي التي تعنينا وتبين لنا مدى اعتبار التسرات العربسي والإسلامي أكثر من مجرد ثلاجة أودع بها تراث الأمم السابقة، حيث حاول بعض غير المنصفين النقليل من قيمة مساهمة الأطباء العرب والمسلمين .

وقد رجعت إلى مئات المراجع والمصلار والمخطوطات (وبعضها لم ير النور حتى الأن مع الأسف) وكان زميل البحث يحيى أسعد شقير، يساعد بجمع المادة التاريخية فيما أقوم بفحصها من وجهة نظر طبية معاصرة مسع الإشسارة إلسى صواب ما توصلوا إليه أو جانبوا الصواب فيه بدون تكرار.

ومن المخطوطات التي رجعت إليها ما تحويه الخزانة الحمنية ' بالقصر الملكي العامر في الرباط، والَّتي تضم أكثر من ١٦ ألف مخطــوط، وفيهـــا عشـــراتُ المخطوطات النادرة التي لا توجد إلا فيها.

ولأن الأطباء العرب والمسلمين كانوا موسوعيين، ولم يكتبوا في الطب فقط، ولا في تخصص معين منه، ثذلك شعرت أن العلوم العصبية فسي هذه المؤلفات والمخطوطات لا يجوز أن تبقى متناثرة أو بالأحرى مطمورة، فقمت بجمع هــذا

۲

٤ قام محمد العربي الخطاق يفهرسة ٢٠٠ من مخطوطات النزانة الحسبية من مصنفات الطب والصيطة والعاوم. أنظر "فهاوس الجزانة فللكية"، الجلد العاني — الرياط ١٩٨٢

الشنات وهذه الإشارات ابتداءً من عصور ما قبل الإسلام وحتى القرنين الخامس والسادس عشر الميلاديين .

كما قمت بتنقية ما تكرر وأشرت اليه، وما أضافه كل طبيب إلى مسن مسبقوه، وليتبين كيف تطورت هذه الطوم، وغالباً ما أشرت وعلقت على تشخيصهم فينت أن كثيراً مما توصلوا إليه كان صالحاً من وجهة نظر طبية معاصرة حتى اليوم. وبينت بإشارات كثيرة - مع الابتعاد عن الإطالـة والتكــرار - أيــن جــانبهم الصواب.

إن الطب العربي والإملامي وما ركزت عليه من العلوم العصيبية في هذا المصانف هو حصيلة لمعارف مشتركة وموروشة لدى العسرب والمعسلمين الموافقة المعارف مشتركة وموروشة لدى العسرب والمعسلمين لهذه الحضارة، وما لخذوه عن غيرهم ومن حيولهم وخاصية سين حضارة اليونان والرومان، وما أضافوه أنفسهم في عطيسة المسوار والتبادل والتكافح الحضاري لكن في وعاء كبير مؤهل الاحتضان هذا التفاعيل وهيو الإسلام

ويتبين من الكتاب كيف أن التطور في الغرب بدأ من حيث وصل الأطباء العرب العربية والإمتادية وعيد والشاقرا له وطوروه، في الوقت الذي بدات القصد الورية والإمتادية تتحدر، فانحدرت معها كل الطوم ومن ضمنها الطب. كانست لفة العام في ذلك الوقت اللغة العربية، وكان العلماء والأطباء في كل لرجاء الإمبراطورية الإسلامية وعلمي وكتبون باللغة العربية، وكل كتاباتهم ترجست عمد النهضة. وكثير من العلماء الإنتلس ومن هاك نخلت أوروبا عند بدم عصد النهضة. وكثير من العلماء ولاورا في مختلف أرجاء الإمبراطورية وخلافية من العلماء ولاورا في مختلف أرجاء الإمبراطورية وكلير من العلماء ولاورا في مختلف أرجاء الإمبراطورية وخلافيات دينية متعددة. ولكن الذي وحدمه جميعاً كان اللغة العربية التي كانست وخلافيات دينية متعددة ولكن الذي وحدمه جميعاً كان اللغة التي مسعنت أسلم في المنافذة المنتصار علات إلى المسافة المنافذة التي مستمرة حتى إذا ذهب الاستعمار علات إلى السحنة المنافذة التي مختلف اللغة التي المصدنة المسافة المنافذة التي أعطت مالت من الغاطه المنافذة التي مختلف اللغة التي أعطت مالت المنافذة التي أعطت التي احتلك المنافذة التي أعطت مالت من الغاطها إلى مختلف اللغة التي العدلك التي احتلك المنافذة التي أعطت التي المتعلق التي المختلف اللغة التي أعطت التي المتلك التي مختلف اللغة التي أعطت التي المتلك التي التعلية التي التعلق التي التعلق التي التعلق التي التعلق التي التعلق التي التعلق التي المتلك التي التعلق التع

أهلها بالعرب. فهي بهذا لغة مؤهلة تاريخيا لمتابعة حمل رسالة العلم بلى أمنتا المربية '.

وقد الذي الاستقرار المسياسي والثقافي مع التسامح الديني بدرجة كبيرة إلى جمــل اعمالهم نزدهر. ولا يجوز لأي كان أن يقصر مصطلح "الطب العربـــي" علـــي أولئك الذين ولدوا فيما يعرف الأن بالقطر العربي، بل يجب أن يُعطى المصطلح مصاحة عامة أكثر دون تقود عرقية أو دينية أو اجتماعية.

۳

۱ أ.د. عمد عماد فصليء من عاصرة بنتوان "الأسس النصية والشكرية والقنوية لتعريب الطب". د. فضلي —أستلة الأمراض العمينة والنسبية بكلية الطب إلى منامنة مين خسء أمين عام تشاد الأطباء المرب الطرع العميية 1991 -1997

ويمكننا أن تُحَدِّد عدة فترات متعاقبة لنشاط الطب العربي:

الفترة السابقة للإسلام والفترة المبكرة للطب الإسلامي الممتدة بين عام ٥٠٠ م حتى ٧٥٠ م، عند انتهاء خلافة الأمويين في دمشق.

أ- توسع الطب للعربي عندما فتح العرب سوريا والعراق (ما بسين النهـرين) وإلى أو يون النهـرين) وإلى أن العرب التصلوا بعلم طبي مؤسس وله تقاليد. وقد بهدأت هذه الفترة بالخلافة العباسية من عام ٢٠٠٠ من ونشـطت فيهـا موجة الترجمة من الطب اليونائي الرومائي إلى العربية مع إضـافات الملطباء المترجمين وتطيقات تقدية على ما تعت ترجمته.

 " فترة الازدهار للطب العربي اللقي الذي ابتدعه العلماء والأطباء العرب وقد بدأت هذه الفترة أثناء الخلافة العباسية حول سنة ٩٠٠ م، وامتنت إلى العصـــر الاندلسي الذي استمر حتى عام ١٣٥٠م.

٤- الفترة الرابعة من عام ١٣٠٠ م حتى عام ١٥١٦ م وتميزت هدفه الفتسرة بلحكاس الترجمة، إذ أصبحت من العربية أبي الاكتينية، وقد بدأت هذه الفقرة في بلحكاس الترجية التي كالتينية، وقد بدأت هذه الفقرة في المدارس في جنوب إيماللي أومن إسبانيا شمالا إلى شمال إيماليطاليا وفرنسا وألمانيا بشكل خاص، ومع أن هناك في الوقت ذاته ترجمة مباشرة أخرى من اليونانيسة إلى اللاكتينية قام بتتفيذها أطباء أوروبيون ولكن الكتب الطبية العربية لكشرة مسافيها معلومات أضنيف على ما في الأصول اليونانية ممن الأطبساء العسرب والمسلمون، وكانت الكتب باللغة العربية هي المفضلة وهي المثير الرئيسي لميلاد عصر جديد من الطب الحديث في الماله.

#### فترة ما قبل الإسلام وخلال فترة الإسلام الميكرة

يمكن تقسيم هذه الفترة إلى فترتين لكل منها خصائصها وهما:

 ١- فترة ما قبل الإصلام وتمتد من (٥٠٠م حتسى ١٢١ه) وتتسمل الفتسرات اليونانية والرومانية السابقة.

٢- الفترة الإسلامية المبكرة التي تشمل على قيام الإسلام (من مسلة ٢١١م وحتى ١٦١٦) وتشمل فترة رسالة الرسول صلى الله عليه وسلم والخلفاء الرائسيدين والدولة الأموية من (٢١٦م - ٥٠٥م).

أثناء الفترة الإسلامية المبكرة وقبل فتح بلاد فارس ومصر كان هذاك في هــنين البلدين مدارس طبية معروفة جيداً واحدة فسي جوندوسـابور ينز صهــا أطبــاه سرياليون Syriac والثانية في الإسكندرية وكانت معروفة جيدا بمكتبتها الطبيــة المشهورة التي كانت تحتوي على معظم ما كتب فــي الطــب زمــن اليونــان والرومان.

وقد أسس جونديمىابور الملك شابور الأول الذي حكم من ٢٤١م – ٢٧٢ م عندما احتل إنطاكية المدينة الساحلية في شمال سوريا. وكانت في إنطاكية مدرسة طبية مشهورة جداً وكانت هذه المدرسة تتلفس مدرسة طب الإسكندرية.

وقد أعلق الممثلة شابور المدرسة في إنطاكية ونقل المعلمين والطلاب إلى بيـران حاملين معهم كل الكتب والتجارب الطبية الخاصة بالطب اليونالي والرومالي. وعندما استقر هؤلاء في جونديمابور بدءوا بالعمل في الطب وأسعوا مستشــفي هناك وجطوا التطبيب بكل تفاصيله مستدة إلى التحليل العملي حسـب التقاليد. الأرق واطمة الحقيقية.

ومنذ البداية سيطر على المدرسة الطبية في جونديسابور الأشوريون الذين تقهموا جيدا التقاليد الطبية الفارسية والهندية.

ولما لمع اسم هذه المدرسة الطنية كمركز متوسرة تحواست جونديمسابور إلى مغناطيس يجنب الأطباء العرب، ومن ضمن الأطباء المشهورين الذين درسسوا في هذه المدرسة الحارث بن كادة الذي كان طبيب النبي محمد (صلى الله عليب وسلم) ونالت جونديمايور دفعة أخرى عندما فتح الخليفية الرائسد عسر بـن الخطاب إمبراطورية السلمائيين في العراق عام ١٣٣٨م، وقد دعم الخليفة عصر بحونيم في عمل معاد منه.

وقد عرفت الفتو هذت الإسلامية فيما بين ١٣٨م - ١٤٢٦ الخلفاء المعلمين على حضارات قلمة في سوريا والعراق وفارس ومصر. وزاد هذا الكم فسي نسروة الإسلام طبيا بالضمام مدرسة طب الإسكندرية والمكتبة المداكي بالكتب المحسلة طبع عليا جيدا في مكتبة قبرص. وفي كلا المكتبين مدرسة طب الإسكندرية ومكتبة قبرص على الكتب اليونانية, ونتيجة ذات مدرسة على المنافقة على بسرورة تقهم الأراء و الإجراءات الطبية اليونانية الرومانية والحضارة البيزنطية بينسرورة تقهم الأراء و الإجراءات الطبية اليونانية الرومانية والحضارة البيزنطية إضافة إلى الإجراءات الطبية في بلاد فارس والهند ومن كل هذا بـــدأت حركـــة الترجمة.

وكاًن هناك اطباء مشهورون في ذلك العصر، ويشمل هؤلاء ابن أبيى رمثا الذي كان يعمل جراحاً وزينب التي عرفت بعملواتها الجراحيـــة ومعالجـــة أمـــراض العبون.

وأثناء السنوات الأولى لحكم الأمويين في دمشق ورد في الأخبار أن ابن عشال الدمشقي كان الطبيب الشخصي للخايفة معاوية. وقد أعطى علمه لابنه (المحكم الدمشقي) وقد عمل الابن مثل ما علمه أبوه بأن علم الطب ابنه وكسان اسسمه عيسى بن المحكم. وقد كتب عيسى هذا كتابا في الطب باسم (كيناش).

وهناك طبيب محروف جيداً في العصر الأموي المبكر كان اسمه تيادوك وقد علم قرات بن شاهناته الطب للذي أصنح فيما بعد طبيب الحجاء بن منصور. وكانت أول ترجمه لكتاب طبي إلى العربية في عهد الأمويين، فقد كان أحد أحفاد معاوية وهر خالد بن الوليد (ت عام ٢٠٠٤ م) هــو أول أميــر يــامر بترجمه الكتاب اليوبلانية إلى العربية وقد درس الطب وجمع عدة كتب فــى هــذا

الهيدان ولكنه توفي قبل أن تصل إليه الخلاقة. وقد دعم عبد الملك بن مروان ماسرجيس السرياني (في أولخر القسرن الشامن الميلادي) لترجمة كتاب في الطب عنوانه "كناش أهارون" من اللغة السريانية إلى العربية وقد الفه البطريرك (bishop) أرون قبل قسرن مسن المرزمن في الإسكندرية. ومن المحتمل أن يكون هذا الكتاب هو أول كتاب في الطب جسرت ترجمته الله المعربية .

لقد حاولت واجتهدت في هذا الكتاب بشكل تاريخي وطبي أن ابين العبرة النسي يمكن استخلاصها، وأن بالإمكان أن نمود إلى ما كنا عليه من الريادة، وأن مـــا ينقصنا هو إعادة ترتيب بيتنا وصفوفنا والعمل بشكل جماعي وبـــروح الفريسـق لتجميع الجهود المشتئة وأخذ دورنا الذي نمنحقه .

د. أشرف الكردي -- عمان في ٢٠٠٢/٧/١٩

#### يسم الله الرحمن الرحيم

أن أكتب مقدمة لكتاب علدي وأنا الذي لم يحظ بموهبة التعبير الكتابي أمر فسي غلبة الصموية فكيف بهي الأن ومحاولتي أن الدم هذا العبق التاريخي علما بسأن الكتاب لم يُطلبر لمي في يوم من الأيام رئية بالكتابة ولم يدع بموهبته فسي هسذا للذن

لقد وجدت من تصفحي لهذا المبقر تجاريا وترديدا لظاهرة اطلعت عليها خلال مممورة ممبرتي الحقائية وتماملي مع القداب اللهضان القائم من جميع انحاء المعمورة مبد أن حصل على الدرجات العلمية المرموقة، ذلك بأنهم بعقدون أن القاريخ بسد أن جميع وهم بعيدون كل البعد عن تقدير الخيزة التي ستقيم، وكأمي بهم لا يرون من الشجرة المشرة إلا ثمرها الجميل المنظر والحلو المذاق. لا يابهون بمن زرع ومن جذر، ويبدو لهم التفاضل بأن من يجري العمل الجراحي بالأدوات البدائية نون مائة، المتطورة هو الأعلى على من قام بالعمل بالأدوات البدائية نون

إن الجذور الرواسي والمداميك التي بناها الأجداد هي التي أوصلتنا إلى ما نحن فيه. فهذه الجذور تداولتها الأجيال وتقدمت بها لتزيدها نورا ولمعة.

إن ما جاء به الدكتور أشرف الكردي بالجهد المتواصل للوصول إلـــى الكتــب والمخطوطات من كل حدب وصوب وصياغة موجوداتها كقصة يعلو للإنسسان حتى من غير الأطباء أن يقرأها متمتعا بالتجوال بين الشعوب وعلمائهــا، ممــن صنعوا التاريخ بعرقهم وجدهم.

وأمر آخر لا بدلي من التتريه إليه أن عنوان الكتاب لا يفي ما فيه حقَّه. فقَد أوضح الدكتور أشرف الأجواء العامة الاجتماعية والعلمية التي احتضمنت همذا الفرح من المعرفة لتؤكد الترابط بين أطراف المعرفة فما، بصميب عضمو أو جهاز من جسم الإنمان تتداعى له بقية الأعضاء دفاعاً أو هجوماً.

أهنئ الأخ الزميل على هذا الإنجاز ولو لم يكن له غيره لكفاه فخراً. وأهنئ القارئ الذي يتيح الفرصة لنفسه للاطلاع على ما قام به أجداده والأخرون

و اهنئ الفارئ الذي يتيح العرصة للصنة للاطلاع على ما قام به الجدادة والاخرول وليضيف لبنة إلى تاريخ الطب والعلم.

الدكتور عبد السلام المجالى

#### معالى الأخ الكريم النكتور أشرف الكردى سلمه الله

السلام علوكم ورحمة الله ويركاته ويعد ، فقد منعينت بعلغ المععدة بمطالعة كتسابكم القيّم الذي شرفتموني بالأطلاع علوه . وهي في حقيقة الأمر كتابان لا كتاب واحد. أحدما يتقاول فصولا في تاريخ الطب في العالم دون تركيز على طـب المهياز المهاد المهياز المهياز المهياز المهياز المعامي بل دونما إشارة اليه في كثير من الأحيان، في حين يشتمل الثاني على نصوص معتوفاة معا له صلة بطب المجهاز للحصابي في كتب علماء واطباء المحادرة العربية الإصلاقة إلى ما نقاوه عن الحاباء الإعربية، الإصلاقة إلى ما نقاوه عن الحاباء الإعربية،

وقد رجعتُ في هذا الجزء الثاني إلى ما لديّ وما أمكنني التوصل إليه من مخطوطات ومطبوعات للتحقق من النصوص واجتهدت في إصلاح بعض المواضع لذي رأيت أنها تحتاج إلى إصلاح.

والذي أرأه في هذا الجزء المتعلق بطب الجهاز العصب بي، أن لا يكتف بمسرد المصوص دون ربط بينها أو تعلق بل أقترح أن تُحلُّوها بتطيقات منكم تجمع بينها وتناقش النظريات التي يمكن استبناطها من خلال نلك. وربسا رأي تم مثلًا أن تلاقشوها واحدة واحد، فتتطرقوا إلى الصداع بأنواعه واحدا واحدا عند السرازي وابن سينا وعلي بن العباس الغ.. ثم الصرع، ثم السكتة ... وهكذا عند كل منهم لطلك يعطى الكتاب أو يضفي عليه شخصية متميزة.

وأنا بَعَدُ أَعَدَر إلى معاليكم للتأخر، فقد حاولت - كما ذكرت لكم - مراجعة كـل نص في مُطَالُه الأصلية، شاكرا لكم مرة أخرى تفضلكم بإطلاعي على هذا السُّفر وحامداً لكم تقتكم الفائية، وراجيا أن يكون في بعض ملاحظاتي ما يفيد، والسرأي لكم على كل حال.

مع خالص التقدير وسمادق المودة

#### أخوكم / الدكتور محمد هيثم الخياط

عضو مجامع اللغة العربية بنمشق ويغداد وعمان والقاهرة وعليكرة الإسكندرية وأكاديمية نيوبيورك للطوم ٢٣رجب ١٤٢٠هــ نائب العدير الإقليمي لمنظمة الصحة ١٩٩/١١/١ العالمية الشرق المقوسط

#### يسم الله الرحمن الرحيم

#### تصدير للأستاذ الدكتور عز الدين شكارة

طلب العلم شيء غريب حقاء فهو يحمل بين طياته نقائض عجيبة: بحمل التعب والإرهاق والمشقة، ويحمل في نفس الوقت الطمع في الاستزادة من هــذا العلــم رغم ما يتبعه من المزيد من المعاذاة. فالطالب الحقيقي لأي خط علمي، والسذي ينهكه الركض وراء هذا الكتاب أو ذلك، والتفتيش عن معلومة اختفت بين أكولم المصادر والمراجع ... كثيراً ما يشعر بلذة غريبة وهو في قمة تعبه، يتصبب عرقا و لا يكاد بجد أتقاسه.

والعجيب أنه كلما زاد علمه وارتفع في مرتبنه، ويدلا من أن يلجأ السي الراحسة التي طالما تمناها .. نراه يتطلع إلى العزيد من المعرفة في حقل اختصاصه ... لا يضيع فرصة لزيادة علمه، والتعمق فيه إلا اغتنمها.. فهو بذلك أشبه بالمتسابق الفائز في قطع المسافات الطويلة ركضا، يبلغ أقصى سعادته في لحظــة فــوزه، وهو في الوقت نفسه، يلهث تعبا ويتصبب عرقا، وتراه في ذلك الموقف بالــذات

يفكر في السباق القادم، والتحضير الجاد للفوز فيه ... وهكذا...

والطبيب المتميز يأتي في مقدمة طالبي العلم ... وذلك لما نعرفه عن هذا العلم من الصعوبة، وعلاقته بحياة الإنسان وتباين جوانب ما يجب أن يعرف خسلال در استه الأولية، وسرعة تقدّم كلّ جانب منها، وتداخل الاختصاصات فيه ... نراه في غمرة تعبه وشعوره بالإرهاق بعد امتحان التخرج، يتطلع إلى الاختصاص ويعود إلى الكتاب والتتبّع... فإذا بلغ غايته في نيل هذه الشهادة العليا أو تلك .. اتجه إلى التي تعلوها مرتبة وما بعدها، فإذا ما فرغ من ذلك بدأ بالتنقيب عممًا وراء هذه الظاهرة وتلك النظرية، وعن تفسير هذا المرض المرضمي أو تلك العلامة المريرية ... وفي الوقت الذي ينغمس فيه بتــدريس طلبتــه، وعــلاج مرضاه، تراه يلاحق ما يستجد من حقائق في حقل اختصاصه وعندها لا بد وأن يكتشف الفرق الشاسع بين ما قد درسه في مرحلته الأولية لدراسة الطب أبال بضم حقب من الزمن، وما استجد من الحقائق خلال هذه الفترة . عند ذلك يلمس بوضوح حركة المعرفة المستمرة، وكثيرا ما تجول في نفسه خــواطر وأســئلة كثيرة عما كانت عليه الحال لهذه النقطة أو تلك، قبل مائة عام ... أو ألف عـــام ... أو الآلاف من الأعوام ... ذلك لأن صناعة الطب تقف بلا شك كأقدم خطوط المعرفة في حياة الإنسان...

إن هذه الخواطر... ، وتلك الأسئلة ... لا بد أن تقود الكثير من العلماء الأطباء إلى التعمق في هذا الاتجاء الفكري الصحب، فيبدءون بالتتقيب في الماضي في نفس الوقت الذي يفتشون فيه عن الجديد في الحاضر، وسرعان ما يكتشف الواحد منهم الحقيقة التي قد نكون خافية عنه وعن الكثير من زملائه ... حقيقـــة العلاقة الوثيقة بين الماضي ... والحاضر ...والمستقبل. وهذا – على ما أتصور - هو ما حدث لمؤلف هذا الكتاب النفيس، أخي الأستاذ الدكتور أشرف الكردي، الذي لم يكتف بمعرفة هذه الدقيقة بل خطاها إلى نقل محتواها في مسورة الذي بن أيضاء أفتر كابة مبعرفة هذه الدقيقة بل خطاها إلى نقل محتواها في مسورة يعلمه ختما، عما تقلل الأن، مع ما كان يعلمه حتما، عما تتطلبه هذه الكتابة من مثقة، وتحب وار هاق.. وما تحمله مسوولية ضخمة أما قرائه، كان يمكنه بسهولة أن يعفي نفسه منها كلها بعدم الفوض في هذا البحر المخضم، ولكنه أبي إلا أن ينفذ رسالته ويخوض هذا التي الني مورض هذا التي مأمته في فغر بالمنافقة من المعلوم - علاوة على ما تجلبه الدارس من متمه في فعر - ... إن هذه الدراسة تحمل أكثر من ذلك بكثير، الأبها تشكل نقطاب البده في مسيرة أي من الخطوط العلمية و الحضارية التي ساروا ... وفكروا ... وتدرجوا ... وكيف تطورت مفاهيمهم، أن نتمكن من معرفة موطئ أقدامنا في ومنا الحاضر ... ولا خط سورنا ... ولا نتصور مسيرة من سلينا من الإجيال. أن كان خط علمي في الحضارة الإنسانية، إنها هو شيء متحرك (ديناميكي) أن كان خط علمي في الحضارة الإنسانية، إنها هو شيء متحرك (ديناميكي) أن كان خط علمي في الحضارة ضمن مجاله في الماضي، ويتواصل في الحاضر ويخطط المستقبل.

والحقيقة لنبي لمست بصورة واضحة عند أثراءتي لمسودة هذا الكتاب أنه يجسد مفهومي عن أهمية دراسة التراث للعالم ضمن حقل اختصاصه، وشعرت بان الدكتور أشرف الكردي، يشاركني، كلا أو جزءا، شعوريا أو لا شعوريا، في هذا المفهوم، وأنه حاول بجد في جهده الكبير هذا، وصلل الماضني بالحاضر، ثم تقديم ما توصلنا إليه في حاضرنا إلى من سواينا في المستقبل، بطريقة ملسة، وسهلة، ما وسعه ذلك لتستر المميرة العلمية إلى ما شاء الله تعالى لها أن تعتمر. وحركة الوصل هذه ايست بالسهلة ولا الإنسيرة، لأنها تقطلت معرفة جيدة

وحركة الوصل هذه ليست بالسهلة ولا باليسيرة، لانها تتطلب معرف جيدة بالماضي السحيق والقريب، وهيمنة واسعة على ما نحن عليه مـن المعرفة وتطورها، ورؤيا صائبة لما يمكن أن يستجد في المستقبل، وأن يستطيع عصل ذلك إلا عالم وصل إلى درجة عالية من البروز في خال اختصاصه، وفي تتقيبه عن الماضي، وتصوره المستقبل، ولا ريب في أن المؤلف قد نجح في ذلك كـل النجاح متعلجاً بغزارة علمه، وبإيمانه بنبل الرسالة الذي يؤديها بعمله هذا.

سجح منسخة بهروء علمه، ويبيعه بين الرضعة التي يوديه بعده هدا. ان كل من سار في درب الكتابة والأحاديث العلمية، يدرك ولا شك بأن من أوائل الأمور التي يجب أن يقرر ها بوضوح قبل اللدء بكتابته أو بتحضيره أحديثه، هو طبيعة من ميتراً ما ميكتابه أو ميستمع إلى ما سيتحدث به.

وعلى هذا القرار سيترقف وضع هيكلية، ومحتوى ما سيكتب، والمعسق العلمسي الذي يمكنه الوصول الله، فالكتابة المجتمع متعدد الاختصاصات والانتجاهات هي غير تلك التي توجه إلى مختصين في موضوع الكتاب أو المقالة، ولا شك في أن المؤلف قد درس هذا الأمر بعناية قبل البدء بالكتابة، ولحسن تصور قارئي كتابه من أطباء وغيرهم، والخلفية الزمنية والاجتماعية التي تحيط بهم فسي عصدرنا هذا.

لننا نعيش في حصر اتصف بالسرعة في كل شيء، وانغمس فيه الناس في أشياء كثيرة جدائم بر كضون لا فرين لقضاء هذه الحاجة أو ذلك الواجب، قلم بعد علاهم الرقت الكافي لاستقصاء الحقائق بالطريقة الشي نعرفها، و لا بمراجعة هذا المصدر أو ذلك بين رأة ف المكتمات...

انهم يريدون أن تأتيهم الدقيقة أو المعلومة على طبق جاهز، بأخذ صورة كتب أو مجلات أيجاز البحوث المضرفة والتي تكرت في السنوات الأخيرة، أو أسسر طلة الشجيل الحاوية على منخسرت الكتب و المجلات العامية، أو يعض مـــا يـــذاع وما يرى في المذياع و الثقافر، وأخير ا باكتبيف المعلومة المفاهية بصورة فورية أو أنتج جاهزة خاهزة خسبكات الاتحسال الإلكترونيي العالميسة (الانترنيسية INTERNET) وعلى ذلك أصبح عدد القارئين الكتب العلميسة المفصسلة ذات الهودية وتلك التي تتطلب من القارئ اللجوء إلى هذا المصسد أو ذلك المعرفة درجة أمانة الكتاب العلمية أو أمعرفة تقاصيل أكثر عن بعض القساط... أو ذلك الورا، أصبح عدد مثل هؤلاء القارئين الميلا جدا ينحصر فيمن نذر نفسه للبحث الورا، أصبح عدد مثل هؤلاء القارئين الميلا جدا ينحصر فيمن نذر نفسه للبحث في وانقصي في حقل اختصاصه.

أما قراء الكتب الباقون، فهم عجلون في قراءتهم، لا وكدون يلمون بسبعض مسا يقر أونه حتى ينصرلوا عن الكتاب ضناقتين بخصال فيه قد لا تاكشم المصدر الحديث ما يحتاج إليه أهله من التوسير والتقريب، لانهم محتاجون إلى السرعة، ولأن وقت كثير منهم محسوب عليهم، ولأن جهد غيرهم لا يثبت لما تحتاج إليه القراءة في هذا الكتاب، أو تلك المقالة، من الأناة والمصير وفراغ إليال.

ومرة أخرو، أحسب أن هذه الحقيقة لم تغب عن الدكتور الكردي فعصد على تخطي هذه الصعوبات، وإلى تسهيل وقيسير مهمة القارى إلى أقصصى درجمة ليضمن استعرار القارئ بقراءة كتابه ومتابعته درن ضعير أو سام، فنعن نسراه بذيل كل حقيقة أو معلومة تأتي في الكتاب باسم المصدد الذي اعتمد عليه عند ذكر تأتك المعلومة وما يتبع ذلك من ذكر اسم الموثف ورقم المجلد أو عدد المجلة العلمية والصفحة ودار النشر حسب ما هو متقق عليه في الكتابات العلمية - في مجال كيفية ذكر المصدار، ويصل به الأمر - عند الحاجة - إلى ذكر الكثير من التفاصيل عن المصدر، أو مؤلفاته ... والظروف التي أحاطت يكتابته إلى غيـر

كل هذا يبين مدى حرص المؤلف على أن لا يكلف القارئ حتى النظر في قائمة المصادر اللورة التي وضعها في آخر كتابه، وكان يكنه أن يثير إلى ذلك برقم المصدر حسب وروده في القائمة، ويكتفي بذلك كما يغث أكثر المولفين. لكنه الر هذه الطريقة السبب الذي ذكرته - على ما أعتقد - ولنا الره على ذلك.

من ناحية أخرى نرى المولف في اماكن كثيرة يعطي مجالاً واسعاً قد بعد السي صفحات عديدة يدون فيها نص ما جاء في بعض الكتب للبارزة فسي النسرات الطبي العربي و الإسلامي. فهو يغرد مجالاً واسعا لنصوص طويلة مسن كتساب (الداوي) الرازي، و(كامل الصناعة الطبية) المجوسي و (القانون في الطبب) الإبن سبنا وغيره ما الكثير وخاصة في مجال العلوم العصبية، كان ذلك نشاقة المائين المواجه العلوم العصبية، كان ذلك، فنا وذلك، بالقادي من الذهاب إلى المكتبات اليراجع هذا العصدر أو ذلك، وفوق هذا وذلك، نجده بخصص فصو لا خاصة يسرد سبر العلماء الأقذاف من الأجداد عندما يسرى الأمر وستحق ذلك، وانتخفيف الجفاف الذي قد يبدو في بعض المواضيع بعصد الشبعر المؤلف إلى تعليم مكتبه بالقصيص الطريف وبابيات عذبة صن الشبعر والأرجوال ان والقواشية ذات المحافة بالموضوع، ويبرز ما كان يتصسف بسه بعض الأطباء الأعالام من مواهب غيسر الطب كالقامسةة والأداب والبيان والموسيق، وغيرها بطريقة تجدد شاط القارئ.

فن هذا الأسلوب في الكتابة جعل موضوع الكتاب مبهلاً وقراءته يسيرة جداً، فكل شيء حاضر أمام القارئ مما سيزيد حتماً في التصداف بالكتاب بل شــوقه إلــي إعادة قراءة بعض فصوله على الأقل.

ومع أن فكرة الكتاب كما علمت من المؤلف هي التركيز على العلوم العصبية ورقائها، أكثر من غيرها، إلا أنه لم ينظل أهمية الإختصاصات الطبية الأخرى، عندما تدعو الحاجة إليها، أو الأمور المختلفة التي تحمل أهمية خاصسة ضسمن ممارسة الطب وتعليمه، كاخلاق الطبيب، والقسم الطبي، والمستشفيات، وعلاقة الأطباء بالحكام في تلك المصمور، وذكر تقاصيل وألساب بعض المائلات الطبية المشهورة في التاريخ ... وأشياء كثيرة تثير الإعجاب.

والأجل ربط الماضي بالحاضر والممنقبل، لا ينسى المؤلف الإشارة إلى واقسع معرفتنا الطبية في الوقت الحاضر، وما يجب على الأطباء من أساتذة وممارسين لتطوير تطبي أمام تعلق مراكز عاهيسة لتطوير تطبي أمام تكاملة الدارسة والبحث والمعلاج في مجال العلوم المصبية، وقد أعجبني مسافررة في إعجاب لاقترابه الشديد بما أفكر به، وما عرضته منذ أكثر من حقبتين من الزمن على الجهات المختصة الجامعة ووزارة الصحة ولا زلت أتطلع إلى تحقيقة.

إن كل ما ذكرت من صفات برزت في هذا الكتاب جعلت منه مبغرا ضحيفها هترب من دائرة معارف طبية ضمن اختصاص الكتاب الدذي بسرزت خدال صفحاته مقدرة كاتبه الكبيرة في التعبير، وسائمة أسلويه، وعظم ملكاته العلمية وحرصه الشديد على إظهار موافه بهذا الثوب الشيب المنكاما، وإلني أكاد أحس بلهفة المكتبة الطبية العربية اهنم هذا الكتاب إلى رفوفها، ويتلهدف الأسدائذة والمهتمون بصناعة الطب وتراثه للاستفادة منه، إضافة إلى ذلك أرجو أن يساعد هذا الموافف اللطيف إلى تتغيد بعض ما تأمل فيه من أبضال بحض الطف التي هذا الموافف اللطيف إلى تتغيد بعض ما تأمل فيه من أبضال بحض الطف التي التاريخية ضمن دراسات كليات الطب الأولية والعليا وعلى لسان نفس الأسدائذة الذين يدرسون هذا الاختصاص أو ذلك، الأمر الذي فاتحنا به الجهات المختصة وفرجو أن يتحقق تدريجيا. إننى أن أجد في إجمال وصف هذا الكتاب أحسن من أن أعيد ما كتبه السدكتور طه حسين رحمه الله عن أحد الكتب التي راجعها فأقول:

"هذا الكتاب رائع كاروع ما تكون الكتب، وقيم كاقوم ما يكون البحث، وممتسع بلوسع معاني الإمتاع، ونافع كأدق معاني النَّفع". وأضيف للى ذلك بأنني قد أفدت منه الكثير الكثير.

آخيراً، الذي أبارك للأخ الأستاذ الدكتور أشرف الكردي هذا المجهـود الكبيـر، والهميته على جميل ما كتب وعظيم ما صنع، أنطلع بشوق إلى كتاباتـــه القادمـــة وأدعو له بكل توفيق ... وكل نجاح ... وكل سؤدد.

> الدكتور عز الدين شكارة أستاذ الأمراض العصبية في جامعتي الموصل وبغداد (سابقا) رئيس الجمعية العراقية لتاريخ الطب (في العاشر من تشرين الأول ١٩٩٧)

#### أخي الأستاذ الدكتور سعيد الجوحدار رئيس مجلس الاختصاصات الطبية العربية

لقد أسعنني أن تطلبوا مني مراجعة كتاب الأستاذ الدكتور أشرف الكردي عـن دور العرب والمسلمين في مجال العلوم العصبية. وإني شاكر لكم هذه الثقة فــي ليداء رئيي المتواضع في هذا الكتاب العظيم الذي حاول الأستاذ الكردي أن يبرز للقارئ في تاريخ الطب العربي الإسلامي صورة شيقة عما قام بــه المولفــون الديا المعامد، في محال العلم العصدية.

العرب المسلمون في مجال العلوم العصبية.

لقد هالتي هذا الكم الهاتل من المعلومات التي ساقها الأستاذ الكردي منقبا في هذا المدد الكبير من المصادر والمعلولات بدءا بالطب الصيني والطب الهندي والطب الإعراض من المصادر والمعلولات بدءا بالطب العربي في الجاهلية وصدر الإسلام أم الاوسلام الموسدية عند الدولة الأموية فالعباسية وحتى المصر الحديث منقبا عن العلوم العصسيية عند العرب والمسلمين، مقدما لذا خلال هذه الرحلة الممتمة من تاريخ المعرفة عبسر المصور وليس مهلا إزاحة هذا الركلم السحري من التاريخ، ولقد تملكني للحجب وأخذتي الدهشة لهذا الجهد الكبير ولهذا الصير ولهذه القدرة الهاتلة على الإنتقاء وابراز المعالم مات العامية،

لقد وصل الأستاذ أشرف الكردي إلى بيبت قصيده في كتابي "الحاوي، والمنصوري" لأبي بكر الرازي وفي كتاب "الثلاون في الطب" لابن سينا، وكتاب "كامل المستاعة لعلي بن العباس المجوسي صن المفسرق العربي، وكتاب "التيسير" لعبد "التصريف لمن عجز عن التأليف" لأبي القامم الزهراوي وكتاب "التيسير" لعبد "لتصريف لمن عجز عن التأليف" لأبي القامم الزهراوي وكتاب "التيسير" لعبد القدن العشرين ليحجب أشد. المجب لما جاء في هذه الكتب عن الأعراض والأمراض العصبية ومعالجاتها الطينة والجراحية.

ظو ركز الأستاذ الكردي على هذه الحقية من تاريخ الطب العربي وفسر ما جاء في هذه الكتب مما يخص الجملة العصبية من تقسريح وفيزيولوجيسا وتقريسب المفاهيم القديمة إلى المفاهيم الحديثة لحصل على طلبه.

وحيدًا أو تطرق إلى بعض الأبحاث التي أثارت جدلاً ولا تزال، وهي في الدرجة الأولى قضية التشريح في الطب العربي والإسلامي التي يذكر ها على أدينا الطبي الكثيرون من المولفين الغربيين على اعتبار أن تشريح الجثث محرم في الإسلام، وهر في الحقيقة لمين محرماً؛ لأن الوصف الذي يقمه هؤلاء المولفون القـدامي الأجلاء لا يمكن أن يتم بدون تشريع. وأخيرا أكرر أن قراءة كتاب الأستاذ الدكتور أشرف الذي أرسل إليّ للاطـــلاع عليه قد أسحنتي جدا وأفلعتني جداء وأرجو ألا يعتبر ما قلته نقدا وإنما أيخي بهذه التوصيف الوصول إلى الكمال والله من وراء القصد .

> الدكتور فيصل الصباغ دمشق في ۲/0/۲۰

#### بدايات الطب

كان الطلب، من أولئل المعارف التي مارسها الإنسان الأول، فإذا اعتبرنا الاثقاء من الحر والبرد، أو الاستراحة من التعب، أو عند الإصابة بكسر في أحد أعضاء الجسم، أو لكل نبات معين استساغه وترك ما لم يستسفه، لحكمنا أن ذلك ما هو إلا ممارسة لومائل طبية وقائية أو علاجية، دون علم منه منذ أوائل مراحل تاريخه القديم .

وقد لعبت الغرائز الطبيعية للإنسان وكذلك التجربة والتقليد والملاحظة دورا هاما في الحفاظ على صحة الإنسان وشفائه من بعض الأمراض.

وليس هناك - كما أثبتت دراسات علماء السلالات البشرية - شعب مهما كمان موغلا في البدائية والتخلف، فائه أن يستخدم إن قليلا أو كثيراً، ما أوتسي مسن مقدرة على المداخطة والتفكير في دراسة الظواهر الطبيعية، دراسمة لسم تكسن مجردة ومقتصرة على ما يؤثر في حياة البشر، وإنما - وهو الأغلب - تفولست ليضا البحث عناً في عالم المجملة وللنبات وإمكانيات حقيقية أو وهمية لمن يريسد مؤلماة الآلام وعلاج الأمراض .

ويستطيع أي راحد منا أن يتغيل ما يمكن أن يقعله الإنسان الأول حينما كان يعلق ويستطيع أي راحد و لا شك أن الماه كان أول دواء استعمله الإنسان لتخفيف أنه أمه بدأ يجرب للبناتات والحشائش التي يصادفها، ثم اللي مدواد الطبيعة الأخرى، وقد مر هذا الإنسان دون شك بتجارب سيئة حتى اهتدى اللي بعصن النتائج الحسنة.

واحتفَّط هذا الإنسان بمجموعة من المعلومات للنسي لكتسبها فوصد فها لأهلسه وعثيرته، وبهذه الصورة التخيلية تتاقل الخلف عن السلف خلاصة تجاربهم فسي هذا الشأن ".

وإلى جانب الأعشاب الطبية نجد بين الأساليب الصيداية الكثيرة التي كسان يلجل إليها الإنسان الدائي، صنوقا من المخدرات الملومة التي أريد بها أن تخفف الألم وتهوّن الجراحات، كمسوم الكورار Curare الذي كثيراً ما يضمونه على أطراف سهامهم، ومخدرات مثل نبات القائب والأقيرن والكافور، هي أقسدم تاريخا مسن التاريخ".

د. شارل كرينة، مدير أسبق للمعهد الدرنسي الكائر الشرقية، في تقديمه لكتاب دانشفرة الطبية في مصر القديمة، تأليف د. يول عليه أن الموافقة على ما الموافقة على الموافقة على الموافقة الموافقة على الموافقة عل

٢ تاريخ الصيدات أحلام استية ص١٣

٣ ول ديوراتت، قصة الحضارة، ج1 تعلد 1، ترجمة د. زكي نيب عمود، بلتة التأليف والنشر في معاممة الدول العربية ص ١٣٨ و ١٧٩

عاما أوسع بالنبات فضلا عن أنهن كنّ الممرضات الطبيعيات للرجال، وكن بفطرتهن يتقنُّ فن القوليد أقدم المهن الطبية. على الإطلاق .

اتاح فحص عظام الناس المتحجرين اكتشاف وجود بعض الأمراض. تصن نجهل ما كان عليه فن الطب في عصور ما قبل الكاريخ، ولكننا نصرف وجود جراحين بارعين منذ العصر الحجري الجديد، إذ وجنت جماهم مجبَّرة رملتئمية المجروح أحما بدل على أن العملية كانت تجرى على الحي ... مثل هذه الجماهم تعود إلى العصر الحجري الجديد وهي محفوظة في مجموعات متحف الإنسان في باريس وقد وجد منها البارون بابي (Baye) في كهوف المقابر في وادي بيتسي مرزان (Petit Morin). وقد درس مجملها من قبل المكتور لوكاس شماميونيير مران (Lucas Championniere). وأشار هذا إلى التخليه بين التجيير ما قبسا التاريخ والتجبير الذي كان يماراسه الأمريكيون قبل عصور كولوميوس، وجماعة القابلة، في صحراء الجزائر.

وقد تمكن الإنسان البدائي من أن يعالج نفسه من الجروح والكسور التي كانست تصميعه لكنه لحتار في أمر الأمراض التي تصميعه بدون سبب ظاهر له، وربما تصميعه لكنه المثل المثل المثل والمبرق والمبرق والمبرق والمبرق والمبرق والمبرق والمبرق المثل ا

كان الجميع يشاركون في أول الأمر في حفلات الطقسوم، إلا أن هنساك مسن الدهوم يقار الموسوم التهدير القسيم القسيم الفلال ما فيور إلى يده نوع من التخصص عند نهاية المصر الدهجسري القسيم فالرسم على جدران الكيوف البويدة والتي يوسعب الوصول إليها لم يكسن يقسد عليه معلاردة الحيوانات بقتر كاف يتيح لهم الحصول على نماذج لرسومهم ودراسستها على الطبيعة، وقد تعتر لحياتا بين هذه الرسوم على صور أشخاص برتعون أزياء على الطبيعة، وقد تعتر لحياتا بين هذه الرسوم على صور اشخاص برتعون أزياء المعاصرة تجد رجال الطب الذين يقان أن لهم مكانة خاصة، ففي معظم القبائل البدائيم أنها المعاصرة تجد رجال الطب الذين يقان أن لهم صلات معيلة بالقوى التي يحسبون أنها السواحة والمعالم المعاصرة والحظم أن مناعة الأدوات، وكانوا في المقابل يزاولون فلسولهم المساحرية المساحرية المعالم أن صناعة الأدوات، وكانوا في المقابل يزاولون فلسونهم المسحرية الخدمة العمال المعام المعام العالم.

١ ول ديورانت، قصة الخضارة، للرجع السابق ص ١٣٧

المضارة الطبية في مصر الشفاعة د. بول عليونجي وزينب الدواصلي، دار المارف بحسر، ١٩٦٥ مشكل ٨٣ و ٨٥
 رئيه تقرن، تاريخ العلوم اليخي الفلد الأولى، ترجه على مقلد، للوسنة الجامية للدواسات والنشر ص ٢٦

<sup>£</sup> د. سامي حمارته، تاريخ تراث الطوم فطية عند العرب والسلمون، الأفلد ١٤ منشورات سامعة الومولة ١٩٨٦ ص ١٩

وكانوا أيضا مسؤولين عن الحفاظ على التطيع التقليدي، ومن ثم عن تطويره فسي مجتمع نام. وعلى هذا فإن هؤلاء الرواد القدامي هم السلالة المنحدرة من صلب الملوك والقساوسة والفلاسفة والعلماء المقدسين .

وابن لبي أصييعة، هو مواق الدين أبو العباس لحمد بن القاسم بن أبسي أصديعة السعدي الخزرجي، ولد في دمشق عام ١٠٠ هـ، وكان أبوه يسمى بالكاهـل أي المختص بمحالجة العبور، فأخذ العلم عن والده ثم سافر القساهرة والتحسق فسي المالماتان المناصري الذي أنشأه الملك الناصر صلاح الدين، وألف هذا كتابًا لأمين الدولة وزير الملك الصالح، "كمال الدين شرف الملة أبي الحسن بن غزال بن أبي مسعد".

وعن صداعة الطب يقول ابن أبي أصديعة في كتابه "عيون الأنباء فــي طبقــات الأطباء" أن : "صداعة الطب مداخة دكر ها الأطباء" أن : "صداعة الطب من أشرف الصدائع ولربح البضائع، وقد ورد ذكر ها في الكتب الإلهية والأوامر الشرعية، حتى جعل علم الإبدان قرينا لعلم الأدبــان" (وثمير ابن أبي أصديعة في الجملة الأخيرة إلى ما روي عن اللبي صلى الله عليه وسلم قوله "العلم علمان، علم الأبدان وطم الأبدان") ".

ويذكر أبن أبي أصيبه قنه أنه يعسر الكلام في كيفية وجود صناعة الطب وأول حدوثها، وينقل مؤيدا رأي جاليفوس - في تفسيره لكانا الإيمان لأبقراط - إن للبحث فيها بين القدماء عن أول من وجد صناعة الطب لم يكن بحثا يسير!.

ويورد الأراء المختلفة لمن قال بأن صناعة الطب قديمة ومحدثة، أو أن الله تعالى المهميا الناس، وأصحاب هذا الرأي على ما يقوله جالينوس وأبقـ راط وجميــع أصحاب القياس وشعراء اليونان. ومنهم من يقول أن الناس استخرجوها وهــولاء قوم من أصحاب التجربة، وهم أيضنا مختلفون في ذلك، فبعضهم يقول إن أهــل

١ جول برتال الطم في التاريخ، ترجة د. على ناصف، فلوسمة العربية للدارسات والنشر، ١٩٨١ ص 12.

٧ د. سامي حمارية، تاريخ تراث العلوم الطبية عند العرب وللسلمين، نافقد الأول، منشورات بعاممة للوموك ١٩٨٦ ص ١٩

٣ هون الأتباء في طبقات الأطباء، ابن أبي أصبيحه، دار الثقافة – بووت ج١ ص ٧ وسيشار إلى هذا المرجع فيما يعد هكذا "ابن أبي .

مصر استخرجوها، ويعضهم يقول ان هرمس أستخرج سائر الصنائع والفلمفة والطب ويعضهم يقول إنها خرجت من اليونسان، وأن أهسل موسسيا وافروجيسا استخرجوها، فعنهم أول من استخرج الزمر – الموسيقى–، فكانوا وشفون بتلسك الألحان والإيقاعات آلام للنفس والبدن.

كما يذكر أن البعض يعنقد بخروج هذه الصناعة من سحرة أهل اليمن، أو سحرة فلا من أو بابل أو من الكلدانيين، أو الهند ".

أما الفلاسفة اليودان ومنهم الطبييان جالينوس وأبقر اط فيريان أن الله خلق صداعة الطب، واحتجوا في ذلك بأنه لا يمكن في هذا العلم الجليل أن يسمتخرجه عقمل إنسان، لأن الطب ليس أقل من الفلسفة التي يرون أن استخراجها كان من عنسد الله.

ويقل ابن لبي أصيرعة رأي الشيخ موفق الدين أسعد بن الداس بن المطران عـن كتابه "بستان الأطلباء وروضة الآلباء" الذي يقول فيه : "أن تبعيد حصـول هـذه السناعة باستناما الفول خطاء وتضعيف العقول التي استنبطت أجل من صناعة الطلب" ويرى أن الإنسان الأول لكتمب خبر انت طبية مما كان يحدث معـه مـن حوالات، حتى استخرجت العجائب واستنبطت البدائع، وأتى الشـاني فوجد الأول وقد استخرج شيئا جريه فوجده حقا فاحتفظ به وقاس عليه. . وإذا غلط متقدم سند متأخر وإذا أنسر قائم محدث، وهكذا في جميع الصناعات ".

وتفسير ابن المطران هذا يتفق مع العلم الحديث في مبدأ حصول التقدم في العلوم بالتراكمية "Accumulation".

وهذه التراكمية ربما هي للتي عناها الرازي "طبيب المسلمين غير مُدافع" كما لقبه التفطيع، حيث يقول الرازي : "إن هذه الصناعة - الطبية - الحول من مقدار عمر الإنسان بكثير .. فإنما الرائي من هذه الصناعة إلى هذه الفاية في السوف المسمنين في السوف المسمنين الروال، فإذا القتمي اثر هم صدار ما ادركم كليم في زمان قصير وصار كمن عُشر تلك المسابين وعني بتلك الفايات وان لم يكن ينظر في كثيم، فكم عسى نزاه يمكن أن يشاهد في عدره وكم مقدار ما يبلغ تجريته واستخراجه ولو كان من نزامة للس وأنكاهم على أن من لم ينظر في الكتب رلم يفهم صورة العلمل في نفسه قبل مشاهدتها. فهو وإن شاهدها مرات كثيرة أغظها ومر بها صدفحاً ولسم يعرفها البتة".

ومع أن اهتمام ابن أبي أصديعة في كتابه كان منصبًا في أساسه علمــــى الأطبــــاء وليس الطب، فإننا نستطيع أن نتبين تعلور التفكير الطبي في مجال الطــــب مـــن

١ هرمس للقصود به التي ادريس

٢ اين أي أسيمة ج ١ ص ص ١٠ - ١١١ ابن الله ١٤٥ – ٢٤٦ ابن الله ٢٤٥ – ٣٤٦
 ٢ ابن أن أسيمة ج ١ ص ١٤

٤ الرازي، للتصوري في الطب، شرح وتحقيق د. حازم البكري الصديقي، منشورات معهد للحطوطات العربية – المنظمة العربية للتربية والثقافة والعطوم الكرب ١٩٨٧ ص ٣٦٠ و ١٣٦٠ القنطي عمر ١٩٨٨

كتابته خصوصاً في الباب الأول الذي يتحدث فيه عن كيفية وجود صناعة الطب وأول حدوثها.

فهلك إشارة عابرة إلى ارتباط بدء الطب بالسحر في اليمن وبابل وفـــارس. شــم تأتي مرحلة الارتباط بالفكر الديني، فهو يروي عن أبي عباس أن ســـليمان بـــن داورد عليهما السلام كان إذا صلى فرأى شجرة نابئة سألها عن اسمها وعمــــا إذا كانت دواء لمر عن ما فقتير.

ويذكر أن اليهود ذكروا أن موسى عليه المعلام أوحي البسه مسقر الأشسقيه، وأن هرمس عاش بين النبطيين والصريانيين الذي اكتشفوا مبادئ الطب، فنقلسه السمي مصر

وكل هذا يشير إلى مرحلة الكهانة في التفكير الطبي التي كان الطبيب فيهسا مسن الكهنة وكان العلاج يعتمد على الصلوات وتقديم القرابين إلى الألهة القادرة علسي تخلصر الدريس من مرضه .

أما ما هو مشهور من بقايا هذه الدرحلة، وما ظل بمسارس وقتساً طسويلاً عند. الإغريق، فهو الرويا المسافقة التي كانت تتجلى للمداوين في الهياكسل البوناليسة بمدينتي قوس (قو) وقرغامس، فقد روي عن جالينوس أنه كان كثيراً ما يسوحي لهم عن طريق الرويا لعلاج الأمراض :

ويقول د. محمد عماد فضلي: إن المرحلة الإميريقية في مجال الطلب بدات بالخيرة الفخصية التي يمر بها الشقنطون بالطب بالاتفاق والمصادفة ثم نصلقا فها بحد، وترق حواشيها. ومن أشهر أمثلة هذه المرحلة أن المريض الذي يتقال جمعه وتحمر عيناه وتصبيه علامات الامتلاء الدموي، كان يشفى مما ألم بسه إذا أصله الرعاف، ومن هنا عرف القصد، ومثل هذا حدث مع الذي و الإمهال .

وهناك مصدر آخر لهذه الخبرة الشخصية وهو مشاهدة التصرف الفطري عسد الحيوانات التي تلجأ إلى أكل أعشاب معينة أو مواد في الأحجار والعلين لتنسفى من أمر إضها.

ثم نجد إرهاصات بالمنهج التجريبي المقصود والذي تمثل في أن الطبيب إذا مـــا ظن أن أدوية تنفع في العلاج فإنه يجربها في الحيوانات واحدا بعد أخر حتى يقع على الدواء الناجع ".

ويقول القفطي أن إدريس النبي صلى الله عليه وسلم "هو أول من استخرج الحكمة وعلم النجوم، فإن الله عز وجل أفهمه صر الفلك وتركيبه" \

وينقل ابن النديم والقفطي عن محمد بن اسحق قوله : "اختلف في أول من استنبط، ومن أول الأطلباء كان. فقال اسحق بن حدين في تاريخه : قال قوم إن أهل مصر

۱ من عاصرة بصواد "عمون الأنباء في طبقات الأطباء" للدكتور عماد فضلي، الأمين للعام للاتحاد بالعربي لأطباء للطوم للعصبية، آدار ۱۹۹۵

٢ الرحم السابق

٣ التعطي ص ٣

استخرجوا الطب، والسبب في ذلك أن امرأة كانت بمصر، وكانت شديدة الحــزن والهم، مبتلاة بالفيظ، ضمعية، المحدة، وصدرها معلوم أخلاطا ردية، وكان حيضها محتبما، فاقق أن أكلت الراسن شهوة منها، فذهب جميع ما كان بها، ورجعت إلى صحتها، وجميع من كان به شيء مما كان بها استعمله فيريء به.

وبعض يقول أن أهل "قو" ويقال قوس (باليونان) استخرجوها ويحتجون على ذلك من الأدوية التي الفتها لزوجة الملك الذي كان بها. وبعض يقول المستخرج لهما المحرة. وقبل أهل بابل وفارس والهند واليهن وقبل الصقالية ".

وتروي كتب القدماء من العرب وغيرهم قصصا عن معرفة الأمراض ووسائل علاجها بالإلهام أو صدق الأحلام والرؤيا. وينقل ابن أبي أصيبعة عن جسالينوس قوله في كتابه في القصد: للي أمرت في منامي بقصد السرق الضارب الذي بين السبابة والإبهام الله اليومني، قلما أصبحت هذا المرق وتركست السدم يجري إلى أن انقطع من تلقاء نفسه، لأني كذلك أمرت في منامي فسكن بذلك عني وجم كلت أجده قديماً .

ويقول الهاحث د. كمال السامرائي كان الدين والسحر والطب من أوائل المعارف التي مارسها الإنمان الأول، وقد ترابطت فيما بينها، فلا يخلو طرف منها مسن لمحلت أحد الطو فين الأخرين".

ويضيف د. السامرائي لقد كان الإنسان منذ أقدم للحصدور يعتقد أن الأمراض كغيرها من الظواهر الطبيعية للتي قاتلت الإنسان الأول مسن صديع الأرواح الشريرة فتحايل على إيطال فعلتها بالشعوذة.

١ الفهرست لاين الناع ص ١٣٤٥ القفطي من ٦٥

٣ ابن أن أصيحة، ج١٥ ص١١

 <sup>7</sup> د. كمال السامراني، عنصر تاريخ الطب العربي، داو التطال – يهوت ١٩٨١، ج ٥١ ص ٢١ وسيشار إلى هذا الرسم فيما بعد مكانا: د. السامراني، عنصر تاريخ ...

٤ د. السامرائي، مختصر تاريخ ...، ص ٢٤

وفي أحيان أخرى تم "اللجوء بلى استعمال الآلات الموسيقية لعسلاج الأمراض وشفائها بواسطة الألحان والغناء" أ.

ولم يقف نشاط أطباء عصور ما قبل التاريخ عند حد النمائم <sup>7</sup> والخرافات، فقد عرفوا طائفة متنوعة من الجراحات والأدوات الجراحية، وكانوا يشرطون الأنسجة بمدى من الحجر الزجاجي الأسود أو الصوان المرهف.

وعرف بعضهم غرس الإبر أو الدبابيس في القذال " للتخفيف من ضــــغوط الآلام المصبية على الدماغ.

ومارس بعضهم ثريّنة (أو تقب) الجمجمة Trepanation منذ أيام هنود البيسرو، ليخفاو أمن وقع الصرح في الحالات التي تبدو النجاة فيها أشعه مستعيلة. وكانو المينون في تسع حالات من كل عشر حالات (حسب رأي المؤرخ المشهور ول ديورانت)، بينما كانت هذه الجراحة نفسها عام ١٩٧٦م تنتهي بالموث في جموسع الحالات في مستشفى لوتيل حديد في باريس أ.

وإلى الكهنة يرجع الفضل (برأي باحث آخر) في إنخال كثيــر مــن الوصــفات الصحوبة بحجة الدين، مثل تحريم لحم الخفزير والصيام والنظافة °.

وعلى ذلك بتبين لن معرفة الإنسان بالأعشاب والمقافير هي بدرأي المدورخ سارتون: "معرفة تومعت من تجارب عملية منذ أماد بعردة، وصدن محداولات وإلى أي مددى - تكررت تلك التجارب الفلضة العرضسية، وكرف لوحظ وحظ نتائجها، ونقلت من جول إلى أخر، ولكن الحقيقة الواقعة، أن أسلالها فيصا قبل لتنازيخ دابوا كدأب الأقوام البدائيين، وتمكنوا من أن يجربوا كثيرا ممن أنواع الثليات والأمياء الأخرى وأن يصنفوها في مجموعات متنوعة، تبعا لمنفسها أو خطر ما. فالرعاة لا تُذرى وأن يصنفوها في مجموعات متنوعة، تبعا لمنفسها أو خطر ما. فالرعاة لا تُذكر وان يصنفوها في مجموعات متنوعة، تبعا لمنفسها أو المخلوعة، وبالضرورة استخدام التوليد، واستطاعت المولدات الذكيات أن يدخان المخلوعة، وبالضرورة استخدام التوليد، واستطاعت المولدات الذكيات أن يدخان تحسينات في وسائلهن، ويطمنها للصغار من مساعدتين. وفي كل هذه الحالات كان المحلم الجود المسارم حاضراً على الدولم، وذلك هو ضرورة، فإذا تؤشيت ساق كان المحلم الجود المسارم حاضراً على الدولم، وذلك هو ضرورة، فإذا تقشيت ساق ينان ، وإذا زاد التعب على امراة في اثاثة مخاضها، كان لا بد فسي كل هذه الأحوال من لتخاذ إجراء سريع، وكذلك استلزمت المناعب المرضسية الأخسرى

د. سامی حمارتان افزوخ تراث العلوم الطبية عند العرب والمسلمين، منشورات ساسة الوموك المجلد الأول ١٩٨٦ هي ٢٠
 وسيشار إلى هذا الرسع مكنا د. حمارتان الزيخ تراث ...

٢ جمع تميمة وهي الحماب – يلفة العامة، ومأيداًق إن العش لدفع الدين – للمجم الوسيط-

٣ ما يون الأدنين من موخر الرأس

٤ ول ديورانت، قصة الحضارة، مرحم سابق ص ١٣٩

د د. عامر النجار، في تاريخ الطب في الدولة الإسلامية، دار المعارف، ط؟، ١٩٨٧ ص ١٨، وميشار

إلى هذا الرحم فيما بعد هكذا: د. النحار، في تاريخ الطب ...

حلولا عاجلة، وربما يكون العلاج من أواتل المهن التي احترفها الإنسان، وربما ينجع القائم على الملاج في بعض الأحيان – وتكون فرص نجاحه أكثر احتمالاً أن تنكر من فرص الفنل – فيزيع اسمه ويقلده غيره، ونستطيع أن نكون فكرة عن طب ما قبل التاريخ إذا وازناه بعمل نصفه تجريبي ونصفه سحري، وهو ما در ج عليه رجال الأدوية البدائية.

كل هذا طني بالضرورة، ولكن عندنا - في حالة واحدة على الأقدل - شدواهد المحاجم الشرة وفيرة دالة على نوع جريء من عملية جراحية. وذلك أن كثير را مسن المحاجم التي وصلت البنا مما قبل التاريخ بها أثار تريئة (شب)، وربسا بوسال المحاجم التي وصلت البنا مما قبل التاريخ بها أثار تريئة (شب)، وربسا بوسال القارئ: كيف حرفتم أن العملية جربت على رجال أحياء، وأنها لم تجسر علي يشب في ججمة رجل حي يميل إلى الالتثام بذاته، وفي الجماجم التي وصلتنا لنتطيع أن نزى في وضوح نو عظمة جديدة. وبعد، قلماذا ثقبت الجمجمة ؟ ذلك سنوال لا نستطيع الإجابة عنه. من الجائز أن الجراح أن لد تخفيف ضبخط غير الجواب أن بعض أنواع المثلقب كانت معروفة ومستعملة لدى صلاع العمليدة الحجري القديم، بنايل وجود أحجار متقوبة، فضلا عن وجود مثاقب في مواضع الرية قيمة، الوقع أن نقب حجر بمتقوبة، فضلا عن وجود مثاقب في مواضع الزرية تفيمة. الوقع أن نقب حجر بمتقيبة، فضلا عن وجود مثاقب في مواضع وأن نقب جمعة لا بد أن كان عملا طويلا جدا، وإن نقسج حمية لا بد أن كان عمل الأوية لون في حيا الأقل ميطولا على العريض".

١ جورج سارتون، تاريخ الشيه دار للعارف بمصر، ١٩٥٧ ص ٥٠ ~ ٥٠

# الطب في مصر القديمة "الطب الفرعوني"

يعتبر الطب المصري الفرعوني من أقدم الطب العالمي، فمثلا عرف المصريون المقان منذ أكثر من ٤٠٠٠ سنة قبل المولاد. وبالرغم من أن الطب ارتبط بالدين المصري القديم وبالكهانة أحياناً وبالسحر والتتجيم فإن ذلك لم يمنع من تطور الطب عند المصديين.

وقد عرفت العصور المصرية القديمة الكثير من الأطباء المهسرة، فقسد كسان "امنحتم" طبيها مشهورا وبسبب شهرته أصبح معودا مصريا، ورفعه المصريون الى مصاف الألهة وجعله د "رب الشفاء".

ويبدر عند كثير من الشعوب، أنه يتم وضع هالة قداسة على الأطباء المهرة، كما تم ذلك أبضا مع استوليدوس وأبقراط أوما كان عليه من التأليد الإلهي" على حد قول ابن لبي أصبيمة وكذلك مع ابن سينا".

و تخبرنا دراسة "المصريات" أن الطب عدد قدماء المصريين كان حرفة محترمة، وجعلوا تعليمه في معاهد ملحقة بدور العبادة تقديرا واحتراما مع أن تاريخ الطب يؤكد ارتباطه في البدايات المبكرة مع الدين والسحر، حيث كان "الساحر والكاهن يقوم بطقوسه التقليدية كجزء من معالجته المريض".

وكان الطبيب في مصر الفرعونية يخطى بمكانة رفيعة وتقدير عظيم، لـ يس أدل منه على الألقاب التي اطلقت عليه مثل "طبيب القصر، مسعر (سـديم) فرعــون، رئيس بيت المال، مقدم القرابين، إله السحر، عميد اطباء القصــر، مفسـر الفــن السري، حامل أختام الملك، المبجل لدى الإله الطبيب (الملك)، المشرف على هرم تنته. 2

كما أن بعض ملوك الفراعلة مارسوا هذه الصناعة ويرعوا فيها حسب الروايات التاريخية، وكالت لجميع الآلية المعروفة في مصر القديمة علاقة من قريب أو بعد بالصحة والمرض، وتعتبر "يزيس" أشهرها وإليها يصرى الشفاء، وتسوت Thot

١ وزير الماك زوسر في القرن الطائين ك. م.

۲ تاریخ العلوم عند العرب، د. همر فروخ و شرکالود، دار النهضة العربية، پيروت، ۱۹۹۰ من ۱۹۵۸ سارتورن، ۳ - تاريخ العلب مرحم سابق ص ۱۱۳ و ۱۱۳

<sup>.</sup> ۳ اين أي أسيبية: ج ١١ ص ٢٧ و ١٤٤ تراث الإسلام، تأليف بصوعة من للسنشراين ، دار الطالبية، يبروت ط٦، ١٩٧٨، ص ١٤٧٢ فقطر . ٨

<sup>\$</sup> د. السامرائي، التصر تاريخ...، ص ٢٥

ه الألقاب مأخوذة من شروحات وردت مع تماثيل ومكشفات فرعونية في كتاب "فلضارة الطبية في مصر القفيفة د. بول غلوقين رويت الفواصلي، فالرالعارف عصر، شكل ١٣ وما يعده

وقد أقاموا نتلك الألمة معابد وجعلوا بها مدارس للطب وتعليم الدين وأطلقوا عليها "بيوت الحياة" وألحقت بها أماكن مخصصة الإقامة المرضى والنساء العقيمات.

وقد اختص بصناعة الطب رجال الدين غالبا لأن التطبيب في نظرهم لا يستم إلا عن طريق العبادة أ.

وان لفظ "الهيروغليفية" نفسه معناه "كتابة الكهنة".

كما مارست المرأة في مصر الفر عونية الطب ووصل بعضين إلى مراتب عليا ومنهن من وصلت رئيسة الطبيبك، ومن ألقاب رئيسة الطبيبات هذه: "المشرفة على شؤون الملك، رئيسة كهنة الروح لأم الملك".

ويذكر هيرودوت (أبو القاريخ) أن بعض الأطباء في مصد في القرن الخامس قبل العيلاد جعلوا الأنصيم اختصاصاً في بعض الأمراض يتفرغون للبراعة فيه. فمنهم من كان للأمراض البلطنية ومنهم من كان للرأس".

كانت مصر القديمة مركز الطب في العالم القديم، وفي زيارته عـــام ٤٤٨ ق. م. وصف هيرودوت مصر القديمة بأنها بلد التخصص في الأطباء، وأن كل طبيــــب يعالج مرضا لا يتحداه، ومن أطبائها من تخصمص في الرأس.

كما كان المصريون سادة للعلم في الأدوية والعقــالتير وقــد تغنـــى هـــوميروس الإغريقي بمصر الذاخرة بالعقاقير .

وكانت للطقوس المحرية والنبنية دور رئيسي في معالجة المرضى، وكان علس المريض والطبيب أن يتلو الصلوات عند المعالجة، واستعملوا أيضما الإدوب. والتقاقير، وقاموا بتنخلات جراحية عندما تطلب الأمر ذلك.

وقد ربط المصريون الكثير من علومهم بالظك وحركة النجوم، ويبدو أن عـــرب الجزيرة العربية، أخذوا عنهم بعض ذلك فربطوا الكثير من الأمرلض بالكواكـــب والنجوم.

وحقق قدماء المصريين نجاحات طبية بارزة سبقوا غيرهم فيها، وما فنُّ التحنــيد. عندهم إلا أحد قرائن هذا النقام الطبي.

١ من تاريخ الصيدلة، أحلام استينة، ص ٢٠

أنظر الحضارة الطبية في مصر القدعة، د. بول غلونمي وزينب الدواستي، دار العارف بمصر، ١٩٦٥، شكل رقم ١٠٠

۳ قطب والتحيط في عيد القراصة د. يوليوس حيار و د. لويس رويز، تعريب لقطون زكري، ص ٢٩ ٤ الدكورة ابتسام الدلاق، تاريخ الطب في المضارة فلصريات عاله الباسعة الطبية البحرية، عمله ٢٢ مدد ٢، أب ١٩٩١ من ص

<sup>2</sup> الدكتورة ابتسام الدلال، تاريخ الطب في الحضارة للصرية، بحلة الجسمية الطبية البحرينية، بحلد ٣، عدد ٣، أب ١٩٩٦ ص ص ١٠٠ – ١٧٠

كسا كان "اللبان" يجنب المصريبان إلى جنوبي الجزيرة العربية أوقد كانسوا يقدرونه كثيرا، إذ كانوا يحرقونه في هياكلهم، عند التعبد ومعالجة المرضى، ويستعملونه في تحنيط موتاهم.

وقد وصف أحد أطباء قدماء المصريين "المخ وأغشيته والسائل الذخاعي المخي، وتعاريج المخ وشبهها بالنحاس المصبهور، ووصف كسر الفقرات، وأن إحداها تتغرز في الفقرة التالية كما تتغرز القدم في الأرض المنزرعة.

وكان يطم أسباب كسر السلسلة الفارية وما يصحبها من أشل، وأعراض الضغط على الديخ وما يتبعه من فقد الوعي والشلل أو موته يتوقف على النبض داخل الجمجمة أهو موجود أم غير موجود.

ويصف تصلب الرقبة والنزيف تحت الملتحمة من المنخرين والأننين ويعام بالضبط قيمة ذلك في التشخيص والعلاج وهو يذكر الشلل النصغي والكلي".

وقد وصل البنا كتاب في الجراحة، من نحو عام ٢٠٠٠ ق. م. فيه ذكر للنماغ وأنه يسيطر على أطراف البدن فإذا أصبيب النماغ بلذى في مغرز متصل بأحد الأطراف لحق بذلك الطرف ضرر .ً

ا تشتهر منطنة عُمان بشمر اللبان هذه حيث تعتبر اكبو منج لحده اللعة لي العالم حتى يومنا هذه وما زالوا يستعملون كالجمعور في صامياتهم

۲ تاریخ العرب، د. قیلیب حتی، دلر عندور، بیروت، ط ه ۱۹۷۶، ص ۹۳

۳ در النجاره في تاريخ الطب ... ص.۲۰

<sup>£</sup> المرجع السابق ص ٣٢

### عملية ثقب الجمجمة

الغريب، أن الإنسان وهو في نلك المعيشة والبدانية، كان يمارس عملية هراحيــــة من العمليات الصعية والدقيقة في الطب الحديث، تلك هي عملية ثقــب الجمجمــــة Craniotomy الذرينة" – لو حتم القحف –.

وأستمعل لإجرائها نشطانها الصوان الحادة. وأكثر الاحتمال أنسه أجسرى العمليسة الهذكورة أمعالجة بعض الأمراض العصبية والنفسية. وكان يومنذ يعسزو هسذين المرضين إلى دخول روح خبيئة في رأس العريض، فيفتح الطبيب في "قحفه" فالذة دائرية أو مربعة ليُخرج ملها تلك الروح .

ولقد أثبتت الاكتشافات الأثرية سواء في بلدان المشرق أو المغرب أن العديد مسن الجماجم الإنسانية قد أجريت فيها عمليات جراحية، بسبب للتقوب الموجودة فسي هذه الجماجم.. ووجود مثاقب في أماكن أثرية عديدة تعود للعصر الحجري القديم، وذلك في كل من مصر واليوذان وبعض البلدان العربية".

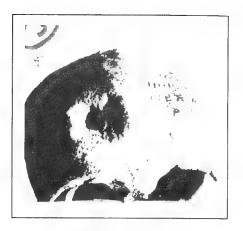
ونشر د. بول غليونجي وزينب الدواخلي في كتابهما "الحضارة الطبية في مصــر التحدية" عدة صور لهماجم ظهرت فيها عمليات الترتية، ومنها ثلاث جماجم مــن التحديد الفرحون عبه أقدب مستميرة ذوات حواف ملساء يحتمل أن تكون نتيجة لعمليات الترتيّة ومنها شكل (ص ٧٧و ٩٧) وهو عظمة جمجمة لطفل بها تقـب ومحفوظة في محف كلية الطب بجامعة القاهرة.

١٥. السامراتي، عصر تاريم... ص ٢٧

ا وأنظر تاريخ الطوم عند العرب، د. همر قروخ وشركاؤه، دار التهنية العربيا، يووت، ١٩٩٠ ص ١٠٧٠



صدورة تعين عملية التربنة في مصر القديمة الجمهمة من معروضات متحف التشريح بكاية طب جامعة القاهرة ( تلطف د. محمد الطماوي بإرسالها مع الشكر)



صورة أخرى قد تكون عملية التربنة

وبلغ من سعو مكانة الأطباء أن طار صديتهم خارج مصر فلجاً أمسراء مسورية وأباطرة فارس إلى أخصائيين من وادي الفيل، بل إن اليونائيين كانوا يحيطسون الحادة على المنافقة المنافقة المنافقة من المنافقة من الأونيسسة إلسى نواء معجز لعله كان سلف المهنئات الحالية، تلقته هيلائة من بوليداما زوجة ثون الذي كان ملك أسطوريا على مصر "تلك الأرض الذي أطباؤها أعلم من أطباء غيرها من الأرمة بيون طبيب الألهة".

وفي جامعة الاسكندرية، للتي أنشئت في أوائل القرن الثالث أقبل الميلاد، في عهد بطليموس الأول، اجتمع علماء الإغريق وعلماء المشرق حيث كانـت أكاديموــة تدرس فيها مختلف أنواع العلوم والمعارف، وفيها نبغ عدد من أساتنذها في علوم لطب وخاصة في التشريح، فاستطاع علماؤها سبق غيرهم في وصــف بهــض لجزاء الدماغ، كما عرفوا الاعصاب بنوعيها الصبي والحركي، وموــزوا بينها وبين الأوائد العضاية.

ومن علماء الإسكندرية أنذلك بسواس الإيجنطسي (٦٢٥ -- ١٩٠ م) وأعماله الجراحية المشهررة لهو الذي وصيف تقب الجمجمة.

وقد وجدت برديات مصرية تعود للقرنين السليع عشر والسلام عشر قبل الميلاد تغيير إلى تقدم الطب المصري ومنها "بردية ليبرز" التي حوث على وصفات طبية الأواع متحدة من الأمراض أو أعراضها منها أمراض الرأس والأمراض الما نحة

كما حوت "بردية سميث" على حالات مرضية عن أمراض السرأس والجمجمــة والممود الفقري، كما وردت فيها كيفية المعالجة والتشخيص".

وكان الفراعنة يدونون أعمالهم على ورق للبردى بينما كانت بلاد ما بين النهرين تدون أعمالها على ألواح صغيرة من للطين المشوي مسميت الرقم ً.

وهذا يعني أن كليراً من الأثار الطبية لبلاد ما بين النهرين قد ضاعت أو تلاشت بمبب تلف هذه الرقم مع أحوال العلايات – الطبيعية والبيئية – فيما يقيت أشار ومخلفات المصريين القماء لأبها نقشت على الحجر وكتبت على أوراق المردى، وفي كتابه الموسوعي "قصة الحضارة" بقول: "ول ديورات" إن أكبس مفضرة علمية المصريين هي علم الطب، ويقول عن بردية "لورين سميث" أنها تظل لقدم وثيقة علمية معروفة في التاريخ، وما أشاره مواقعا في وضوح لا نجد له مشيلا

<sup>1</sup> د. شارك كويتز، مدير أسيل للسيد الدرنسي للأثار الشرقية في تقديمه لكتاب "القضارة الطبية في مصر القديمة"، د. بول غلوبأس وزنيب الفراطي، دار الطبارف بمصر ١٩٦٥ ص ٢

٢ ه. عبد الأبيم متصري تاريخ العلي دار الأماراف، طرع، ١٩٧١، ص. ١٢٢

٣ تاريخ العلوم هند العرب، مرجع سايق ص ص ١٥٨ – ١٥٩

٤ د. السامرائي، عصمر تاريخ...؛ ص ٤٣ "مرجم سابق"

قبل القرن الثامن عشر الميلادي "إلى أن المركز المسيطر على الطرفين السفليين في أطراف الجسم كان في المنخ".

<sup>؛</sup> قصة الخضارة، ول ديورات، ج؟ ترجة عمد بدران، ص ١٣٤

# بردية إدوين سميث في الجراحة

تعد بردية إدوين مسيث في الجراحة أقدم رسالة علمية في العالم، وضعها طبيب مصري قديم لم يحرف اسمه، ولعل تاريخ البردية برجع إلى الفشرة ( ٣٠٠٠ ~ ٢٥٠٥ ق. م.) وهي تبين مدى تقدم الجراحة عند المصريين القدماء، وقد عشر على هذه المردية عالم الأثار الأمريكي إفوين مسيث في إحدى المقابر الفر عونية بمصر عام ١٨٦٧ وترجمها من الهيروغليقية إلى الإنجليزية "بريستد" ثم ترجمها إلى البربية ونشرها د. محمد كامل حسين مع شرح لها في كتابه متعرعات، شروحات د. محمد كامل حسين مع شرح لها في كتابه متعرعات، شروحات د. محمد كامل حسين أ.

## الحالة الأولى:

ارشادات خاصة بجرح في رأسه نافذ إلى عظمة جمجمته.

يجب أن تربط عليه لحما طريا في اليوم الأول، وعالجه بعد ذلك بالدهن والعمل والكتان كل يوم حتى بير أ.

## شرح ا:

• قوله إذا "قحصت" رجلاً يعني الذ كانك تعد أشياء بالكيل أما عن الفحص (حرفيا الفذ) فهو مثل عد كمية معيلة. بالكيل أو عد شيء على الأصابع لقطم ... عد شيء بالكيل هو حد شيء على الأصابع لقطم ... عد شيء بالكيل هو طرفياً في مع علم القلب لأن عالم هو لأجل أن تقلم علم القلب لأن على عضو وإذا وضع كان سخمت أو أي طبيب يذبه أو أصابعه على الرأس أو مؤخر الرأس على الليين أو على الليمن أو على المنافقة في كل عرق فهي كال عضو. وقوله يقيس تقلبه يضى منافقة المنافقة والمنافقة على المنافقة أليمن المنافقة أليمن المنافقة أليمن المنافقة أليمن أليمن المنافقة أليمن المنافقة

ه أحاد د. عام المنجار نشر نص الهودية الكامل عن كتاب متنوعات للذكتور محمد كامل حسين. في تاريخ الطب...، مرجع سابق ص ٢٣٤ – ٣٣٦

ويقول العالم الكبير الدكتور محمد كامل حسين:

ه هذا الشرح على أهميئة غامض لفص بعض أجزائه المهامة ولسم أحساول أن أحجاه أوضح ولم أشأ أن أجعل عبارته أكثر استقامة خوفا من تشويه الأصل على أن ما بقي من هذا الشرح يدل على علم العروق والقلب وعد النبض لمعرفة عمل القلب ".

التي تذهب الى رأسه ومؤخرة رأسه وقدميه.. قلبه حتى يعرف العالمات التسي نشأت هناك يعني يقيمه ليعرف ما حدث له.

شرح ۲: وجرحه ليست له شفتان يعني أن جرحه ضيق دون الفراج شفته عن الأخرى.

شرح ٣ : للفذ إلى عظمة جمجمته دون شق يعني أن اللحم به جرح ولسو أن ... فوق عظمة جمجمته دون انفراج شفة عن الأخرى أي ضيق غير واسم.

## الحللة الثانية :

إرشادات خاصة بجرح منفرج في رأسه نافذ إلى العظم.

إذا فحصت رجلاً عند جرح منفرج في رأسه أفلا إلى العظم فيجب أن تضبع 
بدك عليه ويجب أن تقحص بأصابحك (جرحه) فلاً ال وجنت جمجمته سليمة لديس 
بجه نفذه. فيجب أن تقول عقد رجل عنده جرح منفرج في رأسه، مرض سأعالجه 
يجها عليك أن تربط عليه لحما طريا من اليوم الأول وأن تضع عليه قطعتين من 
الكتان وتعالجه بعد ذلك بالدهن والعسل والكتان حقى بيراً.

شرح 1: عن (جرح مفارح في رأسه نافذ إلى للعظم) يعني ... جرحه. شرح ٢: قوله قطعتان من الكتان يعني رياطين من الكتان يضمهما علي

شقتي الجرح المنفرج ليجمل أحداهما تقرب الأخرى.

شرح ۲ : قوله آيس به شق أو تفاذ أول فيه كسر يملي ...

#### الحالة الثالثة:

إرشادات خاصة بجرح منفرج في رأسه إلى العظم خارق لجمجته. إذا فحصت رجلاً عنده جرح منفرج في رأسه نافذ إلى العظم خارق الجمجته، فيجه أن تجس جرحه فإذا وجنته لا يستطيع أن ينظر إلى كتفيه وصدره وهـو يشكر تصلباً في رقيته فيجه أن تقول عقد رجل عنده جرح مفرج في راسه إلى العظم خارق لجمجته وهو يشكو تصلباً في رقيته مرض ساعالجه. الأن بعد أن تخيط الجرح يجب أن تضع على جرحه لحما طرياً في اليوم الأول ويجب أن لا تربطه ويجب أن تقد الدريض إلى عصى مرساة حتى تتفهى مدة إصـابته وأن تمالهه بعد ذلك بالدهن والعسل والكان كل يوم حتى يوراً.

١ عمد كامل حسين

شرح 1 : قوله لا يستطيع أن ينظر إلى كتفيه وصدره يعنى لسيس مسن العمل عليه أن ينظر إلى كتفيه وليس من السسهل عليسه أن ينظر إلى صدره.

شرح ٢ : قوله نافذ إلى جمجمته يعني ... جمجمته مكسورة من جسراء حدوث كسر لها كما يكسر الإقاء من الفخار ... الذي حنث له.

شرح ٣: قوله يشكو تصلباً في رقبته بعني أن رقبته مرفوعـة نتيجـة. حدوث الإصابة التي انتقات إلى رقبته حتى أن رقبته تأثرت.

شرح £ : قوله النسده التي عصني مرساة يعني أعطه غذاءه العادي دون إعطائه دواه.

### المالة الرابعة :

ارشادات خاصة بجرح منفرج في رأسه نافذ إلى العظم كاسر لجمجيته : إذا فحصت رجلاً به جرح منفرج في رأسه نافذ إلى العظم كاسر لجمجيته فيجب أن تحص جرحه فإذا وجدت داخله شيئا يتحرك تحت أصابيه في وه يسرتيش بشسدة والاورم فوقه بارز والدم بخرج من منخريه ومن أذنيه ويشكر تصلبا في رقيت حكى أنه لا يستطيع أن ينظر إلى كلفيه وإلى صدره، فيجب أن تقول عنه رجيل به جرح منفرج في رأسه نافذ إلى العظم كاسر لجمجيته والدم يسيل من منخريه وأذنيه وهو يشكر تصلبا في رقيقه، مرض سأجاهد فيه الآن عندما تجد جمجيته مكسورة يجب أن لا تربطه بال أشده إلى عصى مرساة حتى تنتهي مدة إصابته وحلاجه جالسا واجل معدنين من اللين حتى تعلم أنه وصل إلى نقطة حاسمة ويجب أن تضع على رأسه الدهن ورطب رقبته به وكذلك كالايه ويجب أن تعمل

شرح 1: قوله كاسر لجمجمته يعني انفصال شقفة في جمجمته وتنقيى القطع لاصفة باللحم بون انفصال.

شرح ٢ : قوله الورم فوقع بارز يعني الورم فوق للكسر كبير وعال. شرح ٣ : حتى يبلغ نقطة حاسمة يعني تعلم أنه سيموت أو سيميش الأنها حالة ساحاهد فيها.

#### الحالة الخامسة:

ارشادات خاصة بجرح منفرج في رأسه كاسر لجمجمته:

لذا فحصت رجلاً به جرح منفرع في رأسه نافذ إلى العظم كاسر لجمجمته فيجب أن تجس جرحه فإذا وجدت الكسر الذي في جمجمته عميقاً غائراً تحت أصابعك والورم فوقه بارزا واللم رسيل من منخريه وأننيه وهو يشكو تصليا فسي رقيتــه وهو لذلك لا يستطيع أن ينظر إلى كتفيه وصدره. فهيب أن تقول عنه رجل عنده جرح منفرج في رأسه نلقذ إلى المطلب كاســر لجمجمته وهو يشكر تصابا في رقيقه، مرض لا يعالج. يجب أن لا تربط جرحه بل يجب أن تشده إلى تحصي مرساة. حتى تنتهى مدة إصابته.

قوله كاسر لجمجمته يعني أن تكسّر جمجمته جعـل العظـام تغتفي دلخل جمجمته جاء في (رسالة عن ما يتعلق بجروحه) ان هذا يعني أن هذا الكسر أحدث قطعاً كتابسرة داخلــة فسي حدصته.

## الحالة السلاسة :

شرح 1:

إرشادات خاصة بجرح منفرج في رأسه نافذ إلى العظم كاسر اجمجمته فاتح مخ جمجمته.

إذا فحصت رجلاً به جرح منفرج في رأسه نافد إلى العظم كاسر لجمجمته فاتح مخ جمجمته:

فيجب أن تجس جرحه فإذا وجنت الكمس الذي في جمجمته مثل التموجات التي تتكون فوق النحاس المصمهور وأن شيئا ينبض في داخله يرجف تحت اصابعك مثل الجزء الضعيف في أعلى رأس الطفل قبل أن يصبح كاملا – إذا حدث فــلا نبض ولا حركة تحت أصابعك حتى تقتع مخ جمجمته – والدم يسبل من منخريه ومو يشكو من تصلب في عقه. فيجب أن تقول عنه مرض لا يعالج. ويجب أن تضع على الجرح الدهن ولا تربطه ولا تضع عليه قطعتي الكتان حتى تعلم أنــه وصل إلى نقطة حاسمة.

شرح 1: قوله كاسر لجمجمته فاتح لمخ جمجمته يعني أن الكسر كبيسر فاتح لداخل الجمجمة واصل إلى للشاء المحيط بمخه حتى أنه ليخرج مله المماثل الذي هو داخل رأسه.

شرح Y: قوله مثل القموجات التي تتكون فوق الفحاس المصمهور يعني الفحاس الذي يرمى به قبل العسب في القالب تكون فوقه مسن شيء ضريب عله كالتجاعيد بقال فيسه أنسه العسسيد المقموم.

#### الحالة السابعة:

إرشادات خاصة بجرح منفرج في رأسه نافذ إلى العظم خارق تضماريس جمجمته: إذا قحصت رجلا به جرح منفرج في رأسه نافذ إلى العظم خارق تضاريس جمجمته فيجب أن تجس جرحه وإن ارتعش بشدة فيجب أن تجعلمه يرفع وجهه فإذا وجدت فعه مؤلماً له وقلبه يدق ضعوفا ووجدت لعابه معلقاً بسين شغتوه لا يسقط والدم يسيل من منخريه وأذنيه وبه تصلب في عنقه ولا يستطيع أن ينظر إلى كتابه وصدره.

و الآن متى وجدت حبل فكه الأسلل منقلصاً فيجب أن تكون قد عملت لـــه شــيئاً ساخنا حتى يستريح فيفتح فمه ويجب أن تضع عليه الدهن والعسل والكتان حتى تعلم أنه قد وصل للى نقطة حاسمة.

فإذا وجدت أن هذا الرجل قد أصابته حُنى من هذا الجرح الذي فيه تضاريس جميمته وأنه قد عرض له (تي) من جرحه فضع بديك فوقه فإذا وجدت وجهه بيدي عرفا وأربطة رقبته مئزرة و وجهه محتقا وظهره.. ورائحة صندون راسه كيول الغنم وفعه مطبقا وحاجيه مشدوين ووجهه كانه يبكي. فيجب أن تقرل عند بحل به جرح مغفرج في رأسه خالف إلى العظم خارق تضاريس جمجمته وأصابه إلى وقد مطبق وبه تصلب برقبته، مرض لا يعلج افزا وجدت هذا الرجل قد امتقع و هو منهوك القوة فيجب أن تكون قد اعددت له خشابة حولها كتان تضعها في فعه ويجب أن تكون قد اعددت له جرابا من فاكهة (وبح) وعلاجه جالما مسذا بين قائمين من اللبن حتى تعلم أنه وصل إلى نقطة حاسة.

شرح ا: قوله خارق تضاريس جمجمته يعني ما بين شـقفة جمجمتــه وأخرى وإن التضاريس من الجلد من غشاء سميك من الجلد.

شرح ۲ : قوله حبل فكه متقلص يعنى تصلبا في الأربطة للتي في طرف فرع الملك التي تربطه يعظمة للصدغ فسي لقسر فكسه، دون تحرك في اللحية الأخرى، حتى لله ليس من السهل عليه أن يفتح فمه من الألم.

شرح " : قوله حبل فكه الأسفل يعني الأربطة التي تربط طرف فكه كما لو مسى الإنسان شيئا كالجبيرة حبلاً.

شرح ؛ : قوله جبينه بندي عرفا يعني أن رأسه به عرق قليل كما تقول شيء (ميلول).

شرح ٥: قوله أربطة رقبته متوترة يعني أن أربطة رقبته متصلبة مــن أثر الإصابة.

شرح 7: قوله وجهه محتقن (تمش) يعني أن لونه أحمر كلون صديغة (التمش).

شرح Y: قوله رائحة صندوق رأسه مثل (بكن) الفنم أي أن قمة رأسه لها رائحة بول الفند.

شرح ٨: قوله صندوق رأسه يعني منتصف قمة رأسه بجوار المض شبهها بالصندوق. شرح ۱۰: قوله امتقع وهو منهوك القوى يعني أنه أصنفر لونه وهي حالة نتولاها ولا تتركها وإن كان منهوك القوة.

#### الحالة الثامنة:

إرشادات خاصة بكس في جمجمة تحت جاد رأسه :

إذا فتصت رجلاً به كسر في جمجة رأسه تت جلد رأسه وليس أوسه شيء ظاهر فوقه فيوب أن نجس موصنع إصابته فإذا وجنت ورما بارزاً فوق كسر جمجته وعينه منحرفة من لأر تلك في الجهة التي بها الإصابة في جمجمته وهو يعشى بعر الدمه في الجهة التي بها الإصابة في جمجته.

فيجب أن تعده رجلاً أصابه شيء من الخارج فهو لا يستطيع أن يبعد كقف ولا يقع أصابعه وسط كفه ويسيل الدم من منخريه وأذينه ورقبته متصلبة مسرض لا معالج.

شرح 1: قوله كسر في جمجمته تحت جلد رأسه دون أن يكون فوقه جرح لبدا يعني كسرا في شققة جمجمته دون أن يصاب جلد د أسه.

شرح ٢ : قوله يعشي يجر قنمه يعني أنه يعشي وقنمه تحك في الأرض وبذلك يصنعب طية المشيئ لأن قدمه ضعيفة وملتوية وأطراف اصابح قدم المثمشة تجاه الكعب وأنها تتخبط عند العشي وهو معنى قوله يجر.

شرح " : قوله رجل أصابه شيء من الخارج في الجهـة التــي فيهــا الإصابة، يعني أن شيئًا من الخارج ضفط على الجهة التــي وقعت فيها الإصابة،

شرح £: قوله شيء نظ من الخارج يعني ريحا من الخارج جاءه من اله خارجي أي من الموت لا شيئاً من دلخل جسه.

شرح 0: قوله رجلاً لا يبعد كنفه ولا نقع أصابعه وسط كفه يعني أن رأس كنفه لا يتحرك ولا نقع أصابعه وسط كفه.

#### الحالة التاسعة:

إرشلاك خاصة بجرح في جبهته كاسر شقفة رأسه:

إذا فحصت رجلا عنده جرّح في جبهته كاسر شقفة رأسه فيجب أن تحد له بيضة نعامة مسحوفة مع دهن وضعها في فتحة جرحه وبعد ذلك أعد له بيضة نعامسة وأسحقها وأعملها لبخة لتجفيف الجرح ويجب أن تضع عليه غطاء مما يعستعمله الطبيب وتكشفه في اليوم الثالث فإنك تجد الشقة قد النامت وأونها مشل بيضسة النعامة.

### واقرأ عليه تعويذة:

لبُوسَدُ العَدُو الذِّي فِي الجرح، وليطرد الشر الذي في الدم، عدو حوروس علـــــى جانبي فم ليزيس، فهذا الهيكل لن يتهدم، وليس هناك عدو للوعاء داخله، فــــالنــي تحت حماية ليزيس، ومنقذي لبن أوزوريس.

ويجب أن تربط الجرح بالتين والدهن والعسل تطبخها ونتركها تبرد وتضــعها عليه.

عطاء يستعبله للطبيب يعني رياطاً مما عند المحتطين وهسو (الطبيب) يربط به الدواء الذي يضعه على الجرح الذي قسي حديثه.

### الحالة العاشرة:

شرح 1 :

إرشادات خاصة بجرح فوق حاجبيه:

إذا فحصت رجلاً عند عرح فوق حاجبه نافذ إلى العظم فيجب أن تجس الجرح وتقرب حافقي الجرح بالخياطة – يجب أن تقول عنه رجل عنده حسرح فسي حاجبه، مرض ساعالجه والأن بعد خياطته بعب أن تربط لحما طريا عليسه أول يوم فإذا وجنت خياطة الجرح قد أصبحت مفككة فقرب الحافتين بقطعتي كتسان وعالجه بالدهن والعسل كل يوم حتى يوراً.

شرح ا: قطعتا كتان يعني قطعتي الكتان اللتين توضعان على <u>دائتي</u> الجرح المنفرج لقرب إحداهما من الأخرى أ.

١ د. عامر النجار، في تاريخ الطب...؛ مرجع سابق ص ٢٣٤-٢٤٣

وتدلنا هذه البردية على معلومات فائقة عرفها قدماء المصريين عبن الجراهية وخياطة الجروح والعلاج بالمراهم وعلاقة المخ والأعصاب بحركات الأطراف. كما تدلنا على استعمالهم المتعاويذ "لطرد الشر" من الجسم، وأنهم كانوا يستعملون ذلك كعامل مساعد في الشفاء.

وكان الرأي السائد أنّ مؤلف هذه البردية حصل على مطومـــات مـــن إحــدى الحررب، بل كان هذاك ميل إلى أن هذه الحرب كانت حرب طرد الهكسوس من محمر ، ولكن هناك رأيا أخر تقدم به العالم المصري الدكتور محمد كامل حسين جراح العظام الشهير، وهو يرجح أن مؤلفها كان يشرف على معالجــة العمـــال النين كانوا يقدر ضمون بتقييد أحد الأهر امات والذين كانوا يقدر ضمون بحكم عملهـــم للإصلهات المختلفة!

١ الفراعة والطب الحديث، محمد بسيوري، دار المارف، ص ٤٣

### المتنتكية

كانت الأدوية في بداياتها عبارة عن الأعشاب والنباتات التي عرفها الإنسان الأول، في بحثة عن غذائة بين الأسجار والحشائش، ولا بد أنه تحاشي منها ما لم يستسغه وما ضره، و هكذا بدأت تتكون لديه المعلومات عن فوائدها الطبيسة أو مضارها.

ويعتبر بعض البحاثة أن مصر كانت مهد الصيدلة وفيها نشا العَشاب الأول، والذي بدوره كان يصف العلاجات للمرضى قبل نشوء الأطباء.

وفي برديات يعود تاريخها للى القرن العشرين قبل الميلاد وجنت وصفات طبية العديد من الأمراض بل إنه كان يتم تحسين مذاق الأدوية غير المستساغة بإضافة العسل واللبن والنبيذ لها .

وكان لقدماء المصريين فضل كبير في اكتشاف بعض النباتات الطبية التي ساهمت في تخفيف الآلام وأهمها "الخشخاش" الذي استخرجوا منسه الأفيسون، وكذلك البيروح والسبكران والحشيش، وكانوا أول من عرف "البيرة" وتأثير هــــا المخدر ،

ايس هذا فحسب بل إنهم أول من اكتشف مخدر الموضعيا للجروح والعمليات، يتكون من مسحوق حجر منفيس المذاب في الخل<sup>"</sup>.

ومن أكبر المؤيدات لوجود صيدلة متقدمة في مصر القديمة، ما جاء في برديسة اببرز التي تحوى أسماء سبعمائة دواء وكيفية استعمالها في علاج الأمراض، مع اختلاط الوصفات الطبية بين الطب والسحر.

ويبدو أن كثرة الأطباء وتقدم الصيدلمة جعلت "المصريين أصح شموب العمالم لجسلما حسب المؤرخ هيرودوت.

ونظر ا لاعتقاد المصرّبين القدماء أن الموت ليس نهاية الإنسان، وأنه سيعود هيأ مراة أخرى، فقد تقدم الطب بهذا الاتجاه لحفظ أجساد الموتى، حتى وصلوا إلى نتائج مذهلة في التحنيط.

ولدى الفحص الحديث للموميائيات تم الوقوف على بعض الأمراض التي أصابت هذه المومياتيات مثل التصاق الجمجمة بأعلى العمود الفقــري، وغيرهــا مــن الأمراض التي تقع ضمن علوم الدماغ والأعصاب حديثًا.

وقد وصف هيرودوت التحنيط الذي كَانَ يقوم به المصرُ يون، أ.

١ للوحر في تلزيخ الطب والصيدلة عند العرب، د. محمد كامل حسين، ص ص ٢٧٤ – ٢٧٥ ٢ د. عمد السمري، التعدير عو التاريخ، مقال بمحلة العربي، الكويت، عدد ٢٠٢ مايو ١٩٩٢ ص ١٤٠٠

٣ ول ديوراتت، قصة الحضارة، ج ٣ بحلد ١، مرجع سابق ص ص ٩ - ٠٠

ة الدكتور الأب ج. شحاته قواني، تاريخ الصيفة والطاقير، دار المفرف بمصر ص ص ٢٦ - ٢٧

ومواء تعلق الأمر بالصيدلة أم بالطب فالقليل الذي كان يعرفه المصريون كانوا يستمقون عليه الثاء الأنهم عثروا عليه منذ ثلاثين قرنا قبل عصرانا، فعند هؤلاء كان كل شيء يثير الدهشة والإعجاب، العص السليم، الأسلوب، البراعة. وكانوا مثل النحاتين قد وصلوا إلى ذروة ففهم وخاصة في جراحة العظم، أما الأطبساء مكانوا، كما قال موليير Moliere الغرنسي عن أطباء عصره، متعلقسين كثيسرا، ، أراء الألهمين، حتى الهم تناسوا أن يتثقوا، وذلك لتصان الشجاعة والفضسول ـ ندهم، واكنهم فتحوا الطريق واسعة أمام الطب الإغريقي.

١ تاترن، تاريخ الطوم العام، الله ١٠ مرسم سابق ص ٧٧

## الطب في بلاد ما بين النهرين

دلت الأبحاث الأثرية على أن بلاد ما بين النهرين (الرافدين) كانت مقرا الظهور الإنسان منذ ألاف المدنين. وكانت مأهولة من السومريين والأكساديين، وكسان المنعب السومري أول من اخترع الكتابة (المسسمارية ٢٥٠٠ ق. م.) وكانست اللغة السومرية تكتب على ألواح صغيرة من الطين المشوي دعيت الزنجم".

وقد علا شأن الطب عند السومريين، لكنه ظل يختلط بالدين ويرى أنه لا يمكن شفاء المريض إلا بطرد الشياطين منه .

وعثر على رقيم يرجع تاريخه إلى ٢٠٠٤ ق.م. وقوالب منقدوش عليهما نصوص طبية. كما عثر على خاتم طبيب عليه رسم المعبود "إيرو" إله المرض والوياء.

ووجد لوح برجع تاريخه إلى ١٧٥٠ ق.م. فيه ترتيلة إلى الآلهة "لفسنا" التسي وصفت بـــ "الطبيبة المغلمي لذوي الرؤوس المسود" أي المســومربين، وتعــزى الأمراض في هذه الترتيلة إلى الشياطين.

وعبد السومريون إله الحكمة والشفاء "يا"، كما عبده الأكديون والبابليون والأشوريون. وتربد اسم هذه الآلهة في نصوص السعر والأساطير والصلوات والرقي والتعاويذ وكان يُتهل لتنخله لطرد الأرواح الخبيثة مـن المسريض ومساحدة المرضى.

وكان الإله "ايا" أيضا مسؤولا عن "ماء الحياة" الدذي يطهـــر المرضـــى مسن الخياة أو يحلف الخيلية، وكـــان الخيلة، وكـــان الكهلة المختصوب الأرواح الخيلية، وكـــان الكهلة المختصوب معارف بمعليات التعلويذ يساحدونه وينوبرن عله، وكان يؤجرهم لكي يقرموا بلسمه ولرحدهم بمهمة الطلبلة عن طريق التعلويذ".

ولهذا السبب والأنهم استعملوا المياه في الطب فقد معموا الطبيب بكلمة معناها العلمة البالية "لسو"، التي العلمة معناها العلمة البالية "لسو"، التي المتعملة في معظم اللغات السامية ومنها الكلمة العربية "الأسي"). ومن الألهة التي خصترها بالطب والأطباء أيضا الإلمة المسمى تنازو" (ومعنى اسمه سيد المحكمة والأطباء) وله ابن خاص كثلك بالطب هو الإلمة "تنجشزيدا". ومن الطريف في أمر هذا الإلمه بعض الرموز المقدسة الخاصة به وهي العصما الطريف في أمر هذا الإلمة وهي الشعما المتخذة عند الأطباء في المصمور

۱ د. السامراتي، اعتصر تاريخ...، ص ۲۶

۲ ول ديورانت، قصة الحضارة، ج٢ بحلد ١ ص ٢٥-٢٦

٣ تاريخ الطب العراقي، ٥. عبد الحديد العارجي، معلمة أسعد - ينداد ١٩٦٧، ص ص ٥ - ٣

الحديثة ومنشأ هذه الشارة اعتقادهم أن الثعبان رمز الحياة الدائمة الأنها لا تموت وإنما تخلع جادها كل عام فيعود إليها الشباب!

وفي بلاد ما بين النهرين كانوا يعتقدون أن المرض من غضب الألهة على المذنيين من البشر، أو من صنع الأرواح الشريرة، وأن هذه الأرواح تنفع الإنسان إلى الخطيئة فتنزل الألهة عقابها على المذنب بشكل أعراض وعلامات مرضدة .

ولمهذا كان يلجأ الأطباء إلى العرافة Divination لاكتشاف الذنب للمرتكب من قبل المريض قبل المعالجة. وهذا ما كان يحدث في أوروبا في العصور الوسطر، فقد كانت الكنيسة تمدم معالجة المرضى قبل "الاعتراف".

والذنوب التي تعبب غضب الآله وتؤدي بالتالي إلى العرض في نظر الباليين كثيرة ومنها : السرقة، القتل والبصق في ماء النهر الذي يرتوي منه الناس، وتذول الطعام من ماعون وسخ، والكذب، وعدم احترام دور العبادة وسننتها. ويبدو واضحا أن القصد للضعني من اعتبار تلك الأفعال نذوبا تستحق العقاب

هو الوقاية الصحية المامة وأن تلك الأفعال لا تتقق مع التصرفات المقبولة. وكانوا يعتقدون أن المقلف بالمرض على الأفعال السلبقة قد لا يظهر في الشخص المذنب نفسه، بل في ولحد لو أكثر من أفراد عائلته، أي بمفهوم المرضل الورائي أو المحرى حالياً".

كما تعين الشياطين حسب الاسلطير البابلية دورا هاما في انتشار الأمراض ومنها أسطورة تيو "Tio" الذي ينشر مرض الشقيقة. وكان هذاك سبعة أبالسة يتقبون القافلين، الذلك كان يخشاهم الناس، كما أن الأطباء بسببهم كانوا يحجمون عن معالجة المرضى في اليوم السابع أو مضاعفاته من بدء المرض. وكانت طقوس المعالجة بالرقى والتماويذ والسلوات وتقديم الأضاحي تعارض . جينا إلى جنب مع استعمال الأدوية الشفاء المرضى. وكانت الافرية تعطى

ولما البلبليين حين يقولون إن المرض بنشأ من غزو الشياطين جمم المريض عقاباً له على ما يرتكبه من النفوب، لا يقصدون بقولهم هذا ثبينا أبعد عن المعقول من قولنا لدن إن العرض ينشأ من غزو البكتيريا لجسم العريض بسبب إهماله أو حدم نظافته أو نهمه. وقصارى القول إن من واجبنا ألا نكون واتقين كل اللغة من جمل أسلاطاً".

حسب ساعات معينة حينما تكون الكواكب والنجوم في أوضاع معينة<sup>1</sup>.

١ مله باقر، مقدمة في تاريخ الحضارات القايمة، القسم الأول، ط٢، ١٩٥٥، ص ٢٦٦

۲ در السامرائی، عصر تاریخ...، ص ۲۱

٣ الصدر نقسه...ه ص ٤٦

عن كاريخ الصيداة في أحلام استينيه ص ١٦

ه ول ديولرنت، قصة المنظرة، ج٢، ملمد١، ص ١٠٢

و لانهم كانوا ومتقدون بتأثير العين الشريرة في إحداث المرض، كانوا المجأون إلى السحرة ليطلوا على الأرواج الشريرة، ويسترضون الآلمية بالضحايا لتقييم من غوائل الأمراض. وكانت ممارسة السحر مشروعة وتعتبر تعاولاً مع هذه الأطراف لحماية المواطنين كما كان الذاس يحملون القعاويذ للفس الغرض.

ويتوجب أن نكون شديدي الحذر عندما نحاول أن نعرف ماذا يقصد الأكاديون بسبب المرض. لا شاكل البيعية: بسبب المرض. لا شاكل البيعية الطبيعية: مثل الغضب الإلجهي أو قبل الشيطان أو الجليل السحرة أو مخالفة المقدسات... أنها المسبب أو التتيجة. إذ إن هذه الملاحظات تتمير بساطة إلى علاقة كملاقسة السبب المسابب أو التتيجة. إذ إن هذه الملاحظات تثمير بساطة إلى عمل مقدرة الوساب المسابب أو التتيجة. إذ إن هذه الملاحظات تثمير بساطة إلى عمل المرض، هذا إذا لم تكن مجرد المسابد والى الشروط الخداسمة، وإلى الاستحداد المرض، هذا إذا لم تكن مجرد تأملات لا معنى لها. ويبرز هذا بشكل خاص في التعابير المتعددة مثل أدد الله أو لا الأيدي الإلهية وأكثرها بد عشار Ishtar تتمد ماهية الأمراض. وهي تنك على مؤشرات خاصة أكثر مسالايدها والمناب ومظير، الإثابية من جهة، وبين مكان الودن وطفير، الإثابية من جهة، وبين مكان ولون، وطفير، الإثابة من جهة، وبين

ويختلف الأمر على ما يبدو فيما يتعلق بالشياطين. فهي تضرب وتمسك وتمـمن الإنسان الذي يتمرض لها بصورة عرضية، ولكن يمكن النساول: أليست هـذه الشميات وهذه الكلمات مجرد تعابير في اللغة الدارجة، وعندما نحاول الشـدقيق عن قرب في النصوص، لجهة ما له علاكة بالأصل تحق الطبيعي، لألمسراض فإننا تصطفح بالفموض الكبير وبالمديد من التناقضنات، وعلى كل حال، إن مشـل هذا الملاحظات هي لبعد ما تكون عن أن تشكل نظرية عامة حول الأمـراض. ويكون من الأسبل علينا، أن نحدد، في الأنب الطبي ما هو قوق الطبيعي : مثل المدارخ المشعدية، ومثل الأوجاع في قفا القذال، ومثل الطنين في الأننسين ومشـل الموارض المعسية، ومثل بعض لنواع الشلل.

وبشكل عام فإن الطب كان يعتمد على ثلاثة أشخاص هم :

العراف: ويطلق عليه اسم بارو Baru ووظيفته الإنذار والتشخيص وكان يسمى لمعرفة أسباب حدوث المصائب بمختلف الواعها.

الراقي: ويعرف باسم اشيبو Ashipu ووظيفته طرد الشياطين من المنزل ومن الشخص المريض.

الأسي: ويطلق عليه اسم Asu، وهو الطبيب الحقيقي الذي يسداوي المرضسي بالأدرية كما كان يقوم بالعمليات الجراحية، وكان يلجأ أيضا إلى السرافة والسحر. وكان الكهنة الأطباء يتطمون بمدارس ملحقة بالمعابد ويتطمون من الرقم، ومسن يشتهر من هؤلاء كان يقدم خدماته للعائلة المالكة وطبقة الإغنياء. وكان يوجد في

۱ د. فسامرانی، عصر تاریخ... ص ۱۷

١ قاتون، تاريخ العلوم العام، يخلد ١، ص ص ص ١٠٠ - ١٠١

قصر الملك أشخاص وظيفتهم كحيوانات التجارب في الطب، وعليهم أن يتذوقوا كل دواء وأن يختبروا فعاليته عن طريق التجرية".

وقد عرف البابليون تشريح الجثث الإنسانية والحيوانية، وقاموا بتشريح الجثــث الإنسانية لبسض من يقتلون من الجند في اقتاء الحروب، ولم تعمل شعوب ما بين الذيون على تشريح جسم الإنسان بهنف طبي، إلا أن هذه المطومات انتشــفت لهم بصورة عنوية، فعرفة أن الضرية في عضو ما تعتبر قاتلة وأنها غير ذلك لو لصمايت جزء الخراف

وقد عثر المنقبون على خاتم أول طبيب سومري في حفاتر عاصدمة الحضدارة السومرية (اور) ويعود إلى ٢٠٠٠ سنة قبل المجاثد .

وقد عرف الأشوريون دراسة الفلك بشكل جيد، ووجدوا علاقات بسين الأبراج والحياة الإنسائية وأعطوا الأرقام صفات سحرية أ.

وأعتقد البابلوون أن لحركات النُّمُس والقمر واللاجوم تسائيرا علمي حيساة بنسي الإنسان، وأن النُممس هي المسيطرة على الراس، والقمر هو المسيطر على المخ .. وأن المغناطيس تأثير أفي معالجة الأمراض".

كما أن هنالك عددا كبيراً من الوثائق الأشورية والبابلية الخاصة بالطب، وهي كما ذكرنا منقوشة على ألواح الطين ومكتوبة بحروف معمارية، وهي تشتمل على ثلاثة أنواع من البيانات:

القسم الأول خاص بقوائم من الأعشاب الطبية.

القسم الثاني مجموعة من الوصفات العلاجية المختلفة مرتبـة حسـب العضــو المريض.

والقسم الثالث خاص بمناقشة تشخيص الأمراض والتنبؤ بسيرها.

وقد كشف في عام ۱۹۰۲ في مدينة السوس (Suse)، أسطوانة كبيرة من حجر الديوريث منقوش عليها "قانون حمورابي" نقشا جميلاً وحمورابي ملك حكم بابل. وانشهر بعدله واهتمامه بشؤون الشعب.

ويداغ عدد فقرات هذا القانون ٢٨٧ رئيت ترتيبا يكاد يكون هو الترتيب العالميمي الحديث، فقسمت للي قوانين باصف بسالهماكك المناوسة، ويسالهماكك المقاريسة ويالتجارة والصناعة وبالأسرة وبالأضرار الجمسية وبالعمل، وقد نكسر قسانون حمور ابى الأطباء كما حدد الرسوم التي يجب أن تكفه لهم، والغراسات التي يجب

١ من تاريخ الصيدلة، أحلام استينة ص ١٦

۲ د. السامرائی؛ عصمر تاریخ... ص ٤٩

T د. محمد مرحیا، مرجع سایل، ص ۸۹

٤ سنمان تطاية، مثال "الطب العربي" بمئة عالم الذكر، بملد ١٠ عدد ٢ / ١٩٧٩ الكريت؛

د. السامرائي، عصمر تاريخ ... ص ٥٠

ه د. عامر النجار، في تاريخ الطب في الدولة الإسلامية، دار الطارف، الطبعة الثانية ١٩٨٧، ص ٢٦

أن يدفعوها في حالة موت المريض الناتج من معوء العلاج. وحدَّد أيضا بدقسة الأمراض المختلفة الذي تفسخ عقد شراء العبد .

وقد خرج الطب أيام حمور ابي إلى حد ما عن اختصاص الكهنة ومسيطرتهم، ونشأت مهنة منتظمة الأطباء ذلت أجور وعقوبات يحسدها القانون – قانون حمور ابي – فكان المريض إذا استدعى طبيبا يعرف كم من المال يجب عليه أن يؤديه نظير المعلاج، أو الجراحة، وإذا كان المريض فقيرا نقصت أجرة الطبيب، وكان الطبيب يتحمل المسؤولية إذا أخطأ في العلاج، وذلك بتعويض المريض، أما إذا كان الخطأ فادحا فقطاء صاباح الطبيب.

ويرى د. علمي كمال، في كتابه "الصرع" بان أول إشارة لمرض الصرع وردت في قانون حمورابي الذي أفرد مادة خاصة به – ٣٧٨ - والتي تنص على : "إذا الشنرى احد عبدا (أو عبدة) أو (أسة)، وحدث أن أصيب العبد بنوية صرعية قبل أن يقضعي شهر على شراقه، فللمشتري أن يرده إلى بالنعه وأن يعسترد السئمن الذي نظمه"."

"ويمكن أن نمنخلص من المادة المعابقة بأن إصابة القرد بالصرع في ذلك العصر كالت منتشرة وإلى الحد الذي اقتضى تنظيم التمامل بحالات الصرع طبقاً لقانون خاص، كما لها أن تقيد بأن الإصابة بالصرع قد نظر اليها في ذلك الحين بأنها حالة تغير الهواجس أو الخوف من المصابين بها" أ.

ومن بين تشريح حمورابي (وضعه حوالي ١٩٥٠ ق. م.) المكون من ٢٨٧ مادة هناك إحدى عشرة مادة تتملق بأعمال الأطباء والبيطريين ومنها :

المادة ۲۱۸ : إذا أجرى طبيب عملية كبيرة لسيد بالة برونزية وسبب وفاتسه، أو إذا فتح محجر عين سيد وسبب فقده بصره، فإن عقاب ذلك الطبيب قطع يده.

المدادة ٢١٩ : إذا أجرى طبيب ععلية كبيرة لمملوك بالة برونزية وسبب وفاتـــه، فعليه نفع تعويض مملوك بمملوك.

المادة ٢٢١ : إذا جبر طبيب عظماً مكسوراً لسيد أو شفاه من مرض مؤلم فعلى المريض أن يدفع للطبيب (خممة) شياقل من الفضه ".

وعُثِر على مكتبة لأحد ملوك الأشوريين (أشور بانييسال ٣٦٨ – ٣٢٥ ق. م.) بخراكب نيوى، وبها ٣٠ الله رقم طيني منها ٣٦٠ رقما في الطب وتطبيقائسه، وفيها معلومات وفيرة في الأمراض وتشخيصها وعلاجها والتوقعات المرضسية الذي تتحكم لهيها الأجواء والتجوم".

٩ د. شحانه شوالي، تاريخ الصيطة والعقالير، دار العارف، ص ١٨ و ١٩

٧ د. علي كمال، حالات الصرح، الوسمة العربية للفراسات والنشر، يبروت ١٩٩٤، ص ٣٠

۳ ويرى د. السامرائي أن هذه نفادة كعلق بالحقام

٤ حالات الصرع، د. على كمال، مرجع سابي، ص ٢٠

د د. كمال السامراني، مختصر تاريخ الطب العربي، مرجع سابق، ص ٥٣

۲ د. السامرائي، عتصر تاريخ... ص ۵۰

وقد كان لاكتشاف Sir Henry Layard عام ١٨٤٩ لخرائسب مدينسة نينسوى وعثوره على لوحات الطين التي تتألف منها مكتبة الملك أشور بانبسال فضل عظيم في معرفتنا لحالة الطب في العصور البابلية الأشورية ومن بين هذه اللوحات عند كبير يختص بذكر الوصفات الطبية السائدة في ذلك العصدر وقد تبين منها أن الكهنة كانوا إذا أرادوا أن يعرفوا حال مرضاهم وما يضمره لهــم الغيب عمدوا إلى طريقة تسمى بقراءة الكبد وهي طريقة للنتبؤ عن الغيب أنسبه بقراءة الكف، ويقوم القارئون للكبد بفحص أكباد الأغنام التي تُقدم قربانـــــا فــــى الهياكل باسم المرضى ويقولون إن القربان إذا تقبله الإله تقمص فيه واحتله. ولما كانت الكبد في عرفهم هي مركز الحياة والروح في الإنسان والحيوان فإنها تكون محطا لروح الإله وموضعا لقدرته عندما يتقمص القربان المقدم له فاذا ما نبحت الثناة وكشف عن الكبد استطاع الكهنة أن يقرأوا فيها ما يكنسه الالسه لصاحب القربان. وقد وصلت قراءة الكبد إلى درجة كبيرة جدا من التعقيد وأصبحوا يقومون بها في حالة المرض وقبل الشروع في الزواج أو السفر أو الحسروب، وقد خلف البابليون نماذج الكبد من الصلصال يرجع تاريخها إلى سنة ٢٠٠٠ ق. م. وتمتاز هذه النماذج بدقتها من الناحية التشريحية. وبهذه المناسبة يالحــظ أن للعرب قد أكثروا من ذكر الكبد في أدابهم وأشعارهم واعتبروها مركزا للعواطف والأحاسيس المختلفة وأربما كانوا قد نقلوا هذه الفكرة عن البابليين. وقد جاء في اللوحات الطينية السالفة الذكر اسم عدد كبير من العقاقير التي يستعملونها وكانوا يقدمون للمرضى بعض الأدوية التي تعاف السنفس طعمهما ورائحتهما وذلمك لاعتقادهم أنها وسيلة لطرد الأرواح الشريرة من جسد المريض. وأشارت هـــذه لللوحات إلى أمراض عديدة منها السيلان والثبلل والجرب والصبرع وحموضسة المعدة وأمراض المقاصل وغيرها .

وقد عرف الإنسان قديما كيف يبطل الشمور بالألم في بعض التنخلات الجراهية. وكانت أغرب وسيلة للتخدير تلك التي استعملها الأشوريون عند ختان أطف الهم، حيث كانوا بعطلون الدورة الدموية للمخ بالضغط على الشريانين السبانيين الموجودين بالراقبة، مما يؤدي إلى حدوث الإغماء "

والشريان السباتي Carotid Artery معناه باللغة اليونانية القديمة "شريان الدم". وهذه الطريقة القديمة في التاريخ، رغم خطورتها فإنها كانت أفضل كابرا مسن الطرق الأخرى كضرب المريض على رأسه حتى يفقد الوعي وذلك عند إجراء جراحة له.

وقد اكتشفت جماحم برجم تاريخها إلى ما قبل التاريخ المعروف، فيها فقصات دائرية الشكل أو مريمة إعطية التربئة) وعلى حوافها ندبة الانتفام مما يدل على أن العملية لم تسبب وفاة المريض في اثناء أجر اتهاء وأن المريض قد عاش حتماً لفرة ج ما بعد العملية - كالهة لتكوين ندبة الانصال.

١ د. التجان للاحي، مقدمة في تاريخ الطب العربي، الخرطرم ١٩٥٩ ص ١١٠٠٥

لكن يعتقد أن هذه العملية لم تمارس في العهود البابلية، خاصة أيام حصور ابي، خشية الأطباء في ذلك العهد من العقاب إذا تصبيوا بهلاك المريض . وطبقاً لما يمكن أن نتخيله من قصور الطب أنذاك كان المرضر يحصد المرضى، إلا ما ندر، فإذا عجز الطبيب عن معالجة المريض، كان يوضع المرضى في الساحات العامة ليقدم لهم المارة النصح والوصفات حصب ما قالسه المسؤرخ اليونياني فيرونوت (اقرن الفامس أق. م) .

؛ أنظر مراجعة د. ايتسام الدلال ليحوث د. كمال السامرائي حول الطب المراحي قبل الاسلام

<sup>-</sup> الندوة القرب الأولى لتاريخ العلوم عند العرب - بفداد - فيراير ١٩٨٩، نشرت عنطة جمية أطباء

البحرين، عند ١، آب ١٩٨٩

۲ د. السامرالي، عتصر تاريخ..، ص ٥١

## الطب عند الصينيين

يستند الطب التقايدي في الصنين إلى مؤلفات نتسب إلى ثلاثــة مــن الأبــاطرة الأسطوريين وهم:

- الإمبراطور فو - هي (Ya. و Fou - Hi) صاحب نظرية (Pa-Koua) ، ٩٠٠٠ ق.م. التي تقول بوجود مسارات في جسم الإنسان يسير بموجهها الخصسر الممذكر والمؤنث.

– الإمبراطور الأحمر (شن نونغ) ۲۸۰۰ ق. م. والذي وضع أول مؤلف فسي علم المادة الطبية المعروف باسم مجموعة الأعشاب (Pen - Tsao) ويضم ٣٦٥ عقاراً قام بتجريقها شخصياً، وإليه يعزى وضع أسس العلاج بوخز الإبر.

- الإمبر المؤسر الأصفر (يو - هيونغ You - Heoung) - ، ، 7 ١١٠ عدة مؤلفة المضخه اقادن الطب الذي يحوي بلبا كاملا عن العلاج بوغز الأبر أ. . . وله عدة الشهر "تضافغ تشوفغ" تشين في القرن الثالي المديلادي ومسمى جالينوس الصين وكتب كتابين عن الأطمعة وعن الصمى وكان لهما تأثير كبير في البلبان. المبين جراح أسمه هوا أو في القرن الثالث وانتج نوعا من المخدر الحين المترفق المنابع يقسوم ملك اسمه كارتشوفغ من اسرة تلتغ ويامر بتقفيح كتاب الأدوية في ٥٢ عزءا، وظهر الطباء في قرون أخرى كتبو الأمراض العقلية. وكان لأحد الأسراء مسن أسرة منه في الحرب النبية ووضع كتابا عن مجموعة النبات. أسرة منه كان المحدود في القرن الحادي عشر في الصين لكن أخلاطهم ويبد أن نظرية الإخلالية وصلت إلى المسينين لكن أخلاطهم خمسة هي الأخراء الإنشائية وصلت إلى المسينين لكن أخلاطهم خمسة هي المهارئ الحادي عشر في القرن الحادي عشر في المسين إلى أخصاه خمسة هي المهارئ الخادي عشر في المسين الكن أخلاطهم خمسة هي المهارئ الحادي عشر في المسينين لكن أخلاطهم خمسة هي الأخراء المؤسلة ال

وقد لعب الرقم خمسة دورا كبيرا في حياتهم - كرقم أربعة عند اليونانيين -حتى إن وصفات الأطباء كانت خمسة عقاقير تعطى لمدة خمسة أيام.

وتذكر الأسلطير أن الإمبراطور الصيني (Yrro (Shen Nung ق.م.، يعتبر مؤسس الصينلة في الصين، حيث كان يجرب الأعشاب الطبية على نفسه ليعرف تغزيرها، وكانت له عند الصينيين منزلة خاصة، وصلت إلى حد العبادة أحيانا، وما زال الصيادلة في الصين حتى الآن يتخذونه رمزا لهم، ويعتبرونسه الإله، الحامي لهم.

<sup>1</sup> من تاريم الصيالة لـ أحلام استينا، ص ٢٦

<sup>؟</sup> د. مورج حداد، للدخل الى تاريخ الحضارة، مطبعة الخامعة السورية، ١٩٥٨ ص ١٥٢

والنظرية الطبية التي كانت سائدة في هذه الحقية نجدها في "مصنف الأمــراض الداخلية": "تي كنغ" الذي يعطي وصفا تشريحيا للجسم البشـــري صــع الحجــم الومطي للاعضاء. أما الجمهمة فليست إلا خز أنا يحتوي النخاع الشوكي.

ويعتبر الجسم كدولة رئيسها القلب، والرئتان للوزراء، والكبد القائد الخ.

أما وسائل التشخيص الأربع فهي الملاحظة والفحص السريري والاستجواب والنبض.

وأدى نمو الكنفوشيوسية إلى سيادة الموجب الأخلاقي القاضي ببقاء الجسد كاملا غير منقوص كما وصل من الأهل، مما أدى إلى تراجع علم الجراحة. وفي القرن الثالث كتب "موانغ فو مي" كتابه "كيايي كنغ"، وعالج فيه الطبابة بالإبر وبالموكما (الكي بالذار)، وهي المعالجات التي تميز بها الطب الصيني \.

وقد تأثرت الظّنفة الكفوشيوسية (٥٥١ - ٤٧٩ ق.م.) كثيرا على مفهوم المدرض، وهي تنص على أن المحبم وهما، المدرض، وهي تنص على أن الصحة ذاتجة عن توازن قوتين في الجسم وهما، الأولى موجبة وتمثل الحرارة والقوة والرجولة وتسيطر عليها المنمس ويقابلها من العناصر الذهب والنحاس. والثانية ماللة وتمثل البرودة والليونة والألوثة والألوثة

وتتطلق القوتان في مسارات في الجمم وعند تقاطعهما تتعطلان، وإن وخز الإبر في نقاط التقاطع هذه يؤدى إلى الشفاء.

وفي القرن الثالث الميلادي ظهر الطبيب الجراح (Hua Chu) وكتب حول وظائف الأعضاء والتشريح، وعرف أهمية الأدوية المخدرة ولا سيما في العمليات الجراحية.

وبدأت العلوم الطبية في التقدم حتى ألف أحد الأطباء وهو ( Ch'ao Yuan ) . وبدأت العلماء وهو ( Fang الأمارة المعارف الطبية .

ولم تزدهر الجراحة في الصين القديمة، ولعل ذلك برجم إلى معتقداتهم التي تباعد بينهم وبين إراقة الدماء، وقد استعاضوا عن الرعاف (الفصد) بغرز الإبر، كما أنهم عنوا عناية خاصة بالتدليك، وقد كان من صناعة مكاوفي البصر <sup>7</sup>. وقد اخترع الصينيون نوعاً من النبيذ يخدر المريض تخديرا تماما <sup>1</sup>.

۱ تاتون، مرحم سابق، ص ۱۹۲ – ۱۹۴

٢ تاريخ تراث العلوم الطبية عند العرب والسلمين د. سامي حمارتة، مرسع سابق ص ٢٦-٢٧)

٣ ه. آمنة مرفد، مرجع سابق، ص ١٨٢–١٨٥

<sup>1</sup> د. عمد مرحبا، مرجع سابق ص ۹۳

ومما لا شك فيه أن طريقة علاج الأمراض بوخز الإبر التي استعملها الصينيون منذ أكثر من ألفي عام والتي ما زالوا يستعملونها إلى اليوم، تنل على دراية أولئك القوم لفن التشريح منذ زمن قديم. وحددت تلك الطريقة ما بين ٣٠٠ – ٨٠٠ نقطة (على حسب المولفين المختلفين).

وقديما كانت تصلع الإبر من الحجارة المذيبة ثم من الخشب فالنحساس، وهسي تصنع حديثاً من الذهب والفضة أو الصلب الذي لا يصدأ. ويستمعل غرز الإبسر في علاج عديد من الأمراض المختلفة والمتباينة الإسباب، كالشسلل والأمسراض الروماتيزمية، والصداع المستمر، الآلام الأخرى '.

۱ د. نامنة مراد، مرجع سابق ص ۱۸۱–۱۸۲

# الطب في الحضارة الهندية

كانت الهند القديمة تشمل في خرائط اليوم الهند والباكستان وبنغلانش وماليزيا. و ونهضت في تلك الديار حضارات منذ الألف الثالث ق.م. منها حضارة وادي السند التي تباللت الخبرات مع الحضارة اليونانية، حيث أن الاسكندر الأكبر وصل إلى لطرافها الشمالية حوالي ٣٢٧ ق.م.

وكان الطب من المعالم البارزة في حضـارة الهنــد القديمـــة، فوجــدت آثـــار لمستشفيات أقيمت منذ القرن الخامص ق. م أ .

وكان الطب والجراحة يمارسان منذ القرن السادس ق.م. ويدرمان، وكانت توجد جامعتان في الهند في عهد بوذا الأولى جامعة Kasi أو بنارس في وادي الفانج والثانية جامعة تكسيلا في وادي الهند، وكان الطبيب أثريا Atreya بدرس في هذه الأخيرة بينما معاصره سوسروتا يدرس في الأولى، وكان سوسروتا طبيب ا وعلما يقرن الملاحظة بالتجربة ويصف عمليات تتعلق بالفتق وأمراض العين والجراحة التجميلية، كما أنه كان يصف الألات الجراحية المستعملة، و بعض مبادئ التشريح والفزيولوجيا وامراض اللعماء والأطفال وتقسخيص المسرض والنباتات الطبية المعروفة .

ويبدو أن نظرية الأخلاط الأربعة عرفت في الحضارة الهندية، وإن كانوا قد أضافوا لها الربح فأصبحت خمسة كما عند الصيليين.

وكلنوا يسمون الأخلاط "المهابوت" أي الطبائع، ويقول الطبري عن بعض كتبهم "انه لما دخل الحسد" بدأت الطبائع تتغير فدخل الكنب ففشت الدننوب ودخلست الأسقام – الأمراض– فاجتمع الطماء والصلحاء إلى ناسكهم وسألوه التضرع إلى الله فصحد إلى الجبل وابتهل طويلا إلى الله أن يرتاح خلقه، فعلمه الطب.

وقسموا الطب إلى ثمانية أجزاء لعلاج الأطفال والأسهات، وعلاج العين، وسائر البدن، والعضل والمراهم، وعلاج السعوم بالترقيات والرقى، وزيادة العلاج فـــي الباء وحفظ الشباب وقوته، وأخير! إخراج الجن بالرقى".

وينقل الطبري ما وصله عن الأمراض التي تسبيها الأرواح التي تعرض للساس حصب قول الهنود، ويتحرز من رواياته تلك ويقول: "إن مذهبي فيما أكتب مسن قول الهند .. ليس مذهب المتقلد له بل مذهب المباكي، ويقول قالت الهند إن هذه الرياح تنخل الأيدان كما تنخل أشعة الشمص في البلور، وقالوا إن إخراجها مسن الإجسام يكون باللذاء والتبذير، وتعلوية خطاق على المجنون.

د. كمال السامرائي، عصر تاريخ الطب العري، مرحم سابق ص. ٧٠

۲ د. جورج حقاد) مرجع سابق می ۹۳

٣ فردوس المكمة للطوي، ص ٧ده

وتتمكن هذه الأرواح من النفس إذا صاروا في وحدة أو ظلمة أو في بيت عبسادة كد خرب، أو مقبرة، وتقسلط على الإنسان إذا لم ينظف نفسه أو عند لرتك أب المحارم، وتعرض للناس في وقت امتلاء القعر أو في أوله، وصنف منها في وقت العماء أو في شايلة أيلم من الشهر .

وفي بلادهم الواسعة، درس الهنود، العدد الضخم من النباتك الطبية، وعرفسوا تأثيرها واستعمالاتها في العلاج. وكانوا يعتنون بالطب الوقائي خاصة ما يتعلسق راكخذة.

ومن أهم مصادر تاريخ العلموم الطبيسة عند الهنسود كتساب "علم الحبساة" Ayurvedas الذي يحتوي على صدغ محرية لطرد الفسياطين وممثليهما مسن المشر.

ومن أهم مراجعهم الطبية (Susruta) والذي يرجع تاريخه إلى أوائسل العهــد المسيحي أو أقدم من ذلك، وبه معلومات عن الجراحة والتشريح و ٧٠٠ عقـــار نباتي منها الحشيش، والمسعفات التي كانون يعتقدن أنها نتقي الدماغ.

وتم تطوير الأيورفيدا كلمط من المعالجة يمارسه الكثيرون في الغرب الأن وليس مجرد صيغ سحرية لطرد الشياطين .

وعنيت المادة الطبية في الكتاب بالمعموم وبعقويات الباه وبمصادات مم التُحبان، وقد سلمما الهنود القلب الهندي والهنوسيلمس التخدير في العمليات الجر لحية من زمن قديم، ولا شاف أن كثيرا من البدائت الطبية التي استعملها الهنود بناء على تجاريهم كانت ذات قائدة، ولحل أكبر دليل على ذلك نبات الراوليس اللهنوب السخي استعمل في علاج ارتفاع ضغط الله والذي يعتمل حديثاً في جميع بلاد العالم". وكباقي الحصارات القديمة، كان يعتقد الهنود بان المرض هو عقاب إلهي ناتج عن خطيئة ارتكبها المريض، لذلك من العبل تبرير ربطهم بين الصحة والأمور الأخلاقية والصلوات، فلقد "تعارن الدين والتصوف الديم فأوجود انموذها مسن الطب الأصيال العديث على عقلائية، لكن لا يخلو من السحر والتعين".

وقد وقع أطباء الهند فمي نفس الخطأ الذي وقع فيه أرسطو حين كان يذهب إلــــي أن القلب هو مركز الشعور وأدانته، وكانوا يظفون بأن الأعصاف تصـــعد مــــن القلب، وتبعط البه ° .

١ فردوس الحكمة، ص ٨٨٥

٣ الوجز من تاريخ الطب والصيلة عند العرب، د. عمد كامل حسين، ص ٣٠١

۳ د. آمنة مراد، ص ۱۷۲

<sup>£</sup> تاريخ المبطاء أحلام استينة .. ص. ٢٩

۵ در محمل مرحیا، مرجع سایق ص ۹۱

وجاء في أحد تشريعاتهم تحذير من عقــد الــزواج بــين شخصــين مصـــابين بالصرع!.

ولأطباء المهند شهرة عالمية في صنع أنواع من الترياق تمنع تأثير السموم في البدن، ولا يزالون يصفون أدوية فاعلة في علاج عضة الثعبان.

وغرف الهنود بدايات من التنويم المغناطيسي كوسيلة علاج وذلك بحكم اتصالهم بالمرضي في المعابد، ومعالجتهم بالإيحاء التنسويمي أو بمسا يسسمي "عساس المعادد".

واتشتهر الأطباء الهنود منذ القدم بنجاههم في علاج المتسممين بلدخ الأفساعي والحشرات السامة. ويمتاز طبهم عن بقية الشعوب بوجود فرع روحي فلسفي فيه وأن بلمكان البشر التغلب على الألم والمسرض والشهوات بالإيمسان العميسق والرياضة للغسية والجسنية وهو ما يعرف باليوغا".

١ الرجم السابق ٩٥

٢ الرجع السابق ص ٩٦

٣ تاريخ الصيدلة أ\_أحلام استيتية ص ٣٠

## الطب في فارس القديمة

بدأ تاريخ الفرس وحكمهم بعد سقوط دولة الكلدانيين (من حــوالـي ٦١٢ – ٣٩٥ ق.م.)، فهذه المملكة وصلت إلى أوج المجد والعظمة لا سيما زمن الملك نبوخذ نصرُ الذي نال مملكة واقتدارا وسلطانا وفخرا، ولكن سرعان ما لتقضي لهذا العهد بقيام مملكة أخرى هي دولة مملكة مادي وفارس. وكان ذلك بظهور الملك كورش (King Cyrus the Great) الذي يسمى أحشويرش الكبير الانتصاراته، واتماع ملكه. وملك ابنه قمبيز من بعــده (٥٣٩ – ٧٢ ق. م.) حيـث لمتــد سلطانه من شرق إيران حتى بلاد النيل، وتبعــه بعــده الملــك دار يــوس الأول (٤٨٦-٥١٢ ق. م.) وقد بلغت مملكته أنذاك أوج القوة والسؤدد واحتـــل بابـــل، وسبق أن ظهر المصلح الديني زرواستر أوزراطشت (زرادشت في البهاوية المتوفى حوالي ٥٨٣ ق.م.) وقد ولد قرب أذربيجان وعاش فـــى ميـــديا (بلـــخ) بشمال غربى إيران ونادي بمذهب فلسفى وأنشد مع قومعه ترانيم الكاتعاس المحفوظة في الافستا (Avestas) وهي تعتبر مجموعة الديانة المزدية، وكانست مذهب الدولة الساسانية حتى الفتح العربي الإسلامي. وبجانسب ذلسك تطسورت بالبلاد الإيرانية حضارة علمية اشتملت الصناعة الطبية وما يتبعها، واستمرت في النقدم حتى عاصرت الحضارة في أثينا وكوس وغيرها مــن الجــزر اليونانيـــة عامة، ولا بد أنها تأثرت كثيرا بمجموعة الكتابات الإبقراطية المشمهورة ( The Hippocratic Corpus) وفي هذه الأثناء راجت الأحبار بسأن ملسك الفرس استدعى أبقراط (٤٦٠ - ٣٧٧ ق. م.) وتلاميذه لمعالجة الوباء والأمراض فيها، فابی کما سنری،

وبعد انقضاء فترة من الزمن كانت تتقوق حضارة الفرس على البونان حين جاء الحدث التاريخي بطهور الاسكندر المقدوني الكبير (٣٥٦ – ٣٣٣ ق.م.) الملقب بذي الفرنين والذي انتصر على مملكة المفرس في معركة ايسوس الحاسمة فسي ٣٣٣ ق.م.).

جاه في أساطير الفرس أن الطب بدأ في عصر جمشيد فهو الذي أخرج أنسواح الطبيب من مسئود أنوار الورد والزهور الطبيب من مسئود أنوار الورد والزهور حتى حصل منها أمواها تتقس عن روائسح تقسم الخيائسيم والتنهش الأرواح والذهور والنوس وأظهر علوم الصناعة الطبية، وتصرف في أفالينها وتقلب في أساليبها، موقف على أسرارها الغامضة ودقائها الفغية، وتعرف خواص الأدوية، فشاعت هذه الصناعة بين اللهن من ذلك الزمان.

۱ د. سامی خمارنة؛ تاریخ تراث؛ مرجع سابق ص ۱۹

ونكر ابن أبي أصبيعة أن الاسكندر لما تملك دارا واحتوى على فارس أحسرق كتب دين المجوسية وعمد إلى كتب النجوم والطب والفلسفة فنقلها السى اللمسان للبونقي وأنفذها إلى بلاده ولحرق أصولها.

وفي عام ٣٧٣م أنشئت في الرها Edessa مدرسة للطب أنشأها القديس أفرام، وكان يومها الطلاب من القرس والسريان واليهود وغيسرهم، وبلغيت مسهرة عظيمة حتى عام ٤٨٩ م حيفا أقفها الإمبر اطور Zeno وشرك رجالها السنين ينتمون اطائفة النساطرة، فالتجاو المدينة جنيسلبور ببلاد فارس، وهذالك وجدوا من عطف الأكاسرة مما شجعهم على بناه البيملرستانات وتطبح الطب فبلغوا في نظف المنابق هذا إلى حين ظهور الإسلام.

وكان الطب في بلائ الأمر من أعمال الكهنة وكانوا بمارسونه على أسساس أن الشيطان خلق الأمراض والتي يجب أن تعالج بمزيج من المحدر ومراعاة قواعد الصححة العامة، وكانوا يعتدون في علاج المرضى على الرقسي أكشر مسن المصدرض لا اعتقد على القاقير، وحجتهم في هذا أن الرقي إن لم تنفف من المصرض لا تقتل المريض، وهو ما لا يستطاع قوله عن العقاقير، إلا أن الطب مع ذلك قد نشأ بين غير رجال الدين حياما زائدت ثروة الغرس زيادة مطردة، حتى إذا كان عهد ربت غشتر الثاني تكونت في البلاد نقابة الأطباء والجراحين وحدد القانون لمورهم - كما حددما قافون حمورابي - وفقا لمنزلة المريض الاجتماعية.

وقد نص القانون على أن يعالج الكهنة من غير أجر، وكان يطلب إلى الطبيب الدنشئ عند الفرس أن يبدأ حياته الطبية بعلاج الكفرة والأجانب'.

إن طرق نقل التراث التي بدأت في اليونان ومرت من خـلال الإمبراطوريـــة الفارسية في طريقها إلى العرب، كانت ليضا شبيهة بتلك الطرق القسي التقاحت Achaemenian ) كان المبدلة في عهد الإمبراطورية الأخمنيــة (Achaemenian ) كان البلاط يجزل العطاء للأطباء اليونان والمصريين ممــن كــانوا يفضلون على الأطباء الفرس، الذين كانوا يمارصون طبا هو عبارة عن مسزيج من السحر والدين.

ويمكن الاستدلال بوضوح في الكتب الطبية لذلك العهد على التسأثير البونساني عليها: فأفكار البرودة والحرارة والجفاف والرطوبة استعيرت مسن الإغريسة عليها: فأفكار البرودة والحفاف أشرية (Dualist) للزرادشسكيين (Zoroastrians) التي تعتبر البرودة والجفاف شريّن يختم علسي الطبيب أن يكافحها بواسطة الأحرية والإغذية الحارة والرطبة، ومع أن المرء يحوزه الدليل القاطع لكنه بستطيع أن يقترض جازما أنه على الأقل قد جرى نقساً أعسال المستتاج واضعح بونائية بكاملها إلى اللغة الفهاوية في عهد كسرى الأول، وهذا الاستتاج واضعح

١ د. التجاني للهجيء مرجع سايق ص ٢٢-٣٤

٣ ول ديورانت، قصة الحضارة، ج٢ بحاد ١، ص ١٤٥ – ١٤٦

من جميع القرائن الثقافية، وقد تأثر الفن الساساني وتشكل على صور متعـــدة باشكال الفن البيزنطي .

١ منفريد اولمان، الطب الإسلامي، ترجة د. يوسف الكيلاني ص ١٢ - ٥٣

## الطب اليوناني

يجمع عدد من مورخي الطب "أن اليونانيين أخذوا كثيرا عن المصدريين"، كما أخذوا عن الحضارة البابلية وأضافوا المطب الشيء الكثير أ.

وقد كانت علاقات اليونان مع مصد وسورية وبلاد فارس قوية قبل الميلاد وتشهد بذلك كتابات هيرودوت وهوميروس وغيرهما من المؤرخين.

وثمة شواهد عديدة على تأثير الحضارات التي سانت في هــذه العنــاطق علـــى المحضارة اليونانية، ققد عرف عن الأشوريين لنهم درسوا القلك وتأثيرات الأبراج على الحياة الإنسانية وأعطوا الأرقام صفات سحرية، الشيء الــذي نــِـــده فـــي المفهور اليقر الحلى للطب.

كما أن هناك تشلبها خريها بين الطب الفرعوني وبعض تعاليم أبقراط، كوصف الرضوض القحفية ومرض الذّرّاز، وأن مركز الاستمناء في النخاع الفقري، مما يعزز الاعتقاد بتأثير الطب الفرعوني عليه.

كذلك لا بد أن قسما من التشريح الجالينوسي يعود إلى الطـب الغرعــوني، لأن الدوانات قديما كانت تُخرِّم فتح الجثث، ما عدا الدوانات الفرعونية، وصحيح أنَّ من كان يفتح الجثث لم يكن محبوبا لكن ذلك لم يمنع من فتمها يومياً .

ودراسة النصوص الأكانية والمصرية تنل لدى شعوبها على وجود فن شفائي لــم يكن عارياً عن الملاحظات الدقيقة، إلا أنه بذات الوقت كان يســتخم وبصـــورة منتظمة أدوية وإشارات من نوع آخر تماماً (هي السحر والتشخيص السحري)".

وبالإضافة إلى الخبرات الطبية اللونائية المحلية، من الثابت أن للطب المصدري تأثيرا على الطب اليونائي، ويذكر المؤرخ هيرودوت الذي يعد أب التساريخ اإن صناعة الطب موزعة بين المصريين إلى حد أن كل طبيب يداوي مرضاء معينا المواجعة المعالمة المعينا المساف وبعضهم المساف وبعضهم المساف وبعضهم المساف المساف المساف المسافية المسا

١ د. محمد كامل حسين، للوجز في تاريخ الطب والصيدلة عند العرب، ص ٢٨١-٢٨١

٢ أتنظر: سليمان قطاية، الطب العربي، مقال بمحلة عالم الذكر، العامل ١٠ عدد ٢، ١٩٧٩، ص ٢٨٣-٢٨٤

٣ رئيه تأثوناه تأريخ فلطوم العام، بملدا، للوسمة الجامعية للدراسات والنشر والتوزيع ص ٢٨٤

<sup>£</sup> د. فروخ: تاريخ العلوم عند المرب، مرجم سابق، ص ١٦٠

ومن المؤكد تماما أيضا أن تعدية الاتصالات والمبلالات في يونان ذلك السزمن كانت توسع مسلحة للمعارف وتفتح أفاقاً جديدة ويدون هذا المصدر الإغنائي كان يمكن لهذا التفتح الفخم في الطب الوضعي أن يلاقي المصاعب وربما الاستحالة أ.

۱ تاتون، ص ۲۸۵

#### الطب عند هوميروس

لقد اختلفت الأراء حول تاريخ نظم الإليادة، فقد تساعل البعض هل كان ذلك زمن حرب طروادة التي تثالف من بعض قصصها النواة التاريخية للإليادة، وهذه الحروب قد اختلف الموقفون البوذان في تعيين تاريخها فجعلها بعضهم حوالي سنة ١١٨٠ ق. م. ولكن في النهاية تم ١١٤ في م. و ارجمها للبعض الآخر التي سنة ١١٨٠ ق. م. ولكن في النهاية تم الاتفاق على النه تقريبا كان ذلك التساريخ هو القرن التاسع ق.م. لأن ذلك التساريخ الله عنه عنداً المناخرة،

تشتمل الإلياذة على ٩٨٩٥ بيناً وهي عبارة عن قصة حروب، أما الأوديسا فتشمل على ١٢١١ لبيات وهي عبارة عن قصة سلام مليئة بالحب والخيال، كما هـــي مليئة بالمحر والخرافة، وتمتاز بالهدوء وهي نوع من القصة.

كما أن هناك مرحلة زمنية واضحة بين القصيدتين تقدر بحوالي قرن من الزمان. تقد ذكر هوميروس الطب في الإلايذة فينن أنه طب باطني وطب جراحي، و تكر ان ولذي استلبيوس بودالير وماشاون كانا طبيبين عسكربين كان أحدهما طبيبا حد لحا والثاني كان طبيبا باطنيا.

لقد مارس اليونانيون حرفة الجراحة في عهد موغل في القدم وقد كشفت قصمالاد هوميروس عن الكثير من المعلومات الجراحية، فقد ورد في الإليادة وصف لنحو ٤٧ اجرحا، وجاء هذا الوصف على درجة من الوضوح بحيث يستطيع الجسراح أن يهيز بينها تمييزا واضحا صحيحاً.

إن الإلياذة قد أظهرت حياة الطبيب وطريقة عمله اليومية في السلم والحرب في المدن المه نائدة.

وتحتوي الملحمة على أوصاف واضحة كثيرة لعدد من الحسالات الناجمسة عسن جروح معينة، أو معرفة خواص الإغماء وأعراض التشنج الذي تصيب الإنسسان عند الاحتضار كما استخدموا العقاقير مسن مختلف الأسواع Untroi .

<sup>؛</sup> د. شادية حافظ، السريان وتاريخ الطب، أمضة مصر الطباعة والبشر، ١٩٩٣ ص ١٤٣-١٤٣

نصبت أساطير اليونان أبواو Apollo إليها الشفاء وطبيبا لآلهة الأولمب يضسعد جراحهم ويشغيهم مما يلم بهم من أمراض بعقاره المتخذ من جذور الفاونيسا Pheony.

## اسقيبيلوس

لتفق كثير من قدماء الفلاسفة والأطباء والمؤرخين على ان اسقيبيلوس البوذاني هو أول من ذكر من الأطباء وأول من تكلم عن الطب وأنه "مخترع الطب"، وبلغ فنه مبلغا عظيماً.

اسقيبيلوس معناها بالعربية "منع اليبس" وقيل أن أصل هذا الاسم في لغة اليوناليين مثمثق من اللههاء والدور، وأنه لخذ هذا العلم بالإلهام من الله، وحتى بعد مماته كان اليونان يستشفون بقيره.

وتقول الأسطورة اليونانية أن بلوتو إله الموت اشتكى اسقيبلوس إلى ألهة الأولمب واحتج على قلة الوافدين للدار الأخرة زاعما أن استيبلوس كان ينتزع الموتى من بين مخالبه فغضب عليه زيوس كبير الآلهة فأرسل عليه صحاعقة محن السحاء قضت عليه، وبعد موته نصب اليونانيين باسمه الهياكل وشيدوا له المعابد وأطلقوا قضلت عليه، المسقولابي Asclipieia وكثر عددها حتى بلغت المنات. وقام أهم هذه الهياكل الأسقولابية في Pergamus, Cnidius, Apidauris من مدن البونان كما اشتهرت طافقة من الكهنة اختصت بعبادته واققاء أثره، أطلق عليها اسح

وخلف أسقيبياوس من زوجته أبيون Epione بنتين هما Hygiei و Panacea وخلف أسقيبياوس من زوجته أبيون الحدهما وكانتا تقومان بإطعام الأفاعي وخلف أسقيبياوس أوضا اينين كانا طبيبين أحدهما Machaon والأخر Podalirius وذكر في الإليادة أن تسطور لما أسر إسن أسقيلوس أمتنع عن قتله وقال لا أقتل من تستطيع أن ننتقع به في عالج جددان .

وقال البعض إنه أخذ علم الطب عن هرمس (النبي إدريس) فقد كان تلميذه ويسافر معه.

وينقل ابن أبي أصبيعة قول يحيى النحوي أن أسقيبيلوس خلف لينين ماهرين فسي الطب، وعهد البهما أن لا يعلما الطب إلا لأو لادهما وأهل بيئه وأن لا يدخلا فسي صناعة الطب غربها

وينقل الكثيرون ما ذكره يحيى النحوي: "أن الأطباء المشهورين الذي كان يقدى بهم هي صناعة الطب من اليونانيين على ما تناهى إلينا ثمانية وهم: أستقيبلوس الأول وغورس ومينس ويرمانيدس وأفلاطون الطبيب واسقيبيولس الثاني وأبقراط وجانيوس?

۱ د. التجان للاحي، مرجم سابق ص ۲۱ – ۲۲

y ابن أي أصبيعة، مرجع سابق ج١ ص ٢٧ – ١٣١ الفطى ١٨ ابن العتم ٣٤٦

٣ بي الدم ص ١٣٤٦ بي أن أصبيعة جا ص ١٣٧ القعطي ص ١٠ -

ولا شك أن أشهر أطباء اليونان أبقــراطـ (٤٧٠ – ٣٩٩ ق.م.) واضــــع القســـم المشهور باسمه، الذي ما زال يؤديه خريجو الطب كل عام حتى يومنا هذا.

و أيقراط أول من نادى بعزل الطب عن السحر والدين وأول مسن اتضد مكانسا خاصا يدخل إليه المرضى للمعالجة من بستانه المجاور لبيته -- أي أول مستشفى في التاريخ.

كما يعتبر أبقر الط أول من كمر طوق "الاحتكار" عن العلوم الطبية، حيث كانست المهنة تنقل بالوراثة من الآباء للابناء وهو "أول من علم الغرباء الطب، وجعلهم شبيها باولاده، كما خلف على الطب أن يفنى من للعالم" .

ومن أقو اله في كتابه "القصول" وهو أشهر مؤلفاته: "من المستجيل شفاء حسالات الجُلط اللمماغية، وليس من السهل شفاء الحالات الخفيفة منها".

ومما قُلُ فَتَلُّ مِن كَلَمْ لِمِتَّرِ لِطَ قُولُه: للجسد يُعالِّح جملة على خمسة أَصَرَب، مسا في الرأس بالغرغرة، وما في المعدة بالقيء، وما في البدن بإسهال البطن، ومسا بين الجلدين بالعرق، وما في العمق وداخل العروق بإرسال اللم ".

ويدلنا هذا الوصف أنهم استعملوا مثاقب سريعة الدوران حتى إنها تعستطيع أن تحرق من شدة احتكاكها به نتيجة دورانها.

ونظرا لقلة الوارثين في تعلم صناعة الطب، كما عهد اسقيبلوس لابنيه بأن لا يملًما صناعة الطب إلا لأولائهما وأمل بينه وأن لا يدخلا في صماعة الطب غريبا، فقد رأى لقراط أن ينجع هذه الصناعة في جميع الأرض، وينقلها السي سائد الناس ويعلمها المستقون لها حتى لا تبيد.

وقال إن الجود بالخير يجب أن يكون على أحد يستحقه قريبا كان أو عبدا، واتخذ الفرياء وعلمهم هذه الصناعة الجليلة وعهد البيهم العهد الــذي كتبـــه وأحلفهـــم بالإيمان المذكورة فيه، وأن لا يخالفوا ما شرطه عليهم.

١ اين النام ص ١٣٤٦ التقطي ٦٦

٢ ابن أن أصيعة، ج١ ص ٥٠

۲ د. السامرائي، عنصر تاريخ..، ص ۹۹

وينقل ابن أبي أصيبعة عن أبي الحسن على بن رضوان قوله: كانست صسناعة الطب قبل أبقراط كنزا ونخيرة يكنزها الأباء ويدخرونها للأبناء '.

وأقر أبقراط "بان الصناعة الطبية هي من أشرف المهن وأجلها، وأنه لا عيب فيها سوى جهل بعض ممارسيها، ونقص فهم أو غش منتحليها ممن هم ليســـوا أهــــلا للتسنّي بها، فكان ذلك سببا في سلب كرامتها والحط من قيمتها في نظر النــــاس. واعترف قائلا بأن الأطباء بالاسم كثيرون وبالفعل قليلون ".

وقد كتب أبقر اط عداً من المقالات الطبية، كما نسب إليه تلاميذه عدداً أكبر مسن ذلك، كتبوها باستيداء من مبادئ أستاذهم، وجمعت هذه المقالات فيما عسرف بالمجموعة الأبقر اطبة "Corpus Hippocraticum" .

وكانت لهذه المجموعة مكانة كبيرة عند الأطبساء العسرب، فترجمسوا معظمها وخصص ابن أبي أصبيعة في طبقاته ترجمة طويلة لابقراط بل لم يتردد فسي أن رشير إلى ما كان عليه أبقراط من التأبيد الإلهي ".

وصنف أبقراط ( ٧٠٠ - ٣٩٩ ق.م.) لذي يالقب بلبي الطب كتابا حول مسرض المدرع المنتا المدرع المنتا المدرع المنتا المدرع المنتا المنتا المدرع المنتا المدرع المنتا والمدرع المنتا والمدرع المنتا والمدرع المنتا والمدرع المنتا والمدرع وتشخيصه ثم المدرع المد

ويصف أبقراط في كتابه هذا بطريقة علمية مرض الصرع ويبعد أسبابه عسن الثكبات الأطبيعية كنكتى الأرواح الشريرة بل يقول إن منشاها في السدماغ ويمكن تمثيله تشريعها ومرضيا، وإنه ينشأ من الصغر أو الولادة نتيجة ما يمكسن تسميته بحالة نفسية لا شعورية وعصبية نماغية. وتحصل على أثرها غيبوية الديون بقنان الشعور لا إدليا مع التقامن العضلية أ.

<sup>۽</sup> ابن ان آميند ج۽ ص ٤٦

٢ أنظر د. ساس حمارته، عقل كتاب حامع الفرض في حفظ الصحة ودفع الرض، لابن اللف الكركي،

منشورات الجامعة الأردنية، ١٩٨٩ ص ٤٦٥

٣ ابن أي أميعة ج١ ص ٤١

<sup>\$</sup> د. سامي حمارته، تاريخ تراث العلوم الطبية عند العرب والسلمين، منشورات حاممة البرموك ١٩٨٦ ص ٧٤

والصرع الليسيا Epilepsy باليونانية معناه أصلا أخذ الحواس.

وكان كناب أبقراط عن "المرض المقضّم" الذي ينفي فيه القداسة عــن الصــرع خطوة رائدة وأولى في تحويل النظر حول هذا المسرض وغيسره مــن مجسال الإساطير والمحر والمعودة إلى مجال العلم.

وأدرك أيقر اط أن هناك علاقة بين مرض الصرع والسوائل واعتبر الصرع مسببا إلى حد ما عن رطوبة الدماغ، ولهذا اتجه إلى العلاجات التي نظل هذه الرطوبة. ولو تنبي المحاجات التي نظل هذه الرطوبة. وقد تبين في العصر العالمي بأن العركة الكهريقية المماغ تضطرب نتيجة تناول مقادير كبيرة من السوائل والاحتفاظ بها (ما يعرف بالاسمام المائي)، ومثل نلك زيادة احتمال إصابة المريض بالصرع بالنوبات الصرعية في حسالات تجميسح السوائل في الجسم في حالات عجر القلب والكلي أ.

ومن المثل الذي دعا الديها أبقراط وضمتها في قسيه المشهور "لا أعطي إذا طلب مني دواء قتالاً ولا أشير بمثل هذه المشورة، وكذلك لا أدني من النسوة فرزجـــة (دواء تمسائي) تستقط الجنيز، و والحفظ نفسي في تدبيري و وسناعتي علـــى الزكـــاة والطهارة، ولا أشق ليضا عمن في مثانته حجارة، ولكن أترك ذلك إلى من كانت حرفة مد العمل، وكل المنازل الذي الخيال المنفعة المرضى وأنا بحال خارجــة عن كل جور وظلم وفسلا لرادي".

ويذكر ابن النديم أسماء عشرة كتب لأبقراط مع شروحها وتقاسيرها موجودة بلغة العرب ".

ويقول أبقراط في كتاب الفصول: "

النوم والأرق إذا جاوز كل منها القياس فثلك علامة ربية.

متى سكن النوم اختلاط الذهن فتلك علامة صالحة ...
 أن تكون الحمى بعد التشنج خير من أن يكون التشنج بعد الحمى ".

- من اعتراه تقنج أو تمدد ثم أصابه حمى لنحلُ مرضه أ.

السكتة إن كانت قوية لا يبرأ صاحبها وإن كانت ضعيفة لم يسهل برؤه ".

<sup>1</sup> د. على كمال، حالات الصرع، مرجع سابق، ص ٢٤٥

٢ ابن الناعء الفهرست ص ٢٤٧

٣ طيع في مطيعة المقتطف عصر، يدود سنة الطباعة

٤ ص ٨

ه ص ۱۲

<sup>11 000</sup> 

٦ ص ٢٦

۷ ص ۱۵

- صاهب الصرع إذا كان حدثًا فبرؤه يكون خاصة بانتقاله في السن والمكان والتدبير '.
  - من الأمراض التي تحدث عند كثرة المطر.. صرع وسكات ".
- الأمر اض كلها تحدث في فصول السنة كلها إلا أن بعضها أحرى بأن
  يحدث ويهيج في بعض الفصول. وقد يعرض في الربيع الجنون والصرح
  وكذلك في الخريف.. وأما الشئاء فيعرض فيه الصداع والسدر والسكات ".
  - التنفس المنقطع في الحمى رديء لأنه يدل على تشلج 1.
    - التشنج الذي يكون من جرح خطر °.
- صاحب الصرع إذا كان حدثاً قد يبراً، وإلا فإن كان قد بلغ الخمس والمشرين سنة من سلَّه فصرعه لا يفارقه ما دام حياً ".
  - البارد ضار للعصب والدماغ والنخاع الشوكي وأما الحار فنافع لها ٧.
    - اللبن ردىء الأصحاب الصداع ^.
    - من أصابه وجع في مؤخر رأسه فقطع له العرق المنتصب الذي في الجبهة انتفع بقطعه <sup>7</sup>.
  - التشنج يكون من الامتلاء (ارتفاع ضغط الدم) أو من الاستفراغ (الإسهال أو القيء الشديدين) ' '.
- السكتة و الفائع يعرضان خاصة ثمن كان ستُّه فيما بين الأربعين والسئين ".
- من أصابه في دماغه العلة التي يقال أبها مفاقلوس (وهو الالتهاب المخصي)
   فإنه يهلك في ثلاثة أيام فإن جاوزها فإنه يبرأ ١٦.

١ أبتراط ، كتاب النصول، ص ١٥

٢ الصغر تقسه ۽ ص ٢٢

۳ ص ۲۱ – ۲۰

۲۰ ص ۲۱ – ۲۰ ٤ ص ۲۷

٥ سي ١٠

ه هن د≱ ۱۲ صر د≩

٧ ص ٢٤

۸ ص ۱۰

۱ صر ۱۵ ۱۰ ص ۵۱

۱۱ هی ۹ ه

۱۱ هي ۹ ه

<sup>20,011</sup> 

العُطاس من الرأس إذا سخن الدماغ أو رطب الموضع الخالي من السرأس، عند ذلك يدفع الهواء الباطن إلى الظَّاهر، ويسمع له صَــوت لأن الموضــع الذي يخرج منه ضيق .

من تزعزع دماغه فإنه يصبيه في وقته سكات ".

ويقول أبقراط في كتابه العلامات: "

إن صرير الأسنان من دون عادة منذ الطفولة ربما أنذر بجنون وذلك خطر، وإن اجتمع صرير الأسنان واختلاط الذهن فدايلهما على الخطر من اجتماعهما فسان عرص الصرير في اختلاط الذهن فالحالة في أشد الخوف .

ويضيف: ألام في الرأس شديدة ومستمرة مع حُمَّى فهي علامة رديئة، لكن إن لم تكن علامات رديئة وتجاوز الصداع عشرين يوما مع بقاء الحُمِّي فتوقع نزفا من المنخرين .. والرُّعاف فأحرى في من كان تحت سن خمس وثلاثين سنة "

ومن المصنفات الأبقراطية بحث "المجروح في الرأس" وينسب إجمالاً إلى أبقسراط ويشتمل على أوصاف لأنواع الجماجم المختلفة ولنظرية للكسر بالصدمة المعاكسة Contrecoup وفيه منهج في كيفية نقب الجمجمة بالتُربّنة، ومناقشة للحالات التي يشار فيها بإجراء هذه الجراحة العظيمة وتلك التي تفضل فيها لامتناع عن ذلك ".

ا أبتراط ، كتاب النصول ، ص ١٥٠

٢ المدر تقسه ۽ ص ٦٦

٣ طيع في مطبعة فلقتطف بمصر

٤ ص ١٧٥

٢ جورج سارتون، تاريخ الطب دار العارف، القاهرة، ج٢ ط٢ ص ٣٧٣ – ٢٧٤

## أرسطو

لعل أعظم علماء الإغريق بعد أبقراط هو أرمسطو (٣٧٤ - ٣٧٤ ق.م.) تلميذ للالطون، وولقب بمبيد الطماء، ويتمنب إليه أنه بدأ في الطلب بدراسة علوم النبات والحيوان والتشريح والأجذة والمعلودياء، وكان يُدَرِّس تشريح الحيوان علميا أ. الشنهر لرسطو (أو لرسطوطاليس ومعناه تام الفضايلة أو محب الحكمة) عند العرب كالمبعوف أكثر منه طبيبا، وكان يعتبر القلب مصدر الذكاء، أما الدماغ فهو عضو لتبريد القلب، وكان يعتقد أن الطبيعة مكونة من لربعة أفسياء، البيوسة، والرطوبة، والبرودة والحرارة، وهذه تلاقت مع شيء من الإختلاف مسع فكرة أبقر اط عن سوائل الجسم "خلاطه الأربعة" وهي الذم والبلغم والمسرة الصسغراء والمرة المسوداء.

وأي اضطراب في توازن هذه الأخلاط يؤدي إلى المرض.

ويقول أرسطو: ويكثر خلط المرة السوداء وهي باردة وجافة في فصل الصيف فإن تركز هذا الخلط في الدماغ سبّب مرض المالينخوليا وإذا توضع في الأعضاء الأخرى من الجسم سبب السرطان ".

وعام ٣٠٠ ق. م. ظهر طبيب يوناني أسمه هيروفيلوس، وكان عالما في التشريح ووظائف الأعضاء وأقام علمه على المشاهدة والترجمة. وكسان أول من فهم وظيفة الأعصاب وميَّز بين وظيفة كل من أعصاب المس وأعصاب الحركة".

وفي منتصف القرن الأول قبل الميلاد ظهر طبيب اسمه السكليدانس؛ فدعا السي معاملة المرضى الطقلين بالسائية ولم يوافق على حجز هم في حجر ات مظلمة أ.

۱ د. آمنه مراد، مرجع سابق ص ۲۰۱

۲ د. السفرالي، ص ۱۱۶

٣ قلعلم في التناويخ، برنال، مرجع سابق ص ٢٤٦

٤ د. مصطفى فهمي، علم التمس الاكتيكي، مكية مصر ١٩٦٧ ص ٧

# مدرسة الإسكندرية الطبية

لا شك ان الإسكندرية كانت من أهم البلاد تقافة وإشعاعا للتراث القديم. ولهما تاريخ خافل بالأحداث منذ أمسها اسكندر الكبير ٣٣١ ق.م، وكان قصده إدخسال التقافة المهانينية في مصر ويطريقة أوسع في الشرق. والذي حدث هو أن الهاينية نفسها قد أخذت من الذرق، ما أعطاها صدية خاصة أ.

إن مدرسة الإسكندرية هي التي جعلت من المكن والأول مرة إجـراء فحـص شامل لبناء الجسم البشري، اققد سبق أن قام لمقراط وتلاميذه وغيرهم من الأطباء بعدوث غشريحية الأ أن بحوثهم لم تكن أبدا على مثل تلك الدرجة من الترابط والا طرقهم بعثل تلك الجودة.

كانت مدرسة الإسكندرية تعتبر مدرسة تجريبية وكنت تذهب إلى أن الطب لا يغتص بالبحث في أسباب المرض وإنما يختص بعلاجه فحسب عسن طريق التحرية وملاحظة الحالات المتغابهة.

ونشتهر مدرسة الإسكندرية بوضعها أساس علم التقسريح رغم تحفظات المصريين واليونان على تشريح الجسم البشري.

وبقيت هذه المدرسة مركز الطب والثقافة عدة قرون ومنها تخرج جالينوس، وكانت أول منهل علمي لجأ إليه العرب في عصر الأمويين.

ونبع في مدرسة الإسكندرية عدد من الأطباء جعلوا بلجدائهم العلمية مدرسة الطبق في الإسكندرية تعوق ما كانت عليه المدرسة الأبلواطية، واقسد زاد نلسك المدرسة ازدهارا وثالقا رجلان عبقريان هما هيروفيلوس وارازسنرانوس اللذان كان كان مذهبه الخاص في الطب والعلاج.

وكان هيروفيلوس أحد مؤسسي للنهضة اليونانية كما أنه اشتهر بطـم التشــريح والجراحة، وكانت أبحاثه التشريحية تنور حول المخ، وتوصل إلى أن المخ هــو مركز التفكير وأنه متصل بالجهاز العصبي، وفرق بين المخ والمخيخ وميز بين أوتار العضائات والأعصاف ووصف أعصاف الإبصار.

لقد كانت واحدة من أسوأ أخطاء أرسطو أنه جعل الذكاء في القلسب بسدلاً مسن الدماغ. فرفض هيروفيلوس ذلك الخطأ.

وإذا أسينا هيروفيلوس مؤسس علم التشريح فريما جباز لنسا أن نصمي لرازستراتوس مؤسس علم الفيولوجيا، وقد منمي أيضا مؤسس علم التشريح المقارن وعلم التشريح المرضي. كان علم التشريح المقارن طبيع! لأن الأطباء للقدامي كانوا مضطرين لتشسريح الحد إن، كما كانوا أفي حلجة إلى تشريح الإنسان.

<sup>؛</sup> الأب د. جورج قوال: السيحية والخضارة العربية، المؤسسة العربية للدواسات والنشر ص ١٦

ولقد أطلق عليه: المُمترَّاح المرضى، ذلك لأنه أجرى عمليات تشريح بعد الموت، أي انه شَرَّح جَشُّ الشخاص بعد موقهم مباشرة، وكان تاريخهم الطبني معروفاً، ولذلك استطاع أن يعرف الإصابات التي كانت سببا في وفائهم. ونتعلق الكشوف التشريحية الرئيسية له بالدماغ والقلب والجهازين العصبي والوعائي. ومن أشهر اطياء وعلماء مدرسة الإسكندرية الطبية:

الاسكندر الافروديسي الدمشقي: كان فيلسوفا متفا للطوم المكدية وله مجلس عام يُدّرُس فيه المكمة، كما شرح من كتب أرسطو الكثير.

لقد رأى جالينوس ولجتمع معه أي عاصره ويقال أنه هو الذي لقبه برأس البغل

ألف الاسكندر الإفروديسي كتباً كثيرة ضمنها مقالات عديدة منها مقال في السوداء (مالينخوليا) ومقالة في الرد على جالينوس.

هيراقليوس: النصف الأول من القرن الأول ق.م. كان جراحاً بارعاً ووضع كتاباً مماذاً عن العقالير الطبية Materia Medica مؤكداً أنه لم يذكر فيه شسيئاً لـم يجرّبه بنفسه، وقد مهد الطريق إلى كشف الأموية المخدّرة Anaesthetics حتى وصلت إلى استخدامها كمسكنات استخداماً صحيحاً.

يعين النعوي: كان في أول أمره أسقفا، وقد أكرمه عمرو بن العاص عدد فتصه لمصر، ويعبّل بدعوي النعوي عدد فتصه لمصر، ويعبّل بدعو النعوي من أبرز علماء المدرسة حيث قلم بشرح عدد كبير من المؤلف ات فسي الطلب وغيره من العلوم مما منحه شهرة واسعة داخل الإسكندرية وخارجها، وعُسرف يحيى النعوي بأمم "يوحنا فيلويونس" وهي الكلمة التي ترجمها العسرب بمعلى المصب للنعب أو المحيط بالاجتهاد" ولمل هذه التسمية نسبة إلى جماعة معسيحية هي جماعة معهى الاجتهاد العربة على جماعة معسيحية هي جماعة معهى الاجتهاد المحيط بالاجتهاد" ولمن هذه التسمية نسبة إلى جماعة معسيحية هي جماعة معهى الاجتهاد المحيط بالاجتهاد" ولمن هذه التسمية نسبة إلى جماعة معسيحية هي جماعة معهى الاجتهاد المحيط المحي

بواس الأجيني: برز أيضاً في مدرسة الإسكاندرية، وقد وضع عداً مسن الكتسب الطبية تمرف باسم كتب الطب السيمة، وقد كانت بدئابة الأساس في التطيم الطبيء بالعربية واللاتينية في ذلك الوقت، كما ظلت تُذرُس كمر لجع ذات قيمسة كبيسرة وذلك لمدة طويلة أ

۱ د. شادیة حافظ، مرجع سابق ص ۱۹۳ – ۱۳۹

ويظهر النشاط الإيجابي لمعرسة الإسكندرية في تكوين تلاميذ مشهورين كالطبيب الفيلسوف سرجيوس الرأس عيني، والطبيب ليتيوس الأمدي، وفي أوائل القــرن السابع الميلادي كان هذاك من الأطباء بولس الأجانيطي وأهرن، وكــان لكتـــب هولاء الشاءة تأثير كبير في دراسات القرب الأولى !

بعد تدمير كورنث Corinth عام ١٤٦ ق.م. انتقلت حركة الطب من بالد الروماني حينـذلك البوران إلى روما على أبدي الفازحين من الأطباء وكان الطب الروماني حينـذلك أبسط حالته. وأشهر الأطباء الذين كافرا من مماصري ذلك المهد الطبيب الديني المساوية المناب عام ١٢٠ ق.م. ومارس مهانته بين الرومان وكان أول من بحث في علاج الأمراض العقلية المحالات وجرب، فيها أثر الرياضة البدئية، واستمان بالخمر والموميقي لمعالجة الحالات المصحوبة بالأرق، واستماع تنخيص الحالات الجنونية الناشئة عن التعسم الاستفدى أو الأوضي Metabolic Toxaemia.

واشتهر بين رجال ذلك العصر المؤلف الروماني سيلزوس Celsus وقد وضع كتابه المشهور: De Re Medica علم ٣٠ م وهدو أول مؤلسف طبسي ظهـر باللاتينية نقل فهه ما وصل البه علم الجراحة في العصر الإسكندري، وقد هـاجم سيلزوس أساليب علاج المرضى المقانين المتصفة بالعنف ".

وفي القرن الأول الميلادي .. استعمل الطبيب اليوناني نيسقوريدس طبيب نيرون وكان عالماً بطب الأعشاب نباتا عشبيا اسمه اللفاح "Mandragora" كمخدر فسي عملياته الجرادية ووصف طريقة تحضيره وذلك بظي جذور هذا النبات في النبيذ إلى أن يتبخر ثلثه.

واللغاح نبات يقطيني من الفصيلة البانذجانية، أصغر اللون، طيب الرائحــة ولــه مسية، الملك عرف بنقاح للمجانين، وبالسريانية بيروح أي ناقص الروح، وجنوره تشبه شكل شخصين متعاقبين لا يقصمهما موى الروح، مما كثرت بسـبب نلــك الطفون حول هذا النبات وتأثيره. وعرف عن تأثيراته المفومة فقــد كــان ياكلــه الرعاة فيلمون أو تذهب عقولهم".

١ الأب حورج قنواني، مرجع سايق، ص ٦٩

۲ د. مصطفی فهدی، علم النفس الاکلیبکی، مکیة مصر ۱۹۹۷ ص ۷

٣ د. عمد المسمري، التعليم عبر التاريخ، مقال عملة العربي، الكورت العدد ٢٠٠٢ – مايو ١٩٠٧ م. ١٤٠ واقتلر در سفي خاء زنة، على كتام، جامع الدرض إلى حفظ العسمة ومام الرضي، لابن القدر الكركي، مسئم رفت الحاملة الأردارة، ١٩٨٦ ص. ١٣٠

ونبات اللفاح أو اليبروح عرف عنه الصينيون أيضاً كعلاج '.

ولا نختتم هذه العجالة دون أن نذكر ديوستوريدس Dioscorides أبا المسيداة. كان ديوستوريدس بوداني الأصل دخل في خدمة الإمبراطور نيرون بين عامي 30 و ١٨م، والتحق طبيبا في سغه التي تمخر البحار اللتجارة والغخرو، وكتسب موسوعة بلاية حوث وصف ستمانة من أجلاس النباتاء، ولقلت هذه الموسسوعة إلى العربية وسميّت كتاب الحشائش. وأشار ابن النديم إليه فقال: (ويقال له المساتح في البلاد ويحيى اللحوي بمدحه في كتابه في التاريخ ويقال: نقديمه الأنفس، مصاحب الخفس الذكوب المنصوب، السائح في البلاد والمقتبس لطوم الأدوية المفردة مسن البحراري والجزائر والبحار المصور لها .. النام ؟) ".

ا الموجز في تاريخ العلب والصيفاة عند المرب، د. تحمد كامل حسين ٣٠٦
 د. التحاق الماحي، مرحم سابر ٢٩ – ٣١

#### جاليتوس

جالينوس (١٣٠- ٢٠١م) وأصله يوناني وهو طبيب اكتسب شهرة فلقــة والــف العديد من الكتب الطبية ومنها "كتاب في العصب" مقالة واحدة إلى المتطمين، ذكر أيها أن أزواج الأعصاب تتبت من الدماغ والنخاع، وفروعها، كما ذكر عمل كل واحد ملها.

ويذكر ابن النديم أنه انتهت لجالينوس في عصره رئاسة الطب، وهو الثامن مسن الرؤساء الذين أولهم أسقلبياس (أسقلييوس) مخترع الطب.

ويذكر القفطي أنه "كان إمام الأطباء في عصره ومؤلف الكتب الجليلة في صناعة الطف".

ويضيف أنه "مفتاح الطب وباسطه وشارحه بعد المتقدمين له" أ.

ولجائينوس حوالي خمسين كتاباً مترجماً إلى العربية ذكرها القطي بالإضافة إلى سنة عشر كتاباً شرحها جالينوس من كتب أبقراط ".

وقد تلقى جالينوس علومه الطبية في جامعة الإسكندرية وعاد إلى بلده برجاموم اليونانية فحقق نجاحاً منقطع النظير .

ومن تجاريه أنه قطع بعض أعصاب الرقبة فحل الشلل بالكنف، تماما كما قسال بذلك قبل أن يجري التجرية، كما أثبت أن الأعصاب تأتي من الدماغ وليس مسن القلب، كما اعتقد الأطباء في زماله ".

وجالينوس أحد أباء الفزيولوجيا، إذ كان أول من اكتشف يور المخ في الحركـــة الإرادية، وأول من وصف سبعة أعصاب قطية، كما عرف بعــض خصـــالص الأعصاب والمضلات .

ومن فلمفات جالينوس أن روح الإنسان ثلاثة وهي الروح الحيوانيسة ومركز ها الدماغ، وهي الروح الكونيسة ومركز ها الدماغ، وهي وركز ها اللاماغ، وشعري عبر الأعصاب، والروح الكونيسة ومركز ها الكبد وهي من العاطفة وتنخل مع النفس، والروح الطبيعية ومركز ها الكبد وهي من العاماء.

ومن الأخطاء التي وقع فيها جالينوس قوله أن الأعصاب ما هي إلا أنابيب جوفاء لنقل الروح الديوانية، وبعد الموت تتصلب وتنسد.. وأن وظيفة الرأس هي حمل العندن فقط.

وقد انتقد جالينوس أرسطو فقال عنه: "قد زعمت با أرسطو أن الأعصاب تتبت في القلب فلماذا اكتفيت بهذا القول، دون أن تبين لنا كيف تتشعب فيه".

١ التعطى ص ٨٦

٢ القفطى ٩٠ - ١٩٩٦ ابن التديم من ٣٤٧

٣ د. حسن أبر غزالة، حالينوس أشهر أطباء للتاريخ، تملة العربي وقم ٣٤٨ نوفسو ١٩٨٧ الكويت

<sup>£</sup> د. منصف المزروقي، الطب الإسلامي وحالينوس، المؤثمر العالمي الأول عن الطب الإسلامي، الكويت ١٩٨١، ط٢ ص ٢٠٤

وقد أثبت جالينوس فيما بعد في تجاربه العلمية أن الأعصاب إنما تأتي من الدماغ، لا من القلب <sup>1</sup>.

وقد اهتم جالينوس بالتجارب العملية فأجرى اختبارات الوقوف على طريقة عمل بعض أعضاء الجسم من صلة الحبل الشوكي Spinal Cord بحركات الجسم ."

وينقل ابن أبي أصبيعة عن بعض كتب جالينوس التي يصف بها كيف كان يعالج الأمراض ومنها قول جالينوس: أو لبي أعرف رجلا سقط عن دايته فتهشم شم عولج قبرا خلا أصبعين من اصابح كله وهما الخنصر والبنصر بقيا خسرين و لا يملك حركتهما . الفاما أتني سالته عن الموقع الذي قرع الأرض من بننه، فقسال يملك حركتهما . وكنت قد علمت من التشريح أن مضرج العصبة (العصب) التي تأتي الإصبعين أول خرزة (فقرة) فيما بين الكلفين، علمت أن أصل البقية هو الموضع الذي نصب على ذلك العصبة من الشخاء، فوضعت على ذلك الموضع

الموضع الذي تنبت منه تلك العصبة من النفاع، فوضعت على نلسك الموضــــع الأدوية ولمرت أن لا تستمل الأدوية التي وصفها له الأطباء التي كانت توضــــع على أصابعه باطلا للم يلبث حتى برئ ".

وكان جالينوس بُحَرِّم نُعَن الميت قَبْل مرور أربع وعشرين ساعة على وفاته ليتم الناكد من موته فقد بكون المريض لميس ميناً فعالاً أ.

وقد مدح الشاعر العربي أبو المعاده المعري كتب جالينوس وأبقر اله بقوله:

ور مط بقر الط غاضنوا بعد أو ز لدوا

به استفاث ألو سقم وعــــــواد

كتب اطاف عليهم خف محملها لكنها في شقاه الذاء أماــــــواد

و أجرى جالينوس تجارب على الفنازير الحية ، وجد فيها أنه عندما يضغط على الدماغ ينتج عنه حركات لا شعورية كما يؤدي إلى الشلل ".

ويقول جالينوس في كتاب "الصناعة الصغيرة" الذي ترجمه حنسين بسن اسسحق العيادي:

"وأصداف الأعضاء كلها أربعة، وذلك أن منها أصولاً ومنها فروعاً تتبت من تلك الاصول، ومنها ما ليست مسئولية على تدبير غيرها، ولا غيرها مستولياً على تدبيرها، لأن القوى التي يكون بها تدبيرها غريزية فيها، ومنها ما لها قسوى غريزية فيها، ومنها ما لها قسوى غريزية فيها، وقوى تجرى إليها من تلك الأصول!"

١ د. حسن أبو غزالة، حاليوس أشهر أطباء للتاريخ، مقال في تعلق العربي، الكويت، العلم ٣٤٨ توفيع ١٩٨٧ ص ٧٠

٢ فلوجو في تاريخ الطب والصيدلة عند العربين هـ. عند كامل حسين ص ٢٩٦

٣ ابن أي أصيعة ج١ ص ١٣٣

ة ابن أبي أصيحة، ج٢، ص ٢١٤

د ابن أي أصيحة، ج١، ص ١٣٢

٢ د. مصطفى فهمي، علم النفس الإكلينكي، مكية مصر ١٩٦٧، ص ٧

والأصول هي: الدماغ والقلب والكبد والانثيان (الخصيتان) وللغروع التي تتبــت من هذه الأصول وتؤدي عنهاء أما التي تتبت في الدماغ وتؤدي عنه: فالعصــب والذخاع.. وسائر الأعضاء تحتاج إلي.. العروق الضوارب وغيــر الضـــوارب والتعمد :

ويذكر جالينوس ما يسميه العلامات الدالمة على مزاج الدماغ ومنها قوله: "قاارأس الصغير علامة خاصية ارداءة هيئة الدماغ "٢

والرأس الكبير ليس يدل بالضرورة على جودة هيئة الدماغ. فقد ينبغى أن نفــرق بينهما بالشكل وبالأشياء التي تتبت من الرأس.

أما بالشكل فننظر هل هو مُشاكِلًا (متنامق) أم لا. فإن التشاكل علامة جيدة دائما.. والشكل الذي خُصُلُّ به الرأس هو كانك توهمت كرة شمع صحيحة الاستدارة قحد غيزَتُ من جنبيها قليلًا. فإنك إذا توهمت الرأس كذلك، علمت أنه لا محالة لا بد من أن يصير مقدمه ومؤخره أخرج من حد استدارة الكرة ".

وانظر مع ذلك في العصب والرقبة وسائر العظام.. فإن كالت هذه الأثنياء على أغير من الحال الطنيعية فاعلم أن الأصل (الدماغ) ضعوف. وفي أكثر الحسالات يتبع نقسان مؤخر الرأس ضعف هذه الأثنياء التي وصغفاها ولا يكاد الأمر يقسم بغلاف ذلك إلا في اللندرة.

وقد سمَّى قوم الأطباء هذا الجزء من الدماغ دماغا "خلفيا" ويحده الشأن (suture) الذي يشبه بالملام في كتابة لليوناليين <sup>1</sup>.

وهذا الجزء من الدماغ هو الأصل الذي ينبت منه الدماغ. وهــو أصــل أيضــا لجميع العصب الذي تكون به الحركة الإرادية في بدن الجوران كله، وأما هو نفسه فهما يلبت منه عصب يسير العدد من عصب الحس. كما أن الجزء الأفر الــذي يلي المقدم ينبت منه عصب كثير العدد جدا من عصب الحس، وعصب قليل المد من عصب الحركة ".

٢ تُحقِق د. محمد صليم ١٠٠ أن فلينة للصرية العامة للكتاب، ١٩٨٨ ، ص ٢٣-٢١

۲ ص ۱۹

۳ می ۳۷

ع می ۲۸

ه ص ۲۹

وحسب نظرية الأغلاط (حار، بارد، رطب، جاف) يتحدث جالينوس عن جــوهر الدماغ فيقول: إن إيطاء التعلم بدل على أن جوهره عسر القبول لتصور الأشــياء فيه، والنسيان يدل على أن جوهره جوهر ميال له نهات، وكركرة الدزوات والتقل في اللهواء تدل على أن جوهره حار، وثبات الرأي يدل على أن جوهره بــارد.. في اللماغ إذا كان معتدلاً في الكيفيات الأربع فجميع الأنمياء التي ذكرنا تكــوث فيه على اعتدال أ.

وبموت جالينوس بدأت العصور المظلمة في تاريخ الطب في أوروبا والتي استمرت حتى العصور الوسطى، فتم التعامل مع المرضى العقلبين بالرعب والقسوة وبالقتل والرجم بالحجارة أحيانًا بسبب الاعتقاد أن الشياطين والأرواح النجسة تسكنهم ".

أما في المصر البيزنطي (٢٧٦ - ٢٧٣م) فقد اشتهر عدد وافر من الأطباء منهم اوريباسيوس (٢٧٥ - ٢٠٤م) وقد نقلت بعض كتب أيام النهضة السباسية منها كتاب الأدوية المستعملة وكتاب السبعين مقالة وكتاب إلى لبنه أسطات وكتاب إلى أبيه أرناميس. ومنهم روفوس الإفشسي وقد نقل له العرب نحو الحشرين كتابا.

وليطس أسدى (٧٠ - ٢٠٠٣م) وكان طبيبا للإجبر اطور جوستنيان والاسكندر الطرولي (٧٥ - ٢٠٠٣م) وقد وصف أمراض الديدان وصفا دقيقا حسنا في كتابه المستمر وكتاب الصفر والحيدان التي نتولد في البطرا) ويعزى له أه أول المستمد الراوند للمعالجة، وأشار ابن النديم إلى كتبه الثلاثة التي نقلت إلى العربية وهي كتاب الديدان الذي سبق ذكره وكتاب عالى العين وكتاب المرساية وقد القبس من أصولها الويانية يحيى بن سرافيون في كلشه الكبير وكانشه المساير اللذي وضمعها بالسريائية ومنهم بولس الإيجانيطي (١٣٠٥- ١٩مم) وكان بولس أخر الموافقين اليونانيين وأعماله الجراحية مشهورة وقد وصف عملية تقب المحميدة "

وألف روض الأفسكسي وهو طبيب يونائي (القرن الثاني م) كتاب الماليذوليا وفيه معطومات عن مداواة المصملب بهذا المرض بالطعام والشراب والهواء النقي مصا (يعينه) على شهوة العلمام لتتحسن صمحته. ومما جاء فيه أيضاً أن "المضرب على الرأس يقسىء المصرار المتخفف مصرض الماليذة ليا".

<sup>11 00 1</sup> 

٢ د. مصطفى فهمي، علم الشمل الاكليتكي، مرجع مايل، هي ٨
 ٣ د. التجان الملحي، مرجع مايل من ٢١

٤ د. السامرائي من ١٤

إن أكثر الضرر الذي استمر ملازما للممارسة العملية والنظرية الطب كان مبعثه نظرية الأخلاط الأربعة المجمد ".

كما أن تُمَّكُ القدماء بالأرواح في تفسير الظواهر الطبيبية، أعاق تقدم العلم والطب كثيرا، وبالسبب نفسه أحجموا عن التخل حتى لا يثيروا غضبب هذه الأرواح، لأن تدخلهم ربما يعتبر اعتداء على حقوقها، وربما كانست منسل همذه المحاولات تمثل تهديدا أيضا لأرزاق الكهنة الذين كانوا يستثمرون نظرية الأرواح للمحودية في خدمة مصللهم، وأن بطلانها يققدهم الهيبة والعمل والدخل أيضاً. ومما كان الطلست في العدنان واحدا مسين

وكما كان الطبيب في الحضارات القديمة، كان الطبيب في اليونان واحدا مسن الأرستقراطيين إلى حد ما يتعامل أساسا مع الأثرياء. أما العامة فقد بفي علاجهم في أيري الزوجات والعجائز والمشعوذين الذين يستخدمون العلاجات التقليدية و السحرية "

\_\_\_\_

۱ . السانزائي، ص ۱٤٥ ۲ الطم في التاريخ، برناق، ص ۲۰۹

۳ العلم في التاريخ، جون ديزموند برمال، ترجة د. علي ناصف، للوسسة العربية للتراسات العربية - اللفراسات والبشر بعوت طـاء ١٩٨١ ع.ا، ص ٢٠٥

# الطب العربي في العصر الجاهلي وصدر الإسلام

لمرب قبل الإسلام
 اليهودية والنصرانية في الجزيرة العربية
 لطبيب العربي الحارث بن كلدة
 فجر الإسلام والطب النبوي

# العرب قبل الإسلام

كانت كلمة العرب قبل الإسلام تطلق على الأقوام الذين سكنوا في البُقعة الممتدة في الجزيرة العربية وشرق نهر النيل وغرب الفرات '.

لن معظم سطح الجزيرة العربية صحراء تديط بها حافة ضيقة من الأرض التسي تصلح السكن، فإذا زاد عدد السكان عن طاقة الأرض الاحتمالهم، كان علمي الفاتضين أن يجدئوا عن أملكن أخرى، عبر مخرجين هما ساوك السلحل الغريسي نحو الشمال وبلاد الشام ومصر، وقد ملك هذا الطريق ساميون مهاجرون حوالي ٥٠٠٠ ق.م واستقروا في مصر واختلطوا مع سكانها، وفريق أخر سلك الطريت الشرقي واستقر في وادي الرافدين حيث كان للسومريون، ومن هذين الشجيين نتج الشعب البابلي الذي شاطر المصريين الفخر في وضع الأسس لمبرائنا الثقافي."

وحوالي ٢٥٠٠ ق.م، حدثت هجرة سامية أخرى إلى غربي الشام وقلسطين، ومع مجيء الإسلام، فاضت الجزيرة العربية بحملة "الإسلام"، فسي وضـــح التــــاريخ، فكانت حجة يعتمد عليها المؤرخون في كيانية حدوث "الموجات" السابقة.

ونظرا لموقعهم هذا في العالم القديم كأنت تجارتهم واقتصادياتهم ناجحة، فأسسوا حضارات بلغت شانا عظيما، وكان الرحالة والتجار بضربون في الأرض ضربها بعدا فيصلون إلى أقصي ما كان يعرف في عالمهم الذلك.

فقد كان هاشم يتاجر إلى الشام فتوفي في غزة، وعبد شمص كمان وتساجر إلى الحيشة، والمطلب يتاجر إلى اليمن ونوقل إلى العراق، وهم الصحاب الالهائف التي يذكرها القرآن الكريم (لإيلاف قريش الإفهم رحلة الشناء والصيف، فليعبسدوا رب هذا البيت، الذي الحممهم من جوع وأمنهم من خوف ) ".

وحياة العرب في الجاهلية، بعيدة كل البعد عما يتوهمه بعض الواهمين .. فيذهبون إلى أن عرب الجاهلية لم يكونوا سوى قوما بدائيين، يحيون حياة بدائية في معزل عن غيرهم من أمم الأرض .

و لأن أكثر العرب كانوا يترحلون طلباً للماء والكلاء فلم يخلفوا حضارة ماديسة كالرومان، وإنما اعتمدوا على الدفظ في تاريخهم وأنسابهم وأيلسهم – حروبهم – ودونوا أغلب ذلك في دولوينهم أي الشعر.

۱ انظر دی لاسی آولوی، حزیرة الدرب قبل البخانه ترجة فلرحوم موسی الفول، منشورفت وزارة فاتفانة ۱۹۹۰ ص ص ۲۵–۲۲ Betor: Muhapmud

۲ تاریخ العرب، د. فیلیب سی، دار خندور، بیروت، الطبعة الخامسة، ۱۹۷۶، ص ۳۱

Acein Y

٤ د. ناصر الدين الأسد، مصادر الشعر الحاهلي، دارللعارف، الطبعة الخامسة ١٩٧٨، ص١٩٨

ومع أن بعضهم عرف الكتابة، إلا أنهم كانوا يحجمون عن الأخــذ مــن الكتــب والصحف ويعتبرون ذلك مثلبة، لهذا ضاعت العديد من مأثرهم وخبــراتهم فـــي مختلف أصداف المعرفة ومنها علومهم الطبية.

وكانت للعرب قبل الإسلام ثقافة غنية متنوعة عاش فيها الحضر والرحل جبنا. إلى جنب.

ونظرا لتأثرهم بمن حولهم، تعددت معتقدات العرب الدينية قبل الامسلام، فقد عبدوا الامسلام، فقد عبدوا الامسلام، فقد عبدوا الامسنام والقمر والزهرة والتي معوها عشكار أ. كسا عبدوا الاصسنام كاللات والعزى وهي الله اعتبروها بنات الإله الأكبر. والعزى تطابق كوكسب الزهرة، في حين تمثل اللات الشمس ".

لما مناة فكانت صخرة لهذيل وخزاعة، وفيها ما يشير إلى أنهم قندسوا بعصض الأحجار .. وبعض الشهر مثل ذات أنواط التي كان يُحج اليها المكيون سنويا". وقول أن يضع البقاء صنما من الأصناء أوقل أن عمر بن لحي أحضر معه من مأب من أرض البقاء صنما من الأصناء التي كان يعبدها المسابق، وقبل أن بني إسماعيل عندما ضاقت عليهم أحوالهم في مكمة والقمور الفسح في البلاد حماوا بعض حجارة الحرم معهم، وعبدوها، وقد تخذت قريش صنما على بنر في جوف الكبه "هبل" .. واتخذ أهل كل دار فسي التخذت قريش صنما عمر به د. وكانت اللات لتقيف بالطائف وهي صخرة مربعة .. لها مستنها وحبوابها.

وكان لطبيء صنم يقال له "الفلس" كانوا يعيدونه ولا ياتيه خاتف إلا أمن عنده، وكان ذو الكعبات صنما لقباتل بكر وتخلب وإياد وكان بناءً مريماً وكل بناء بينى مريماً فهو كعبة ً.

وقد عرف المرب الأجرام السماوية، وحركاتها، لأن سماء بالدهم مؤهلة لتمكينهم من ذلك نظر! لصغاتها وموقع بالدهم في منطقة تطل عليها القبة السماوية مسن جميع أركانها".

ويقول الشاعر تأبط شرا:

يرى الوحشة الإنس الأنيس ويهندي

بحيث اهتدي أوجهته في الليل باعتمادة على التجاه المجرة . أي كان يهتدي أوجهته في الليل باعتمادة على التجاه المجرة .

Encyclopedia Britanica, Macropedia, volume 1 1170 P 1 - 0A 1

٢ - دي لا سي اوليوي، حزيرة العرب قبل البحاد ترجة موسى الفول، منشورات وزارة الثقافة عمال: ١٩٩٠، ص ٢١٢

٣ د. شوقي شيف، الشعر والغناء في ظلمينة ومكة، دار المعارف، ط ١٤ ص ١٥٣

٤ سوة النو، إبن هشام، مكية دار التراث، القاهرة من من ١٥٠٠،

ا در چه بان سام در درست مسروعی دی ۱۵۰۰ ب

ه بملة بمسع اللغة العربية الأردن، الصلد ٤٦ كانور ثاني — حزيران ١٩٩٤، مقال للدكتور نجهي حر بعموان التكون التارغي لاصطلاحات المبيئة الطبيعية والفلك ص ٣٥

تصل النتاج إلى اللقاح مربة

لخفوق كوكبها وإن لم يخفق

ومن ذلك الحديث الشريف: (إذا طلع النجم رفعت العاهة، وفي روايسة أخسرى "العاهات")، والمقصود عاهات النخل أي لا يظل منها شيء بعد طلوع الثريا أ. وكان العرب أو بعضهم يؤمن بأن القمر يختن الموالود، ومن ذلك قسول المسرئ للقيس يهجو قوصر الروم:

إنى حلفت يمينا غير كاذبة إنك أقلف " إلا ما جنى القمر"

ونستطيع أن نتصور مدى ليمان القدماء بتأثير الأجرام العماوية على الإنسان والمتعاونة على الإنسان على الأرض، إذا علمنا أنه مازال البعض حتى يومنا هذا يؤمن بذلك . كما كرم العرب بعض أنواع الحجارة كالحجر الإسود" والحجارة البازلئية المعرفة وخاصة التي تتخذ شكل المثلث، حيث كانوا يعتقدون بأنها مكن سكني عدم، الألكة أه أنت ألها " .

د. ينهي سعو، الأحرام السمارية - دراسة في الموروث اللغوي، مقال في عملة تلمي الطعيقة العربية الأردي، العدد ٢٧، كالنون ثان در بان ۱۵۰ مر صر ۲۱ - ۱۵.

٢ قلن: لم يُحَنِّ، للنجد

٣ ديران أمرؤ النيس، دار كرم بنعشق، ص ٦٧

ع) انتظال على ذلك أنظر حديث صداء معدف فراصد الفلكي فأرض، بارينة فلستور الأردنية ١٩/١/١٩٥١) أما من تأثير الأرمنية ١٩/١/١٥٠) أما من تأثير الأرمنية بدائرة وضعا باستراد الإصدان واطبوقات من الأرمنية بدائرة وضعا باستراد الإصدان واطبوقات على الأرمني بعد الله المناصبة بالمناصبة المناصبة المناصب

وأسوراً أكد المسيد تعاهد أثان هذه فطائوات تند طبيعة ولا معاوات عليها كون الإنسان حزياً من هذا الكون، ولكن من فلمستحيل الكشف عن مستقبل الإنسان من معائل الأمرام المستمارية".

Encolopedia Britanica, P 1 + a A a

وكان الأثرياء من العرب يضعون مجسمات لمهذه الأصناء في بيوتهم، لاعتقادهم بأنها تجلب البركة وتمنع الشر ومن غير المستغرب أن يطلبوا إغاثتها في نســفاء العرضي.

وريما تعود فكرة تكريم وتقديس الحجارة التي تتخذ شكل المثلث المخروطي، إلى تأثيرات الفراعلة، وما زالت بعض الشعوب في أمريكا المكنينية حتى البوم تضع مجسمات للأهرامات مصنوعة من الحجارة الرخامية العصقولة أو النحاس فسي بيوتها اعقاداً منهم بتأثيرها على حياتهم .

وقيل إن أشتاتاً من العرب عبدت الغار ، مرى إليها ذلك من الغوم المجوس '. وريما اوقدوا الغار بخشب الصندل والمندلي وما شابه من الأخشــاب المطريـــة، وأضافوا إليها المبخور واللبان لطرد الشياطين والشر والقوى الخفية.

واعتقد الجاهليون بالهاتف، وهي أصوات تصدر من مصدر غير مرئي، فــزعم الشعراء والموسيقيون بأن الجن توجي لهم، ويقول ذو الرمة:

للجن بالليل في حافاتها زجل كما تجوب يوم الريح عيشوم "

والشاعر كما تدل الكلمة في العربية، هو في الأصل رجل وُهب معرفة ما سستر عن العامة وذلك بواسطة شعور خفي يوحيه إليه شيطان خاص، لذن فالشاعر من أحلاف قوى غير مرئية تؤثر في هذاء الإنسان وشقائه، وبإمكانه أن ينزل البلايا على خصمه، ولذا كان للهجاء منزلة قديمة في الشعر العربي .

والربط بين المرض العقلي والإبداع والعبقرية قديم، حيث كان الإنسسان القسديم ينظر لهذا المريض بخشية وخوف وأحيانا باحترام وتعظيم لقدر المريض السذي خص بلمسه من القوى الخارقة، وأنه يستطيع الاتصال مع عالم آخر.

وهذه النظرة جعلت المريض العقلي في مأمن مسن الأذى، وحدّ في في اللفة ا العربية، "قمجنون" لها ترتباط بالجن وهي كائنات اعتبرها القدامي في مرتبسة ومعطى بين الإنس والملاتكة، ومصطلح "عبقري" يعني من يتمتع بقدرات فوق ما

١٤. أنور أبر سويلم، التار في الشعر الحاهلي، "بحلة دراسات" الجامعة الأردنية، العدد الثالث، ١٩٨٨ ص ٨١.

۲ د. أتور أبو سويلې، مرجع سايق ص ۲۰۵–۲۰

٣ الرَّجَلُ : الأَصُواتُ للخَاطَة. صِنْومَ : نوع من النِّبُ يتعشمش النَّا هـبِ عليه الربُّح

ة تاريخ العرب، د. قيلب حتى، دار غندور ، يووت، ط ٥ سنة ١٩٧٤، ص ١٣٩

هو مالاف، و"عبقر" هو موضع زعمت العرب أنه من أرض الجن، فكان يزعم الشعراء أن لهم جنيات من هذا الوادي.

ويبدو أن كلمة عبقري انتقلت إلى لفات أخــرى بــنفس المعنــى، ومنهـــا فــي الإنجليزية (Genius) وفي الإسبانية (Ingenioso, Genio) .

ونعث العرب قيس بن الملوح بالجنون ومموه "مجنون ليلي" العامرية، لا لأنـــه يحبها، وإنما لأن مصدر جنونه وشاعريته واحد وهو الجان .

وقد ربط أرسطو بين المبقرية والجنون فقال : "ليس هناك من عبقسري بدون جنون".

و الربط بين العبقرية والجنون ربط مبرر فكالاهما يأتي بأقوال وأفعال غير مألوفة وغير معمدة.

وعندما جاء الذبي صلى الله عليه وسلم بالقرآن الكريم نعسَــه السبعض بـــالجنون فجاءت الآية "وما صاحبكم بمجنون" ? وفي ذلك نفي قاطع بان يكون ما جاء به النبي ولو أنه فوق خبرتهم، له علاقة بالجنون.

سببي ودو حد جوى عبرايهم، عرصة بدينجود البراية والمبنون، وعالجوها بالثقرب إليها ونصب الجاهليون إلى الذين الأمراض والأوبكة والمبنون، وعالجوها بالثقرب إليها بالهدايا، وكانت إذا طالت على وجعلوا عليها خطة وشعيرا وتمرا، وباتوا الملستهم عنداء، فإذا أصبحوا نظروا إلى البحال والعلين، فإذا كانت على حالها اعتقدوا أن الجن لم تقابل الدية فرادوا عليها من خطة وتمر وقالوا قبلت الدية، واستدلوا على شفاه المريض وقرحوا وضربوا باللغاء. قال الشاعر:

قاأوا وقد طال عنائي والسقم أحمل إلى المجن حمالات وضم

واعقد بعضهم أن حالات الإغماء هي ضرية من الجن، فذكر أن رجلا من بني معم كان في نخل له ومعه جاريته، فصرعت قدامه، فلدرك أن الجن صدرعها فخاطبهم الخلا : كيا معشر الجن، أنا رجل من بني سهم، وعلمتم أن ببننا المهد والميثاق لا يضر بصعنا بعض، فإن غيدتم عننا إلى ما تعرفون. فخالت الجدن، وأفقت الحارية .

فقد كانوا يعتقدون أن اللجن قبائل تراعي حرمة الجوار وتحفظ السنمم والعقود وتعقد الأحلاف".

وكثيرا ما دخلت الخرافة إلى علمهم، فاعتقدوا أن مبب "للجنـون" هــو دخــول الأرواح الخبيئة إلى داخل الرأس، فكانوا بضربون المجنون ويعنبونه لإخــراج تلك الأرواح – وللأسف ما تزال بعض هذه الممارسات تحدث حتى الأن.ونموذج

١ د. على كمال، فصاح العقل ص ٣٧٧

۲ افکی ۲۲

٣ حزيرة العرب قبل الإسلام، برهان الدين طوء ج٢، ص ١٤٨

القوى الخارقة، يعد من أقدم النماذج التي فسر بها الإنسان المرض العقلي، ومن هذا النموذج في فهم المرض توجه الاهتمام إلى محاولة استعطاف هذه القوى أو طردها مستعينين بالسحر والادعية، أو التقاوض معها.

وقد ساد هذا النموذج النفسيري للمرض في حياة كثير من الأمم فسي العصسور القديمة وحتى زمن ليس بمعيد في العصور الحديثة، بالإضافة إلى أنسه مسا زال النموذج الذي يلاقى رواجاً في المجتمعات البدائية والمتخلفة حتى وقتنا هذا. أ

وكثيراً ما كان العرب يقدّمون القرابين إلى أصنامهم علها تحن على مرضــــاهم، وكذلك كانوا يفعلون بعد شفائهم.

ومن الخرافات التي أمنوا بها أن "دم السادة يشفي من مرض الكلب، وأن عظـــام الميت تشفى من الجنون" <sup>7</sup>.

وكرًام العرب أسلافهم من الأبطال ومن رأوا فيهم قوى غير طبيعية، حيا وتقديرا لهم وأملاً في استعرار دفاعهم عنهم وحمايتهم، وكانوا يأخذون مرضاهم إلى قبور هؤلاء وأضرحتهم يتوسلون تتخلها لشفائهم.

وكان العرب ينذرون النفور للألهة إن أجابت طلبا لهم، وغالبا ما تكون النسفور الترابين والذبائح، ويمكن أن تكون النفور مصوغات أو غيرها. وكانست تلحسق بمعادهم مواضع وتعمى "الجب" – البئر – على شكل حفرة تلقى فيها النسفور مواما العداد.

وكان الجاهليون لا يحلون الأفضهم التملص من الوفاء بنذور هم لاعتقادهم أنهم إن لم يلوا بها غضبت الألهة عليهم، وعاقبتهم، وكثرت لمعابد العسرب الأسالاك والأموال وكلها الندرجت تحت ما كان يسمى الحبوس، وكان الكهنة يشرفون على إدارة هذه الممتلكات والأموال".

وكان التوسل للأصنام عادة شاتعة لدى العرب إلا ما ندر، يلجاون البها عند وقوع مرض أو مصيبة، ويقدمون لها القدرابين والأضسحية، وكسان الكهنـــة والعرافون والممترة يقولون أمور المعالجة فيقدمون الخبب ويعلقون المرافع ويتعدون الأخبب ويعلقون المتالم ويتشدون الأنتشيد لطرد الشياطين التي تسبب المرض.

وكانون يعلقون التمائم ، وهي أحجار طبيعية اعتقدوا لها قوة في الشفاء في العنق أو تحت الإبط أو تحت الرأس عند النوم، ولكل نوع من هذه الأحجار مسئلول خاص عندهم، فالعقيق واسطة للشفاء، أما الحجب فهي رقاع تكون فيها كتابات ورموز، تعلق في مكان خفي من جسم المريض، أو توضع في ماء يشرب منه المريض،

١د. على كمال، فصام العقل، مرجع سابق ص ٢٩

٧ د. شرقي صيف، العصر البادلي، دار العارف، الطبط ١٤٤ م. ٨٤ م.

المعزيرة العرب قبل الإسلام، يرهان الدين دقو، مرجع سابري، ج٢، ٢٥٩

وكان الكيفة والمدنئة والعر"افون والسحرة بالإضافة لأعمالهم المعروفة، يقومون بأعمال التطييب، والقضاء بين المتخاصمين، والاستصام بالأرلام والتوسط اـــدى الألهة في تابية طلبات الناس بفع العرض عنهم والاستمطار في سني القحط. وربما رقصت عذارى الجاهلية حول الأصنام رقصة "الدولر" لنيل رضى الألهة

وربما رقصت عدارى الجاهلية حول الاصنام رقصة "الدوار" لنيل رضى الألهة واستعطافها لإبعاد المرض والأذى عن الشخص المعني، وقد ورد ذكر "الــدوار" في الشعر الجاهلي كقول امرئ القيس:

في الشعر الجاهلي حقول امرئ الع*يمان:* فعن أذا سرب كأن تعلجه عندار عندار أن مراد مذيل <sup>ا</sup>

وكان أغلب السحرة في الجاهلية من اليهود <sup>٢</sup>.

وبالإضافة أعمل الكهان والعرافين الديني كانوا يتولون معالجة المرضى، ويقول الشاعر العاشق "عروة بن حزام":

فقلت أحراف اليمامة داوني فإنك إن داويتني لطبيب

كما كان العطار يعد بمثابة الصييدلي في أيامنا هذه، ويستهزئ الشاعر من امرأة تقدمت بها المن تريد العودة شابة ويقول:

تروح إلى العطار تبغي شبابها وهل يصلح العطار ما أصد الدهر ؟!

وكان للكهان أسلوب خاص في تعاملهم، حيث يعمدون إلى الفصوض، ليفسر السائل الإجابة حسب ما يردد كما كانوا وستعملون كلمات هم ينحتونها ولا يعرفها الذاس حتى يعطوا الأقسهم مزيدا من الهيئة عند سائلهم، ولتوطيد للوذهم والحصول على مزيد من الأموال، وكان الكهان يشيعون في أوساط الناس كثيراً من الخرافات حول قدر اتهم الطبية.

من اسراست حرن صرحهم السبيا . و اشتهر في جزيرة العرب طاقفة من الكهان والكاهنات ومن أشهرهم شمق . وسطيح، وذكر بأن سطيحا كان كثلة من لحم لا عظم فيه إلا الجمجمة.

وقد تجمعت لدى العرب قبل الإسلام خبرات طبية وأيدة تباريهم أو لتمسالهم بغيرهم من الأمم، فعرفوا علاج طوارئ القتال واستعملوا شعر البنسات وشسعر الخيول فهن خياطة العرور م، كما استعملوا العمل واطوخ الشمع لضعمها أ.

١ ديران امرئ القيس، دار بيروت، ١٩٥٨ ص ٥٧

<sup>؟</sup> أنظر جريرة العرب قبل الإسلام، يرهان الدين طوء عرجع سابق لللاُّ عن در حواد على اللعمال في تاريخ

العرب قبل الإسلام، ج٢، ص ٧٤٤

٣ مزيرة العرب قبل الإسلام، برهان الدين دلو، مرجع سابق ص ٣٤٩

<sup>)</sup> تنظر مرامعة الدكورة لنبسام الدلال لمجوت الدكور كمال السامراتي سول الطب المراجعي قبل الإسلام عند العرب ~ باشاد س توغير ۱۹۸۹ و تشرت الرامعة في ملذ حمية أطباء البحرين عدد ٢ ، كانون الأول ١٩٨٨

ويبدوا أن طبيبا أشتهر قبل الإسلام يدعى ابن حذيم الذي قبل فيه مثل مشهور الطب من ابن حذيم !

وابن حذيم رجل من قبيلة تتيم للرياب ، قيل انه من أحذق من مارس الطب بـــين العرب قبل الإسلام .

> قال أوس بن حجر يذكره : فهل لكم فيها إلى فإننى

بصير بما أعيا النطاسي حنيما ؟

وكان الطب عند عرب الجاهلية بعتمد على تجارب بسيطة وكان للعادة والتقليد تأثير في تداول بعض الوصفات البدائية، وغالباً مــا يالــــظ عنـــد معـــالجتهم للأمر اض عدم الربط بين العلة والمعلول "السببية".

ويرى ابن خلدون أنه كان : اللبادرة .. طب بينونه في غالب الأمر على تجريـــة قاصرة على بعض الاشخاص متوارثاً عن مشابل خالسي وحجائزه وربما يصـــح منه البعض إلا أنه ليس على قانون طبيعي و لا على موافقة المزاج، وكان عنــــــ العرب من هذا الطب كثير، وكان فيهم المباء معروفون ".

ويطل ابن خلدون قلة الأطباء في البادية، وضرورة وجود الصناعة الطبية فسي الحواضر والأمصار أكثر الحواضر والأمصار أكثر الحواضر والأمصار أكثر مسبب تنوع أكلهم، وإن الأخفية تفسد في الأهراء بمخالطة الإلجزة العفلة مسن كثرة القضلات، ثم أن الرياضة مقودة لأهل الأمصار إذ هم في الغالب وادعون ساكنون، فكان وقوع الأمراض كثيرا وعلى قدر ذلك كانت حاجتهم لصسناعة الطف.

أما أهل النبو فماكولهم قايل، وأغنيتهم بسيطة وبعيدة عما يخالطهما، وأهمويتهم قليلة العنن والرياضة موجودة عندهم لكثرة المحركة، فتكون أمزجتهم أصلح وأبعد عن الأمراض، فقل حاجتهم إلى الطب، ولهذا لا يوجد الطبيب في البلاية.

ر أنظر ظيفاني، تصبح الأمثال: ١/٤٤١)، رقم ٢٣٤٠، طبعة عبي قلعين عبد الحديث، طـ ١٢ دار اللكر ١٩٧٢ بيروت.

٢مثلمة إبن خلتون، دار القلي بورت، طد، ١٩٨٤، ص٢٩٣

الأستودعات

٤ مقدمة إبن علمون، مرجع سابق، ص ٤١٦-٤١٧

دأنظر تاريخ العرب، د. فيليب حيّ: دار خدور، بيروت، ١٩٧٤، ط.ه، ص٣٠

وطبُّ في لغة العرب: داوى، وتأتى للأمور وتلطف. والطنبُّ: العالمُ بالطيب، الحاذق الماهر بعمله ١٠.

وفي لسان العرب لابن منظور فمن معاني الطب في اللغة : السحر، والمطبوب المسحور والطاب السحر يستخدم طبه في الشفاء.

واختلطت عند أطباء العرب القدامي أعراض المرض بالمرض نفسه، فوضعوا لكل مرض اسما مشتقا من أعراضه، فسموا ألم الرأس صداعا، لأن المصاب به بحس وكأن رأمنه "يصدع" أي يغلق إلى قطعتين من شدة الألم، وسموا الصنداع النصفى "الشقيقة" لأنها تصبيب أحد شقى الرأس.

وبيت عنترة العبسى مشهور:

يداوي رأس من يشكو الصداعا

وميفى كان في الهيجاء طبيبا

ومن الأدوية التي استعملها قدماء العرب للصداع "الحثاء" بدهنها على الرأس بعد عجنه وروي عنَّ ابن ماجة في سننه أن النبي (صلى الله عليه وسلم) كان إذا صدع، غلف رأسه بالحناء، ويقول إنه نافع بإذن الله ". ومن الأمراض التي سموها بعوارضها الصرع.

وقد عرف العرب الصرع مبكرا، ودلالات اللغة تحمل في ثناياها أوصاف هذا المرض، فيقال صرعه : طرحه على الأرض، إنصر ع: صبرع وسقط، الصرُّعة: الطم عند الغضب، لأن علمه يصرع غضبه، الصريع: جمع صرّعي: المُصَرُّوع. تقول: بات صريعَ الكأس "أي أن الشراب صرَّعه وطرحه أرضا". وقيل عن أحد الشعراء: مسلم بن الوليد الأنصاري "صريع الغواني"، أي النساء الفائتات يصرعنه أرضاء وهو شاعر عباسي، وإن الرشيد - هارون الخليفــة -سماه "صريع الغواني" لبيت قال فيه :

هل العيش إلا أن تروح مع الصبا تغدو صريع الكاس والأعين النجل<sup>4</sup>

واستعمل العرب نفس التسمية اليونانية "الملينخوليا" لمسرض فصدام العقل أو الشيز و فرينيا كما هو حديثًا، وزادوا عليها مصطلحات مثل الجنون والخيال والسوداء، ووصفوا المصاب أحياناً بمصطلحات نتوه إلى السبب مثل "الملـــزوم" و المسكون.

اللنجد، دار للشرق، بيروت، مادة طب، الطبعة ٢٣، ١٩٧٥، ص. ٩ م.

٢ ابن قيم الأورية، الطب البوي، ص. ٦٦

٣ فلنحد، دار للشرق، ط٢١، ص٢٣٤

٤ أنظر مصارع العشاق، تأليف الشيخ أي محمد معقر الحسين السراج الفارئ، دار يووت، ١٩٥٨، حر٣٨ دد. على كمال، فصام العقل أو الشيزوفرينيا، للوسسة العربية للدارسات والنشر، بيروت ١٩٨٦، ص. ٦٠

كما استعملوا وصف "إمنجم" أبعض من يعانون من فقدان الإحساس بالاتجاهات، وخاصة للتائه ليلا، الذي يستدل على الاتجاه بالنجوم، و "إم" في لهجــة حِمْيَــر تعادل أل التعريف في الفصحى، وما زالت تستعمل بقايا هذه اللهجة في مناطق فلسطين والأردن.

وقد استعمل النبي محمد صلى الله عليه وسلم هذه اللهجة في مخاطبة أحد الوفود الصيام في العفر فرد عليهم بلهجتهم.

واستعمل الأوروبيون في القرون الحديثة وصف "القمريسة" (Lunacy) كدلالسة على العلاقة التي افترضوها بين القمر والجنون '.

وقد عالج العرب "الخرافات بمثلها" فكانوا إذا خافوا علمي الرجم الجنون أو تعرض الأرواح الخبيثة له نَجُّسوه بتعليق الأقذار عليه كخرقة الحيض وعظام الموتى '.

وفي ذلك يقول الشاعر:

وعلق انجاسا على المعلق فلو أن عندي جاركين وراقياً

كما استعملوا الفصد والحجامة – هدر قدر معين من السدم – الأوجساع السراس وأمراض العين، والعلق لتمص الدم من الجلد الذي تعلق به وقالوا "خير الـــدواء العلق والحجامة".

وأشهر الأدوية عند العرب ثلاثة : شربة عسل، وشرطة محجم، وكية نار، وهي مأخوذة من حديث للرسول صلى الله عليه وسلم. وآخر الدواء الكي، وهو مثل م مشهور بقي حتى يومنا هذا، منسوب إلى لقمان بن عاد القمان الحكيم أحد المعمرين في العصر الجاهلي وفي القرآن الكريم سورة باسمه (لقمان: ٣١، الآية ١٣ ما بعدها) يوصني فيها ابنه بطَّاعة الله واحترام الأبوين ٢٠

وكان لقمان عبدا حبشيا، شاع نكره بين العرب كحكيم أكثر منه طبيبا، وله عدة أقوال ذهبت كأمثال طبية منها: "ليس مال كصحة" و "لا تقلق نفسك بالهموم". وقيل إن لقمان الحكيم عاش في زمن داود النبي عليه السلام، وممن أخذ الحكمة

عنه بندقليس الذي انصرف إلى بلاد اليونان أ. وفي الجاهلية لم يوجد عُرْف خاص يثنير إلى ثواب الطبيب أوعقابه وإنما كانت سمعته تحدد ذلك .

۵۱. على كسال، مرجم سابق، ص١٠

الد. عامر النجار، مرجم سابق، ص١٢٥

٣٩٠ و ٣٢٠ و ١٣٠٠ أنظر: د. حواد على، الفصل في تاريخ العرب قبل الإسلام، ج. ه ص٣٢٠ و ٣٩٠

٤ لين أبي أصيحة، ج1، ص4 ه

ويصف الشاعر طرقة بن العد طبيبا اسمه نعمان يعجَّل في مسوت مرضساه و بقه ل:

أقول للعمان وقد مناق طبيه نفوسا نفيسات إلى داخيال الأرض أبا منذر ، أفنيت، فاستبق بعضنا حنائيك بعض الشر أهون من بعض ا

إن اشتغال العرب الطويل في رعي الماشية، قد قريهم خطوة من الطب وباعدهم أخرى عن الخرافات، لأنهم راقبوا حمل وولادة ونمو مواشيهم، ولاحظوا أجزاء الحيوان عند نبحه، ففي وصف طرفة بن العيد الناقة ما يرحي لـيس بمشاهدة عارضاء، وإنها بملاحظة عاقلة لأمور كثيرة من تشريح الحيوان، فقد الرك أن الجمجمة مؤلفة من العظام يممئك بعضمها ببعض لأن أطار فقها مسئنة متداخلـة، ووصف القلب بأنذ أخذ "ضامر" "مامال"، مصمد في صفيح (في سماء معلـق) ذلك بقد له بدهينة :

وجميعة مثل العلاة كانما وعي الملتقى منها حرف ميرد والروع نباض أخذ مُلمَّالًم كمرادة صغر في صغيح مصمد <sup>7</sup>

ووصلوا إلى معرفة بعض الأمراض المشتركة بين الإنسان والحيدوان، ولـم يقور عوا عن إعطاء الحيوان نفس الأفوية التي عالجوا بها أنضهم بجرع مختلفة. وكان العرب يستعملون الفصد لملإنسان والحيوان، وعرفوا الجراحة مبكراً كدواء للحيد من أمراض الحيوان.

"ومنه معرفة للعروق للتي يقصدها، وهي في المواشي ولحد وعشرون عرقسا، وعرفوا "البائرزنكان" هيث يقصد العيوان في عرفي النواط عوضا عن الصدغين في الإنسان وموضعهما جانبا المداغ معا يلي الأننين وقصدهما قوي اللغ في المي المواضعها والمائية في المتعالم المواضعة الم

١ العلوسي، تاريخ الطب العراقي، مرجع سابق، ص١٠١٠

ا حزيرة العرب قبل الإسلام، يرهان الدين دار، دار الفاراي، يعروت، ١٩٨٩ ج١، ص ٣١١

٣ د. بله الشيب، الطب اليطري منذ العرب، دار اباداحتا، بتداد ١٩٨٠ ص ٢٩

# اليهودية والنصرانية في الجزيرة العربية

نفسر المعتقدات الثورائية القديمة المرضن العقلي بأنه تعبير عقاب يقع على الغرد بعبب النهاكه للوصايا، والعقب طبقاً لهذا النعوذج هو أن "روح الرب قد تخلــت عن شلاول وروح شريرة أرسلها الرب تملكته برعب مفاجئ".

وفي وقت لاحق أصنيفت للى الأرواح الشريرة أسباب أخرى كالوراثة والفسسق، العلاقات الجنمية المحرمة والقذارة والكمل أ.

وقد أثنيت الدراسات المعاصرة أن للوارثة سبيا في بعض الأمراض، وتـــزداد إذا كان الوالدان مصابين به .

إن للعهد القديم لا يفرق بين الكاهن والطبيب، فكان الكاهن يقوم بفحص الابرص اتحديد حالته الصحية، وذلك على خلاف مع للعقيدة الإسلامية التي تضمع حمداً واضحاً بين الطبيب وعالم الدين ".

وطبقا للعهد القديم فالمرض رمز للذنب وفي نفس الوقت رمز المعقاب.

عرف في الجزيرة العربية الديانة اليهودية والتي اعتقها قابل من العرب ، وقد انشأ المهود تجمعات شبه مقلقة لهم في الجزيرة العربية وعملوا فسي الزراعـــة واشتيرت منهم ثلاث قبائل هي : بنو قيقاع، بنو النضير وينو قريضة وكان اكثر وجود اليهود في يترب على مجيء الإسلام.

الشتهر البهود في جزيرة العرب بالكهانة والعرافة الذي كان يمارسها أحبارهم ومن المؤكد أن هؤلاء مارسوا الطب بشكل من الأشكال ولحاصة معالجـــة العرضـــــي العقلدن.

كان لظهور الديانة المميحية، وما رافقها من معجزات تتعلق بشفاء المرضعي، أثر كبير في نفوس الناس وبالتالي الأطياء، فشاع الإعقاد بأن شفاء الأمراض وعلي الأخص الفسية والعصبية أمر ممكن أن يتم عن طريق الإيمان وقوة رجال الدين والأتلياء والصلحين، والأولياء والقنومين.

كان العرب، على حافة الصحراء السورية، على اتصال دائم بالنصر الذه، وكانت 
تتوخ في المرتبة الأولى بين عرب البادية الذين عرفوا النصر انية قبل الإسساح 
بزعن طويل ... وكانت النصر الذة واسعة الانتشار على عهد الرسول صسلى الله 
عليه وسلم، في قباتل قضاعة وربيعة وتميم وطيء، كما كانت معروفة على الأقل 
في الحجاز ونجد، وكان ذكر الراهب النصراني ووصفه يتردد كثيرا في الشعر، 
وهذا بدل على أن النصرانية كان لها نصيبها من التأثير الخفي في الثقافة العقلية 
الذي مثلها النمور .

١ د. علي كمال "فصام العقل" مرجع سابق ص ٣٠

٢ د. ناسي مدرسي، الممهوم الإسلامي للشفاء، المؤتمر العالمي الأول من الطب الإسلامي، الكويت ١٩٨١ - طـ، ص ٩٥١

٣ كارل بروكنمان، تاريخ الأدب العربي، دار المعارف، طـد، ج١ ص ص ١٣٣–١٢٧

ويروي ابن هشام في "سيرة النبي" كيف وصلت النصرائية إلى جزيسرة العسرب حينما وصل إلى نجران رجل نصراني يقال له (فيميون) لختطفه بمعنى السـيارة من الشام وابتاعه رجل من أشرافهم، فكان فيميون يتهجد في اللبل فيضيء الببت نورا من غير مصباح، فساله عن ديفه وكان أهل نجران يعبدون نخلـة طويلــة، فقال له (فيميون) إنكم تعبدون نخلة لا تضر ولا تقم، فتطهر وصلى ثم دعا عليها فجاعت ربح فاقتلمتها فاتبعه أهل نجران على ديله.

وكان فيميون هذا إذا جاءه العبد به الضر دعا له فشفي، فقد عرض عليه رجـــل ابنه الصبي فدعا له (فيميون) فقام الصبي ليس به بأس، وقد كان مجنوناً.

وقد تعلم من فيميون هذا عبد الله بن الثامر، وكان يداوي المرضى حتى لم يبق. بنجران أحد به ضعر إلا أثاه ودعا له فعوفي أ.

وريما تأثر العرب بطب الحيشة التي انتبعت دين الممنيح، فقد كانت لهمم معهما علاقات تجارية وسياسية، ومن المعروف أن معجزة السيد المسيح في معظمهما كانت في الطب والعلاج .

كان المسيح طبيبا الروح والجسد حسب المسيحية، فكان يعالج المرضعي للتغليل على مكانلة وقوته وكان "بشفي كل مريض". فذاع خبره في جميع سورية، فاعصرو إلى المجانلة والمجانلة والمحروعين والمقلوجين فشقاهم. فتيمته جموع كثيرة من الجابل والمدن العشر وأورشليم واليهودية ومن عبر الأردن" "

"ولما صار المساء قدموا إليه مجانين كثيرين، فأخرج الأرواح بكلمة وجميع المرضى شفاهم" ".

و الخطايا هي العبب في الأمراض ومنها الفالج، لذلك فالشفاء يتطبب غفران الخطايا هي العبد المنطقة والمراض ومنها الفالج المخطوعة على فراش. فلما الخطايا فيعود المريض معافى قراش. فلما رأى يسوع إيمانهم قال المفلوج ثق يا بني. مغفورة لك خطاياك.. قم احمل فراشك وانفس إلى ببته. فلما رأى الجموع تعجبوا ومجدوا الشادة التي أعطي الإنسان سلطانا مثل هذا" أ.

"وكأن في المجمع رجل به روح شيطان نجس.. فلتهر ه يسوع قائلا لخرس و لخرج منه الشيطان في الوسط وخرج منه ولم يضره شيئا.. لأنه بسلطان وقوة يأمر الأرواح النجسة فتخرج" ".

ا سوة النبي (ص)، لإبن هشام، دار التراث - القاهرة، ج ١ ص ٣٠-٤٠

٢ اأميل من، الاصحاح الرابع، الآيات ٢٣، ٢٥

٣ الجيل مق، الاصحاح الثامن ص ١٦

٤ البيل متى؛ الأصحاح التاسع

ه الإصل لوقا ٢٣ – ٢٧

ثم دخل أيضا إلى المجمع، وكان هناك رجل يده يابسة، فصاروا بر اللبونسه هال يشغيه في السبت، لكي يشتكرا عليه.. فقال إلهم هل يحل في السبت فعل الخير أو فهل الشر. فسكتوا، وقال الرجل مد يدك، فعدها فعالت صحيحة كالأخرى ". "ودعا الإنتي عشر وابتدا يرسلهم التين الثبين، وأعطاهم سلطانا على الأرواح النجسة، فخرجوا، وأخرجوا شياطين كثيرة ودهنوا بزيست مرضسي كثيروين فشغوهم".

ولا شك أن رجال الكنيسة حاولوا الربط بين معجزة عيسى عليه السلام في شفاء المرضى وحقهم في علاج المرضى.

وكان رجال للدين النصارى يستخدمون بعض الزيدوت والأدعية فسي عسلاج المجانين، ويقول أبو القاسم مدرك بن محمد المديباني في عمرو النصراني (القرن القائث المهجري / التاسع الميلادي)

"بحق ما في قلة الميرون " من نافع الأدواء المجنون".

۱ . إنْحيل مرقس ۲

<sup>7 -6- 7</sup> 

٣ - مرة يوضع بما زيت مقلس يستعمل في بعض أهمال الكتيسة

مصارع المثال، للنبخ أن عبد السراج القارئ، ٤١٧ − ٠٠٠ هـــ /١٠٣٦-١٠١٩، دار صادر ¬ يورت ١٩٥٨ عبلد
 مصارع المثال، اللبخ أن عبد السراج القارئ، ٤١٧ − ٠٠٠ هـــ /١٠٣٦-١٠٩١، دار صادر ¬ يورت ١٩٥٨ عبلد

## الطبيب العربي الحارث بن كلدة

يعد "ابن عمر بن علاج الحارث بن كلده" التقني من قبيلة تقيف بالطائف، أشهر الأطباء العرب في صدر الإسلام، وكان الحارث بن كلده قد تعلم الصناعة الطبية في جنديمابور في بلاد فارس.

وقال عنه الذبي صلى الله عليه وسلم "إن ابن ثقيف من أطب العرب في زمانـــه" وكان يأمر من كانت به علة أن يأتيه فيمال عن علته".

وقد تعلم الحارث في صناعة الطب "وطبب بارض فارس وعالج بعض الجلاتهم فيراً واعطاه مالاً وفيراً وجارية اسماها سمية وهي أم زياد ابن أبيه" '.

عندما غزا الفرس مصر، يقال أن داريوس ملك الفرس، نقبل بعسض الطمساء المصريين إلى مدينة الرها (Gicesa) والتي أصبحت مرتزا تقافياً وعلمها حتى الفرن الخامس المهلادي والاضطهاد البيزنطي الذي جعل علماءها يضرون إلى فارس، وهذا بدأت جندسابور تبزغ كمدينة العلم والطب حيث درس فيها الطب المعارث بن كلده الذي عاصر بزرخ الإصلام "

والرها هي تحريف لاسمها السرياني "فرهاي" واحتفظت باسمها حتى استولى الطنهانيون عليها في مطلع القرن التاسع الهجري فسموها أورفة، وموقعها الحالي قرب الحدود العراقية السورية التركية.

وقد عاصر الحارث بن كلده الخلفاء الراشدين واستمر إلى عصر معاوية بن أبي سفيان حسب ابن أبي أصبيعة".

ونقل عن الطبري : أن النيهود سموا أبا بكر الصديق في طعام قدم لمه، أكل معه المحارث بن كلده، ثم كف وقال الأبي بكر : أكلت طعاما مسموما، سم سنة، فعات بعد سنة، وقبلها مرض خمسة عشر يوما، فقول له : أوارسلت إلى الطبيب فقال: قد راني .

ومن النه ما وصل البينا عن الحارث معاورته لكسرى أنو شروان، أعظم ملوك السلسانيين، والذي شجع العلم والعلماء أنذاك، وأمر بنقل المؤلفات المسريانية و الاغريقية للفارسية .

١ - القلطى ٢١٢) إن أن أسيعة ج٢ ص ١٢

٢ للوجز في تاريخ الطب والصيدلة عند المرب، د. محمد كاصل حسين، ص

٣ اون أي أصيحه ج٢ء ص ١٣

٤ - تاريخ البلب في الحشارة العربية الإسلاميا، د. قرح عمد الحوق، الدار الجماهوية النشر، مصرات – لبينا ١٩٨١، ص ٣٠

ويورد ابن أبي أصبيعة نص المحاورة الطبية بين كسرى والحارث الثقفي الـذي لجاب على أستلة كسرى فأعجبت الإجابات الملك فأحسن صلته وأمر بتدوين ما ناة . ه أ

ومن المحاورة نقتطف ما يلي :

كسرى: ما أصل الطب؟

قال الحارث الأزم .. ضبط الشفتين والرفق بالبدين ".

قال : فما الداء الدوي ؟ قال : إدخال الطعام على طعام.

قال : فما الجمرة الذي تصطلم منها الأدواء ؟

قال : هي التخمة، إن بقيت في الجوف قتلت وإن تحللت أسقمت.

قال: فما تقول في الحجامة ؟

قال : في تقصان للهلال في يوم صحو لا غيم فيه.

قال : فما تقول في الحمام ؟

قال : لا تدخله شبعانا، ولا تغش أهلك سكرانا، ولا تقم باللول عريانا، ولا تقعد على الطعام غضبانا، وقال من طعامك يكن أهنا لدرمك.

قال : فما تقول في الدواء ؟

قال : ما ازمتك الصحة فأجتبه، فإن هاج داء فاحسمه بما يردعه قبل استحكامه. قال : فما تقول في الشراب ؟

قال : لا تشربه صرفا فيورثك صداعا وتثير عليك من الأدواء لنواعا .

قال : فعلى كم جُيل وطبع البدن؟ .

قال : على أربعة : المرة السوداء، وهي باردة يابسة، المرة الصغراء وهي حارة يابسة والدم وهو حار رطب، والبلغم وهو بارد رطب.

وَتَكُنَا هَٰذَهُ الْمُحَاوِرِةُ اللَّمْنِيمُ المُعَنَّصُورَةُ المُكَثَّمَةُ عَنِ الطُّبِ عَلْمُدِب، وأنّ الوقاية لها الأولوية عندهم، كما أن الطعام والإكثار منه أو التتويع منه يؤدي إلى العرض.

كما تدل من إجابة الحارث عن الحجامة أنهم كانوا يقرنونها بحركات النجوم. كما تدل على تأثر هذا الطبيب العربي بالطب اليوناني ويظهر ذلك فسي إجابتــه على الخلاط الجمع الأربعة.

وينقل ابن أبي أصيحة، أنه لما احتضر للحارث اجتمع البه الناس طالبين نصيحته فقال: "لا تاكلوا الفاكهة إلا في أو أن نضجها، ولا يعالجن أحد منكم سا

١ نصر المحاورة في كتاب "عبود الأتباء في طبقات الأطباء" ج٢، ص ص ١٣ – ١٧

البلل: أن الأزم معناها الحديد، والامساك عن الشيء والجوع. وفي فلتجد الأزم: الامتناع عما يشر

احتمل بدنه الداء ، وعليكم بالنورة أ في كل شهر، فإنها مذيبــة اللـبلغم مهلكــة الميزة، وإذا تعشى فلزخط أربعين خطوة أ. المرتم، وإذا تعدَّى أحدكم قلينم على الر غذاته، وإذا تعشى فلزخط أربعين خطوة أ. كما ورد ذكر ابن أبي رمثة التميمي، فكان طبيبا على عهد الرســول صــلى الله عليه وطم، مزاولا لأعمال الهد وصناعة الجراح، ولم يذكروا عنه شبئا غير هذا المذكه.

ويظهر من كتب الحديث والأخبار وللتراجم، أن هناك نفرا أخرين مارسوا التطهيب في أيام النبي صلى الله عليه وسلم، فقد أشير إلى نفر من قبيلة أنمار زولوا الطفب في أيام الرسول صلى الله عليه وسلم. وذكر أن اللبي بعث إلى أبي بن كعب طبيع أطبع أفقام له عوقاً وكواه عليه .

ولا يستبعد تعلم هوآلاء الأطباء في جنديسابور مركــز الطــب والعلــوم فــي الإمبراطورية السلسانية، في في أملكن من بلاد الشام، فقد كان الطبيب المسافق ممتناجا في مؤلف الليم في أماكن متحدة للاستفادة من تجـــارب الأطباء، وقد كان السفر متصلا غير منقطع، فلا يستبعد قدوم الأطباء وطـــالاب الطبع، من جزيرة العرب إلى هذه الأملكن للتعلم فيها".

١ -مر الكلس – للنمد

۲این آن آصیحه : ۱۸/ ط ۷

٣٤ جواد على، للشعبل في تاريخ العرب قبل الإسلام، جِهُ دار العلم للملايين – بيروت ص ٣٨٦ – ٣٨٧

### فجر الإسلام والطب النبوي

قال تعالى : "اقرأ اياسم ربك الذي خلق، خلق الإنسان من علسق، اقسراً وربك الأكرم، الذي علم بالقلم، علم الإنسان ما لم يعلم" أ

وفي هذه الأيك تبدو كرامة الإنسان بالحياة والعلم، إذ إن كلمسة "قسرا" تعسي القراءة من كتاب وكلمة القلم هي أول أداة كرمها القرآن، وهي من أهم ومسائل الكتابة وحفظ العلم.

"إن الإسلام نقل حالة الأمة العربية من الشفاهية إلى الكتابية، فقد كسان العسرب يصرغون أدابهم ويتتاقلون تراثهم عن طريق الرواية الشفههة، وليس معنى ذلك أن الكتابة لم تكن معرولة بينهم، لكنها لم تكن من الشيوع بحيث تصسيح نمسط حياة وأسلوب تعامل، فلما جاء الإسلام بدأ القرآن الكريم يلح على الكتابة. ما كامنة حالة لم خالف تأسفة ملك بله تدنته مالضو برونش الدعر الطالب

والكتابية حالة أو ظاهرة لفوية وفكرية، تستتبع بالضرورة نشر الوعي العقلسي، وإن اعتماد الكتابة واعتماد العقل، حين يصبحان نمط حيساة وأسلوب تعامسل ونفكير، هما أساس الحضارة والعلم .

ولذلك فتكوين العقل ويداؤه لم يقتصر عند العلماء على قراءة الأكلامين والتمسليم بصحة ما فيها وتكر اره، بل لا بد من النظر فيها بعين الفحص والتحديص لتثبيت صوابيها أو بطالاتها بالحجة والبرهان، ويأساوب التجربة والتحليل والاختبار" ". وهذا المنهج يتضح تمام الاتضاح فيما عرف بالطب العربسي الإسسلامي، وقسد أصبح هذا المنهج من خصائص الثقافة العربية التي تطلقت إلى العالم، ومسلات الذنيا، وكانت من أهم روافد عصر النهضة الأوروبية ثم من أهم روافد الشقافة. الانسانية الحديثة .

رأينا كيف أن صناعة الطب، كانت معروفة عند العرب في العصر الجاهلي، ولم يختلف الطب في صدر الإسلام كثيراً عما كان عليه في الجاهلية، إلا أن الإسلام جاء بعبادئ صحيحة ترتبط بالطب الوقائي وحفظ الصحة، فند بعض اللورض الحريات وغيرها من سنن متصلة بالصحة وترمي إلى إصابة هدفين في في أن واحد، غاية دينية وتحقيق غاية صحية، وقد عنى الإسلام بطهارة المعسلم ونظفت، عني أدى إلى المتعار العسلم، باثبهم من أنظف، أهل الأرض .

<sup>/</sup> Kait, / - a

٢ من دراسة بعنوان "الإسلام والتقافة العربية في عالم حديد" للذكتور ناصر الدين الأسد، صحيفة اللواء ١٩٩٥/١/٢٥

٣ د. محمد الحري، تاريخ الطب في الحضارة العربية الإسلامية، الدائر المساهيرية للنشر، مصراته – ليبيا ١٩٨٦ ص ٣٦-٣٣

## القرآن الكريم

وجد المسلمون الشفاء والراحة في القرآن الكريم، حيث وردت عدة أيات في ذلك: "قيه شفاء للناس" أ، " قل هي للذين أمنوا هدى وشفاء" ".

ويتول الإمام الفخر الرازي في تُعسيره "مفاتيح الغيب": " لما اعترف الجمهور من الفلاسفة وأصحاب الطلسمات بأن القراءة الرقى والعزائم التي لا يفهم منها شيء أثاراً عظيمة في تحصيل المنافع ودفع المفاسد، فلأن تكون قراءة القرآن المخليم المشتكل على ذكر جلال الله وكبريائه وتعظيمه المستلكة المقربين وتعقير المردة والشابطين سببا لحصول النفع في الدين والنيا من بلب أولى، ويتأكد ما ذكرناه ما روي عن أن النبي صلى الله عليه وسلم قال: "من لم يستشف بالقرآن الهلا عليه القرآن.

إن المفهوم الإسلامي للمرض والشفاء فريد بين تعاليم الديانات الأخــرى، فهــو يعتبر المرض شكلًا من الشكل الجهال، ونرى وصف المنافقين في القرآن الكريم بقوله تعالى : "في قلوبهم مرض فزادهم الله مرضا ولهم عذاب اليم بصــا كــــلارا يكتبون".

<sup>19.5-011</sup> 

لا فصلت 13

٣ د. عامر المجار، في تاريخ الطب في الدوقة الإسلامية، مرجم سابق من ٩٩ هـ

٤ القرة آية ٠٠



#### الطب النبوى

في بداية فجر الاسلام حدث شيء مهم للطب، ذلك أن الرسول الكريم تحدث في أحديث كثيرة عن الطب الوقائي كالنظافة، وكذلك تحدث عن الطب الملاجبي فدعا سعد بن أبي وقاص عندما أصابه مرضن إلى الكداري عند الحارث بن كلده، لأنه أطف العرب".

وإذا صح ما ذكر من أن الحارث لنذلك لم يكن معلماً، يكون للمغزى أكبر، فسي أهمية استثنارة الأطباء، إذ ابن الرسول صلى الله عليه وسلم، لم يلتقت إلا إلى علم الرجل .

وكان النبي صلى الله عليه وسلم نفسه إذا مرض يستدعى الأطباء.

ويروي هشام بن عروة قال كان عروة وقول لعائشة رضى الله عنها: يا أمتاه لا أعجب من فهمك، أقول زوجة رسول الله صلى الله عليه وسلم، وينت أبي بكر، أعجب من علمك بالشعر وإيام النفس، أقول ابنة أبي بكر وكان أعلم أو مسن اعلم للله الله ين هو، قال فضريت على منكبه وقالت: إن رسول الله صلى الله عليه وسلم، كان يسقم علد أخر عصره أو في أخر عمره، فكانت تقدم عليه وفود المرب من كان وجه، فقتحت له الأكسات وكنت أعالجها فمن ثم أ . (أساد أحمد).

وقد تجمعت للرواة عشرات الأحاديث الشريفة تتناول الطب والصحة وفضائل الأطباء، سميت فيما بعد "للطب النبوي"، ووضعت كتب عبيدة حولها، منها كتاب لابن قيم الجوزية.

وفي الحديث الشريف: "العلم علمان، علم الأبدان وعلم الأديان"، لم يترك محمد صلى الله عليه وسلم، مجالا للشلك في فضل العلوم الطبية التي قدمها على علوم الشريعة، فيناك قاعدة فقيمة مفادها أن حفظ النفس قبل حفظ الدين".

كما جاء الحديث الشريف: "ما أنزل الله داء إلا له شفاء" ". (محيح البخاري) وفي ذلك حث على السعى للعثور على أسباب المعالجة وعقاقير الشفاء.

وينظّ ابن قيم الجوزية (٢٩١-٥٠١هـ) في كتابة الطب النبوي حديثاً ورد في صحيح البخاري يقول فيه النبي صلى الله عليه وسلم: "الشفاء في ثلاث: شــرية العمل، وشرطة محجم، وكية نار. وأنا أذهى أمني عن الكي" أ.

المسلوى الطاهر، بدايات الكتابة التاريخية عند العرب، أول سوة (, الإسلام، عروة بن الزبو بن العوام.

المؤسسة العربية للدوامات والنشر ص ٢٧٤

٢ د. كمال السامرائي، غتصر تاريخ الطب العربي، مرجع سابق ٢٣٢
 ١٠ ق. قيم بالموزية، الطب الدوى، دار الفكر، بدوت حى ١

<sup>£</sup> اين قيم الجاورية، مرجع سابق، ص ٣٨

وفي الصحيحين عن ابن عباس : "احتجم النبي صلى الله عليه وسلم، وأعطى الحجّام أمر ه" .

ويقل أيضا "ما رواه الترمذي في جامعه - من حديث ابن عباس، يرفعـــه - : "إن خير ما تحتجمون فيه يوم سبع عشرة أو تسع عشرة، ويوم إحدى وعشرين" وهو حديث ضعيف ".

وكان رسول الله صلى الله عليه وملم إذا أصابه الصداع غلف رأسه بالحناء، وكان يصدع إذا نزل الوحي عليه ".

قالت عائشة: "رجع رسول الله صلى الله عليه وسلم من البقيع فوجدني وأنا أجــد صداعا في رأسي .." (إسلا سنن ابن ملجة)

عن أبي هريرة قال: "ندل أحرابي على رسول الله صلى الله عليه ومسلم فقسال رسول الله صلى الله عليه ومسلم فقسال رسول الله صلى الله عليه وسلم هل أخذتك أم ملدم قطاء وما أم ملدم؟ قال: حسر بين الجلد واللحم قال ما وجد هذا قطاء قال: وما هذا الصداع، قال: ما وجدت هذا قطاء فقل على الإسان في رأسه، قال: ما وجدت هذا قطاء فقل الولى قال: من أحب أن ينظر إلى رجل من أهل الذار فلينظر إلى هذا. (إسناد أحدا.)

ويقول ابن قيم الجوزية أن الأطباء اختلفوا في الحجامة على نقسرة القفا وفسي القمصوة، وممن كرهها صاحب القانون - ابن سينا - وقال "إنها تورث النسيان حقا".

وقد حذر الرسول صلى الله عليه وسلم من عدوى الأمسراض ومخالطة ذوي الأمراض المُمُثينة وأمر باجتنابهم فقال صلى الله عليه وسلم: "لا يوردن مُمُرض على مصبح" (إسلام أحمد). وقال صلى الله عليه وسلم أيضاً: "كلم المجدوم وبينك وبينه قيد رمح"(إسلام أحمد). كما قال صلى الله عليه وسلم: "وفر من المجذوم كما قلر من الأسد" (صحيح، مسلم) أ.

وقد غلب صلى الله عليه وسلم الدقل على العاطنة حرصا على الصحة العامـة، عندا جاء رجل مجذوم مع وقد لمبايعته قلم يسمح له بالدخول وقبل مبايعته \* عندا جاء رجل مجذوم مع وقد لمبايعته قلم يسمح له بالدخول عطاء بن أبي ربـاح قال: ألا أريك امرأة من أهل الجنة ؟ قلت : بلي .قال : هذه المرأة المموداء، لتت اللهي صلى الله عليه وسلم قالت : إني أصرع، ولبي انكشف، فداح الله لي. قال إن شنت حدوث الله لك أن يصافيك. قالت :

ا ابن قيم الجاوزية، مرجع سابق، ص ٤٨

٢ المرجع السابق، ص ٤٥

٣ للرجع السابق، ص ٦٦

٤ أبن قيم الجوزية، الطب النبوي ص ١٠٥

ه د. فرج الحوي، تاريخ قطب في الحضارة العربية الإسلاميان القار الصاهوية للنشر ۽ مصراته – ليبيا ١٩٨٦ مي ٢١٤

أصبر. قالت: فإنني أتكثف، فادع الله أن لا أتكشف. فدعا لها" (صحيح البخاري) أ

وحول مرض الصرع يقول ابن قيم الجوزية : الصرع صرعان : صــرع فــي الأرواح الخبيثة الأرضية، وصرع في الأخلاط الرديئة والثاني هو الذي يتكلم فيه الأطباء، في سببه وعلاجه .

ويضيف أن "جهلة الأطباء ومقطهم ومنظتهم – ومن يعتقد بالزلدقسـة فضـــيلة – فأولئك ينكرون صدع الأرواح ولا يقرون بأنها تؤثر في بدن المصروع. ويقول إن لكثر تسلط الأرواح الخبيئة على أهلة تكون من جهة قلة دينهم رخراب

لويهون بن سطر منصفة الروح عصيبية على المتعلق من المتعلق المتع

ولما جاء الإسلام حرر العلم وخاصة العلب من نفوذ الكهنة والسحرة، فلم يُستَح يكاهن، واختفى السحر وما شابه لأن الإسلام حرمها، وفي الحديث الشريف: ثمن القبس علما من اللجوم القبس شعبة من السحر زاد مسا زاد" (مسند أبسو داوود وإسلاد أحمد)، وعن أبي هزيرة قائل: ثمن أتي كاهنا أو عراقاً فمنكفه فيما يقول.. فقد كلر مما نزل علي محمد" (إسناد أحمد).

١ أبين قيم الجوزية، مرجع سابق ص ١٠

۲ الطب اليتري، ۱ م – ۳ ه

٣ الطب النيوي – ص ٦٦

غ من أمبول الشريعة ه مقدمة ابن خلفوان، مرجع سابق، ص \$4.4

٦ المتطرف: ص ٢٢٩

وعندما حرم الإسلام السحر وأيان عن كذبه وضوره، تم از احة قطاع كبير ممن استغلوا الشعوذة والدجل والسحر في المعالجة الطبية. ورأينا كيف كان للمسحر وما يناظره من مكانة واسعة في عقول الذاس قبل الإسلام.

ولما كان الكي يستمعل بكثرة، وبلا مبرر احيانا، فقد قال فيه الرمبول صلى الله عليه وسلم، ما جعله وقل في التطبيق، وحد ممارسيه من منتطي الصنعة، كمسا عليه وسلم، ما جعله وقل في التطبيق، وحد ممارسيه من منتطبي الصنعة، كمسا قال ضلى الله عليه وسلم عن المنطقلين في الطب : "من تطبّب ولم يُعلم منه طب قبل ذلك فهو ضامن" (إسناد النسائي)!.

أي أن من يتعاطى الطب ويخطئ، ولم يكن من ممتهينه فعليه ضمان نتسائج

ونستطيع أن نستخلص من الحديث الشريف السابق ما نسميه اليوم بالممسؤولية الطبية الناتجة عن خطأ طبي أو إهمال .

وكان سعد الأسلمي كاهن قبيلة أسلم وعرافها وطبيبها، يأخذ منهم النذور باسم الألهة وكان ماهراً في استجالاب العطايا والهدايا .

وكانت اينته تعرف الطبابة، وما لين ظهر اللبي الكريم في مكة حتسى أمسرعت للإسلام، وما إن علمت بإعلانه الجهاد في معركة بدر حتسى استأذنته فسي المشاركة مع المجيش .

وهذه هي رفيدة الأسلمية أول ممرضة في الإسلام التي نصبت أول خيمة لها في الإسلام لمداواة الجرحي ".

١ ابن قيم الجوزية، الطب التيوي، ص ١٠٧

<sup>؟</sup> الذكتورة سعاد حسين، عرضة الإسلام، للوغر العملي الأول عن الطب الإسلامي، الكويت، ١٩٨١ طـ؟ ص ٣٢٨

# الطب في العصر الأموي

لم يكن معروفا من الطلب إلا أقل من القليل في صدر الإسلام والمهد الأموي را ٢٥- ٢٥م)، وهناك ثالثة أطباء قبل إنهم عاشوا في ذلك المهد، والأرجح فيما يُظن أنهم مارسوا أوعا من الطب الهيائيني، الأول منهم (تبانزوق) الـذي قبل إنه كان طبيب الخياج بن يوسف، والثاني ماسرجويه ويقل إنه كان من أصل فأرسى - يهدوي وقد عائل في البصرة، أما الثالث فهو إسرائيل المدني كان طبيب الخافة سلاميان بن عبد الملك (٢١٥-٢١٧م)، وأما أخبار هؤلاء الرجال فهي غير واضحة ومعلوءة بالمتاقضات بحيث لا يستطيع المسرء أن يأخذ منها أي شيء أخذ اليقين. إنه من الواضع أن الأطباء العلميين في خلك كان طب تمسى،

وقد كثرت في ولاية زياد بن أبيه (٤٥هـ/٦٧٣م) الكلاب المسعّرة فسي البصرة، فكتب زياد دواء للكلب في صحيفة وعلقها على باب المسجد الأعظم ليعرف جميع الناس".

وتَمَكُدُ أُواتُلُ الْمُصَلِّقَاتَ في علم الطب إلى عصر بني أُميَّة ومن ذلك قصيدة اترانوق طبيب الحجاج قالها في حفظ الممحة، وترجمها ابس سينا إلسي عدد . 2°

ققد شكا الحجاج يوما من الصداع، فأشار عليه تيلاوق بغمس قدميه في مساء حار، فقال الحجاج: "والله ما رايت طبيها لقل معرفة بالطب مثك يا تيساندق ! يشكر الأمير الصداع في راسه فتصف له دواء لقدميه، وكان خصمي الحجاج قائماً آذاك على خدمة الحجاج، فائتهز تيلاوق الفرصة فقال المجاج : علامة ما فيك بيئة – مقيراً إلى الخصصي – نزعت خصياته فذهب شعر لحينة" ".

ومن نوادره الذي قد تفسر على استخدامه علم النفس في العلاج ما كان عدما ساله الحجاج: أي شيء دواه أكل الطين ؟ أويبدو أن الحجاج كسان باكل الطين، وهذه عادة معروفة، وربما وجنت إلى الوقت الحاضس عدد بعسص

<sup>؛</sup> مانفرند اولمان، مرجع سابق، ص ۳۲ – ۳۱

٢ د. النجار؛ في تاريخ الطب.. ، ص ٩ هـ

٢ كارل بروكلمان، تاريخ الأدب العربي، دار المعارف، طـه ج١ ص ص ٢٦٢ – ٢٦٤

إن أي أسيعة، ج 7 ص 72، إن النام ص 71، التقطي ص 72.
 إن أياد في طبقة الأطباء، إن أل أسيعة، ج 7 ص 77.

الأطفال والنساء الحوامل وقت الوحام)، فلجابه تيانوق: "عزيمــة مثلــك أبهـــا الأمير"، فرمى الحجاج من يده الطين ولم يحد إليه أبدا.

ومن نصائح تياذوق لأحد سائليه قبيل موته : "لا تكثر الجماع، ولا تجامع عجوزا فإنه يورث الموت فجأة".

وعدما قتل الحجاج سعيد بن جبير، خرج منه دم كثير فسأل طبيبه تيانوق عن ذلك فأجابه: "لاجتماع نفسه وإنه لم يجزع من الموت، فغيره يخاف فيقل دمه". ولتياذوق من الكتب كناش كبير ألفه لابنه، كتاب إبدال الأدوية وكيفية دقها و لِقاعها و لذايتها وشيء من تفسير أسماء الأدوية".

ولتباذوق تلاميذ أجلَّة تقدموا بعده ومنهم كفرات بن سطاتًا ".

واشتغل الأمير الأموي خالد بن يزيد (المتوفى ٢٠٤م / ٧٥هــ) بصنعة الكيمياء والطب، وأخذ الصنعة عن رجل من الرهبان يقال له ماريانوس الرومي، وله في ذلك أشعار كثيرة مطولات ومقطوعات دالة على حسن تصرفه وسعة علمه.

وكان خالد بن يزيد بن معاوية يُسمَّى حكيم أل مروان، وكان فاضلا في نفسمه وله همة ومحبة العلوم، خطر بباله الصنعة فامر بإحضار جماعة من فلاسفة اليونانيين ممن كان ينزل مدينة مصر وقد تفصُّح بالعربية، وأمرهم بنقل الكتب في الصنعة من اللسان اليوناني والقبطي إلى العربي، وهذا أول نقل كان فـــي الاسلام من لغة إلى لغة .

ويذكر الجاحظ أن خالد بن يزيد بن معاوية كان أول من ترجم كتب اللجوم والطب والكيمياء".

وذكر ابن عماكر قولا لخالد: "إن شئت أعنب لكم ماء البحر، فأتى بقلال من ماء، ثم وصف كيف يصنع به حتى يعنب" ، أي أن تحلية مياه البحر كانت معروفة في ذلك الوقت".

وفي عهد عمر بن عبد العزيز (المتوفي سنة (١٠١هــ/٧١٩م) أسلم طبيب اسكندراني هو عبد الملك بن أبجر الكناني واعتمد عليه عمر بن عبد العزيــز في الطب.

١ كتاب طبي والحمم كتاتيش أو كتاشات

٢ إن أن أميمة، ج٢، ص ٢٤ -- ٢٥

٣ التبلي من ٧٤

<sup>؛</sup> كتاب النهُّر سُنْ للندم - تحقيق رضا - أعدد ص ٣٠٢ ه البيان والتبيئ، دار الكتب الطبية، بروت، ج١ ص ١٧٨

٣ د. يوسف غواغة، الحياة الطبية في بلاد الشام، بحلة أغاق الإسلام، فدار فلصدة للنشر، همان، العدد ١٢ حزيران ١٩٩٣ ص

ويقول القفطي إن ماسرجويه أوكان عالما بالطب تولى لمعر بن عبد العزيسز ترجمة كتاب أهرن في الطب وهو كناش فاضل من أفضل الكنانيش القنيمة . وفي أو اخر عهد الأمويين اشتهرت "رينب" طبيبة بنسي أود، وكانت عارفة بالإعمال الطبية خبيرة بالعلاج ومداواة ألام العين والجراحات، مشهورة بسين العرب بلك.

ويقل ابن أبي لصيبعة: ان رجلا أنى امرأة من بني أود لتكطف من رصد أصابه، فكطنة ثم قالت له: اضطجع قليلا حتى يسدور السدواء فسي عينيك، فاضطجع وتمثل قول الشاعر:

أمختر مي ريب المنون ولم أزر طبيب بني أود على النأي زينبا

فضحكت ثم قالت: أتدري فيمن قيل هذا الشعر؟ قال: لا ! قالت: فيُّ والله قبل، ولذا زينب التي عناها عمك الشاعر لبو سملك الأسديّ.

۱ وربما قبل فی احمه ماسرحیس ۲ القنطی ۲۱۳

٣ إن أي أميمة، ج ٢، ص ٢٠-٢١

#### العصر العباسى

حافظ الخافاء الأمويون على النظام الإداري والمؤسسات الأحرى في البلاد المفتوحة، ولقوة ما كما تسلمو ما ولم يكافرا أنضهم عناء الأخذ بالحضارة الهابنية المفتوحة، ولقوة ما كما تسلمو ما ولم يكافرا أنضهم عناء الأخذ بالحضارة الهابنية الحارج للفوحات، أما بعد أن استولى العبابيون على الحكم وأسموا مدينة بغداد فأن هذه الحالة فتغيرت كلواء إلا إن عملية اكتساب العالم الإسلامي حيث أن علماء الكلام المعسلمين العصر العباسي بدافع من علم الكلام الإسلامي حيث أن علماء الكلام المعسلمين عقائبة ( basis ) عقائبة ( Dogmatic basis ) كف مقائبة الكي يعطوا الدين الإسلامي قاعدة عقائبة ( المؤلفية بطايم سور المهامسون والبسامون الرياضيوات والميكنوكا اليونائية ومثلهم المغرفيون الذي استخدموا جغر الهيسة بطايم سور التوسامية قد أثارت الإهتمام بعلم التنجيم والفلك والمساء كمسا أن الطلب المضمي يضعدي مذا المقام , عدم هذا المقام , عدم المقام , عدم هذا المقام , عدم المقام , عدم المقام , عدم هذا المقام , عدم المقام .

عندما تولى الخلوفة، العباسي الثاني، أبو جعفر المنصور، الحكم بعد أخيه عبد الله السفاح، أولى الأطباء والمنجمين والشعراء اهتمامـــا خاصــــا باعتبــــارهم مــــن مسئلزمك الحكم.

وقد أثر المنجم الفارسي "ابن نوبخت" عام ٧٦٠م على الخاوفة المنصور عنسدما أرد بناء بغداد "مدينة السلام" فطلب من الخلوفة أن يدرس موضع النجوم، فيسل النباء ، حتى يحول دون التأثيرات الشريرة، ويحسب الثرقت لليعرف أنسب ساعة للشروع في البناء، فانصرف هذا مع يهودي فارسي كان قد دخل فسي الإسسلام واسمه "ما شاه الله" إلى استنطاق النجوم أسرارها وسؤالها عن موصد السوالادة المدنية".

إن إعطاء النجوم معان ورموزا وتصويرا لظواهر الطبيعة الخارقة على انهسا أوى شر أو خير تسعى إلى مكافأة الإنسان أو إنزال المقاب به، هو فكر فارسي صرف أدخل إلى العالم الإسلامي.

١ ماتفريد اولمان، الطب الإسلامي، ص ٢٩٩

T زيتريد هوذك، خبس العرب تسطيع على الغرب، دائر الأقال، ط ٢٠ ١٩٨١ ص ١٩٨٨)

٣ زيفريد هونكه، مرجع سايق، ص ١٦٧)

وقيل ان مرضاً أصاب المنصور (سنة ۱٤٨هـــ ٧٥٥م) وفسدت معتنه، وانقطعت شهوته، وكلما عالجه الأطباء از داد مرضه، فطلب من الأطباء ان يناوه على طبيب ماهر، فذكروا الطبيب المنسطوري جورجيوس بن جبرائيل، رئيس أطباء مستشفى جنديسابور بفارس فدعا إلى احضاره، فداواه ويقي هناك عدة سنوات حتى مرض فعاد إلى الطه أ.

وينقل إبن أبي أصبيعة أن المهدي هنف بزوجته بلسان متغير أذكرته، فصارت إليه وهو مسئق على القفا فامر ها بالجاوس، فلما جلست عائقها ثم عبرها إلى صدره وزال عنه عقله فجهد جميع من حضرها بأن يخلص يديه من عنقها قما وصلوا إلى ذلك، وحضر المتطبيون. فإممعوا على أن به فالجا، فقال عيسى أبو قريش (الطبيب): المهدي يضريه فالج، لا والله لا يصرب أحدا من هولاء ولا تسليم فالج أبدا إلا أن يعلروا بغورهم في الروميات وما أشبههن فيصرض الفالج من مه الا محجمة ولحدة حتى رد لإليه يديه، ثم تكلم مع المحجم في الثانية، ثم ثف إليه حقله قبل فراخ المجمل من حجاسة.

ونقل ابن أبي أصيبعة أن أبا منصور صاعد بن بشر بن عبدوس كان فاصدا في البيمارستان ببغداد وأنه خالف مسطور القسدماء فسي عسلاج الفسالج واللقوة والاسترخاء التي كانت تعلقج قديما بالأدوية الحارة إلى التدبير المبرد .

وعالج صماحد الطبيب لسم العقرب، بان ضمد المكان بكافور فسكن الالسم عسن المريض كما عالج السكتة الدموية بالقصد حيث يروى أنه كان الوزير علي بسن المريض كما عالج السكتة الدموية، وغفي حاله على الطباء بفسداد السنين القراء ومكنه ماصاحد بن يشر حاضرا و وقدم الوزير في تجهير الميست واجتمع الخافق للعزاء والساء في اللطم والنياع، ولم يبرح صاعد مجلس الوزير، فطلب منه أبير بسال مبضع في يد الميت لأنه أصيب بسكة نموية حسب رايه، فإن نجح كان المراد، وإن سكن ومات فلا مضرة فيه، فأبعد الوزير النمساء، فقسام الخليب بشد عضد المريض وأقده في حضن بعض الحاضرين وأرسل المبضع فخرج الدم فانفتحت العين ولم ينطق بعد، فقد اليد الأخرى ونشـقه ما وجب تتشيقه ثم فسدد، فائيا فتكلم ويرى ".

وعندما مرض هارون الرشيد بسبب صداع لحقه (۱۷۱هـــ ۳۸۸م) دعا إلـــي لحضار بختيشوع – عبد المسيح بالسريانية – بن جورجيوس لكن قبل أن يدعـــه يداويه طلب من الخدم إحضار بول داية لفحص الطبيب، فلما رأى الطبيــــــب

١ (د. سامي حمارتة، تاريخ تراث الطوم الطبية هند العرب والسلمين، بحلد ١ ١٩٨٦ ، ص ١٢٥)

٢ (هيون الأنبان مرجع سابق ج٢ ص ٨١)

<sup>؟</sup> عيون الأنباء، ج؟، ص ٢٢١ - ٢٢٣

القارورة قال: ليس هذا يول إنسان.. فسأله الخليفة: ما ترى أن نطعم صاحب هذا اليول ؟ فقال: شعير جيد، فضحك الخليفة، ولمر بأن يكون بختيشوع رسيس الأطياء كليم أ.

وحدث أن اعتل الرشيد يوما، فتم استدعاء طبيب هندي مشهور له اسمه "منكـــه" فقدم على الرشيد وعالجه ويرا من مرضه بعد أن عجز غيره عن ذلك .

وبينما كان مُدكه " يجول في المدينة بوما رأى رجلاً ببسط كساءه والقسى عليسه عقاقور وينادي: هذا لوجع الصداع والشقيقة والفلاج والارتعاش، ولم يدع علة في البدن إلا وذكر ها، فقال "مذكه" إذا كان ما يدعي هـذا البـائع صسحيحا فلمـاذا المتدعائي الخليفة وإذا كان غير صحيح فإن الشريعة تبيح قتل من يتلاعب بحياة النام، فإن ترك و هذا الجهل، قتل في كل يوم نفساً أو لكثر وهذا ألهاد في الدين ووهن في المملكة .

وربما كانت ُهذه الطة التي أصلبت الرشيد من الأمراض العقلية ذلك أن عيســــى بن الحكم في "رسالته المهارونية" وصف دواء "المغيث المهارونية" وقال عنه ألــــه لمنظم وجبرب لوجع الرأس واختلاط العقل والصرع والدوار. ومما يؤكد ذلك أن لينع ومجرب لوجع الرأس واختلاط العقل والصرع والدوار. ومما يؤكد ذلك أن أخلاط هذا الدواء لها خاصية التخدير فهو مكون من : "الاهليلج والبليلج والأملج مع الخرال والزنجبيل والدارصيني أو العماية والكمون المكرمساني والكرف والخطال"؛

١ إين أبي أصيعاء ج ٢ ص ٤٢

٢ اين أن أسيعة؛ ج٢، ص ٥٢

د. سامي حمارتان الطبيب عيسي بن حكم التعشقي ورسالته الطرواية، بلاد الشام في العصر المباسي. متشورات أبنة تاريخ بلاد الشاب عمال ١٩٩٢، ص ٥٤٥

الرسم السابق ص ٧٥ه، بأزيد من الطومات حول هذه الأنواع من الأدوية أنظر القاموس في غاية الكتاب

وكان الطبيب أبو الحسن عيسى بن حكم الدمشقي (حـوالي ١٢٧- ١٢٧هـ \_ / 
١٣٥ - ١٨٨م) يعتبر أنه "متى حدث في الدماغ فساد فسنت الحواس". وللبصل 
خلصية في بحداث فساد في الدماغ، وعلى ذلك بنى تعليه ليوسف بسن إيـر اهيم 
مولى إير اهيم بن المهيني عندما أكل البصل وشرب بعده الماء المالح فكان يجـد 
الماء أقل ملوحة، وقال له: إن لكلك البصل قال حسك بملوحة الماء بسبب مـا 
المناه أقل ملوحة، وقال له: إن لكلك البصل قال حسك بملوحة الماء بسبب مـا 
احدثه البصل في تماغك من الفساد ".

ويذكر ابن النديم في الفهرست أسماء اثني عشر كتابا من كتب الهند في الطب. الموجودة بلغة العرب .

وأنشأ الخليفة هارون الرشيد "بيت الحكمة" وولى عليه الطيب يوحنا بن ماسويه. وكان بيت الحكمة أول مجمع علمي ذي شأن في العالم الإسلامي الفقـت عليــه الدولة العباسية بصنواء، وظل كذلك تقريباً حتى جاء المغول ودمروا بغداد ســــة ٢٥١هــ/٢٥٨م أم

ودعا "الأنشين" أحد قادة المعتصم (ت ٢٢٩ هـــ / ٢٤٣ م/م) طبيب ذكريا الطيفوري "لامتحان الصيادلة حتى يعرف منهم من الناصح ومن غير الناصحح" فنكر له العليفوري قصمة المأمون مع يوسف الكومولتي الذي ذكر له أنه لا يطلب شيئاً من الصديدلالي كان عاده أو لم يكن إلا أخير بالله عنده، فوضع المأمون اسما ويعث لإحضاره من الصيادلة فجاء الرسل ومع كل واحد منهم دواء، فاستحسس المأمون نصح يوسف، ذلك أنه وضع اسم ضبعة من الضياع قرب مدينة السلام المدارية الصيادلة.

وقام الأفشين بفحص الصيادلة في مصكره بعشرين اسما (لأدوية وهمية) فمــن الكر معرفتها ألن له بالبقاء وفقى الباقين عن مصكره وكتب إلى المعتصم يلتمس إليه بصيادلة لهم أديان (عندهم تقوى) ومتطبيين مثل ذلك فاستحســن المعتصـــم فلمه وجه الله بعن سالاً.

ويذكر ابن اللندم في الفهرست أن المأمون رأى في منامه رجلاً ذا هيبة فساله من وكون فأجلب: أنا لرسطاليس وسأله عند أسئلة عن الحكمة. فكان هذا المنسلم من لوكد الأسباب في إخراج الكتاب. فكتب المأمون إلى ملك الروم يساله الإذن في إفغار من الطوم القنيمة المخزونة ببلد الروم؛ فأجاب بصد امتساع. فأغزج المأمون جماعة منهم الحجاج بن مطر وابن البطريق وسلما صلحب ببت

١ الفلطي، ١٦٦، ابن أي أصيعا، ج ٢ ص ٣٢

۲س ۲۳۰

۳ د. عبد برحیا، برجم سابق ص ۲۱۵ کالففلی، ص ۴۲ دار آی آسیمله ج ۳ ص ۹۲

ەللەھرىستىن ص ٢٠٤

وقد قبل أن يوحنا بن ماسويه ممن نفذ إلى بلد الروم، وأحضر المسأمون أيضا حنين بن اسحق وكان فتي السن، وأمره بنقل ما يقدر عليه من كتـب الحكمـــاء اليونفنيين إلى العربي وإصلاح ما ينقله غيره فامنتل لأمره.

ومما يحكى أن المأمون كان يُعطَى حنينا من الذهب زنة ما ينقله من الكتب إلسى العربي مثلاً بمثلاً .

وعندماً فتح المسلمون أنقرة وعمورية وبلاد الروم في أسيا المصنورى تم إحضار الكتب الطبية القديمة من مخطوطات ورقوق إلى بغداد، تولى ترجمتها عدد مـــن المترجمين برئاسة أبي زكريا بوحنا (يحيى) بن ماسويه .

وفي عام ٨٣٠م/٢٥هـ جعله المأمون رئيسا البيت الحكمة ".

وكان المأمون يبعث الرمال إلى الملوك في الدول المجاورة لطلب الكتب، أو يوحل ذلك شرطا عند عقد لقلقيات الهنئة، فحين هادن ملك قبر من طلب منه خزاتة كتب اليونان التي بحرزته، فأرمالها إليه الملك وكان فرح المسأمون بههذا. الكسب شديدا.

وهذاك شبه اتفاق بين المؤرخين على أن عصر الملمون (١٩٨ ~ ٢١٨ هـ.. / ٨١٣ – ٣٢٨م) هو أزهى عصور الفهضة العلمية في تاريخ الاسلام ".

ولم يكن الخلفاء يجزلون العطاء المترجمين فقط، بل فعل ذلك بعض الأغنياء. ويقل ابن النديم عن محمد بن اسحق: ممن على بإخراج الكتب من بلاد السروم، محمد وأحمد والتحسن بنو شاكر الملجم، ويثلوا الغرائب، والفنوا حلين بن اسحق وغيره إلى بلاد الروم. فجاءوهم بطرائف الكتب وخرائب المصنفات وفي الطب. كما يقلل عن ابن لبي سليمان السجستاني قوله: أن بني المنجم كانوا يرزقون جماعة من الفقة منهم حلين بن اسحق وحييش بن الحسن، وثابت بسن قرة .

ثما أن محمداً بن موسى نفسه قام بزيارة إلى البونان وأسيا الصغرى، بحثاً عسن المخطوطات القديمة. وفي إيابه مر بحران والتقى صدفة في كلر توما الفتى ثابت بن قرة فاصطحبه معه إلى بغداد بحد أن وجده بارعا في الحساب والمنرجمة ". وسافر حنين بن اسحق إلى بلاد كثيرة، ووصل إلى أقصى بلاد السروم لطلبب الكتب التي أقصد نظها".

وقد تسم أسنتلانا" تاريخ المترجمة في عهد بنبي العباس إلى ثلاثة أدوار: الدور الأول من خلافة أبي جنفر المنصور إلى وفاة مارون الرشيد أي من عام ١٣٦

ا ابن أن أصيعة جا ص ١٤٣

٢ بن أي أصيعة، ج١ ص ١٧٤

۳ ه. محمد مرحبان مرجع سایق می ۲۹۰ ۱ افغیرست ص ۲۰ ۱ این آیی آمیبید: چ ۱ ص ۱ ۱۲

د زینرید هونکه شمس قامرب ،،، مرجم سایش ص می ۱۲۶ – ۱۲۵

٣ أبن أبي أصيح، ج١ ص ١٤٣

- 197 هـ وقد نبغ في هذا العهد عدد من التراجمة نقتصر على ذكر من كانت ليم صلة بنقل كتب الطلب وهم يحيى بن البطريق وجور جيس بن بختشير ع وعبد الله بن المفقع ويرجعا بن مضويه وسلام الإبرش وبلسيل الطريق. والدور الثاني بيندى من ولاية العلمون عام 194 وينتهى في عام 270 هـ ونبه في هذا المهد الحجاج بن مطر وقسطا بن لوقا البعلدي وطنين بن المحق وابنه اسحق بن حنين الحجاج بن مطر وقسطا بن لوقا البعلدي وطنين بن الوقا الحرائي.

لما تراجمة الدور الثالث الذي يبتدئ عام ٣٠٠ هـ (تاريخ وفاة حبيش) وينتهي في منتصف القرن الرابع الهجري فكلوا لكثر انشغالا بنقل المنطق والطبيعة، منهم متى بن يونس وسنان بن ثابت بن قرة وقد اشتهر غير هؤلاء من التراجمة آل الكرخ وآل ماسرجويه وعائلة زهرون وغيرهم أ

وقد انسمت حركة الترجمة منذ بدايتها بسمة حبدًا أو أخذت بها البلاد العربية والإسلامية في الوقت الحاضر ، ذلك بأن انصبت حركة الترجمة في الإسلام من البداية على نقل الكتب العلمية كالطب، بينما ظلت بعيدة عن الإنسانيات والإلهبات،

تميزت الحضارة العربية الإسلامية – بشمولها الإبداعي لكافة نواحي الحياة، معتمدة الفكر والمعمل كأساس جوهري لها، مما أكسبها حيوية متجددة واتصالاً وثيقاً بالتطور الطبيعي للبشرية في مراحل نموها.

كما تميزت هذه الحضارة، بالفتاحها الواعي على الحضارات الأخرى وتفاعلها الحبوي الخلاق معها، فلم بكن العرب والمسلمون مجرد متلقين لإبداعات الحضارات الأخرى، وإنما كانوا دارسين لها وتالاين لاسسها ومطورين المعطاءاتها ومساهمين في نتاجها، مما جعل حضارتنا التي هي أقل عمرا من المحطاء كارومائية والفارسية واليونائية والهندية الخ ... تعدر في موقع الند نتاك الحضارات وتصبح كفوة في النقاعل معها والمؤهلة لارقها في مقبى المجالات .

ويسجل تاريخنا الحضاري .. أن الإسلام الذي هو المصدر الأسمى والأغنى أيدولوجيا لحضارتا، جاء ثورة حضارية بكل معنى الثلمة ضد السهتقدات السائدة في ذلك الزمان، فاعلانها حربا لا هوادة فيها على الشعوذة والوثية فاتحا الأقاق أمام إيداع العقل والفكر فما أعظم الآية القرآبية الكريمة (يا معشر الجن والإنس إن استطحتم لن تنفزا من أقطار السماوات والأرض فانقفرا لا تنفذون إلا بسلطان، (سورة الرحمن، الأبة ٣٣)، والسلطان هو السقل.

لقد جعل المبدعون المسلمون النص القرائبي الخالد هذا ارضا وقفون عليها ويتطلقون منها إلى إحمال المقل في كل ظواهر الكون والحياء، فانبتت هذه الأرض الفنية كبار للطماء وكان مجال الطب هو الأرفر حظا والأكثر تميســزا،

د. الحاق اللحي، مقدمة في تاريخ الطب العربي، فالرطوي، ١٩٥٩، ص. ٦٦ و ٦٦ -

۲ د. محمله مرسیاه مرجع سایق ص ۲۱۳

ويوسعنا القول في الإسلام أمر العقل بالعمل الحثيث تتأسيس علم الطب بكل جواتبه وفروعت فلمحت في سماء الحضدارة العالمية أسماء مثل الرازي وابن سيفاه والزهراوي وابن زهر الذين ما زالت مؤلفاتهم مرجعا مرموقا وجذرا حيا نيت عليه وانطلقت منه معظم ليداعات الطب الحديث في عصرنا هذا أ.

إن معرفة الأطباء في للعالم الإسلامي بلصول علم العلب ويبعض العلوم الأخرى المساعدة جعلهم يتفوقون وييرعون في اكتشاف أنواع كثيسرة مسن الأمسراض والعلاج المناجح لها .

وفي كثير من كتب التراث التي وصائت الينا نجد أنهم انتصوا أصحول المسنهج العلمي التجريبي في تشخيص الأمراض، كما هو الحال في أيامنا هذه مع فسارق التطور العلمي والأساليب الفنية وإبخال الوسائل التكنولوجية الحديثة.

انفتح المملمون في عصرهم الأول على مدينة جنديمابور بليران التسبي كانست مجمعا علميا وطبيا علما لنذاك، كما انفتحوا على الإسكندرية وكانست مركسزاً لكاديميا مشهورا، ومن هذا وهناك جاءت عوامل وأساليب التطور .

كانت كتب الطب المشهورة موجودة في الإسكندرية، كما كان ممارسو الطب في جندوسلبور، وبين هذين القطبين من العلم والمعرفة بدأ الثقاعل العميق وبدأ العمل الدؤوب.

تشير إلى ذلك الكتابات التي وصلتنا من عهد الخليفة الأموي مروان متضمدة أول ترجمة باللغة العربية لنص طبي وهو (أهرون بن ماسرجريه).

ولما انتقلت حاضرة الخلافة إلى العباسيين وأصبحت بضداد عاصمة الخلافة . الإسلامية نزح إليها أعالم الطب والعلماء من جلديمايور، كالت بداية اللقاء فسي عصر سرابي جغر المنصور أم بدأت الصلات تقوى في عهد الرشيد وتوثقت بعد ذلك في أيام العلمون، والذي استطاع أن يؤسس صرحاً علمياً مرموقاً عرف. العالم بأسره وهو (بيد، الحكمة).

ولدى الحديث عن علم الطب (العربي الإسلامي) يجدر بنا أن نركز قليلاً علــــى مسألة النرجمة وأهم النرجمات التي أثرت في تأسيس هذا العمل وتطويره .

والطب العربي بعد الإسلام مر بمرحلتين، الأولى الترجمـــة وتجميــع حصـــيلة الحضارات المجاورة والسابقة، والثانية الإضافة إلى هذا الممل الإنساني .

وما إن جاء علم ١٠٠هم حتى كانت كتب أبقراط وجالينوس مترجمة إلى العربية، بالإضافة لغيرها.

١ من محاضرة للمؤلف حول التبادل الحضاري بين العرب والغرب في بحال العلوم العصبية، القاهرة، ٥٠/٢/٥ ١٩٩٥

وقد رعى الخلفاء العباسيون الترجمة، حتى إنهم كانوا يستفعون المتسرجم تقسل الكتاب ذهدا.

ويقال أنه في منتصف القرن الثامن الميلادي أمسر العصرب بعسض المستاع المينيين، نائين أطلق سراحهم بعد أن تصلم منهم العرب صناعة الورق-- وقد يكون إنجاعا أمنية النبي صلى ألله عليه وسلم عندما أطلق في معركة بدر المسرى أورش بعد تطيمهم القبان المسلمين الكتابة - وأسس بحربي البرمكي، وزيسر مارون الرشيد، أول مصناع الورق في بغداد حوالي ١٨٥٠م، ثم انتقات صسناعة الورق في بغداد حوالي ١٨٥٠م، ثم انتقات صسناعة الورق في المداد المداد المداد المداد المداد القرق في المداد ال

وكانت مزاولة الطب حتى القرن الرابع الهجري / الماشر الميلادي لا تقتضيي من صاحبها أكثر من قراءة كتب الطب على نفسه أو على غيره، فإذا وقع بنفسه على بدا بعلاج المرضى فإذا وتقوا به شاح أسماء وقد شهم ذلك عدداً من المتطبب على الكتب السها، لأن في سنة ١٣٩ هـ / ٢٣٩ م بلغ الخليفة ألمقتدر أن رجلاً من الأطباء غلط على رجل قمات فأمر بطبحة المحتسب بمنسع جموع الأطباء إلا من امتحله الطبيب سعان بن ثابت بن قرة المحرائي وكتب له رقمة بما الأطباء إلا من امتحله الطبيب سعانات، بياة عددهم إمن جانبي دجلة) فـي بهدال أكثر من ٨٦٠ طبيبا سوى من استغنى عن امتحلته باشتهاره باللائم في الصناعة ومن كان معه في خدمة السلطان .
ومن كان معه في خدمة السلطان .

سيروس سيروي وس سيب لهي من الماد الطويب عيسي وبقي الأطباء وستعملون الحجامة للعديد من الأمراض، فهذا الطويب عيسي المعروف بأبي قريش، بعالج المهدي بالحجامة من القالج الذي أصابه، وأذهب

١ فضل الإسلام على الغرب، مرجع سابق، ص ٤٠

٢ القلطي، ص ١٣٠، ابن أبي أسيعك ج٢ ص ٢٠٤

٣ اين أبي أميمة، ج٢ ص ٢٠٢

ة ابن أبي أصيعة، ج٢ ص ٨١.

## الأطباء التصاري في الإسلام ١

لعب الأطباء والمترجمون النصارى الذين كانت لهم صلة وثؤقة بالعلوم اليونانية دورا رياديا في تقدم الطب العربي والإسلامي في بداياته خاصة .

وقد أشار ابن خلدون - ربما بشكل مبالغ فيه - إلى أن "العرب أبعد الناس عسن الصنائع".

ويقول أبن خلدون إن حَمَلة العلم في الإسلام أكثرهم من العجم إلا في القليسل المنادر، والسبب أن الملة الإسلامية في أولها لم يكن فيها علم ولا صدناعة لمقتضى أحوال السذاجة والدوارة وقيا أحكام الشريعة، أما العرب الذين الزكوا للمخدسات وسوقها وخرجوا اليها عن البداوة فضفتهم الرئاسة فسي الدولسة وحاميتها وأولي سيستمها. والمن والمؤسسة والموادين عن الصدائح والمهن ودفعوا للي من قلم بها من العجم والعوادين ".

وين كان تعليل بين خلدون يصدق في بدايات نهوض الطب العربي والإسلامي، إلا أن ثلاطباء العرب دورا مجلياً في هذا التطور فيما بعد، أضف إلى ذلك أن كتابات النصارى واليهود في الطب كانت في أغلبها باللغة العربية.

ليه ليس بالأمر السهل ليجاد تقيم متوازن الانجازات الطبية لغيسر العسرب أو لغير المسلمين في تقدم الطب العربي والإسلامي بل وحتى الإنجسازات الطبيسة العربية والإسلامية في تقدم الطب العالمي.

لكن ويدون مبالغة أو تقليل من مماهمات الأطباء النصارى في هذا المجال، فقد كان نورهم في البدارات واضحاً لعدة أسباب ملها اقصالهم المبكـر بالمصنـارة الهوفائية والرومائية، وتوطلهم – عكس الكثير من المـرب الرحـل – ووجـود أسباب اقتصادية لتمكنهم من متابعة العلوم وتوافر هذه الأسـباب فسـي الألبـرة خاصة، تألك أن عدداً كبيراً من الأطباء التصارى قد ساك ممثلك الرهبلة ".

ولم يكن الخلفاء المسلمون والأمراء يمارسون فعلا أو قـولا أي إكـراه علـي الأطباء النصارى لجعلم مسلمين، وإن تمنوا - محبة لهم - أن يسلموا، لا بـل بـل برحل المرادين تقديراً لهم حين إظهار التزامهم بتعاليم دينهم، فعندما عـالج وجرجوس بن بختيشوع رئيس أطباء جنديمباور الخليفة المنصور قال له يومـا من يخدمك قال: "لامنتي"، قال العليفة: "ممت أنه ليست لك امرام"، قـال: "لي روجة كبرة ضعيفة ولا تقدر على القهوض من موضعها، والصرف.

<sup>1</sup> ألف الأب ليهس شيعر كتاباً بستوانا "هشاء العسرانية إن الإسلام" حققه وإذا عليه وقدم له الأب كميل حشيمه اليسوعي، للكتبة البوئيسية - سوزية - البنان والعهد البهتري الشرقي - روما ١٩٨٣ ، ويترسم الكتاب لتلائماته من العلماء العسارى منهم ٢١ه طبيةً. ووسيشتر غذا الكتاب فيما بعد : شهنو، علماء التصرائية ....)

٢ مقدمة ابن خلدون ; دار القلم يروت ١٩٨١ ط.٤ ص.٤٤ه

٣ أنظر شيخو، علماء النصرائية، ص ٢٢

فأمر المنصور خلامه أن يختار له من الجواري الحسان ثلاثـا ويحملـن إلـي جورجيس مع ثلاثة الإنف دينار .. فردهن، فلما اتصل الخير بالمنصور لحضره وقال: ثم ربعت الجواري، قال: "لا يجوز أن يكون مثل هولاه في منزلي لأنـا معشر النصاري لا نتزوج لكثر من امراة واحدة ما دامت حيه، لا ناغذ غيرها! فحسن موقع هذا من الخلوفة وأمر في الوقت أن يدخل جورجيس إلـي حظالـات وحرمه بلا إذن، وزاد موضعه عاده، وهذا ثمرة العفة كما يقول إن القطيي أ.

وعندما مرض جورجيس مرضاً صعبا كان الخليفة يرمل إليه في كـل يسوم يتعرف خبره، ولما أشتد مرضه خرج إليه الخليفة ماشيا قطالب جورجيس مسن الخليفة أن يأذن له بالإنصرائف إلى بلده أيموت هناك ققال له المنصور: " أتق الله وأسلم وأنا أضمن لك الجنة"، ققال له: "رضيت عيث أينتي في الجنة أو في

وقد كان الأطلباء النصارى والمثقنون أنذلك يجينون بالإضافة إلى لفتهم الأصلية السريانية، لغة الثقافة القديمة أي البودائية، ثم أصبحت العربيـــة لفـــة الفـــاتحين متطلباً لمن يريد صنعود السلم الاجتماعي.

ونظراً للرعاية التي أو لاها للخلفاء والأمراء للنقلــة – المتـــرجمين- والعلمـــاء والأنباء تم الاستعانة بعلماء للنصارى لنقل نثروات الثقافتين البودنانية والمــــريانية إلى اللغة للمربية ..

وفي هذا الإطار "لا يمكن دراسة الطب العربي دون الترقف عد مسألة الترجمة وكلا المجالين متر إبطان، إذ كان العديد من الأطباء في تلـك العصــور مــن الملمين بالنقل، وقد انصرفوا إلى تأمين ترجمات عربيــة لمؤلفــات جــالينوم ويقر اط وأرسطو وموراهم".

ومع نهاية القرن التاسع المميلادي، "وبعد انقضاء الطور الأول من الترجمة الذي تم فيه نقل أهم مؤلفات جاليفوس ويقراط إلى العربية، فقد المسيحيون احتكارهم لعهنة الطب، وبلغ العديد من المعالمين شأوا بعيدا في الإلمام بعلم الطب، اندرجة ألهم بزوا أسلافهم بعراحل، وباتوا في مستوى أعظم أطباء اليونان"<sup>0</sup>.

وفي هذا المقام يجدر نكسر جهاود حلسين بان أساحق العيسادي (١٩٤ - ٢٥ هـ / ٨٠٩ على العربية التي العربية وأغراب ١٩٤٨ ما ١٩٤٨ التويية وأغراب المربية وأغراب المالية التي العربية وأغرابهم الإنتاجاء كما عد أيضا من أشهر الأطباء وهو مؤلف أول كتاب علمسي ألم طب العين "المشر مقالات في العين".

١ التفطي ص١١٠

٣ الرجع السابق ص١١١

٣ علماء التصرائية في الإسلام، القلمة ص٢١

٤ الرحم السابق ص1٤ د مونتجمري وادار، برجم سابق ص10

وعن اسحق بن حنين يقول ابن للقفطي إنه "في منزلة لهيه في الفضـــل وصـــحة اللقل من اللغة اليونانية والسريانية وكان فصيحاً يزيد على لبيه في ذلك، وخـــدم من خدم لبوء من الخلفاء والرؤساء.. وكان قد لحقه فللج ومات به" (

ومن اللُّظة الذين بعثهم المأمون للقل كتب اليونان يحيى بسن البطريسق (القسرن الناسم) الذي نقل من جملة ما نقل كتاب "البرسام" الإصكندر الافروديسي".

على أن أوضح مشاركة للنصارى في الطب العربي والإسلامي كانت بلا شك عبر جنديسابور بواسطة الأطباء النساطرة، فقد كانت جنديسابور تضم أشسهر مدرسة وتعتبر مركزا للطماء الذين غائروا الإمبراطورية البيزنطية علما التهمتم الكنيسة بالهرطقة، وذلك بعد أن قلم مجمع "إفسوس" بعدرال البطريك نسطوريوس عام ٣١١م وقد نزل هولاء في الرها ونصيبين وجنديسابور".

وفي جنديساور درس الطبيب العربي الحارث بن كاده الذي عاصر الذي صلى الله وملم وكان صلى عليه (مسلم الله عليه وسلم قد لحال بعض المرضى عليه (مسلم مد لحال بعض المرضى عليه (مسلم مد بن أبي وقاص الذي كان مفؤودا -به مرض بقلبه - المشفي وعاش حتى سلة ٢٥هـــ ١٩٧٥م، أ.

وقد خرجت جنديسابور "أطباء البلاط في عهد هارون الرشيد والخلفاء بعده لأكثر من مالة عام"

كما انشهر في دولة بني أمية تياذوق (ئيادوق) هلبيب الحجاج بن يوسف التقفي (توفى ٤٥هـــ/٢١٣م) وكان له تلاميذ أجلاء تقدموا بعده ومفهم من أدرك الدولة العباسية".

ومن أواتل الأطلباء النصارى في الدولة الأموية ابن أثال الذي يقول عنه ابن أبي 
أصييعة: "إنه كان طبيها متقدما من الأطلباء المتميزين فسي ممتسق، نصبر انبي 
المذهب، ولما ملك معلوية دهشق (٢١٣هـ/ ٢١٦م وحكم حتى ١٠٠هـ/ ٢٧٩م) 
المنظماء الفسه ولحسن إليه، وكان كثير الاقتياد له والمحلدتة معه ليلا ونياراً، 
وكان ابن أثال خبيرا بالأدرية المغردة والمركبة وما فيها من معموم قاتلة، وكان 
مماوية يقربه الذك كثيراً، ومات كثير من أكابر النامن والأمراء المعالمين بالسم". 
ثم يروي كيف قتله خلال بن المهاجر بن خالد بن الولد بسبب ما قبل أنسه مسمم 
عمه عبد الرحمن بن خالد التحصل بموته المبايعة لابنه بزيد.

١ التنظير ٧٥

٢ علماء التصراقية إلى الإسلام، ص ٢٠

٣ تراث الإسلام، شاعت ويوزورث، ج٢ ط٦ ص٢١٩

٤ التفطيء ص11

ه موئتجمري وات، مرجع سابق ص٧١

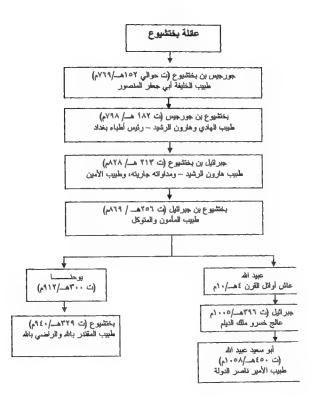
٦ التفطي س٤٧

وتجدر الإشارة إلى أنه كانت توجد مدرسة طبية في الإسكندرية لكنها كانت أقل شهرة من مدرسة جنديسابور، وقد انتقل منها بعض الأطباء تجاه بلات الشامة ومن أو الذا الأطباء الذين وفعرا من الإسكندرية عبد الملك بن ابجر الكنائي ويقول ابن أبي أميريسة: "أنه كان طبيبا عالما ماهزاء وكان أول أمره مقيما في الابركندرية أرثه كان المدلولي في اللاريس بها. وذلك عنما كانت البلاد في ذلك الوقت أملوك النصارى، ثم أن المسلمين أما استولوا على البلاد وملكوا الإسكندرية أصلم عبد المفال بن المبلد وملكوا الإسكندرية أسلم عبد المفالة بن أبعر على يد عمر بن عبد العزيز، وكان حينذ المبرا قبل أن تصل إليه الخلافة وصحبه، ولما أفضت الخلالة إلى عمر وذلك سنة ٩٩هـ/١٧م فك التدريس إلى إفطاكية وحران وتقرق في البلاد، وكان عمر بن عبد العزيز يستطب بن الجر ويعمد عليه في صناعة الطاب.

وكان الطبيب صاحد بن بشر بن عبدوس – القرن الحادي عشر – الول من قطن إلى تدبير الأمراض بالأدوية المبردة التي كانت تعالج لتدبما بالأدويـــة الحــــارة كالمالج واللقوة والاسترخاء ونبه عليها ببغداد .. فأظهر في المداواة عجائب أ. هذا الطبيب النصر التي يحيى بن عوسى بن جزلة بلازم أبا على بن الوليد شـــيخ

هذا الطبيب الفصر التي يحنى بن عيسى بن خزله ولازم ابا على بن الوليد تسيخ الممتزلة القراءة اللطق على بن الوليد تسيخ الممتزلة القراءة اللطق على المسلم والمسلم والمسلم والمسلم فاضي الدلالات الدواضحة وبيين له بالبراهين حتى استجاب والسلم وعلم باسلامه قاضي القضاة المر عبد الله الدامةاني فسر باجاسائمه قاربه و الناه ورقع فسي مطلم بسان المستخدمة في كتابقه السجلات بين يديه، وكان مع اشتغاله بنلك يطبب أهل محلته وسائر معارفه بغير أجرة ولا جمالة بل احتسابا ومروءة ويحمل إلسيهم الأدويسة بغير عوض، ولما مرض مرض مرتم وقف كتبه في مشهد الإمام لبي حنيفة ".

۱ ابن أي أميمة، ج۲ ۲ القفطي ص ۲۴۰





صورة متخيلة للطبيب عبدالله بن بختيشوع ( المنظمة الأسلامية للعلوم الطبية ~ الكريت )

عرف عن النفليفة العباسي أبي جغر المنصور عنايته بالعلوم والعمران علمي أوسع نطاق، وازدهرت دولة للحكمة عنده بتنامي أوائل النباهة والطموح فسي نواجى الطوم والمعارف.

ويعد أن قام الخليفة المنصور بوضع حجر الأساس لمدينة السلام بغداد، لتكون عاصمة ملكه عام ١٤٨هـ/١٧٩م حدث أن لدرك المنصور ضعفا في محدثه ويقلة شهوة، ورغم معالجة الأطباء له، فإن مرضه لزداد سوءا فسعي مستشارو الخليفة الإحضار جورجيس بن بختيشوع رئيس أطباء البيمارستان المشــهور في جنيسابور، فأوعز الخليفة بإحضاره، وعندما حضر سأله عن أمور كثيرة فألس به ولغيره بابتداء علته وكيف جرى مرضه وتطور، فقــام جــورجيس بتبيير صمحة الخليفة حتى برئ تماماً.

ويعد أربعة أعوام رجع إلى جنديمابور وأناب مكانه لبنه بختيشوع الذي بلــغ شهرة ولسعة فعللج هارون الرشيد وجعله الرشيد رئيساً لجميم أطباء بنداد.

ويروي القفلي قصة قدرمه إلى بداد لأول مرة ويقول "إن المهدي استندعاه ويروي القفلي قصة قدرمه إلى بداد لأول مرة ويقول "إن المهدي الستدعاه ولـم يعتمله طريبها أبا قريش فأخنت هي وأبـو قـريش فـي مناكـدة بختيشـوع ومضاربته، وعلم المهدي بفطها نالك فاعاده مكرما إلى جنديمابور فأقام على حيثاته في تدبير المارستان هناك، ولم بزل على نلك إلى سنة ١٧ (هـــ/٧٧٧م، حيث مرض الرشيد من صداع لحقه. فأمر بإحضاره فأكرمه الرشـيد وخلــع عليه خلعه سنية روهب له مالا والفرا وقال له: تكون رئـيس الأطبـاء ولـك يسمعون ريطوسون".

وطى العادة في توريث المهن فقد كان جبرائيل بن بختيشوع بن جورجيـومن طبيبا كرالده وجده، وحدث أن كانت جارية لهارون الرشيد مريضاته إذ رفعت يدها فقيت منبسطة لا يمكنها ردها والأطباء يمالجرنها بالتمريخ والأدهان ولا يقع ذلك شيئا.

فدعا الرشيد جبر اليل الطبيب، ثم شرح له حال الصدية قال الطبيب؛ إن اسم يسخط على أمير الدؤمنين أفها عندي حيالة، فحضرت الجارية وحين راها جبر انها حدا إليها وممك ذيل ثريها كانه يريد ان يكشفها فمت يدها الماسط المنعه، قال جبر اليل: قد برنت، قال الرشيد الجارية إيسطي بديك بينة وبسرة فقطت فتحجب، ولما ملك عن مبب العلة قال: هذه الجارية انصبباً إلى أعضائها وقت المجامعة خاطر وقوق بالحركة وانتشار الصرارة، ولأجل أن سكون حركة الوجاع تكون بغذة جدت القضلة في بطون الأعصاب، وما كان يحلها إلا حركة المعان فقطت حتى البسطت حرارتها والنحك الفضلة!

١ عيون الأثباء، ج٢ ص٣٧

۲ القلطي ۷۱

٣ ابن أي أصبيحاء ج٢ ص٤٤ القلطي ص٤٩

ويقي جبرائيل يخدم عند هارون الرشيد لمدة ٢٣ سنة ١.

وعن جبرائيل يقول القفطي: "إنه كان طبيباً فاضملا حاذقاً نبيلاً له تأليف في الطب".

وعندما ممثلك محمد الأمين أكرم جبرائيل ووهب له أموالا جليلة أكثر مما كان أبوه يههه، وكان الأمين لا يأكل ولا يشرب إلا بإذنه، ولما وأتي قاملمون، أمسر بحبس جبرائيل في منزله وجعل ميخائيل المنطبب وهو صمهر جبرائيل مكانـــه وأكرمه إكراما وافرا كيدا بجبرائيل.

وبعد فترة مرض المأمون قلم يجد غير جبراتيل الذي عالجه فرد عليه مماثر ما قبض عنه من الأماثك والضنواع وصمار الذا خاطبه كناه بلبي عيسى واكرمه". ولما عزم المأمون على الخروج إلى بلد الزوم، مرض جبراليل مرضا شمديداً فلما رأه المأمون ضعيفاً التمس منه إنفذذ يختيشوع ابنه معه إلى بلمد السروم فلمضره وكان مثل البه في القهم والمقل".

وكان بختيشوع نبيل للقدر وبلغ من عظم المنزلة والحال وكثرة العال ما لمسم يبلغه أحد من سائر الأطياء الذين كانوا في عصره، وكان يضاهي المتوكل في اللباس والفراش<sup>1</sup>.

وخلف بختيشوع ولدين هما عبيدالله ويوحنا، لما عبيدالله فولد في بضداد فسي أولخر القرن الرابح المجرة والعاشر الميلادي وهناك درمن الفلسفة والطسب، وكان بينه وبين لبي الحسن المختار بن بطلان البغدادي صداقة ومسودة ولسه كتاب في مناقب الأطباء" و تشكرة الحاضر وزاد المعدلار" حول المعالجسات والأدوية المألوفة المجربة والتي يمكن استعمالها في العسل والترحسال والسام الحج .

أما يوحنا (ت ٣٠٠هـ/٩١٢م) فقد كان طبيها متميز ا خبيرا باللغسة اليونانيــة والسريائية ونقل من اليوناني إلى السرياني كتبا كثيرة وهم بصــناعة الطــب الموفق بالله طلحة بن جخر المتركل وكان يعتمد عليه ويممهه "متر"ج كري".

> ا أبن أبي أصيحاء ج٢ ص١٥٨ القفطي و٩ ٢ القمطي ٩٩ ٣ ابن أبي أصيحاء ج٢ ص١٥٥

۱ این کی انسیستایه این می ۱۲ ۵ کارجع السابق ص۱۲ ۵ د. خارنده تاریخ تراث...ه ص۱۳

٢ ابن اي أمبيعة، ج٢

وخلف بوحنا ولده بختيشوع الذي دعاه القفطي "بختيشوع بن يحيئ وقال عنه: "إنه طبيب حانق خدم المقتدر الخليفة واختص به وارتفعت منزلته لديه".

ويضيف على ذلك ابن أبي أصييعة أنه كان "حظياً من الخلفساء وغيـــرهم.. وخدم للراضعي بالله فأكرمه وأجراه على رمىمه في أيام أبيه المقتدر بالله" <sup>"</sup>.

لما عبيد الله فقد خلقت ولده جبر الغيل فكان عالما مثقنا لمسلماعة الطب عاسى المحددة .. وعندما مرض خمرو شاه بن مبادر ملك الديلم، كاتب عضد الدولـــة بساله إرسال الطبيب أبي عيسى جبر الغل، عضالجه وأقام عنده وسئله أن يعسل في صورة المرض مقالة يقف على حقيقته وتدبير يفتاره ويعول عليه، فعمل لم مقالة ترجمها من ألم الدماغ بعشاركة فم المحدة والحجاب الفاصل بين آلات النقاء والابت التنفس المسمى دوللر غما (diaphragma) ؟.

وقام جبرائيل بمعالجة خسرو شاه ملك الديلم وسافر إلى أرض القدس°.

وكان أبو مسيد عبيدالله بن جبر النيل بن عبيدالله بن بخيتشوع فاضلاً في صداعة الطب مشهور أ بجودة الأعمال فيها منقنا الأصولها وفروعها، ومــن جملـــة المتميز بن من أهلها والعريقين من أربابها وله مصنفات مشهورة فيها".

وولد أبو مسيد في بغداد حيث درس الفلمفة والطب، وبعد شهرته دعاه الأمير ناصر الدولة إلى ميافارقين بشمال العراق، واجتمع مع الطبيب المشهور ابسن بطلان البغدادي حيث كانت صداقة ومودة تربطهما "

وعن أبي مخلد بن بختيشوع (توفي ١٧٤هـ/٢٦، ١م) يقــول القفطــي: "إنـــه طبيب من البيت المذكور، طب وتصرف في هذه الصناعة ببغداد وعرف بهذا الشأن، وكان مبارك المباشرة وعُمر طويلاً وهو محمود الطريقــة مسالم الحالف." أ.

وعن الشهرة للتي حققها أل بختيشوع عند الخلفاء العباسيين يسرى السدكتور محمد كامل حسين أن ذكاءهم كان أكبر من عملهم وأن عنايتهم بممارسة الطب كانت أكثر من علمهم بالعلب النظري، وأنهم يمثلون صنفا من الأطباء كان

۱ افغنطي، ۷۲ ۲ ابن کي آسيماد بر۲

۲ این آی آسیعاد، ج۲ صر۷ه ٤ النطر ۱۰۳

ه للرجع السابق، ص١٠٤ – ٢٠٠

٢ ابن أبي أمبيعة، ج٢ س٧٨

۷ د. سامي خمارته: تاريخ تراث .. مرجع سابق ص۱۳۹ ۸ اقتطع ۲۸۳

معروفا عند القدماء هم أطباء البلاط، والصفات الغالبة عليهم المهارة وحسن التصرف، وكثير من الدهاء في مقلومة التصائس وبعض الدن وقومسون به لحسابهم، وكان آل بختيشوع اليهم ذلك كله، لم يُضعبوا خليفة لبدا ونجوا سن تكية البرامكة مع صداقتهم لهم، واشترك أحدهم في نتكبة خنين بن اسحق، بل ايم لم يشاركوا كثيرا في التأليف، ومن أسباب شهرتهم أيضا الهمم كسابوا لصدارى وهي ظاهرة معروفة في كل عصر ذلك أن كثيرا من النامن يدبسون أن يقوا باطباء من غير مالتهم!

ونظراً لكثرة وشهرة الأطباء من غير المسلمين في بغداد فقد كسنت طبابة الهل البلد من العرب فهذا الطبيب ابو الحارث اسد بن جاني سالله قاتل : السنة ويُنة والأمراض فاشية وانت عالم فمن أين تؤتى في هذا الكساد؟

قال: "أما واحدة فإني عندهم معملم، وقد اعتقد القوم قبل أن أتطبب لا بل قبسل أن أخلق أن المسلمين لا يفلحون في الطب! واسمي أسد، وكان ينبغي أن يكون يوحنا أو جبر إثبل.. ولفظي عربي، وكان ينبغي أن تكون لغنسي لغــة أهــل جلديسابور"

و لا بد أن في هذه القصة مبالغة، ذلك أن الجلحظ رواها ضمن ما عرف عن هذا الطبيب من البخل، وله قول في نصيحة عياله بأكل الشحم شتاء لأله ينفىء الجمم أفضل من الذار، وعليهم بالتعوّد على أكل نوى التمر وقشر الغول.

<sup>.</sup> الر قدرب والإسلام في التهضة الاوروبية، مقال للذكتور محمد كامل حسين. في الطب والافرياذين، الميته للصرية التعامة للكاف ١٩٨٧ م عالمة

<sup>؟</sup> البعالاء للماحظ، دار الكتب العلمية، بيروت 19۸۸ ج؟ ص

#### قسطا بن لوقا

ومن أشهر المنزجمين قسطا بن لوقا البطليكي (ت ٣٠٠هـ/١١٣م) ويقول ابن النديم "إنه كان يجب أن يُقدَّم على حدين (بن اسحاق) لفضله ودبله وتقدمه فـــي صناعة الطب، ولكن بعض الأخوان سال أن يقدم حدين عليه، وكلا الـــرجلين فاضل" أ.

وسافر قسطا إلى بلاد الروم وحصّل من تصانيفهم الكثير وعاد إلى الشام واستدعي إلى العراق ليترجم الكتب ويستخرجها من اسان اليونان إلى المسان الموان إلى المسان الموان المسان المسان المرب .. وكان مامراً في معامة المطاب، وله تصانيف مختصرة بارعة فيها .. ويقول عنه ابن أمي أصيبعة لنه "كان جيد القل باللمان اليوناني والمسرياني والعربي وكان حسن العبارة جيد القريحة . ويقول ابن اللديم لله كان بارعا في عام كثيرة منها الطب و لا يطمن عليه" ..

وله حوالي ستين كتابا ملها "كتاب في علة الموت فجأة" و"كتاب فسي معرفــة النخدر وأنواعه وعلله وأسبابه وعالجها " و "كتاب في نفع ضرر السموم" . ويعدر أنه بعد أن ذاع صيته "جتنبه (الأمير) سنحاريب إلى أرمينية وأقام بها ومات هلك وبنى على قبره قبة إكراما له كإكرام قبور الملــوك أو رؤمـــاه الشرائع" .

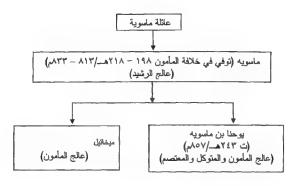
۱ قام ست، ۲۵۲

TYT (Jaid Y

٣ حيول الأنباد؛ ج 1 ص ١٧٤٤ الفهرست ص٢٥٣

٤ المرجع السابق: ص٢٤٥ – ٢٤٦٦ الفهرست: ص٣٥٣

ه التنطيء ١٧٣



تعد أسرة ماسويه الطبية أشهر أسرة عملت في الطب في العصر العباسي بعـــد أسرة بختيشوع.

وكان ماسويه آلم يسرف له أب أو قرابة) يعمل في دق الأدوية فسي بيمارستان جنديسابور لمدة ثلاثين سنة وعرف الأمراض وعلاجها وصدر بصبيرا بانتقاد الأدوية.

وحدث أن عجز الأطباء عن مسالجة عين خلام المفصل بن الربع وزير الرشيد وأشت وجع الخام حتى عدم النوم، وصدف أن رأى هذا الخادم ماسويه بباب الحرم عند قصر الربع، حيث كان يداوي المرضى، فسأله فوصدف لـه دواء وعالجه ويرا الفادم على يديه.

وبعد أيام اشتكت عين الفضل فنفذ إليه جبرائيل والكحالين لكنه لم ينتفع بهم حتى ادخل الخلام ماسويه فعالجه فيراً.

فما مضت أيام حتى اشتكت عين الرشيد فشرح له الفضل قصته وما كان مسن أمر خلامه وأمر نفسه، فأمر الرشيد بإحضاره فحجمه ماسويه على ساقيه وقطر في عينيه فيرأ بعد يومين فأحسن إليه الرشيد.

ثم أنه اعتلات بانو أخت الرشيد، قلم يزل جبرالال يعالجها قلم تنتفع حتى أمر الرشيد يوما بإحضار ماسويه وتأملها الرشيد يوما بإحضار ماسويه وتأملها وجوس عروقها بحضرة الرشيد فقال ماسويه الرشيد يوما بحض من قصل وجوس عروقها بحضر كنب با أمير المؤمنين إنها تبرأ وتعيش فأمر الرشيد بحبس ماسويه قلما جاء الرقت الذي حده ماسويه توفيت قلم يكن المرشيد همة بحد نظها إلا أن لحضر ماسويه، فماله وأعجب بكلامه، فصيره نظيرا الجبراليل في السرزق الخرار الجبراليل في السرزق المؤلفة عليه، فإنه المرتبة المشهورة أن المبح وخلف ماسويه بوحنا ووسع النقة عليه، فإنه المرتبة المشهورة أن من مشاهير الخبام بخداد وسامراء في النصف الأول من القرن الثالث الهجري من من القرن الثالث الهجري من مناهير المبح حضوة عند خلفتها حيث خدم كلا من المامن والمعتصم والواشق

وتزوج يوحنا ابنة الطبيب الطيفوري، وكان شديد التدين فصار شماسا في خدمة الكنيسة وعاتبه النصارى على اتخاذ الجواري فقال: "لمسا أمرنسا أن لا نتضذ امرأين ولا ثوبين، فمن جمل الجائليق" أولى أن يتخذ عشرين ثوبا مني في اتخاذ أربع جوار؟ فقواوا لجائليقكم أن يازم قالون دينه، حتى نلزمه ممه وأن خسالف خالفناء".

١ عبون الأتباء، ابن أبي أصيمت مرجع سابق ص ص1٧٧ – ١٢٧

٢ رتبة كتسبة عليا متقدم الإسائلله -- يونائية - انظر النحد في اللغة والاعلام : حظ ٢ وإذا صح ذلك، قهر عؤشر على حجم التأثر بالخيط الذي يعيش فيه الإنسان

أوكان يوجنا بن ماسويه طبييا خبيرا بصناعة الطب وله تصانيف مشهورة وكان مبجلاً عند الخلفاء والسلوك، وكان ابن ماسويه مسيحي المذهب سريانيا قلده الرشيد ترجمة المكتب القويمة معا رجد بالغنرة وعمورية وسائر بلدا الروم ووضعه لمينا على الشرجمة، وخدم الرشيد والأمين والعلمون، وكان ملوك بني هاشم لا يتلولون شيئا من لطعمتهم إلا بحصراته ".

وكان ابن ماسويه حاضر البديهة طريفا ظريفا، وينقل ابن لبي أصبيعة بعصض طراقته ومنها أن قسيس الكنيسة التي ينقرب فيها بوجنا فسنت عليه محته، قلما وصف ابن ماسويه دواه القسيس بجبيه : أكلت منه وشريت منه، حتسى غضب ابن ماسويه وقال للقسيس: "بن أردت أن تبرأ فاسلم فإن الإسلام يصلح المحظ،

وقدم جرجه بن زكريا عظيم للنوبة إلى سر من رأى "سامراء" وأهدى بلى المستصم هداوا منها قردا، وكان عند ابن ماسويه قردة فأرسل المعتصم رسولا المعتصم درسولا ومعه القرد لابن ماسويه والتي كان شديد الاعتتاء بها، فقال ارسول المعتصم: قل لأمير المؤمنين ابني اتخذ هذه القردة لتشريحها ووضع حجالياوس في التشريح، يكون جمال وضعي يها، لأمير المؤمنين، أما وقد وأفى هذا القرد فليي ماضع للأمير كتابا لم يوضع في الإسلام مثله" " لأن قردة ابن ماسوسه كانت ضحيفة وقرد الأمير لكبر منها جنّه في المنحسنة أحداؤه فضلاً عن منها جنّه أحد فل خلك عنه المتحسنة أحداؤه فضلاً عن المستحسنة أحداؤه فضلاً عن المستحسنة أحداؤه فضلاً عن المستحسنة احداؤه فضلاً عن الألها، وهذا يدل على أن الأطباء كانوا يشرحون القردة باعتبارها قريبة إلى الألها،

وليوحنا بن مامويه عدة كتب منها كتاب في الصداع وعلله وأدويت، وكتاب الماليخوليا وأسبابها وعلاماتها وعلاجها ".

كما له كتاب السدر والدوار، وكتاب محنة الطبيب؛.

وأصبح بوحنا بن ماسويه سنة ٢٥ هـ/ ٨٦٠ رئيما لبيت الحكية وداشرة الترجمة فيها، وقد كان يلم باليونانية والفارسية ويجيد السريانية لفة أمه، كما كان بنقر العربية فكانت تاللغه جلما بلغة الضياد".

١ اين أن أصيعة، ج٢ ص١٢٦

٢ عيرن الأنباء، ج٢ مر ١٩٢٤ ابن التدع، النبرست مر ٢٠٤

٣ هيون الأنباء، ج٢ ص٣٦١

<sup>£</sup> أبن التدع، القهرست، تحقيق رضا – أعدد، طهران ١٩٧١ ص٤٠٣

ه د. سامي حمارته، فلطيب الرائد تيمي (بوحنا) بن ماسويه، بملة بمسع فلفة العربية بدمشويه ج£ محلد ٢٦١ تشرين الأول ١٩٩٤

وقام ابن مامویه بناسیس کلیة طبیة خاصة، کانت الأولی من نوعها فی التاریخ العربی الإسلامی، تولی التدریس فیها احد کبیر من الطلبة.. وبذلك مهد السبیل لنشوء کلیات آخری مماثلة فی مدن عربیة واسلامیة آخری.

ومن الطلبة الذين تظمفوا على يديه ولمع نجمهما الطبيب الفرجمان أبسو زيــد حلين بن أسحق الفيلاي، وإيراهيم بن عيمى الذي غدا طبيب الأمير أحمد بــن طواون عندما كان قائدا اللجيش في بالاد الشام .

١ للرجم السابق ص ص ٧٤١ - ٧٤٢

## ميخاتيل بن مسويه

میخانیل هذا هو أخو یوحنا بن ماسویه، کان منطبب المأمون. وکان میخانیل لا یوافق أحدا من المتطببین علی شیء أحدث من مانتی سنة ا ولا یستعمل شیئا لم یستعمله الأوائل.

وكانُّ المأمون به معجبًا وله على جبرائيل بن بختيشوع مقدما حتى كان يدعوه بالكلية أكثر مما يدعوه بالإسم، وكان لا يشرب الأموية إلا مما تولى تركيبه وإصلاحه له ".

١ أي كان يميل إلى الطب القدم ٢ عبود الأنباء، مرحم سابق ص1٣٧

#### يوحنا بن ماسويه

يعد يوحنا بن ماسويه (٢١٦ - ٢٤٣هــ/٧٧٨ - ٥٥٦م) أشهر من أنجبتهم أسرة ماسويه الطبية.

وكان يلم بعدة لغلت فأصبح سنة ٢١٥هــ/٨٣٠م رئيسا لبيت الحكمة ودائرة الترجمة فيها.

وله عدة كتب طبية منها كتاب في الصداع وآخر في الماليخوليا.

ويعد الكناش المشجر الكبير" من أكبر تأليف ابن ماسويه وأجلها تمانا في بابه، وهو مشجر لأنه يحوي رسوما وجداول نبين أسباب الأمراض وتشخيصها وعلاجها".

ويتكون هذا "الكنائن" من ثمانين بابا وعلى علدة القدماء يبدأ بذكر الأمراض التي تصديب الجسم من الرأس فالأسفل، وفي هذا المقام نذكر ما جاء في "الكذائن" فيما يدور حول لعراض للماغ والأعصاب.

العاب الخامعي: في الصداع في الرأس نصفيا (الشقيقة) أو كليا وما هو كائن من سوء الدزاج أو من العربة أو من أعضاء أخرى في الجسم، من سوء الدزاج أو من العربة أو ما يعرض كلكتيد أو المدمدة أو الطحال أو الرجلين، مع الحمي أو بدونها، أو ما يعرضا له من الخارج، مثل ضرية (أو حر) الشمس، أو شرب الخمور المسكرة، وتشخيص أنواع الإصابة، وأوصافها والأخلاط المشاركة وطرق الممالجة بما في ذلك الشقيقة (Migraine) أو الصداع النصفي.

الأبواب من المعادس حتى للثأمن: في النسيان وأسبابه والتشخيص، والمبات العميري كعلة مركبة (Agrypno coma) (فهي سبات مع التوقط والهذيان) ولمحلمات والأواج والعلاج، بما في ذلك العلاج الغذائي، وفي السدر وهو والمحلمات والأواج والعلاج، بما في ذلك العلاج الغذائي، وفي السدر وهو الحجيرة وحدم المبالاة والزغال في البصر، والدوار (وهو شبه الدوران يأخذ بالرأس، وعند المعامة الدوكة (Vertigo) والأسباب والعلامات ومعالجته في وقت مسكونة، وقت هجيلة وفي وقت مسكونة،

اللهاب التفسع: في الوجع المسمى بالبونانية قرانيطس وهو ورم حار بحدث في الدماغ نفسه، أو في أغضيته (وهي الحجب التي تحيط بالدماغ) أو المدرسام الحار، وحالمته ندة الوجع في الرأس ونتوء العبنين، واحمر ار الوجه، ونقل في الرأس وسنوء المعين الماسك وقتل الدمن وسبت وقتل نشديد، وهذيان (أو اختلاط العقل أو التهاب المسحايا (Meningitis).

د. سلمي حمارته الطبيب قرائلة بوحنا بن ماسويه، يماذ بمسع قللمة قامرية بدشتري ج٤ تعلد ٦٩ تشريخ الأول ١٩٩٤ ص ٩٨٨ يذكر د. حمارته أن هذا الكتاب لم يُعتق بعد، وتوسد ثلاث عظوطات منه في قامد.

الهاب العاشر: في الوجع المسمى فلغموني، أي الورم الحار الكائن في الدماغ، مع ألم في الرأس بسبب الورم، ومع العثيان والقيء وأحمر الراوجة وانتفاخه، ترافقه حمى حادة، يعالج بالفصد مع تضميد الرأس بالأشواء المرطبة المحالة، ويسقى المريض ماء الشمير والعذاب والذبازي والبتلة الممانية.

الله الحادي عشر: في الحمرة في الدماغ مع الوجع التنديد في الرأس كلسه، والالتهاب وبرد الوجه وصفرته، ويبس اللم ويعالج بالقصد ويعقى المريض ماء العناب والتمر الهندي والإجاص، أو يسقى ماء النسور والقطف.

الأبواب من الثاني عشر حتى المعادس عشر: في كثرة الذوم المسارض فسي المصارض في المصارض في المصارض في المصارفية المحالفية المحالفية والرطوية في الراس والمعادلة الفكر وذهاب الفقل في الراس والمعادلة الفكر وذهاب الفقل في المحالف الفكر والمعادلة الفكر وذهاب الفقل، بلا حمي، والمعراقي النافخ واختلال المعالى، وولوع شديد وعيث شم الهدذيان وذهاب المعالى،

الهاب السابع عشر: في الصرع أوفي هذه العلة بالحفظ امتداد جميع الجسد، مع استناح الأفعال المديرة حسيا وحركيا إما من الدماغ أو من المعدة أو بعض أعضاء الجميم كالرجلين، اما مقدماتها: فحرز، بغير عله، وقلبه السقل واللسيان، ورديء الأحلام والصداع، ويقترح العرفة العلاج حسب السن والحالة، فضي حالة السببي الرضيع أو من هو لكبر سنا تكون "راسخة في السماغ فلصدة وتكون في هذه الحالة أصبعب مما لو كانت في وعلك، وأكثر ما تصديب الأطفل ويتذهم الصداية، ثم العرافةين، والمأسر على المشايخ.

وعلامة الصرع "مقوط العليل وامتداد جمده، وارتعاشه، وصياحه، وظهــور الزبد من الفم" واعراض أخرى تحدث أيضا ، أما الملاجات ولا سيما الغذائية منها فيذكرها المؤلف بالتفصيل، كما يقترح "امتحان من به الصرع وكشفه بهذه الأشياء".

الأيواب من الثامن عشر حتى الحادي والعشرين: في الرعونة وفساد مسوخر الدراس (cerebellum) أما للقطرب فنوع من الماليخولها ووسسواس الدراس المامن (حواليوس وهو ما يحصل للإنسان في واليوس وساد المقل م هندة المطشء والكابوس وهو ما يحصل للإنسان في نومه، فيزعجه ويضايقه، ويرى المولف أن هذه المطاه مقدمة المثلاث علمان المسرحة والماملية (المبادرة) والشكة بالقطاع الصوت ولحركة وقل المركة والتهاء من الطعام، وأما المشق فيسبب وانتهاء من الفعام، وأما المشق فيسبب كابة صماء مع ألم نفسي وكثرة في الحركة، وتكون العرون عند الرماع اسماء من المام المبادرة جاهلة، ويمي المريض عند نكم من يصب أو مساع اسماء وصاحبه بالمنا المريض المساناعات أو بالاستماع إلى الإصناعات أو بالاستماع إلى الأحسان الجميلة، ومصادفة من يصب أو من يشبه شخصا وصورة وحسانا.

۱ بالبرنالية spilopsy – "soisure"

الأبواب من الثقي والعضرين حتى الصلاص والعضرين: في السكتة والفالج والإسترخاء في أحد الشقين أو كليهما، وفي مقدمة الدماغ أو في مؤخره، والقطاع الأفعال المديرة والعس والحركة في جميع الأعضاء، أما مقدمات السكتة: فصداع شديد، انتفاخ الأوداج، دوار، اختلاج ويرود الأطراف وأكثر ما تصوب المشايخ.

أما اللقوة فهي - كما يرى ابن ماسويه- استرخاء جانب الوجه ومولاله إلى الجانب الأخر الصحيح، وتعالج بربط الجانب المائل بعصابة، ومن الاسترخاء ما هو سهل المعالجة، ومنه ما لا علاج له، أما التشنج فيكون إما من الامتلاء وتوالي الرطوبة، أو من الامتلاء الخام وتوالي البياس، وأما الامتلاء فيعرض إما في العصب وحصلات العقل أو في العضائات للعقدة والمؤخرة معا، وينجم إما عن تعب أو نوم على الأرض أو عن حمل شيل أو مقطة، أو من حرق الذار، أو ضرية ، وأما علة الارتعاش فتكون من ضعف العصب وتعالج بالدواء (والمذاء)

١ المرجع السابق ص ٧١٠ – ٧٦٤

### عاتلة حكم المشقى

ضمن العائلات الطبية التي ظهرت في بدايات العصر الطبي الذهبي العربي الإسلامي عائلة حكم الدمشقي، ومن كنيتها يتبين أنها ظهرت في دمشق عاصمة الأمهبين.

وأول من عرف من هذه العائلة الجد أبو الحكم الدمشقي "وكان طبيبا نصرانيا عائماً بانواع العلاج والأدوية، وله أعمال مذكورة وصفات مشهورة، وكان يستطيه معاوية بن لبي سفيان (٤١ – ٣١هـ/٢٦١ – ١٨٠م) ويعتمد عليه في تركيبات أدوية لأغراض قصدها مده".

وريما تعني "لأغراض قصدها منه" تركيب أدوية قاتلة قبل بن معاوية كان يستخدمها في قتل أحداثه. وقد غتر أبو الحكم طويلاً حتى تجاوز المائة، وقد تولى تطبيب يزيد بن معاوية وحلال به العمر حتى لله خدم عبد المائك بن مروان ".

وَلَحقَ حَكَمَ الدَّمْشَقَى (ك ١٤/١هـ/٢٥م) بأبيّه في معرفته بالمداواة والأعمال الطبية والصفات البنيمة، وفي حانثة قصد عرق البلسليق فقال أحد الحجامين بها ذلك أنه أصماب الشريان، ففرح القوم عندما رأوا حكم المتطبب وعيسى ابنه فعالج حكم العربيش،

وعُمْرِ حَكُمْ مَائَةً وخَمَسَ سَنَيْنَ قَمَرِيةً ۗ . أَ

أما أشهر من أنجبته هذه العائلة فهو أبو الحسن عيسى بن حكم الدمشقي المشهور بمسيح (ومن هذا عرف في النصوص اللاتينية باسم المسيح مصغراً CHRISTIANELLUS) وأول من ذكره ابن النديم في الفهرست.

ورويت عنه قصة تبين نبل أخلاقه، ذلك أن يوسف بن ايراهيم مولى إيراهيم المهدي نزل عليه ضيفا في دمشق سنة ٣٤٥هـ/٣٨م وكانت به نزلة صحبة للمهدي نزل عليه ضيفا في دمشق سنة وهو يقول له لأن نلك مضرا بالصحة فيحيث عيسى "أنا أعلم بهواه بلدي، وهذه الأشياء المضرة بالعراق نافعة بدمشق وما أن انتهت زيارته وشيعه إلى خارج دمشق حتى أمره أن لا يشرب الماء البدرد وأعطاء أغذية أخرى في طريقة الهما لامه أجابه عيسى : "إنه لا يحسن بالعاقل أن يلزم قولين اللعب مع صنيفه في منزله" ."

١ اين أن أسيمة، ج٢ ص١٢٨

۲ الرجم السابق ص ۲۹

٣ أي حوالي مائة وسنتين عجسية

این آن آسیما، ج۲ ص۱۲۹ القلطی ۱۲۳

ه القهرست ص٥٥٥

٢ القفطيء ٢١٦٦ ابن أي أصيحة ج٢ ص٣١

وخلف عيسى بن الحكم الطبيب علي بن رين الطيري عندا نصبح غضيض أم ولد الرئيد بتأجيل علاجها من علة القوانج إلى وقت يحمده المنجعون، فإنحازت غضيض الطبري وأجلت العلاج إلى حين "موافاة القمر المشتري كما أشار الطبري" إلا إنها ملكت قبل حلول ذلك العوجد أ.

وكان عيسى بن الحكم يسلك طريق الرهبان، ولا يحمد شيئا مما يزيد الباه ولهذا أراد أن يسأله يومنف بن ايراهيم الذي حل عليه صنيفا عن البصل وزيادته في الباه قكان يورف رأيه مسبقا فلكر له أنه كان يذوق الماء في بعض المناهل في معفره فيجده مالحا فياكل البصل ثم يشرب الماء فيجده أقل ملوحة. فضحك عيسى وقد كان قلال المتحك قال لضيفة : أن خاصية البصل بحداث فساد في الدماغ، وإبما قلل حسك بمولحة الماء ما أحدثه في دماغك".

وقد سافر عيسى بن للحكم إلى الهند أنتام أصول الطب الهندي والتميز فيه، وذلك عندما عاد طبيب هندي اسمه مغيث إلى بالاده بعد أن عالج هارون الرشيد من علة صعبة وصنع له دواء أبراه في ثلاثة أيام، وسمى "المغيث الهاروني" .

مصب واستعد بدراء براء في بلاط هارون الرشيد ألف عيسى بن الحكم رسالة اسماها وأثناء عمله طبيبا في بلاط هارون الرشيد ألف عيسى بن الحكم رسالة اسماها "الرسالة للكافئة البلغة بنة و أهداها الخليفة ومميت بد الرسالة الهارونية".

ويقول عوسي بن الحكم في رمالته "بأن رأس الإنسان يقلس بريع الجسد، هلاكه الدماغ، وهو مسكن نصف العقل، والدماغ هو مربط الجسم فإذا كمل الدماغ كمل للحبم، والدماغ حار مثل النار والنخاع بارد مثل الثلج، فلولا برودة النخاع للجسرة الدماغ الرأس بحره، ولولا حرارة الدماغ أهلك والخدى اللخاع الجسم سيعترف

ويذكر عيسى بن الحكم في رسالته دواء "المغيث الهاروني" الذي صنعه المغيث الطبيب الهندي لأمير المؤمنين هارون الرشيد عندما أصبيب بعلة صعبة ولم وستطع الأطباء شفاءه وكان منهم الدمشقي ويوحفا بن ماسويه وقال عنه أنه "مجرب ونافـــع لوجـــع الرأس واختلاط العقــل والصـــرع والدوار، ومن أهـــم أخلاطـــه

١ ابن أبي أصيحة، ج٢ ص٢١

۲ این ای امیب ج۲ ص۲۲

د. حمارت، الطبيب عيسى بن حكم الدمشقي ورساك الطنونية، بلاد الشام في العصر العياسي، منشورات لجنة تاريخ بلاد
 شاب مداد ١٩٩٢ مرده د

٤ د. خاربه الطبيب عيسي ... مرجع سابق ص٢٥٥

ه نظرية الحرارة والموردة كانت شائعة منذ القدم وسحودها على أعضاء الجدس فتلاوا إن المدة كالطبع والمكيد مثل الشر ولولا حرارة الكبد لانشفت المعدة، والقلب حار مثل اشار والراة باردة مثل التلبع، وكذلك المرارة باردة والكاليان حارثان كالشار وهكدنا

الإهليلج واللبليج والأهليج أ مع الخردل والزنجبيل والدارصيني والكمون الكرماني والكرفس والحنظل". والكرفس والحنظل". وفد اختر الدمنفي بادوية أنها تأثير في التخدير والتعود على استعمالها وأطلق عليها اسم "الدواء المرافد" وقام بغضه بتصنيعها، وهي حاوية لعدة صواد منها: الافيون ويزر الخشخاش والفص والكزيرة والزعوان والجنبادستر" وتحتدوي الاصدة أيضا على الشيكران أ والخريق الأسود رجوز أرقم، واليروح "."

١ أدوية هنفية مشهورة

٢ للرجم السابق، ص٧٥٥

٣ وهو أفرازات متطابرة زبية مرة العلمم لحيوان القناس، هرفه الإفريق والعرب واستعملوه في العابقات

و السكاد

ه وهر فلقاح أو تفاح الحالين "Mentingum" (وأصل كلمة يمووح سريان "يمورحا")

٣ المرجع السابق ص٩٥٥

#### حنين بن إسحق

وأم يكن من السهل نقل العلوم الطبية إلى اللفة العربية، ما لم يكن المترجم مدركا للفات الذي يترجم منها واليها، بالإضافة إلى المامه بالعلوم الطبية، وقد توفرت هذه المؤهلات في العديد من الأطباء والمترجمين، ويعتبر حلين بن أسحق شيخ المترجمين في هذه النامية. للمترجمين في هذه النامية. وهالمة تصاما الاستيعاب هذه العلوم وغيرها، يقد تها علم استيعاب الأفافظ المجديدة بالاشتقاق أو الإنتكار أو المقاوية.

وحدين بن إسحق العِيَادي -بكسر العين وتخفيف الباء- (١٩٤ - ٢٦٠هـ/٧٠٩

- ٨٧٧م) عربي الأصل أسلاقه من بني تنوخ.

وتعلم حلين بن أسحق الطب واللغات من جنديسابور ثم طاف في بــلاد الشــام ومصر وبلاد الروم ولحضر معه نقائس المخطوطات الليونائية وبدأ يترجمتها في بغداء فاعجب بترجماته رئيس أطباء بلامة الخليفة جبر البيل بن بختيشوع الذي لــم يكن يجيد غير المريانية، فصار حنين يترجم له كتب جالينوس اللــي المسريانية ، وعنما رو بت أخيار ه بشيو ته أنخلة المأمون اللي حاشيته الطبية .

ويعتبر حنين بن أبدحق أشهر المنزجمين في العصر العباسي والمتميز عليهم في الملوك واللغة والعلم.

وعلى الرغم من أعمله الكثيرة في بيت الحكمة، فإنه كان يلبي مللبات العرضى ويحسن مداواتهم ويجيد معارسة الطب والكحالة - طب العيون - كما كان يــنظم المعر و بداغلر الإنداء.

وأحضر المأمون حنين بن إسحق وسأله نقل كتب الحكماء اليونانيين إلى اللغــة العربية وبذل له من الأموال والعطايا شيئا كثيراً "

١ د. كمال السامرالي، عنصر تاريخ الطب العربي، مرجع سابق ٣٧٦

۲ د. کمال السامرائي، مرجع سابق ص۲۸۱

٣ ابن أي أميماء ج٢ ص١٤٢

كذلك قام بترجمة كتاب "الموجز" اللـذي الفسه أورباسـيوس (٣٧٥ – ٤٠٣م) و "المادة الطبيبة" الذي الفها ديسقوريدس والذي كان قد سبق أن ترجمها بطريقة سيئة من قمل'.

وقد ترجم حنين بن إسحق كلمة (Phrenitis) لليونانية إلى فرانيطمى، أما ابسن مينا ققد أبدل القاء إلى قاض في هذه الكلمة فاستعمل ترانيطمى أو سرسام – فسي الفارسية سر رأس، وسام التهاب – أي للتهاب الرأس ، أي الهذيان النسانج عسن التهاب المعجابا".

وقاً م دنين بن إسحق مع معاونيه وتلاميذه بنرجمة أهم الكتابات الطبيبة اليونانيسة إلى العربية، وأسس أسمناً صلبة لتطوير الطب العربي القائم على منهج علمي تسم اتباعه ومن ثم تعديله وتصحيحه في القرون اللاحقة" أ.

ومن أشهر مؤلفات حنين كتاب "أستّلة في الطب" وكتابه الضخم المشر مقـــالات في العين" الذي يعد أقدم بحث منهجي معروف في طب العيون.

وقَد بلغ تفوق الصنعة عند حنين مبلّغا من الامتيازَ جعل الكثير مــن المتـــرجمين الاقل شأنا ينصبون لينتاجهم له.

ويسبب حُسَّاده كثرت الوشاية على ابن إسحق للخليفة المتوكل الذي حبسه وأمــر بتخييه وصادر ممتلكاته ولحق به أذى كبير أورده ابن أبني أسبيعة في كتابه".

١ نور حسين شومري، فضائل الطب الإسلامي، للوائر العلق الأول عن الطب الإسلامي، الكويت، ١٩٨١، ٢٠ ص١٢٧،

Sami K., Hamanch, The Life Sciences, article, The Genius of Y Arab Civilization, Yead Edition, 19AT MIT Press

٣ ابن أي أصيحة، بولا ص6 ٥ ١١ د. كمال السامرائي، مرجع سابق ص7٨٧،

### اسحق بن حنين

وخلف حنين بن إسحق ولده أبا يعقوب اسحق، وكان يلحق بأبيه في النقـل وفــي معرفة باللغات وفصاحته أبيه، وكان إسحق قد خدم من خدمة أبيره من الخلفاء والرؤساء وكان منظمة المي القاسم بن عبيد الله وزير المعتضد بالله وخصيصا بـــه وله حكايات ممتطرفة والشعار وحدة كتب طبية . ومن شعره الذي له علاقة باللعاب قوله :

> أذا ابن الذين استودع الطب فيهم يبصرني أرمعلوطالبدس بارعا ويقر أط في تقصيل ما أثبت الألى وما زال جالينوس يشفي سدورنا ويحربي بن ماسويه وأهرن قبله راى أنه في تطب نيلت قط يكن

وسمــوا به طفل وکهل ویافــع
یقــوم منــي مطــق لا پدافسـع
الذا المُصنر والأسقام طب مصدارع
الما اختلفت فيــه عليــنا الطبائم
لهــم کتاب الذاس فيــها مذافــــه
لفا راحــة من حفظها وأصدابـــة

ا ابن أي أصيعة، ع؟ ص177

#### بين السريانية والعربية

تمتد أوائل المُصنَّقات في علم الطب بالسربية إلى عصر بني أمية، فقد قبـل أن ماسرجس (أو ماسرجويه) متطبب البصرة ترجم كتاب النس أهرن بن أعسين في الطب (من السريانية) أمروان وقبل بل لحمر بن عبد العزيز أ

وقد خصص ابن أبي أصنيعة الباب التاسع في كتابه "عيون الأبناء في طبق لت الأطباء" للأطباء اللقلة الذين نقلوا كتب الطب وغيره من اللسان اليوناني إلى الأطباء النقلة الذين نقلوا كتب الطب وغيره من اللسان العربي ومنهم حنين بن إسحق الذي يقول عنه إنه "كان عالما باللفات الاربع غريبها ومستعملها: المحربية والسريائية والفارسية، ونقلا في علية الجودة"، وكذلك ابنه إسحق بن حنيث كان أرضا عالما باللفات التي يعرفها أبوه، وهو بلحق به في النقل، وكان عنب العبارة قصيح الكلام، وكان يعرفها أكثر تصنيفا" وأيضا حبيش الأعم: وهو ابن أخت حنين بسن إسحق، وتلميذه، "المال مُمودًّد يلحق بطين واسحق".

أما إصطفن بن بسيل فكان يقارن حلين بن إسحق في النقل، إلا أن عبارة حلين أفصح وأحلى، وأما سرجس الراسمي (أو الرأس عيني) فكان متوسطا في النقل، وكان حدين يصلح نقله، فما وُجِد باصلاح حدين فهو الجيد، ومسا وُجِد غيسر مصلح فهو متوسط.

كما نقل "للبطريق" في أبرام المنصور ويأمره أشياء من الكتب القديمة وله نقــل كثير جيد، إلا أنه دون نقل حنين. ونقل كتبا كثيرة من الطب في كتب أبقــراط وجالينوس".

وممن نقلوا من المدان الدرياني إلى العربي ماسرجوس وهو أول مـن نقـل جوامع جالينوس إلى السريانية، وابنه عيسى، وأبوب الرهاوي وهو ناقل جيد عالم باللغات، إلا أنه بالسريانية خيرً منه بالعربية ".

أما فثيرن الترجمان فيقول عنه ابن أبي أصيبعة: "أنه أم يكسن يعسرف علسم العربية أصلاء ووجدت نقله كثير اللحن".

ونقل يوهنا بن بختيشوع كتبا كثيرة من اليونانية إلى السريانية، ولم يُعرف أنه نقل إلى المربى، وكان حنين بن إسحق ينقل له من اليونانية إلى السريانية، و وقد تراوح تقييم ابن أبي أصبيعة لأصال هؤلاء النقلة والمترجين بين عسالم باللغات كعنين بن إسحق وابله إسحق، وناقل مُخولًد كحيد بش، وناقسك جيد كالبطريق، وناقل متوسط كسر جين، وناقل كثير اللحن مثل الثيون الترجمان.

١ كارل بروكلمان تاريخ الأدب العربي، دار للعارف، طاه ص١٢٦٤ قبل أي أصيعه، ج٢ ص١٠٤ التلطي ٢١٣

٢ ابن أبي أصيعة، ج٢ ص١٧١ -- ١٧٤

۲ ابن أي أسيمان ج٢ ص١٤٧٢ د. السامرالي س٢٧٨

٤ ابن أي أصيعة، ج٢ ص١٦٨ و ١٧٤

أما أول مؤلف طبي أصيل موسوعي لا مترجم وضع بالعربية في الإملام فهو تردوس الحكمة لأبي الحسن علي بـن سـهل بـن ربـن الطبـري (ت ٢٤٧هـ/٨١٩م) الذي أسلم على يدي الخلوفة المعتصم، إذ كـان مـن قبـل نصر لذيا ولفته الأصلية كانت العربيانية أ.

غير أنه صدرت قبل هذا المؤلف رسائل طبية، ومنها "الرسالة الكافية ألياقوتية" الطبيب عيسى بن حكم الدمشقي (١٢٧ – ٢٢٧هــــ/٧٣٩ – ٨٤١م) التسمي أهداها لهارون الرشيد وسميت بــ "الرسالة الهارونية"

ويذكر القفطي وينقل عنه ابن أبي أصيبعة أن ربن الطبري والد علي بن سهل بن ربن الطبري "كان طبيباً بهوديا وكان له تقدم في علم اليهود" ويضـــيف أن "الربن والربين والراب أسماء لمقدمي شريعة اليهود" ".

وقد خطأ عدد من المحدثين القطعي وبالتالي ابن أمي أصبيعة أن ربن الطبري كان يهوديا، ذلك أن "ربن" لا ينحصر استعمالها على لسان الوهود، فهذا اللقب سلخ على حنين بن إسحق العِبَلاي أيضاً.

أما أبوالمصن على بن رين الطيري نفسه فيقول في مقدمة كتابسه "أسردوس المحكمة" وكانت له (لأبوه) همة في ارتياد البر ونقلاً في كتب الطب والفلسسةة وكان يقتم الطب على صفاعة أبائه، ولم يكن مذهبه التمذح والاكتصاب بل المتألم والاحتمام، فأقف لذلك برين وتصيره عظيمنا ومعلماً" <sup>5</sup>

وكلمة ربان هي من "ربانا" السريانية وتعني: حير، رئيس الكهان، إمام، معلم

وكان للطبري يتقن السروانية ويقول "ثم نقلت الكتاب إلى اللفسة المسريانية وفرقت له نسخا كثيرة في تحور الشرق والغرب وأردت بذلك أيضا التحرز من قوم، من أهل سوء الطريقة بلغني أن الرجل منهم ينتحل كتاب غيرء" "

ويستعرض محقق الكتاب د. محمد زبير الصديقي كيف الكان الخطأ الفساحث الذي جر إلى أزعام غير صائبة (وأن الطبري كان يهوديا قبل أن يسلم) حتى

ا ابن النداع ۲۰۱۱ و پخت عنق الكتاب د. عمود زير الصديقي أن الطوي أسلم على يد تلوكل، قرنوس الحكمة المقدمة رطع
 حول الرسالة فقارونية أنظر : د. ساس حمارته الطبيب عيسى بن حكم التمشقي ورسائه فقارونية، يلاد الشام في المصر

الباسيء متشورات بأنتة للريخ بلاد الشام، حمال ١٩٩٧ حره؟ ه و ٧٧د

٣ التفطى ٢١٧٨ ابن أي أصيماء ج٢ ص٣٤٧

د. السامراتي، عتصر تاريخ... ج. ١ س. ١٠ ١٤ د. حمارت، تاريخ تراث ... ١٩٣٩ د. عمد زير الصديقي عطق كتاف "فردوس المكدة" للفري، آفاب – براين ١٩٣٨ للندنة وع ويذكر فيها أراء عند من نلستر تين في ذلك

ه غردوس الحكمة ص١

٦٠ د. ايراهيم السامرائي، دراسات ... مر ٦٨

٧ د. ايراهيم السامرائي، دواسات ... ص ٨

قام المستشرق منغانا فذكر أن عمه كان نصرانيا فتجلب الحقيقسة وظهسر الصريح من الأمر وأصبحت يهوديته هباءً منثور أ".

, على الرغم من أن الطبرى ألف كتابه بالعربية فإن بعض الكلمات السريانية و الأبنية علقت بالكتاب وغيره من مصنفاته.

ويذكر صاحب "الفهرست" أسماء إثني عشر كتابا من كتب الهند في الطب الموجودة بلغة العر ب".

وعند ترجمة هذه الكتب للعربية وخاصة أسماء الأدوية النباتية للتي تؤخذ من نباتات تَعيش في نلك البيئة، تم الإبقاء على أسماء معظم الأدوية ومنها إهليلج، إمليلج ، أبلج، وفي حالات أخرى تم نسبة الدواء إلى البلد الذي عــرف فيـــه ومنها قولهم الكمون الكرماني (من كرمان) والأفتيمون (من أفريطيا) والصبر الأسقوطري (الذي لا يجود إلا في هذا البلد) ".

ومن أواخر العصر العباسي كان انتصار اللغة العربية واضحا على اللغات الأخرى حتى كلغة تخاطب بين العامة، أما التصارها كلغة علم فقد سبق

ففي هذه الفترة أضحت العربية تستوعب كل المصطلحات الطبيسة وأسماء الأمراض ودلائلها وفنون للتشريح وأسماء الأدوية وبقيت لعدة قرون خزانسة العلوم الطبية تحتوي على خيرة مَا تقلقلته وتوارثته الحضارة الإنسانية، ولولا إن العربية أداة مطواعة لما استجابت لما ندبت إليه.

وأوضح الممتشرق الألماني بيرجشتريسر بشكل مقنع أن اللغة للعربية قدمت منذ البداية الأداة الكافية للتعبير العلمي الدقيق ".

ولم تحتل العربية هذه المكانة الرفيعة بذاتها، ولكن الموقع المركزي للعربيسة (في الإسلام) بوصفها لغة القرآن الكريم واللغة الرسمية في الدولة هو السذي ادى إلى تطويعها لتلائم المنطلبات العلمية ".

وقد حرص المسلمون بمختلف لغاتهم على تعلم وحفظ لغمة القرآن الكريم والحديث الشريف، كما فعل ذلك غير المسلمين، لأن العربية أصبحت أنحة النغبة ولغة العلم والأنب، بالإضافة لتشجيع الخلفاء والأمراء لنوي العلم والأنب، وترجمة الكتب من اللاتنينية وللسريانية وغيرها إلى العربيـــة وفـــتح معاهد العلم، إضافة لدور المساجد التعليمي الذي عرف منذ البداية.

١ الرجع السابق، للقدمة (و)

٣٦٠ اين قندي من ٣٦٠

٣ فردوس الحكمة للطوى صره

٤. فيليب حتى ورطاله، تاريخ الدرب، دار خندور، طاه ١٩٧٤ ص ٤٣٠ – ٤٣١. ه بوستشريسر (١٨٨٦-١٩٣٣) مستشرق ألكاني تخصص في اللغات السامية والعلوم الإسلاميان قلم مصر أستاقاً زائراً ٢١ -

١٩٣٧ وألقى في جامعتها سلسلة محاضرات في تطور النحو العربي وقواعد نشر التصوص العربية

٣ زنت الإسلام، شاعت ويوزورث، سلسلة عالم للعرفة، الكويت، ج٢ ط٢ ١٩٨٨ ص٢١٥٠

وكان التواصل الحضاري بين الحضارة العربية الإسلامية وغيرها بمختلف المنكله عاملاً في حدوث تفاعل وتأثير متهادل بسين اللفة العربية وافسات الكيانات الحضارية الأخرى، فتولنت الفاظ جديدة في العربية لم تكن موجسودة مداتما بها خاصة الألفاظ الدالة على مظاهر الحياة الذي لم تكن مألوفة في البيئة العربية لم تكن مألوفة في البيئة العربية.

وفي احتكاك العربية مع اللغات الأخرى، وفي هذا الصراع اللغوي انتصرت العربية على خيرها من اللغوي انتصرت العربية على غلاقران الكريم الحديث الشربية هي لغة القرآن الكريم الحديث الشربية، وهي التي ألـغه بها جميع كتب التضير والسنة وللقه والأصول، كما أنها اللغة التي يجب أن تؤدى بها بحكير من العبلالت الإسلامية، فضعلاً عن أنها للغة التي يجب أن تؤدى بها بحكير من العبلالت الإسلامية، فضعلاً عن أنها لغة المنتصرين أ.

ومع تتابع الفتوحات وقوسع الممالك دانت علوم الذخبة للعربية، لكن اللغة في صراعها وإن النصرت، فإنها نتائر باللغات الأخرى، فقد أخـــذ العـــرب عـــن غيرهم مصطلحات جديدة منها مصــطلحات الطـــب والصـــيدلة والإغذيــة، فلدخلوها في لغتهم مع شيء من التبديل والتغيير لتناسب النطق بالعربية.

ويقول الجاحظ الا ترى أن أهل المدينة لما نزل فيهم ناس من الغرس في تديم الدهر علقوا بالفاظ من الفاظهم ولذلك يسمون البطيخ الخريز ويسمون السميط الرزدق ويسمون المصوص المزوز ً وغير ذلك من الأسماء .ً

فقد كان يجيد السريانية لفة أمه، ويلم بطرف من اليونانية والفارسية، فهو مسن مواليد جنديمابور، وكان معروفا بإنقافه العربية حيث ألف معظم كتبه بها. ولم تكن ترجمة الكتب في البداية أمرا سهلا خاصة في الطب، حيث ضسمت الكتب اليونانية مصطلحات لم يعرف لها مقابل من قبل في العربية كاسسماء

الكتب اليونقية مصطلحات لم يعرف لها مقابل من قبل في العربية كاسماء الأمراض والأدوية وكان المترجم يضع المصطلح بلغته الأصلية مع شرح له بالعربية ومحاولة نحت ترجمة له.

ولم بكن من السهل نقل العلوم الطبية اليونانية وغيرها إلى اللغة العربية ما المم يكن المغرجم مدركا للغات التي يترجم منها وإليها، فضداً عن السامه بالأطوم الطبية. وقد توفرت هذه المؤهلات في العديد من المعترجمين والأطباء وعلى رأسهم خلين بن إسعق الميالاي، وفي نفس الوقت كلنت اللغة العربية موهالة

١ - هـ، على والي، فقه اللغة، دار غطة مصر - القاهرة ١٩٤٥ ص ١٣٠ -

٧ ﴿ يُسْخِ أَمْرِي مِنْ البِيادُ والتبينَ الروفِقُ وهو : المِنفُ مِنْ التَّمْنِ والسَّطِّر مِنْ التعيل

٣ طمام يطبخ فيه اللحم بعد تقمه بالحل

أبيان وأتيين للحاحظ، دار الكتب الطبية بيروت ص11.

٥ ابن أي أمييعة، ج٢ ص١٢٤

تماما لاستيعاب هذه العلوم بقدرتها على استيماب الألفاظ للجديدة بالاشستقلق أو الانتكار أو المقاربة.

وكان حنين بن اسحق مهتماً بنقل الكتب الطبية وخصوصاً كتب جالينوس، حتى إنه في غالب الأمر لا يوجد شيء من كتب جالينوس، إلا وهي بنقل حنين أو بإصلاحه لما نقل غيرُه.

وقد فحص ابن أبي أصديدعة الكتب السنة عشر الجالينوس، وقد نقلها من الرومية إلى السريةية سرجس (الرامعيلي) المنطب، ونظها من المسرياتية السبي المربية موسى بن خالد الترجمان، ويقول: "قلما طالعتها وتأملت الفاظها تبسين لي بين نقلها وبين المنة عشر التي " الأكن بمن المبليغ، والذي من الثارية".

وفي وضع المصطلحات الطبية عند الترجمة وفي التأليف جاهد المترجمـون وخاصة خنين بن إسحق والأطباء في اشتقاق مصطلحات تتاسبت مع العربيــــة وحسب عدة وجوه منها :

 إما من الأعضاء الحاملة ثها ، كذات الجنب الصحيحة إذا كانت من ورم في الحجاب وذات الجنب غير الصحيحة، إذا كان الورم في العضل المستبطن وذات الرئة، وانتثار الأجفان وغيرها.

وإما من أعراضها كداء المصرع وداء الكلب والدوار حيث يتخيل صحاحبه
 إن الأشياء تدور عليه وأن دماغه وبدنه يدور إن فلا يملك أن يشبت وإنصا
 سقط.

وإما من أسبابها كقولهم ، مرض سوداوي ومرض صفراوي.

— وإما من التغييه كقولهم ، داء الأمد وداء القول، وداء الثطب وداء الحية أو داء القطرب» وهو نوع من المالنخولها بعرض فــي شــي شــيه شــباط، ويجمــل الإنمان فرارا من الناس الأحياء معها لمجاورة الموتى والمقابر مع موه قصد يبرز ليلا ويخفقي نهاراً يجب الخلوة والابتعاد عن الذاس، والقطــرب طــائر يجول الليل كله لا ينام فقالوا: "أحول من قطرب وأمير من قطرب".

 أو منسوبا إلى بلد يكثر حدوثه فيه كقولهم ، القروح البلخية وحبــوب النــار الفارسية، وعرق مدني، وهو الورم الذي يكون في الأبدان التقـــفة والــبلاد الحارة، تخرج مادته متصلة عَلِكة كأنها عروق تمتد شيئا بعد شيء حتى تقلـــى وينسب إلى مدينة يثرب لكثرة ما يقع فيها.

 أو منسوبا إلى أول من يذكر أنه عرض لهم كقولهم قرحة طيلانية منسبوبة إلى رجل يقال له طيلاني.

وقد ينسب إلى من كان مشهوراً بالإنجاع في معالجتها كالقرحة السبروئية.
 وإما من جو اهر ها وذو اتها كالحمى بأتواعها والورم.

١ ابن أن أصيعة، بير؟ حر123

٢ ويكون مم غضب عطط يلعب وهيث ولهلته عترج باستعطاف كما هو طبع الكلب

 وإما خصص تخصيصا متعارفا عليه مثل مصطلح حديث النفس، وهو كل ما يحدث به الإنسان نفسه من خير وشر، وخصصه الأطباء بالحديث الردى، الموحش للنفس، وهو الذي يكون في لبتداء المالنخواليا 1.

كما نفعتهم الحاجة إلى قبول الفاط أعجمية من لغلت أخرى بعضسها أجريت عليه قواحد الاشتقاق وأحكامه مثل مصطلح الترياق (الدرياق) فإنه مشتق من عليه قواحد الاشتقاق وأحكامه مثل مصطلح الترياق (الدريان) اليونانية، وهو اسم لما ينهش من الحيوان كالأفاعي ونحوها أ. وكانت بلاد الشام والعراق أرضا لمصراع اللفات الله السلم وأيام الحرب، وإن كان قد انتهى هذا المسراع بالتمسار الله المديرية، إلا أن اللغة المنتصرة تأثرت كثيرا باللغات المهزومة فعلق بها كثير من الألفاظة الانتراك بهدا.

وكانت اللغة السريانية وقبلها الأرامية قبل أن تكفرح إلى لهجتسين سسريانية فلسطينية كان يتم الكلم بها غرب لهر دجلة وحتى قلسطين ولهجة أخرى من شرقي دجلة حتى بلاد فلرس هي لغة العلم والأدب والدين لحقية طويلة امتنت بين القرن السلاس قبل الميلاد والقرن السابع الميلادي.

ومن أسباب انتصار اللغة العربية على شقيقتها المسريانية أن كالا اللغتاين أصلهما أرامي ". أ.

وعلى الرغم من نفوق اللغة العربية على شقيقاتها السريانية وغيرها من اللغات واللهجات فإن السريانية بقيت لفترة من الزمن وربما حتى القرن العاشر في بلاد الشام واسمة الانتشار، بل وحقى اليوم هذاك بعض الكنائس لا زالت تتلى فيها الصاوات بالسريانية في كنائس السريان والكدان والموارنه، كما أن هذاك بعض الترى ومنها معلم لا ونجعة وجب عدين شرقي دهشق يتكلم الهلها السريانية إلى جلاب العربية حتى اليوم "

ويقول أهل مطولا إنهم يتكلمون الأرامية وليس السريانية، وقرية مطولا تشبه إلى حد كبير "البتراء" فدخلها عبارة عن شتى زفر الي تكمونى البتراء" وتصـيط بها الجبال وربما كانت هذه الحواجز الطبيعية سببا في مماحدة أهلها على توارث اللغة السريانية وعدم تدثير ها.

د. عمد عيسى صالحي، وضح قلمخلح شمري في الطب والصيدلة والنبات، للوسم الثقافي الثاني عشر أصح اللغة المبرية الأردني
 ١٩٩٤ مر ٧٠٠

۲ د. محمد عیسی صلفیة، مرجع سابق ص۲۲

أو شأمي ويفضل بعض ظفويين استعمال هذا اللفظ بدل سامي ، فيقولون فلنفت الشامية وليس اللفت السامية، طلك ان الأوامة منهما الشام وليس كما ينسبها المعنى إلى سام بن فرح

ترفق قربان، اللباب والتشور، مطبعة صفدي ١٩٧٩ ، ساوياولو الموازيل ج١ ص١٦٤٠

ه د. ايراهيم السادرائي، دواسات في اللخين السريانية والعربية، دار المصب-حمال ١٩٨٥ سرة و٢٨

وكان بنو موسى بن شاكر (محمد ولحد والحمن) ممن تناهوا في طلب العلوم القديمة ويلذوا في الحد القديمة ويلذوا في بلد القديمة ويلذوا في الد الروم من أخرجها اليهم فأحضروا النقلة من الأصفاع والأماكن بالبذل السني. . ومن النقلة (المترجمين) الذين أحضريهم محمد بن موسى بن شاكر لما النصرف من بلد الروم ثابت بن قرة الحرائي ".

وكان ثابت جيد النقل إلى العربية حسن العبارة وكان قوي المعرفــة باللغــة السريانية وغيرها ".

ومن الأبنية الأصلية في السريانية بناء تفاعول الذي ما زّلنا نامحه بل نستعمله في العربية السائرة الدارجة في كثير من الإماكن من بلاد العرب ".

ومن الألفاظ التي جاءت على وزن "فاعول" ساعور والتسي استمعلت فسي العصر الذهبي للعرب والمعلمين الدلالة على مدير المعتقدفي، وساعور أصلاً كلمة من الكلمات للصرائبة السريانية "ساعورا" بمعنى : زائر، متقف، وكيل، عالم، ونائب وإن كانت أولا تطلق على خلام المعبد ومسن يسدق بالنسالوس

وكذلك كلمة "بُحْرَان" الذي يراد بها في الطب، اليوم الذي تكون فيه المناجزة والمصارعة بين المرض وطبيعة المريض، واليوم الباحوري هو اليوم السذي نقع فيه المناجزة، ويعقد لكن الدارسين الثاريخ الطب أن الكلمة هي من اللسان اليودائي، مع أن كلمة باحور على وزن "قاعول" المسرياتي "وساحورا" في السريانية معناها: الغيم الصيفي وهو شدة الحر في تموز، ومن المعروف أن حرارة المريض مبيها العراف والمصارعة بين المرض وطبيعة المسريض، وربما لللك جاءت كلمة بلحور بمعلى شدة الحرارة.

وجاء في "لمنان العرب" والباحور: القمر وكان يعتقد أن للقمر ومجاريه علاقة بالأمراض حيث يقول الطبري "إذا أخذ القمر فسي الزيــادة زادت المخـــاخ والاممغة، وإذا أخذ القمر في النقصـــان وجنت ذلك ناقصاً، وبمجاري القـــر

١ ابن ألتاع ، القهرست ص ٣٣٠ – ٣٣١

٢ التقطي ١٨١ ابن الندم ٢٣٣١ ابن أن أصيحة، ج٢ ص١٩٣٠

۲ این آی آصیعاء ج۲ ص

<sup>\$</sup> ابن أي أصيحة، ج٢ ص١٩٨.

ه د. السامراني، دراسات (ل اللئين السريانية والعربية، مرجع سابق ص ١٩١٨

٢ المرجع السابق ص١٣٩٠

وأرباع الشهر تعرف بحرانات الأمراض الحادة وعند الأهلة يتحرك المسرع فيمن يصرع أ

ومن أشهر المصطلحات المعربة عن السريانية مصطلح "الأتويانين" المصرب عن كرافانين" السريانية ومعناه للتركيب الصغير، كما قبل إنه يعنسي "رمسم الأدوية" أو الأدوية المركبة ".

ومن الكلمات التي تُحرِيَّتُ بتحريف من اللفظ اللاتيني علمُ القولنج وهو مســرض معوى مؤلم من Colicus اللاتيني وبقيت كلمة "قولون" تستعمل أحيانا حــّــــــى بومنا هذا.

ومن الكلمات اليونانية Phrenitis واستمعلها حنين بن إسحق " فرانيطس" وجعلها الرازي في الحاري وابن سينا في القانون " قرانيطس" أو السرمسلم الحار وهو اسم فارسي فسرد فين سينا، فالسر هو الرامن، والسام هو الررم". أما "يشرّضس" وهو شبيه قرانيطس لكن ينرق بينهسا في أن الحرارة في ليشرّض تكون ضعيفة والتنفس صغير بطيء والنبض موجي حسب الرازي، في حين استمال ابن سينا نفس التممية وأضاف لها أنه يسمى ليشريض أو السريمام الجارد تمييزا له عن السريمام الحار .

ومن الكلمات الإغريقية التي بقبت تستصل حتى الأن عند تشريح عظام القحف ما يعرف بالدرز اللامي SUTURE LAMBDOID لأنه يشب به شكل L (الملام الماتينية ومنها جابت التسمية).

ومن أشهر الكلمات الفارسية التي بقيت تستعمل في العربيـــة لعـــدة قـــرون "بيمارستان – ممنتشفي – وأصلها بيمار – مريض، وستان – شكان.

ومن الأدوية جلاب ، وهو نوع من الشراب المثلج ولونه كلون المسوس وما زال يستعمل حتى الأن كشراب مرطب صيفا في الأردن ولبنان، وأصاحه فارسى (كل - آب).

وفي فترات مختلفة لحقت بالعربية كلمات من مختلف اللغات التي كانت تتكام بها الشعوب المنضوية في الدولة الإسلامية وما نبع لها وخاصمة التركية. وفي الحروب الصليبية لحقت بالعربية كلمات أجنبية ايضا.

لكن في كل ما جرى من صراعات لفوية كانت العربية أكثر تأثيرا في غيرها من تأثير غيرها فيها.

وفي أثناء احتكاك للعربية مع غيرها من اللفك واللهجات تم الانتباء إلى الهمية حفظ أصول اللغة للعربية ومنه ما ذكــره ابــن منظـــور (١٢٣٧ – ٢٦١م) صاحب لمان العرب وهو يقدم لتأليف مصلفه حيث يقول ثم أقصد سوى حفظ

١ الطيري فردوس المكملم ص ٢٢

٢ ه. السامراني، عصم تاريخ..، ٣٤ ص٢١١. (انظر، عائرة المعارف الإسلاميان ط٢). ١٠٧٤ – ٢٠١٧

<sup>؟</sup> أبن سينا، القانون ج؟ ص٧٦؛ الرازي، الحاوي ج؛ ص١ ٢١

ة الرائزي الحاوي ج1 ص114 ابن سينا القانون ج7 ص44

أصول هذه اللغة النبوية وضبط فضلها، وذلك لما رأيته قد غلب في هذا الأولن من اختلاف الألسنة والألوان حتى لقد أصبح اللمن (لا) يعد لحسا مسر دودا، وصدار النطق بالعربية من المعابب معدوماً، وتلفس النساس فــي تمسانيف للرجمات في اللغة الأعجمية وتفاصحوا في غير العربية".

ومع ترجمة المصنفات الطبية العربية إلى اللاتينيسة وغيرها مسن اللفات الأوروبية فمن الطبيعي أن تؤثر اللغة للعربية في هذه اللغات وهو أمر معروف ويقر الدارسون ومنه مصطلحات طبية عربية دخلت بحرافيتها أو بتليا مسن التحريف إلى اللغات الأوروبية ومنها الكحول.

تتميز اللغة العربية بوجود عائلات من الألفاظ يجمعها الحرفان الأول والثالث وتغيد معنى معينا، وبتغيير الحرف الثاني تتكون عائلة مترابطة يجمعها المعنى المشترك (قدم - قصم - قضم - قطم).

ويدين الطب لعلم الكومياء العربي بسلسلة من أشكال العقاقير كالشراب الحلسو "Sirup" الذي ما زال يستعمل للأن التحلية الدواء وتسهيل نقبله خاصة لسدى الإطفال.

وغلف الرازي الأدوية المرة بغلاف من السكر أو المسل لتسهيل تقبله \*.
وفي المصر الذهبي الإسلامي أصبحت اللغة العربية اللغسة العالميسة للطسوم
والطب، فكان كل من يرغب بدراسة الطب عليه أن يتملم العربية أولاء ليدخل
تكليات الطب المنتشرة بين دمثق وبغداد والإسكندرية وقرطبة، تماما كما هو
المدال الأن للأطباء العرب عندما يرغبون في إتمام دراستهم الطبية قبل أو بعد
التضرح علهم إقفان لغة البلد الذي يرغبون بالدراسة فيه كالإدجليزية أو لفسات
التضرح علهم إنقان لغة البلد الذي يرغبون بالدراسة فيه كالإدجليزية أو لفسات

وآنذاك كان الطماء والأطباء في كل أرجاء الإمبراطورية الإسلامية يعلمون ويكتبون بالعربية، وكثير مذهم ولدوا في مختلف أرجاء هداء الأمبر اطوريـــة، وكتابو من أصول غرقية مختلفة وخلفيات دينية متعددة، لكن الــذي وخــدهم جميعا كان اللغة العربية التي كانت اللغة المستعملة فــي أعمــالهم العاميــة والطبية، وعلى ذلك لا يجوز لاي كان أن يقصر مصطلح اللطب العربي، على أولئك التنين ولموا فيما يعرف الأن بالأنطار العربية، بــل يحــب أن يُعطــي المصطلح مساحة عالمية أكثر دون قبود عرقية أن دينية أن اجتماعية.

ا لسان العرب، لاين منظور ج1 ص3

٢ زيغريد مونكه، خس العرب تسطع على الغرب، دار الافاق – ييروت ط٦ ص٣٢٨

## الطبري

بعد أن استوثق الأطباء المسلمون من علمهم بالطب رأوا أن يؤلفوا كتبا على . غرار المؤلفات اليونانية لا تكون منقولة عنها.

وكان أول المؤلفين الذين نهجوا هذا المنهج أبو الحصن علي بن سهل بــن ربّــن الطبرى، والذي أسلم على يدى الخليفة المعتصم.

وأبو الحسن الطيري ولد في مدينة "مرو" بطيرستان حوالي ١٥٤هـ / ٧٧٠م، ا وكان كتاب أمدينة " مرو وفوي بداية كتابه "فردوس الحكمة" يقول "وكان أبي من أبذاء كتاب أمدينة" مرو وفوي الإحساب والأداب بها وكانت له هميّة في ارتياد البسر ويراعة ونفاذ بصيرة في كتب الطب والقلسفة، وكان يقدِّم الطب علــى صــناعة أبنائه ولم يكن مذهبه التمدح والاكتساب بل التألة والاحتساب فلقب لذلك "بــرين" وتفسيره عظيمنا ومطمنا".

ويعتبر كتابه "فردوس الحكمة" أول كتاب جامع لفنون الطب من كتب العــرب، ومن أشهر الكتب التي الفها الطبري".

وفي حديثه عن أمراض الدماغ في فردوس الحكمة يورد الطبري ثلاثة عشر نوع منها وهي: الصرح وهو الجليسيا وسعاه قوم بالمرض الكاهلي لأن منهم من يتكهن ويطهر له الأشياء المجيبة، ومنه الوحشة، والوسوسة، والهذبان، وقساد الفيال والمقل، والنسيان، والتوحش في البراري مع الوحش، والسهر، والسبات، والدوي، واللوار، والورم.

كما يذكر سِنة أنواع مِن الصداع منها السنوريّا، والشقيقة، وأربعة أنواع تهيج من المزاجات الأربعة.

ويقول الطبري: إن من الأعضاء أعضاء رئيسة مثل الدماغ والكبد.. ومنها ما ينبت من هذه ويخدمها مثل العصب الذي ينبت من الدماغ ويخدم الدماغ، ومسن أعضاء الجسم، ما يشارك غيره في الوجع مثل مشاركة المعدة الدماغ ، ويصل مرخ القدين وتسخينها الصداع.

إن تأثير الأرقام وصل إلى اليونان وإلى غيرهم من الأقوام .

ويقول الطبري : تخلّن ولا المولود في الشهر السليم أو التاسع علش ، وإن ولِد في الثامن لم يعش، وذلك لأن لفضل الأعداد الفور وما يتركب مسن الافسراد مثــــل التسعة فإنها ثلاث مرات ثلاثة، وكذلك السبعة ثلاثة وثلاثة وواحد.

١ بالسريانية التي من لغة الطوى الإصلية

٢ فردوس الحكمة ، تحليل د. عمد زيو الصديقي ، مطبعة التياب - براين، ١٩٩٨

۳ افردوس الحكمة ، مطعية آلتاب – برقين ، ۱۹۲۸ ، أطبق د. عمد زيور الصديقي

٤ ص دد



رسم متخيل للطبري ( ٧٧٠ – ٨٧٠) م ( اعلام ومفكرون ، الاكليمية الاسلامية للعلوم – عمان – الأردن ط٢٠٠٠،٢)

وينثل عن أبقر لط قوله: إن قوام العالم ويطلنه بالسوابيع وكمناك قسم أبقــــر الط الكولكب (السبعة) والاثنائيم والأيام واسنان الناس وقصول السنة وأجزاء للبــــن على مسعة مسعة، والمتجزئة الأخرى هي العامة على لربعة مثل الطبلتع والأسنان (الأعسار) والقصول!

ويبدو أن بقايا التأثيرات الفارسية واعتقادهم بتأثير النجوم على "الأرضىيات" أثرت في تعلل الطهري لبعض الطواهر الطبيعة ومنها قوله : وإذا أخذ القمر في الذريعة زائد المضاع والأممة. وإذا أخذ القمر في النقصان وجدت ذلك ناقصا، وبمجاري القمر وأرباع الشهر تعرف بُحرّانات الأمراض الحادة وعفد الأهلة. يتحرك الصرع فهمن يصرع<sup>2</sup>.

ومما يؤكد على تأثره بمعتقدات العامة قوله: "ويقول أهل طبرستان إن في اللبلـــة الذي يهل الهلال ينقلب الشراب في خوائبه ويصبر أسقله أعلاه".

وكان الطبري يستطلع النجرم فيما إذا كانت تناسب وقت العلاج فقد أحضرت غضيوص أم ولد الرشيد الطبري وعيسى بن الحكم الدمشقي والأبح وسائتهم عن علاج "الوقيع" عرض لها فأشار عليها عيسى والابح بالمبادرة بالمعلاج فيما لفتار الطبري لها وقتا تعلج فيه فقال لها الأبح با علتك هذه ليست من الملل التسي يمكن أن يؤخر لها المعلاج إلى وقت بحمدة المنجمون لكنها انصارت إلى رأي الطبري فملكت قبل أن يجون موحد موافاة القمر المشتري.

ونظرا لتأثره بغطرية الأخلاط الأربعة يناقش الطبري علامات مرمض الصدرع على هذا الإسلس ويقول الخزاء مقط المصدوع كله مبت دل ذلك على ان الدماغ ممثلي من خلط بلرده وإن تُربَّد فعه وسال منه بصاق ملاح فالداء من البلغم، وإن نقل مُعيناً يظي منه الأرض كما تغلي من الحل فهو من السوداء، ويعتري هدات الله المجلس من كان أسمر اللون كان الشعر ممثلي المروق نحيف البنن ، وإن كان الداء من صغراء مستحيلة - قالبة - إلى السواد كثر غضبه واضعار إنه وهنياته، وإن كان من دم مستحيلة - قالبة - إلى السواد كثر ضحكه وطربه ويعتري هذا النوع سن

وحول الصرع يقول الطبري: إنه "داء لا يكاد ببرأ، فإكثار القول فيه فضل"°.

۱ مر۲۶

٣ الطوي ، فردوس النكسة ، مرجع سابق ، ص٣٦

٣ ابن اي اصيمة ، ج٣ ص٣١

٤ څردوس الحکمة ص١٤٠

<sup>157.00</sup> 

والعبارة السابقة تعد من أروع ما قبل عن هذا العرض، وليس لدل على بلاغتها من لنها قبلت قبل حوالي ١٢٠٠ سنة ، ولكنها ما زللت تصلح حتى الأن لوصف هذا العرض.

ومع التقدم المعلمي الذي حصل حول فهم هذا المرض، فإن هذاك الكثير الذي ما زل مجهولا في موضوع الصرع، فمن حيث أنواعه المربرية فهناك حسوالي ٢٥% من حالات الصرع لم يمكن تصنيفها حتى الآن، ومن نلحية الأساب قدوالي ٧٠% من حالات الصرع لا تعرف أسبابها، ومن نلحية الملاج لحبوالي ٢٥% من حالات الصرح ما زالت مستعصية على العلاج، ولم يتم التوصل بعد إلى اكتشاف العلاج المطلق للصرع!

واستمرارا لمقولته المبكلة القول أيه - مرض الصرع - فضل يصف الطبري أربع طرق غريبة - لعلاج الصرع:

الأولى: تعتمد على دهن الرأس بطليط من عدة مولد أكثرها لم يعد معروفا لدى الكثرين الم يعد معروفا لدى الكثرين، ومنها على سبيل المثال "نقع للحرمل مع بول ثور أشقر ثلاثة أيسام، ثم خدّ من الأبهل والوج والجاوشين وضعة مسع الأول وجقّه في الشمس لمدة أربعين يوما ثم يُستى منه مع ماء فاتر ".

الثانية: وصف أغذية معينة كاجتناب الألبان والمسالح والسمك ولكل لحسوم

الثلاثة: التسعيط بمواد غريبة مثل "يؤخذ فلفل مع جندبيدستر والهربيون وبول كلب اسود.. ويسعط منه في أول الشهر أو أوسطه أو آخر ثلاثة أباء منه".

الرابعة: وهي التعاويذ ومنها ما ذكـره الإسكندر الفيلسـوف والأسـطفن الإسكندرافيان لها مجرية منها أن يؤخذ فراخ الخطاطيف مــن عشــها ويشــق بطفاء فوجد فيها أو في عشها حجران الواحد أبيض والثاني أحمــر، الإسيض يوضع على المصروح فينبحث ويقوم:

ويقسُم الطبري الدماغ إلى قسمين، وإن فيه ثلاثة أوعية، وأنسر الداء ما بصيب مقدم الدماغ، حيث موضع الخيال وفي الوسط حيث موضع الفكر، ومسؤخر الدماغ وهو موضع الحفظ.

ومن كان داؤه في وسط الدماغ فعثاله رجلًا كان يغلق الغرفة على نفسه ويرمي كل شيء من فتحة بها للي الناس، لأنه لا يعقل أنه يخطئ.

ومن كان داؤه في مؤخر الدماغ فعثله كمن عرض لقوم من الروم نسوا أسماءهم وأسماء أبائهم، ومن يرى أنه من خزف فكان يخلف أنه يمسه شيء فيتكسر، أو

۱ د. علي كمال ، حالات الصرع ، مرجع سابق ، ص&

أن السماء سنقع عليه فيهرب صائحا، أو من كان نيّلكا - يربي الديوك - فلما تغير عقله أصبح يصيح مثل الديكة أ.

وفي "الدريّ والطنين" يقول: الطيري إن ذلك يكون من بخسارات تحسّبس فسي الدماغ وتدور فيه فيحدث الطنين، وإن اعتراه سهر ، سيمط بدهن تنفسح مسج البن امراة ترضح جارية ويجلب على الرأس لبن المعز.. ويطلى علسى الجبهسة الأهيرن بماء للضر وكل هذا ينوم".

وفي أسبف "الدوار" يقول "في اكثر ما يكون للدوار من أربع علل ، إسا لمساء يرتفع من المعدة إلى الدماغ أو من وهج الشمعن والدار فيؤمر لذلك ما في الرأس، أو من خلط بارد لزج أو رياح فيه فيدار صاحبه لا سيم إذا رأى شيئا يدور مثل المجل والرحي ودكراك المياه ، أو إذا نظر من موقع مرتفع"، ويفع في ذلك قلع المرق خلف الأنن أو لصد الأكحل وشرب أيار جم فيقراً.

ومما ذكره الطبري في الصداع وعالجه، أن علاج الصداع الحسار أن يساوي المليال إلى يبت بارد ويرش فيه الماء ويتفذى بكل فاكهة وطعام خفيف بسارد.. وإن كان من مم فاسد لعتجم على العماق فوق الكعب بعقدل غير .. وإن كان مع المساهم حُمْني بحقب اللهم ويقتمر على الفيقل المطبوخة ويشرب ماء العدام والسكر، ويجتب السهر والتحب والهم والصياح، وإن كان من السهر والفكر ونزف الدم فعالجه في النم والذي ويقرح القلب، وإن كان من كثرة الشرب - شرب الخمر - فعلاجه النوم والمراحة حتى يتطل ثم يستحم بمساء حار ".

ومن أشد وجع الصنداع وجع "السفورة" وهو داء عسر البرء - حسب قسول الطبري - ويحس السقم كأن رأسه يطرق بمطرقة، ويحسب الوحسدة والطلمسة والمسعت ، فإن بلغ الوجع إلى عينيه دل على أن الملة داخل القحف .

وحول الأعصاب يقول الطبري "إن من العصب ما ينبت من السدماغ نفسه، ومنها ما ينبت من فقار العنق والظهر ويؤكد ظاهر البين ويلطنه.

ومنها رباطات تنبت من مفاصل العظام ومنها الأوتار وتنبت من العضل الكبار وفيها حس يمير .. وعصبة الحس غير عصبة الحركة .

والمصبة التي بها تكون الحركة أقوى من المصبة التي يكون لها الحس والدليل على ذلك أنه ربما ذهبت الحركة أو ضعفت والحس صحيح قائم .

على المحاب العصب بين تُعتَّج البدن ، وإن أصابه برد أو ضخطة أو ورم فانسدت مجاري الدماغ اعتراه الخدر والهدد ذلك حس اللمس وحبّينة عن

١ قردوس الكمة ص١٤١

۲ ص ۱۵۰

<sup>107 - 1</sup> 

٤ ص144 (فقا الوصف لوجع السنورة ينطق على الشقيقة)

مجاريه وإن سال للى العضلات وفقرات الظهر بلغم بارد أو لزج غلوظ كان منه الكزاز أ.

وينقل قول أبقر اط "ان المكزوز يموت إلى أربعة أيام، فلن لم يعت فسي الرابسع رُجي له الدرع"، ومعنى قوله أنه إن سلم في الرابع دل على أن الطبيعة قد قويت على نضح المادة الفاسدة .

ويقول الطبري "إن الكزاز من الأدواء التي يعسر علاجها، وإن نفع شيء فالأدوية الحارة، وأن يوضع على العضو مثانة شاة فيها دهن حار مصفن".

وان ظَهر في الوجه والعروق امتلاء، قُصيدَ الأكحل إن أعانـــه القـــوة والســـن والزمان .

وإن حدث المتشنج والكزاز بعد إسهال أو قيء أو انتحب أو السهر فإنه من المخلاء " وعلاجه شديد العسر على ما قال أيقراط".

وعن الارتعاش يقول: "إن سببه ضعف العصب ويرد والإكثار من المشــروبات والمياه الباردة وكثرة للجماع على الشبع والمنكل".

ويقول: "من علامات الفالج آنه يقلمه صداع شديد بغقة وتبرد الأطراف ويختلج البدن ويثقل حركته ويصوت أسنانه في النوم وأكثر ما يعتري المشلوخ أ وهو دام قل من ينجو مله بل يأتي بموت سريع".

في أسباب الفالج واللقوة يقول "طاة الفالج بلغم لزج يمد مجاري الدماغ، فإن عمُ ذلك الدماغ كله مع فقار الشاهر ذهب الحس و الحركة وقال، وإن كان فــي أحــد جانبي الدماغ والبن استرخى ذلك الجانب من الوجه، فإن كانت فــي خــرزة واحدة من فقار الظهر استرخت الأحصاء التي تممكها العصبة التي تخدج مس تلك الخرزة، ومثل ذلك مثل الشجرة، فإنه إن فسد أصلها فسحت فروعها، وإن فصد فرع منها لم يصر ذلك بالشجرة كلها، فإن كان الداء في فقار الرقيــة دون الدماغ استرخى البدن كله ما خلا الوجه والرأس، لأن حس الشفة والمنخــرين والذان وحركتها يكون من الصحب الثلث من الدماغ .

فإن كان الداء في الفقرة الخاصة لخدر" البدن كله، وإن كان في الفقرة الساحسية ذهب حس الذراعين وحركتهما، وإن كان هي السابعة والثامنة كانت مضاره علمي الذراعين الله، وإن كان في التامعة لم يوضر بالدر رأسا، وإن كان فسي القسرات الرفية و الطير كلها ذهب بالصوت إيضاً".

<sup>147-141-1</sup> 

٢ علو المدة

<sup>7</sup> ص۱۹۲-۱۹۴

ة كيار السن

ه مر۱۹۱

۲ ص۱۹۵

وأما لذا كان الداء في فقار الظهر الأول يكون الفائح في البدن كله ما خلا الوجه، وإن كان في البدن كله والوجه كان الداء في الدماغ.

فلما اللقوة، فإن كانت في بعض الوجه فالداء في العصبة التي تحرك ذلك الشق، وإذا استرخى أحد الشقين مال العضو إلى الشق الصحيح؛ لأن العضلة الصحيحة الله بة تجر العضلة المقيمة إلى نفسها.

ويفقل الطبري قول جالينوس إنه رأى رجلا قد ذهب حمه وحركته ما خسلا وجهه، وإن نقسة كان صحيحا، غير أنه لم يكن يقدر أن يحبس بوله فدل ذلك على أن عضل المقدة مقصل بعصب الفقرات فتشلجت بتشلجه أ.

وفي علاج الفاج واللقوة يصف الطبري للأفوياء من المرضى فصد العسرق، والسعوط والغرغرة والتضميد والدهن والدقن الحارة والقيء وكل ذلك بوصفات غ بدة.

واستمرارا لمقولة الرطوبات فإن الطبري يعتقد أن القوم صبيه الرطوبات التسي تصعد إلى الدماغ من بخارات الأطعمة، فتسترخي لذلك الأعصاب والجفون ، وأن سبب المدين يتبرأ الدماغ ، ولذلك يمالج من كثر سميراء بالمسحوط الرطاب ويصب المواه الرطبة على الرأس، ويعالج من كثر نومه بما يعثل الدماغ ويحال الرطوبات عله.

والسُكّرُ أيضًا أيما هو من بخار ات غليظة ترقع إلى الدماغ، فتُستَره كما تعستر السحابة نور الشمس فتسترخي لذلك الأعصاب والأعضاء كلها وتضعف الحواس ويغشى النعاس".

وكان البرل والنظر فيه من أهم وسائل التشخيص عند الأطباء المسلمين والعرب ويقول الطبري: " أنه إذا مسار البول على لون الدم في مثل العمى اللهيبة نل على العرب يقدّه وإن كان فيه نثل كثير مع حمى دائمة نل على ذبــول البـــن ونقصائه وإذا كان أبيض عليظا منقطعا نلزٌ على فالج، وإذا كــان فيــه مســــاية سوداء دل على معير طويل و لفتلاط عثلاً".

وقد اهتم الأطناء المصلمون والعرب بالبول واعتبروء من أهم وسائل التشخيص في أعلب الأمراض، ويقول ابن هل (القرن السائص الهجري / المثائر المولادي) إن "البول القليل المقادل الذي يجيء قطرة الحرة بغير لرادة رديء ويدل على أن الأفة قد تلك إلى الدماخ والترت فيه".

<sup>1970-1</sup> 

AA or Y

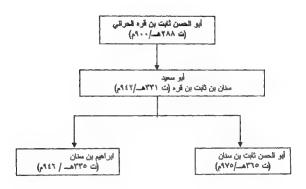
۰ سر۰۰۰۰ ۳ فردوس افکنگ میءه ۳

د. السامرائي، مختصر تاريخ ...، مرجع سابق ، ج٢ س ٢٦٤

ورويت قصم غريبة عن حذق الأطباء في النظر في القارورة، فقد مرض بشر الحافي وألح عليه أطله في نفع ماتود إلى الطبيب، وكان رجلا ذميا حنقاً ، فلما رأى الماه قال: ان كان ماء نصراني فهو رأهب قد فقت كبده العبلاة، وإن كان معالماً فهو ماء بشر الحاقي فاتجه أوحد أهل زمانه في السائرك مع الله تعالى، قالوا هو ماء بشر الحاقي، فأسلم النصراني وقطع زيزه .

۱ برله

r المنظرف للإيشيهي ، ص١٩٦.



## ثابت بن قرأة الحراثي

هو ثابت بن قرءً بن مروان بن ثابت بن زكريا بن ابراهيم بسن زكريسا بسن مارينوس بن مسالامالس المعسروف بسلبي الحمسن الحرائسي الصسابئي (٨٨٨هـ/١٠٠٩)١

وهو من أهل حرّان (Carahae) انتقل إلى بضداد وكان صدير فيا (جامع ضرائب).

اصطحبه محمد بن موسى بن شاكر لما انصرف من بلد السروم ؛ لأنه رأه لهسيحا، وقبل إنه كم على محمد بن موسى قنطه في درأه فوجب علوه حقسه فوصله بالمعتضد وانخله في جملة المنجمين ،، وبلغ ثابت مع المعتضد أجلً المراتب وأعلى المغازل حتى كان بجلس بحضرته كل وقت ويحادثه طريلا ويضاحكه ويقبل عليه دون وزراته وغاصته!.

ويقول عنه ابن أبي أصيبعه كان فيلسوفا ورياضيا وطبيبا فاضلا مطلعا على أسرار الطب، وكان قوي المعرفة باللغة السريانية وغيرها.

وجاء جماعة من ذريته ومن أهله يقاربونه فيما كان عليه من حسن التخرج والتمهر في العلوم فابله سدان وحقيداه ثابت وسنان كلنا من الأطباء أيضاً. وينقل القطبي وابن أبي السيعة من بديع خشن تصرتُ ثبت بن قدره "نسه المتاز يوماً ماضياً إلى دار الخليفة فسمع صياحاً وحيالاً فقال: ملت القصساب الذي كان في هذا المكار؟ فقالو اله "إي البارحة فجاةً فقال: ما مات.. خذوا بنا الباء فعدل الذاس معه وحملوه إلى دار القصاب إلى النامائك عن اللطم والصياح وأوما إلى بعض غلماته بان يضرب القصاب على كعب بالعصاء وجعل بده في مجمعة وما زيان يضرب كعبه إلى أن قال عسبك بالمسوحة في للدار والشارع بان الطبيب قد أحيا المسابحة في الدار والشارع بأن الطبيب قد أحيا المدينة، فقلم ثابت بلتم الماحة والاستثراق منه، وقد عدد ماحة، وإذا

بأصحاب الخايفة قد جاءوا يدعونه فخرج معهم والدنيا قد انقلبت، ولما مثال

١ القفطي ١ ١ ١ اللهرست ٢٢١

٢ عيون الاتباء ، مرجع سابق ج٢ ص١٩٤،

٣ کال کس نبطه

بين يدي الخليفة قال له: يا ثابت ما هذه المسيحية التي بلغتنا عنك؟ قال: يــــا مولاي كنت أجناز على هذا القصاب والحظه يشرح الكبد ويطرح عليها الملح



صورة متخيلة لثابت بن قرة الحراني (اعلام ومفكرون ، الاكاديمية الاسلامية العلوم ، عمان – الاردن ٢٠٠٠ ط٢)

الدواه ففتح عينيه وأطعمته، والليلة يلكل رغيفاً، وفي غد يخرج من بيته ". من تشغيص ثابت بن قره يبدو أن القصائب (اللحام) كان يكثر من لكل اللحم والملح اللذين يرفعان الضنط فاصيب بإغماء والدواء الذي حضره ثابت يبدو انه لمغض منطط الدم. ولثابت بن قره حوالي ١٣٠٠ كتاباً ومقالة ورسالة بعضها من تأليفه وبعضها ترجمة من اللغة الميرياتية إلى للعربية ومنها كتابه المعروب بالذخيرة في الطب القه لواده سلان رز ثابت".

أما القفطي فينقل عن أوراق وجدها بخط أبي على المحسن بن ابراهيم بن هلال الصابقي قوله كلي ليدي للناس كناش حربي جيد يعرف باللذخيرة ملسوب إلى ثابت وأنه مال أبا المحسن ثابت بن سنان ثابت بن قرء عن هذا الكناش فقال ليس ذلك لذلبت "لا وجدته في كتبه ولا دساتيره".

وعلى أية حال فسواء كان الكتاب أثنابت بن قره وهو الأرجح أو لأحد تلاميذه. فإن ذلك لا ينقص من أهمية للكتاب.

وقد قام بتحقيق الكتاب ونشره د. صبحي عام ١٩٢٨ عن المطبعة الأميرية بالقاهرة وذلك بمناسبة مئوية أنشاء كلية قصر العيني، حيث كان المحقق أستاذا للطب في الجامعة المصرية.

ويقول ثابت بن قرَّة في مقدمة الكتاب "هذا كتاب الذخيرة" الذي بشتل على ما يُحتَّاج الله من علم الطلب في وصف الداء والدواء على أوخَرَ ما يتهيا أن يكون تجرية أمام زمانه ثابت بن قرَّة في الطوم الطبيعية جمعه أيام حيلته لأبنه سنان بن ثابت بن قرة وهو (واحد) وثلاثون بها.

وطبقاً لتعريف الطب في أنه "حفظ المسحة، وردها الطليل" يتحدث ثابت بسن قره في الباب الأول عن "جوامع كلام يستعان به على حفظ المسحة" أي الجانب آل قال...

ثم يبدأ بالحديث عن الأمراض حسب تسلسل القدامي في ذلك فييدا بامراض الرأس ثم يتحدث عن أمراض العين، فالأنن فالأنف قالف، ثم ينجزل إلى

١ يمعني استقبح واستنكر

٢ القلطي، ٨٤-١٨٥ ابن أن أصيعة ج٢ ص١٩٦ ١٩٦ -

٣ ابن أي أميمة ، ج٢مر١٩٧ - ١٩٢٠ التعطى ٨١ - ١٨٤ ابن الندم ٢٣١

٤ المقتعلي، ٤ همر حصح الذكترر سامي حمارته أن تصُميف مقتا للكتاب ليس قاليت بل لأحد تلاميف أنو أنهاهم، أنظر تاريخ تراث الطوع الطبلة عند العرب والمسلمين، در سامي حمارته، معامعة الوسوك ١٩٨٦، و ص م١٤٨، ١٧٩

ه الشعر وحلد الوجه ، والصداع والسكنة والنالج واللقوة والدوار وما شابه

أمراض للصدر فالمعدة فالأمعاء فالكبد فالطحـــال فـــالكلى فـــأمراض النمـــاء والمفاصل وهكذا.

### في أتواع الصداع :

للصداع للعارض عن الحر والميرد والييوسة والامتلاء والخواء، وأنواع الشقيقة وما يعنع البخار الذي بحدث عن ذلك من التصاعد إلى الرأس وما يقوي الرأس حتى لا يقبل ما يرتفع إليه وما ينقي الدماغ من الأغذية وما يضره من ذلك إذا حدثت مع امتلاء في التبيض .

ويضيف: "وهذا النبض ونبض المحرور أ في الأكثر هو الذي يسمَّى المجمسة العظمي النامة من الجهات الثلاث: الطول والعرض والعمق".

ويقول: "إنه من أعراض الصداع والشقيّة (إذا ترافق مع ارتقاع الضعفل) خشونة في الطق وحلاوة في اللم وحرقه في الوجه وانتقاح في المسروق ويكون ذلك مع تمدد<sup>6</sup>

"قالملاج منه: فصد القيقال فإن منع مانع فالحجامة على الساقين، فإنه موافق لذلك كما قال الحكيم شرط الساقين يخفف عن البدن كله وينفعه ويخص بـذلك الرأس ثم الكاهل ثم النقرة ويحل الطبيعة بعد ذلك عند سكون بعض تلك الفورة بماء الفواكه أو ما يقرب منها".

كما يصف عدة أدوية تغلب عليها السكريات مع الماء الحار".

فأما الصنداع الكائن مع دلائل الصفراء: وهو أن لا توجد مع الالتهاب والحرارة الدلائل الذي توصفناها وعلاجه: كل ما وصفنا في الباب الذي تقدم خلا إخراج الدم ودميل بالمعمهلات، ويقول إنه بكثر تولد الصفراء (ويالتألي المسببة لهـذا الدوع من الصنداع) من الأمراض اللفسية مثل الهم والقم والقحيظ والفضيط والسهر والصدوم والإقلال من المطام وتأخيره عن وقته، فأما ما يعالج بـه الرأس نفسه من الطلام والضمادات والصبوب عليه والمشرط والقطور فسي الأرث والشنرو، فيجب أن يكون ذلك بعد التقهة التامة للبدن من المادة .

وقد يأخذ قوم.. منا يسكن الوجع وضع "حبة أفيون وحبة كافور مسع حليب ويقطز منه في الأنف والأذن.. مما يسكن الوجم".

ووصفة أخرى "بوضع دهن البنفسج في ماء ساخن ويعلق العليل رأسه عليه ويغطيه من فوق بعنديل ويضرب الدهن مع الماء بخشبة ويستشق ما يرتقع من البخار إلى أن يبرد الماء ثم يرفع، فإذا لحتيج إليه استُعمل ثانية وثالثة بعد أن يسخن؛ وإن صُبُّ دهن البنفسج الجيد الخالص على الماء الحار الذي يظى

١ أي إنه يعقد أن خرر الصناع يكود أكثر إذا تراق مع فرتفاع في هنط الدم

۲ من به ارتفاع حرارة

٣ كأنه يعمل تنظيطا للنبض

<sup>1</sup> ص19 د ص11

٦ ص١٧

A ... Y

وحده وعُبل به مثل ذلك نقع، وكذلك ينقعهم ذلك الرجلين و الهدين ووضـــهُهُما في الماء الحار وغسلهُما به".

ومما يحلّ الدخار الدخار المتولد في الرأس ويعدل مزاجه الرديء إلى المزاج الجدد إذا لم يُؤن فيها العلاج مثل ما وصفادا الاستحمام الكثير وصـــار المـــاء الحار يسخن المراس أسرع من معاتر الأعضاء لأنه يسمو بطبيعته مثل النـــان، فأما صب الماء المبارد على الرأس في هذه العلة فللكثير منه ينفع الصداع الحار العالم بنا يقع الصداع الحار الإعان بلا مادة والقابل منه يضر.

فأما الصداع العارض من الخواء وهو الذي تسميه العامة الحقة فلا يصبيب إلا بعقب الاستغراغ الكثير وأكثر ما يصيب النساء، والعلاج من نلك أن يضدًى العليل بما اعتدل وخف مثل مُع البيض الرافيق وكشك الشــعير وحســـا النشــــا ودهن اللوز والممكر وماء اللحم من صدور الفراريج.

فأما الصداع الذي يعرض بعقب الجماع فالعلاج منه: أن يتعاهد البدن بالتنقيسة وتقوية الرأس بالتمريخ بدهن الورد والخل، بعد صنب المساء المطبوخ فيسه البابوذج والورد والأس على الرأس ويجامع بعد هضم الطعام وقبل نزوله".

فلما الصداع من البرد والرطوية فالعلاج منه: أن تسلم الطبيعة بمساً يخسرج الخلط الرديء . وينفع مع ذلك الانكباب على بخار البلبونج ويضيف: وليكن شرابهم ماء العمل ويهجرون الأنبذة كلها فإن الماء خيرًا لهم من ذلك.

فإن لم يسكن الصداع بذلك: سال عرقي الصدغين وكري موضعهما، فإن لم يسكن: كري العنق في جانبيه ووسطه فإن لم يسكن فلا بُرَّة لمه وقد أزمسن ذلك".

#### وأسا الشقيقة:

فيكون حدوثها في بعض الرأس، لأن الدماغ ينقسم قدمدون، فإن مال الفضل الي الدين حدث الوجع في المين وإن مال الي اليمار حدث الوجع في المين وإن مال إلى اليمار حدث الوجع في المين وإن مال إلى اليمار حدث الوجع في ولعلاج منها علاج الواداء المحداث على المائية والمائية بالرد رطب أبيض، الطبي أتضل الدماغ مارد رطب أبيض، وهذا الشهدل إذا كار نزوله من الرأس إلى للبطن يكثر الاختلاف وتضعف الشهوة ويقل العطش" (وله الله التي للبطن وكثر الاختلاف وتضعف

١ القوار: المر ع

<sup>14.0°</sup> Y

۳ ص۹۱

<sup>£</sup> بعد وضمه في الله الساعر واستشاقه

<sup>81,000</sup> 

<sup>1100</sup> 

ويقول: "إن ما يضر بالرأس والدماغ من الغذاء أو غيره: فالعسمك والفسراخ وكذلك الألبلن كلها والدسم الكثير والشراب كله ضار بالدماغ والعصب، وكذلك الخل".

في السكتة والفالج واللقوة والتشنج من الرطوية والجفاف والخدر (والصـــرع) والرعشة.

قال (ليتراط) في كتاب "للفصول" "الأمراض للسوداوية نؤول إلى للمسكنة ؛ أو الفائح أو النشنج أو الجنون أو العمى".

قال (جالينوس): "لسكتة والفلاج والتشنج والعمى والجنون تحدث مسن الخلط البلغمي والسوداوي، وقال (جالينوس) ليضا: "للصرع فريب من المسكنة لأن مواضع العلة والكيموس الفاعل لهما واحد وهو بلرد خليظه والانتسال فسي المصرع من بلد إلى بلد أجفت وأسخن من الذي يكون به (من) أعظم المفاقع". في السكتة، "هذه الملة تعرض من بلغم غايظ يملا بطون الدماغ فتحدث سحدا كاملة كلية تامة في جميع الدماغ بأسره، وتثبت فيه فضغ الروح النصائي مسن

فلماً الصرّع، فهو مئذّ غير تامة تعنث في مجرى الأعصاب ولذلك تحدث عنه حركات سمجة كما تحدث المجانين.

النفوذ إلى جميع البدن ولذلك تبطل معها الحركة".

غلما التتفدع فيها: فلانجذاب الأحصاب نحو أصلها ونُشْرَفَ صحوبة العسكتة وسهوائمًا من التنفس، فإن كالت الألف في التنفس كثيرة فالعسكتة كاملــة، وإن كالت الأفقة فيه بسيرة فالسكة ضعيفة ومع ذلك فإنه إذ كان يتنفس باســتكراه فسكتة قوية وإن كان تقلسه بسهولة فسكتة ضعيفةً!

والمعلاج في ذلك في أبتدائه يجب أن يجتهد في فتح فم الطيل وإبخال ريشة مغموسة بدهن أو أبوارج (مادة مسهلة) ليزعج الطبيعة بالقيء ثم يكمد السراس بحديد محمى ويدنى منه ثم استعمل فيه الحقل (الشرجية) الحارة والعقه لمقلت عصلا.. وهذه الطمة إذا ملم صحاحبها من الموت ففي الأكثر تنطأ إلى القالج أو اللقوة أو إليهما جميعاً.

#### في القالج:

قال (ليقراط): "المشايخ أصحاب خمسين سنة تعرض لهم نزلة من الدماغ فيهيج منها الفالح" قال (جالينوس): "إذا كانت رؤوسهم بالردة معتلته فأصابهم حسرارة ينقة أو برودة قوية، وأما من جاوز هذه العلة فلا يصيبه كذلك لأن رؤوسهم لا تمثل رطوية. وقال هذه العلة يكون تولدها من برد وخلقة بعرض لأحسد شقى الدماغ فيفسد مجرى العصب الذي ينحدر إلى ذلك الشق، فيكون منه الفالح واللقوة عما. وإن عَرَضَ ذلك البرد أو الطِّلط المتحدة فقال الرقبة عَسرض لسا السنرخاه وتتسلح مؤدنين، ويكون القرق بهنهما عِلَّظ الخلط طور أثناء فالطليط يحدث عنه التشنع والرقيق الاسترخاء، وقد يعرض التشنع والاسترخاه في حالة واحدة لعضو راحد مما عثل اللقوة إذا استرخى فيها أحد الشقين وتتسنج الإخر، والعلاج من ذلك مع انه قد قال (أبقر الحال في كتاب "الفصول" حل الفالج القوي لا يمكن والمسعوف ليس بهين، فالعلاج في للديلة يكون بالألوية غير القوية الإسهال المتشقه، فإذا نكروا بهنا التنبير أياما كثيرة عولج بالتعريخ في الأعضاء المعلية وقفرات العنق والظهير بدهن حار بماء نصفه، بعد التكديد بماء قد طبخ فيه القيسم والشوح والهمند، وينكب على بخار هذا الماء كل يوم". تحمر "ذرا العلى التكديد نكلة الأعضاء العليلة والقفرات بخرقة خشسة حتسى

ويحفر الأنبذة كلها فيتها ترطّب النماغ، وشرب الماء القراح خير أيهم من نلك، ويحفر صب الماء للحار على البدن واللجلوس فيه إلا أن يكون ماء الرياحين أو ماء المعادن" "

### في اللقوة:

هذه الملة، مع ما تورث من القبع في المنظر تذهب بخاصية المذاق (ايس عند جميع المرضي)، لأن جرزة من رفالات الصحب السليج القبوت له علاقة بالثانين الإمليين من اللمبان، فإذا أصيب هذا الجزء يذهب المذاق وتبطل قسودي المضغ، ويكون حدوثها من كهموس بارد غليظ يعد مجاري المصب المسودي للحس إلى عضل الفكين وعلاجه علاج القالج واستعمال الغرغرة والسعوط فيه ولجب، ومما يخصمها من العلاج أن يُكبّ العابل رأسة بعد التنقية على الميساء مصاعة، ويتبخر بالسندروس من تحت قصع. وقد يبرأ من هذه العامة بحسن التنبير في الغذاء والانتفاع عن شرب الماء مسيقاً كان أو شادةًا.

### في التشنج :

هذه العلة حركة غير إرادية خارجة عن الطبع تحدث للأعضاء التي حركاتها بالطبع إرادية فتحركها عرضا، ويحدث عن الامتلاء والإستقراغ مما كان منها حدوثة عن الامتلاء، فهو من الرطوبة، وما كان من الاستقراغ فسيه اليسبن، والعارض عن اليس يعرض قليلا من الحرارة ويكون إذا جف البدن والعصب من الحميات المحرقة وسائل الأمراض للصادة، ونلزمات حصى والتهابات والعارض عن الرطوبة بحدث بغنة ولا الزرصة حصى ولا حرارة، ويكون ذلك

۱ ص۲۲

<sup>7</sup> E, o Y

T7.0 T

عند امتلاء البدن والأعصاب من الكيموس اللزج الذي منه غذاؤه وعلاجه ممهل وهو علاج القلع .
وهو علاج القلع .
قال (القرطة) التشنيخ يعرض من الامتلاء ومن الاستقراغ إذا عرضسنا فسي الأجسام العصبية التي تكون بها الحركات الإرائيسة، وهذه الأجسام هسي: الأعساب والأوتار والرباطة.

وقد يحدث من لذع في فم المعدة، والذي يبرأ منه في سرعة الذي يعرض من للنائح، والذي يكون من اليس فهر لا يسرأ، اللذي ولارض من اللنائح، والذي يكون من الغراجة من علامات الموت إذا كان التشنج في البدن والتشنج للذي يكون من الغراجة من علامات الموت إذا كان التشنج اللوين، والرجابان الخاسة في الفقرة الذي تأتي فيها عصبة ذلك العضو، فأما علاج التشنج الوابس، وهو فسي الانكر يعرض للمدينان، فعلاجهم اميهل من علاج الكبار وأعراضه حمسي مطلبة وسهر ينهكم ويصفر لونهم ويُوفّ بطونهم ويييض بولهم لأن الحرارة تمسو فيهم فتقسماند إلى رؤوسهم.

وريما احتيج في هذه العلة إلى إخراج الدم كما قال (جلايتوس) في كتابه إلسى (اغلوقن) من احتاج في التشنيج إلى خراج دم فليس ينبغي أن يستقرغ دفعــه مقدر ما يحتاج الابه، وقال مثلة في كتابه في "ليام اللبحران" وزاد أهــه فلــيس ينبغي أن يستقرغ دفعة بحسب ما في بدنه من الامتلاء، وفي باب الماليخوليا من الحرارة علاجات يحتاج إليها في هذه العلة مسن الأعذيــة والعسـعوطات والمياه والنعاه لي

### في الرعشة:

تحدث عن ضغط القوة الحيوانية مثل الفزع ونحوه ، وكذلك العصيب إذا كان حدوثه مختلطاً يفزع ، وعلامة ذلك أن الوجنة تصغر منه، فإذا لحضرات الوجنة في العصب دل ذلك على قوة القلب واللنظاط ولا تحدث محسه رعضية، وقلد تحدث الرحضة عن سوه مزاج بارد مثل الذي يحدث بالمشايخ والذين يسرفون في شرب ماء الملتج والماء البارد، وعلاج هذا واحدد، إلا أن الصاحث مسن الشراب فإنه يجب أن يترك الشراب، ويبتدأ بالتمريخ للعضو العمارض فيسه ومخرج عصبته من الفقرات ".

TV. - 1

TY. ... Y

TA OF

#### في الماليخولياً:

يجُّبُ أن تُعلى في هذه العلة بالقلب وتقويته ليزول عنه الفكر والفـــزع والهـــم ويكون ذلك بان تنظر في مراح القلب بعد تنقية للبدن .

ولما كان ابتداء هذه الملّة الأفكار الردية وتغير العقل، ظنَّ قومٌ لَنَّ مستكن العقل القلب، وفي ذلك ظن كاذب لأنا نجد بالعيان أن صحة العقل ل تكون بصحة موضع القطيل والحص والحركة الذي يقال له بنطاسياً وهو مثمّ الشّماء وهو مثمّ الشماء في منت المنافر المنافر وهو مثمّ الشماء المنافر الم

# في الصرع:

حدوث هذه العلة عن سُند غير تامة بحدث في مخرج الأعصباب، لذلك يحدث عنها حركات سمجة، فأما للسكتة فهي مشد تامة في الدماغ كله بأسره، لسذلك يبطل معها الحص والحركة.

قال (جالينوس) أصناف الصرع ثلاثة : احدها يكون من علة تفص الـدماغ، وتكون علامته أن لا يشعر صاحبها لها بلبتداه حتى يُصـرح ودواؤه شـرب الخريق الأسود، والأغر يكون بمشاركة الدماغ والمحدة، وعلامته أن يعرض لصاحبه غشي (عثوان) ويترتر ثم يصرح بحركتها من المعـدة ويكـسون دواؤه شرب شحم الحظفل، والأخير يكون بمشاركة الدماغ لكل ولحد من الأعضـاء

۱ موض تاسی

T-0- T

٣ - فصحح لتطامية ، انظر الطبري ، فردوس الحكمة ، تُشهَق هـ محمد زيير الصديقي ، مطبعة أقتاب – برأين ١٩٢٨ ص١٤٦٠

<sup>271,00 \$</sup> 

مثل المناق وغيرها وعلامته ارتفاع ذلك (المصرع) من ذلك العضو إلى الدماغ ويمالج بالأثوية الموصوفة له . أ
ويمالج بالأثوية الموصوفة له . أ
ويمالج بالأثوية الموصوفة له . أ
بالأثوية المسهلة والمقبّق، وأن يحتال وقت حدوثها (نوبة المصرع) وحين يشعر بالأثوية المسهلة والمقبّة، وأن يحتال وقت حدوثها (نوبة المصرع) وحين يشعر للرع الثالث التعليك في غير وقت النوبة حتى يَحْمَى ويحْمَرُ ثم يطلى بالخرنا لوبا الثالث اللهوعات . ويوجب على صلحب هذه العالم أن يحذر لكل الكرقس خاصمة، والبصل والشوم والخرل والكر لت والمائلي وشرب الشراب وشم السروانح المنتسة، كر الحسة مناته أو قبل وقت النوب (بعض أنواع الروائح المنتسة، كر الحسة مناته أو قبل المائة من مناته أو قبل وقت النوب وتعمل على مائحة من المائم المناته أو قبل لاحرارة ويكون إذا حدث ممها حرارة الوجسة المائل والمناق والموسد المسالان وعقد ودرور عروق المين فيلغ منه الحجامة على المائق وضد المسالان وعقد

# في السُّدَد والدُّوار :

الأنف حتى يسيل منه الدم" `.

إن كان مع ذلك غشي فذلك عن المعدة، والذي يصبلح له الإسهال، وقد يحدث ذلك من حر الشمس بصبيب الرأس، فيكون لأن الرأس في نفسه ضموف أو فيه فضول مجتمعه. والعلاج منه تدريخ الرأس بدهن ورد وخلن، فإن حدث ذلك عن عم أو بعقب الطعام والتملي ولم يكن معه حرارة ولا أثارها مثل المُسْرة وغيرها فعلاجه القيء.

# في السُّبَات من الحرارة والرطوية:

قال (جالينوس) النوم واليفظة برأي الفاضل (ابقراط) وأكثر أصحف الطبايع يكون بأن تميل الحرارة الغريزية إلى ظاهر البدن وباطنه ، فأما صاحب هذه العلة فيكون نومه مم السبات خفيفا ويغيق بصرعة، ويحدث من بخارات حارة

۱ من الثابت علمياً أن الصرع تعدت بسبب تفوات كهرائية إلى المناع و وما يذكره ثابت بن تركز عن لوظاع الصرع من الساق وقره إلى المناع هر ما نفيد الهري يضرع الحراق بأولاي بالمناع بسرعاً كالواد يوط الميام ما يكون يورفذ يقدم لها بعض مرضي الصرع تصدف أمقل أمضم إلى أطبي ... ورجاة لمنا اعتقد القدماء أن الصرع بقلت يشدت في الساق أو في خوص الأطعاف

TT. - T

TT. 0 T

<sup>±</sup> س۲۲

رديئة الكيفية ترتفع إلى مقدم الدماغ ، أما ما يكون من الرطوية والبرد فيعرض لهم نوم ثقيل متى حدث بلغم كثير في مقدم الدماغ .

## في السهر:

لذا كان حدوثه لشغل أو عمل مهم استُقرع بدن صاحبه وقال ضرره به، فإن عَرَض عن غير شغل فان شأله حلَّ القوى الطبيعية فضمعف له الشهوة والاستعراء وأثر في جميع الأفعال الطبيعية، قال (لِقَراط) قد يحدث عن المسهر لختاط وتشدير.

### في السبات السهري:

هذه الطة تعرض عن خلط مراّي ويلفعي، فعتى تحرك المرّي سهر المليل، ومتى تحرك البلغمي عرض له السبات، وريما عرض له السبات وريما عرض معه هذيان وتخليط في الكاثم .

## في الكابوس:

يحدث ذلك من بخار يتصاحد من أغذية ردية، ويكون زوال هذا النوع بسرعة ويحدث أيضاً عن فضل تجتمع في البدن والوجه أن يهدر إلى علاجه فإنه كثيرا ما يؤدى إلى الصرع، والعلاج منه: تتقية البدن فإنه أجزى وإلا عولج بملاج الصرع ".

# في السرسام وهو فراتيطس:

وأعراضه حسى مُطْنِقة الازمة، وسيات الازم الليل والنهار في الأكثر، وثقل في الرأس، وتعدد في السين والصدغين، وخشونة في اللمان .

والمعلاج من ذلك يكون بفصد القيفال قبل أن يزول عقل الطبل، فإن زال عقله فلحثل بفصد العرقين الدقيقين خلف الاندين ويُحتال في فصد الجبهة، فإن الشد يهم السهر نقعهُمُ شرف المشاش ؟

۱ ص۲۶

۲ ص۲۲

۳ صمریة ن الکلام

<sup>10600 6</sup> 

## على بن العباس المجومى

ألف في النصف الثاني من القرن الرابع الهجري كتابين هامين كل منهما عبارة عن محلولة للإحاطة بجميع مسائل الطب المحروف في ذلك العهد، وهما تكامل الصناعة الطبية لحلي بن العباس المجومي و "المعالجات البقراطية" لأبي حسن لعمد بن محمد بن محمود الطبري .

ويقول ابن أبي أصبيعة عن علي بن العباس إنه "كان طبيبا مجيدا متميزا في صناعة الطب ، وصالف الكتاب الشفهور الذي يعرف بالملكي الملك عضد الدولة فناصرو بن ركن الدولة أبي على حسن بن بويه الديليي، هو كتاب جايل مشتمل على أجزاء الصناعة الطبية علما وصلاء وكان قد اشتغل بصناعة الطب على أبي ماهر موسى بن سيار وتلمذ أنه" ".

وكان علي بن العباس الطبيب الخاص لعضد الدولة الذي بنى البيمارستان العضدي في بغداد، وأخدق عليه المال في تجهيزه وإعداده حتى صدر من أعظم المؤسسات في المهن الطبية ".

وصلف ابن ألجاس كتابه "كامل الصناعة" لمضد الدولة الذي يمدحه في بداية الكتاب والذي يمدحه في بداية الكتاب والذي أعطاء الله أمن المعالم أولره ومن المفهم أغزره .. ومن السياسة أحكهما ، وكل لم هذه المفاشلة والمناقب وزينها بما قرن بها من محبة العالم والحكمة وأطلها والرغبة فيها والحرص على استقلالهما ، والبحث والتفتيش على ومسمه الطاماء في كل نوع منها".

وقد قال (كسرى) أو شروان: "إذا أولد الله بامة خيرا جعل العلم في ملوكها والمثلك في علمائيا، ولما كان العلم بصناعة العلب الفصل العلم واعظمها قدرا والجلها خطرا واكثرها نقعا لحاجة جميع الناس إليها، أحببت أن أصنف لخزاتك كثاباً كاملاً في صناعة الحلب جامعاً لكل ما بحتاج إليه المتطبيون وغيرهم في حفظ الصحة على الأصحاء، وردها على المرضى، إذ كنت لم أجد لأحد من القدماء والمحتذين من الإطباء كثاباً كاملاً بحوي جميع ما يُحتاج إليه من بلوغ علية هذه الصناعة وأول من بلوغ علية هذه الصناعة وأول من طرقباً في الكتب لقد وضع كتباً كثيرة في كل نوع من أنواع هذا العلم، منا

۱ فوقد سرکتن ، طعمه " کشل قصناهه قالیلی"، تأکیف مایی بن قلبهی افوسی چه ۱ ، معهد تاریخ قطوم قلبهیه و وام دادیده ق بقائر مشمعه فرانکترون سر النای ، طبح بالمصدر بن عطوط قرام ۱۳۷۳ ، قلسم قلبی ، مکبله مامنه استانول ، و شنگر قلبتین مثل مرکز المطوطات وافرانک بافاصه قرارتها قلبان آناموا تا قسمی نسمه انکتاب و نسخ آمری مصررة بالگروفهام ۲ مرد قائران ، برا می (۲۰۱ سرمین بن سار توزی ۱۳۷۳ سال۱۳۸۸

د. كمال السائراتي ، حصر تاريخ... بربع سابق ص 420 د. سابي خارته ، تاريخ تراشد.، ع 120. حضد المدولة من مواليد أسفيان ٢٦٠هـ (٣٦٠ م - توني أن يفتله ٣٣٧هـ / ٨٩٠م ، على بن العباس توني - دوال ١٩٥٤هـ / ٩٩٤م.

وهذا الكتاب هو كتاب القصول، وقد يسهل جمع هذه الكتب حتى يصبر كتاباً واحداً، إلا أنه استعمل فجه وفي سائر كثيرة الإيجاز حتى قد صارت معان كثيرة من كلامة غامضة يحتاج القرى إلها إلى تفسير، وأما جاليزوس المقدّم المنشئل في هذه الصناعة فإنه قد وضع كتباً كثيرة كل واحد منها مفرد في نوع من لنواع هذا العلم وطول الكلام فيه وكراره.

أما يوحنا بن سرابيون فلنه وضع كتاباً لم يذكر فيه العلاج الذي يكون بالميد (أي المجراحة) وترك أشياء كثيرة من العلل لم يذكرها من ذلك ابنه ترك من علل الدماغ ذكر العلمة المعروفة بالقطرب.

ويقول المجوسي: "إن فضول الجسم تخرج منه بعدة طرق؛ الفضول الطيظة تتخدر إلى أسفل وتخرج خروجا ظاهراً الحس والعيان، والفضول الطيفة البخارية تصحد إلى فوق وتحال تحالاً خفياً عن الحس، وجمل في الجلد تقويا تخرج منها ، ولما كان الرأس أعلى عظم في البدن يرتقي إليه بخار الأعضاء كلها حتى كانه معقف لبيت توقد فيه نار، ويرتقي إليه الشخان، احتيج إلى أن يكون في عظم الرأس منافذ يخرج منها ذلك الفضل البخاري، ولم يتمكن أن يجمل في عظم الرأس منافذ محسوسة لمحرز الدماغ وصوائته من أن يصل إليه شيء من الأجسام الموذبة فجمل لذلك من عظام كثيرة ووصل بعضها بدروز يقال لها الشؤون."

وأما كُثرة العظام بسبب الآفات الحادثة لكل واحد منها، فإنه لما كانت الآفة الحادثة في العظم الولحد متى حدثت في بعض أجزاته سرت في جميعه، جُهِلَ

۱ شمین

ان تعلق الفرسي للحاوي تعلق بترافق ومنطق الرازي الذي كان يصمح تلاسله نصم الكتب الطبية وتدوين ما يقال البسهل
 الرحوح الربيا عند الحاسد.

کما آن شخاطة الكتاب حملت التشقيرة قابلة وإلى الآن ... وقد طبع مرتين في مطبعة بمثنى باترة المبارف المحدانية بمرمر آباد الدكن بالحد في الصف قاتان من الترد المشربين في ثلاثة ومشربين جرياً

في كثير من الأعضاء مكان العظم الواحد عظمتان وثلاثة وأكثر ليكون متى نالت ولحدة منها أفة لم نتاذً إلى الأخرى .

في ذكر الأعصاب: "أن الأعصاب لعتيج إليها لتؤذي للحس والحركة الإرادية إلى سائر أعضاء البدن، معوى العظم والفضروف والرباط والخدد والشدم لأنه ليس لواحد من هذه في طبعه أن بحس ولا أن يتحرك".

ونكر قوم من الأطباء أن الأسفان لها حس من بين سائر العظام، وهي تختلج كما تختلج الشفة ، وقالوا إنه يعرض لها الخدر، والدليل على ذلك الوجع العنرض لها، وأن الوجع لا يكون إلا من الحس، وأنكر ذلك أخرون فقالوا إن ذلك الوجع إنما هو للذة واللحم للذي في أصول الأسفان والأعصاب التي فيها.

وأما العصب فأصله كله الدماغ ومن النفاع، إذ كان الدماغ هو معدن الحس والحركة الإرادية.

وذلك أنه لما كانت الأعضاء منها ما هي قريبة من الدماغ كالأعضاء التي في الرأس والرقبة ومنها ما هي بعيدة عنه كاليدين والرجابين ، خيالت الأعصاب التي تأتي الأعضاء القريبة من الدماغ منشؤها من الدماغ والأعصاب التي تأتي الأعضاء المبدية منشرها من اللفاع.

فأما الأعصلب التي تتشأ من الدماغ فهي مبعة أزواج أحدها يصير إلى العينين ويأتهها بداسة البصر، والآائي يأتي العينين ويعطي عضلهما العركة، والروج الثالث بعضه بأتي اللمان ويوصل إليه حس المذاق، وبعضه يأتي الله والماشئين وطرف الإفتو والشفتين، وبعضه في الثلة والأسنان بحاسة اللمعن، والماشئين وطرف الإفتو الحتك ويأته بحاسة المذاق، والزوج الخامس بعضه يصير إلى الأنين ويأتهما بحس السمع، وبعضه يأتي العضلة المريضة من الصدخ ويودي إليها قوة الحركة، والزوج المنادس بعضه يصير إلى الأحشاء ويعطيها الحس، وبعضه يصير إلى عضل الطجرة ويعطيها الحركة، والزوج المنع بأتى اللمان وعضل الطجرة ويأتهها بقرة الحركة.

وكل واحد من هذه الأعصاب قبل أن يخرج من القحف بتغشى بغشاءين منشؤهما من غشاءي الدماغ، أحدهما رقيق به عروق تغذيه، والأخر غليظ يقيه ويحفظه في ممره بعظام القحف.

فأما الزوجان الأولان من أزواج الأعصاب فهما أجوفان، وليس في البدن عصبة مجوفة سواهما لما احتيج البهما أن يصير فيهما من الروح الباصر من الدماغ إلى العينين مقدار كبير.. ذلك جعلت هاتان العصبتان عظمتين مجوفتين ..

<sup>1 0,40</sup> 

٣ ومنورًا الأصف إلى ستر أصفاء المدن، وإما من التماغ النمه وإما من التماغ جوسط التماع. العبارة السلمة في متجهي اللغة - عرف أن مناك أحصاباً تقريح من التماغ مباشرة إلى الماسم كالرأم وأعصاباً من التماغ تم إن التماع ثم تعرّج إلى باقي أعضاء

۰ ۳ ص۷۲

ومنشا هاتين المصبئين من موضع الراتنتين الشبيهتين بطمتي الثدي اللتين بهما تكون حاسة أشم، فلا صدارت هاتان المصبئين إلي قريب من موضع المنخرين المخدون المخدون المنخرين المنظمين المنظمين المونين أ واحتجج إلى ذلك ليكون متى رضت لإحدى العينين أقة صدار النور الجاري من الدماخ إليها موفراً على العين الأخرى "

ولذلك صرنا متى غمضدا إحدى العينين كان بصرنا بالأخرى أقوى وأجود . أما عصبتا الزوج الثاني فمنشوهما من خلف منشأ الزوج الأول، ويخرج كل ولحد منهما من القحف من نقب الموضع المقعر الذي في العين، ثم نتفرق كل عصبة منها في العضل الذي العين وتعطيهما قوة الحركة.

فلما عصبتاً الزوج الثالث فعنشوهما من خلف الزوج الثاني، وهذا الزوج يخالط الزوج الرابع ويفارقه، وهذا الزوج عدد خروجه من القحف بنقسم بأربعة أقسام لحدها يخرج من القحف بنقسم بأربعة أقسام لحدها يخرج من القحف بنقس بأربعة أقسام المنابعة الرابعة الرابعة المنابعة الرابعة المنابعة منا الزوج والمنابعة المنابعة المنابعة

أما عصبتا الزوج الرابع فعنشوهما من خلف عصبتيّ الزوج الثالث وتتقسم في الطبقة المعنشية (التي تغطي) لأعلى الحنك وتوصل إليها حس اللمس .

فأما عصبتا الزوج الخامس فكل ولحد منهما عند منشئها تقسم تمسمين بصبيران زرجون لحدهما منشؤه من مقدم النصاغ من خلف الزوج الثالث، ويدخل في تقبي المساميء فإذا صدر كل واحد مفهما إلى أحد تقبي السمع النبسط وعرض وغشى القب وبهذا الزوج بهكون السمم.

والزوج الثاني منهما يخرج من التقب الذي في وسط العظم الحجري المعروف بالأحمى من غير أن يكون أعمى بل مفتوحاً، فإذا صدار هذا الزوج مع الزوج

١ إشارة إلى ما يعرف اليوم بالتصاليَّة البسرية optic chisama

٢ على مثال إشارة الضرب ٢

٣ حتى ذلك الرقت كان يعتقد بأن الإبصار يُعدت بأن ترسل العين اشعة تصطدم بالاحسام فتراها

٤ ص ٧٣

الثالث انقسما جميعاً واختلطت أقسامها واتصل أكثرها بالعضلة العريضة التي تحرك الخد على الانفراد من غير أن تحرك معه اللحاء، والباقي يصبر إلى عضلة الصدغين فيعين الزوج الثالث في إعطاء هذا العضل الحس .

أما الزوج السلام فمنشؤه من مؤخر الدّماغ من حيث التّقبين اللذين عند طرفي الدرز الشبيه باللام في كتابة اليونانيين (العظم اللامي)!

ويخرج من كل واحد من التتبين ثاثثة أعصاب أحدها يصير إلى عضل الحلق وإلى أصل السان، فيعين الزوج السابع على تحريك اللسان والأخرى تصير إلى العضلة التي على الكتاب، والعصبة الثالثة وهي أعظامها تتحدر في الرقبة إلى الأحضاء وتصير إلى حيث المرق الضارب المعروف بعرق السبت ، وهذه العصبة إذا مرت بالرقبة تقسم منها شعب تتقرق في العضل الخاص بالحنجرة الذي رووسه إلى فوق ، فإذا صارت إلى الصدر تتشعب منها شعب يقال له الراجع إلى فوق وتقرق منها أيضا شعب في القاب والرئة وهذا العصب الذي والمريء، فإذا صارت هذه العصبة إلى ما دون الحجاب اتصل أكثرها بقم المحدة، وتصل باقيها بسائر الأحشاء وخالط أنسام العصبة التي تتحدر إلى هناك من الزوج الثلاث.

وأما عصبا الزوج المعليم فمنشؤهما من موضع الجزء المؤخر من الدماغ وليتداء النخاع، ويقسم ويتقرق أكثرة في عضل اللمان، ومله جزء يسير يقصل بالمصنل المشرف على المفضروف الشبيد بالترس من غضاريف المطجرة ؟ والمصدلين المنخفضتين من أصلاح المطلم الشبيه باللام من حروف اليوبانيين .

## في صفة النخاع ":

فأما النخاع فهو جرّء غليظ ينبت من الدماغ وينحدر في فقارات الصلب أولها عن آخرها.

وايتداؤه من حيث ينقضي الجزء المؤخر من أجزاء الدماغ وهو الموضع الذي عدد الفقرة الأولى من فقرات الرقبة، واحتيج إليه لتنبت منه اعصاب يأتي كل واحده من الأعصاء التي بون الرقبة وبوصل إليها من الدماغ قوة الحس والحركة الإرادية كالهر العظيم الذي ينصب إليه الماء من العيون وتتصل به أنهار صغار وصواقي تحمل منه من ذلك الهاء وتقرقه على البساتين والمدارع الميطة عن موضع العين ، فإنه لو كان ألماء يجري إلى كل ولحد منها من موضع العين لكان سيبح معير الماء إليها، فكان ما يصير إليه منه قليلا قليلا لعلول

Y8,00 3

٢ النضروف الدرقي

۲ ص٥٧

المسلقة وبعد الطريق ولم يؤمن عليه أيضا أن ينعد فيعسر على أوآمه أن يصلحوه لهد الطريق ، كذلك أيضا الدماغ هو بمنزلة العين تقوة الحس والحركة الإرادية، والنخاع الثابت منه بمنزلة الأنهر العظيم يجري أدبه من الدماغ قوة الحس والحركة، والإعصاب النابقة منه بمنزلة الأنهار الصعار والسواقي تجري فيها قوة الحس والحركة وتوصله إلى الأعضاء السطى، فيكون مسير الحس والحركة إليها من موضع قريب، ولو كانت الاعصاب تسير إلى الاعضاء السطى من الدماغ لكان حس تلك الاعضاء وحركتها ضعيفين ولكان سينقطع أيضا بسميها لطولها ولكثرة حركتها

والذي ينبت من النخاع واحد وثلاثون زوجاً من أزواج العصب وفرد لا أخ له، منها في الرقية ثمانية أزواج، وفي الظهر التنا عشر زوجا، وفي القطن خمسة أزواج، وفي عظم العجز ثلاثة أزواج، وفي العصمعص ثلاثة أزواج وفي أسفل المصمعص فرد لا أخ له <sup>7</sup>.

وحول الأربطة والأوتار يقول إن الأربطة عديمة الحسا.

## في صفة الدماغ :

الدماغ هو أول أصناف الأعضاء الباطنة في البدن وأشرفها قدرا وأجلُّ الأعضاء الفضائية أ. " والدماغ هو أصلُّ ومحن النفس الناطقة التي يكون بها المقل والتموز، وأصلُّ للمو أمن والحركة الإرادية.

والدماغ جسم أبيض عديم الدم لين، شبيه بالعصب اللين، إلا أن الدماغ أراطب من العمس وجُهل كذلك لما احتيج اليه في الدماغ من سرعة التغيير والاستحالة إلى طبيعة الأشياء المحسوسة، والدماغ مقسوم بجر أين أحدهما في مقدّمه ويقال له الجزء المقدم، والآخر في مؤخره ويقال له للجزء المؤخر ، ويفصل بين المجز ابن الشفاء اللذين من غشاءي الدماغ وليس بين أحد الجز أين للأخر اتصال إلا بالمجرى الذي تحت اليافوخ.. وفي الدماغ خلالة تجاويف يقال لها البطون، منها تجويفان في مقدمه يقال لهما البطنان المقدمان، ومنها تتبت الزائدتان منها أزواج عصب الحرس، من كل جانب منها عصبة واحدة ليكون متى نال إحدامه أقة كانت الأخرى تقوم مقاهها.

da suesti s

با مساوی سپ
 و و منا پنده این شیار عال ج مقه الأحصاب من المبود الفتري بشكل عائل لن سيتره من الأطباء

۳ جس۷۷

٤ النماغ والنماع والبيناذ وآلة السمع وآلة الشم واللسان

د ص٧٠٠

<sup>319,03</sup> 

وعند ابتداء المجرى مما يلي البطن الأول جسم من جنس الغدد شكله شبيه بحبة الصنوبر.

وفي جوف هذا المجرى زائدة ممتدة في طول هذا المجرى تسمى الدودة يشــيه شكلها شكل دودة كبيرة راسها يبتدئ من بعد القدة الشبيهة بحبــة المســنوير ... وتحت هذه الدودة زائدتان نابتتان من الدماغ شبيهتان بفخذي الإنسان إذا كانــا مضمه مين تسميان الأليثين.

ويحيط بالدماغ غشاءان يقال لهما أشيّ الدماغ أحدهما تخون بقال له الأمُّ الدهافية والأخر رقيق يقال له الأمُّ الرقيقة، والأمُّ الدهافية غشاء غلوظ صلب بقسع تحست القضف ... والأمُّ الدهافية غير مقصلة بعظم قضا الرأس لكنها معلقة بالشسوون باغشية تنبت منها .. ومنافع الأم المجافية تأكي إحداماً أن تحفظ الأم الرفيقة التي على الدماغ وتقيها من صلابة عظم القحف، والثانية أن تحجز ما بسين جسزائي الدماغ المقدم والمؤخّر، والثالثة أن تكون حرزًا ووقاية للمروق التي فيما بسين ... طهّها والتقافها وانتفائها والثقافية والمنافقة على المنافقة المروق التي فيما بسين

أما الأم الرقيقة فالبها غشاء رفيق فيها بين العروق والفسرايين .. على هشال المصرفة والمشربة والدعاع كانها المشتبه، وهي مقصلة بالدعاع كانها المجلدة له، تعطيه وتوقيه وتحفظه من الأم المجافزة، وتغذيه بما فيها مسن المسروق غير الفسوارب أوتوذي إله المحرارة الغيزية بما فيها من الأمرابية أخيزية بما فيها من الشرايين أ.

### في صفة النخاع:

فأما النفاع فإن منشأه من الدماغ، والعمود الفقري يحتري عليه ويصونه كسا يصون قطة الرأس الدماغ، ويحوط به غشامان منشؤهما من أشي الدماغ الشفونة والرقيقة والحاجة إليهما في النفاع هي الحاجة التي كانت إليهما فــي الــدماغ، ويحيط بالفشاءون غشاء ثلاث من جنس الأربطة منشؤه من زائدتي قصف الرأس وهو شهره بالأم الجائية في غلظة وصلالية.

أما النخاع نفسه فعتى وقع به قطع في طوله لم يضر ذلك بحركته، ومتى وقع به قطع في العرض بطل الحس والحركة من الأعضاء التي تأتيها الأعصاب مسن أسفل الموضع المقطوع، وتبقى الأعضاء التي فوق سليمة الحس والحركة".

وفي الأمراض الداخلة على فعل الدماغ يقول ابن العباس إنها تابعة المأقات المحادثة بقم المحدد المرحدة المؤقات المحدد المحدد

١ الأوردة

۲ کامل الصناعة؛ سركين ص ۱۰۷ - ۱۱۱

٣ كامل الصناعة؛ مؤكين ص ١١٣

٤ كامل الصناعة، سركين ٢٧٧

أما الأعراض التي تعرض للحركة الإرادية وتبطلها فتكون عسن أفسة تصسيب العصبة المحركة العضو .. أو من ضغط يحدث بالعصب .

وهذه الإقاب إن حنثت في مبدأ النخاع استرخى بسببها جميع للبدن، ويسمى نلك العارض السكنة والقالح، وإن كان في بعض الأعصاب حنث منها استرخاء نلك للعضو الذي يحركه ذلك العصب ".

أما نقصان الحركة فيعرض مع الخدر والأسباب المحدثة للخدر هي الأسباب المحدثة للاسترخاء إلا أنها ليست بالقوة التي يبطل معها الحركة منه ".

### في صفة النبض الدال على علل الدماغ :

أما السرسلم فلأنه ورم حار يحدث في أعشية الدماغ، وطبيعة أغشية الدماغ طبيعة عصبية يجعل النبض صغيرا، متوانزا، قويا ومنقطعا، ويخيل الإحساس له أنه ينتقل عن موضعه مرة إلى فوق ومرة إلى أسفل .

أما نبض أصحف السيان والسبات فيكون عظيماً صعيفا لينا. أما الطة المعروفة يكوما Coma (الغيبوية) وهي السبات السهري فيكون اللبض في اصحابها متوسطا بين أصحف النسيان وبين نبض اصحف السرساء، ويكون في أكثر الحالات مشاكلاً لنبض اصحاب السرسام، إلا أنه أعظم مله والآن، ويكون ممثلاً في السرعة والآواد،

أما نبض أصحاب التشنج فيكون كالمرتد، وحركته شبيهة بالوثوب إذا انبسط حتى كأنه في انبساطه بمنزلة السهم عندما ونبعث من قوس أ.

ويذكر ابن العباس العال التي تحدث في الدماغ وأغشيته، وهي الصداع والسرسام والوارام اللاحقة له ولفتلاط الذهن والعلة المعروفة بلفرغس، وهي النسيان والسبات والسهر المعروف بكوما والجمود وفساد الفكر والذكر والمدر والأموار والكابوس والصرع والسكتة والعلة المعروفة بالماليخوايا والقطرب والمشق.

TYA - 1

<sup>474.</sup>p

<sup>175</sup> F

TTT 1

ه ص ۲۲۶

<sup>770,07</sup> 

الصداع:

فأما الصداع فعنه ما يكون في جميع الرأس ومنه ما يكون في النصف منه ويقال له الشقيقة.

والذي يكون في جميع الرأس منه ما يكون تابعاً للحمى من شدة الحرارة، ومنه ما كان مفرداً بنفسه أو بمشاركة الرأس المحدة.

والمغرد ينفسه إما أن يكون من مرض ألي أو من ريح لو من ضرية لو إذا سخت أغشية الدماغ أو انتلول الإنسان أغذية ولدوية حارة مصدعة للرأس كالثوم والبصل.

وقد يحدث الصداع عن سبب من خارج، كالذي يصيب الإنسان من الشمس وعلامته إنه إذا وضعت عليه الأشياء الباردة سكن الصداع، وإن جطته يشم الرياحين الباردة والكافور والصندل يسكن الصداع أيضا.

كذلك قد يحدث لمن وكشف رأسه في الهواء البارد ومن شرب الماء الشديد . البرودة، وعلامة هذا الصداع أنه يزول إذا وضعت على الرأس الأشياء الحارة . كما قد بعدت الصداع نتيجة ورم، إما عن مبب من خارج كالضرية والصدمة عندما يتأذى الورم من الشفاء المبسوط تحت جلدة الرأس إلى الأم الطيظة بالمشاركة فرم أنذلك الأم. وأما أن يجدث الورم من داخل فعلامته أن يجد صاحب الصداع ضربانا مع حمى والشهاب في الرأس وحمرة في الوجه إذا كان الورد عن الرأس وحمرة في الوجه إذا كان الورد عن الرأس وحمرة في الوجه إذا كان الورد عن الرأس وحمرة في الوجه إذا كان

وإن كان الورم المحدث الصداع في الغشاء المحيط بالدماغ، أحس الطيل كان عينيه تتجذبان إلى داخل وإن لم يحس العليل بذلك فإن العلة في الغشاء المحيط بالقحف من خارج

أما علامة الصداع الحائث بمشاركة الرأس للمحدة لهو أن يكون معه لذع وخفقان والتهاب ولحتراق في الرأس وأن يستريح بعقب القيء ويشتد عند أكل الأطعمة الحارة وفي وقت خلو المحدة".

وقد يحدث الصداع عقب الإكثار من الطعام بسبب النخمة أو شرب الشراب ويقال لذلك صداع الدُمار.

ومن الصداع ما يكون حادا مربع التحال والانقضاء، ويعرف بالصداع المطلق، ومنه ما يكون بطيئا عسير التحال ويعرف بالبيضة والخوذة، وصاحب هذا الصداع يهيج به ذلك من أدنى معب، ويناذى بالإصوات وبالنظر إلى ضوء النار والشمس وباستشاق الروائح التي تمال بطون الدماغ ومن شرب الشراب أ.

۱ ص۲۸۵

۲ مر۲۸۲

۳ می۲۸۲

٤ ص ٨٨٦

وينثل عن جالينوس قوله: إن الوجع في البيضة فيمن علته دلخل القحف يبلغ إلى أصول العينين وإذا لم يصل إلى أصول العينين فإن الطلة في الفشاء الذي على عشاء عظم القدف من خارج. . أذا المحداث المع وف باللفتية فيكن في نصف الدأس وقد مع ض سست

وأما الصداع المعروف بالشقيقة فيكون في نصف الرأس، وقد يعرض بعبيب نزف الدم كدم الحيض والنفاس أو دم البواسير، وأند يحدث عن الذم ونقصان الدم .

وقد يعرض من بخار كثير في الرأس، وعلامته الدوي والطنين في الأنن وانتقال الوجع من جالب إلى جانب.

ويعرض الصداع من ورم حار يكون في الرجم، ويعقب الولادة أو الإسقاط" ومن قلة النقاء من النفاس.

وينبغي أن تعلم أن الصداع الذي يكون من علة عضو ما فإن ألم ذلك العضو يبتدئ أولاً ثم يتبعه الصداع.

وقال جالينوس: إنه ربما عرض من الصداع الشديد القطاع الصوت وذلك لأفة تعرض للفضروف الذي يأتي عضل الحنجرة والحلق".

#### السرسام:

السرسام يكون إما عن سوء مزاج حار بعرض النماغ أو يعرض النشاء المجال للدماغ أو من ورم حار يحدث في أغشية الدماغ وإما في الدماغ نفسه.

وعلامة المدرسام حدى مطبقة أو أن يكون ملمس الوجه والرأس أسخن من سائر البدن، ويقيع ذلك اختلاط الذهن وسير، وريما عرض ليمضيم نوم ينتيهون مله بصواح ورثوب ويخش منهم اللسان ويمود ويلتقطون زئير الثياب بسبب رداءة التخيل، وتجرى مموجم في بعض الأوقات.

ومَن عُرضَ له هذه الطة عن ورم دموي فإن هذه الأعراض تكون مع ضحك ونوم وحمرة في العينين وهذيان.

۱ مر۱۸۲

Y Wester

TAA T

### اليرسلم:

فأما المرسام فإنه يحدث في الدماغ بمبب ورم يحدث في الحجاب بمشاركة الصحب المنحدر إليه من الدماغ، وجميع الاعراض التابعة السرسام تظهر للرسام، إلا أنها تكون أضعف والمُمّى تكون أقرى والحرارة في سائر الجسم أظهر الرب موضع الداء من القلب!

ومن الأورام الحارّة التي تعرض في الدماغ الورم المعروف بالحُمْرَة والورم المعروف بالماشراء وهو ورم دموي يعرض الدماغ والشرائين والوجه وجميع ما فيه برم حتى يُطنًّ بالشؤون أنها ستقلق، ويعرض مع ذلك وجع شديد دائم وحدة في الوجه ونقره في المبينين "

أما الحمرة فيعرض معها وجع شديد في جميع الرأس والتهاب كالتهاب الذار، وإذا أمين الوجه كان بارداً أو يكون لونه إلى الصغرة ويعرض في اللم جفاف شدد.

#### النسيان:

أما النسيان فقالوا: إنه السرسام البارد وهو فساد يعرض للذكر.

وعلامة هذه العلة أن يحدث للعليل صبات ونوم يعسر معه الانتباء، وإذا سئلوا عن شيء لم يجيبوا إلا يكنّ ويعرض لمهم لختلاط في الذهن وتثاؤب كثير وتكون ألو إههم مفتوحة كانهم ينسون أن يطبقوها".

#### المستات:

أما السبات السهري المعروف بكوما فيكون بسبب ضرية تصل عضل الصدغين أو بسبب ضغط يعرض للدماغ وإما عن كسر لقحف الرأس وإما من الصفيحة التي ترضع تحت عظم القحف المكسور إذا أراد الطبيب أن يعالجه .

#### الجمودة

أما العلة التي يقال لها قوطوخوس وهي الجمود فتحدث عن مدة تعرض للبطن المؤخر من بطون الدماخ. بسبب شرب العام البارد والاستحمام به وأكل الفائكية المبردة على اللغج، ومن عالامات ذلك أن يكون البدن من صاحب هذه العلة كله عديم الحس لوسوكة وأن يكون مستقيا كاستقاء الهيت.

۱ ص۸۹۳

۲ ص ۲۹۰

۳۹۰ ص

Them E

والفرق بين هذه العلة وبين السبات أنه في السبات نكون العين مغمضة وفي الجمود تكون مفتوحة أ

#### السكنة:

السكنة تحدث من سدة في بطون الدماغ الثلاثة بأسرها كلها دفعة، فتمنتع القوى الحساسة والمحركة بإرادة، فتعطل الحركة وتتقص الأفعال المواسية (الحواس) حتى تكاد أن تحطل.

وريما حدثت المسدة عن امتلاء من الشراب والسكر العنيف، وينقل عن أبقراط قوله: إذا حدث بسكران سكنة بغتة فإنه يتشنج ويموت إلا أن تحدث به حسى أو يتكلم في الساعة التي ينحل فيها شماره ".

ويتقدم هذه الملة وجم في الرأس، وانتفاخ في الأوداج، وظلمة في البصر، ودوار، وشعاع يُتخيّل، وبرد في الأطراف، واختلاج في البدن كله.

وعالامات هذه العلة قريبة من عالامات مرض تخوطوخوس وهو الجمود، وذلك أن العليل يكون ملقى كالنائم لا يحص بعا يقتى بنده من الأشواء المؤلمة، ويسمع لنقسه غطيط، وكلما كانت العلة أقرى كان الأقس أشد عظما، وربما ممعت له خرخرة في الصدر وذلك لمحسوبة المتفس واستكراهه، وإذا صبّة في لهمه أشياء رطبة بلمها إن كانت غير قوية، وهذا المرض لا يكلد بيرا صباحيه إذا كانت الهاقة فيه، ولا يسهل برؤه إذا كانت ضعيفة، وقد يؤول إلى الفاتج أو إلى اللقوة كما قل أفتر لطاً.

# الصرّع:

هو تشنج بعرض لجميع البدن حتى يسقط العليل على الأرض، وقد يكون ذلك بأدوار معلومة وأوقات محدودة، وريما كانت أوقاته مختلفة .

وعن أميله يقول: إنها مثل الأسباب المحدثة للسكتة إلا أنها دونها في الشدة والقوة؛ لأن الأسباب المحدثة للصرح لا تكون في بطون الدماغ كلها، لكن تكون المددة في بعض البطون وفي مجاري الأعصاب المحركة للأعضاء.

والصرع يكون من قِيل الدماغ، ومنه ما يكون من تشنج الأعصاب.

ومنه ما يكون من مشاركة الدماغ لفم المعدة أو لغيره من الأعضاء.

ويتقدم الصرع أوجاع شديدة في الرأس مع نقل وظلمة في البصر ورداءة في للحس والسمع واللشم والذوق. وقد يعرض الصرع من قيل فم المعدة، ويتقدمه

<sup>1</sup> ص ۲۹۱

۲ ص ۲۹۲

TST JO T

<sup>7950</sup> E

غثيان، وإذا تأخر غذاؤهم أو كان قليلا وريما لم يسقطوا إلى الأرض إذا أصابتهم النوية، بل يعرض لهم غشي أو إغماء، ووسيل من أفواههم لعاب '. وقد يعرض الصدرع للنساء في وقت الحمل ويزول عنهن في وقت الولادة.

وريم حدث هذه العلة من قبل لدغ العقرب إذا وقعت على عصبة، وعلامة وربما حدث هذه العلة من قبل لدغ العقرب إذا وقعت على عصبة، وعلامة المصرع الحلاث عن ذلك أن يحس الإنسان بدخار بلار يرتقي من العضو الذي فهد الخلط في أسرع وقت، من عضو إلى عضو إلى أن تؤدي إلى الدماغ ثم يسقط. وقد يحس العليل قبل نوبة المصرع بطيل من أعراضها.

ولما المصرع الذي يحدث عن التشنج والذي يسمى "بيلمسيا" (المسعيح ابيليسيا) فهو اردا الأنواع، فيكون من تشنج جميع اعضاء البدن وذلك عندا تمكن بطون الدماغ وجميع الأعصاب من الفضل فيلحق المصرر الأعضاء الرئيسة لا سيما الأفعال المديرة".

ويتقدم علة الصرع قبل حدوثها خبث النفس ونسيان وصداع وآلام مختلفة.

ويحدث لبعضهم دون بعض المقوط والصياح ومضغ اللسان وخروج البول من غير إرادة وربما خرج من بعضهم المني.

وأكثر ما تحدث هذه العلة في الصعيان الصغار ومن بحدهم بالمراهقين والشباب وقلما تحدث الكهول والشيوخ. ولا يكاد صناحب هذه العلة يبرأ منها إذا حدثت به من بحد نبات الشعو في العائدة، أعلى الاحتلام والإدراك.

أما لذا عولجوا منه كما قال أيقراط قبل نبات الشمر في العانة، فإن برأه منه يكون بانتقله في السن والبلد، أما من أنى عليه من السن خمس وعشرون سنة فإنه يموت وهو به ".

#### عل النفاع:

أما العلل للحدثة في الذخاع وما ينشأ منه من الأعصدة فهي خمسة أنواع وهي الاسترخاء والعلة للمعروفة بالانويلفسيا "أبويلوكسيا apoplexy"، والفللج والتقملج والرعشة والمغدر.

ويكون الاسترخاء إذا حدثت سدة في مبدأ عصب من الأعصاب التي تأتي بعض الأعضاء فتمتنع القوة المحركة أن تأتي ذلك للعضو فيسترخي ولا يحس ولا يتحرك.

فإن كانت المدة في مبدأ نبات جميع العصب حدث عن ذلك بطلان الحص والحركة من جميع أعضاء البدن مع ضرر يلحق الأفعال المدبّرة، ويقال ذلك لو بلوكسيا

<sup>79</sup>Epr 1

۲۹ ص ۲۹۹

٣ ص ٣٩٤ – ٢٩٥

فإن حدثت المدة في جانب واحد حدث عن ذلك استرخاء ذلك الشق كله مع
 جانب الوجه ويقال نذلك الفلج و اللّقوة معاً.

فإن حدثت المدة في مبدأ الذخاع عرض من ذلك استرخاء الأعضاء التي دون الوجه. وان حدثت السدة بلحد جانبي النخاع عرض الاسترخاء المتعضاء التي ين ذلك المنفق. وإن عرضات السدة في مبدأ للحصب الذي يأتي عضل الوجه وكان ذلك في أحد الجانبين عَرَضَ من ذلك استرخاء ذلك الشق من الوجه وهي اللوجة وقد تحدث اللقوة من الاسترخاء ومن التشفع معا فيسترخي عضل أحد الفكين ويتشنج الأخر.

وإن حدثت السدة في مبدأ العصب الذي يأتي الحنجرة عَرَضَ من ذلك انقطاع السموت، وإن حدثت في المصنل الذي يأتي المنتجرة عرض من ذلك خروج البول الصموت، وإلى جدال عرض على المصنل الذي يأتي عضل المقدة البول من غير إلى ادة وكذلك بجري إسر سائر الأعصاء. والسدة من ذلك خروج البراز من غير إلى ادة وكذلك بجري إسر سائر الأعصاء. والسدة عظم يؤوك عن مكانه فيضغط العصب. وقد يعرض الإسترخاء المعمود الذي عظم يؤوك عن مكانه فيضغط العصب. وقد يعرض الإسترخاء المعمود الذي عقبة بأبوايكوسا "Popplexy" أما المأة على المعمود المنازع المعمود المنازع المعمود المنازع المعمود المنازع المعمود المنازع المعمود المنازع المعمود الذي المعمود المنازع المعمود المعمود المنازع المعمود المع

#### : 5 414

فأما اللَّقُوَّة فعلامتها تعويج الوجه وميل الشدق إلى جلنب.

وقد تحدث اللّقوءَ من تشنج عضل أحد الفكرن فينجذب الفك الصحوح إلى نضه، ومن علاماتها أن يكون العليل لا يمكنه تغييض العين التي في الجانب الصحوح، وذلك لاتجذاب عضل الجفن الأسفل إلى أسفل.

وإن أمرته أن ينفخ رأيت النفخ من جانب اللم وذلك لاتجذب عضل الفك إلى جانبه الأسفل. أما سائر أنواع الاسترخاء فعلاماتها بينة ظاهرة من بطلان المص والحركة الإرادية التي نذلك الصنو .

وقد أنى علي بن العباس على التعاريف الدقيقة لكسور الجمجمة، فعنده الشق البسيط والقوي، وهو شق مع خروج العظم المكسور إلى خارج، وعنده كسر القطف بأجزاء كثيرة، والشعر العظمي والذي يقول فيه "ومن الذاس من يضيف

T41-T1A,> 1

إلى هذه الأنواع نوعاً أخر يسمى الشعري وهو شق رقيق يخفى عن الجس، وهو كثيرًا ما يخفى بلا تبيين المس وريما كان سبباً للهلاك".

ويئن أن خطر هذه الكسور لا يرتبط باشكالها فقط بل يرتبط بالبة حدوثها وبالأعراض العصبية الناتجة عنها فيقول: " فإنه يئيين إما من قوة الجسم الذي وقعت منه الأفة بالرفس من فضله ومن صالايته ومن قوة الضارب لم، ومن الأعراض التي تعرض المضروب كالفرز اللهائية وذهاب الصوت".

وحول ثقاقم الورم الحار بعد كسور الجمجمة يقول: "وهذا الورم يعرض الصفاق لها بسبب شطية وُحَنّ بحثتها وإما بسبب الشد والرباط والقتل بحمية (بقوة) وإما يسبب الإكثار من الخذاء وإما يسبب البرد".

د. عبد القانور عبد البايار، جواسة الجديدة والدماغ عند الإطباء العرب، المؤاثر العالمي الأول عن الطب الإسلامي، الكويت
 ١٩٨١ ط.٢ ص.١٧٧

#### أبو القرح على بن الحسين بن هندو

هو من الأطباء للذين نشأوا في بلاد فارس، وتثلمذ على أبي المحسن بن سوار المعروف بابن الخمار (ولد سنة ٣٣٦ هـــ).

هكذا فقد عاش أبو الفرج بن هندو في القرن الرابع الهجري ، أي في منتصف القرن المائد المبلادي.

ويقول عنه ابن أبي أصبيعه: إنه "من الأكابر المتعيزين في العلوم المجمية والأمور الطبية" ويقفل عن أبي منصور الثمالبي أوله في كتاب "يتيمة الدهر". عنه إنه "قرد الدهر في الشعر".

ويضيف أن له من الكتب "مفتاح الطب ومنهاج الطلاب" اللهها لإخوانه من المتطمين".

ويستعرض أبو الفرج بن هندو في الكتاب باختصار أمراض الرأس والدماغ والأعصباب، وتسمياتها البونانية ومعانيها باللغة العربية ومنها:

البيضة: هي وجع الجمجمة المشتمل على الدماغ كله ، كاشتمال بيضة الحديد على الرأس كله.

الدوار: هو أن يرى الإنسان ما حواليه كأنه يدور ، وتظلم عيناه ويهم بالمعقوط. المسرماء: ورم الدماغ ويقال له باليونائية الرائيطس.

ليثرغص: هو أن يعرض النسيان من ورم بلغمي يحدث في مقدم الدماغ ، فلا يحس الإنسان بما في مؤخر الدماغ الذي هو خزانة الحواس ، ولذلك يعرض النسيان.

الماليخوليا : هو الوسواس السوداوي.

المانيا: تيه العقل وهو الجنون

المسات : هو أن يكون الإنسان ملقى كالنائم يحس ويتحرك، إلا أنه في أكثر أمره مغمض لمينيه، وأن صيح به، أو نودي فتح عينيه ثم عاد سريعاً فعمضهما.

الشخوص: «هو أن يكون الإنسان ملقى لا يتحرك ، إلا أنه شاخص ببصره من غير أن يُطرق، شبه المههوت، ويسمى باليونلنية قاطوخس.

المسرع: هو أن يخر الإنسان ماقطاً ويلتري ويضطرب ويفقد عقله، من خلط غليظ يسد منافذ بطون الدماغ ، ويسمى أيضاً لمّ الصبيان اكثرة ما يعتري

۱ عبون الإنباء ج۲، ص۲۳۳

٢ عبود الانباء، ج٢ ص ص ٢٦٤، ٢٦٩

والدعرة على نسمة عققة للكتاب حققها الدكور علق ، طهران ١٣٦٨ مثلل وهو تاويخ صدري فحسي بقداً السنة فيه بديد التورز اول الربيع ٢٢ المثار. أي ١٩٥٢ ميلادينة من مشتورات مؤسسة مطالعات أسلامي ، وموجودة في مكنية بمديم الملغة المورية الاردن

المسبيان، ويسمى المرض الكاهني لأن المصروعين كثيرًا ما يخبرون بالكائنات كالكهان، واسمه باليونانية ليلييسيا.

السكتة : هي أن يبطل النحس والحركة من كثرة دم أو خلط غليظ بهارد بملأ بطون الدماغ ، فيملع الروح النفسية من النفوذ ويكون صاحبها كانه نلتم من غد نه م .

الكابوس: هو أن يحسب الإنسان في نومه كأن شيئا تقيلاً قد وقع عليه، من بخار غليظ أسود يصحد إلى الدماغ، فيدول بينه وبين إشرافه على أعماله، كالضباب الذي يعرض في وجه الشمس.

الفالح : استرخاء للعضو ويطلان حسه وحركته، إما لمرض يصبب أعضاءه عن ضرية أو سقطة، وإما الخاط غليظ بارد ينصب إلى أصول العصب، وذلك إن كلئل هاتين الحالتين تمنع من نفوذ الروح النفسية في الحصب .

اللّهَوَءَ: عرجاح الوجه ابدا من تشنع في أحد شفيه يجر الشق ابن نفسه ، وإما استرخاء في أحد الشقين ، والمادة الفاعلة المّهوة والفللج واحدة، غير أن الفالج يوجد في أحضاء المبدن كلها، فأما اللّهوة التختص بالوجه.

النشدج والكزاز: نقلص العضو وانجذابه نحو أصله، إما ليبس كالجلد الذي ينقلص في الشمس أو المنار، وإما لامتلاء كالزق الذي يملاً.

الخدر: هو ذهاب الحس أو نقصانه من بعض الأعضاء، لامتلاء يعوق القوة الحماسة عن النفوذ في عصب .

الرعشة: اضطراب حركة العضو لضعف القوة التي تحمله.

الاختلاج: النساط العضو من ريح غليظة تجري إليه بغتة وتتعلل بغتة.

أبوفلكسيا: الفالج

مفاسيموس وانار اموس: اللقوة سيموس: الامتداد والكزاز أ

١ منتاح الطب ومنهاج الطلاب ص ص ١٢١ - ١٦٢٢ ١٦٢٢ ١

# المسرازي أبو بكر محمد بن زكريا

يعد الرازي، أبو بكر محمد بن زكريا الرازي واحداً من أعظم أطباء القسرون اله سطي.

ولد الرازي في مدينة الري حنوب طهران حوالي عام ٧٥٠هـ ٣٠٠هم .

ويقول عنه ابن النديم إن الرازي "أوحد دهره وفريد عصره"، قد جمع المعرفة بعاوم القدماء وميما الطب، وكان ينتقل في البادان، وبينه وبسين منصور بسن إسماعيل أصداقة وله ألف كتاب المنصوري.

وكان الرازى يجلس في مجلسه ودونه التلاميذ ودونهم تلاميذهم ودونهم تلاميل أخر، وكان يجيء الرجل فيصف ما يجد الأول من يلقاه، فإن كان عدهم علم، وإلا تعداهم إلى غيرهم فإن أصابوا، وإلا تكلم الرازي في ذلك، وكسان كريمسا منفضلاً باراً بالناس، حسن الرافة بالفقراء والأعلاء، حتى كان يجري عليهم الجرايات الواسعة ويمرضهم ولم يكن يفارق المدارج والنسخ .

وقد نقل عن ابن النديم كل من القفطي وابن أبي أصبيعة".

وعن الرازي يقول القفطى إنه "طبيب المسلمين غير مُدَاقع ويقول عنه ابن أبسى أصبيعة إنه أجالينوس العرب".

ويبدو أن الرازى اعتنق مذاهب فلمنفية لم تَرُقُ لمعاصريه ومن بعدهم. ويقــول القفطى أنه توغل في العلم الإلهي وما فهم غرضه الأقصى فاضطرب لذلك رأيه وتقلد آراء سخيفة وانتحل مذاهب خبيثة وذم أقواما لم يفهم عسنهم ولا هدى

ويذكر ابن أبي أصيبعة أن بعض الأشرار المعادين للرازى ريما ألف كتابا ونسبه للرازي ليسيء من يرى ذلك الكتاب أو يسمع به الظن بالرازي، وإلا فسالرازي أَجُّل مِن أَن يَحاول هذا الأمر، وأن يصنف في هذا المعنى وحتى إن بعض من يذم الرازي يكفره كعلى بن رضوان المصرى وغيره".

۱ صاحب عراسان

٢ الفهرست لاين الندم س٢٥٦ و ٢٥٧

٣ القلطي ص ١٧٩ ابن أن أصيعة ج ٢ مر ٢٤٣

<sup>1</sup> التقطي مر144 ابن أي أميمة ج ٢٥٣٥٠ ا

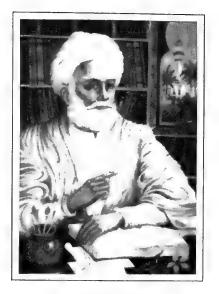
ه کانتش م ۱۷۸

٢ ابن أبي أمينة ج٢ ص٣٥٩

ويبدو أن مؤرخي الطب وخاصة القدماء اختلفوا في سنة وفاته فينكر الققطي أنه توفي قريبا من سنة ٣٧٠هـ/ ٩٣٣م حسب ما ذكره القاضي صاعد بن الحسن الأندلسي، وذكر ابن شيراز في تاريخه أنه توفي سنة ٣٣٤هـ/٩٧٤م.



الرازي ( ٧٤٤–٩٣٠م ) رسم متخيل للطبيب الرازي ( اعلام ومفكرون ، الاكاديمية الإصائمية للطوم ، عمان الأردن ٢٠٠٠ ط.٢ )



الرازي ( ۸۷٤–۹۳۰م )

وقد ولد الرازي في الري جنوبي طهران ونسب ليبها على غير قياس، حيث كانت تدعي راز على اسم العالق راز الذي شيدها مع لخيه".

وقبل أن يدخل بغداد وله من العمر نيف وثلاثون منة لا نعرف كثيرا عن الرازي، فذكر ابن أبي أصبيعة أنه كان من صغره مشتبيا للعلوم المقلبة مشتقلا بها ويعلم الأدب، ويقول الشعر، أما صناعة للطب فإنما تعلمها وقد كبر وكان للمعلم في ذلك على بن رزّن الطبري. أ.

ويبدر أن ابن أبي أصبيعة أخطأ في قوله أن الرازي تعلم على علي بن ريّن الطبري لأن الطبري توفي قبل ولادة الرازي (٥٠٠هـ/١٢٨م) بعدة ساوات روفي الطبري حوالي ٧٤٧هـ / ٨٦١م) إضافة إلى أن الرازي تعلم الطب والد كبر .

ويذكر ابن لجي أصيبعة لنه "قبل أن الرازي كان في أول أمره صيرفيا(جامع الضرائب) ، ومما يحقق ذلك أبي وجدت نسخة من المنصوري قديمة قد سقط أخرها واحترق أكثرها من عقها، وهي مترجمة بذلك الخطر على هذا المثال : كثاش المنصوري، تأليف محمد بن زكريا الرازي الصيرفي، وأخبرني من هي عنده لهيا خط الرازي".

ويذكر القطعي أن الرازي كان في ابتداء أمره يصرب بالعود ثم ترك ذلك وأقبل على تعلم الظمنفة فنال منها كثيراً وألف كتبا كثيرة أكثرها في صناعة الطب وسلارها في ضروب من المحارف الطبيعية والإلهية".

وقد ألف الرازي نحو ماتني كتاب نصفها يتصل بالطب وأثارت دهشسة أطبساء للغرب وترجمت إلى لغات أوروبية، وظلت المعتمد لمدارس أوروبا عن البحوث الطبية مدة طويلة.

١ القلطي ١٤٧٤ ابن أن أسيماد ج٢ ص٠٥٠

٣ د. ساسي حمارته، بين العبادي والرنزي، للوسم الطاني الثالث تاسع فلفة العربية الاردن، ١٩٨٥ ص ١٣٨

٣ أبو بكر قارتزي وأثره في الطب، مقال د. كمناق السامراني، التحريف بأبي بكر الرائزي، حامدة بنداد مطبعة العمال فاركزية ١٩٨٨ عربة و ١٠

<sup>£</sup> ابن أي أمينت ج٢ ص٢٤٢

ه این ای امیبعد، چ۲ س ۲۵۰

۲ التنطی ۱۷۸

وبعد أن أتم الزازي دراساته الطبية في بغداد، علد إلى مدينة الربي بدعوة مسن حاكمها منصور بن اسحق ليتولى إدارة بيمارستان الري.. واشتهر الرازي فسي الري، ثم انتقل منها ثانية إلى بغداد ليتولى رئاسة البيمارستان المعتضدي الجديد الذي أنشأه الخليفة المعتضد بالله.

وكان الرازي عالما موسوعيا تمكن من مختلف الفنون، لكن شهرته في الطب غلبت على علومه، فلقب بجالينوس العرب، واشتهر كموسيقي وعازف العود.

ويعدّ الرازي أول من أظهر أهمية الطب السريري والنفساني وكتـب عنهمـــا باستفاضة وعن اختبار، في الإسالام أ

وأدرك عبد من الأطباء الأمر و المسلمين فائدة الموسيقى في شفاء الأمـــراض، حيث أن الرازي نفسه كان موسيقيا قبل أن يصبح طبيبا، وقيل أنه كان يعـــزف للحاتا ينام لها السامعون.

ويقول الطبيب أبر علي يحيى بن جزلة (من مواليد بغداد ٧٠٤ - ١م). والموسميقي من الأموات الناقصة أبي الموسميقي من الأموات الناقصة في منظ الصمة ورزّها، استعملها الأطباء في أشفاء الأبدان المريضة، فموقع الألدان المريضة، الموارضة عن الأعداد المريضة، من الأطباء المريضة عن الأطباء المناقصة الألم على مثل ما يستعمله الحسّالون التخفيف الألام على مثل ما يستعمله الحسّالون التخفيف الألام على مثل ما يستعمله الحسّالون التخفيف الألام على مثل ما يستعمله الحسّالون التخفيف

وقرد المستفرقة المستفرية الألمائية زيغريد هونكه في كتابها الشهور شممي السرب تسمطح على الغرب أفصلاً خاصاً الأرزي بضون أحد اعظم اطبساء الإنسانية إطلاقاً، وتقول أيه اتجاب ٢٠٠ عام كان لكلية الطب الغراب أسبح أسمخية مكتبة في الحالم، لا تحتوي إلا على مؤلف واحد وهذا المؤلف كان لعربي كبير . وكان هذا الأثر العظيم ذا قيمة كبيرة بدليل أن ملك المسيحية الشمير لـويمل الخاص القام المنطقة التي عشر ماركا من القضة ومنة أثالاً من الله الخاص المناء استعمارته هذا الكتر أن ينمخ له اطباؤه نسخة الخاص الخاء استعمارته هذا الكتر الغائل، رغبة منه في أن ينمخ له اطباؤه نسخة برجون إليها إذا ما هند مرض أو دأة محمقة وصمحة عائلته .

وظل هذا المرجع الأساسي في أوروبا لمدة تزيد على الأربعمائة عام بعد ذلك التاريخ، دون أن يزاحمه مزاحم أو تؤثر فيه أو فسي مكانت م خطوطــــة مسن المخطوطات الهزرالة التي دأب في صياعتها كهنة الأديرة قاطبـــة. إلىـــه كتـــاب المحلوع في الطب الذاري ".

وتضيفٌ هُونكه: 'وكان يُزرع في نفوس تلاميذه الفضيلة وحسن الأخلاق مؤكــدا لهم قدسية مهنة الطبيب محارباً قولاً وحملاً كل أنواع الشعوذة في أي مكان كانت وفي أي صورة ظهرت، وأصبح هذا الفتى اليافع الذي طالما شلف الأذان بصوته

<sup>.</sup> د. سامي حارته الصناحة الطبية في الحسر الإسلامي اللمبي، عالم التكر، الكويت الطند العاشر، العند الثان، آب – يابرل ۱۹۷۹ ص. ۸۷

۲ د. حيد الملهم منتصر، تاريخ العالم – وهور العلماء العرب في نقلمه، دائر المعارف بمعر، ط.ة، ١٩٧١ م. ص.١٣٤ ۲ زيفريد خوتكم، خمس العرب تسملع حلى الغرب، دار الأهاف، يعروث ط.٩٨١ ك. ١٤٨٦ م. ١٢٤٤

الهديم وعزفه الجميل طبيبا عظيم الشأن وصديقاً الملوك والأمراء وحبيب الشعب وأبا الفقراء الذين كان يهيهم بعد العلاج مالاً؛ في الوقت الذي كان يعسيش فيــــه شخصياً في تواضع وبساطة لا مثيل لها<sup>ما</sup>ً.

وقد حارب الرازي الشعوذة في الصناعة وهاجم جهلاه المتطبيين الذين كانست غالبيتهم تعمل على ابتراز أموال المساكين والبسطاء وقد حاول رفسع مستوى التطبيم الطبي برفع مستوى مزاولي المهنة علميا وأخلاقها، ففي كتاب "المرشد" شارحا ومنتقدا تقصول أبتراط «مبديا أراء أصيلة في تجارب الطبيب وأهميسة علائقه مع مرضاه وتقدم المعرفة واعتباره كل مريض كلرد مستقل عن سواه له شخصيته وتدبيره الخاص الذي يلغرد به بالسبة لتاريخه وعادته وبيبتسه، تلك الأمور الذي طالعا يفظها معارسو المهنة في عصونا الحاضر".

وقد حَقق الرائزي في مؤلفاته الطبية الكثيرة نضجا واكتمالا كبيرين، فمبرُّر الطب العربي بخصائصه الفنية واصطلاحاته ومناهجه التعليمية والتطبيقية، وكون مادة جديدة بصهره علوم الإغريق الطبية مع الثقافات والتجارب في بونقته.

وأكد الرازي في كتاباته ومحاضراته على الأطباء أن يبدوا اهتمسامهم بالتساريخ المرضي، كما يقال لهم من قبل المريض وكان الرازي على دراية بفهم الطبيعة البشرية،

وكان يزكد على الملاقة الطبية بين الطبيب والمريض وكان ينصبح المرضى بعم التغيير من طبيب لأخر إلا عند الحاجة لأن في ذلك مضيعة المسحة والمأل والوقت، وكان يقمع الاستشارات الطبية بين الاطباء، ولعل أشهر مس تساول موضوع الصرح هو الرازي الذي كان الأسبق زمنا وحكمة في هذا الموضوع، هذت تناول الرازي موضوع الصرح في فصل طويس في موسوعته الطبيسة الحاوي، وأورد فيه كل ما توافر له من معناهمات من سبقوه أو علصسروه مسن الاطباء حول هذا الموضوع.

وزاد على ذلك الكثير مما يصدح اعتباره طفرة في تاريخ الطوم الطبية، والتي لم يسبقه البيها أحد، وظل قصب السبق له حتى يومنا هذا، ولعل لوضح دلالة على ذلك ما جاء في فاتحة البياب السابع من الجسز ، الأول مسن موسسوعته الطبيسة (الحاوي الكبير) وذلك في الفصل الموسوم تحي الصرع والكابوس وأمّ المسسبيان والغزع من الذوم والتي يقول فيها (الصرع تشنج يحرض في جميع البدن إلا أنه ليس بدائم لأن علته تقضني سريها، وما ينال فيه الأحضاء التي في الرأس مسن جبيم الجسد من المضرة ينل على أن تولد العلة إنما هي من الدماغ)".

١ هوتكه غمس العرب ص ٢٤٦

٢ د. صلى حمارته، العناعة الطبية في حصر الاسلام المذهبي، مرجع سابق، ص١٨٧٥

۳ الحاوی ۱۳ ص۱۱۷

وألف الرازي كتابا أسماه "طب الفقر اه" النتهر بين الناس، وهو قساموس طبسي شعبي، فيه وصف كل الأمراض وظواهرها وطرق علاجها ووسائلها الموجسودة في كل مكان وفي كل بيت.

مي على مدان ومي عد يوت. كما ألف كتاباً أسماء "برء الساعة" بطلب من الوزير أبي القاسم عبد الله بعــد أن زعم الأطباء في حضرته أن علاج الأمراض يدوم طويلا، فرد عليهم الــرازي بأنه يستطيع علاج الكثير من الأمراض في ساعة واحدة، وأنهم لم يقولوا ما قالوه إلا رغبة مفهم في الربح المادي واستنزاف أموال المرضمي أ.

ويتضح تواضع لأرازي في حياته من كلماته في كتاب السيرة الفلمسفية حيث يقول: "ولا ظهر مني على شره في جمع المال وابسراف فيه، ولا على منازعات الناس ومخاصمتهم وظلمهم، بل المعلوم مني ضد ذلك كله والتجافي عن كليسر من حقوقي، أما حالتي في معرفي من يضد مناهدة ذلك مني التي لم أنحدُ إلى طرف الإفراط، وكذلك في معاتر أحوالي معا يشاهده هذا من ملهس أو مناركب أو خلام أو جارية".

وقد كان الرازي أول من فكر بمعالجة المرضى الذين لا أمل في شفائهم والهستم بهم كل الإهتماء، عكس أبقر الحالاتي دعا إلى الابتعاد عن معالهــة الأنسخاص الذين لا أمل في شفائهم، فكان للرازي هذا السبق الإنساني الكبير، إذ طالبــب الطبيب بأن يوهم مريضه بالصحة ويرجيه بهاء ويسعى دوما إلسى بست روح الأمل وقوة الحياة في نفسه مهما كانت حالته.

وكان الرازي المثال الحي والقدوة المثلى للأطلباء لمدى معالجتهم مرضمي الأعصاب والذين لا رجاء في شفاتهم الإسائية رائمة، أما في أوروبا وحتى القرن التلمع عشر، فاقد طل المريض الذي يعاني في قواه المقلية يعامل كمجرم فيسجن ويضاب ويهان .

وفي عهد ألعرب في إسبانيا كان هذاك أكثر من مستشفى للأبرياء كمسا كسانوا يسمونهم.

أما في أوروبا فقد كان أمثال هؤلاء يوضعون في سجون مظلمة، وقد قيدت أيديهم وأرجلهم ويسلم أمرهم إلى رجال أفظاظ لا يعرفون إلا لغبة الضسرب والتعذيب ".

وفي موسوعته الطبية "الحاوي" يعالج الرازي الأمراض من هامة الرأس حتى أخمص القدمين واصفا الأسباب والعلاقات وطرق التشخيص والمعالجة، يورد أراء من مبقه من العولفين القدماء والمحدثين حتى عصره، ثم يعطى رأيه.

۱ زیغرید هونکه، مرجع سابق می. ۲۵

٢ د. أبير زكي إسكند، دواسة أطيارة الواقات الرازي وابن سينا المؤامر العالمي الأول عن الطب الإسلامي، الكويت ١٩٨١ ط.٢
 ٣ - ٢٤٦

۳ زیغرید هونکه، مرجع سابق ص ۲۵۱

وعلى الرغم من شدة الاحترام التي لكنها الرازي وغيره من الأطباء الجالينوس،
إلا أنه تجرأ ونقد أرامه فيقول في مقدمة كتابه "الشكوك على جالينوس": "إني
لاعلم أن كثيراً من الذهب يستجهلونني في تأليف هذا الكتاب وكثيراً منهم
يلوموني ويعظون. إلى مناقضة رجل مثل جالينوس في جلالته ومعوقته وتقدمه
في جميع أجزاء الفلصفة ومكانته منها، وأجد ألفاق الله - يعلم الله - مضضا في
نفسي، إذ كنت قد بلبت بمقابلة من هو اعظم الفلق علي منة وأكثرهم لي منفعة،
وبه اهتديت وأثره القفيت ومن بحره استقيت".

ثم يتكلم الرانزي كعالم ناقد فيقول: "لكن صناعة الطعب كالظميفة لا تحقمل التسليم الرؤساء والقبول منهم ولا مصاهلتهم ونرك الاستقصاء عليهم، ولا القليسوف المرافعات المنافعات منها، ويستشهد بقول ينسب إلى أرسطو "اختلف الحق وأفلاطون وكلاهما ألما صديق، إلا أن الحق أصدق من الفلاطون".

ويمندح ابن لجي أصبيعة كتاب الداوي للرازي ويقول: لبد من أجل كتبه وأعظمها في صناعة الطب، وذلك لنه جمع فيه كل ما وجده متفرقاً في نزل الأمراض ومدلواتها من سائر الكتب الطبية للمتقدمين، ومن أنى بعدهم إلى زمانه، ونسب كل شيء نقله فيه إلى قائله".

وكان كتاب الحاوي أشهر كتب الرازي وكان من الكتب التسعة التي تتألف منها مكتبة الكلية الطبية في جامعة باريس علم ١٣٩٤ <sup>٣</sup>.

وكان "الحاوي" أول كتاب كبير موسوعي طبي يطبع في عالم الطباعة، وذلك في مدينة البندقية بايطاليا عام ١٤٨٣م، ثم طبع عام ١٤٨٦ في برمكيا وأعيد طبعه تكرارا حتى القرن التاسع عشر أ.

وتخليدا لمصاهمة الرازي في العلوم الطبية خصصت جامعة برنستون الأمريكية الفخم جناح في لجمل بناء فيها لماثر الطبيب القولسوف لجي بكن الرازي، كما أشات بجانبه دارا لتدريس العلوم العربية ونقل الارها للمفطوطة إلى اللفة الإنجلزية.

۱ د. البير زكن إسكتلو، هواسة تحليلية ..، مرجع سابق ص ۲۴۷

۲ عون الأتيان مرجع سابق ج۲ ص ۲۵۲

٣ فصة الخضارة، ول ديورالت، ج١٣ ص ١٩١

د. سامي حفوض بين العبادي والرازي، عاضرة بالموسم التقاتي الثلاث للمدع اللذة الدرية الأردن ١٩٨٥، ص ١٤٨٨

كما وضعت صورة طولية للرازي مصنوعة من الزجاج الملوئ في مطبعتها مكتوب عليها بالعربية "بسم الله الرحمن الرحيم. كتاب الحاوي" وأسفل الصورة اسم الرازي".

كان الرازي عالما بالكيمياء، ويعتبر أول طبيب عربي جــرب تــاثير الزنبــق ولملاحه على القرود .. وذكر بأن الزابق النقي مزعج جدا ويسبب ألما أشديداً في البطنا، ويذكر بانه أعطى الزابق الترد كان عنده فرأه ملتوياً على نفسه واضــــا يديه على بطنه وهو يصك أسنانه .. ويذكر أن الحقن بالزابق – الحقن الشرجية – يسبب الشلال .

ويقول أن أعراض شرب الزئبق العبيط " كما ذكرها بمض القدماء هي احتباس للبول وثقل اللسان وورم في البدن أ.

أماً الزئيق المعروف بأمم السليماتي أو المصعد الكاوي فائه فاتسل رديء، وإذا ما صحب منه في الأنن فيعرض منه وجع شديد ولفتلاط في العقل وتشاح، وينقل عن رجل من الأطباء أنه شاهد من حدث به ذلك صرع ثم منكنة، وكذلك يفعسل الزنجار ."

ويذكر العالم الفرنسي غوستاف لوبون "إن كتب الرازي وخاصة الحاوي وابسن سينا كانت تدرس في جامعات أوروبا حتى للقرن السابع عشر ومنها جامعة الموافئ، كما شبت في برنامج التدريس في نالك الجامعة الذي وضع سنة ١٦١٧.١٠٠٨ وكان الرازي طبيها سريريا، وأجرى عدة تجارب على مرضاه منها أنسه قسم مرضاه إلى مجموعتين لمعرفة تأثير الفصد على مرضى السرسام، وعالج بحدى المجموعتين بالفصد وترك الأخرى ثم راقب النتائج وقرر في ضوئها العلاج ... ومما يقرر إعجابنا استخدامه لهاد المطرفة قبل لحد عشر قرناً.

The Genius of Arab Civilization , op.clt .p 194 1

۲ آبر بکر الرازی واثره آن قطب، وزارة التطبم قامانی والبحث قطمی ومرکز إحیاء فتراث قطمی فعربی محامط بلفاد،۱۹۸۸ مثال للدکتورة علیا رشید حود واضاوی:

٣ الرين العدن عالته الطبيعية

ة المتصوري في الطب ص ٢٦٨

ه ويعرف كيماليا باسم ثان كاور الزنزي وهو شديد السُّمية الإنسان

٦ كويت الزئيق الأحر

٧ الرجم السابق ص ٢٦٩

٨ حضارة العرب، غوستاف لويون، ترجمة عادل زعيتر، ط٦ القلعرة ٩٥٦١، ص ٤٨٦

٩ أبو بكر الرازي وأثره إن الطباهري، مرسع سابق ص ١٥.

ورقسم الرازي الصرح إلى ثلاثة أصناف حسب مسبباته ويقول "الصرح ثلاثــة أصنافــ؛ إما أن يكون الخلط الفاعل له مُستكِنًا فـــي الـــدماغ، وإمـــا أن يكـــون بشاركة المحدة وإما أن يكون صعوده من عضو ما من أعضاء البدن '.'

وللمع الرازي إلى المرحلة الذي تعبيق النوبة الصرعية والنسي تعسمى اليــوم "الإنذار" أو النعمة Aura – ويقول الله يص بعض المصروعين شيئاً كــالروح الميارد بصحد من بعض أحضائه لمباً من اليد وإما من الرجل وإما من عضو الم حتى بيلغ الرأس ثم يخرون، واللمد فوق العضو الذي مله يصعد ناهم لذلك".

وحول الشفاء من الصرع يقول "من أصحابه المصرع قبل ابدات الشعر في العانة فإنه يحدث له انتقال وقت إنباته، ومن أصحابه وقد أتى عليه من المس خمس وعشرون سنة فإنه يموت وهو به "أي أنه من الممكن شفاء المسبيان من المصرع عد بلوغهم، أما الكبار فلا أمل بشفائهم منه أ.

وجاء الرازي بنظرية جديدة عن الحمى إذ قال "إنها ليست مرضاً بحد ذاته وإنما هي عرض نثل على مرض وهي نتيجة رد فعل البدن، إذ إن الطبيعة تحاول التغلب على المرض وإنها علامة صبة" ".

وكان الرازي يستخدم "الحمى" في التفريق بين الأمراض عند التشخيص، فسـثلا فرق بين الإضاء الناتج عن اضطراب مزاج الدماغ والإشعاء الناتج عـن ورم داخلة ويقول إن الإشاء موجود في الاثنين، وإن الورم الدماغي مصحوب بحمى ولحيانا بامتلال في قابلية اللتفول".

و هناك حالات ذكرها الرازي عن مرضى راقدين في المارستان الذي يعمل فيه، مصابين بداء الكلب، قال عن لحدهم له كان ينبح باللهل ثم مات، وكان الأخر إذا رأى الماء ارتحد والقشعر وانتقض حتى ينحى عنه ".

وذكر حالة امرأة راجعته قال عنها "إنها تجوع ولا تثبع ويعرض لها لذع في المحدة وصداع، فسقيتها أيارج فلسهاها حيّات طوالا، الواحدة الثنا عشر ذراعا

<sup>114,017 1</sup> 

<sup>7</sup> الحاوي في الطب، الرازي، مطبعة بحلس دائرة للعارف الطمانية--جيدر إباد الذكن، الحد ١٩٠٥ ط1

۲ دلاوي ج۱ ص١١١

٤ أبو بكر الرازي وأثره في الطب، مرجع سابق، ص ١٣٢

ه الحاوي ج14 ص١٣٢

٦ هذا مثال التشخيص التفريقي Délf Diagnosis الذي مارسه الرازي

۷ الحاري ج۱۹ ص۱۱

ه وهذه الأمراض صميحية إن نظر الطب الخديث، حيث يصاب الريض بناء فكلب يتشيع إن حصرته، كما تعرب حالة الخرف من الماه وهو عرض يمر للداء الكلب وسيه الاحتلال العصى الحافات حديد وأور بكر الرازي والره ابي الطب، مرجع سابق، خال للدكتور خان الركزي

وأكثر، فسكنت عنها تلك الشهوة المغرطة، وعلمت أن ذلك كان مسن اجل المتصامى تلك الحؤلت كل ما كانت الحلة '. " يتقل العديد من مرزخي الطب أن الرازي كان أول من فصل بين طب الأطفال والأمراض النسائية وجعله يلخذ شكلا مستقلاً عندما ألف رسالته فمي طب الأطفل في حدود منذ ١٩٠٥م".

وفي رسالته في طب الأطفال يتحدث الرازي عن استعسقاء السدماغ السداخلي Hydrocephalus وأنه يحدث عن الارتشاح المصلي أو الدموي، عند حديثسه عن يمبر الرأس. واستطاع لوضا التقويق بين الصرع الناتج عن مسبب ورائسي والمسرع العرضي.

ويذكر حالة طفل أصبيب بمرض الكزاز نتيجة حدوث تقيع في فتحة جرح ضيقة في عضده ويقول "كان صبي أصابه نضن في العضل من عضده، فوضع عليــه الطبيب دواء امتحنه في جراحت أخرى فتشنع الفائم ومات، لأن جراحتــه لــم تكن واسعة لكن كانت نخسة، ويجب أن تعني باللخصة الضيقة أن يكون الجــرح لبدا مشركا للإكون الصديد يسيل بعضه ويحال البحض".

وذكر الرازي في الحاوي عدداً من الحالات السريرية .. ومنها قولسه "رأيست امرأة كان فكها الأمثل يصك الأعلى دائما ويرجع ثم يصك، وضبطت عليه بقرة لئلا يرجع ظم يمكن ذلك، وكان بطنها ينتفخ حتى يكاد ينشق، أمر عجيب جـدا، وكان ذلك بدء تشنج رطب، ثم تم ذلك واصطكت الأمدان ولم تفتح وماتت".

وعند المعالجة كان الرازي يصف الدواء حسب عمر المريض وحالته النفسية وشدة مرضه.

وكان الرازي مؤمنا باستمرار التقدم في البحوث الطبية، ولا يتم ذلك على حد قوله إلا بدراسة كتب الأواتل كما جاء في كتابه "المنصوري في الطب" فهذه الصناعة لا تمكن الإنسان الواحد إذا لم يحتذ فيها على مثال من تقدمه أن يلحق فيها كثير شميء ولو أفنى جميع عمره فيها، لأن مقدارها أطول من مقدار عسر الإنسان يكتير .

ويضيف نقلا عن جالينوس "وليس يمنع مَنْ عُنِيَ في أي زمان كان أن يصدر أفضِل من أبقر اطا".

۱ الحاوي ج۱ ص۱

و الحالة عله هي الدودة الرحيدة التي قد يصل طواما إلى سنة استار، وهي تسبب فقر الدم الذي أسدت الصداع هند عله دارأة

۳ هـ، همود الحاج قاسیه مثال الامومة والطفولة عند الرازي إن كتاب أبو يكر الرازي واثره إن الطب موجع سابق ص۱۱۳ ٤ - الحاوي ۱۲۶ ص1۲.

ه الحاوي جا ص ١٦٦ ووهله الحالة وصف لم ض الكوان

٦ الرازي، النصوري (, الطب، مرجم سايق) ص ٢٢٥

لا د. البو زكي إسكنان، دواسة أطيابة الواضات الرازي وان سينا الموابر العالمي الأول عن العلب الإسلامي، الكويت ١٩٨١ ط٢
 مر٢٤٢

ومن تجارب الرازي التي أجراها لمعرفة أثر الفصد كعلاج السرسام قسم مرضاه إلى مجموعتين عالج إحداها بالفصد وامتسع عسن فصد الأخسرى، وراقب المجموعتين ليصل إلى حكم في نتيجة العلاج.

ويقول "فأني قد خلصت جماعة به (بالفصد) وتركت متعمدا جماعة فسرسموا أ كلهم" ٢.

وذكر الرازي في كتاب الحاوي في معرض التحدث عن علاج المالينخوليا -وهو مرض في تعريف الإطباء القدامي يشمل حالات مرضية مختلفة ملها القصام والاكتفاب في مفهومنا الحديث - ويقول : "وفي بساب الصسرع عسلاج عجيب لمرض المالينخوليا"، وهو بذلك قد لارك المعلاج بالاختلاج الكيريلتي قبل الف سنة من تكتشاف الفعلي في هذا القرن ".

وقد ترك أنا الرازي بالإضافة لكتب الطب كتبا في الظمفة والرياضيات والفلك والكيمياء، ولم يتم الاهتداء إلى كتابه في الكيمياء كتلف فـن الكيميــــاء" إلا فـــي المنوات القالمية الماضية في مكتبة لحد الأمراء الهينود أ.

وحول الخنازير ° يؤول الرأزي في ذلك "الخنازير تكون في الصبيان أكثر منها في ساتر الإنسان"، ويشير إلى أن الغدد الدرنية تتصل تتصالا وثيقا بالأنسجة التي حولها وتتفور فيها، كما وأنه يصف طريقة الفعص المعروفة الأن بالتموع Fluctuation وكيف يميز بها محتويات الخنازير والخرلجات المختلفة".

وحول درن (سلّ) الفقرات: يقول الرازي في الحادي أمن أصليته حدية من ربو أو سعال قبل نبات العانة يهلك لأن كل من تصبيه حدية بلا ضرية ولا سقطة ولا سبب ظاهر إلما يكون ذلك لخراج داخل يجذب خرز الصلب، وهذا الخراج متى كن من خاط غليظ غاية الناظ لا ينضيج البنة، فله يقتل على هذه الجهة، فإنسه كان من خاط غليظ غاية الناظ لا ينضيج البنة، فله يقتل على هذه الجهة، فإنسه والقلب في المتشق فيقتل بضيق النفس وإن نضيج رغم أنه وقلت سيلانه يقتل ما

١ أمالهم السرسام

۲ د. عبد العربيز المايدي، حول المراجع مند العرب، عالمة بلسم، إفار ١٩٩٣، العدد ٢٠١٠ قوس عربة قلا هن د. حائل عند موسى، منهج البحث العلمي هند العرب، دار الكتاب اللينان -- بروت

د. على كمال وه، وليد سرحان، ماتر قاهدارة الدرية الإسلامية في الطب الطساق، العلم الدرية تنظب الطسيء مسائل – المقد الأول العدد - تشرير التان ١٩٨٤ من، ٢

٤ أور حسين شوهري، فضائل الطب الاسلامي، المؤتمر العالمي الأول عن الطب الإسلامي، الكويت ١٩٨١، طـ٣ ص١٩٩٨.

ه تورم العقد للقيمة في الرقبة

د. محمود الحاج قاسيه جراحة الأطفال عند الدرب والسلمين، مرجع سابق ص٢٢٩ نقلا عن : طب الراوي م دراسة الميالية،
 د. محمد كامل حسين ود. عمد العقي، دار الشروق، القامرة - يبروت مر٣٩٤

٧ الرازي / الماري ج١١ ص٨١٠٨

لو أننا نقلنا هذه الفقرة إلى لفة الطب الحديث لظهر لذا ما فيها مسن معلومسات مسحوحة راشة فهي تقرر أن درن الفقرات متى كان في الصبيان فائسه يقتل، وتقرر أيضنا أن الحديث التي ايس لها سبب ظاهر تكون من خراج داخلي بدارد يوسمى تجبنا وهذا لا يبرأ البنة، وزاد على ذلك أنه إذا سال الصديد من الخسراج البارد إنه يقتل صاحبه، ولا شك بأن الطب الحديث تمكن من القضاء على هسذا المرض اليوم بإضعا علكونت الكون!

وكان الرازي أول من فرق بين المصب المنجري والمصبى الراجع . Recurrent nerve.

١ ه. اعد كامل حسين، طب الرازي، مرجع سابق ص ٣٩١

٣ الحكوم صند سيده وكمال عند سيب (، انتهما "ما أشافه طلسلود إلى مواقات التشريح في شبه التارة المدينة الباكستان أنعات المؤتمر العللي فتان من الطب الإسلامية للكونية 140.7 العدد للتان من 77

صورة عن مخطوطة لمقالة الرازي في صناعة الطب (من متتبات الغزانة الصينية بالمكتبة الماكية في الرباط)

# الحاوي في الطب للرازي ا

يذكر الرازي أنواع الأعصاب، فمنها عصب الحس وعصب الحركة والأعصاب المشتركة، فإن فمترخي عضو عولج منيت العصب الذي يتصل به.

وفعل العصب يبطل إما بيتره في العرض أو رضته أو سدة أو اورم يحدث فيسه أو أبرد شعد يصيبه، ويقول أين الورم والسدة والبرد قد يمكن أن يرجع فطه " إذا ارتفعت علله، وإن حدث قطع بشكل عرضي في نصف العصب استرخت الأعضاء التي في تلك الناحية، وإن شق العصب بالطول لم ينل الأعضاء ضرر البنة.

ويؤكد عدم شفاء قطع العصب فلا حيلة فيه..

وعد يطلان حص عضو أو حركة إلى لصل العصب الجائي ۖ إليها فان كان قـــد برد فاسخلة بالضمادات وإن كان قد ورم فاجعل عليه الأدوية المجالة ُ. °

ويؤكد على أن البرد يؤدي العصب ويصرب مثالا لما قد يعرض للمضل الدي على الشرح من جلوس الإنسان على حجر بارد شديد البرد أو قيام فسي الماء البارد فيخرج منه البول والبراز بلا إرادة.

وقد يحدث العكس ويحدث حصر البول والفائط إذا سقط الإنسان من موضع عال على ظهره أو ضرب عليه ".

والخدر يحدث عن البرد ويجلب على الأعضاء التي يكون فيها عسـر المـــس والحركة، والبرودة التلمة تجلب عليها بطلان الحس والحركة، فإن أزمن الخدر وطال أدى إلى الاسترخاء .

وفي الحالة التألية التي يوردها الرازي عن جالينوس وربما شاهد الرازي حالــة شبيعة بها، بيتين أن الرازي عرف العصب الراجع إلى أطى تجهاه العنجـرة والذي ينبت من العصب الحائز، وعرف أن أعصاب الله تجيء مسن القسرات العظي المفقّ، ويقول أوسقط رجل عن دابة فصك صلبة الأرض فلما كان في البوم الثالث ضعف صوته، وفي الرابع لتقطع البئة واسترخت رجاده واسع تلــل

١ متحدد على نسخة الكتاب فلطبوع في مطيعة بملس دائرة للعارف العصائية – بميتر أبياد الدكن –المدد ه ١٩٥٥ م.٢

٢ قبل العمب للسطرب
 ٣ أي الوارد

ة كان يقمد بالررث الإلتهاب

ه داوی جا ص

٦ ج١ ص٤

۷ ج۱ ص

ة من التحاج الرقين

يديه أفة ولا بطل نفسه ولا عَشَرُ لِهضا، وذلك ولجب لأن ما كان مسن النخساع أمثل المعنى المنسل المنسل المنسل الذي بين الأضلاع فيقي التنفس للمنسو دون الصوت لأنه بكرن بالمحجل، بالما الفحة التي هي مسادة المسوت فيطلت لأنها تكون بالمعضل الذي فيما بين الأضلاع فأر لا الأطباء أن يضموا على رجليه لدوية - لجهلهم كما يقول - فمنطهم وقصمت أنا الموضع الذي وقعت به المعطة " فلما سكن الرَحَمُ" الذي في النخاع في اليوم السابح على عصوته واستوت رحالة" فلما سكن الرَحَمُ" الذي في النخاع في اليوم السابح على صوته واستوت

في الحالة السابقة يتبين تماماً أن الرازي لم يقعل كما فعل الأطباء الذين وصفهم بالجهل، فأرادوا وضع الأدوية على رجايد لأنه عرف أن استرخاه رجايد هو أحد الأعراض الفاتجة عن الشقطة، وليس المرض نفسه، ولذلك أراد علاج السبب لا العرض فقصد علاج المكان الذي حدثت به السقطة وبدأ بعلاج الاتهاب الذي أصاب النخاع، وبعد أسبوع استوت رجلا الرجل.

وفي الحالة الثالية يعرض الرازي حالة شبيهة فيطلح أصال للعصب الملتهب الذي أذهب حس الخنصر والبنصر ومضعة الوسطي، وإنه كان يطم ذلك من التشريح. ويذكر "حالة رجل مقط عن دابته فذهب حس الغنصسر والبنصسر ونصف الوسطي من يده فلما علمت أنه مقطعاً على أخر فقار الزفية علمت أن مخسرج العصب الذي بعد الفترة السابعة أصابها ورم في أول مخرجها، لأي كات اعلم من التشريح أن الجزء الإصلاح من التشريح أن الجزء الإصلاح من التشريح أن الجزء الإصلاح المنظل من أجزاء العصبة الأخيرة من المحدب النابت من المحقق بهما العدق يصدير إلى الإصبحين للخنصر والبنصر ويتقرق من الجلد المحسوط بهما وفي للتصف من جلد الوصطي»." \"

ويذكر حالة رجل كان به جراحة في أليتيه فاتكشف عنه في العلاج اللحم فلما برئ بقيت رجله عسرة الحركة فعلمنا بالحنس انه بقي من الورم <sup>\*</sup> الذي كان به بقية في تلك الأعضاء فوضعنا عليه أدوية محالة فيراً \*.

يتبين من الحالة السابقة أن الرازي حدم مصيبا بوجود التهاب في الجرح كان سبب عسر حركة رجله فعالج الالتهاب، ويمكن أن نفهم من الحالـة نفسـها ان الرازي لم يجر تلك الجراحة بل أن طبيبا آخر أجراها.

۱ التهب

٢ أي أنه بدأ يعلاج الإلتهاب إن فلوضع الذي وقعت به السقطة

<sup>4.4...</sup> 

أي أن العلاج استمر سيعة أيام

ه ج۱ ص

<sup>0-1- 1</sup> 

٧ كما وردت الحالة نفسها عن حالينوس في ابن أن أصيعة، ج١ ص١٢٢٠

٨ الالتهاب

۹ جد ص۷

ومن خبرته في حالات شبيهة بهذه الحالة ينصح الرازي أنه "إذا وقع الاسترخاء يعقب مرض" فعلى الطلبيب أن يقصد ابعضان تلك المواضع التي هي منابت تلسك الاصماب فإن فيها أخلاطا بارزة، وبعد علاجها إذا لم ترجع الحركة انلك العضو فإن العصب البنز فلا تشتغل به أوان كانت في العضو حركة ما وأسراه يقبل

ويوكد الرازي على أن البرد شديد الضرر بالأعصاب والعلاج يكون بالضد أي بالأدوية المسخفة ويذكر حالة أرجل كان يصيد السمك في نهس فبسردت منه المواضع الذي تلي دبره ومثلتت حتى إن برازه ويوله كالا يغرجان بغيسر إرادة، فيرا من علته سريعا بلوية مسخنة وضعاها على العضل الذي كانت به العلمة وإذا كان العصب الذي العلة به غائرا كان أبطأ للإنجاح واحتاج إلى أدوية لله والا

في الحالة السابقة يتبين أن الرازي عرف الأعصاب الخارجة من العجز والمغذية لمضالات المثانة والشرح، وإن البرودة التي لحقت هذه الأعصاب فأضرتها كانت السبب في عدم تحكم الرجل ببوله وبرازه فكانا يخرجان بغير إرادته.

وينقل عن قسطا (بن لوقا) في القدر قوله إن "إفراط القدر يكون في الأعضاء التي لم عن أسطا (بن لوقا) في الأعضاء التي لم عن لا المتاذه الشديد فسي مهلمة البدن الن يضط كالمال فيمن يتكي على عضو ما، والحال في الشد والرياطاء وعد البرد الشديد يصبيب العضو فاستدل على المارض من لجل امتلاء العصب فقط بأن يكون العصب ضعيفاً فسي الأصمل التدبير يجمع قد لكثر الماء البارد والنوم والجنام والجناع بعد للغذاء، فإن هذا التدبير يجمع في العصب فضلا كثيراً، ويتحقق ذلك بان يخصف الفحد ربعد الاضافة المتدر بعد

وينتل عن (كتاب) العلل والأعراض (لجائينوس) أن "أجود للعصب وأقواه أجقه، فلا يزال يزداد جردة ما جفّ حتى يبلغ أن يتشنع" وفيما يؤكد الرازي ذلك يقول: "رأيت ضماف الأعصدف أصحاب الأمزاج الرطبة".

ویذکر قصه "رجل ابتل رأسه بالمطر ویرد بردا شدیدا فذهب حس جلدة رأســه وکان الأطباء يسخنون جلدة رأسه، فلطمي بأن جلدة الرأس تقبل الحس من أربعة

ر آنذاك كان قطع العمب لا يرأ

۲ چنسن مع برور اثر بن

٣ التهاياً

٤ - ١٥ ص٧

ه للشقاء

۲ ج۱ می∨

<sup>84.00 1</sup>E V

TEN SE A

أعصاب تخرج من الفقرة الأولى من فقرات الصلب، داويست تلك المواضمع فيرئ أ.

وهذا بعني أنه كان يعرف أن هذاك أربعة أعصاب نتبت من الفقرة الأولى فسي المغنى مماؤولة عن الحص في جلاة الرأس.

كما أن غيره من الأطباء عالج العرض أما هو فعالج السبب في هذه الحالة وفي غيرها، حيث يذكر أنه "متى استرخى عضو من الأعضاء فضع الأدوية على منبت عصبه، فإنا قد شفينا قوما قد استرخت أرجلهم قليلا بأدوية وضعناها على (عظم) القطن فبرقوا من غير أن نضع على الرجلين شيئا البتة".

وينقل عن ابن ماسويه: أن إدمان التعريق والتمريخ .. جيد لوجمع العصب

وعن روفس: إدمان الحمام والتمرخ بدهن السوسن ودهن النرجس جيد لوجمع العصد واست خاته "

ويذكر قصمة رجل عولج من خلازير " يتولد في العنق وتصت الأننسين. فقط ع المصب الراجع إلى فوق من جلاب فيطل تصف صوته ولفر الكفف اللحم عنه (أي المصب) وهو الزرج السادس الذي هو موضوع عنسد نسريائي المسبات فضعف صوته حتى وضعت عليه الدوية مسئلة فيري".

ونفهم من ذلك انه عرف أن العصب الراجع هو الذي يحدث الصوت.

ويقول الرازي إنه "متى رايت عضوا ما قد نالته أفة في جانب من البسدن كيسد واحدة أو اذن واحدة أو عين واحدة في حسه أو حركته فاعلم أن الأفة في مبدأ تلك العضلة في الجانب الذي ينبت منه، فأما متى كان في الفيقين جميعا فالأفسة في جملة العوضم الذي ينبت منه ذلك الزوج أ.

ويميز الرازي بين الأعصاب والأربطة والأوتار ويقول: "أمسا الأربطــة فإنهـــا تحتــمل من المداواة ما هو أشد تجفيفا والمــوى من الأعصاب، لأنها لا تتصـــل

۱ جا ص۷

۲ أي العب

۲ جا ص٦

<sup>17,010</sup> 

ة ج١ ص ٤ ٢ التياب الدائد الدائية الرقية السلّى scrofuls

Y 31 0A

٨. أنظر العلب والأطاء في الأنتلس الإسلامية، عمد المتطابي، وقر القرب الإسلامي، بيروت ج٢ طـ ١٩٨٨ مـ٢١٦ مـ٢١٦

<sup>1</sup> ج1 ص

بالدماغ ولأنها عديمة الحس، وأما الأوتار فقد يحدث بسببها نشنج عسن طريسق مشاركتها للعصب لأن جوهرها مركب من عصب ورياطة أ

أو الأربطة المدورة تشبه الأعصاب في خلقتها ولكنها أصلب كثيراً من العصب مُوسًّا، ققطم العصب الراجع إلى فوق من جانب فبطل نصب صسوته وأخسر التكشف اللحم عنه (أي للعصب) وهو الزوج السلاس الذي هو موضسوع عند شرياني السبات فضعف صوته حتى وضعت عليه الدوية مسخنة فبرئ".

ولُما الأَرْبطة العريضة فمن طريق عرضها قد يعرفها أكثر الأطباء ويجهلها البعض، والعارف بخلقة هذه ووصفها يعرف بسهولة هل المجروح عصمة أو رباط أو وتر".

ويقول: "فان كانت العصبة قطيعت قطعا فليس منها خوف البنسة إلا أنّ مسكون العضو الذي كان يتحرك بتلك العصبة يزمن ولا يُخاف من هذا وجسع ولا ورم و لا غير ه".

في المفترة السابقة يشير الرازي إن قطع الحصب يؤدي فقط السى عسدم حركسة الجزء الذي كان يتحرك بتلك الحركة، وليس القطع مضاعفات مستقبلية، ومسن المعروف حديثا إن تهائك الأعصماب الجزئي يُحدث آلاما شديدة.

ويقول إنه "إذا أصاب العصب نخسة فلا بد أن يتلة وجع شديد وأنسه لا بدد أن ورم" إن لم يُكنّل في تسكين الوجع ومنع حدوث الورم، لذلك رأيت أن الصواب في أن استنقي وأشقة خوف الالتحام ليخرج منه ما يرشح من موضع للخسة من الصديد، اذلك أجتلب أدرية خرضي منها تسكين الوجع وتقنع الطريق الذي يجرى في الصديد".

هذا إجراء سليم، فقد حرص الأطباء القدامي على ترك منفذ أيخرج الصديد قبل التنام الجرح.

وعند حدوث جروح يتكشف عنها لعصب يقول الرازي: إنه ينبغي أو لا غسلها وضاس ما يختل في مداواة العصب وحدم وضع الأدرية القوية عليها توذلك لأن العصبة بسبب أنها مكشوفة لا تتحل قرة الأدرية كما كانت تحتملها عندما كسان بينها ويبية (الدواء) البدائر.

<sup>1 771 0,01</sup> 

۲ ج۱ ص۸

٣ ونفهم من ذلك انه عرف ان العصب الراجع هو الذي يحلث الصوت

<sup>1</sup> ج11 ص11

ه ج۱۲ ص۵۱

٦ ياتهب

Apr 150 Y

۸ ج۱۲ ص۱۲

وفي علاج العصبة التي أصابها نخس طولي يقول: إنه من "الأجـود فـي هـذا الموضع لن تعجن نورة مضولة بزيت كثير فتعالجها به".

١ حمر الكلس وأطلق غالباً على أحلاط من أملاح وزرتبخ

۲ ج۱۲ ص۱۱

#### السكتة

وحول السكتة ينقل عن جالينوس تعريفها بأنها "هي أن بعدم البدن كله بغنة الحص والحركة خلا حركة التنفس وحدها، فإن عدمها فذلك أعظم وأدهى مــــا يكـــون منها" أ

"والسكنة تحدث من الصبياب دم كثير بعَنة إلى الدماغ، ومن يخلف عليه السكنة فيادر بقصده في الربيع قبل وقوعه فيها".

"والسكنة أيضاً من امتلاء العروق والشرايين".

والدم الكثير هو ارتفاع صنغط الدم الذي هو أصل انصباب الدم فـي الــدماغ، وكانت طريقتهم في الوقاية هي الفصد.

وينقل عن أبقر اله قوله في كتاب الفصول "السكتة لذا كانت قوية لم يبرأ صاحبها وإن كانت ضعيفة لم يسهل بروه"<sup>5</sup>.

أي أن عسرة التنفس هي السبيل في التغريق بين درجات المسكنة وخطورتها.. فيقول جالينوس ومتى كان مساحب السكنة يتفس لكن باستكراه شدحيد فسسكنته قوية، ومتى كان يتفس بلا جهد و لا استكراه فسكنته أنقص من الأولى ومتى كان مسجها يتفس بالنوائي ومتى كان مسجها يتفس بالتغلم فسكنته خسوفة فإن عنيت بها فطيك أن تبرئه".

ويفقل عن لِبَعْر الط من كتاب تقدمه المعرفة والإنذار قوله إن "استمساك الصــوت مع الاسترخاء رديء، ومن اختلج جسده كله فإنه يسكت ويموت، ومن فلج بمض أحضائه فما دام لم يدق <sup>1</sup> دقة شديدة فإنه بيرو".

ويؤيد قول أبقراط في كتاب الفصول ان الزرَّد في المسكوت علامة سيئة ويقــول "على ما رايت من أسكيت قارَّد لم يتخلص" .. وينبغي أن ينظر في كثرة الزرَّــد وقلته وطول مدته فابه إذا كان الميلا أسكن أن يتخلص كما أنــه قــد يــتخلص المخذوق إذا كان أزَّد تليلا".

وينقل عن بولس قوله "المُستَقت يكون ملقيّ على ظهره ويكون وجهه في بعسض الأولفت تطوه همرة ومن كافت علقه مبها أبتلي الشهرة الوطب إذا صدّب الدين علقه و إذا كانت مستقل لا يسعه و خرج من الأنف ويكونون مستقلق لا مصوت المهم ولا حركة ولا حس و لا حُصّ بهم، والمنده أعصر تنفسا، وبعرض مسن بلفس كثير بارد يملاً بطون الدماغ أو دم، ويتقعمه وجع في الرأس حلد وانتقاع الأوداج

۱ یوا مها ۱

۲ جا ص۱۹

۳ جا س۱۲

<sup>£</sup> ج1 ص11

<sup>1200 1 = 0</sup> 

٢ يتحل ويضعف

The le V

وظلمة البصر ودوار وبريق وبرد في الأطراف واختلاج في البدن كلـه وتقـل المحركة ورص الاستان في التوم .. وإذا عرض الشاب وفي وقت صاقف كـان المحركة ورص الاستان في التوم .. وإذا عرض الشاب وفي وقت صاقف المصـده لا سبّه إن كان وجهه احمر ولحقة بحقن قوية وإن عرضت بعد أكل طعام أو تخمة فقيّلة ثم جوّرًعة بيمين وأمرخ بعلقه بالدهائت المحارة بعد الفسل بالمهالة الحارة المحدد المحدل بالمهالة الحارة المحدد المحدل بالمهالة الحددة بعد المحدل بالمهالة المحددة المحدد والمحدد والمحدد المحدد ا

ويالجملة ينبغي أن يفصد من رُحييَ مفهم ويفتح القم بالقير ويدخل فيه ريشة قد لُوثَتُ بدهن سوسَ حتى القيء وإذا خفة المبلاً عزغروا وعلسوا وإن دام بهـم قد الصوت وتابت القوة فسم المحاجم على القفا والفقرة بشرط وعلى ما دون الشراسيف نم ليحركوا في ارجوحة واستمال المعلوس والفرور " دائماً".

سرب م يسرب م يسرب عن الصدر يتحرك في السكة وان كان باستكر اه على أن ويتمجّب الرازي آن عضل الصدر يتحرك في السكة وان كان باستكر اه على أن سائر المعشل لا يتحرك البتة ولا قليلاً من المحركة. وأنلك تجد في أكثر الحالات أصحاب السكتة يتحرك منهم جميع عضل الصدر كما يتصدرك في الرياضية . الشديدة ".

وفي علاج "العلل للباردة من العصب" يقول الرازي "الشراب الناري المر العنيق إذا سُقيَ صرفا على قليل من الغذاء زمْمَ العون على حلّ هذه العال".

وينثل عن أبقر اطفي كتاب الفصول أن من عرض له وهو صحيح وجع بغنة في رأسه ثم أسكت على المكان "وعرض له غطيط فإنه يهلك في سنّع ايسال إلا أن يحدث به حُدُّى" فإن لم يحدث كان الموت إلى سبع أيال".

ويذاقش الرازي بجراة لراء جالينوس ويخالفه في سبب الفائج وفي شرح السكته، ولا يقبل قوله في ان الفائج يكون من إصابة نصف الــــمـاغ، ويـــرفعن تطيـــل جالينوس في سبب الفائج ويقول إن الأقة تكون في شعب الأعصاب الخارجة من النخاخ

TT:T1, # 1g 1

۲ ظأمول بشفاته

٣ الغرغرة

ا جا س١٣١٦

<sup>10,018 0</sup> 

<sup>7</sup> ج1 ص10 ۷ أصانه سكتة مقاجعة

<sup>۾</sup> اُخَالِ فسکند

<sup>17,012 9</sup> 

وينقل الرازي عن جالبنوس قوله "إذا حدثت الأفة في البطن المؤخَّر من السدماغ فإنه إن حدث في نصفه أحدث فالجاء وإن حدث في كله أحدث سكتة".

ويرى الرازي "مما يحتاج إلى تجويز العلة في الغالج أن النصف من الــــدماغ لا من التجويف يكون قد فعد مزلجه فتكون تلك الأعصاب والنخاع النابتة منه مؤوفة".

ويضيف : وإننا إذا رأينا الفالج في ثبق واحد والوجه صحيحاً لا قلبة به نقص هذا القول، ومن الشنيع أن يكون نصف النخاع بالطول عليلا، فبقسى أن تكون منابت العصب بها العلَّة واليها ينبغي أن يكون القصد في العلاج، ومَّ البَّديع أيضًا أن يعثل ابتداء منبت عصب اليد والرجل في حالة واحدة "." ويؤكد الرازى أن النخاع نفسه مُتتَّى أوإن كان ذلك لا يتبين بالتشريح، ويخالف جالبتوس في علة السكتة بأنها تحدث "إذا امتلا جزر الدماغ عند مبدراً النخاع" ويقول الرازِّي "وجملة أن الأمر كله مُعَلِّق إما بأن الدماغُ مثني وفيه أيضاً شُـــكُ كيف تحدث الأفة ببطن الدماغ ويبقى الآخر، وكذلك الحال فــى النخــاع، أو لا تكون الآفة تحدث في جرم الدماغ نفسه وفيه شك أبضا فليبحث عن ذاك بحثا شافيا في البحوث الطّبيعيّة "٠٠"

وحول التهاب الدماغ الحاد يقول الرازي "إذا دام بأصحاب قرانيطس أعنى ورم الدماغ وصحبه الثقل في الرأس والرقبة وعرض مع ذلك تشنج وقيء زنجاري مات منهم الكثير على المكان، وكثير بعد يوم أو يومين لفضل قوتهم". ويقول "من عظيم دلاتل السرسام اعوجاج العين وتصريف الأسنان وكثرة طرف العين والحول"^.

وينقل الرازي عن الطبري قولمه في علامات الفائح وهي "صداع شديد بغنة وتمدد الأوداج وأشعة أمام العين وبرد الأطراف ويختلج البدن كله ويثقل حركته وتصر - تصوت - أمنانه في النوم<sup>48</sup>. ١٠

إذا مالت الخرزة إلى جانب فإنه في بعضها يعرض للعصب أن ينضغط فيوجب الاسترخاء وفي بعضها لا.. نذلك متى انفتل خرز العنق تمدد العصب في الجانب

<sup>13</sup>T L6 1

٢ كې في رقت واحد

۳ ج۱ ص۹ 2 (, folgás esdeis

<sup>11:1:00 17:0</sup> ٦ أي أنه يطلب مزيدًا من البحث في علة السكتة

۷ جا ص۲۱۸

٨ ج1 ص ١٥٠

<sup>19012 9</sup> 

١٠ ورأي الطوي موحود حرقيا (ركتابه قردوس الحكمة، من ١٩٦

الذي إليه انفتل وانطوى فيحدث في هذا الجانب فالج، لأن عصب اليد يجيء من العنق لا يجاوز هذا الفائج اليد"أ.

وفي علاج الفالج يقول الرازي ألبلخ علاجمه الجموع والاستفراغ والعممهر والحركة".

وينقل عن ابن ماسويه إن "الحمى إذا ثارت فيهم (في المفاوجين) نفعتهم جيداً لأنها تسخن العصب

ويقول "قدر أيت قوما أسكِتُوا أبعقب اللَّقوة ومات بعضهم منه، وتخلص بعضهم منه بفالج، ولذلك ينبغي أن تجيد النظر فإن رأيت معها كدرا في الحواس وثقلاً في البدن والحركات فبلار إلى استفراغ قوي، وإن رأيت البدن بحالة طيبة فاعلم أنَّ العلة في ذلك العضو وحده، والبدنُّ نقى وأنه لا يبدو سوء أكثر من ذلك". وهذا يعلى أن الرازي فرَق بين نوعين من اللَّقُوَّة، تلك النَّـــى تضـــر وتعطـــل والأخرى التي لا تعطل.

ومن أسباب الصرع يقول الرازي الديكون ضرب من الصرع عن الحيَّات فسي البدن وعلمته لذع شديد في البطن قبل ذلك وسيلان كثير وسقوط ديدان"٠.

"الزَّبِّد في الصرع يكون من شدة الحركة، وفي السكتة من شدة الاستكراه"^. والزُّبَد \* كلما كان أكثر فإن الحلة أصعب وأرداً كثيراً مما يقل فيه الزَّبَد، وأما ما لم يكن فيه زُيِّد البئة فإنه خفيف" ١٠.

ويفرِّق الرازي بين الكزاز والتشنج حيث يقول "هذا فرق بين الكــزاز والتشـــنج فاجعل الكزاز جمود العضلة لامتدادها نحو رأسها وإذا كان كذلك لم يحس فيهسأ صلابة التشنج عند رأس العضاة"1.

ويروي الرازي حالة شاهدها وهي "كان برجل وجع في الرأس دائم، وكان إذا بدأ يأكل لا يهيج به فامره بعض الأطباء أن يأكل على الريق سفرجلا ونحوه مما

<sup>17-17-1</sup> 

۲ جا ص۲

<sup>7</sup> ج3 ص21 ٤ أصابتهم السكتة

ہ جا ص١٠٦

۲ الدیدان

<sup>124 - 4</sup> 

٨ ج١ ص١٢٠

<sup>۽ ۾</sup> فصرع

<sup>14100 12 1-</sup>

<sup>1070 17 11</sup> 

يقوي فع المعدة فسكن ذلك منه (فعلمنا) أن في فع محدته خلطا يؤذيه ويؤلم الرأس بمشاركته وإذا قويت سلم من ذلك".

هذه إحدى حالات الصداع بالاشتراك يتحدث عنها الرازي.

وينقل عن جالينوس قوله "السكتة قد تكون من ورم في الدماغ وينبغي أن يطلسب علامته" وهذا يقول الرازي "وأحسب أن علامته أن لا تكون بغنة ويكون قبلسه شيء من علامات قرانيطس".

أي إن الرازي يقول إذا كان صبب السكنة ورم في الدماغ فلا تكون السكنة بفتة بل تسبقها علامات تنل على الانتهاب كعلامات مرض قر النيطس Phrenitis. كرا بنقل من الله برا الله المنافق المسلمات المسلمات

كما ينقل عن جالينوس سببا لفر المسكنة تتكون من قبول عروق الدماغ ادم كثير ينصب اليه، فاستيل على هذا النسوع مسن المسكنة بامتلاء الوجسه والعسين واحمر ارهما ثم باير بالقصد في هذا الذوع".

يقصد بذلك ما نسميه اليوم ارتفاع صَعفل الدم وكان شائما عندهم للعلاج بالمفصد. ويقول الرازي "على ما رايت من أسكيت فازيّد لم يتخلص" وينبغي أن ينظر فـــي كثرة الزيّد وقلته وطول مدته فابته إذا كان قليلا أمكن أن يتخلص .

والسكتة إما أن لا تبرأ أو تبرأ بأن تؤول إلى الفالج فإذا كان معه غطيط فهو

ا عاص ۱۱۱

۲ ج۱ ص۳۵

٣ أي التهاب

ة وهو التهاب الدماغ الحاد Encephalitis

ه ج۱ ص۳۶

<sup>7</sup> ج ۱ ص ۲۱

TT. + Y

وينقل عن جالينوس<sup>1</sup> أنه <sup>ت</sup>قد ترى التشنج يعرض في الشفتين وفي العينين وجلدة الجبهة وجملة الجغن، كما يعرض ذلك في أصل اللممان والعصب الجلتي إلى هذه من الدماغ فيطم عند ذلك أن الأفة حالة بالدماغ".

ويقول الرازى: هذا (هذه) هي اللَّقُورَة بعينها.

وقد تُخَدُثُ في الأمراض الحارة لقرة، وذلك عند قرب الموت كتفصيان إحسدى العينين وتعوج الشفة. ويعرض الاسترخاء في نصف الرجب الهميال ويتعسرَج المجانب الذي حدث به الاسترخاء إلى الجانب الآخر منه، وقد علمنا أن الأعضاء التي في الوجه وقبها العصب من الدماعً.

ويقل عن جاليفوس في كتاب بينيميا قوله إن "الذين عرض لهم الغوانيق مسن ورم (التهاب) في عضل الرقبة أصلهم لقوة أو فالج بلغ إلى اليدين لأن العصب لذي يجيء إلى العنق واليد يجيء من فقار الرقبة" ،

ويميّز الرازي بين اللّقوءَ التشنجية والاسترخائية ويقول أنه "إذا رأيت عضل الصدغ والخد والجبهة صلبا كزارا فإنها تشنجية".

ويقول "الوجع يفرق بينهما فإنه أيس مع الاسترخاء وجع".

ويقول أنه "إذا جاوزت اللُّغُوءُ سنة أشهر له يكد يبرأ" ومع ذلك بروي عن مشايخ راهم زعموا أنهم حدثت بهم (اللُّغُوءُ) منذ ثلاثين سنة أو اللّف أو أكثر ولم رستلهم، مشها سرء المبتة .. وقوما لللجوا بعد حدوثها بزمان ليس بالطويل، وسنهم المشأل است. ما "

ويقول الرازي أنه قد رأى قوما أسكِرُوا (إصابتهم سكتة) بعقب الأقوة ومسات بمضهم منها بقائح .

وينقل عن شمعون قوله إنه إذا وجد وجع في عظام الوجه والخدر وجلد الوجسه فإن اللَّفَوَءَ ستعرض لـه فحدّره أن يصيب البرد وجهه .

ويقول الرازي إن اللَّقوّة قد تحدث في الجانبين، ويقول "رايت رجلا احتجم وأطال الجوع حدثت له اللقوة ولم يتموج منها فعه لكن عسر عليه إطباق إحدى عنيسه

١ من كتاب الأعضاء الآلمة

<sup>1-7,017</sup> 

۲ جا ص۱۱۱

<sup>\$</sup> شخص يلو اله معروف ٥ ج١ ص١٠٥

<sup>1-10-12 1</sup> 

<sup>.</sup> On E

۱۰۸،۰۱۶ ۲

ولم يمكنه لطباق الثانية بته، وكان ينصب الماء من فيه (قصه) إذا أخذه، وإنما لم يتبين في وجهه عوج لأن الطقة كانت في الجانبين جميعا" أ. يتبين في وجهه عوج لأن الطقوة على الحواس ويقول اليس لصلحب اللقوة القسد البصر ولا السمع ولا حس وجهه غليظ فضلاً عن أن يكون متعطلاً فليست عليه أذى من الدماغ".

ا ج اص١١٠

۲ ج۱ ص۱۱۱

ينقل الرازي عن جالينوس مريفه المسرع وأنه تشنج يعرض في جميع البدن إلا أنه ليس بدائم لأن علته تقضني سريما وما ينال فيه الأعضاء التي في الرأس مع جميع الجمد من المضرة يدل على أن تولد العلة إنما هي في اللماغ.

ويقل من كتاب المعاممات (الأبتراها) عمامات المتهيني المصرع بعي حسم منها ذاك قل في الرأس ورجع وصداع شديد ويطه في الحركات واحتباس فسي السيطان واختلاج فيه". كما يقتل من كتاب ليتواها في المرض الإلهي قوله ايكون هذا المرض من رطوبة ثبل الدماغ ويكون ما أصلبها هذا الداء إذا كنسف دماغها

ويقول الرازي إن الزبّد في الصرع يكون من شدة الحركة، وفي السكتة من شدة الاستكراه. وفي السكتة من شدة الاستكراه. وفي السكتة من الاستكراه. وفي السكتة من السنتراه. وفي السكتة من السنتراه. وفي السكتار السنتراه. وفي السكتار السنتراه. وفي السكتار السنتراه. وفي السكتار السكتار

والمزيّد (في للصدع) كلما كان لكثر فإن العلة لصعب وأرداً كثيرا مما وقل فيـــه الرُيّد، ولما ما لم يكن فيه رُيّد اللبّة فإنه خفيف\*. ويفق عن لحد الأطباء قوله أن الرَيّد في الصرع يكون عند سكون النوية\*.

كما ينقل عنه قوله أن الصرع تلاثة أصناف وهي أبنا أن يكون الخلط الفام له مستخلا في المداغ، وأما أن يكون الخلط الفام مستخلا في الدماغ، وأما أن يكون بمشاركة المحدة وإما أن يكون مسعوده مسن عضو ما من أعضاء اللبن فائه قد يحس بعض المصروعين شيئا كالروح البارد يسمعد من بعض اعضدائه أما من الدو أما من الرجل وأما من عضو أخر حتى يبلغ إلى الرأس ثم يُخرُون، والشد نافع لذلك فوق العضو السذي منه. ويسفع السلة "

وينقل عن الطبري قوله إن من المصروعين من يخرج منهم البول والبراز بلا إرادةً .

١ من كتاب الأعضاء الآلمة

۲ ج۱ ص۱۱۷

۲ جا ص۱۲۱

<sup>174015</sup> 

<sup>،</sup> ج اص ۱۱۱ ه ج اص ۱۳۰

<sup>1410012 7</sup> 

<sup>7 - 1 -</sup> V

۸ ج۱ ص۱۱۹ – چ۱ ص۱۳۶

<sup>9</sup> جا س١٢٩

وينقل عن كتاب ليينيميا أقوله إن "الصبي الذي به الصرع يتخلص فسي أكثر. الأمر في وقت الإنبات إلا أن يتعبر تدبيراً ردينًا" .

كما ينقل عنه قوله والصرع خاص بالصبيان ولذلك سمي بالمرض الصبياني . وينقل عن الطبري قوله إن الصرع إذا عرض الصبيان وقت الإدراك والنساء وقت الطمث أو بعد ذلك دام بهم إلا أن يعالجوا علاجاً قوياً، فإن عرض قبل ذلك فإنه يُرْجَى قِلاعه هذا الوقت ".

ويقول أبقراط في كتاب الصرع أنه "إذا عرض للصبي في رأسه أو أذنيه وخده قروح وكثر لعابه ومخاطه كان أبعد مـــن الصـــرع لأن دماغـــه ينقـــى مـــن ال طو مات".

ويوضح عن جالبنوس خطورة المرض بقوله "واعرف مقدار عظم الصرع بيسر النفس وعسره وصولته ومقدار صغره بسهولة النتفس وعظمه".

وينقل عن أبقراط في كتابه القصول "من أصابه الصدرع قبل لِنبات الشعر فـــي المائة فإنه يحدث له لنتقال وقت لِنباته أمن أصابه وقد أنى عليه من السن خمسة وعشرون منة فإنه يموت وهو به<sup>هه</sup>.

ويقل عن جالينوس قوله أنه ليس من كل من أصابته هذه الطة قبل الإنبات " يبرأ وقت الإنبات إلا أن يُعان في هذا الرقت خاصة بالأدوية والتنبير الجيد. وأما من عرض له وقد أتى عليه خمسة وعشرون سنة فإنه لا يكلد بيرا في أكثر الأمر "." وعن مضاحفات الصرع ينقل عن جالينوس قوله أنه يسؤول الأسر بصاحب الصرع في أكثر الأمر إلى القالج".

١ الأمراض الواقدة بأبالينوس

٢ إثبات شم المقت

٣ جا ص١٢٥

ع جا ص۱۳۰ د جا ص۱۳۰

<sup>157,012 7</sup> 

۲ جا مرا ۱۱

۸ ج۱ ص۱۲۰ ۹ (نیات شعر المانه

۱ جا ص۱۲۱

<sup>111-21-11</sup> 

وينقل عن لحد الأطباء (اسكند) قوله عن تدبير المصروع بأن يسدع الشسراب وخلصة الصرف والقوي منه وجميع الأربيح المنتئة والطبية جداً، ولا يقتدوا في مكان فيه ريح ولا يشرفوا من موضع عال، ولا بجلس في الشسمس ولا يقسرب ناراً!

ويقول أن الجماع يضر بصاحب الصرع".

177 -1-1

عن حالينوس في كتاب الأمراض الواقعة (اليذيم)

ج1 ص ≃۱۳

## الرعشة

وينقل عن جالينوس قوله: الشيوخ تسرع إليهم الرعشة من أدنى مسبب ، وأمسا الشيان فتحدث الرعشة بعن كان منهم قد برد بدنه بردا شديدا، أو وكلسر مسن الشراب الصرف، أو يتخم تخمأ متوالية، ولا يومتعلى الرياضة البتة، وقد تحدث للرعشة من شرب الماه المبارد فى خير وقة أ.

ويذاقش الرازي سبب الرحشة روقول إنه أو حدث الضعف في المصل لحدث استرخاء في ذلك للمضوء اكن القوة لم تسقط البنة فتحاول رفع للمضو إلى أعلى ويكون المصو بثقاء الطبيعي يجاذبه إلى أسفل فتحدث عند حركدات متضدادة (تؤدى إلى الرحشة)".

وينقل من كتاب "بينيميد" (الأمراض الواقدة) لجالينوس "أن الرعشة تكون مسن غلية البرد على الحس السعسيى من الاعضاء ، فانلك يضره القصد، ولا ينفي إلا مَن كان سبب حسّنه احتقال مكثير دريء في البدن كدم الحيض والبواسير"، كما ينقل عنه قوله إن الجماع الكثير يورث الرعشة وكذلك الاستقراع السنريع وجموع الأعراض التي تضعف القوة تورث الرعشة ، ويزيد الريازي عليه بقوله "هذه تزيد في الرعشة إذا كلت (موجودة) وتورثها إذا أرمنت".

وينقل عنه كذلك قوله "قد تحدث الرعشة من سقوط القوة وذلك يحدث عن كثرة الاستفراغ والمجوع والإعياء والمباه المفرطين".

وفي علاج الارتماش ينقل عن فيلفريوس قوله "إنه إذا كان الارتماش من غيــر علم مروفة اصدنا له عروقا وأسهائه ودلكنا الأعضاء التي ترعض ذلكا شــديداً أو أمرناه بأن يقف في الماء الكبريتي، والارتماش مــن غليــة البــرد عالجنــاه بالأهباء الحارة".

ا جا ص١٢

<sup>17,019,7</sup> 

ا چا سر۱۱ ۲ جا ص۱۷

ا جا ساء

ه چا مري

<sup>1</sup> ج1 ص14

ويقل الرازي عن كتاب لهيذيميا (الأمراض الوالدة الجالينوس) "أن الفصد ضار في الأكثر للرزعائل الأنه في الأكثر يكون من غلبة البرد على العصب ، وريما نفع في الندرة من كانت عائه ليما أصاباته من أجل دوام الامتلاء واحتباس شيء كان يلصب فيه".

وإن أزمنت (الرعشة) فينقلوا إلى مواضع حارة وليدعوا الماء البارد والنبيذ".

ا جا ص١٥

۲ جا ص۲۱

# الصنداع

وعن البيضة ينقل عن جالينوس في كتابه الأعضاء الآلمة قوله: "الصداع المسمى بيضة له نوائب عظيمة شديدة جدا حتى ان صلحه لا يحتمل أن يسمع صوت شيء في قرع و لا كلاما عظيما ولا ضوءا سلطماء ولحب الاثنياء إليه الاستلقاء في بيت مظلم، ويتعدد الوجع حتى يبلغ في كثير منهم إلى أصول العين، وهذا الوجع لد يكن في أغشية الدماغ وعلامته أن يبلغ إلى أصول العين، وقد يكون في الفشاء المكتمئي على القحف خارجا و لا يبلغ الدجع إلى أصول العين!

وقد يحدث الصداع عن سقطة أو ضرية أو ورم (التهاب) وينقل الرازي عن جالينوس قوله أنه 'يُنبغي أن يعلم أن هذا الضرب من الصداع إنما يكون عن ورم (التهاب)"؟

ويقول الرازي في الصداع قد يكون غن النزلة والزكام فعالج النزلة فإنه يسكن ً.

وينقل عن جالينوس في كتابه ليينيميا (الأمرانس الوافدة) إن الصداع قد يكون عن "ورم (التهاب) في الرحم في النفساء ويكون في اليافوخ".

وقد يكون الصداع بعقب الولادة والإسقاط وقلة النقاء من النفاس.

وينقل عن أحد الأطباء (الإسكندر) قوله إنه "إذا كان مع الصداع رعشة فاعلم أن في الدماغ ورما".

ا جا س۲۲۶

۲ جا س۲۲۲

۲ ج۱ ص۲۵۲

وينقل عن فيلغزيوس قوله إن "الصداع العارض بعقب الانتباء من النوم يسكن من ساعته بالأكل، والصداع المادث عن الشراب يعالج بالنوم". وينقل عن أيقراط قوله في كتاب العاملت أنه أقد يس من صرات كثيرة بسبب الصداع الشديد ذهاب الصوت"، ويقول الرازي إقه رأى نلسك فحي جارية فضاعة أطلت خفاً ما بها وكان عرض لها أن لم تتكام البتة أ. ` وينقل الرازي عن الكندي قوله "إن ذلك الرجل يذهب بثقل الرأس" ويقول الرازي نفسه "كان رجل به صداع فذلك رجله يوما وليلة دائما فيرى وهو السرسام أيضا غاية وللزكام والصرع".

۱ جا ص۱۵۹۷۲۵۸

على الأغلب أن ذهاب الصوت وجودته في الحالة السابقة لم يكن بسبب الصناع وإلها ترافقت هذه الأحراض مع الصناع فاعتد أبتراط والراوي أن الصناع هو السبب

<sup>7 31</sup> WAT

#### السرسام

يعرّف الرازي السرسام بأنه "ورم الدماغ"، وأرانيطس هو سرسام حاد خطر على رأي جالينوس، وليثرغس هو السرسام الباردا .

ويضيف عن جالينوس في كتابه الأعضاء الآلمة أن العلامات المنذرة بقرانيطس مير (أرق) أو نوم مضطاب مفترع وخيالات بالمللة، عنى إنه ربما صاح ووقب ، ولسيان حتى يدعو بطست ليول ثم يضرب عنه ، وجوابه مضوش مع بطلان جرأة وإقدام وتنفسهم عظيم متقاوت ، وبيضيم صغير صلب حتى إذا فتر فترت وقت الاختلاط تكون أعينهم جافة وتدمع أخرها مصة حادة ، ويصير أيها رمص وشتلي عروقها نما ويرعاون ويلتقطون زئبر اللياب وتشتد حُداهم وخاصة في الانتهاء ويكون المطاطلة التا ماكنا ولسائهم غشن بهراً"،

وينقل عن جالينوس (من كتابه تقدمة المعرفة) قوله "إن حمرة العين عرض غير مفارق للورم الحار (الالتهاب الحاد) في للدماغ".

ويقول "من عظيم دلاتل للسرسام اعوجاج للعين وتصديف الأسنان وكثرة طرف للعين والحَوَّلُ<sup>3</sup>.

والقرانيطس المفالصمة تكون إذا كان الورم في غشاء الدماغ الطيظ، أو كان في الدماغ نفسه حرارة شديدة الفست مزلجه الأنه لا يمكن أن يكون في نفس الدماغ ورم (التهلب) وإذا كانت تلك الحرارة في جرم الدماغ والعروق الذي فيه كانت الأعراض أشد وأصحب منها إذا كان في المنينجس Meninges ويكون الوجع إذا مس الرأس الآل منه عند ورم المنينجس فإنه في هذه الحالة يوجع إذا مس الوجيجية".

وينقل (عن كتاب النبض لجالينوس) قوله الرانيطس يحدث في غشاء الدماغ ولترخس في نفس الدماغ '.

وينقل عن جالينوس من كتابه الأعضاه الآلمة قوله "كثير ممن تسكن رؤوسهم النمس بفتلمون" ويقول الرازي "والاغتلاط منه ثابت لازم نحو الجنون الكائن عن علة محض الدماغ نفسه ومنه اعراض تابعة لأمراض، ولكنير ما يتم الدرم (الالتهاب) المحرد في نولجي الدماغ مثل قر النوطس

ا جا س۲۱۹

۲ جا ص۲۲۰

<sup>7 31 0/11</sup> 

<sup>10:00 1 = 1</sup> 

ه چه ص۸۰۲

۲ جا ص۲۱۳

في منتهى الحميات المحرقة والغب الكثير الحرارة وعند ورم الحجاب ومع ذلك الجنب وورم المثلقة أو عند وجع شعيد". ويقل عن أمرز (الشم) قولة ابته قد بعرض في للماغ ورم عظيم يسمى سفاقوس، ويموت في الرابع المن جاوزها نجاء وعلامات علاسات أو تبطس وعلاجه للضد للحجامة وإسهال للبطن.

ويضيف الرازي مرضا غربيا شاهد بنفسه حدة مرات ويقول: قد يحدث مرضا غيبه بقرائيطس إلا أنه لا حيس معه ولا البنين حار، ومعه قلق شديد مرض غيبه بقرائيطس إلا أنه لا حيس معه ولا البنين حار، ومعه قلق شديد وتوقيل وضيع المسال ويحدوم لل كيب مه الما ويخد ويروم التسلق على الحيطان ويسدوم لل كيب مه الما يشعر عدا أشياء صعبة ويعطش جدا ولا يشرب لأسه كاما والحد للبناري ويق شرب الماء تجرعه لم المحبب أنه لا حيش معه ولا حمى قبى البنز، وإن شرب الماء تجرعه لم لينت أن يقدله وهو زيدي، ولم أن أحدا أقلت منهم ويموت تكثرهم من يومه، فإن كانوا أقوياء ففي الرابع ، ولم أن علاجاً لتجع فيهم، وأكثرهما ينبئاً لنب القراء مترجع بم معبر عند الموت منقضيا، وأعنهم جاسدة بنبئاً لم متراجع، ثم يصبر عند الموت منقضيا، وأعنهم جاسدة شديدة الانفاعا... ولكثر كلامهم تغليط وصالهم كمال الملهوف في نظر هم شديدة الانفاعا... ولكثر كلامهم تغليط وصالهم كمال الملهوف في نظر هم متديناته والتعدم وحركاتهم ، ورايت رجلًا هذه هلله يعدو ومات من ساعته أنها

ا چاص۱۹۳

TOTO IE T

<sup>711,015</sup> T

أ تنطيق الأوصاف السابقة في الفاف على داء الكلب

وفي اللَّقوَة يميز الرازي بين نوعين منها "التشنجي والاسترخائي" ويقــول "الوجع يفرّق بينهما فإنه ليس مع الاسترخاء وجع".

وإذا رأيت عضل الصدغ والخد والجبهة صلبا كزازا فإنها تشنجية .

وَلَا جَاوِزَتِ اللَّهُوَ مَسْتَهُ أَشْهَرُ لَمْ تَكُد تَبَراً، وقد رأيت مُمْسَلِيخًا ﴿ الأَصْسَحِ مُشَافِحُ ﴿ زَمُوا النَّهُمُ حَدَثْتَ بَهِم مَنْذَ ثَلَائِينَ مَنْهُ أَوْ اللَّلَ أَوْ كَثَرُ وَلَمْ يَسَلَّهُمُ مَنْهَا سُوءٌ النِّبَةَ، وقوما فلجوا بعد حدوثها بزمان ليس بالطويل منهم الفسّلُّلُ المرتماني، '

ويقول الدرايت قوما أستراو (الممايتهم السكة) بعقب اللقوة، ومات بعضمهم منه، وتخلص بعضهم منه بقالج- ولذلك ينبغي أن تجود النظر، فإن رأيـــت معها كدراً في الحواس وثقلاً في البدن والحركات فبادر إلـــي استقراغ قري، وإن رأيت البدن بحالة طبية قاعلم أن العلة في ذلك العضـــو وهـــده والبدن لقي وأنه لا يبدر سوه أكثر من ذلك ً.

وهذا يعني أن الرازي فرق بين نوعين من اللَّقُوءَ؛ التي تضـر وتعطـل والأخرى للتي لا تعطل.

### علل العين الحادثة عن تشنج عضلها واسترخاله وإنهتاكه

قال: إن مال جملة العين إلى أسفل فاعلم أن العصل الذي كان يشؤلها إلى فوق استركن، إن مالت إلى فوق فاعلم أنه تقذيع، وإن مالت إلى أحد الماقين، فاعلم أنه تشكّم العصل الذي يودها إلى ذلك الجانب و استرخت المقابلة لهاء فإن تلات جملة العين بلا ضرية فإنه إن كان اليصر بقيا في المصبية المصنل الضابط لأصل العصبية امتد، وإن كان اليصر قد تلف فإن المصبية المؤرية استرخت، وإن كان من ضرية وققد معه البصر في المصدية المتدهدة التهديد المحديدة المتدادة المتحديد المحديد المتحديد المحديدة المتدادة المتحديد المحديدة التحديد التحديدة التحديد التحديد التحديد التحديدة التحديدة التحديدة التحديد التحديدة التحديد

وأما المعضل الذي يحرك الجفن الأعلى فانه ان تشنع لم ينطيسق وحسمت شنرة° وابن استرخى لم يرتفع الجفن، وأما العضل الذي يجذبه إلى امســـفل

<sup>1-50-1- 1</sup> 

۲ جا ص۱۰۱

<sup>1.70</sup> F T

قال : طرف العين من حهة الأنف حيث بكون يحرى الدمع

ه انقلب حقن المين

فيالضدة، وربما انطبق بعض الجفن ولم ينطبق بعض وذلك يكون إذا كان بعض المصنل عليلا وبعض لا أ.
والثارة على ثلاثة ضروب، أما إن يرتقع الجفن الأعلى حتى لا يغطلي بياض العين، وذلك قد يكون بالطبع ويكون من خياطة الجفن (في حالمة العامل على ما الأحد الإ

والمسروعي من السروعي من الطبع ويكون من خياطة الدفان (أسبي دالسة) للمنافعة المنافع المنافعة الدفان (أسبي دالسة) للمنافعة على عالى غير ما ينبغي، والمنارب الثاني فيكون مسن قصر الأجفسان المبطوع، والمنافعة المنافعة المبطوع، والمنافعة والمنا

وحول علاج الشنرة وقول الرانزي "علاج الشنرة وابن كان لقطع الأجفان فلا برء لمها، وابن كانت انتشنج العضل فبايرخاء ذلك بالدهن والمحروخ بـــدهن الخروع والحمام والنرطيب" ".

وينقل عن جالينوس في كتاب الأعضاء الآلمة أن العين تتنو إذا اسسترخت الثلاث عضائت التي من شانها أن تثبتها وتضبطها وتصول، ويقدل الرائز عن إذا جلبتها المضالات الست إلى ناحية الماق والمصال التي تحرك العين ست، واحدة تحركها إلى فوق و أخرى إلى العاق الأصغر، والأخرى إلى الاكبر وعضلتان تعيراتها إلى جميع النواحي ويحرك الجلس شالات على التشاف وولحدة خينية إلى فوق، والحسول إذا كان إلى فوق أو إلى استفل عرض أن يرى الشيء الواحد شيئين. أ.

ويتلل عن حتين (بن اسحق) قوله تشنج العضل اللازمة لأصل العصب المجوّف لا يضر العين لأنها تعين على قطها، واسترخاؤها تتسوء مله المجوّف لا يضر العين لأنها تعين على قطها، واسترخاؤها تتسوء مله العين، فإذا رأيت العين قد نتك فإن كان نتؤوها من غير ضسرية ولي كان النترء من ضسرية المباهدة النورية استرخت، وإن كان النترء من ضسرية فإن كان البصر بالها فإن المصلة وحدها انهتكت، وإن كان البصر قد ذهب فإن المصبة أيضا الهيئة؟.

كما ينقل عن حنين بن اسحق قوله في العين عضل لازم لأصل الحسب اللين وهو المجوف ، فإذا استرخى هذا جحظت جملة العين، وإن كان كذلك قليلاً أضرًّ بالبصر وإن كان كثيراً أتلفه لأن العصبة تمتد امتدادا كثيراً.

۱ ج۱ ص۱۳۱

<sup>159-1- 1</sup> 

۲ ع۲ص۱۲۰

<sup>177,077 8</sup> 

ه ج۲ *م*۲۲۱

<sup>177,05 7</sup> 

وفي الجمود "قاطوخس" ينقل من إيبنيميا أقوله إن قاطوخس مثل المستتة والغرق بينه وبين المكتة أن أعينهم وأفواههم تبقى مفقوحة كانهم نعسوا لطباقها ". ووالغرق بين المسلت والجمود والشخوص أو قاطوخس كما جاء في الكتاب "أن الأفة تتال من مؤخر الدماغ أكثر وتكون الأجفان مفتوحة (في المجمود) وفي السبات مفضضة".

١ كتاب الأمراض الوافدة باداينوس

<sup>1</sup> gr watchast

۲ چا سا۸۱

#### الفالج

ويقول آلاد تشاهر الأطباء للطبيعيون وتشكلوا أفي أمر الفــقع والرعشــة، وذلك أنهم خلاف الدعد أن يحدث في النخاع علما تقف حند نصــفه إلا بلقط فاما بالطبع فلاء وقلوا كيف تكون الرعشة في لليــدين والــرجلان المسلمتان ونخاع اللبد فوق نخاع الرجل وفي الكتب فيه أقلوبل مضطرية "لا وينقش الرازي ما جاء في كتاب "الأحصاء الألمة لوجلينوس: "إذا حــدثت الألفة في البطن المؤخر من الدماغ فإنه ان حدث في نصفه أحدث فالما وإن حدث في كله أحدث مثلاة، ويقول الرازي تما يحتاج إلى تجويز الملة في الله في كله أحدث من الدماغ لا من التجويف يكون قد فسد مزاجه فتكــون الملة في الكافرة عن الدماء لا المناوية ويكون كد فسد مزاجه فتكــون الكلة من الدماء فالاً

ويضيف : إذا رأينا القالع في شق واحد والوجه صحيحا لا قلبة به، نقض هذا القول (قول جالينوس) ذلك أنه من الشفيع لن يكون نصصف النخاع بالطول علياً، وهذا وهزد الرازي وليه ويقول في حل هذا الإشكال الإشكال أن تكون منابت للعصب بها العلة وإليها ينبغي لن يكون القصد بالملاج". وإذا صحيف حدث فالج في اليد والرجل في أن واحد وحتى لا يُعتقد أن الملتاة والمنطقة في نات واحد وحتى لا يُعتقد أن منبت عصب الهدو الرجل في حالة ولحدي الذي تعبيد أن يعتل ابتداءً منبت عصب الهدو الرجل في حالة ولحدي الذي الله سبيد أن يعتل ابتداءً منبت

ويضيف للى ما ذكره جالينوس انه "قد يمكن أن تعثلُّ منابت أعصاب كثيرة معا وهذا شيء غريب وبديع أيضاً ^. أ

١ حدث ينهم اشكال

۲ عاص

٣ ﴿ اللَّهُ السَّالَة السَّائِلة يتبين الدَّ الرَّارِي لم يقتع بأي من آراء القريقين ولمَّ يذكر رأيه في الموضوع

<sup>£</sup> مؤوفة: أي بما آفة

<sup>400 300</sup> 

<sup>1 3100</sup> 

<sup>4,015</sup> Y

منا يدنون الرازي إصحاب كالمترس، وسبب ذلك أنه إذا حدثت الآلة في شعب كاترة من شعب المصب ذاستمية من الدماع
 فإنما يتبع ذلك استرحاد الأصداء التي تبتهما تلك الأحساب، فيامل أن العلة سينت طولياً في نصف الدماع

۱ ج ص٠١

وإذا حدث مع القلح استرخاء في الوجه في الجانب أ فاطع أن الأقــة فــي اللهاغ وأما من كانت القـــاع لأن الأقــة فــي اللهاغ وأما متى كانت الفخــاع لأن الدماغ وأما منشى كلا جانبي الوجة . الدماغ شئلي ولو كان ولحدا وكانت الأقة فيه استرخى كلا جانبي الوجة . وينقل الرتب عن الطبري قوله في علامات الفلح وهي "صداع شديد بعثة وتعدد الأوراح وشعاعات أمام العين ويرد الأطراح وفي وخــتاج البــدن كلــه وينقل حرككه وتصر (تصودت) أسلطة في اللوم ". أ

وإذا مالت الخرزة إلى جانب فإنه في بعضها يعرض للعصب أن ينضسغط فيرجب الاسترخاء وفي بعضها لاء أذلك منى انقتل خسرز العسق تصدد للمصب في الجانب الذي إليه انقتل و انظوى، فيحدث في هذا الجانب فالح، لأن عصب الود يعيىء من العنق لا يجاوز هذا القلح الدو.

وينقل عن جالينوس من كتابه الإعضاء الألمة قوله لبه (في الفسالج) قسد يمكن أن يذهب الحص وتبقى الحركة، وأن تذهب الحركة ويبقسي العسس، وأن يذهبا جميعا، وهو ما يسمى الفالج للكامل وهو ذهاب الحص والحركة . من العصة الذات

وتفسير ذلك أنه إذا "كان للعضو عصب حسى وعصب حركسي، أفريما حدثت الآفة بأحدهما، وإن كان عضو عصب حسة وعصب حركته واحدة، فذهبت حركته وقي عصبه فذلك لضعف حدث في عصبه فاحتاج الحركسة إلى قوة منه كثيرة واكتفاء المص بالقليل ولا يمكن في هذا أن يبطل الحس والحركة فائمة فايلة".

ويؤكد الرازي أن النخاع نفسه مُثَلَى - في تجاويفه وبطونـــه - وإن كــان ذلك لا يتبين بالتشريح .

ويخالف جالينوس في علة السكتة بأنها تحدث إذا امتلأ جزآ الدماغ عند مبدأ النخاع، ويقول الرازي "وجملة فإن الأمر كله معلق أما بأن الدماغ مشسى وفيه أيضنا شك كيف تحدث الآفة ببطن الدماغ ويبقى الآخر، وكذلك المحال

١ أي ق بحائب و احد

<sup>11,001</sup> 

۲ جا مہاد

از أي الطوي موجود حرفيا في كتابه "فردوس المكسة" ص ١٩٦

<sup>17,012 0</sup> 

<sup>7</sup> ج1 ص1144

٧ ج١ ص١٨

<sup>1-00</sup> tg A

في للنخاع، أو لا تكون الآفة تحدث في جرم الدماغ نفسه وفيه شك أيضسا فليبحث عن ذلك بحثا شافيا في البحوث للطبيعية ".

ويقول الرازي إنه إذا حدث الفاقح من سقطة ونحوها فانظر فإن حدث ناماً عقب ضرية على المكان، فإن المصب قد انهتك، وإن حدث أو لا فأول (أي تدريجيا) فاعلم أنه ورم (التهاب)".

وينتل عن روأس و قوله إنه كلما كانت العلة (القالم) ليحد من الدماغ فهـو أسلم ويكون القالج من الامتلاء من البرد الشديد ومن الضرية والجراحــة ومن حزن أو فرح يفتة وأردوها (اسبلب القالج) ما كان من ضرية لائــه يفسد العصب ولا تتبعه علامات تنذر، فأما الكانن من الأسبلب الأخر فينذ يفلج المحدة والأمماء فلا يحتبس الثقل وكذلك المثلة والرحم، وقد يكون منه يفلج المحدة والأمماء فلا يحتبس الثقل وكذلك المثلة والرحم، وقد يكون منه ضعف مع وجيء وهم غيراً للرء في الشفين، وكثيراً صا يصرض قــي المرطوبين والمبادي العزاج والممثلين، وإذا كان المصنو الفلــوج مسديد للهرال مصدار الاحس له فلا علاج لم، وإن كان خصيها قليلا وفونه لون للهرال مصدار الاحس له فلا علاج لم، وإن كان خصيها قليلا و

وينقل عن أبقراط قوله في كتاب المفاصل "إنه ليس يصير ابتسسان بعسبب زوال الخرز " إلى داخل مفاوجا، فلما بسبب زوال إلى جانب فيكون فااجا ببلغ اليدين و لا يتجاوز أكثر من ذلك".

ويقل أيضًا قول جاليتوس "إنه إن مال الخرز إلى دلغل مسيلا لا يكسون النخاع معه غير منطو منكس لكن كان ميله قلولاً لم يكن منه فالج وإن مال ميلاً يطوى فيه النخاع فإنه يكون فالج في جميع ما هو أسفل منه".

ويناقش الرازي ذلك ويشرحه بقوله آبه منى انقتل خرز العنق تمدّد العصب في ذلك الجانب فيحدث فيه فالج، ولأن عصب اليد بجيء من العنق (لهذا) لا يتجاوز هذا الفاقح اليد^.

<sup>1</sup> جا ص11

۲ دفعة واحشة

۲ جا ص۸۲

<sup>2</sup> وهو طيب يونان

ه شعیفا

<sup>79,01= 7</sup> 

٧ فقرات العمود الفقري

<sup>17,0 1</sup>g A

وينقل عن أبقراط قوله والأعضاء التي نظج يكمد أونها" . وأما الفلج الكائن من لنخلاع بعض الفقرات وزوالها فإنه قاتل .

وفي علاج للفالج يقول الرازي "أبلغ علاجه المجوع والاستقراغ والسمير والحركة".

وينقل عن ابن ماسويه أن "الحمي إذا ثارت فيهم" نفستهم جيدا الأنها تسخن

ويفتل الرازي عن اليهودي له عالج الفائح بالحمام اليابس، وقد يحمى بانتظام عظيم ويدنى من رأس السكيت (المعنكوت) فيحل العسكات ويقسام بحذاء العمود الفقري لأن العلة في مؤخر الرأس.

كما ينقل عنه قوله "ويحدث مع السكنة والفالج بسبس بطن، فلبوختفوا بالشيافات القوية ويذلك الرجل بالذهن والماء الحار والملح ويمرخ الخرز بالموعة والزيبق وينفخ في آدافهم (أنوفهم) كندس فإنه جيدٌ جداً<sup>م</sup>.

ويقول الرازي عن نفسه: "رأيت عدداً من المفلوجين في البيمارمستان أصابهم مطر فانحل فالجهم"؟

وينقل عن أهرن القس<sup>11</sup> أنه "إذا حدث الفالج في عضو لضرية أو خــراج خرج فيه فأزمن ورمه (التهاب) فإنه يعالج بما يورد الورم، وتوضيع عليـــه المحلمم بن أمكن حتى يجتنب ذلك الدم الميت من اسقطة والضرية، وإذا حدث (الفلاج) اضيف للصحب فمرخة بالدهور""،

<sup>1</sup> ج1 ص11

۲ ع۱ ص ۱۹

ا ج ا ص ۱۳ ۲ ج ا ص ۲۷

ة جا ص ٢٠

ه ال القلوحين

<sup>1</sup> ج1 ص11

٧ وهو ما سرحويه البصري والدورد اعمه (ي كتاب الحاوي اكثر من ١٣٠ مرة

۱۸ عا ص۱۱

<sup>4</sup> عا مها

١٠ مؤلف أول كتاب طبي ترحم إلى التربية وترجمه ماسرحويه البصري كما مر معنا

Y1 - 17 - 11

ويقل عن مؤلف "الاغتصارات" قوله أنه "إذا كان الفالج في أعضاء الوجه فاقصد بالملاح إلى الدماغ فإذا كان في البد فإلى مخارج العصب إلى البده وإن كان في الرجل فإلى مخارج العصب إليها". يدفأن الذات التراكية الملاح أله كان ذاكما الرحد والادر تقراف الدري

ويقول الرازّي ابن "أبلغ علاج (أبي كل ذلك) الجوع والاستقراغ والسهر والعركة".

وينقل عن جالينوس من كتاب إبينهميا الأمراض الولفسدة قولــــه لا علاج لبلغ للخدر ولمن أشرف على الاسترخاء من الحركة الدائمة لـــذاك للعضو فإنه يعيده إلى حاله ".

۱ ج۱ س۲۹

۲ جا ص۳۰

### التشنج والاسترخاء والخدر والسدر والدوار

يعرف الرازي التشنج بانه "هو أن برى العضو قد قصر، والتمدد هـو أن يرى قد لمند إلى جانب من غير أن نراه تقبض وقصر".

ويقل عن جالينوس في كتابه تقدمة المعرفة قوله إن "الصبيان يعرض لهم التشنج متى كانت حامه حادة ويطونهم معتقلة" وكانوا يسهرون ويفزعون ويكون. وأسهل ما يكون حدوثه بالنين يرضعون إلى أن يبلغوا إلى سبع، فأما الصبيان والرجال فلا يحدث عليهم الحميات لتفنج إلا لأمر صعب مثل المصيان والرجال فلا يحدث عليهم الحميات لتفنج إلا لأمر صعب مثل

ويضيف أن "التشلج يحدث لهؤلاء الصغار لضعف عصبهم وكثرة تغنيتهم ويسهل رجوعهم إلى الحال الطبيعية، وأما الرجال فكما أنه يعسر وقوعهم فه كذاك يعسر خروجهم مله، وقد يسرض التشلج بلا حمى أيضا أإذا غلب على البدن البرد ويحدث أيضا أذا حدث في الأعصاب والأوتار ورم حسار بسبب مشاركة الدماغ لها، فأما الثنياب الأقوياء فيحتاجون في الوقوع مسن الممكونة في التشنج إلى أسباب قوية كما يكون في البرسام المغيب في الرمسام المغيب في الرمسام المغيب في الروساء المغيب في الوقوع،

كما ينقل عن قوله في كتاب ليهذيها قوله "التشدج مدريع إلى الصبيان وهو فيهم اقل مكروها لأنه لضعف عصبهم يمرع إليهم من أدني سبب، ولـــذلك يكون خوفه فيهم أقل".

ويفقل عن جالينوس قوله في كتابه الأعضاء الألمة أن التنسنج بعسرض مراراً كثيرة في الشفتين وفي المين وفي جلد الجبهة وفي جملسة اللحيسين (الفكين) وفي أصل اللسان ويقصد بعلاجها إلى الدماغ".

ويفقل عن أبقراط في كتابه الملامات قوله "يقسم الأمتسداذ تقسل البسدن واختلاجه وتصلب ويفقل عليهم الكلام ويجنون نخسا مسن القفسا إلسي المصمصر ووجعا في الله وعمرا في البلغ وقفلا في اللمان ويحكون فسلا يجنون للحكة لذة فإذا بدأ المرجع استكت الرقبة واللحي والمصنلات واحمرار المرجه وقال اللحي (الفلاه) الأمطل وكثر المرق وبرندت الإطراف وارتشت

۱ ج۱ مر۱۷۷

dend to Y

٣ التهاب

<sup>3 3100.01</sup> 

ه الأمراض الوافقة

۱ جاص۱۰۹ ۷ جاص۱۱۱

وفسد النبض والنوى للعنق وضاق النفس وسرع فإن عرض اشتداد فأقسام للمنق فلم يقدر بمثله لا إلى قُدّلم ولا إلى خلف".

وينقل عن جالينوس في كتابه حيلة المبرء أن النمدد "إذا كان مع الحمى فاته غير قابل للبرء ولكثر ما يتبع الحُميات الكائنة مع أورام السماغ، وهستُة الشخي مثلقة، ولا أعلم أنني رأيت أحدا ممن تفنيج في هذه العلة برىء، ولا سعت غيري يقول ذاك، والتشنج لكثر ما يكون من قبل فسي الأعضاء المسببة نظرة ما يعرض لمن يحت به ورم الالتهاب أشديد قوي، أو من قبل خطط الحوف بلاغ ويلكل الأعضاء العصبية أو من برودة قوية شسديدة ألى هدت بمبيع الجمود، و هذه الأصناف الثلاثة كثيرا ما غبرا، قاما العسادت من يبس الأعضاء العصبية فإنه يقبل العلاج ولا ييراً".

وينثل عن جالينوس في كتابه حيلة البره قوله "إن التشنج مرض يكلد لا يهرا أصلا منى كان حدوثة بسبب خشى، و أكثر ما يتبع الدمى التي معها ورم في الدماغ ولم أر أحدا أصابه تشنج من هذا السبب فخلص". ويقل المرازى عن الوصف السابق "هذا هو الكثرات".

كما ينقل عن جالينوس قوله إن التشنج للحادث في الحُمُّيات المُطْلِقة ردي، وخاصة إذا كان مع اختلاط الذهن ".

وينقل عن كتاب الفصول (لأبقراط) أنه "إذا عرضت للحمى بعد التثسنج فهو خير من أن يعرض التشدج بعد الحمى"\.

كما أن للتقطيح بعد للحمى والكيّ رديء لأنه يجفف العصــب وهــو أنتـــرُ\* للتقديخ.

وينقل عن جالينوس قوله إنه "من أصابه تشنج أو تمدد ثم أصابه حمى الدخل بها مرضه"^.

ومن كانت به حُمَّى ربع لم يَعتَرُو النشنج، ومن كان به نشنج ثم حدث بـــه حمى ربع حلّل عنه ".

<sup>171/1710-18 1</sup> 

۲ ج ۱ ص ۱۷۰

<sup>1840</sup> E T

<sup>1 21 00 12 1</sup> 

<sup>107,010</sup> 

<sup>۔</sup> 1 ج1 ص۱۹۰

۲ ع ا ص ۱۹۱

۸ ع۱ ص۱۵۱

ا عا ص١٥١

ويقل عن روض قوله إنه من دلائل "التشنج المُهلِك أن ينقفع معه الــبطن" ويقول الرازي نفسه "رأيت امرأة كان فكها الأسفل بصك الأعلى دائمــا ويرجع ثم بصك ضبطت عليه بقوة لقلا يرجع فلم يمكن ذلك وكان بطنها ينقف حتى بكك ينشق (أمرّ عجيب جدا يقول الرازي) وكان ذلك بده تشنج رطب ثم تذلك ولحنكت الأسلال ولم تقدح ومائت".

ويروي الرازي حالة شاهدها ويقول رأيت إنسانا أكثرَ الركض في الشمس والتعب فأصابه تشنع كان منه مسطحا ممدودا أياما ثم مات ".

وينقل عن سرافيون قوله "التشفيج قد يحدث بالصبيان أكثر، وهو فيهم أسهل برءا تاما، وأما من جاوز السبع سنين فإنه لا يـتخلص أو يـتخلص بعــد خطر. ويلزم هذا الوجم حمّى مُطَيِّقة الارمة؟

وينقل عن جالينوس قوله: إن التشنج الحادث عن الامتلاء يكون حدوشه دفعة (واحدة) والذي بكون من اليبس بكون قليلاً قلبلاً (أي بالتدريج)<sup>1</sup>.

ويقول الرازي إنه "إذا نخس العصب فورم (التهب) حدث بمسببه تشديج وطريق مداواته تطليل ذلك الورم".

وينقل عن بولس قوله أنه آلا يكون كزاز" من النعب والنوم على الأرض اليابسة وحمل شيء تقبل ولسقطة أو خراجات أو كي نار فيعسرض معه شبيه الضحك بغير إرادة وليس به حمرة في الوجه وعظم في المين" ".

وينقل عن جالينوس قوله إنه "إذا عرض الكزّاز من ضربة فإنه مميت". وإذا عرض مع الكزّاز مغص وقيء وفواق وذهول المعلّى فإنه قاتل، ومن كان به كزاز من الذّاء وخلف واعتراه ضحك مات من ساعته".

ويغرق الرازي بين الكزاز والتشدع، حيث يقول "هذا فسرق بسين المُسزاز والتشدع، فاجل الكزاز جمود العضلة الامتدادها نحو رأسسها، وإذا كسان كذلك لم يُحَسَّ فيها صلالية التشدح عند رأس العضلة".

<sup>177 - 1</sup> 

۲ جا مر131

۳ جا ص۱۲۰

<sup>3 31 0,731</sup> 

ه ج۱ ص۱۵۲ ۲ ج۱ ص۱۵۲

۷ چا می۱۹۲۱۱۲۵

۸ ج۱ ص۲۵۱

وينقل من إيديميا ألله آقد بيرا المتشنج والمقلوج بالخوص فــي العبــون الحامية، برءا سريما يعجب منه <sup>٧</sup>.

وينقل عن روض قوله "الماء الكبريتي يليّن العصب جدا"ً.

ويقول إن "الماه البارد في وسط الصيف إذا صئبًّ على رأس الإنمان شيء كثير يمكن أن يحل التقنيج الحادث من امتلاء الأنه بحدث للحرارة لتطاقماً إلى داخل فيسكن ويحال ويتضمج، والماه الحار قوي الفصل عظميم فسي التقنيع.

وبقول إنه ألى باب الصرع دواء عجيب الماليخولياء.

ويقل عن جالينوس من كتابه المواضع الألمة قوله إن "الخدر يكون بسبب البرودة، كما ترجد ذلك عيامًا فيمن يسافر في اللاج رما يحدث عن العضو إذا برد فإنه يخدر أولاً ثم يصير إلى عدم الحس والحركة وهو متوسسط بسين حال المصحة و الإستر خانية".

وينقل عن كتاب قسطا (بن لوقا) أن الخدر يحدث فيمن ينكئ على عضــو من اعشائك كما يعرض عند أند الرجل والبد والساق برياط أو غير ذلك وقد يعرض لمن يكثر شرب الماء البارد والنوم والجماع والحمــام بعــد الطعام".

ويمثل الرازي أن "جالينوس لا يغر"ق بين السدر والمؤار، والمؤار، والمؤار هــو أن يرى ما حوله يدور والمدر يكون يعقب الدوار إذا اشـــتد وبلـــغ إلـــى أن يسقط".

وفي علاج المددر والدوار يقول إنه قد ينتقع قوم منهم بقطـــع الشـــرياليّن اللذين خلف الأنن عرصنا حتى يبرا، وليس كلهم بيرا بهياا الملاج، ونـّلــك انه يصمعد لهي الدماغ (شرايين) أخر كثيرة غير هذه، وقد يكــون (المســدر والدرار) عن الدماغ نفسه رعن لم المحدة.

وينقل عن أرجيجانس "أنه إذا كان السدر من علة تضمى الرأس كان قيسل السدر والدوار طنين في الأنن وصداع وثقل الحواس وإذا كان عسن فسم المحدة تقدمه خفقان وتهوع".

١ الأمراض الواقدة بأمالينوس

<sup>1050-12 1</sup> 

۲ ج1 ص171

ع جا ص14

<sup>010015 9</sup> 

<sup>2 31</sup> mye

۷ ج۱ ص1ه

وينقل عن بولس قوله إن السدر قد يحدث عند ضغط بطون السدماغ مسن عظم بنكسر أو نحوه أن وينقل عن جورجس قوله إن السدر يحدث أيضا من الشسمس والصسيحة الشديدة".

۱ جا سهد

۲ ج۱ ص ۲

# المنصوري في الطب للرازي

يد كتاب المنصوري في الطب من أشهر كتب الرائزي بعد "الحاوي"، وقد ترجمه إلى الالتينية في أواخر القرن الثاني عشر المترجم الشهير جبرارد الكريموني، وتم طبعه أولا في البندقية عام ١٤٨١م تحت اسم: " Liber الكريموني، وتم طبعه أولا في البندقية عام ١٤٨١م تحت اسم: " Rhazes ad Almansorem في المناسب عشر مرات وذلك حتى لقرن الساب عشر.

وقد وضعه الرازي الأمير منصور بن اسحق(هلكم الري ٢٩٠-٢٩١هـ) ويعد من أولال الكتب في الطب الوقائي مصداقاً قول الرازي في مقدمته "أن الطب ينتسم إلى قصمين: أحدهما تتبير المحد الصحوح لنؤيت له صحته» والأخر رد الجمم السقيم إلى حال الصحة، والراجب على الإنسان العالية بالمام الذي يه ويمموقه يمكن سياسة جسده في حالتي الصحة والمرض، وأن يتدرب في ذلك ويلزم نفسه العالية به لينتفع بذلك وقت العاجة إليه، فإنه لا يدري متى يدرض حاجته إليه من الأوقائ والأزماة والمواضع والأماكن فليس يقدر في كل وقت ولا في كل زمان ولا فسي كال بليد

ويقم الرازي أعضاء الجمم إلى رئيس شريف وهي أربعة: للدماغ والقلب والمكد والأنثيين٬ ومنها خادم نانب وهـي أربعـــة : العصـــب والعـــروق النوابض والأوردة ومعابر المني.

ويقول إن الأعصاب هي التي تتقل الحس والحركة من الدماغ للأعضاء، والأعضاء الخارجية أكثر حسا من الداخلية وذلك كالكبد الذي لو كان لــه حس كحس الأصابح واليدين والرجلين لكان متى عرض له وجع امتتـــع حز أفعاله.

ويضيف إن العظام لا "تتحرك بذاتها بل بمحرك لها يحركها على مسبيل جهة الانفعال وصل بها من مبدأ العص والحركة وينبوعها الذي هو النماغ وصولا . وهذه الوصول هي المصب وليس يتصل بالعظام مفردة لكن بعد الاختلاط منها باللحم والرابط، وذلك إن العصبة لو اتصلت مفردة بعضو عظيم لكانت إما أن لا تقدر أن تحركه البئة، وإما أن يكون تحريكها لها حدريكا ضعيفاً، ومن أجل ذلك تنقسم العصبة قبل بلرغها العضوو الذي

ا التصوري في الطب الراتزي، شرح وأطبق د. حازم اليكري المعتبقي، منشورات معيد المعطوطات العربية، فتنظمة العربية التربية والثنافة والعلوم، الكربيت ١٩٨٧ ص ١٨.

۲ الأميتان ۲ الأفعال اللائرادية

أريد تحريكه بها. وجعل الله عز وجل الدماغ عنصر الصح والحركة الإرادية، وأثبت منه أعصابا تتصل بالأعضاء لتعطيها ضروب الحس والحركة.

ولما كان أساقل البدن وما يَخذ عن الدماغ بحتاج السي أن بنسال المحسم، والمحركة كان نزول العصب اليها من الدماغ بعيد المسالك غير حريز ولا ويثيق. وجعل الباري عز وجل في أساقل القصف تقيا وأخرج منه شيئاً مسن الدماغ وهو اللفاع وحصدتُه الشرفه بخرز الظهر والسناسن .

ولي حدث على الدماغ حلاثة عظيمة فقد البدن كله الحس والحركة. أما لن حدث على اللفاع حلاثة عظيمة فقنت الأعضاء التي يجيئها العصب مــن ذلك الموضع وما دونها المص والحركة ".

وإن شُرخ النخاع أو بُتِنَ عرضا بطل عن الأعضاء التي منبت عصبها دون ذلك القطع العسُّ والحركة، وإن وقع القطع في طول النخاع لم يضرُّ ذلك، وكذلك إن وقع في طول العصب.

وجمل الخالق عز وجل القلب معنا وينبوعا للحدرارة الغريزيـة وملـه يكتمب سائر البدن ويذال العرارة بالفرايين التي تبيئه خنر وكسـرت حركتـه بالأعضاء، فأي عضو عَمَ الشرايين التي تبيئه خنر وكسـرت حركتـه وحسه، ثم إنه يفقدهما البتة ويبرد ويصير في حكـم المـوات. وذلك أن للعضل و الأعصاب والدماغ نفسه يعناج في أن يبقى على طبعه الذي يستم به الفعل إلى مقدار ما من الحرارة، فمن أجل ذلك وصل لها شرايين .

. ولولا تسخين القلب الدماغ بالشرايين وتغذية الكبد بالمروق المساعدة إليه، لم يدم الدماغ طبعه الذي يكون به فعلم، ولولا تحريك الدماغ لعضل الصداء لم يكن التنفس ولم يبق القلب جو هره الذي منه ينعش الحرارة الغريزية في

وحول عظام القحف يقول الرازي "القحف الطبيمي مستدر إلا أنسه لسيس بصحيح الاستدارة. وفيه تقب كثيرة يخرج منها أعصاب كثيرة ويدخل فيها عروق وشرايين. وله نتوء في مقدمه من المحية الجبهة وفي مؤخره مسن

١ سلسلة الظهر

۲ ص۲۱۲۳

۲ ص۲۷

TAITY .. E

ه مر۲۹

نلمية الأننين. وأعظم ثقب فيه هو الذي من أسفل عند نقرة العمود الفقري وهو مخرج النخاع".

ويغرج من ملتقي كل خرزتين من هذه في كل واحد من الجانبين عصبة تمر وتنقسم في ذلك الجانب من البدن، ويخرج من الجانسب العصمصسي عصبة مفردة تنقسم في الموضع الذي هذاك!

#### في هيلة الأعصاب:

الأعصاب تتبت إما من الدماغ وإما من الدغاع.. ويخسرج العصب مسن الدماغ أز ولجا إحداما تأخذ إلى ناحية اليمين والأخرى إلى ناحية اليمسار. وينشأ من الدماغ سبعة أزواج من العصب، الزوج الأول ينشأ مسن مقسم الدماغ، ويجيء إلى العينين ليمطيهما حسس البمسسر، وهسذان العصبان

سيركوب وإذا تشأتا من الدماغ وبعدتا عنه قليلا اتصلتا وأفضى نقب كل واحد منهما إلى صلحبه، ثم يفترقان أيضا وهما بَشُّ داخلُ القحف، ثم يخرجان ويصير كل واحد منهما المي العين الذي يجابد لا

مظام التحت الثباء منها أربعة مقردة وهي تبليهي والقربالي والولدي والقلقل، وأربعة مزدوجة وهي المداريان والصدغيان

۲ الفاك العاري

٣ الفك العلوي يتكون من ثلاث عشرة عظمة

٤ ص٤١

ه ص۲۱

ET. - 3

۷ ص۶۹

والزوج الثاني ينشأ من خلف الزوج الأول ويخرج من القحف في النقسب الذي في قعر العين ويتفرق في عضل العين، فيكون به حركاتها. والسزوج المثالث منشؤه من خلف الزوج الثاني من حيث ينتهي البطن المقدم مسن الدماخ إلى البطن الثاني.

ستعلق به بالمستعلق به المنافقة والمنافقة المنام: لحدها ينزل ويقام الروح الرابع بعده ثم يفارقه. وينقسم إلى أربعة أقسام: لحدها ينزل إلى البطن إلى من الوجه والأفته والفيه والفيه والمنافقة من الثالث أن الروح الرابع منشؤه من الخلص به. والزوج لخلف منشأ الثلث، ويتقرق في الحلف يعصب حركة العضل الذي بولاق الخلص يكن بهمضه حس السمع، ويبعضه حركة العضل الذي بولا الخف. الذي ويحلق النفي النفي المنافق، المنافقة في مروره منكب يلم المنافق، ويعضله يخدر إلى المنقل، المنافق، المنافقة في مروره منكب يعن المنافق، ويعضلها بعضل الحنورة، وإذا بلغت المنافقة في مروره منكب يغذلك القلب والمنافقة والمري وما جاورها. للهاهي ومن الكاره حتى يتصل بعضل الحاب ويتصل بعضل المحدودة منه أكثره ويمن البلغي ومن الكارة والمحاب ينافقة والمري وما جاورها. ويتصل البلغي بعشاء الكارة والمحال وسائر الأحشاء، ويتصل به مناك بعنه منافقة ويثورة المباح يونتكل بفي المحدة منه أكثره منش النفاع ويتقرق في عصل المنان والحنورة.

وينشأ من النخاع واحد وثلاثون زوجاً من العصب، وفرد لا مقابل له. ثمانية أزواج منها تخرج ما بين خرز العنق واثنا عشر زوجاً من خرز القطن وهو أسفل الظهر وثلاثة من عظم العجز. وثلاثة من عظم العصعص من وسطه وفرد لا مقابل له يخرج من طرف عظم العصعص. فالزوج الأول يخرج من النقب الذي في الفقرة الأولى من فقرات العنق، ويصعد حتى يتفرق في عضل الرأس. والثاني يخرج فيما بين الثقب الملتثم فيما بين الفقرة الأولى والثانية ويتصل بجلدة الرأس فيعطيها حس اللمعن، ويعضل العين وعضل الخد ويعطيهما الحركة. والزوج الثالث مخرجه من الثقب الملتئم فيما بين الفقرتين الثانية والثالثة. وينقسم قسمين فبعضه يصير إلى العضل المحرك للخد ويتفرق في العضل الذي بين الكتفين، والزوج الرابع منشؤه فيما بين الفقرة الثالثة والرابعة وينقسم قسمين أحدهما في العضل الذي في الظهر، والأخر يأخذ إلى قدام ويتقرق في العضل الموضوع بحذاء الظهر وفوقه والخامس يخرج فيما بين الفقرة الرابعة والخامسة. وينقسم أقساماً بعضها يصير إلى الحجاب وبعضها يصير إلى العضل الذي يحرك الرأس والرقبة وبعضها إلى عضل الكتف. والسادس منشؤه فيما بين الفقرة الخامسة والسادسة. والسابع فيما بين السادسة والسابعة، والثلمن فيما بين السابعة والثامنة وهي آخر فقار العنق.

۱ ص

وينقسم المصعب الخارج من هذه كلها بعض في عضل السرأس والرقية ويعض في عضل الصلب وفي الحجاب، خلا الزوج الثامن فإنه لا يساتي الحجاب عنه شيء، وبعضها يصير إلى العضد وإلى الذراع وإلى الكدف فيتصل من الزوج السلاس بعض بعض الكنف ويحرك العضد وبعض يُنيل أعلى العمل الذي في السابع بصير بعض إلى العمل الذي في المست ويكون به حركة الذراع. وبعض يُعرق في جلد العضل الباقي ويُليل الحس. وبعض من الزوج الثامن يُلاَثِثُ في جلد المنسل الباقي ويُليل وبعشبه يصير في عمل الذراع ويحرك الكف، والزوج التاسم بخرج وبعضه يشمم في فيما بين الخرزة الثامنة والتاسعة وهم في عضل الصلب وبعضه يشمم في العمل الذي فيما بين الإضلاع وبعضه في عضل الصلب وبعضه يشمم في العمل الذي فيما بين الإضلاع وبعضه في عضل الصلب وبعضه يشمر في

والزوج العاشر يخرج فيما بين الخرزة الناسعة والعاشرة ويصير منه جزء إلى جلد العضد فيعطيه الحس، وباقيه ينقسم فيأخذ منه قسم إلى قدام وينفر ق في العضل الذي فيما بين الأضلاع والعضل الملبس على الصدر. والآخر يتفرق في عضل الظهر والكتف. وعلى نحو هذا يكون خــروج العصـــب وتفرقه إلى الزوج التاسع والزوج العشرين، وهو أول العصب الخارج من خرز القطن يخرج فيما بين الفقرة التاسعة عشرة والعشرين، وعلم هذا القياس يخرج خمسة أزواج من بين هذه الخرز ويصبير بعضها للي قـــدام فيتفرق في العضل الذي على البطن. وبعضٌ يتفرق في العضل الذي على المتن. ويخالط الثلاثة أزواج العليا منــه عصــب ينحــدر مــن الــدماغ. والزوجان اللذان تحت هذه الثلاثة ينحدر منها شعب كبار إلى الساق حتى بيلغ طرف القدم. والزوج الخامس والعشرون وهو أول العصب الخسارج من عظم العجز يخرج من العظم الأول من عظام العجز ويخرج الثاني من الثاني والثالث من الثالث، وكلها تخالط العصب الخارج من أسفل الظهــر وينزل إلى الرجلين أيضاً شيء كثير. وأما الثلاثة الخارجــة مــن عظـــم العصعص والفرد فكلها تُنْبَثُ في القضيب وفي عضل المقعدة والمثانة وفي العضل الموضوع بقرب هذا الموضع .

<sup>27121,0 1</sup> 

## في هيئة الدماغ

إن الدماغ ليس بمصمت لكن له تجاويف وهي على رأي جاليلوس أربعة تجاويف يفضي بعضها إلى بعض وتسمى بطون الدماغ، ثنان منها فسي مقدم للدماغ وواحد في وسطه وآخر في مؤخره على هذا الشكل أ.

وعند هذه المجارى أجسام متشكلة بشكل موافق يسدها في بعض الأحسايين ويفتحها في أخرى وله زائدتان تتبتان من بطنيه المقدمين شبيهتان بحلمتي الثدى، تبلغان إلى العظم الشبيه بالمصفاة وبهاتين الزائدتين يكسون حسس الشم. وهذا (أي العظم الشبيه بالمصفاة) عظم منقب ثقباً كثيرة على غيــر استواء بل مشاشى وموضعه من القحف حيث ينتهي إليه أقصى الأنف. والدماغ غشاءان أحدهما صلب غليظ والآخر رقيق، والرقيــق مُلاصــق للدماغ ومُخالط له في مواضع كثير، والغليظ ملاصق للقحف وملاصدق للدماغ في أمكنة منه، وهذا الغشاء الصلب منقب نقباً كثيرة في موضـــعين. أحدهما عند الثقب الذي في أقصى الأنف المسمى المصفاة والأخر عند العظم الذي في الحنك. وهذا العظم أيضا مثقب، ويعيل من العظم المثقب الذي في أقصى الأتف فضول البطنين المقدمين من الدماغ إلى الأنف ومن الذي في الحنك فضول البطن المتوسط والبطن المتــاخر فيكــون بــــذلك المسلامة من أمراض رديئة كثيرة وتحت الدماغ وتحست الغشساء الغلسيظ النسيجة الشبيهة بالشبكة التي تكون من الشرايين الصاعدة إلى الرأس وهذه النسيجة يخرج منها عرقان كما ذكرنا في باب الشرايين فيدخلان فسي الغشاء الصلب ويتصلان بالدماغ، وأما منبت الأعصاب منه قد ذكرناها عد ذكرنا للعسب".

#### في الاستدلال على مزاج للدماغ وهيئته

أما هيئة الدماغ فتتبع هيئة القحف وذلك أنه إن صدّش القحف صدّش الدماغ، وان فسد شكلة فسد بذلك شكل الدماغ، ومن ألجل ذلك صدار الرأس المغارط في الصدخر والمغرط في الكبر ردينين ضعرورة، والسُميخ الشكل كالمســـقطا، ونحوه، وأحمد الرؤوس المعتللة في العظم المحسنة الاستدارة التي لمها أخري تترج من مقدمها ومؤخرها وأنفى محمر ولطأ من الجانبين عند الأنفين. فلما

١ - مثال شكل واحد موجود في تسمح مكية الأوقاف العامة بالموصل وعفوظة في مكية الطمع العلمي العراقي

هما في نسخه مكتبه عمود تيمور وهي محفوظة بدار الكتب للصرية فهناك شكلان بدلا من شكل واحد وهما: غرح الطقق ج حربه ٨٤١٥

٣ وهاه يوضع فيه الطيب وما أثبه من الوات التساء

مزاج الدماغ فالحار منه يكسب ملمس الرأين والوجه فضل حر، وحصرة في السينين وظهور العروق فيها أو يسرع نبلت الشعر على الرأس فيكون متكافة قويا أسود جمداً، ويقل النوم ويجف ويسرع تؤدي أصحاب هذا المزاج بالأرابيج الحادة أ، ويسرع الثقل والامتلاء إلى رؤومسهم ويكون الرأي منهم سريعا غير ثابت بل كثير الكلون، ولهم ذكاء ومصرعة في الرائيال الفصية ".

وأما البارد فحاله بالضد من هذه حتى إنه يكون نؤوما بليدا بطيء الفهم، ويكون الشعر على رأسه سبطا قليل السواد، ويتواتر عليه الذرّل والزكسام ويتاذى بكشف الرأس، وتكون حركة أجفانه بطيئة بليدة.

وأما اليابس فإن الشمر ينبت على رأسه سريعاً ويسرع اليه الصلع ويكلس سهره، ولا يسيل من منخره شيء البئة إلا ما ينال به ولا تصبيه النسوازل ولا الزكاء.

وأما المزاج الحار اليابس فإنه يكون على غاية قوة الشمر على السرأس ومرعة ثبتاته رمسواده وجمودته ويسرع اليه الصلح جداء وهو في الغاية من قلة النوم من قلة الإستغراق فيه ومن سرعة الأفعال النفسية والعجلة فـي الراى وصفاء الدواس وقلة سيلان للقضول.

وأما البارد الرطب فبالضد من هذه الحالة فإنه يكون نؤوما كعملان بطيئـــــا بليدا، ولا يصلع البتة ويسرح إليه الذّرل والزكام جداً ويتواتر عليه.

وأما المحار الرطّب والبارد اللباس فبقدر الديل ألى أحد المفسردين يكسون ظهور دلائله و أن تكافأ تكافأت الدلائل ً.

وفي الإنذار بالحواس الربينة وتلاحقها قبل أن نقوى وتحظم يقول الرازي: إن الصداع الدائم المندية والمثبقية بخشى منها نزول المساء فسي العسين والانتشار؛ فلذلك ينبغني إن دام الصداع واشتد ولم تُشن عنه الأدوية شينا أن يتلاحق الحليل بيش شريطي الصدع :

ولختلاج الوجه الدائم الكثير القوي ينذر بلقوة قد قرب حدوثها، فينبضسي لذا أحس بذلك أن يستممل الإسهال القوي والقيء ويقلل الفذاء ويهجر الشراب المبتة، ويستعمل النفض القوي° والتناليك البليغ والغرخرة والمعطس.

١ الأرفيج جمع الجمع لربح – أرياح

۲ ص۵۸

A3 - F

<sup>،</sup> حر. .. 4- أي انتزاع الشرياتين من سالي الرحه من العينين إلى الأنتين

ه طريقة علامية شعبية توضع فيها قطعة تساش على الرأس وفوفها رباط ثم يؤمة بشد ونفض أطراف النساش بشكل متثال

ولختلاج جميع البين إذا كثر ودام ينذر بالتثنيج والخدر ينذر بالفالج. حمرة الرجه والعين وظهور العروق فهها والدموع الممائلة منها والنفور من الضوه من شدة الصداع ينذر بالسرصام . الامتلاء المفرط أيخاف منه نفث الدم والسكتة والمسوت فحياة فليباذر . بالقصد. وخدر الدواس وضعف الحركات مسع الاستلاء يُضاف منه.

وفي السقطة والضربة على الرأس يقول: إذا حدثت سقطة أو ضربة عن 
دابة أو غير ذلك فالأفضل أن يفصد العليل صن مساعته مسن الجانسيه 
المخالف، فإن كانت السقطة على السراس فالهضميد عصرق القينسال 
(cephalic vein) ثم يوضع على الرأس فل خير مضروبا مع دهن وير 
(dith أمثاله ماء ورد، ويشرب ويطلى به ويسفي للطبيل مساء الشسعير 
ويقتصر عليه غدوة وعشية ثلاثة أيام حتى يُؤمن الورم المار فسي ناحية 
الشماء، والدليل على سلامة هذه المواضع ألا يختلط الدماء، وأية السقطة 
الشماء، والدليل على سلامة هذه المواضع ألا يختلط الدماء، وأية السقطة 
الشماء عن الرأس اختلاط المعلى من غار وقطع القصف في لا يبضي 
التهاون في ذلك فإنه يحدث عنه اختلاط في الحقل ونتشيع ثم يموت سريعا، 
وينبض أن يؤخذ ذلك المعظم مريعا ويخفظ وأن لا يشخرق المشساء السذي 
تعتد، ويحتاج في ذلك إلى ممالج ماهر راهيق عالم، وليحذر المعالج مسن 
المنواق الدفي تعدد العطم أشد الحذر فإنه شديد الخطر، ما

وعد الفصد لل يقول إن الفصد علاج عظيم في حفيظ الصدحة وشفاء الأمراض إذا أصيب به موضعه .

ويحذر من الخطأ عند القصد وقطع الأحصاب، ومنه فصد الأكدا^ فسإن تحته عصوباً، فإن أصدائته شفرة المبضع حدث بعد القصد خسدر مسزمن وربما بقي إلى الأبد. ولذلك ينبغي أن يترقى ويتمثد بشفرة المبضع إلى مند الناحية التي يحس فيها العصب، وإن كان بين عصبين فيشق طرف الم وعلى هذا يحترب من العصب المجاور له مما بتبين للحس وربما كالست

<sup>111-11-11</sup> 

٢ الرتفاع خطا اللم الشديد

۳ ص۲۱۲

<sup>199</sup> p E

\_

٦ ومر حملية شق الوريد لإعراج جزء من الدم

۷ ص۲۱۷

A الوريد الكمري في وسط الفراع

تحته عصبة رقيقة لا تتبين للحس وتنقطع وتنبتر أصلاً، إذا عسـق فــي فصده. وبيقى في الساعد خدر معند بالطول وليس للتوقي من هــذه حولـــة غير ترك شدة التعمق.

واني انبترت في حال فليس مما يذال من مضدرتها كمضدرة العصدب المحسوس.

و أما ما تقول العامة والجهلة من الفاس أنه يحدث عن هذا جفاف اليد البتة، فين ذلك باطل، ولو تعمد بتر العصب كله لم بحدث منه أكثر مما ذكرنا أ وإذا كان مع الصداع والشقيقة حمرة وتمدد وثقل في الوجه والعين وحرارة في اللمس وعظم في النبض فافصد في القيفال من الجانب الذي فيه الوجع

وفي الدوار إذا كان الإنسان يرى ما حواليه كأنه يدور وتظلم عيناه وبهــم بالسفوط ويحمر معه الوجه والعين وتدر العروق خلف الأنن فلقصد هــذه للعروق ولتُحجَّم الفقرة والساق".

وفي السرسام<sup>‡</sup> يقول: إذا اعترت الإنسان حسى مطبقة دائمة مع ثلق الرأس والعين وحمرة شديدة في الوجه وصداع وكراهية للضوء وسسرعة فسي النبض وتوانز مفرط فإن ذلك من علامات العمرسام. وإذا اسمود اللمسان واصفر واختلط المقل وكثر الهذيان والسهر فقد تم العمرسام<sup>°</sup>.

وفي الممكنة لذا كان الإنسان ملقى كالدائم يغط من غير نوم ولا يحسس لذا لخور، فإنه يكون قد أسكت. وبمقدار شدة غطيطه وضعفه تكسون علسه. وإن أزيد فإن علته شديدة لا تعالج. ومنى كان يفط غطيطا المولاً فإن علته لكف، وهذه الطلة إما اليها تقتل سريها ولها أن تتطال إلى فالمح.

وفي السبات إذا كان الإنسان ملقى كالنائم يحس ويتحرك إلا أقد في أكثـر أمره مغمض العينين وإن نودي وصبح به في حالة فتح عينيــه شـم عـــاد سريما فالطبقهما فإنه مسبوت ".

وفي الفالج: إذا لم يمكن للإنسان أن يحرك بعض أعضائه أو جماعة منها ولم يحس بها فإنا نقول إنه به فالج في ذلك العضو أو الأعضاء^.

TTRITTY, p. p. 1

۲ س ۲۳۷

TYQ T

<sup>1</sup> التهاب اللماغ

ه ص۲۷۹

TA-,- T

TAL - Y

۵ ص ص ۲۷۱،۳۸۲ ۲۷۱

وإذا حدث للفالج عن سقطة أو ضعرية وإن حدثت دفعة ويقي على حاله نلك لم ييرا أصلاً. وإن حدث قليلاً فإنه ينبغي أن يضمد الموضع الذي وقعت به النسر به أ.

وفي الخدر: إذا كان الإنسان يجد في بعض أعضائه كحالة الرّجل إذا خدرت فإنا نقول: إن به خدراً في ذلك العضو ولا ينبغي أن يتوانى عليه لأكه إن أزمن أدى إلي فالح، وهو يبرأ ببعض علاج الفالح من الحمية والتعريخ بدهن القسط."

وفي الرعشة: نَبراً بما يبراً به الخدر (لا أنها إن كانت عن شرب شـــراب فينبغي أن يُنهى عن ذلك، وإن كانت عن شرب ماء الثلج فاحْمَهِ عنه، ومُرَّهُ بكثرة المتعرق في الشمس والمحمام والماء المحار أ.

وفي اللقوة: إذا انعوج وجه الإنسان وكان لا يقدر على تغميض لحدى عوبية به المهادة عوبه المهادة والمهادة والمهادة والمهادة والمهادة المهادة المهادة والمهادة المتاسلة المسالة المسالة والمهادة المهادة والمهادة والمهادة المسالة المسالة والمهادة المهادة والمهادة والمهادة المهادة المسالة المسالة المهادة والمهادة والمهادة المهادة والمهادة والمهادة المهادة المهادة والمهادة المهادة المهادة والمهادة والمهادة المهادة والمهادة والمهادة المهادة والمهادة المهادة والمهادة المهادة والمهادة المهادة والمهادة المهادة والمهادة المهادة ا

والحادث عن ضربة يعالج بملاج الفالج بعينه، إلا ألنا نستسمل فيه التسدليك والتمريخ بدهن القسط أكثر، أما الحادث قليلاً قليلاً بعقب حمسي وانطلاق البطن كثيراً أو قيء أو نزف دم فإنه تشنج رديء لا يكاد يبرأ .

وفي الصرع: إذا خرَّ الإنسان مناقطًا على الأرض والذي واضمارب وققد المعلى قلنا إن به صرعا وإذا أرّبُد وبال والنّبي وأمنّى فإنّ العلـــة أصـــعب و أشد.

وان كان العليل يحسرُ قبل الذوية كانّ شيئاً برتفع من بعض اعضائه حتّــــى يبلغ رأسه ثم يغشّى عليه <sup>7</sup> فينبغي حين بحس بذلك أن يشـــد فــــوق ذلــــك الموضع برياط شدا جيداً فإنه بذلك يمنع الذوية <sup>^</sup>.

۱ ص۲۸۲

القسط: نبات شرح بأرض الرافدين عرقه العرب منذ القلم

۳ می۲۸۳

٤ ص٢٨٢

ه ص۲۸۳-۱۸۲

۲ ص ۲۸۱

٧. يصف الرازي ما انسب النبسة أو الأورة ٨٠٠٨ التي أمدى قبل الديد

<sup>7</sup> A. . . A. Y

وحول المأكل يقول الرازي إن الحامض يضـــر بالأعصــــاب والأعضـــاء العصبية أ.

ومن الأغذية التي تصدع الرأس: اللبن، والمنَّمُون كلها"."

أما مواه الدَمَّاتُ: فالقيرية والكبريتية يسخنان العصب، ونتفع من أمراضه للباردة إذا دخلت فيها°.

وحول الشراب المُسكِر يقول: إن الإسراف فيه يضر بالسدماغ والعصـــب ويورث الرعشة والنشدج والفالج والسكتة والموت فجأة .

وفي الدجالين مبتي الضّمائر والذين يسميهم الرازي "المسائتين" يقـول إن مخارجهم مـن مخارجهم المسائتين" يقـول إن مخارجهم كثيرة وجرائهم واستحلالهم تعذيب الناس باطال.. فإن منهم مـن يزعم أنه يبرغ من المصرع بأن يشق وصط الرأس شقا صليبيا أثم بضـرج أشياء قد أحدها معه ثم يوهم بخفته وتهجهوره إنه إنما أخرجهما مـن ذلـك الشق.. وإذا استقصى العقلاء تفقدهم باعين كثيرة متهمة لهم ظهر حينـذاك لهم كذبهم وتمويهم، وليس ينبغي أن يؤخذ من الأدوية الذي يعطونها فإنها للجاء التلف خلقا كثيراً .

#### في عضة الكلب الكلب

إن الآفة التي تتبع عضه الكلب الكلب عظيمة جدا. ومن أجل ذلك ينبغي أن يتوم أن أجل ذلك ينبغي أن يتوم في أن يتوم في ذكر علامات هذا الكلب أيهرب عنه الناس أو بسرعون بقتاء. والكلب الكلب يهرب من الماء إذا رأة.. ويسيل من فمه زيد وتصر عيناه.. ووتخيط في حركته كالسكران.. وتهرب عنه الكلاب.. وإذا نبح كان صوته أبح وإذا عض الكلب الكلب أنسانا إنتقال إليه المرض.. فأصبح يفزع حسن الكلب أوتد وأرتعش وربعا تشاح ومات.

<sup>1-9,0-1</sup> 

<sup>334 ×</sup> T

و السرد المدنية

ه ص۱۳۹

<sup>15.00 7</sup> 

۷ عارق مصدر عرق پارق

٨ على شكل صلب. مترد لاحقاً قصة رواها أسامه بن منفذ إن كتابه الإحبار تين أن طبياً إلرائهاً عالج امرأة بشن رأسها
 مسأ

۹ ص مر۲۲۲،۰۲۲

وإذا عض الكلب الكلب علولا فيلار وضع على الموضع محجمة وليجهد شرطه ومصه حتى يعيل منه دم كثير .. وإن كويته في أول ما يقع عظم الاتفتاع به واستمل المحلجم والكي إلى ثلاثة أيام فإذا جاوز الثالث فيلا تعذب العليل بذلك لأن المحم قد سرى في بننه وأقبل على الطبل إسالملاج لمحكم قبل أن يفرع من الماء بعد أميوع أو أسبوعين وإلى الأريعين يوما. وليحكم قبل أن يفرع من الماء بعد أميوع أو أسبوعين وإلى الأريعين يوما.

مات الطيب العظوم الرازي بنهاية لا تلوق بشهرته بعد أن هناقت نقــومن حمده به فلم يصمع عليهم افتراء التهم السياسية ضده حتى أبعده الخليفة من بغداد ونكل به حاكم خراسان المنصور بن اسحق وفقد بصمره بعــد أن التجأ إلى بيت أخته.

وتعد وفاته جاء لبن العميد وزير السلطان إلى أخته فوجد بعض ما كتبـــه الرازي متناثراً فطلب من تلاميذه والأطباء جمع ذلك في كتاب خرج باسم "الحاوي".

١ الصوري ص ٢٥٦

۲ زیترید دونکه مرجع سایی ص ۲۱۸

## أبو على الحسين بن على بن سينا ابن سينا

ولد الثمنيخ الرئيس أبو علي الحسين بن علي بن سينا قرب بخارى حــوالمي مـــنة ٧٧٠هــ/ ١٩٨٩م، وتوقي في همدان سنة ٢٨٤هــ/ ٧٣٠ ام، لقب بالشيخ رعرف بالرئيس، وأطلق عليه لقب النكاتم الثالث بعد أرسطو والفار لهي. الف ابــن مـــينا ٢٧٧ كتاباً في مختلف الطوم، ويعتبر كتابه القفون الديرها، وفيه خلاصة الطـــب الموناني والحربي.

وخلال حياته التي بلغت ٥٨ عاماً، وعلى الرغم من سلسلة القلاقل والاضطرابات والرحلات في حياة ابن سينا، إلا أن ذلك يزيننا به إعجابا حين نراه يؤلف فـــي مختلف أفواع المعرفة.

ومن مؤلفات ابن سينا: ٣٤ كتاباً في الطب، ٣٦ في اللاهوت منها كتابة المشهور الشفارة ٢٠ هي التشفير ٢٠ الشفارة ٢٠ هي القلمقة، ٣٢ في ما نسميه اليوم علم اللفار، ٢٧ في القلمقة، ٣٢ في ما نسميه اليوم علم اللفار، ٢٠ في الرياضيات، ١٤ مجموعة مراسلات وخمسة فــي تفســير الله إن أ.

وترجم له القفطي وابن أبي أصييمة ما ذكره هو (اين سينا) عن نضه ونقله عنه لبو عبيد الجوزجاني، لحد تلاميزه، هيث يقول الشيخ الرئيس: اإن لبي كان من أهل لبلخ، وانتقل ملها إلى بخارى في أيام نوح بن منصور.. وتروج لبي بوالدى فسي قرية يقال لمها أنشنه، وقطن بها ووالكث بها، ثم انتقانا إلى بخارى، وأحضرت معلم لقرن ومعلم الانب، وأكملت المشر من المعر وقد أتبت على القرآن وعلى كثيسر من الأنب، حتى كان يقضي منى الدجباً.

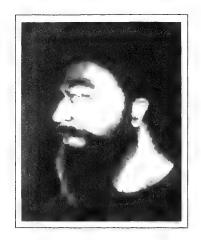
وكان أبي ممن أجاب داعي للمصريين ويُخذ من الامساعيلية، وقد سمع منهم ذكر للفس والمقل على الوجه الذي يقولونه ويعرفونه هم، وكانوا ربما تذاكروا بيسنهم وأنا أسمهم والرك ما يقولونه ولا تقبله نفسي، والمتدمو ليحتويني ليضا البسه ويُجرون على السنتهم ذكر المتندة والقامفة وحساب الهدد، وأخذ بــجهاني السي رجل كان يبيع للبقل ويقرم بحساب الهند حتى أتعلمه منه، ثم جاء إلى بخارى ابــو عود الله التلالي وكان يُدّعي الشكافيية، وإنزله التي درنا رجاء تعليمي منه.

وقبل تعومه كُنت اشتغل باللغة والنردد فيه إلى أسماعيل الزاهد، وكنت من أجدود المساكين... ثم ابتدأت بكتاب إيساغوجي على النائلي.. حتى قرأت طواهر المنطق عليه.. ثم أخذت أقرأ الكتب على نفسي وأطالح الشروح حتى أحكمت عام المنطق. وكذلك كتاب إقليدس.. ثم انتقات إلى المجمعلي.

١ د. سلمان قطاية ، كتاب القانون لاين سينا، بحلة عالم الفكر بحلد ٧ هدد ٢، يوليو-سبتمبر ١٩٧٦ الكوبت ص ١٩٣ – ١٩٤



أبو علمي الحمسين ابن سينا ( اعلام ومفكرون ، الاكاديمية الاسلامية للطوم، عمان الأردن )



ابن سينا ٩٨٠–١٠٣٧م

يسمالهاراتهاانه وحالات المنطاقة المنطا

صورة عن مخطوطة لكتاب لابن سينا في مقتيات الغزانة الصينية بالمكنية الملكية في الرباط ثم رخيت في علم الطب وصرت أقرأ الكتب المُصنَّقة فيه، وعلم الطب لـــيس مسن المقرم الطب بين مسن المقرم المنافقة المقلم المنافقة في المنافقة المنافقة المنافقة على من أبو اب المعالجات المقتبسة مسن على علم الطب، وتمهدت المرضى فانفقح على من أبو اب المعالجات المقتبسة مسن التجرية ما لا يوصف، وأنا مع ذلك أختلف إلى الققه وأناظر أيه، وأنا في هذا الوقت من أينام ست عشرة سنة.

ثم توفرت على العلم والقراءة منة ونصفاً.. وفي هذه العدة ما نصبت اليلسة واحسدة بعولها ولا انشغلت الذهار بغيره.. وكلما كنت أتدير في مصالة رلم أكن الخفر فسي حلمها تردنت اليم للجامع، وصليت وابتهات إلى ميدع الكل حتى فتح لسي المُنظِّسة. وقيسر المنتسر.

وكنت مهما أخذني أدنى نوم أحلم بتلك المماثل بأعوانها، حتى إن كثير أ من المماثل تتضح في وجو هها في المناب وكلك هنى استكم معي جميع العلوم، ووقفت عليها بحسب الإمكان الإنساني... ثم عدلت إلى (العلم) الإلهي وقرات كتخت بالم سابعت الطبيعة، فما كنت أفهم ما فيه حتى قرأته أربعين مرة، وصلا لي محفوظا وأنا مسع ذلك لا أفهمة. وفي أحد الأيام حضرت في الور"قين ويهد دلال مجلد بلادي عليه فعرضه علي فردنته رد متبر"م، فقال لي الشتر هذا مني فإنه رخيص أبيكة بتلائسة نحراهم وصاحبه محتاج إلى شفه واشتريته فإذا هو كتاب لأبي نصر الفار لبي فسي غراض كتاب ما بعد الطبيعة ورجعت الى بيني وأسرعت قرابية، فلفنتج على فسي للوق أغراض ذلك الكتاب وفرحت بذلك وتصدقت في ثدي يومه بشيء كثير على الفتراء شكرا الله تعالى.

وكان سلطان بخارى في ذلك الوقت نوح بن منصور، واتفق له مرض اتلج الأطباء فيه، وكان اسمي الشتهر بينهم بالترفر على القراءة فأجروا ذكري بين بديه وسالوه بحضاري، فحضرت وشاركتهم في مداواته ونوست بخدمته فسالته يوما الإنن لمي في دخول دار كتيهم ومطالعتها وقراءة ما فيها من كتب الطب، فأنن لي فدخلت دارا ذلت بيوت كثيرة في كل بيت صداديق كتب منصفة بعضها على بعض. وفي كما بيت كتب عام مغرد. فطالعت فهرست كتب الأوقال وطلبت ما احتجت إليه منها ورأيت من الكتب ما لم يقع اسمه إلى كثير من الناس قط، فقصرات تلك الكتسب ومؤلفرت بغوائدها، فلما يلغت ثماني عشرة منة من عمري فرغت من هذه الطحوم

كان إين سيفا إلى جانب علمه بالطب فيلسوفا، وقد مكنته قدراته العقلية بوصدفه لمسووفا من أن ينظر النظرة الكاية الشاسلة للطب، فيضع النظريات الطبية قسم صورة متكاملة، وأن يقوده المنطق إلى استنتاجات عقالية محديدة في مجال الطب، ويعد ابن سينا أول من وصف الالتهاب السحائي، وأول من ميَّز بين الشلل الناتج عن سبب داخلي في للماخ وبين الشال الناتج عن سبب دلحلي في للماخ وبين الشال الذاتج عن سبب دلحلي في للماخ وبين الشال الذاتج عن سبب دلحلي، وتوصيل إلىي

١ ابن أن أصيعة، طبقات الأطبان ج ٣ ص ٣-١٦ القفطى ص ٢٦٩ - ٢٧١

وصف المسكنة الدماغية الناتجة عن كثرة الدم (مخالفا بذلك تعاليم اليونان) وله بعض التشخيصات الأمراض كانت منتشرة في عصره كشلل الوجه أ. وكان اين سينا أول من استعمل التخدير عن طريق اللهم وأدرك أن الأقيسون أقسوى مخدر، وعرف أنواعا أخرى أخف مثل المفاح والشوكران وحدوب الخسس والسئلج . والماء المبارد أ.

وللتخدير عند لبن مبينا "يزيل الوجم" لأنه يذهب بحص العضو الذي فيه الوجم". وفي علاج اللقوة (فنال العصب الرجهي) يشير إلى استعمال الأفوية المحمّرة للجاد ويقول: "إن العادة الفاعلة للقوة مُستكِنة في مهادئ العصب وعضل الوجب، ولسذلك يُستَخبَ فن تُستعمل لها الأموية المحمّرة على فقرات المعنق وعلى الفك أيضا.

وينصح ابن سينا باستمسال المَضُوعَات (مواد تمضغ) في الجانب المريض بـــاللَّقُوءَ، وبدلك الرأس والعنق، والنظر في المرآة يوميا لتسوية الرجه بالبد، وكلهـــا طـــرق مازال أطياء اليوم ينصحون المرضى للمصايين باللَّقُوة ببعضها.

كما تعرض ابن سينا للمعالجة الجراحية لشال المصب الوجهي، وذكر العالم الألماني الوفا مينا المينا المالية الألماني الوفا مينا المالية المنافقة المنافق

ويقول غي دو شوليك في كتابه الجراحة الكبرى "La Grande Chirurgie" وأحداث المجروح المواضع المصيبة، حسب ابن سبنا هي لبا و اخزة، وأحيانا مشققة، وأحيانا على مدينة وأحيانا المستب" ينقل بأمانة ودقة قول ابن سبنا: "وهـذا مسا يريده ابن سبنا عندما يقول: إذا كان العصب مقطوعا عرضا فمن الضسروري إذن خياطئه".

وعارض ابن مبينا أقوال القدماء بأن الأنسجة الطرية كالدماغ والأنسجة القامسية كالمعظم لا تلتهب بتاتاء وخطأ هذه النظرية. وكان أول من اكتشف التهابات غشاء الدماغ وميزها عن الالتهابات للمزمنة ووضع أول وصف لتشخيص مرض تصلب الرقبة والتهاب السحايا بشكل واضح يضاهي ما نقوم به في أولمنا هذه علماً وصحة .

۱ تاريخ العلوم عند العرب؛ د. حمر فروخ ورفاه، دار النهضة العربياء بيووت ١٩٩٠، ص١٩٧٤. م. سلمان تعاليم، كتاب القانون لاين سينا، مرجع سابق، ص ٢٠٩

٧ الحكيم محمد معيد والذكتوره معديه واشد، ابن مهنا - فيلسوف وها لم، اللوائر العالمي الاول عن الطب الاسلامي، الكويت،

<sup>1441</sup> مَدٍّ ٢ ص ١١٨٥

٣ د. سليمان شطايه، كتاب القانون لأبن سيتاه مرجع سابي ص ٢٠١ -٢٠٢

٤ زينريد هونكه، مرجع سابق، ص ٢٧١

ويعد أن استوعب علم الطب، وبدأ الممارسة الطبية لصناعته تأثيًا لا تكميا، كان في الوقت نفسه يجرب وسائل العلاج، وهو يحدثنا عن نفسه قائلا: "وتعهدت المرضسي فافقح على من أبواب المعالجات المقتبسة من التجربة ما لا يوصف".

ومن دأب المصنفين والمنشئين أن يقتبموا عبارات من كتب الأخسرين ويستمدوا علها فأغذ ابن سبنا من كتب الأطباء الضليون الذين سبتره و وليس يُجرَّح في علمه لهذاء ولكن الذي يثير العجب أنه نكر في شتى المواضع من كتاب القانون أسط الذين استفاد منهم ومن كتبهم مثل جالينوس ويقر الحل وغير هم من الإطباء، ولكنه أعرض عن نكر اسم الرائزي إعراضنا تاما حتى لم يذكر اسمه إطلاقاء بهل عبسر بالفاظ بههة عنه وأحيانا بالتقابل من مكانته مثل: "قال قالسال أو تحال بعسمن بالفاظ بههة عنه وأحيانا بالتقابل من مكانته مثل: "قال قالسال أو تحال بعسمن ومجها في كتاب القانون كانها من عبارات المثن مع أن الحقيقة أنها مقتطفات

و التدليل على نقل ابن سبنا عن الرازي يورد صوفت الله الطبيب المقتمات التاليبة التي اختيرت من المجلد الثالث من المجلدات الجمسة اكتلب القانون، ومقارنتها مسع المجلد الأول والسابم من أريعة وعشرين مجلداً للحاوي..

\* قال: الذين عرض لهم للخوافيق من ورم في عضل الرقبة أصابهم لقوة أو فالج بلغ إلى البدين، لأن المصحب الذي يجيء إلى الحق والبد يجيء من فقار الرقبة".

#### وقال الشيخ ابن سينا:

"وكثير من الذامن من يحرض له ورم في عضل الرقبة فيكون من جملة الخواليسـق فيصيبه من ذلك لقوة ويصبيهم أيضا فالج يمند إلى البدين الأن العصب الذي يمقى منه عضل البدين القوة المتحركة لهنبته أيضا من فقار الرقبة"

وموضوع هاتين العبارتين ومفهومهما ودليلهما واحد، إلا أن أمـــلوب كــل مــن الشبذين مختلف باختلاف يمير.

وخبرة الرازي في اللقوة (شلل العصلب الوجهي) فيما يلي:

الذا جاوزت اللقوة سنة أشهر لم يكد بيرأ".

<sup>1</sup> د. عمد عبد المادي نهر ريدته الطب السيناوي، الواتر العالي الاول من الطب الإسلامي، الكريت ۱۹۸۱ ط؟، ص ۱۹۲ 7 انظر مثلاً كالطب المندي ميانت الله يعنوان "كتاب القانون لاين سينا وسقارت بالحلوبي في الطب الراؤي، مقال بمعال تمالة نشت الحلد 12 العدد 1، تبرحلني ۱۹۲۰ ص ۱۶۱

٣ کتاب الحاوی ص ١٠٤ - ١٠٠

٤ كتاب القاتون من ٨٦ ۾ ٢

ه کتاب الحاوي ص ۲۰۵

وقال ابن سينا قابلا خبرة الرازي وتجربته:

كل لقوة امنتت سنة أشهر فبالحري أن لا يرجى إصلاحها"

وكتب الشيخ الرازي وصفته المجربة في علاج الصرع:

يُقطع العنصل ويجعل في برنيه قد كان فيها خل، ويطبّن رأسها وتوضع في زاوية تستقل الجنوب و لا تستقبل الشمال النبتة في الصيف الشديد أربعين يوما عند طلـوع الكلب، واقلبها في كل يوم في الصيف الحر جميع نواهيها ثم خذه فإنه تبد العنصل قد أرخى ماه، فخذ ذلك الماء ويخلط بعمل وانق وأعط منه معلقة صنفيرة المسـبي ، كمبرة الدجل".

وقال الشيخ ابن سينا مصدكًا لما كتب الشيخ الرازي: "يؤخذ الإشتيل ويجعل في يربد كل كان فها خل، ويُمَثّلُ رأسها بصمام قري ويطى بجلد الثخين ويتسرك فيه الربعين بوما أولها قبل طلوح الشعرى بعشرين بوما، وتتصب البرنية في الشمم معترضة الجنوب ويقلب كل حين قليل ليكن ما يصل إلى أجزائه من الحر منشابه الوصول ثم بفتح الدرنية فقد الإثنقيل كالمطبوخ المتيرئ فتصره وتلخذ عصارته وتخطها بعسل وتسقى في كل يوم قدر معلقة".

العنصل والإشقيل لفظان مترادفان، والكلب والشعرى اسم السنجم، ولا فسرق بسين أجزاء وصفة الشغخ الرازي والثنيخ أبي علي ابن سينا ولا في استعمالها وتركيبها، كأن الشغ استحصر كتاب الحاوي كامل الاستحصار ووضع كتابه "القانون" نظراً إلى كتاب الحاوي.

ونقل الشيخ الرازي قول يهودي تحت عنوان الاختلاط الــذي هــو مــرض مــن الأمراض الدماغية فقال:

وإذا طال الاختلاط ولم ينجح فيه العلاج فينبني أن يُكتف العليل ويصرب صــــريا موجعاً كثيراً ويلطم وجهه وراسه ويُكوى على البلغوخ فحبّه يغيق ويعاود بذلك إن لم يُكتف بالمرة الأولى!"

وكتب الشيخ أبو علي ابن سينا هذا العلاج "للاختلاط! بتغيير يسير: "إذا لم ينجح فيه الدواء أو المعلاج النّب وأوجعَ وضُربَ راسُه ووجهُه وكُويَ يافوخه فإنه يغيق، فسان عاد أعيد".

١ كتاب القاتون ص ٨٦

۲ کتاب الحاوي ص ۱۲۲ ج ۷

٣ كتاب القاتون ص ٧١

<sup>2</sup> كتاب الحاوي ص ٢٠٧ ع ١

ان هاتين العبارتين تتوافقان فيما بينهما مفهوما ومعنى، وذكر الشيخ السرازي اسم ذلك "اليهودي" مستنبطا هذه الوصفة ولكن ابن سينا لم يذكره بل ذكرها كانه أول من حققما '.

وما ذكر إلى هاهنا نموذج من عبارات كتاب الحاوي" للأسبخ السرازي و كتساب القائون " القفيخ أبي علي ابن مونا المتماثلة التي المتورث من المجلسة المالست مسن المجادات الخمسة "لكتاب القانون" ومن المجلد الأول والسابح من أربعة وعشسرين مماذا "للكتاب العاوى" قفط.

وهذه نظرة عابرة وإلا إن قوبل بين هذين الكتابين نقدا ونظراً بِنَــاَتَـى كثيــر مــن المتعاثلات.

ويؤيد "شاخت وبوزورث" الدراسات الرائدة التي قام بها البير اسكندر، التي تعتبسر دليلا لا يمكن تقسمه، على أن أقساماً كاملة من كتاب ابن سينا فــي الطلب تعتمــد اعتملداً اساسياً على الراتري، وإذا فدون أن تكون لدينا رخبة في التقايل من مكانــة ابن سينا كمعلم وطبيب، لا بد من الاعتراف بأنه اعتمد على غيره كمؤلف في الطب إلى مد يزيد يكثير عما كان يقلن سابقاً.

وبالتأكيد فإن ابن سينا قرأ كتب الرازي، خاصة وأن الرازي كسان طبيب للأميسر منصور بن نوح. فيما أصبح ابن سينا طبيبا لواده الأمير نوح بن منصور الساماني. (توفي ٣٨٧هـ/٩٤٧م).

وأرضع ابن مبينا حقيقة علمية كبيرة في كسور الجمجمة وهي أن عظام الجمجمــة إذا الكسرت لا تلثم بالطريقة التي تلثم بها باقي عظام الجمس بل بيتسي منطصـــلة ويشكل دائم، وما يكممها بمعضها بعد الكسر نميخ أيفي مجمّّ، ويقول: "قــاعلم أن عظام الرأس تخلف عظاماً أغرى إذا التكسرت لم تُجرّ الطبيعة عليها شيئاً قويا كما تجريه على مائر للمظام بل شيئاً ضعيفاً".

ويقسم ابن سينا كسور الجمجمة إلى قسمين: الأول كسور مغلقة لا تترافق بجروح، وهذه خطرة لما يرافقها من تورم واحتياس نم ومسند، حيث يقول: "كليسرا مسا يُشرَّض أن يتكسر القحف ولا ينشق الجلد بل يقورم، فإذا الشئيل بملاج الورم ولـم والم يُشرَّض المشجة فريما عَرَضَ أن يفسد العظم من تحت. وتعرض قبل البرء أو بعد، أعراض ردينة من الحميات والرعشة وذهاب العقل وغير ذلك فيحتـاج إلـــى أن يُشقِّ.

٣ تراث الاسلام، ج٣، مرجع سابق، ص ١٣٠٨ وكذلك ألبو زكي اسكنتر، حواسة غيليلة أوقفات الراؤي وابن سينا، الأوفر الطلق الاول من الطب الاسلام، الكريت ١٩٨١ ط٣، ص ١٣٥٣

۱ فيهودي قلني يشر قليه قراري في الحاوي هو مامر، دويه قليمري، وقد ورد احد اكثر من ١٣٠ مرة في الحاوي، د. كمال السامرائي، خصر تاريخ قطب قمرب، مرجع سابق من ٣٦٠

والثاني كسور مفتوحة وتكون مترافقة بجروح. وشدة الإصابة تعتمد علمي حجم الجرح وقوة المبب المؤذي، وعلى شدة الأعراض النائجة عن الكسر، حيث يقـــول: ولهذا ما يجب ان نتأمل حال الكسر، ومبلغ قوة الكسر في ثقله وفي عِظمِه أو فسى قوته، فنعلم بذلك مبلغ ما يجب أن يكون من الكمر، وكذلك الأعراض قد تذل على ذلك مثل السكنة والسُّدَر ويطلان الصوت وما أشبه ذلك، وقد يدل انشقاق في الجاد في كثرته واختلاقه، أو في وقوعه على سَمْتِ واحد، على حال الكسر أيضاً."

ويؤكد ابن سينا على ضرورة لزالة العظام الغائرة في كسور الجمجمة عن أغلفــة المخ، وربما يتم ذلك من خلال استعمال مثاقب.

ويضيف أنه يجب في مثل هذه الحالات قصد المريض، والإقلال من الطعام المقدم له، وإسهاله لإتقاص المياه من جسمه لتخفيف الضغط عن الجمجمة .

وبقول ابن سينا: انه قد يُستعمل مرض ما وسيلة لعلاج مرض أخر، ويستشهد بحمى الربع التي قد تستعمل لمعالجة الصرع".

ويذكر في "الرسالة الألواحية"، التي جعل فيها ترتيب الأدوية المفردة ألواحا حسب قواها وأقعالها ومنافعها بالأعضاء والأمراض والاخلاط الادوية التي تنفع مع أنواع الصداع ومنها:

- زهر الحنا ينفع من الصداع الحار شمّا وضمادا.

- ياسمون ينفع من الصداع شمّاً.

– تيسوم ينفع من الصنداع البارد تطولاً<sup>٣</sup>. أ

ومن أدوية الصرع يذكر نبات الجعدة، ودماغ ابن عرس ومرارة القنفذ".

كما يذكر أن حب الفار ينفع من الفالج والخدر شرابًا ودَهَنا، والياسمين ينفع من عن اللَّقُوَّةُ وعلل العصب البارد شَمَّا ودَهُنَّا، والسمسم ينفع من التشنج اليابس، والصنوير حدثادعشة".

١ د. هيد القادر هيد الحيار، سراحة الجميسة والدماغ هند الإطباء العرب، تاوغر العللي الاول هن الطب الاسلامي، الكويت

۲۷۰ - ۲۷۱ مر ۲۷۲ - ۲۷۰

ا انظر "الرسالة الأقرامية" لأبن سيناء تحقيق وتعليق د. عمد سويسي، الدار العربية للكتاب، ص١٤.

ينقل الرازي في الحلوي عن ابتراط قوق "من به حمي ربع لا يصيبه صرع" ج1، ص ١٣٦. ؟ نطل الريض: منت الدواء السائل على مُسمه شيئاً بعد شيء ليعابله به

ه الرجع السابق ص ۲۴ و ۲۰

٦ للرحم ص ٢٦ – ٢٤

## القانون في الطب لابن سينا

يفسر "قاموس أصول الكامات" كلمة "قانون – Canon" أنها تعني: مرسوم كنسي، كلمة يونانية تعني القاعدة، أو الحكم، أو الحاكم، معيار، كتاب أصيل أو موثوق به، مجموعة كتب جديرة والتصديق.

وتتطبق التعريفات السابقة على كتاب "القانون في الطب" لابن سينا الذي أراده أن يكون القاعدة والمحيار في الطب، والكتاب الأصبل الموثوق به، والمحد الفاصل في مسائل الطب.

وحقاً فقد كان للكتاب هكذا لمنكث السنين، ليس في للطب المربي والإسلامي فحسب وإنما في اوروبا ولمنكث السنين، وكنت آخر كالية طب تدرسه هي كلية مدينة ثوفان البلجيكية في منتصف القرن الثلمن عشر، وقال المسير وليسام أوسسار، الطبيسيب الإنجليزي الشهير عنه: كان الإنجيل الطبق لاطول فترة من الزمان."

ويقول ابن سينا في مقدمة كتابه القانون: "ققد التمس مني بعض خُلُص لِخواني ومَنْ يقرام في ابسعافه بما ويسمع به ومنعي، أن أصلف في العلب كتاباً مثبتملاً على قوانينه الكابة والجزئية اشتمالاً يجمع إلى الشرح والاختصار، وإلى إيفاء الأكثر حقّه مــن المبار، الإبحاراً:

وفلاحظ من الفقرة السابقة أن ابن سينا توخى الإيجاز في الكتاب، ومع ذلك يحتوي الكتاب على مليون كلمة تقريبا، فكيف يكون الكتــب. لـــو كـــان هدفـــه الإطالــــة ه التفصيا ١٤٣

وقد عرفت أوروبا كتاب القانون لابن سينا خلال القرن الثاني عشر الميلادي عندما ذهب جيران الكريموني (Gerard of Cremona) إلى طليطلة Toledo المتعلم اللغة العربية وترجمة كتوزها إلى اللاتينية.

وانتشر الكتاب في أورويا، ولم يكنف الطماء بدراسته وتدريسه، بل قاموا بشـرحه والتعليق عليه وذلك منذ القرن الثلاث عشر، وفي النصف الأول من القرن الخامس عشر أمضى القرنسي جاك ديبارس Depars إحدى وعشرين سـنـة مــن عديته في شرح الكتاب في خصمة عشر مجلداً أهداها لكلية للطب في جامعة باريس بعد وفاته ، ولا يز ال بعض هذه المجلدات محفوظا فيها حتى الأن.

Dictionary of word origins, Longman, London 19AT 1

د. سلمان قطایه ، کتاب الفاتورد لإین سینا، عالم الفکر بماند ۷ عند ۲) بولیو - سینمو ۱۹۷۱ الکویت، ص ۱۹۲ ا ارات الإسلام، تصیف

شاحت ويوزورث ، ترجمة درحسين موتس ود. إحسان العمد ، عالم المرقة ، الكويت، ج٢ ط٦ ~ ١٩٨٨ ص ٢٥٨

٣ د. سليمان قطايه ، كتاب القانون لإين سينا ، مرجع سايق، ص ١٩٦-١٩٥

<sup>1</sup> د. سليمان قطايه ، كتاب ققاتون لإين سينا، مرجع سابق، الكويت ص ١٩٢ - ١٩٣

وطبع كتاب القاندون لابن سينا لأول مرة باللاتينية في مطبعة مجهولة في ميلانو أو في بلاوفا بليطانيا عام ١٤٧٧ ثم أعقب ذلك أربع عشرة طبعة أغلبها في ليطاليا ما عدا واحدة طبعت في مدينة ليون بفرنسا عام ١٤٩٨.

وطبع بالعربية لأول مرة في روما علم ١٥٩٣ على المطبعة الدجرية في مطبعـــة ميديسيس، ونلتها طبعة القاهرة في بولاق ١٩٩٤ هـــ/ ١٨٧٧م. أ

وحقق كتاب القانون في الطب لابن سينا شهرة ندر أن يحققها كتاب طبي آخر على مدى عدة فرون.

يقول الدكتور الألماني المشهور ملكس مايرنهوف في هذا الصدد إنه "تشدة الطلـب على كتاب القانون، طبع لكثر من ٣٦ مرة في آخر ثلاثين سنة من القرن الخـــامعى عشر والقرن السانس عشر، ولا يدخل في ذلك طبع أجزاء منفرقة منه".

ويضيف أنك لتجد قير هذا الطبيب حتى الأن في همدان غربي إيران تزينه الأدعية الدينية المنقوشة على حافقه ".

١ ه. صليمان فطاية، كتاب القانون لإبن سينا، مرجع سابق ص ١٩٣

<sup>؟</sup> ثراث الإسلام: تاليف محمودة من للمنشرقين، دار الطليعة، يبروث، ط؟، ١٩٨٧ ص ٤٧٣

### الدماغ والأعصاب في كتاب القانون لابن سينا

يشتمل كتاب القانون على خمسة كتب من ضمنها الأمراض العصبية أولها فى الأمور الكلية والثاني في الأدوية المفردة، والثلاث في الأمراض الجزئية والرابع في الأمراض العامة والخامس في الأدوية ، وقد لحصمة ابن سينا في أرجوزة من ١٣٢٦ بيتا، قسم هذا الكتاب على اثنين وعشرين فنا، وكل فن يشتمل على عدة مقالات، وكل مقالة منقسمة على فصول وتستوفي للكلام في الأمسراض الجزئيسة الواقعة بأعضاء الإنسان ظاهرها وباطنها. (١)

القن الأول من الكتاب الثلث من القانون في أمراض الرأس والنماغ وهو غمس مقالات

المقالة الأولى، في كليف أحكام أمراض الرأس والنماغ:

- فصل في معرفة الرأس وأجزائه

- فمل في تشريح الدماغ - فصل في أمراض الرأس الفاعلة للأعراض فيه

- فصل في الدلاتل التي يجب أن يتعرف منها أحوال الدماغ

- فصل في كيفية الاستدلال من هذه الدلائل على أحوال الدماغ وتفصيل هذه

الوجوه المعدودة حتى ينتهي إلى آخر تفصيل بصب هذا البيان

- فصل في الاستدلالات المأخوذة من الأفعال النفسانية .. الخ

- فصل في الاستدلال من الأفعال الحركية .. الغ

- فصل في الدلاتل المأخوذة من الأفعال الطبيعية .. الخ

- فصل في الدلائل المأخوذة من الموافقة والمخالفة .. الخ - فصل في الاستدلال الكائن من جهة مقدار الرأس ..

- فصل في الاستدلال من شكل الرأس

- فصل في الاستدلال مما يحسه الدماغ .. الخ

- فصل في الاستدلالات الملخوذة من أحوال أعضاء هي كالفروع .. الخ

- فصل في الاستدلال من المشاركات لأعضاء يشاركها الدماغ ويقرب منه

- فصل في الاستدلال على العضو الذي يتألم بمشاركته ..

- فصل في دلاتل مزاج الدماغ المعتدل

- فصل في دلائل الأمزجة الواقعة في الجبلة

١ التامان ٦. الطبء ابر سناء أعلى سمد اللحام، دار النكر – يووت ١٩٩٤

- فصل في علامات أمراض الرأس مرضا مرضا - فصل في قوانين العلاج

المقالة الثانية، في أوجاع الرأس وهو أصناف :

- الفصل الأول كلام كلِّيّ في الصداع

 أصل في تقصيل أصناف الصداع الكائن من سوء المزاج - فصل في تفصيل أصداف الصداع الكائن بسبب تقرق الاتصال

- فصل في تفصيل أصناف الصداع الكائن من الأورام

- فصل في كيفية عروض الصداع من المواد

- فصل في أصناف الصداع الكائن بالمشاركة

- فصل كلام كلى في العلاقات الدالة على أصناف الصداع وأقسامه - فصل في العلامات المنذرة بالصداع في الأمراس

- فصل في تدبير كلى للصداع

- فصل في علاج الصداع الحار بغير مادة .. الخ

- فصل في علاج الصداع البارد بغير مادة .. اللخ

- فصل في علاج الصداع الكاتن من رياح وأبخرة .. النخ

- فصل في علاج الصداع الحادث من ربع نفنت إلى داخل الرأس من الخارج

- فصل في علاج الصداع الحادث من أبخرة رديئة أصابت الرأس من الخارج - فصل في علاج الصداع الحادث من الروائح الطبية

- فمل في علاج الصداع الحادث من الرواتح المنتلة

- فصل في علاج الصداع الحادث من الخمار

- فصل في علاج الصداع الحادث من الجماع

- فصل في علاج الصداع الكائن من ضرية أو سقطة

- فصل في علاج الصداع الكائن من ضعف الرأس

- فصل في علاج الصداع الكائن من قوة حسّ الرأس

- فصل في علاج الصداع الكائن عَرضا للحبيات والأمراض الحادة

-- فصل في علاج الصداع البُحْرَاني

- فصل في علاج الصداع الذي يُدُّعي لنه بسبب الدود - فصل في علاج الصداع الذي يعقب النوم والنعاس

فصل في تدبير أصناف الصداع الكائن بالمشاركة

- فصل في علاج بِقُلِ الراس

- فصل في الصداع المعروف بالبيضة والمثوذة

- فصل في الشقيقة

#### المقالة الثالثة، في أورام الرأس وتقرق اتصالاته:

- فصل في قر انيطس وهو السرسام الحار
  - فصل في علاماته المشتركة
- فصل وأنذكر الأن علامات أصناف الحقيقي من السرسام
  - فصل في العلاج لأصنافه
  - فصل في الظغموني العارض لنفس جوهر الدماغ
    - فصل في الحمرة في الدماغ والقوباء
      - فمل في صبارى
- فصل في ليثر غس وهو السرسام البارد وترجمته النسيان
- فصل في الماء داخل القحف
   فصل في الأورام الخارجة من القحف والماء خارج القحف من الرأس
  - وعطاس الصبيان
  - فصل في العبات العهري - فصل في الشجة وقطع جلد الرأس وما يجري مجراه

# المقالة الرابعة، في أمراض الرأس وأكثر مضارها في أفعال الحس والسياسة:

- فصل في العباتُ والنوم
- علاج السبات والنوم النَّقيل الكائن في الحميات
  - فصل في اليقظة والسهر
    - فصل في أفأت الذَّهن
  - فصل في اختلاط الذهن والهنيان
  - فصل في الرعونة والحمق
    - فصل في فساد الذكر
    - فصل في فساد التخيل
    - فصل في ميانيا وداء الكلب
      - فصل في الملنخوليا
      - فمدل في القطراب
        - فصل في العشق

## المقالة الخامسة، في أمراض دماغية أقاتها في أفعال الحركة الإرادية قوية:

- فصل في الدوار
- فصل في اللوى
- فصل في الكابوس - فصل في الصرع
  - المنهينون الصرع
- الأساب المحركة للصرع
  - الأنوية المثارعة - السكتة
  - -- الاستعداد السكتة الدائرة
- لما الفن للثاني فهو في أمراض العصب ويشتمل على مقالة واحدة

## للفن الأول في أمراض الرأس والنماغ يشتمل على خمس مقالات

## المقالة الأولى في كليات لحكام أمراض الرأس والدماغ

## فصل في معرفة الرأس وأجزائه

قال جالينوس: "إن الغرض في خِلقة الرأس ليس هو الدماغ و لا السمع و لا الشم و لا الشم و لا الشم و الأ و المسعود السراس، فإن هذه الأعضاء والقوى مرجودة في الصيوان الصديم السراس، ولكن الغرض فيه هو حسن حال العين في تصرفها الذي خلقت له\" وليكون العين ملطع ومشرف على الأصناء كلها وفي الهجات جريمها، فإن قياس العين إلى اللي المسكر . واحسن المواضع المشرف على الإصلاق، بلل المسكر . واحسن المواضع المشرف علم الإصلاق، بلل المسكر . واحسن المواضع المشرف على الإصلاق، بلل الموضع المشرف على المحاجة إلى فقتل الرأس لكل عين على الإطلاق، بلل الموسود المواضع المشرف المحاجة الى المشاف ووثقة مصرف المحاجة الى المسلود على السيدة المناف عينه السي خلقة الموسود على المسلود المسلود المسلود على المسلود على المسلود على المسلود المسلود على المسلود واحد متباعد متصنائل ونحن نستقصي ذلك في باب المسين. وأجسزا أو الرأس الذلية وما يتجمها هي:

الشمر نم الجاد ثم للحم ثم للغشاء ثم القحف ثم الغشاء الصلب ثم للغشاء للوقيق المشيمي<sup>(7)</sup> ثم الدماغ جو هره ويطونه، وما فيه ثم للغشاءان تحته ثم الشبكة ثم العظم الذي هو القاعدة للدماغ.

۱ الله وسقه هو للعالم بسبب مثلق كل شيء و النماغ هو المركز الذي تشهير إليه أصعاب كل الجاوارج وهو الذي يتسر خساسالها، والحموان العقم الرأس له يقل المرئس بركز إنسيع نيه أعصاب الحس على اعتلاف الشكافة والتواهية.

٢ الكرُّ : وقاه كل شيء وسترة ]التخرد ج٢ ص [٥

٣ والنشاء الصلب والأم الجافية) والفشاء الرقيق والمحكورية والأم الحنون) يؤلفان السحايا والتجافا قد يسبب الوفاة والأن صار فالفاح من التجاها متوافراً

#### فصل في تشريح النماغ

فأما تشريح الدماغ، فإن الدماغ ينقسم إلى جوهر حجابي والى جوهر مخسي والسي تجاريف فيه مملوءة روحاء وأما الأعصاب فهي كالفروع المنبعثة عنه لأعلى، إنها أجزاء جوهره القاص به، وجميع الدماغ منصف في طوله تنصيفا نافذا في حجب... ومُنّه وبطونه، لما في المتزويج من المنقعة المعلومة، وإن كانت الزوجية في البطن المقدم وحده أظهر المحس وقد خاق جوهر الدماغ باردا رطبا.

أما للصومة فلوكون ما ينبت منه من للعصب علكا<sup>(أ)</sup> وأما اللين فقد قال "جــالينوس" إن السبب فيه ليحمن تتمكله واستحالته بــالمتخيلات، فــان اللــيّن أســهل قبــو لا للاستحالات، فهذا ما يقوله.

و لقول: خُلِقَ لَهُمُّا لِيُكُون دمما وليحسن غذلوه للأعصاب الصسابة بالتـدريج، فــإن الأعصاب قد تقدّي أيضا من الصاب بما الأعصاب قد تقدّي أيضا من الداماغ والفناع ثم الدوم فر الصاب لا بعد السبب بما يعده اللين وليؤكرن ما ينبت عنه الدنا<sup>[6]</sup>، إذ كان بعض النابت منه محتاجــا السبي أن يتصلب عند أطرافه لما منذكره من منقع العصمب. ولما كان هذا النابت محتاجـا إلى التصاب على القديح وتكون صائبته صعائبة لدن، وَجَــب أن يكــون منشــؤه جوهر؛ لدنا دسما والدسم اللازج لؤنً لا محالة.

وأيضا ليكون الروح الذي يحويه الذي يفقر إلى سرعة الحركة مصددًا برطوبة، وأيضا المنحف بمنطقة فن الصلب من الأعضاء المثل من اللين الرطب المتعلقا. لكن جوهر الدماغ ليضا متفاوت في اللين والصدائمة، وذلك لأن الجزء المقدم منه الين والجزء المؤخر اصلب، وفرق ما بين الجزء ين بالدراج المجهاب الصلب الذي نذكره فيه إلى حد ما، وإنما لين مقدم الدماغ لأن لكثر عصب الحسس وخصوصاً الذي للبصر والسمع بلبت مله الأن مقدم اللوحة البدن، وميل الطليعة.

إلى جهة المقدم أولى.. وعصب الحركة أكثراً بنبت من مؤخره وينبت منه النخاع الذي هو رسولت منه النخاع الذي هو رسوله وخليفته في مجرى الصلب، وحيث بحتاج إلى منه منه المتحدث فرية وعصب الحركة بحتاج إلى قضل مسلابة لا بحتاج إلى الحص، بل اللين أوفق له فجمل منشؤه أصلب، وإنما أدرج الحجاب فيه ليكون فضلا، وقبل ليكون اللين مبراً عن ممامئة الصلب لأن ما يفوص فيه صلب ولين جدا.

١ طَكَا: لِمَا قَلِلاً لَلشَكِلِ والسَاوِج حسب موضِعه وحرك الْقُرَّة له.

٢ اللك: اللين من شيء

٣ أي النحاع الشوكي

ولهذا الطي منافع أخرى، فإن الأوردة النازلة إلى الدماغ المنفرقة فيه تحتاج إلى ممتلد والمي شيء يشدها، فجعل هذا الطبي دعامة لها، وتحت أخر هذا العطف، وإلى خلفة لها، وتحت أخر هذا العطف، وإلى خلفة لمناه وتحت أخرة منها تتشعب جداول يتغرق فيها الدم ويتشبه بجوهر الدماغ ثم تتسفها العروق من فوهاتها وتجمعها إلى عرقين كما منذكر هني تشريع ذلك،

وهذا الطي ينتفع به في أن يكون منينا الأربطة الحجاب اللصيق بالدماغ في مــوازاة الدرز من القحف الذي يليه.

وفي مقدم الدماغ منبت الزائدتين الحلميّتين اللّثيّن بهما يكون الشم، وقد فارقنا أسين الشماغ قلبلا ولم الحقيقية السحب. وقد حُلُّلًا اللهماغ كله بنفساءين أحدهما ورقيق بليه، والآخر صعفيق بلي العظم ولا تتلكى الهد الإقامت من العظم، ولها تقطم ولا تتلكى الهد الإقامت من العظم، ولها تقطم ولا تتلكى الهد الإقامت من العظم، ولها تقسم هذه المسلمة قبي الانتباط الذي يعرض المسعوب الأمنية على الأمنية في المنابق من المسلميات الشمسيات الشمسيدية الدماغ ومن الدماغ المسلمية الدماغ ورقية المسلمة بن المنابقة ا

والفشاء اللخفين غير ملتصق باللماغ ولا بالمرقيق التصافقاً بقيّقتُم عليه فسي كما موضعه بل هو مستقل عنه أب لها يصال بينها المورق النافذة في الدُّفين إلى الرّفي والدُّغين ممكر " إلى القحف بروابط غشائيّة تنبت من الخيني تنده إلى الروز لـ لمُلاً تُقال على الدماغ جداً. وهذه الأربطة تطلع من الشؤون " إلى ظاهر القدف، اهتبتُّ

١ أي تلافيف فلخ، وهي تعطي مساحة أكبر ثلاًمصاب و-اتزن للعلومات

۲ وهي ما يسمى اليوم بالجيب الكهفي (Sinus cavernosus)

٢ صغيقا : ثميناً

ة في أوردقة وشرايتها

ه أي كالشيمة التي تُعقظ الجنين في مراحل تموه

٦ أي مثبت، كأنما كُبْتَ بالمسامو

۷ الشورن : الدروز

هناك حتى يُتشيخ منها الغشاء المجال للقحف، ويذلك ما يستحكم ارتباط الغشاء الذخين بالقحف أيضا.

والدماع في طوله ثلاثة بطون أ، وان كان كل بطن في عرضه ذا جزئين. فسلجزه المستمد مصوص الانفصال إلى جزء بن يثنّة ويُسرَّة ، وهذا الحجزء يعين على المستمدة وعلى الإستثناق وعلى نفض الفضل الله جزء بن يثنّة ويُسرَّة ، وهذا الحجزء يعين على المستمدة فقص المنتوزيع أكثر الروح المحسس وعلى عظيم لأنه بهلا تجويف عضي عظيم ولأنه مبدأ شيء عظيم، اعني الفخاع ومسه يتوزع أكثر الروح المحرك وهناك أفعال القوة الحافظة لكنه أصغر من المقتّم، بل يتوزع أكثر الروح المحرك وهناك أفعال القوة الحافظة لكنه أصغر من المقتّم، بل الفخاع والمد به من كل واحد من بطفي المقتّم، ومع ذلك فؤنه يتصاغر تصاغرا معترجاً إلى الفحائم، ولى الإنجاع المقتّم، بل الجواه الموقع من الجزء المحترجاً إلى الشعاع، على المؤلف وتقادى المؤلف من منظم عظيم عظيم المؤلف ومتادى أيضا الأشهاح المتذكرة، من عظيم عظيم بدا يتوليوه من الإنجاع المتذكرة، على المعافلة بالمواه الإسلام بعدا يتوليوه من الألفات وأوليا على جمل مسا ينقصه عليسه مسن الحجاب المعدوء وهناك يجتم بطنال المعافلة المقتمان يتراميان للمؤخر في المعافلة نافسه بطن،

ولما كان منفذا يؤدي عن التصور إلى الحفظ، كان لحصن موضع للتفكر والتخيسل على ما علمت ويستدل على أن هذه اللبطون مواضع قوى تصدر على هذه الأفعسال على ما علمت ويستدل على أن هذه اللبطون مواضع قوى تصدر على الخطاعة الخسة الفسة والمغتمل المؤلفة من المؤلفة الفسة الفسة والمغتمل بعضه فيغتمي بطون الدماغ إلى الفجرة التي علمد الطابق وأما ما وراه ذلك فصلابته تكليه تعشية المجلب إياه وأما التوريد الذي في بطون الدماغ المؤلفة في بطورة الدماغ كما في بطونه، إذ ليس في كل الدماغ المؤلفة المؤلفة المؤلفة فقط.

۲ الأزج : فو صفف عض بالشهر مشتر فيامان. والراد بدما يتفال له الوج: الله و Fernite. بما يتفال له الموج: الله و المسلمات النصر الماشر: البطن القدم بالمسلمات المسلم الماشيات الماشية الماشية المسلمات الماشية الماشية الماشية الماشية والبطن الماشية والبطن الماشية والبطن الماشية الماشية الماشية الماشية الماشية الماشية الماشية والبطن الماشية والبطن الماشية الم

#### فصل في أمراض الرأس الفاعلة للأعراض فيه

يجب أن يعلم إن الأمرانس المحدودة كلها تعرض للرأس ولكن غرضنا هاهنا في قولنا الرأس هو النماغ وحُجُهُه وأسنا نتعرض لأمراض الشعر هاهنا فسي هــذا الموضع، فقول: إنه يعرض للدماغ أنواع سوء المزلجات الثمانية والكائنة مع مادة وهي: إما بدهارية وإما ذلت قولم.

ويكثر فيه أمراض الرطوية فإن كل دماغ فيه في أول الخلقة رطوية فضلية تحتاج إلى أن تنتقى أما في الرحم، وأما بحد، فإن لم ثلق عَظمَ منها الخطب وكلها أما في جزم الدماغ وأما في عروقه وأما في حُجبُه.

ويعرض له أمراض للتركيب أما في المقدار مثل أن يكون اصنغر من الواجب، أو اعظم من الواجب أو في الشكل مثل أن يكون شكله متغيراً عن المجرى الطبيعسي فيع هن من ذلك آفة في المتعالم.

أو تكون مجاريه وأوعيّته منصدة، والسدد أما في البطن الدقعّم وأسـًا فـــي الـــبطن الدؤعّر وأما في البطنين ناقصة أو كاملة ، وأما في الأوردة وأما في الشــرايين وأما في مذابت الأعصاب وأما أن تتخلع اربطة حُبُهه أو يقع افتــراق فهـــه بـــين هذا أمن.

ويعرض له أمراض الاتصال لانحلال فرد في نفسه، أو في شرابينه أو حُجُبه أو القدف.

ويعرض له الأورام أما في جوهر الدماغ نفسه أو في غشائه الرقيق أو الشغين أو الشغين أو الشغين أو الشغين أو الشابكة أو المباردة أو المباردة أو المباردة أو المباردة المساكنة تفعل أوراما هي التسي ينهفي أن تسمى باردة، وكانك لا تجد من أمراض الدماغ شيئا إلا راجعا إلى هذه أو علا ضاء من هذه.

ولمراض الدماغ تكون خاصية، وتكون بالمشاركة وربما عَظمَ الخَطْبُ في أمراض المشاركة فهد حتى تصير أمراضا خاصية فقالة، فإنه كثيرا ما يندفع في أسراض ذات الجنّب والخوانيق مواد خَلْلة انتالة، وكثيرا ما تصديبه سكتة قاتلة بعسبب أذى في عضو آخر.

## في الدلائل التي يجب أن يُتَعَرَّف منها أحوال الدماغ

فتول المبادئ التي منها نصير إلى معرفة أحوال الدماغ هي من الأقعال الحسية والأقعال المسية، أعني التذكر والتقدل والثمور وقوة الوهم والخدس والأفسال المتركة المحركة المأخساء بتوسط المعنى، وسن كفيف مس كفيف المتركة المأخساء بتوسط المعنى، وسن كفيف مس من كليف والمئه ولونه وطعمه، أعنى حرافته وملودته ومرارئة أو تقهه، ومن كميته من المتهامية أصلا ومن موافقة الأهوية مثلاء المتكورة في بلب العظام، ورداخته ومن نقل الرأس وغفته، ومن حال ملمس الرأس وخفته، ومن حال ملمس حال وحال وحال في جلدته، ومن الرأس وحال لونه الوين عروقه، وما يعرض من القروح والأورام في جلدته، ومن حال السوم حال لون العين وعروقها وسلامتها ومرضها وملممها خلصة فسي حسال السوم الميتناة على مال الشعر، في كميته أعنى سواده وشفرته وعلظه ورقته، وسرعة قبل أشتيب والمؤشرة وعلفه ورقته، وسرعة قبله الشعر، في كميته أعنى سواده وشفرته وعلفه ورقته، وسرعة قبله ألمنيب ويظنه، ولهي بابته على حال الصحة أو زواله علها بتنفقه أو انتثار، "

ومن حال للرقبة في غلظها ودقتها وسلامتها أو كثرة وقوع الأورام والخفسازير <sup>4</sup> فيها، وقلتهما وكذلك حال اللهاء <sup>6</sup> واللوزتين أ والأمطان .

ومن حال القوى والأفعال في الأعضاء العصبانية المشاركة للدماغ، وهسي مثل

والاستدلال على المشاركة يكون على وجهتين: أحدهما من حال العضو المشارك الدماغ، فيما يومن الدماغ على ما عرض اللدماغ، والثاني من حال العضو الذي المّ الدماغ بمشاركته إياء انه أيّ عضو هو، وما الذي به، وكيف يتأدى إلى الدماغ. وهذه الاستدلالات قد يستكل منها على ما هو حاضر من الأفعال والأحوال، وعلى ما يكون ولم يعضسر بعد، مثل ما يوستكل من طبول الحزن والرحوش على

١ التي تتوصل بواسطتها إلى إدراك أحوال الدماخ

٢ التثاره: تساقطه شم و شمر و

٣ غرط الشعر : زواله وتساقطه عصالة عصلة

٤ الحاتير : بتور إلى العنق، والأورام لند تكون محارحية ظاهرة أو طاعلية تحس باللمس، وقد تكون حيشة وفد تكون مدينة سرطانية

ه اللهاة: خمة في آسر الحلق

٢ من غدد اللعاب عند طرف الحلق الأعلى

٧ أي الوحشة من الناس وحب الانفراد ، الانطوالية

الملتفوليا المطلأ أو القطرب الواقع عن قرب، ومن الغضب الذي لا معنى لـــه على صرع أو ملتخولها حار أو ماتيا ومن الضحاله بلا سبب على حمق أو علـــي رعونة أ.

١ وهو للرض النفسي للعروف بالكتابة الرضية

ي داء الصرح

٣ مو باشورة السبيعي ، والشطة من أمدل بوناي على الأرسح المشورة فطع عن سيارة ذكرة . ٤ فرعوانة اختراب المستلوب كان بيضمتك مما لينكي أنو مما يكور أي النمال وهو من الأمراض للفضية ولك يكون أنه سهب موضعي إن النماغ من أمسل مرضي.

فصل في كيفية الاستدلال من هذه الدلائل على أحوال الدماغ وتقصيل هذه الوجوه المعدودة حتى ينتهي إلى آخر تقصيل بحسب هذا البيان

#### فصل في الاستدلال الكلي من أفعال الدماغ

أما الدلائة المأخوذة من جنس الأفعال، فإن الأفعال إذا كانت سليمة أعانت في الدلالة على سلامة الدماغ، وإن كانت مئوفة (بيها أفة) دلت على أفة فيها، وأفات الأفعـــال على المنحنة الذماغ، في الضعف والتغير والتشوش ثم البطلان، والقول الكلي فـــي الاستدلال من الأفعال أن نقصافها وبطلانها يكون للبرد ولفاظ الروح من الرطويـــة والمسدة، ولا يكون من الحر الإ أن يعظم فيبلغ أن تسقط القوة وأما التشوش، أو مــا يناسب الحركة فقد يكون من الحر وقد يكون من اليس.

# فصل في الاستدلالات المأخوذة من الأفعال النفسائية الحمية والسياسية والحركية والأحلام من جملة السياسية

فتول هذه الأفعال قد تنخلها الأقة على ما عرف من بطلان أو ضعف أو تشوش مثل ذلك: أما في الحواس فلندا بالبصر: فإن البصر نا تخل البصر تخله الأقف، إما بسأن بيطلن وإما بأن يتشرش فعله ويتغير عن مجراه الطبيعي، فيتخيل أو أول بأن يتشرش فعله ويتغير عن مجراه الطبيعي، فيتخيل أن في أن مد أنه أو وجد من خارج مثل الخيالات والبق والشمل والدخان و فير ذلك فإن هد الأقات إذا لم تكن خاصمة بالعين استئل منها على الخة في الدماغ أ ، وقد تمل الخيالات بأن بقال أن يقول أن الخيالات الإنهام على البلغم المائل الإبيض كيف بدل منها على البلغم المائل وهدو المناز أن المناز أن المناز أن المنز أن أن المنز أن أن المنز أن ا

وأما في السمع فمثل أن يضعف فلا يسمع إلا القريب الجهير أو يتشوش فيسمع ما ليون له وجود من خارج، مثل الدوي الشبيه بخرير الماء، أو بضرب المطارق، أو بصوت الطبول، أو بخشكنة أوراق الشجر أو حقيف الرياح أو غير ذلك، فيستنل بمثلث على مراح عاصر في ناحية الوسط من الدماغ أو على رياح وأبخرة مُحتَبِّمة فيه، أو صاعدة إليه وغير ذلك مما يدل عليه، وأما أن يبطل أصلا والضعف والبطائن لكثرة البرد والذي يسمع كانه يسمع من بعيد، فلرطوبة. وأما في الشم، فيان يعمم أو يستنف أو يتشعف أو يتسرش فيحس برواتم ليس لها وجود مسن خارج منتقة فيزل في الاكثر على خلط محتبس في مقدم الدماغ، يقطله خارج متنقة أو غير منتقة فيدل في الاكثر على خلط محتبس في مقدم الدماغ، يقطله أن لم يكن شهيا خاصة بالإعتبار في

١ أي إنّا لم يكن لما سبب موضعي في أعضاء العين هل ذلك على أن الإصابة أبعد من العين وياثنالي فهي من القماع ، وهنا إما أنّ تكرن عضوية أو نفسة.

٣ أي إذا لم يكن لمرض معين في الخيشوم

و أما الذوق واللمس فقد يجريان هذا المجرى إلا أن تغيرهما عن المجرى الطبيعـــي في الأكثر بدل على فساد خاص في آلاتها القريبة، وفي الأقل على مشاركة من الدماغ خصوصاً مثل ما إذا كان عاماً كخدر جميع البدن. وقد تشترك الحواس فسى نوع من الضعف والقوة يدل على حالة في الدماغ دائمة وهي التكدير والصفاء، وليس مع كل ضعف كدورة فقد يكون ضعفاً مع الصفاء مثل أن يكون الإنسان يبصر الشيء القريب والقليل الشعاع إيصارا جيدا صافيا، ويرى الأشياء الصحيرة منها ثم إذا بعدت أو كثر شعاعها عجز عن إدراكها فإذن التكدير والصفاء قد يكونان معا في الضعف والصفاء قد يكون لا محالة مع القوة، لكن التكدير دائماً تدل علمي مادة، والصفاء على يبوسة. وهذه التكدير ربما استحكمت بغثة فكان منها المسدر وهو يدل على مادة بخارية في عروق الدماغ والشبكة، والمحكم في الاستدلالات عن هذه الأفات إن ما يجري مجرى التشوش، فهو في أكثر الأمر تـــابع لمـــزاج حـــار يابس. وما يجرى مجرى النقصان والضعف فهو في الأكثر تابع لبرد، إلا أن يكون ملائمة القوى بالقياس إلى البرد. فما لم يعظم استضرار المزاج به وفساده، لم يورد في القوى نقصانا فيجب أن لا يعول حينئذ على هذا السدليل، بسل تتوقع السدلائل الأخرى المذكورة لكل مزاج من المزاجين، والبطلان قد يدل علمي تأكم ل أسماب النقصان إن كان لسبب دماغي، ولم يكن لسبب أفات في الألات من فساد وانقطساع ومدة، وبالجملة زوال عن صلوحها للأداء أو لسبب في العضو الحساس نفسه، ومن الأعضاء الحساسة ما هو شديد القرب من الدماغ فيقل أن لا تكون الأفحة فيهما مشتركة مثل السمع والشم، فأكثر أفاته التي لا تزول بنتقية وتعديل مزاج يكون من الدماغ. ولذلك ما تكون سائر الحواس إذا تأذت بمحسوساتها دلت على أفة فيها من حر أو بيس لم يبلغا أن يسقط القوة والسمع ثم الشم وفي الأكثر يدل على أن ذلك المزاج في الدماغ.

وأما الأفسال السياسية: فإن قوة الوهم والتحص دالة على قوة مزاج الدماغ بالمسره، وضعفه دال على قاة فيه من فوقة إلى أن يتبير، أي الأفسال الأخرى اختـل، فقـلها فسلها فسله ألله المناقبة وهذه القوة إذا كانت قوية أعانت فسي الدلاسة على صحة مقدم الدماغ، وهذه القوة إنما تكون قوية إذا كان الإنسان قـادراً على جودة تحفظ صور المحسوسات مثل الأشكال والنقوش والحلو والمذقافت والأصوات والنقم وغيرها، فإن من المناس من يكون له في هذا الياب قوة تامة حتى إنى الفاضل من المهندسين ينظر في الشكل المخطوط نظرة واحدة افرتمم في نفسه هـسـورته من المهندس المستغيا عن معاودة النظر في الشكل.

وكذك حلى قوم بالقياس إلى النفم وحال قوم بالقياس إلى المذاقات وغير ذلك، ويهذا الباب تتعلق جودة تعرُّت النبض، فإنه يحتاج إلى خيال قوي ترتسم به فــي الــنفس قوى الملموسات، وهذه القوة إذا عرضت لها الأفة.

١ فشكر : موار يُمس به الإنسان في بعض الأسيان عند الائتناء لفترة ثم القيام بسرهة ويشعر معه بظامة تغشى العين .

أما بطلان الفعل فلا تقوى فيه صورة خيال محسوس بعد زواله عن النعسبة التسي تكون بينه وبين الحاسة، حتى يحس بها فإما ضعف وإما نقصان وإما تغير عن المجرى الطبيعي بأن يتخيل ما ليس موجوداً، دل ضعفه وتعذره وبطلان فعله في الأكثر على إفراط برد أو يبس في مقدم الدماغ أو رطوبة. والبرد هو السبب بالذات والأخران سببان بالعرض لأنهما يجلبانه، ودلُّ تغير فعله وتشويشـــه علــــي فضــــــل حرارة وهذا كله بحسب أكثر الأمور وعلى نحو ما قيل في القوى الحساسة، وقد يعرض هذا المرض الأصحاء العقل حتى تكون معرفتهم بالجميل والقبيح تامية وكلامهم مع الناس صحيحا، لكنهم يتخيلون قوما حضورا ليمسوا بموجودين خارجاً ويتخيلون أصوات طبالين وغير ذلك كما حكى "جالينوس" أنه كان عسرض ل روفلس الطبيب" ومنها فساد في قوة الفكر والتخيل: أما بطلان ويسمى هـذا ذهاب العقل، وإما ضعف ويسمى حمقاً ومبدؤهما برد مقدم الـــدماغ أو يبوســــته أو رطُّوبته ونلك في الأكثر على ما قيل، وإما تغير ونشوش حتى تكون فكرته في مــــا ليس'. ويستصوب غير الصواب ويسمى: اختلاط العقل فيدل: إما على ورم وإما على مادة صفر اوية حارة يابسة، وهو الجنون السبعي ويكون اختلاطه مع شرارة، وإما على مادة سوداوية وهو الملنخوليا ويكون اختلاطه مع سوء ظن ومع فكر بلا تحصيل، والمائل من تلك الأخلاق إلى الجبن أدل على البرد والمائل منهـــــا إلـــــي الاجتراء ۗ والغضب أدل على الحر وبحسب الفروق التي بينها ونحن نوردها بعــد، وربما كان هذا بمشاركة عضو آخر ويتعرف ذلك بالدلائل الجزئية التي تصيفها بعد. وبالجملة إذا تحركت الأفكار حركات كثيرة وتشوشت وتفننت فهناك حرارة، وقد يقع أيضا تشوش الفكر في أمراض باردة إذا لم تَخْلُ عن حرارة مثل اختلاط المعلل في ليثرغس ومنها أله في قوة الذكر " إما بأن يضعف وإما بأن يبطل كما حكمي "جالينوس"، أن وباء حدَّث بناحية الحبشة كان عرض لهم بسبب جيف كثيرة بقيت بعد ملحمة بها شديدة، فصار ذلك الوباء إلى بالد يودان فعرض لهم أن وقع بسببه من النسيان ما نسي له الإنسان اسم نفسه وأبيه، وأكثر ما يعرض من الضعف في الفكر، يعرض لفساد في مؤخر الدماغ من برد أو رطوية أو يبس وينشوش فيقع له الله يذكر ما لم يكن له به عهد، فيدل على مزاج حار مع مادة أو بلا مادة، والعادة اليابعية أولى بذلك، كل ذلك إذا لم يفرط المزاج فتعقط القوة، ونقول قولا محملا إن بطلان هــذه الأقاعيل ربما يكون لظبة البرد إماً على جرم الدماغ، فيكون مما يستولى على الأيام أو على تجاويفه أ وقد يكون لبرد مع رطوبة، وربما جَلْبَهُ اليبس، وكــذلك ضـــخها

۱ طبیب برتان من معاصری جالیتوس

٢ للقصود فيما ليس من الوائم أو المقرقة

<sup>،</sup> مسمود عيد بيس من موسع بو ٢ الاحتراء : الراد به هنا التهورُ

ة مرض النسبان وقد ذكره سابقا وسيذكره لاحقا ويصف علابهه في كتاب "الإلا إبلاب"

ه في قرة الفاكرة والقدرة على التذكر

٢ أي يستول بمضيّ الأيام أي مع طول اللدة على الدماخ وتحاويف

(ضعف الأفاعيل) وأما تغيرها فلورم أو مزااج صغراوي أو سوداوي، أو جسم مجرد والاستدلال من أحوال الأحلام مما يليق أن بضاف إلى هذا الموضع، فلن كثرة رؤية لأشياء للصغر والحارة تلن على غلبة الصغراء وكذلك كثرة رؤية أنسياء تناسب مزاجا ولا يحتاج إلى تعديدها، والأحلام المنشوشة تمثل على حرارة ويبوسة، ولذلك يتذر بامراض حارة نماغية وكذلك الأحلام المفترضة والتي لا تذكراً تمل على بسرد ورطوبة في الأكثر، ورؤية الأشياء كما هي تمل على نالك.

#### فصل في الاستدلال من الأفعال الحركية وما يشبهها من النوم واليقظة

وأما الدلائل المأخوذة من جنس الأفعال الحركية، فأما بطلانها وضعفها فيدل علمي رطوبة فضلية في آلاتها رقيقة كثيرة ويدل أي عضو على أفة فـــى الـــدماغ إلا أن الأخص به ما كان في جميع البدن كالسكتة ، أو في شيقٌ واحد كالفسالج واللقوة الرخوة ، وربما اتفقا أعنى البطلان والضعف من حر الدماغ أو يبسه في نفسه أو في شيء من الأعصاب النابئة عنه، لكن ذلك يكون بعد أمراض كثيرة، وَقَلْيلا قلسلا وعلى مَرِّ الأيام. والذي في عضو ولحد كالاسترخاء ونحو نلك، فريما كان لأمراض خاصة بذلك العضو وريما كان عن انتفاع فضل من الدماغ اليه. وأما تغيرها فيان كان بغتة دل على رطوبة أيضا وان كان قليلا فعلى يبوسة، أعنى في الآلات. والذي يخص الدماغ فمثل تغير حركات المصروع بالصرع الذي هو تثننج عام، ولا يكون إلا عن رطوبة، لأنه كاثن دفعة أو بمشاركة عضو آخر بحسب ما نبين، ويدل علمى سدة غير كاملة ومثل رعشة الرأس، فإن جميع هذه يدل على ملاة غليظة في ذلك الجانب من الدماغ أو ضعف أو يبوسة إن كان بعد أمراض سبقت وكان حدوثه قليلا. وأما ما كان في أعضاء أبعد من الدماغ ، فالقول فيه ما قلنا مرارا وهذه كلها حركات خارجة عن المجرى الطبيعي، ونقول أيضا إن كان الإنسان نشيطا للحركات بارد أو رطب، وإذا كان به مرض وكانت حركاته إلى القلق هو حار، وان كانت إلى الهدوء ولم تكن القوة شديدة السقوط فهو إلى البرد .

ومما يناسب هذا البغب الاستدلال من حال النوم والهقظة: فاطم أن النوم دائما تـ الجع لموم مزاج رطب مرّخ أو بارد مجمد لحركة القوى الحسية، أو اشدة تطل مـن الدوح النفساني الفرط الدركة أو الانتفاع إلى الباطن لهضم المــادة، وينــنغم ممهــا الروح النفساني بالاتباع كما يكون بعد الطعام، فما لم يجر من النوم علــى المجــرى الطبيعي ولم يتبع تعبا وحركة، فسبه رطوية أو جمود فإن لم تقم الأسباب المجمدة العالمية المتلائع على إقــراط برد مما منذكره، فسببه المؤية ثم يلم كلم المرابعة لمجمدة على المرابعة لمناسبة المحلدة المتالية المتا

١ الكوايس الن لا يتذكرها عندما يستنظ

٢ أي السكة الدمافية وسيذكرها في القالة الخامسة من هذا الكتاب

٣ شلل يصيب شقّ الإنسان، أي إحدى حابيه

<sup>\$</sup> من أتواع الشال تصيب تصف الوجه فيعوج الشدل يسبيه

توجب نوما، فإن المشايخ مع رطوبة أمزجتهم، يطول سهرهم، ويرى "جالينوس" أن سبب ذلك من كيفية رطوباتهم اليورقية، فإنها تمبهر بأذاها للـــــمماغ، إلا أن الليبوســــة على كل حال معميرة لا محلة.

#### في الدلائل المنفوذة عن الأفعال الطبيعية مما ينتفض وما ينيت مــن الشـــعر ومــــا يظهر من الأورام والقروح

ولما للالاتل المأخوذة من جنس أفعال الجليمة، فتظهر من مثل الفضول بانتفاضها في كميتها وكيفيتها أو بامنتاعها. ولتتفاضها، يكون من الحنك والألف والألزن، وبما يظهر على الراس من القروح والنبور والأورام، وبما ينبت من الشعر، فإن الشعر ينبت من فضول الدماغ ويستدل من الشعر بسرعة نباته أو بطنه ومماثر ما قد عد من أحواله.

فلنذكر طريق الاستدلال من لتنقلضات للفضول عن الممالك المذكورة، وهذه الفضول إذا كثرت دلت على المواد المذكورة ودلت؛ على السبب الذي يكثر به فــي المضـــو للفضول، كما قد علمته وعلى أن الدافعة ليست بضعيفة.

ولَما إذا امْتَتَمَنَتُ أَوْ قَلْتُمُ، ووجد مع ذلك إما ثقل، وإما وخز، وإما لذع، وإسا تصدد وإما ضَرَيَان وإما نُوار وطنين، دل على سدة وضعف من القوة للدافعة وامتلاء.

ويستدل على جنمه بأن اللاذع الواخز المحرق القليل النُكُل المُصنَّف للون في الوجه والعين، يدل على أن المادة صفراوية.

والمُكَمَّلُ المُهُد المُصنيَّرُ التُون معه إلى الرصماصية للجالب اللوم والنعاس، بدل على لنها بلغمية.

فإن كمد اللون في تلك الحال، وأسدَ اللكر، وكان الرأس أخف تقلا، ولم يكن النسوم بذلك المستولى ولم يكن سائر العلامات، دل على أنها سوداوية.

فان كان شيء من هذه مع طنين ودوار وانتقال، دل على أن المداة تواد ريحا ونفخا وبخارا وان له حرارة فاعلة فيها وأما ابن كان احتباس الفضول مع خفة السرأس دل على الييس على الإهلاق.

#### قصل في الاستدلال مما يحمد الدماغ يلمسه من ثقل الرأس وخفته وحرارته ويرويته وأوجاعه

إن الأوجاع الأثالة التي تخيل أن في رأس الإنسان دبيبا يلكل، واللذاعة، فأنها تدل على مادة حارة، والضرّرانية على ورم حار، ويؤكد دلالتها أزوم الحمى، والثقيلة الضاغطة على مادة نقسيلة باردة، والمسدّة على مادة ربحيــة، والانتقال يؤكد ذلك،

# فصل في الاستدلالات المنفوذة من أحوال أعضاء هي كالفروع للدماغ مثل العين واللسان والوجه ومجاري اللهاة والموزتين والرقية والأعصلي

أما الاستدلال من العين، في جملتها فمن حال عروقها، ومن حال ثقلها وخفتها مــن حال لونها في صفرته أو كمونته أو رصاصيته أو حمرته، وحال ملمسها، وجميسع ذلك بقارب جدا في الدلالة لما يكون في الدماغ نفسه، وقد يستدل بما يسبل منها من الدمع والرمص، وما يعرض لها من التعميض والتحديق وأحوال الطرف، ومن المغؤور والجحوظ والعظم والصعغر والألام والأوجاع، فأبن جفاف العين قد يدل على يبس الدماغ، وسيلان الرمص والدموع إذا لم يكن لعلة في العين نفسها يدل علي رطوبة مقدم الدماغ، وعظم عروق العين يدل على سخونة الدماغ فـــى الجـــوهر، وسيلان الدمع لغير سبب ظاهر يدل في الأمراض الحارة علمي اشتعال المدماغ وأورامها، وخصوصاً إذا سالت من إحدى العينين، وإذا اخذ يغشي الحنقة رمــص كنسج العنكبوت، ثم يجتمع فهو وقت الموت، والعين التي تبقى مفتّوحة لا تطــرف كما قد يكون في قر انبطس وأحياتا في ايثر غس ويكون أيضا في قــر انبطس عنـــد انحلال القوة يدل على أفة عظيمة في الدماغ، والكثيرة الطرف تدل علم الشتعال وحرارة وجنون، واللازمة ينظرها موضعا واحدا وهي المُبْرَسْمَة " والمبرسمة تـــدل على وسواس وملنخوليا، وقد يستدل من حركاتها على أوهام الدماغ، من اعتقادات الغضب والغم والخوف والعشق. والجحوظ يدل علمي الأورام أو امستلاء أوعيسة الدماغ. والصغر والغور يدل على التحال الكثير من جور الدماغ، كما يعرض في السهر والقطرب والعشق، وإن اختلفت هيئاتها في ذلك كما سنفصله في موضحه، وكذلك قد يدل على حمرة الدماغ وقوباء لا فيه. وأمَّا المأخوذة من حال اللسان فعد لل إن اللسان كثيرًا ما يدل بلونه على حال الدماغ، كما يدل ببياضه علمي ليشرغس وبصفرته أو لا، واسوداده ثانيا على "ارانيطس"، وكما يدل بغلبـــة الصـــفرة عليـــه

१ सिक्सी का रिहान सेकार द

٢ الشقيقة : من أتواع الصفاع ، وهو الصفاع التصفي وله أسياب كلوة .

٢ وهو تأمروف بالسرسام اخار ، وهو مرض التهال يعيب الدماخ .

٤ مرض يميب الذاكرة الخافظة في الدماغ ويسبب التسيان

ه للرحمة : الصابة بالوسام

٦ التطرب: توع من الأمراض الضبية

٧ الترباء التهاب يصيب غلاف الدماغ كالتهاب السحايا .

واخضرار العروق التي تحقه على مصروعية صاحبه، وليس الاستدلال بلسون اللسان، كالاستدلال بلون اللسان، كالاستدلال بلون اللسان، كالاستدلال بلون اللسان، كالاستدلال بلون اللسان فقد يستكل به على أحوال السعدة الاستدلال به. فقد يستكل به على أحوال المصناء المصبانية البلطنة، فيذلك مسن طريق احكام المشاركة، فقيها من الواجب أن تشارك الدماغ والنخاع كما إذا دامت الأقات عليها جلبت إلى الدماغ اللوع من المرض الذي بها أو ربعا أحدث بها ذلك من السدماغ، فالأعصاب إذا قورت وغلقت وقورت مساكها التي تتعلق عليها دلست على قرة الدماغ، وقورت مساكها التي تتعلق عليها دلست على قرة الدماغ، والدعاغ، ضدة الله على ضدها.

# فصل في الاستدلال على العضو الذي يألم الدماغ بمشاركته

إن أكثر الأعضاء إيذاء للدماغ بالمشاركة هي المعدة، فيجب أن يستدل على ذلك من حال الشهوة الهضام، وحال الجشاء والقراقر وحال القواق والغثيان، وحال الخفقان المعدى.

وينظر في كيفية الاستدلال من هذه على المعدة، حيث تكلمنا في المعدة.

ويستنل أيضا من حال الخواء والامتلاء، فإن مشاركات الدماغ للمعدة وهي ممثلًـــــة أو ذات نفخة، يظهر في حال امتلائها.

وأما مشاركته إياها بسبب الحرارة والمرزة الصغراء وأوجاعها الذي تكون من ذلك ومن شدة الحس فيظهر في حال الخواء، وكثيرا ما يكون الامتلاء سببا لتعدل المزاج وسادا بين البخار الحار وبين الدماغ.

وأخص ما يستدل به موضع الوجع في ابتدائه واستقراره، فسان أمـــراض الـــدماغ بمشاركة المعدة قد يدل عليها الموجع إذا ابتدا من الميافرة بم الصعب إلى مــــا بـــين المكتفين اويشتد عند الهضم، وقد يوحض الرأس بمشاركته الكيد، فيكون الميل مـــن الأوجاع الهمين، كما إذا كان بمشاركة الطحال، كان المبل من الأوجـــاع إلـــــــا المِـــــــار، وقد تكثر مشاركة الدماغ المراق وما يلي الشراسيف فيكون الوجع ماثلاً

١ أي الرغبة بالطباء

إلى قدّام جدا وقد يشارك الرُّدم فيكون مع أمراض الرُّجم، ودلائلها المستكورة في بابه وبقف الوجع في حاق البافوخ ولكثر مشاركات الدماغ المناصناء يقع بالبخرة تصعد البه، وطريق صحودها الما عالمي قدّام الشراسيف فيحس أو لا بتصديها البسي فوق وتوتر وضربان في العرق الذي يليها، ويحس ابتداء الألم من قدام، وإما ما يلي ناحية القفا فوحس ابتداء الألم من خلف، وتوتر العروق والشرايين الموضوعة مسن خلف، ويحس هذلك بالضريان، وإذا راعيت أعراض العضو المشاركة فيجب أن لا يكون المرض عرض المناك العضو في نفسه، بل اسبب مشاركته للدماغ لا مشاركة الدماغ لمه فائك كما تسكل من الشيان على أن العالم الدماغية بشركة المعدد، فسلا يبعد أن تغلط فتكون العلمة في الدماغ أولا، وتكون خفية وإنما يظهر الفئيات في المعدة المشاركة بالأصاع في علمة خلاق بها الأصدول التي المعدة المشاركة بالمساول التي المعدة المشاركة المساركة المشاركة المشاركة المشاركة المساركة المشاركة المساركة المساركة

## قصل في دلالل الأمزجة الربيئة الواقعة في الجبلة

يرى "جالينوس" أن الحرارة تولد اختلاط العقل والهذبان، وليلحق والميحسف بهذا الطبيش وسرعة وقوع البذاءات والقتان العزائم وأن البرودة تولد البلادة، وسكون الحركسة، وليلحق بهذا بعلم الفهم وتعذر الفكر والكماء، وإن البيوسة فعلى السهر، ويدل عليها السهر، وليشترط في هذا ما لم يكن عن الرطوبات البورقية، ولم يكن مع تقل فسي الدماخ، ودوام استقراغ الفصول أو غير ذلك من دلائل الرطوبة، فسإن الرطوبة المائحة والبورقية بشهادة "جالينوس" نفسة فعل أرقا كما في المضايخ، وأما الرطوبة فقعل الذوم المستغرق، واشترط مع نفسك الشرط المذكور.

ويرى 'جالينوس' أن الدلالة على أن مزاجا غالباً بلا مادة، هو عدم سيلان الفصول من دراجا والدلالة على أن مزاجا غالباً بلا مادة، هو عدم سيلان الفصول، ونحن نقـول: إن لم يكن سدد أو ضعف من القوة الدافعة، وعالمة ذلك ما نكرناه وقر غلـا منـه، فلاكل حرارة المزاج الدماغ صرعة نبلت الشعر في اول السولادة، أو فسي الـبطن وسواده في الإبتداء، أو تسوده بعد الشقرة ميريما وجعودته وصرعة الصلح وسرعة لمثلاء الرأس وقتله من الأصباب الواقعة مثل الروائح ونحوها، وتأذيه بـالروائح الحادة، وقتله استممال القوم مع خفته وظهور عروق العبلين، ونكاء مسا وسرعة المثلاء في الأراء والعزائم، كمثل المسبيان، ويذا عليه اللمن وحدرة اللون، ونضعه التقلي في الأراء والمنتقضة واعتدالها في القولم بالقياس إلى غيره.

وأما دلائل المزاج البارد، فزيلاة نفض الفصول على ما ذكر من للشرط وسسبوطة الشعر والمة سواده وسرعة الشيب، وسرعة الانفعال من الأقسات وكشرة النسوازل وعروض الزكام لأدنى سبب، وخفساء العروق في العينيسن وكثرة النوم، وتكون صورته مثل صورة الناعس، بطيء حركة الأجفان والثبات على العــزائم كــــال المثنايخ.

وأما دلاتل للمزاج لليليس فقاء مجاري الفضول وصفاء الحواس والقوة على السهر وقوة الشعر وسرعة نباته لدخالية المزاج في السن الأول وسرعة الصلع وتجعيد الشعر.

وأما دلاتل المزاج الرطب، فسبوطة الشعر وبطء النبات منه، وبطء الصلع وكدورة المحواس، وكثرة الفضول والنوازل واستغراق الدوم.

وأما دلائل للمزاج الخار اليابس، فعدم الفضول وصفاء الحواس وقوة السهر، وقلة القرء ولبراع فلتت اللهمر في الأول، وقوته وسولاء وجبودته وسرعة الصلم جدا، وحرارة ملمس الرأس وجفوفه أم حصرة بيئة فيه، وفي العين، وتنقل في العسزائم وعجلة فيها وقرة اللهم والذكر وسرعة الأفسال اللفسية.

وأما دلائل المزاج الحار الرطب فايه إن كان ذلك المزاج غيسر بعيسد جسدا مسن الإعتدال، كان اللون حسنا والعروق واضحة والملمس حارا الينا، وكون الفضسول اكثر وتضيع، والشعر أسبط إلى الشقرة غير مسريع الصسلم، ويكون التسد خن والترطب سريعين إليه، وأما أي كان بعيداً منه فيكون ميتقاماً "قمرلا للتكايسات مسن الحر والبرد" والمراض الحنية في جوهره سريعاً، وتكون حواس صساحبه تقيلة . كدرة وعياه ضعيفتان ولا يصبر عن اللوم، ويرع أحلاماً مشوشة.

و أما دلائل المزاج البارد اليابس، فأن يكون الرأس بارد الملمس، حائل اللون خفسي المروق فيه وفي العينين، بطيء نبات الشعر أصبهيه رقيقه بطيء الصلع، خصوصاً إن لم يكن يسه أغلب من برده، ويكون متضرراً بالمبردلت على الشرط المستكور وتكون الحواس صافية في الشيبة، فإذا طعن في السن ضعف بسرعة و هرم، وظهر التشنج والتغن والتقبض في نواحي رأسه، ويكون مربع الشيخوخة وتكون صسحته مضطربة فنارة يكون خفيف الرأس مفقح المسائلة وتارة يكون بالمناثذ.

وأما العزاج البارد الرطب فيكون الإنسان فيه كئيــر النـــوم مســـتغرقا فيـــه ردي، الحواس، كمىلان بليدا كثير استغراغ الفضول من الرأس، ويدل عيله أيضــــا بـــطه. المملح وسرعة وقوع الدوازل، وأما دلائل الأورام وغيرها فسنقوله في التقصيل.

## فصل في قواتين العلاج

إننا إذا أردنا أن نتقياً مادّة، فإن دلت الدلالة على أن معها دما وافرا وليس في السدم نقصان أي مادة كانت، بدأنا بالفصد من القيفال، ومن عروق الرأس المذكورة فسي

١ أي ال الشعر يكون حاقا عشا

<sup>؟</sup> مستاما : كثير الأسقام والأمراض ، سريم الوقوع في الرض

٣ سريم الأثر بالر والود

ة الوداج : الوريقال الوداميان

باب للفصد مثل عروق الجبهة والأنف وعربوق ناحية الأذن، ويجب أن يقع فصدها في خلاف جانب الوجع.

فين كان الأمر عظيماً والدم غالباً، فصدنا الوداج وأولما نميل إلى الفصد - واين عليه الأخراط الأخرى أيضاً فلهذا به - لأن الفصد تقيد وأسدتو أخ مشترك للأخرى المادة دما فقط كي الفصد النام، وإن كانت أخلاطها أخرى للأخدى نظرنا فإن كان ذلك بشركا البين كله استقر غا البين كله ، ثم فصدنا الراس وحده واستعملنا الاستغراغات التي تخصه، ولا تُقبَمُ عليها البنة إلا بعد استقراغ البيدن إن كان في البين فإنك بمثامدة ما يجلب كان في البين قلم بكن رقيقاً جداً وإن كان المرض قد وافي المنتهى، وكنا قد نقمنا بالارتضاح بالقرار أخلاء والتأكم الحداء وإن كان المرض قد وافي المنتهى، وكنا الرأس خاصة بالغر غرة ان لم بكن المناهدات المناهدة المتحدود المستقرلة الرأس خاصة بالغر غرة إن لم بكن والله على المنتهى، وكنا الرأس خاصة بالغر غرة إن لم أخفنا أفة في الرئة، ولم تكسن اللسوازل المرس قد وكسان الرئة، وكسان يكله الإعتراس عن زول شيء دويم، إلى الرئة، وكان حال الرأس أشدة اهتماما من حال الرئة، والمتعملة المؤركات الموادلة والشام والشام والمناهدات المتعملة المتوادلة المؤلكات التجذب المواد من الرأس.

وريما ضمندنا الرأس بعد الحلق بأدوية مسيئة لحيس الخلط الذي فيه، أما الدم فسائل كان بعد كان في المبدئ المبدئ والمراق الدو والم قصدت القيفال، وإن كان بعد لم بحصل و هو (إخذ) في العصول في الرأس ماذو والم قصدت القيفال، وإن كان بعد إخذ في العصول، مثل أن يقع مسبب جذاب الأخلط هول الرأس من حر خسارجي أو ضربة أو خير ذلك، قصندت البامليق، وإن شئت أن تجذب أكثر من ذلك قصندت المسافل وحقيقات المائل الكحب بشير، وقصدت عسروق الرئدا، وإن كسان بمشاركة عضيها جميسا، بمشاركة عضيها جميسا، بمشاركة عضيها جميسا، بمشاركة عضيها حميسا، وإن لردت أن تستقرغ منهما تواسل وإن أردت البعث بالمهانية من استقراغ العضو المشارك قصندت عرقساً وسلسار المسافلة والمسافلة والمسافلة عليها المسافلة على المسافلة والمسافلة والمسافلة والمسافلة والمائلة والمسافلة المسافلة المساف

١ للروعات : توع من الراهم .

٢ النظولات : أموية الرج مع ذلك الساحن أو الفائر وتُعَبُّ على السخو .

٣ الشمادات النضمة: أدوية توضع على الأورام والقروح والدمامل وقاف بضعاد

<sup>£</sup> السعرطات : أدوية تستنشق من عطال الأنف

لَخذ الدم يتناول المستفرغات المتخذة من الهايلج وعصارات الفواكه، في بقيت حاجة، ويستممل الحقن، وإن كانت العلة صنعية، مثل سكنة دموية قصدت من الوداج.

# المقالة الثانية في أوجاع الرأس وهو أصناف

القصل الأول كلام كُلِّي في الصَّداع

الصداع ألم في أعضاء الرأس، وكل ألم فسبيه تغير مزاج دفعة، واختلاقه أو تغرق اتصال أو اجتماعهما جميعاً. وتغيَّر المزاج هو أحد السنة عشر المعروفة، وإن كان الرطب هو غير مؤثر الما إلا أن يكون مع ملاة تتحرك، فَتَلَرُّقُ الاتصال، وتُفَــرُّقُ الاتصال معلوم، وأصنافه بحسب أسبابه معلومة، واجتماع سببَىُ الألم معا يكون في الأورام، والأورام كما علمت معدودة الأصناف، وأصنافها أربعة، وجميع ذلك قسد بكون في جوهر الدماغ نفسه، وقد يكون في الحجاب المطيف به أ، وقد يكون فسي الجانبَيْنِ المطيقيْن به، وقد يكون في العروق، وقد يكون في الأغشية الخارجة عن القحف لما بينها من العلائق المعروفة في التشريح الموصوف، وقد يكون بمشاركة غيره له: إما عضو يصل بينه وبين أعضاء الرأس واشجة العصب مثل المعدد، الرحم، الحجاب وأعضاء أخرى إن كانت، أو عضو يصل بينه وبين الدماغ واشجة العروق من الأوردة والشرابين مثل القلب، الكبد والطحال، وإمسا عضمو يجملوره مجاورة أخرى مثل الرئة الموضوعة تحنه، فيؤدي إليه أفته، وإما عضوٌ مشارك لعضو من جهة، وللدماغ من جهة أخرى مثل مشاركته للكلية في أوجاعها، وإمسا بمشاركة البدن كله كما يكون في الحميات، وإما كان بمشاركة فقد يكـون يــــأدوار ونوائب، بحسب أدوار ونوائب ألسبب الذي في العضو المشارك، مثل مــا يكــون بمشاركة المعدة إذا كان الانصباب المواد المرارية أو غيرها إليها أدوار، ومثل ما يكون مع أدوار تزيُّد أصناف الحميات والصُّداع، فقد ينقسم من جهة أخرى، فإن منه ما سبيه صنف من الأسباب البلاية، مثل صداع الخُمار " ما دام صداع خُمَار، وأسم يرسخ لرسوخ سبب لزيَّدُ من ذلك أو متولد من ذلك، ومثل صداع أكلُّ شيء حسار نحو الثوم وغيره"، ومنه ما سببه سابق قد وصل فهو لابث فيلبثُ هو لأجَّله، وريما كان عَرَضًا ثم صار مرضا، وإذا بقي مرضا بعد الصَّيات الحارة أتسدَّر يعالم دماغية، ودلُّ على عجز الطبيعة عن دفع المادة بالكمال، برُعاف أو غيره من العلل التي ينذر بها سبات، وسكات، وجنون أو استرخاء، أو صمم بحسب جوهر المسادة ويحسب حركاتها،

١ أي الدشاء البيط به وهو السحايا وما فوقها -

تي ربطة عصبية لأن الإعشاء كصل بالنماخ بواسطة الإعصاب.

٣ أي المناع الذي يميب شارب الدر يسبب الكحول التصاعد تأثره إلى الدماخ.

و مو صداح سيه تقو خفط الدم وتسارع أو تباخو البخي

والصداع قد ينقسم من جهة مواضعه، فإنه ريما كان في أحد شقى الرأس وما كان من ذلك معتادا الزرما، فإنه يسمى شقيقة، وربما كان في مقدم الرأس وربما كان في مؤخر الرأس، وربما كان محيطا بالرأس كله، وما كان من ذلك معتادا لازما فإنمــــا

يُسَمِّى: بَيْضَة وخُودّة تشبيها ببيضة السلاح التي تشتمل على الرأس كله.

والصداع قد يختلف أيضاً بالشدة والتوسط والضعف، فمن الصداع ما هو شديد جداً حتى إنه إذا صائف يافوخ صبى ليّن العظام مَزَّقه وصدع درزه، ومنه ما هـو ضعيف مثل أكثر ما يكون في أيثر غس، ومن الضعف ما هو لازم، ومنه مــا هــو غير لازم، وربما كان الصداع الذي سببه ضعيف يعسرض لسبعض دون بعسض، فيعرض أمن حس ماغه قويّ، ولا يعرض أمن حس ماغه ضعيف، وبالجملة فإن مَنْ هو قوى حِسِّ الدماغ قابل بالتصدع من كل سبب مصدع، وإن ضعف.

وبالجملة فإن الدماغ يكون سريع القبول للمُصندَّعات: إما لضعفه، وقد عسرف فسي الكاليات أن الضعفُّ تابع لسوء المزاج، وإما لقوة حِمنَّه فيتأذي من كل ســـبب، وإنَّ خَفَّ. وأيضاً فإن من الصداع، ما لا أعراض له ومنه ما يؤدي إلى أعراض تختفي بنواحي الرأس: مثل أن يُحدث – أعنى الصداع – لشدة الوجع – أوراما في نواحي الراس، ومنه ما يؤدي إلى أعراض نتعدى إلى أعضاء أخرى، مثل أن يتــــأدى أذاه وأضراره، أو (ايلامه) إلى أصول الأعصاب، فيحدث التشنج أو يتعدى شيء من ذلك إلى المعدة، فيحدث سقوط الشهوة والڤواق والغثيان وضعف الهضم ونحو ذلك. واعلم أن الصداع المُزِّمين لِما أن يكون لبلغم، أو لمسوداء، أو ضحف رأس أو ورم صلب مُبُدَّاً ، أو حار قد صلب وهو الكثير والصادع، وجميع الأمراض قد تختلف فريما كان المرض مسلما، والمسلم هو الذي لا مانع من تدبيره بما يجب لـــه فــــي نفسه، ومنه ما ليس بمسلم بل هو ذو قرينة، وريما منعت عن تنبيره بالواجب مثلُ أن يكون صداع ونزلة فتُعارض النزلة الصداعَ في واجبه من التنبير.

والصداع أيضاً قد ينقسم باعتبار آخر، فإن من الصداع ما يعرض أحياناً للصحيح لا قلبَّة به آومنه ما إنما قد يعرض أذي أورام وأوصاب ، ومن الأبدان أبدان مستعدة الصداع وهي: الأبدان الضعيفة الرؤوس، الضعيفة الأعضاء الهاضمة ، فتتولد فيها أبخرة وتنصب الى معداتهم أخلاط مرارية ، فتصدّع، وأيضا فإن من المتناولات أشياء مصدِّعة، قد نكرت في جداول الأدوية المفردة، وجميع الأفاويــة مصــدَّعة، خصوصاً السليخة والقسط، الزعفران، والدارصيني، والحماما، وجميع المبخرات مصدَّعة حارة كانت أو باردة، لكنها إذا تعاقبت تدافعت، أعنى إذا كان قد تقدم ما أذى بحرارة بخاره، وعقبه ما يبخر بخارا باردا أو بالعكس، وأما إذا كان الأذى ليس بالكيفية وحدها، بل وبالكمية فلا ينفع تعاقبها، بل يضر. وقد يكثــر الصـــداع البارد للاحتقان في الشتاء، وإذا كان الصيف شمالياً قليل المطــر وكـــان الخريـــفّـ

١ كالتكامل فلكن يصبب يعش أجزاه العمود القاري مصوصة فقرات العلى .

٢ أي يدون سبب مرضى معروف أو ظاهر .

٣ أوحاع وأمراض

جنوبها مطيرا كثر الصداع في الشناء، وكثيرا ما يكون الصداع بسبب تادية الرياح الأبخرة الخبيثة إلى الرأس.

## فصل في تفصيل أصناف الصداع الكالن بسبب نفرق الاتصال

تقرق الاتصال قد يعرض في خجب الدماغ، وقد يعرض في جوهره، وقد يعرض في في العروق المتفقق، وربيها كان مك تعلم من حركة الأبغرة والريباح ابتداءً أو المدة، وربما كان من ضرية أو بنقطة أو قطع من خارجه أو الدولة أو المتعلقة أو قطع من خارجه والذي يكون من داخل، فربعا لم بلتم ويقى قرحة تؤذي الرأس وتديم التصديع، والمعربة والسقطة ربما كانت خفيفة الدولة، فقدائج، وربما بلغت أن يتقلقال لها التماغ، ويهاك، وقد ذكر بعض الطباء البهد أنه ربما كان السبب في الصداع دوداً لتدول في تواحى الرأس فقذي بحركتها وتمزيقها وأكلها، وقد استبعد هذا قادو، وليس بالواجب أن يُستكنف فإن الدود كثيراً ما يتولد فيما بين مقدم السرأس واعلى الخياشيم، فيهوز أن يتولد من الحجب وإن كان الدوة.

# قصل في تقصيل أصناف الصداع الكاتن عن الأورام

الورم الذي يحدث عنه الصداع ربما كان في حُجُب الدماغ ، وربما كان حاراً ويستى مساراً على مساراً ويستى مساراً ويستى سرساما حاراً ، وربما كان باردا ويسمى ليثرغس أي السيان، وربما كان مثلاً ويسمى حلى صاحبه السابئت الشهري، وربما كان صلباً، وقد يكون في نفس مركم ويسمى وجوهره فيكون إما حاراً فلفمونيا أو حمرة، وإما بارداً. وتفصيل جميع ذلك مما يأتك عن قريب، وهذه كثيراً ما تلحل بان يخرج من الرأس في الأنن وغيره فيح وصدة او مادة مائية .

والصداع البُحْرَاني يكون من قبيل الصداع الذي سبيه تحريك طبيعي على مسبيل النفض ، والصداع الذي يكون بعقب هضم الطعام، يكون من قبيل الصداع الـذي سبيه تحريك طبيعي على سبيل التمبيز .

ولما حصول المادة المؤذية في العضو فيجب أن نذكره من الأصول الكلية، بعد أن تعلم أنها أما أن تكون متقادمة الحصول والاختياس، ولما أن تكون غذائية أبي تولدت في الوقت عن الغذاء تولد كهوس رديء في جوهره ووكيفيته، افساد في نفس الغذاء أو تتربيه أو تقرره أو هضمه، أو مسائر وجوه فساده المذكورة في بلهه، ومن هذا القبيل صداع لكل الثوم والبصل والخردل، صداع الشمار الماك لات الباردة، وحركات المواد في الأعضاء بجب أن تتنكرها من الأصول الكلية والريح من جملة المواد المصدرة، ويُصدَرَّع بالتحديد وذلك إذ مناق عليه من جملة المواد المصدرة، ويُصدَّع بالتحديد وذلك إذا مناق عليه من جملة المواد المصدرة على ويصدّع بالتحديد وذلك إذ مناق عليه من جملة المواد المصدرة على ويصدّع بالتحديد وذلك إذا مناق عليه من جملة المواد المصدرة على وقته أو طلب أن يحدث منفذاً عليه طبيعي، قد خلق أضيق مما يتبغي له في وقته أو طلب أن يصدث منفذاً عليه طبيعي،

والبخار أيضًا من جملة ذلك ويفعل إما يكيفيته، وإما لمزاحمة الأخلاط في الأمكنـــة فتحركها، والرياح والأبخرة قد تتولد في البدن وفي الدماغ ففسه، وقد تستنشق مسن خارج، أو تأتي من جهة المعملم ثم تحتقن في الدماغ فيصدع، ومن هذا القبيل صداع للثان وصداع الطيب.

## فصل في أصناف الصداع الكانن بالمشاركة

الصنداع الكاتن بالمشاركة، منه ما هو بمشاركة مطلقة ومنه ما هو بمشاركة غيرر مطلقة، والمشاركة المطلقة هو أن لا يتأدى إلى ناجية الدماغ من المضو المشارك شيء جسماني البنة، إلا نفس الأذى، وأما المشاركة غير المطلقة فأن يتأدى إلى . جو هر الدماغ من ذلك المضوء مادة خاطية أو بخار.

ومن القسم الأول: أسناف الصداع الكائن في التشنع والكـزاز والتصـده وريساح الأرسة، وأوجاع المفاصل، ومثل ما يكون الفترس، وعرق النما القويين، وريسا كان السبب من الكيفيات المشاركة كيفية سانجة، من الكيفيات الطبيعية، أو يكفية غربية ردينة لا تنسب إلى حر أو برد مثل الكيفيات السمية، فربما كان في بعـص الأعضاء خلط مسهى رديء الحوهر، فتتلادى كيفياتها، وريما كان السبب صواد غير غربية في طباتعها، وإنما أدت باشتداد كيفياتها، أو تزايد كمياتها، وربما كان السبب مادة غربية قولت في بحض الأعضاء قولدا عربيا فلسدا، كما يكون فيها دقيقا الرحم، أو يكون لمن طال عهده بالجماع، أو حدث في مزلجه خلـط رديء، وفـي الشرء، من الطراقة، وربما صارت الكيفية الموذية مسببة في حصول مادة مؤذية أيضاً طي ولائلة على وجهين:

أحدهما: أن تقدد تلك الكيفية ما تجده في نواحي الدماغ من المواد الجيدة أو ما بنادي البها من الغذاء الجيد.

والثاني: أن يُجِعل الدماغ قابلاً للمواد الرديئة ، وهذا القبول علي وجهين ، أحدهما قبول عن جنب منه مثل أن يسخن منه الدماغ، فيجـنب إليــه بالمسخونة المسواد، والثاني: قبول عن ضعف مقاومة، وقد علمت في الأصول أن للعضو إذا ضــعف قبل ما يصير إليه من المواد.

والمشاركة للتي تكون مع البدن كله، فإبها لمادة فاشية في البسدن كلسه، والصنداع المُجراني " من قبله، ولِما لكيفية فلشية في البدن كله، كما تكون في الحُمُّيات. وإذا الشكد الصداع في الحُمُّيَات الحادة كان الشكداء علامة رديئة بل قائلة إذا قار ّتسة سقر العائمات الرديئة، فإن الغود دلُّ على بُحْرَان برعاف، وربعا دل على بُحْرَان \* . . .

والأعضاء المشاركة للرأس أولها وأولاها المحدة فإنه قد وتقشّل في المحدة أخلاط أو يتولد فيها أو ينصب إليها مَرَار على الدوار، وغير أدوار، وتكون حلقة المَرَار بحيث ينصب المَرَار من وعالها الطيظ دون الرقيق إلى المحدة على ما شرحناه في بابــــه، أو يُحتَّبُس فيها رياح أو يتصعُد منها أبخرة، فيكون منه صداع، والثُمّـــار يصــــدع.

 و هدارع الذي يراق المُثَيَّات بسب، تقلب، حرارة اباساد. بين الارتفاع السريم، والاغتباش السريع ويصاحبه هادة انشطراب إن الفيضاد الدري

١ التقرس: تورم في القاصل بسبب ؤيادة حمض البوريك وترسبه فيها في أكثر الأحيان.

ويسرع إليه البرد لتخلفل أطرافه، والرُحِم مما يشاركه السدماغ مشساركة قويـــة، والمُرَاقِدُ أيضا والنكد أيضا والطحال، والحجاب، والكاية، والأطراف كلها والدعيــة الشهر، وأول ما رشارك الدماغ ما يطوف به من الفشاء المُجَلَّل للقحف، وكثيرا مسا يكون صداع المشاركة عند انتقال المادة من أورام الأعضاء الباطنة المشساركة إذا تعركت إلى فوق.

#### فصل كلام كلى في العلامات الدالة على أصناف الصداع وأقسامه

أما الصداع الكائن عن الأسباب الكائنة من خارج، مثلُّ ضرية أو منقطة، أو ملائلة أشياء حارة أو بلاردة أو صعوم مجفقة، أو رياح تقوة طيَّية أو منتتة، أو احتقان ريح في الأنف والأنن، فالاستدلال عليها من وجودها فإن غفل عنها رجع السي أثار هــا فاستغل بالاستدلال منها على نحو ما نبين.

والذي يكون عن ضعف الدماغ، فيدل عليه هيجانه مع أدنى سبب ومسع كسدورة الحواس ووجود الآفة في الأفعال الدماغية، والذي يكون عن قوة حس الدماغ فيدل عليه سرعة الانفعال فيضا عن أنذي سبب محسوس في السدماغ مسن الأمسوات والمشهومات وغيرها، لكن الحس يكون ذكيا والمجاري نقية وأفعال السدماغ غيسر ماه فة.

وأما الكاتلة بالمشاركة، فأن تحدث وتبطل وتشعد وتضعف بحسب ما يحدث بالعضو المشارك من الأم، أو يبطل ويشتد ويضعف وإني لم يكن بمضاركة كان فسي مسائر أفعال الدماغ كظلمة في العين وسبات وقال دائم، مع صلاح حال سائر الأعضاء، وإذا كانت الأقلة في نفس خبّب الدماغ وكانت قوية ذل علي ذلك وصول الألم إلسي أصول العينين، وإن كانت الأقة في الفشاء الخارج أو في موضع أخر لم يصل الألم إلى أصول العينين، وأرجع معن جلدة الرأس، والكائن بعشاركة المحدة فينل عليه يطلاكه بعد وجود الذليل السابق.

وريما كان الصداع بسبب في الدماغ، فأوجب في المحدة هذه الأحــوال، والأقــات على سيل مشاركة من المحدة للدماغ، لا على سيل ابتداء من المحدة، ومشاركة من الدماغ ، فيجب أن تُثبّت في مثل هذا، وتتعرف حال كل واحد من العضــويّن فــي نفسه فتحس العمايق من العسيرق.

رمما يدل على ذلك في المحدة خاصة اختلاف الحال في الهضم وغير الهضم م واختلاف الحال في الخواء والامتلاء، فإن ألم المحدة إن كان من الهضم هاج علمى الغواء، وإن كان من خلط بارد كان في الخواء أقل ويسكله الجوع، وربما هرج الجوع مله بخاراً أفدى، لكنه مع ذلك لا يسكله الأكل تمام التسكين في لكنر الأمسر، وربما سكنه في الندرة، لكن الالتهاب والحرقة والجشاء يفرق بينهما ، وأنت ستعرف دلائل الجشاء في موضعه، وكذلك يفرق بينهما سائر الملامات التي تذكر في باب وكثير من الناس ينصب إلى معداتهم مركر بأدوار، فإذا هاج الصداع وأكلوا شبينا سكن فيكون ذلك دليلاً على أنه بمشاركة المعدة ، وكذلك يسكن إن قسذفو ا مسرار أ، ويدل ذلك الدليل وقد يستدل عليه من جهة الألم، فإن الذي بمشاركة المعدة أكثــره يبتدئ في الجزء المقدم من اليافوخ، وربما كان مائلًا إلى وسط اليافوخ، ثم قد ينزل، والذي يكون من الكبد، يكون ماثلا إلى الجانب الأيمن، والذي يكون مــن الطحـــال يكون ماثلًا إلى الجانب الأيس، والذي يكون بمبب المراق يكون ماثلًا إلى قُدَّام جدا، والذي يكون بسبب الرَّحم يكون في حلق اليافوخ ويكون أكثره بعد ولادة أو إســقاط أو احتباس طمث أو قلَّته، وأما علامة ما يدعى من صداع يتولــد مــن دود، قـــال "الهندي": وعلامة الصداع الكاتن من الدود أن يكون أكالٌ شــديد، ونَـــتَنُ رائحـــة، واشتداد الصداع مع الحركة وسكونه مع السكون، والذي يكون من الكلية، وأعضاء الصلب فيكون ماثلًا إلى خلف جدا، والذي يكون بمشاركة الأوجاع الحادث، في أعضاء أخرى فيكون مع هيجانها واشتدادها، والذي يكون مع الحُمَّيات والبُحْر الذات فيكون معها ويسكن ويضعف بسكونها وضعفها ، وقد يدل عليها ابيضاض البول مع شدة الحُمِّي ، لميل الأخلاط المرارية الى فوق ، وكثيراً مـا تكـون الأشـياء الملطفة سببًا للصداع، بما يفتح من طريق الأبخرة إلى الدماغ، وإن كانت غير حارَّة مثل السكنجبين، وكذلك حال الشقيقة، والتدبير اللطيف ضار، لمن صداعه يوجب العلاج بالتدبير الغليظ، بسبب المرار وريما زاد الصداع في نفسم لشمدة وجعمه، فتجلب شدة وجعه مزيداً فيه فاعلم هذه الجملة.

# فصل في العلامات المُنْذِرة بالصداع في الأمراض:

البول الشبيه ببول الحمير يدل على أن الصداع كان فالحَلّ، أو هو كانن ثابست، أو سبكون، وكذلك لبيضاض البول ورقته في الخُمِّزَات، وأوقات اللِّحْرَان، يــدل علـــى انتقال العواد إلى الرأس وذلك معا يصدء لا محالة أ.

# فصل في تدبير كلي للصداع:

وفي علاج الصداع يقول ابن سينا أنه أسوة بغيره من الطل، في وجوب قطع مسجيه ومقابلته الضد (أي إعادة القرائر عصب نظرية الأخلاط) ويعد ذلك فابن من الأمور الفاقحة في برالة الصداع، قلة الأكل والشرب وخصوصاً من النسراب (الفحسر) وكثرة اللوم ، ولا شيء الممداع كالتوديع (العيش في هدو، ودَعَة بعيدا عن كل مسا يشر) وتركك كل ما يحركه من المحاح ومن القكر .

ومن الأشياء القوية في جنب مادة الصداع إلى أسفل دلك الرجلين فإنَّ كثيراً ما ينام عليه المصاب بالصداع، وربما صبينا الماء الحار على أطراف المصاب بالصداع ولَمْيَةُ ذلك، فيحن بأن الصداع ينزل من رأسه إلى أطراف.

١ في ذلك الوقت كان النظر في للمرورة البول التُشَـِرَة من أمم الدلائل الذي تساعد الطبيب على تشميص الرض

ويحذر ابن سينا من أنَّ القيَّ ليس من معالجات الصداع، وهو شديد الضرر، إلا أن يكون الصداع – بسبب المعدة ويمشاركتها فينتفع بالقيء.

وريما كان الصداع عُرَضاً - لمرض - ثم صار مرضا، وإذا بقي مرضياً بعد الحُمِّلِات الحارة أنذر بطل دماغية.

والصداع قد يختلف بالشدة والتوسط والضعف، قمن الصداع ما هو شديد جداً، حتى إنه إذا صلاف يافوخ صبى لين العظام مزقة وصدع درزه.

وكما أن الصداع يحدث متأثراً من أعضاء أخرى في الجسم، فإنه أيضا قد يؤثر في أعضاه أخرى، فبحدث التشنج أو يتعدى شيء من ذلك إلى المعدة، فبحدث مسقوط الشهوة والفواق والغثيان وضعف الهضم وبحو ذلك (.

ولييان سبب الصداع يقول: "قيجب أن تستثبت في مثل هذا، وتتعرف حال كل واحد من العضوين في نفسه، فتُحدُّس الصابق من المسبوق" وذلك دلالة على النتبت مسن كون الصداع في الدماغ أثر على المعدة أو المعدة ستَبَبَت الصداع .

وربما كان الصداع من ضرية أو مقطة أو قطع من خارج، والذي يكون من دلخل فربما لم يلتم ويقى قرحة تؤذى الرأس.

وتدم التصديم، والضرية والسقطة ريما كانت خفيفة فتعالج، وربما بلغت أن يتقلقل لها الدماغ (لرتجاج دماغ) ويهلك ٪.

ويقول: إنّ الأحصاء المشاركة للرأس أولها وأولاها المعدة، ولذلك هساك أسسباب غذائية للصداع سببها أكل بعض الأنواع كصداع الأوم والبصل والخريان، أو شرب المصداع سببها أكل بعض الرياح المصر كالمصداع الخمار وصداع تناول المشروبات أو الأطعمة الباردة، أو من الرياح والأبضرة كصداع اللتن وصداع الطيب، وهذه كلها العوامل الحافزة لصداع الشيقة. وقد يكون الصداع نسائيا، أي بعد ولادة أو إسقاط أو احتباس طعث أن قلته، وهذا ما وحدث في صداع الشيقة.

أما الصداع الناتج عن ضربة الشمس فعلاجه عند ابن سينا التبريد بــــالإبواء المسيى المماكن الباردة وافتئهمال الضمادات المُبرّدة. أ

أما الصداع الكاتن عن مادة حارة دموية و فعلاجه بالفصد إذا كاتت صحة المريض تسمع بذلك، وإن لم يكف القصد في عروق الساحه، ورايت في السراس والوجب والمين امتلاء واضحاء فيجب فصد العروق التي يستقرغ (يتقيا) فصدها من نفسم الدماء كفصد العروق التي في الأنف من كل جانب، وقصد العروق التي في الجبهة، فإنه عرق يستأصل الصدد كثيراً من آلام الرأس".

١ القاتون ج٢ ص23

۲ فقانون ج۲ ص19

۲ ص ده

ة ويقصد المداع التاتج عن ارتفاع شفط الدم

ه ص ۵۹

أما الصداع الذي سبيه ضرية المبرد الشديد فعالجه عند ابن سينا التكميد بعا هــو مسخن، وأن يحسروا عن رؤوسهم في الشمس، والمصــرود أيحــال بينــه وبــين الحركات البدنية والنفسانية والفكرية ويمنع الشراب البارد والبروز للبرد، ومما يفيد لنواع العموماً.

أما الصداع الحادث عن تعاطى الكحول والخمور ويعميه ابن سينا صداع الخُمَار، فأول ما يجب فعله تنقية المحدة، ويقصد بالقيء وإن لم يجب القيء بإسهال المعـــدة، وينصح بالنوم فهو الأصل بعالجه".

أما الصداع الناتج عن ضرية أو مقطة وتكبير من يعرض له زعزعة أفيجب أو لا تشكين الألم أما باستقراع وأما بجذب إلى الخلاف لذلا يرم، وتصالح الجراحسة أن حدثت لتتمام، وإن أصابت العريض الحمى واختلط العقل فقد أخذ في التورم وهنا يجب اللجء للقصد لعلم التورم.

ويقول: إنه إذا وصل الألم إلى حُجُب الدماغ كان فيه خطـر، وإذا خـرج بسـبب الضرية دم من الدماغ فيوب أن يسقى صاحبه أدمغة الدجاج ما أمكن ثم يسقى عليه ماه الرمان الحامض .

## فصل في الصداع المعروف بالبَيْضَة والتُّودَة:

هذا النوع من الصداع يسمى بيّهمّة وحُودَه الأشماله على الرأس كله، وهو صداع مشتمل لابث ثابت مرمن، وتهيج صعوبته كل ساعة والأدنى سبب مسن حركة، أو مشرب خمر، أو تتلول مبخر، وبهيجه الصوت التسيد، وربمها هاجه الناس، ويحسب المحسوت المتوسط، حتى أن صماحيه ببعض المسوت والشوء و والمخلطة مع الناس، ويحسب الموحدة والظاهدة والراحة والاستلقاء، ويختلفن نجما يؤذيهم من الأسباب المذكورة، فبعضهم يؤذيه شيء من الأسباب المذكورة، فبعضهم يؤذيه شيء من الأسباب المذكورة، يُعلرق بمطرقة، أو يجذب جنبا أو يُشترة شعا، ويصل كل ساعة كان رأسه

و"جالينوم" بجعل السبب الجالب لهذه العلة ضعف الدماغ أو شدة حسه، والمسبب الشوك لها خُطط رديء أو ورم حار أو بلرد، على أنه كثيرا ما يكون عن ورم سوداوي أو سلط رديء أو ورم حار أو بلرد، على أنه كثيرا ما يكون من القعف، وأسا الداخل، وقد علمت أنه إذا كان السبب ورما أو غيره إنها هو في الحجاب الداخل في الداخل، وقد علمت أنه إذا كان السبب ورما أو غيره إنها هو في الحجاب الداخل في القصدة الحجوفة، أحس الوجع معتدا إلى العين، لأن ذلك القشاء وشمل على العصبة المجوفة،

ا المصاب بشربة برد شفید

۲ ص ۹ ه

۳ ص ۹۶

<sup>...</sup> 

ة لرأماج الدماغ د أصل بالمليان

<sup>13,007</sup> 

وكره صاحبه وقوع المس عليه بالعنف، ولكثر ما يحدث عـن أصر الهس مسبقت، شمعف جوهر الدماغ وحجبه الدخلة و الخارجة حتى مسلوت تتساذى بالحركسات الهيئية، من حركات البدن الغذائية والبخارية و الحركات الغارجة، وتقبل القضد حل المؤذية، ومن الأطباء من لا يرعى في البيضة هذه الشرائط، بل يقول بيضة لكل وحج يشتمل على الرأس كله خارج القصف أو دلخلا كان سببه من أبخرة في المعدة أو أبخرة في الرأس أو مواد، أو فلغموني في نفس الدماغ، أو حكيا، في نقل عسن الأخسلاط رضريان أو حمرة ، ويكون مع تلهب ولذع بلا كثير ثقل، أو تقل عسن الأخسلاط الأخرى إن لم تكن حُمرة، وكان تقل وكان هناك علامات الأخلط الباردة مويسالج كلا يسبه إلا أن اسم البيضة في الحقيقة مستمل عند المهرة من الأطباء على ما هو بالشر انظ المذكور ذا.

## فصل في الشقيقة:

فقول هي وجع في أحد جانبي الرأس يهيج، ويحددا جالينوس بانها السائرة المتوسطة، وربما كان ميه الشناء المجال القضف وربما كان في الشناء المجال القضف وربما كان في الشناء المجال القضف وربما كان في الشناء المجال المس، وأكثر ما يكون في عضل الصدغ، وما كان خارجاً قد يلغ إلى أن لا يحتمل المس، وتكون المواد واصلة الى موضعه، إما من الأوردة والشريين الخارجة، وإما مسن أبخرة الدماع نفسه كفر ذلك من طريق الدروز، وقد يكون مسن أبخروز الدوار، وإنما تكون الشب قيقة تكون ذات تدوار، وإنما تكون الشب قيقة تكون ذات لدوار، وإنما تكون عالم الأخلط، ولا تكون شبقة لها قدر من مسوم مزاج مؤرد، والتي تكون من الأخلط فقد تكون من الخالط حسارة، ومسن أخسلاها بالتسفيق بالدوة، ومن رياح وأبخرة، وقد علمت العلامات، وتجد مع البارد سكونا بالتسفين وقضدة قريبا، وإنا الحار يوصف عليه الميرد الوجي. وأسما فإن البارد يحس معه بعر و ولشا عند اشتكداد الوجي.

العسلاج: علاجها الفصد على نحو ما علمت في البَيْضة وغير ها، وخصوصا عرق الجبهة والصدغ والإسهال والحقن.

وينفع فيها فصد الجبهة، وقصد عرق الأنف جداً، وإذا كان دوراً فيجسب أن يُلقى للبدن قبله، ويُبدّل العزاج بعد التقيقة، فإن كانت المادة حارة جعلت المخدرات علمي الصدخين من الأقيون وتشور أصل اللفاح والشبب والبسنج والكافور، وبسردت الموضع بما نتري مما ذكر في القانون، وقد ينتقمون بمداد الكتاب يطلي به الشق الذي فيه الشقيقة.

وأما المزمن الذي طالت منته فهو بارد على كل حال، ويحتاج إلى التعليل وإلى ما يسخن بقوة، وقد ذكرنا أطلية ونطو لات مشتركة وخاصة بالشقيقة فسي الأقراب الذين فيستعمل ذلك، وإذا استعملت الأطلية وكنت قد استفرغت البدن ونقيته، فقدم بعرخ عضل الصدغ في جهة الوجع بأصابعك وبعديل خشن عند وقت الدور، ثم لطل، وإذا احتجت إلى للتخدير واشند الوجع الضارب فقد ينفع أن يُطلّى على الشريان في الصدخ الذي يلي للموضع بالجيون مع الأنزروت والقــوابض، وأن يشــد الأنــك أو خشبة مهندمة عليه لتمدم من النبض القوى المحدث الموجع الضارب.

ومما ينتفعون به أن ييتنكوا فيدخلوا الحمام، ويكثروا من صب الماء الحسار، شم يُمتَعَفُّوا بدهن القستق، فإن ذلك يخدر الوجع إلى الكتفين من ساعته.

ويتحدث ابن سينا عن التهاب الدماغ الحاد "Encephalitis Phrenitis" ويسموه تصحيفاً قر انبطس أو السرسام الحار مشيراً إلى تسموة السرسام بانها فارسوة، والسر هو الراس، والسام هو الورع، ويسرقه بائه الورم الحار في حجاب السماع الراقيق أو الظيف دون جرمه، وربما ورم معه جرهر الدماغ مشساركة أو انتقالاً، وذلك شديد الرداءة يقتل في الرابع، فإن جاوزه نجا وأكثر، من بدسوت بالسرسام يسوت لأفة في للنفس، وقالما يتخلص المشايخ - كبار السن - من هذه العالم.

وُلرَجي أُصنافُ قر لليطُس (أي لحسنها لِنذَارَ الو مَالاً) أن يُذكر العليل ما كان يهذي به بعد ان تنفِق خُشَاء ولذا عرض لهم هموريغوس (يواسير) كان دليلا محمــوداً، وكثيراً ما ينطق قر اليطس بالبواسير إذا صالت .

ويقول: إن السرسام إذا كان منه (أي نتج عنه) لختلاط عقالٍ مركب من بكاه وصدك ساعة بعد أخرى فهو رديء، وكذلك إذا كان انتقالا من ذلت الرئاسة، لأسه يدل على شدة حرارة الخلط، وكذلك أو النقل إلى غير المحقيقي، وإذا كان عرض أن دام النقل في نواحي الرئم والرئة، ثم عرض تشنج وقي، وزخواي مات العليل في ساعته، وأطول مهلته يوم أو يومان إن كلنت القوة قوية، وإذا شخص المُبرّسَمة في ساعته، وأهدل احدر، وهو ضعيفة فإنه يموت في يومه، أو قوي فيعد يومين، وما من أحد به ورم في نولمه، الله يومين، وما من

#### ويقول:

وقد زعم بعض المُتَطَبِّينِ أنه ربما عرض مرض شبيه بقرانيطس من غير حُشى، وكرنه من غير حُشى، وكرنه من غير حُشى، وكرنه من غير حُشى، وكرنه من غير حُشى، والترثب لا يملك صلحبه أفرال او يكاد ينسلق الحيطان ويشستد شسجره وضحه المواقدة والترثيب الماء مُترق به وقذفه، قيل: وهو قائل من يومه في الأكثر، وربما لمنذ للي أربعة أيام، وأن ينجى منه أحد، بل يعرض لهم أن تُشتور وجوهم وألسنتهم وتكون أعينهم جامدة وحالتهم كحالة المهويش، ثم تلين ثم تلين حركاتهم

۱ ص ۲۷ – ۲۷

<sup>&</sup>quot; ۲ ای بلون الزاطر وهو مرکب آزوق مُعْطَرَ.

٣ إذا كان الجسد قوياً يتحمل .

٤ فلصاب بالرسام، والبرسام التهام في الفشاء الليط بالروي

ه ربمًا يقصد ابن سينا بقوله بعض التطبيين الرازي

ويسقط نبضهم ويموتون، وأكثر موتهم بالاختتاق، وتراه يعدو، ثم تراه إثر ذلك قـــد. ..قط مدات.

أقل: لا يعمد أن يكون السبب في ذلك مشاركة من الدماغ لعصو آخر كريم، مشل عضل النفس إذا عرض له تشنج عظيم، أو فعاد آخر بنحو نحو الخُذَاق، ويصل إلى الدماغ، فيشوشه ويضده ويخلط العقل ويعطش بتجفيف نواحي الحلق والصدر.

وعن مقدمات للجهور المسرسام يجملها ابن سينا في نسيان الشيء القريب، وحَسرَنَ ا بهلا علمة - بلا سبب - وأحلام رديئة وصداع كثير وثقل، وصفار الوجــه وســهر طويل ونوم مضطرب..

وإذا ورم الدماغ، تيست أولا أعينهم بيسا شديداً ثم أخنت تدمع وخصوصـــا مـــن إحدى المينين ورمصـــت وتحدر عروقها خُمرة شديدة.. ويغظون عن الآلام إن كانت بهم، بل لو مس شيء من أعضائهم المولمة بعنف لم يشعروا بها .

وأما نبضهم فيكون صليا بسبب كون الورم في عضو عصبي الصدائهة الصرق، وضعف القوة مصغوطا المعادة في نبضهم قوة ما، إلا أن يقاروا لقطر، لأن اللياس يصمح ويقد، ويكون أخر الانقباض وأول الانبساط أسرع، ولا تفلو مشاريته عسر موجية ما "لان الدماغ جوهر رطب، وقد يعرض لنبضهم أن يعرض محرارا، أو يعظم للحلجة، وأن يتولتر، وأن يختلف في أجزاء الوضع ويرتعش، وذلك مما ونذر يعظم للعلم إلا أن يكون جنما من الاختلاف والارتعاش والارتعاد توجيب مسلابة العرق، وقوة القوة، فلا ينذر به، وقد يعرض للنبض منهم أن يكون تشدخبا فينضر. بتشنيخ "

وكثيراً ما يدلكون أعينهم وريّما مالوا إلى سكون وهدوه في لكثر البسدن، إلا فسي اليدين، فإنه ربما يعبث بهما ويلقط للقان والزئير "، وقد يكون ذلك في الإكشر مسج تفديض، وقد يكون مع تحديق وضمير، وربما كعداراً عن الكلام الفصيح لا يزيدون على تحريك اللمان وربما حدث بهم تقطير بول بمعرفة منهم أو بغير معرفة، وهو في المُمْيَات من الدلالات القوية على السرصام.

. وعلامات المرسلم الحقيقي تتقدم ثم يعرض ألمرض، وأما غير الحقيقي فتقدمه. أمر إض أعضاء أخرى، ثم تظهر علاماته .

وأما الكاتن من جهة الحجاب الحاجز وعضلات الصدر، فتتقدم علامات السرسام، وذات الجنب من وجهة نلص في الجنب عند التنفس، وضيق نفس ونبض منشــــاري

طب

٢ أي يميح فيها كذى جند جفاف الدم

A14Y4A

غ مو منا يعدف الديش وكانه يصف تطبيطاً لقلب والديش بواسطة الآلات المدينة ، والطساء الدرب وصنوا وسع حركة النبض. بمذه الصفات التي كانت عني الأسلمل لاحتراع أكد تطبيط الغلب والنبض ورسمه .

ه أي ان مناك لفطا في القلب واضطرابا في الضغط والبيض .

٦ ص٧٩

٧ وبر القماش وما شابه .

وسعال بليس، أو لا ثم يربطب في الأكثر وينفث، ويكون مع حمسى لازمسة أكشر حرارتها في تولحي الصدر، وفي المقيقي في نولحي الرأس ويكسر فيسه تصدد الشراسيف إلى فوق، ويختص به حدى وجع فوق الهجمجة غير شامل، ولا تكون العلامات المذكورة فياسا الشق قوية كثيرة، ونقسه بكون مختلفاً يضبعف مرة فيتسوائر ويعظم أخرى، ويكون ميله إلى الصغر والشعف أكثر ويكون مرة كالزفرة.

وأما في قرانيطس للحق<sup>1</sup> فيكون اللقس أعظم بل عظيما ويشترك السرممامان في قوة الاختلاط، ولكن يفارق السرمام التابع للسرمام الحق، بأنها تتبع فــي قوتهـــا قـــوة الحمى وتخف مع خفة الحمي.

و أما الكاتن لخلط في فع المعدة فإنه يحس معه بلذع في فع المعدة وغثيان وعطــش ومرارة فع.

والكائن بسبب أورام أعضاء أخرى فيعلم ما يظهر من أحوالها فإنها مسا لسم تكن ظاهرة جلية لم تؤد إلى اختلاط العقل والسرسام البين ليعلم ذلك.

# علامات أصناف الحقيقي في السرسام:

فتول: أما الكائن عن الدم فأول علاماته أن عامة عوارضه المستكورة المشسركة تعرض مع الضبطة، وتعرض له قطرات رعاف،، ويعظم فضسه، وتسلم عينسه وترمص، ولا يكون السيور الذي يعتريه بذلك وتكون خشونة اللمان فيه الى حمرة ماثلة إلى السواد، ثم يَسَوَّد، ويكون اللمان فيه ثقيلاً، وربعا كما عن الكلام لتقسل للمان، وتكون خيالاته التي تتشنج له حمرا، وتكون عرق وجهه حمسرا، وعينسه ممثلة ويعرض له تواشر العود وقيام من غير حاجة اليهماً.

وأما الكائن عن صغراه صحيحة فإنه يسهر كثيراً وتجف معه العينان شديداً جـدا، ويغفن اللسان شديداً جـدا، ويغفن اللسان شديداً، ويصغر أو لا ثم يسود، وتشك العمي، ويكثر الولـوع بمسـع العينين، ويتغيزون أشياه صغراه وتندف في اخلاقهم متبييّة أوسور ران وحرص على القصلم وكانه في هيئة من يريد أن يقاتل، وتنق أنوفهم خصوصاً فـي أطرافها ويعرض لجياهه ادجاف شديد إلى فوق.

١ الماليتي

٢ أي يكون كلامه غير واشح ويصعب عليه الكلام ويتقطع .

٣ ص ٨١

٤ أي تصو اعلاقهم كأعلال السباع وهي البلَّة والشراسة وسرعة الفضب .

ه سُوْرُانَ : السوار وهو الوثب والعربلة ، والسوَّار هو الذي كاور الحسر في رأسه بسرعة .

٢ أي صفرة تخلطها حرق

وذلك أرجى لهم - رأيت العين تغور ، والتغميض يدوم والريق يسيل والنبض يبطئ ويلين.

## في علاج السرسام:

أما المشترك الأصنافه الحقيقية، فالفصد من القيفال واخراج دم صالح، بل كثير جدا وتبادر إلى ذلك كما تبدأ الأخلاط إن لم يمنع من ذلك مانع قوي، ويجب أن يكــون فصده من احتياط في تعرف حالة من الفشيّ، هل وقع فيه أو قرب مله، ويحسب الدم عند القرب من الغشي ويحتال في معرفة ذلك، فإنه لا يظهر فيهم حال الإفاقة من حال الغشى ظهورا كثيرا، ولكن النبض قد يدل عليه، فإنه إذا ارتعش أو انخفض واختلف بلا نظام حتى تجد واحدة عظيمة، وأخرى صغيرة دل على قرب الغشي. وأسكينه بيئا معتدل الهواء ساذجاً لا تزاويق ولا تصاوير `` فيه، فإن خيالاته تولع بها بتَأملها وذلك مما يؤذي دماغه وحُجُب دماغه، ويجب أن يكون في مسكنه وبالقرب من المشمومات الباردة، مثل النيلوفر والبنفسج والورد والكافور والتي عديناها لكم في القانون، وأصحيه أصدقاءه الظرفاء المحبوبين إليه المشفقين عليه، ومن يستحي منه، فيكف بسببه عن تخليطه واضطرابه الضارين، واجتهد في تتويمه ولو بتقريب شيء من الأفيون من جبينه وأنفه، إن كانت القوة قوية، وإلا فَاياك وذلك فإنه مهلك، بل استعمل مثل شراب الخشخاش وضمد رأسه بالخس، وأسقه بزر الخشخاش في ماء الشعير، على أن الأصوب أن يدافع بالفصد إن احتمله الوقت ولم يكن في تأخيره خطر، تفعل ذلك في الابتداء يومين أو ثلاثة، ثم إذا اقتصد لم يبالغ إن أمكن حتى يبقى في البدن دم تقوى به الطبيعة على مصارعة البُحْرَانات.

## قصل في القلضوني العارض لنفس جوهر الدماغ:

لكثر ما يعرض هذا يعرض من دم عكن يورثم الدماغ، وربما فرق الشؤون وخلكل الشبكة، ويكد الرأس معه أن ينصدع وينفق، ويشتد معه الوحم وتحصر العينان الشبكة، ويكد الرأس معه أن ينصدع وينفق، ويشتد معه أيء وغثوسان بمنساركة المحدد، ويميل إلى الاستلقاء جدا على خلاف المحدد، ويميل إلى الاستلقاء وعلى خلاف المحدد، ويميل إلى الاستلقاء بشرف المحدد، ويميل إلى الاستلقاء بشرف المحدد على الأحمل بشرفة المادد وأخير المرحد الأممل بشرفة المحدد، ويميل المحدد المسادن المحدد من الاستلقاء بشرفة المحدد المحدد المسادن المسادن المحدد المسادن المحدد المسادن المحدد المسادن المحدد المسادن ال

Cophalitin ) وهو الإلتهاب المماشي ، والكلمة أصلها يوتاني .

٣ حي مطودة يوميا

٣ أي أقرب ما يكود إلى البساطة

ة أي أرسل معه

واعلم أن الطة ليمت بصعبة، وإلا لما احتملها عضو بهذا القوام وبهــــذا الشــــرف، وعلاجه علاج السرسام وأقوى، وينفع منه فصد العرق الذي تحت اللمـــــان منفعـــــة شديدة، وذلك بعد فصد العرق المشترك والعروق الأخرى .

## فصل في الماء داخل القحف:

إنه قد تجتمع رطوبة مائية داخل القحف وخارجه، فإن كان خارج القحف دل فيه ما سنكره عن قريب، وإن كان داخل القحف – وموضعه فوق الفشساء المسلب – أحص بقل داخل وعُشرٌ معه تغييض العين، فلا يمكن، وترطبت العين جدا، ودمعت دائماً وشخصت ولا حياة في مثلةً.

#### فصل في الأورام الخارجة من القحف والماء خارج القحف من الرأس وعطاس الصبيان:

قد يعرض في الحجب الذي من خارج الرأس أورام حارة وباردة وقد يعرض خصوصا الصبيان - علا في لجناع الماء في الراس، وقد يعرض الكبار ليضا
هذه العالم أو هذه الطاقه في رطوبة تحتبى بين القحف وبين الجاه، أو بين المحباب
الخارجين مائية ، فيعرض الخفاض في خلك الدوضع من الرأس ويكاه وسهير، اسا
الضيان فيعرض لهم ذلك في اكثر الأمر إذا لخطات القابلة فضرت الرأس ففرقته،
فورة العروق رسال إلى ما تحت الجاهد مم ماتي، ود يكون اخلط الحسري
غير الرطوبات المائية، فإني كان لون الجاه بجاله، وكان متعالباً منعفراً منتفا فيصري
المائية في كان لون الجاه بجاله، وكان متعالباً منعفراً منتفعاً فيصري
المائية في الرأس، وإني كان المائية والمس مخلقاً وقر قوة وامتناع على الدفع،
في رؤوسهم ماء، ولكر ما يكون هذا المسين فيجب أن يتمرف هل هو كثير، وهل
في رؤوسهم ماء، ولكر ما يكون هذا المسين فيجب أن يتمرف هل هو كثير، وهل
في من خارج إلى داخل إذا قبر، فإن كان كانك فلا يعالج، وأن حال على المرض، وأما إن كان
ومستمعكا بين الجاه وبين القحف فاستعمل إما شقاً واحداً في العرض، وأما إن كان
وتربط وتجا عليه الغراب والزيت إلى ثلاثة أيام، ثم تحل الربط وتعالج بالمراهم
والظال إن الحجب إليها أو بالخيط والدران!".

# فصل في الشجة وقطع جلد الرأس وما يجري مجراه

التقرق الواقع في الرأس، لما في الجلد واللحم، ولما في العظم موضحة، أو مهشمة أو مثقلة أو سمحالنا، ومن السمحاق الفطرة، وهو أن يبرز الحجاب إلى خارج ويرم، ويسمن ويصدر كفطرة، ومنها الأمة والجائفة، وفيها خطر، ويحدث في الجراحات

۱ ص۵۸

۲ ص۸۹

<sup>9-,-8</sup> 

الواصلة إلى غشاء الدماغ استرخاء في جانب الجراحة، وتشنج في مقابله، وإذا لم يصل القطع إلى البطون بل إلى حد الحجاب الرقيق كان أسلم، وإذا وصل القطع إلى الدماغ ظهر حصى وقيء مراوي، وليس مما يقلح إلا القليل.

و أقريه إلى السلامة ما يقع من القطع في البطنين المقدمين، إذا تـــُدرك بســرعة فَيْضَنَّمَ واللذان في البطنين المؤخرين أصعب، والذي في الأوسط أصعب من الـــذي في المؤخر، وأبعد أن يرجع إلى الحالة الطبيعية، إلا أن يكون قليلا يمسيرا، وتقــم المبادرة إلى ضمه وإصلاحه مريعا، وأما العلاج فالمبادرة إلى منع الــورم بمــا يحتمل.

17,01

# المقالة الرابعة في أمراض الرأس وأكثر مضارها في أفعال الحس والسياسة

فصل في السيات والنوم:

يقال سبات النوم المفرط الثقيل، لا لكل مفرط ثقيل، ولكن لما كان ثقله فسي المسدة والكفيفة معا أ، حتى تكون مدته أطول، وهيئته أقوى، فيصعب الانتباه عنه، وإن لبّه، فالنرم منه طبيعي في مقداره وكيفيئه، ومنه تقبل، وهد معدقرق، والنوم على الجملة، رجوع المقال الرح النصافي عن الرح المس والحركة الى مبدأ تتعطل معه الاتها عن الرجوع بالقط في مثل الابت القصل وقد يكون (السبات) من كثرة الديدان وحب القرع، وقد يكون من الضغاط السدماغ نسمة تعت علم القط أو المداب الدماغ ضربة.

والسبات الكانن عن الدم فيطم من انتقاخ الأوداج، وحمرة السينين والوجنتين وحمرة المسابن والوجنتين وحمرة المسابن، وحس الحرارة في الرأس وما أشبه نتائه مما علمت، وإن كان الدم أو الملخم من ذلك مجتمعا اجتماع الأورام، وليت علامات قو انتيطس أو المسجات المسيون، وإن كان السبب فيه أخرة وتجتمع وترتقع من البدن في حُمَيّات و حاصت عند وجع الرئة والورم فيها المسمى ذلك الرئة والأخيرة من المحدة - علمت كسلا بملاماته، فإنه أن كان من المحدة تشمّنة منذر وفوار ودوي وطنين وخيالات، وكان يضف مع الجوع ويزيد مع الامتلاء، وإن كان من فلحية الرئة والمصدر تقدمه الوجع التقال، أو الوجع في نواحي الصدر وضيق النفس والسعال، وأعراض ذات الجنب، المنازرة، وكان كان من الكبد، وإن كان مسن الرخم وامتلاؤها، والذي يكون من ضرية على الهامسة أو علسي المدع في الكبد، وإن كان مسن المرحة في الكبد، وإن كان مسن المرحة في الكبد، وإن كان مسن المرحة في الكبد، وإن كان مسن المدحة فيوض بدليله.

والغرقَ بين السُبُّات وبين السكتة، أن المَسْبُوت يمكن أن يفهم ويُنَبَّه، وتكون حركاته أسلس من إحساسه، والمسكوت مُسَطل الحس والحركة .

ونبض المنشيءَ عليه أضعف وأصلب، والغشي يقع يسيراً مع تغيسر اللسون إلسي الصغرة وإلى مشاكلة لون الموتى وتبرد الأطراف.

وأما المدبات فلا يتغير فيه لون الوجه، إلا إلى ما هو أحمن ولا ينحف رقعة الوجه والاقف ولا يتغير عن سحنة للنوم إلا بأدنى تهيج وانتفاخ.

والفرق بين الممبوت وبين المختفة الرحم، أن الممبوت يمكن أن يفهم ويتكلم بالتكلف، والمختفة الرحم كفهم بعس ولا تتكلم البتة، وتكون الحركمة - خاصمة

<sup>،</sup> ومن ما كان العسبية "السبات الشتري" الحيرانات والخشرات التي تقضي فصل الشتاء نائمة واستيقظ مع الربيع . ٢ مـ ٩٢ .

٣ أي للصابة بالمستوية واحتناق الرحم هو المستويا.

حركة العنق والرأس والرجل – أسهل على المعبوت، والحس وفتح الأجفان أسسهل على المختنق رحمها، ويكون الختفاق الرحم صبيا يقع دفعة أ، ويقضى سلطانه، وينقضي أو يقتل، والسبات قد يعتد ويكون الدخول في الاستغراق فيه متسرجا، وينتدئ بنوم ثقيل إلا أن يكون سببه بردا يصيب دفعة الأو دواء يشرب، فيعلم ذلك قطعاً،

# علاج السبات والنوم الثقيل الكائن في الحميات:

لما السبات الذي هو عرض مرض في بعض الأعضاء فطريق علاجه فصد ذلك المضو بالتعبير لتبتقي ويزرل ما به، ويقويه الدماغ حتى لا بقبل المادة، وذلك بمثل المضوب التبتقي ويزرل ما به، ويقويه الدماغ حتى لا بقبل المادة، وذلك بمثل ددن الورد والخل الكثير لثلا ينوم الدمن إذا اغفر وحده وبعصارات القولكه المقوية، ووبعد ذلك المطلولات المبردات المحالة أن كان احتبس في الدماغ شيء، وقد عرفت جميع ذلك في القانون الذي يكون في الحميات، وقسي لبتداه الأدوار، فيجب أن يبلد والأمام الخل وبخساره، وتعربي الرام المخدر المناز والمام المحمرة والرمان، والقوابض التي وتعربي المخدر ومشي تريافه.

وأما الكائن لغلبة للدم فيجب أن يبادر إلى الفصد من القيفال وحجامة الساق، أو فصد الصناف، ويستمعل الحقنة المعتدلة.

ومن معالجاته أنه يسمع صاحبه ويرى ما يضعه، فإن الغم في أمثال هذه الأمسراض التي يضعف فيها الفكر ويجمد، فهو يحرك النفس ويرده إلى الصلاح .

١ أي تحصل دفعة واحدة وليس بالشريج

٢ أي صدية برد شديد كالمتنقل من مكان حار شديد الحرارة مكث فيه شرة حتى سخن حسده إلى مكان شديد الدودة .

۲ ص ۹۷

٤ ص ۹۸

# المقالة الخامسة في أمراض دماغية آفلتها في أفعال الحركة الإرادية قوية

#### قصل في الدوار:

الذُورُ : هو أن يتخيل لصاحبه أن الأشياء تدور عليه، وأن دماغه وبنده يدور، فلا 
مبلك أن يشب لي يعتقدا وغيرا ما يكره الأصوات ويعرض له من تلقاء نفسه مثال 
ما يعرض لمن دار على نفسه كثيرا بالسرعة، فلم يملك أن يثبت قائما أن قاعدا، وأن 
يفتح بصره، وذلك أما يعرض للروح الذي في يطون دماغه، وفي أور نته وضرايينه 
من تلقاء نفسه، ما يعرض له عندما يدور دورانا متصلا، والفسرق بسين الصسرع 
والدوار، إن الدوار قد يثبت مدة، والصدرع يكون بفتة ويسقط صاحبه ساكنا ويفيق، 
وأما المشرّر، فهو أن يكون الإنسان إذا قام أظلمت عيده وتبها المسقوط، والشديد منه. 
وشبه الصرع والا أنه لا يكون مع تشنح كما يكون الصرع إلى الصرع المساورة والمساورة المناحة على المدن وما المساورة والأساد والمساورة المساورة المساور

و هذا الدوار قد يقع بالإنسان بسبب فنه دار على نفسه فدارت الأبخرة والأرواح فيه، كما يدور الففجان المشتمل على ماء مدة، ويسكن فييقى ما فيه دائرًا مدة.

وكلما كأن البدن أضعف كان هذا الانفعال فيه أشد كما في المرضى، فإنه قد يبلغ المريض في ذلك مبلغاً بعيدا حتى أنه ليدار به بلدني حركة منه، الأمم يعتاجون في الحركة الى تكلف شديد يتمكنون به من الحركة لضعفهم، فيعسرض لسروحهم أذى وانفعال وتزجزع.

وقد يكون الدوار إبما من أسباب بدنية حاضرة في جوهر الدماغ، حاصلة فيــه مــن أبخرة حائلة في العروق الذي فيه وفي العصب، وإما من أخلاط معتقلة فيه من كال جنس فيتبخر بادني حركة أو حرارة، فإذا تحركت تلك الأبخرة حركــت بحركتهــا الروح النسائي الذي إنما ينصح ويتقوم في تلك العروق، ثم يســتقر فــي جــوهر الدماغ، ثم يتغرق في العصب إلى البدن.

وقد يكون من محرك للروح من خارج ، مثل ضدارب للرأس أو كاسر القحف حتى يضغط الدماغ، والروح الساكن فيتيمه حركات مختلفة دائرة متموجة ، كما يحدث في الماء من وقوع تقل عليه ، أو وقوع ضرب عنيف على منته فيمنتدر موجه ، ووقوع مثل ذلك في اليهواء والجرم اليهوائي أولى لكنه لا يحص.

والدوار في المشابخ بنذر بسكة، وقد يحل الدوار (إلى) صداع عارض، وقد يعلل الصداع (إلى) دوار عارض،

ومن مقدماته أوجاع الرأس والدويُّ والطنين والنقل في الرأس، ويجد ظلمـــة ثابتـــة ويجد في الحواس تقصيرا حتى في الذوق والشم، ويحس في الشـــرابين المتقدمـــة ضربانا شديدا ريمسب ثقلاً في الشم وقد يكون بعبب مشاركة أعضاء أخرى مـــن

۱ س۱۲۲

۲ ص۱۲۵

#### المعالجات:

أما الكائن بسبب دوران الإنسان على نفسه ونظره إلى الدورات أو نظره من مكان عال، فيعالج بالسكون والقرار والنوم إن لم يسكن سريماً، ويتناول القوفيض الحسارة ويكسر لقما فيها ويتناولها.

وأما الكائن عن دم وأخلاط معتقدة في البدن، فيعالج بالفصد من القيفال، ثــم مــن المرق الساكن الدُوَّر المادي. المرق الساكن الدُّوَر المادي. وربما كوي كي وخاصة فيما كان مبيه صعود أيخرة من البدن فـــي أي الطريـــق ممعت وتقع الحجامة على اللغرة وعلى الرأس أيضاً.

ويجب أن يجتنب صاحب للدُّوار الفظر إلى كل شيء دائر بالعجلة ويجتنب الإشراف من المغارات ومن القال والآكام والمعلوح العالية.

## قصل في الصرع:

الصبرع علة تمنع الأعضاء النفسية عن أفعال المص والمركة والانتصاب منعا غير تام، وذلك لمدة تقع، وأكثره لتشنج كلي يعرض من أفة تصيب البطن المقــدم مـــن الدماغ فتحدث سدة غير كاملة، فيمنع نفوذ قوة الحس والحركة فيه وفي الأعضساء نفوذا تاما من غير انقطاع بالكلية، ويمنع عن التمكن من القيام ولا يمكن الإنسان أن يبقى معه منتصب القامة، لأن كل تشفح كما نبينه، فإما عن امتلاء وإما عن يسبس، وإما عن تبخن بمعبب مؤذٍ، وكذلك الصرع، لكنه لا يكون عن لليبوسة، لأن الصرع يكون دفعة، والتشنج اليابس لا يكون دفعة، ولأن الدماغ لا يبلغ الأمر من يبمسه أن يتشنج له أو يعطب البدن قبله، فيبقى أن سببه إما بقبض الدماغ لدفع شيء مؤذ هــو إما بخار، وإما كيفية الذعة أو رطوبة رديئة الجوهر، وإما خلط بحدث سدة غيس كاملة في بطن الدماغ، أو أصول منابت العصب، وقد يكون ذلك من الخلط لحركة موجية نقع في الخلط، أو لمغليان من حرارة مفرطة فيما يقع من العدة، لا نتفذ قـــوة الحس والتحركة نفوذه الطبيعي، وبما لا نتم ينفذ منه شيء بمقدار مسا، فسلا يعمدم الأعضاء قوة الحس وقوة الحركة بالتمام، وإما لربح غليظة تحبس في منافذ الروح على ما يراه الفيلسوف الأكبر "أرسطاطاليس" ويراه أحد أسباب الصرع، وإذا كان الله ما يراه الفيلسوف هناك خلط ساد فإن الدماغ مع ذلك أيضا ينقبض لدفع المؤذى، مثــل مــا يعــرض للمعدة من الفواق والتهوع، ومثل ما يعرض من الاخستلاج إذا كسان الانقبساض والانعصار أصلاً في دفع الأعضاء ما تنفعه، وإذا تقبض الدماغ اختلفت حركاته، وتبعه تقبض العصب في الوجه وغيره، واختلاف حركاته.

وأما الإفاقة فإما أن نقع لاندفاع الخلط أو لتحلل الريح، أو لاندفاع المسؤدي، وأما التشنج النازل إلى الأعضاء الذي يصحب الصرع فسبه أن المسادة النسي تنشسي الدماغ، أو الأذى الذي يلحقه يلحق المصب أيضا، فتكون حالها حاله، وذلك لعالم ثلاث: اتباعها لجوهر الدماغ، وتأذيها بما يتأذى به، وامتلاؤها من الخلـط المنـدفع إليها في بدايتها ليزداد عرضها ويقص طولها، وإبدا كان الصرع بجري مهـرى التنتج ايس مجرى الاسترخاء، فيغط انقباضنا من الـدماغ ويقلصـها، ولا يفعـل استرخاء واتبعلطا لأن الدماغ يداول في ذلك دفع شيء عن نفسه.

والدفع إنما يتأتى بالانقباض والانعصار، وكل تفنج مادي فإنه ينتفع بالحمى والصرع تشنج مادي، فهو ينتفع بالحمى والأورام إذا ظهرت به، فريما حاته ونقصت مادته، وكثيراً ما ينتقل المالنخوليا إلى الصرع، وكثيراً ما ينتقل الصــرع إلى المالنخوليا، وقد ظن بعض الناس أنه قد يكون من الصرع ما ليس عن مسادة، قإن عنى بهذا أن السبب فيه بخارا، وكيفية تضر بالدماغ، فيقعل فيه التقلص المذكور فلقوله معنى، وإن عنى أن سبب ذلك هو نفس المزاج الساذج إذا كان في الدماغ فيفعل الصرع، فذلك ما لا وجه له، لأن تلك الكيفية إذا كانت قد تكيُّف بهـــا الدماغ، وَجَبَ أَن يَكُونَ الصرع ملازماً إياها، ولا يكون مما يزول في الحال، بــل سبب الصرع هو مما يكون نفعة ويزول في الحال، أو يغلب فيقتل، ومثل ذلك لا يكون كيفية حاصلة في نفس الدماغ ، بل مادة وكيفية تؤدي إليه وتتقطع، وذلك من عضو آخر لا محالة، والذي يعرض في الصرع لاضطراب حركة النفس الخنداق. ونلك الاضطراب لاضطراب التثمنج، ويعرض في السكنة للاختساق ولاسستكراه التنفس، فكأن الصرع تشنج يخص أولا الدماغ، والتشنج صرع يخص أولا عضــوا ما، وكان حركة العطاس حركة صرع خفيف، وكأن الصرع عطاس كبير قوى، إلا أن أكثر دفع العطاس إلى جهة المقدم لقوة القوة، وضعف المادة، ودفع الصرع إلى أي وجه كأن أمكن وأسهل، ويجب أن يحصل مما قيل: إن الصرع إذا كـــان فـــــي الدماغ نفسه، فالسبب فيه مادة لا محالة نفعل ريحا محبَّسة في مجاري الحسس والحركة، أو تملأ البطنين المقدمين بعض الملء، وهذه الملاة إمَّا دم غالب وكثيـــر، وإما بلغم وإما سوداء وإما صفراء، وهو قليل جداً، وبعده في القلة الدم الساذج .

وقد قال 'تِخَرَاطاً: أن أكثر الغذم التي تصرع إذا شرَّح عن ألمعفتها وجد فيها رطوية رديئة منتقة، وكل سبب المصرع دماغي، فانه يستد الى ضحف المهضم فيه فلا يخلو، إما أن يكون في جوهر الدماغ ومختوته، وهو أرداً، وإما أن يكون في أغشيته، وهو أخف، والصرع المنحولوي القوي أرداً، وإن كان البلغمي أكثر، فإن المسوداوي اسد لمغافذ الروح، والمنحوص عند بعضهم باسم أم الصديان '، قائل جداً، وإذا أتصلت نوائب الصرع قال.

والغُوَاق نوع من التشنيع، وإذا عرض للدماغ من مثل هذا السبب تشنيع والقباهن، فَلِه حَبِنَدْ بَبِعَه القبَاض جميع الصحب وتشنجه، وحكى "جالينوس" عن نفسه أنه كان يصبيه القولق عند تدلوله الفلائلي، ثم الشرب الشرب بعده الذاتى فم المعدة بالله ــدة وقد شاهدنا قريبا من ذلك لغيره، وقد حكى "جالينوس" وغيره، وشاهدنا نحن أيضا يعده إن كثيراً ما كان يحس المصروع بشيء يرتقع من ايهام رجله لسريح باردة وباخذ نحو دماغه فإذا وصل إلى قليه وماغه صرّح، قال "جالينوس": وكان إذا ريط

١ نوع ص اتواع العمر ع يصيب الأطفال

سالة برياط قوي قبل النوية امتع ذلك، أو خف، وقد شاهدنا نحن من هذا البـهـ المرا عجيبة، وقد خُوي بعضهم على السبع لغز، كان البخلر من جرا البخل من جهته فبرأ (يذكر محقق القانون في الطب سعيد اللحاء أن بـين لهـمام القـدم من جهته فبرأ (يذكر محقق القانون في الطب سعيد اللحاء: أن بـين لهـمام القـدم والإصبع الذي يلب عصب ينيل المصاع، ولا ريب أن إصـابته بالفـة يمكـن أن الشوكي، ودلك هذا العصب ينيل المصداع، ولا ريب أن إصـابته بالفـة يمكـن أن يسبب النيان أو حب الشخاع الشوكي والدماغ). ومن هـذا النب الصرع الذي يعرض سبب النيان أن حب القرع (الدودة الموجزة)، ومن هـذا المعرب من المصرع من كب بالنشي يكلد الإطباء يخرجونه من باب المصرع ، وهر فيهـا أن من المعرب من من من المعرب المائلة عنها المعرب المائلة عنها أن المعرب المائلة المنافقة المنا

كذلك يتقق المرأة صرع في العمل، فإذا وضعت واستغرغت المادة الرديئة الطمثية وزراك نلك، وقد حكي لذا صرع في العمل، فإذا وضعت واستغرغت المادة الرديئة الطمثية وزراك نلك، وقد حكي لذا صرع بيندئ من الصود الققري، وصرح بيندئ من الكثف المروق، فلا تقبل الغذاء المحمود ويضد فيها الخطاء أو بيقى فيها الغذاء المحمود المدحود الكوموم، وكثيراً ما يترفح إلي المحدة قامداً، فيضد الفداء الجديد المحدود الكوموم، وكثيراً ما يعرض بسبب ذلك القيء الطعام غير المهضوم، وعلى كل حال كان الصرع المرحلة في المرحلة المرحلة في الأقاء المرحلة بينون الأخر معه، لأن أول أقة يُكذُ بها تقع في حص المحمود والمحمود والمحمود والمحمود المحدود المحدود المحدود المحدود المحدود المحدود على المحدود الم

والصرع يصيب الصبيان كثيرا بسبب رطوباتهم، فربما ظهر بهم أول ما يولسدون وقد يكون بعد النترعرع، فلمن أصيب فمي تدبيرهم زال وإلا بقي، ويجب أن يجتهد أن يزال عنهم ذلك قبل الإنبات (فبلت الشعر على عانتهم أي البلوغ)، وأبعد الصسبيان من ذلك من يعرض له من ناحية رأسه قروح وأورام ويكون سائل المذخرين.

واللدماغ رطوية في أصل الخلقة من حقها أن تتبثق، فربما تتبثق في الرحم، وربعا انبثقت بعد الولادة، فإن لم تتبثق لم يكن بدُّ من صرع وأكثر الصرع الذي يصب

<sup>1710-1</sup> 

۲ ص۲۲۲

الصبيان فاته قد يخف علاجه ويزول بالبلوغ إذا لم يعنه سوه التعبير وترك العلاج، والصبرع قد يصبيب الشبان، فأن كل يعد خمس وعشرين سنة لطلة فسي السدماغ وخاصة في جوهره كان الارماء ولا يفارق ويكون غاية فعل العلاج فيهم تخفيف من علايته وإبطاً بنواتهه .

وقد قال "قِرَ اطلاً: إن الصرع بيقى بهم إلى أن يموتوا، وأما المشابخ فقلما يصبيبهم الصرع السندي، وقد يعين الأسباب المحركة الصرع اسباب من خارج، مثل التغذي في المطهم والمشرب والتفه، ومثل التعرض الكثير اللشمس، مما يجنب من المسواد الله الدين، ذاته لما بعد من الاتفاد المواد في حصر العند، فحد كما الدية في عاد

إلى الرأس، وذلك لما يمنع من انتشار المواد في جهتى البدن فيحركها إلى فوق. والجماع الكثير من أسبابه، ومن أسبابه التقعم والسكون وقلة الرياضة، ومن أسبابه الرباضيَّة على امتلاء كما نتحرك لها الأخلاط الى تحال غير تام، وتملأ التجاويف، ومن أسبابه ما يضعف القلب من خوف، أو وقع هدة ( وصيحة بغتة، ومن أسبابه الصوم لصاحب المعدة الضعيفة وشرب الشراب الصرف أيضا لما يؤذي المعددة، وهذه أسباب بعيدة توجب الأسياب القريبة، ونحن تجعل لهذه الأسباب بابا مفردا، وقيل: إن المصروع إذا لبس سلاخ عنز كما سلخ وشرع في الماء صرع، وكـــنلك إذا دخن بقرن الماعز والمر والحاشي، وكثيراً ما ينحل الصرع بحميات يقلمسيها صاحبه ، وخصوصا ما طال، والرِّبع خاصة لشدة طوله والتكوينه المادة السوداوية حتى ينحل والنافض القوى، فإن النفض يزعج ما تلحج بالسدماغ من الفضول، والعرق الذي يتبع النافض ينفضه، وكما أن السكتة تتحلُّ إلى فالج، فكذلك كثيرٌ من الصرع ينحل إلى فالج، وقد زعم بعضهم أن البلغمي يصحبه ارتعاش واضطراب، لأن البِّلغم لا ببلغ من كثافته أن يسد المجاري سدا تاما وأما السوداوي فقد يسد سدا تاماً، فيعرض منه قلة الاضطراب. وزعم بعضهم أن الذي يكثر معه الاضسطراب فبالحَرِي أن يكون سببه الخلط الأقل مقدارًا والأقل نفاذًا في المجاري، فيجعل الأمر بالعكس، ولا شيء من القواين بمقطوع به.

قال "روفس": إذاً ظهر البرمس بنواحي الرأس من المصروح دل على انحلال مسادة الصرع، وعلى البرء، وكثيراً ما ينحل الصرع إلى فالج ومالنخوليا".

١ هلة : شبحة قرية مقامته أو صوت قوي غير مترقم

۲ حی الربع

٣ ص١٣٣

# المتهيلون للصرع:

يعرض الصرح المرطوبين بسنهم (بأعمارهم)، كالصبيان والمرطـوبين بتـدبيرهم كاصحاب التخمة والذين يسكنون بلادا جنوبية الربح، لأنها تملأ الـرأس رطوبـــة، والصرع للنساء والصبيان وكل من هو قليل الدم ضوّق العروق أقل.

#### العلامات:

يقولون: إن العلامات المشتركة لأكثر أصناف المصروعين، صفرة ألسنتهم وخضرة العروق التي تحتها، وكثيرا ما يتقدمه تغير من البدن عن مزاجه، وثقل في السراس خصوصا إذا غضب، أو حدث به نفخ في البطن، ويتقدمه ضعف في حركة اللسان، وأحلام رديئة ونسيان، أو فزع وخوف وجبن وحديث المنفس وضيق الصدر، وغضب وحِدَّة، وليس كل صنف منه يقبل العلاج، والمؤذي منه هو الذي يتقدمه هز شديد واضطراب كثير قوي، ثم يتبع مكون شديد مديد وازدياد وضرر في التنفس، فيدل على كثرة مادة، وضعف قوة. فإذا أردت أن تعلم أن المعلة في الرأس أو فـــي الأعضاء الأخرى فتأمَّلُ هل يجد دائما نقلاً في الرأس، ودوارا وظلمة في العين ونقلا في اللمان والمواس واضطرابا في حركاته وصفرة في الوجه، فإذا وجسنت ذلك مع اختلاط في العقل، ونسيان دائم أو بلادة أو رعونة ولم يكن يقل وينقص على الخلاء، وربما يحدث من لين الطبيعة، بالمستفرغات، فـــاحكم أن العلـــة مـــن الدماغ وحده، ثم إن لم تجد في الأعضاء العصبية وفي الطحال والكبد و لا في شيء من الأطراف والمفاصل أفة، ولا أصَّ الطيل بشيء يصعد إلى رأسه ودماغه من موضع، صبح عندك أن الآفة في الدماغ. وعلامة الصرع السهل أن تكون الأعراض اسلم، وأن يكون صاحبه يثوب إليه الحقل بسرعة فيخجل كلما يفيق، وأن تسرع اليه إفاقته بالعطوسات والشمومات، وبما يحرك القيء مما يدخل في الحلق قاء به، أو لم يتقيأ، وعلامة الصعب منه عسر النفس وطول الاضطراب ثم طول الخمود بعده، وقلة إفاقته بالتشميم والتعطيس، ودون هذا ما يطول فيه الاضــطراب ولا يطــول الخمود، أو يطول فيه الخمود، ويقل الاضطراب، فعلامة ما كان سببه من ريسح غليظة تتولد فيه أن لا يجد معه وقريبا منه ثقل، بل يجد دوياً وتمــندا، ولا يكــون تشنجه شديدا، وعلامة ما كان منه مبيه البلغم، فأن يكون الريق حاراً زَبَديا غليظًـــا كثيرًا، ويكون في البول شيء كالزجاج الذائب ويكثر فيه الجبن والفــزع والكســـل والثقل والنسيان، وقد يتعرف من القيء أيضاً، ومن أون الزبد، وأيضاً من أون الدم، وقد يتعرف من السن واللبلد والاسباب الماضية من الأغذية والتدابير، وبما يدل عليه السكون والدعة ولون الوجه والعين وسائر ما علمته في القانون، فإن كان البلغم مع ذلك فجا باردا كان النميان والبلادة وثقل الرأس والبين والسبات أكشـر، ويكــون الصرع أشد إرخاءً وإضعافاً وهذا النوع رديء جداً.

۱ الوسواس

وأما ماكان مبيه من المعدة فعلامته اختلاج في فم المعدة، لا ميما عدد تأخر الغذاء ورعدة وارتباش، و إهنزاز عند الصرع، وصياح وخصوصا في لبنداء الأخذ ويكون أو زواله بلستمال القيء و لموال تنل على فساد المعدة وزيادة الصرع ويقصاب بحسب تلطخ المعدة ونقائها، وريما يقتل هذا بنواتر الأدوار، فمن ذلك أن يفعل المقاط الذي فيها بكثر ته وكثرة بخاراته، وهذا هو الخطط البلغي في الأكثر، وريسا القطاء غيره، فعائمتك أن بوسن الصرع في أوقات الامتلاء والتتحمة، ويفت عند القراء، وعد قوة المتملاع الطبيعة بالطعام ويكون على ترافف من التخم، فإن كان

وآساً ما كان من مادة مسيمة تطلع من بعض الأعضاء بواسطة العصب فلما أن يكون مبدؤه من خارج، وعلامة ذلك ظاهرة مثل أدمع عقرب أو رتيلاء أو زنيور إذا وقع شيء من هذا اللسم على العصب، وإما أن يكون من دالهل قيحس بارتفاع بدلر منه إلى الرأس يظلم المبصر، فيسقط، وذلك العضو إما الرّجل وإما الليد وإما الظهــر وإما العاقة، وإما شيء من الأعشاء كالمعذة أو المرحم، وأما علامة ما يكــون مسن الديدان فسيلان اللعاب وستوط الديدان رجب القرع.

# في الأسياب المحركة للصرع:

من الأصياب المحركة للصرع الانتقال إلى هواء مُعين طلعت عما أن مسن الأصباب الفريلة لله الانتقال إلى هواء مُعين طيله، وكل هر مفرط شعميل أو داري، وكل هر مؤرط شعميل أو داري، وكل برد والجماع الكثير، والصرع قد يثيره كثرة الامطار وريحا الشمال والجنوب والبلاد مماء أما الشمال والبلاد الشمالية، فلحقته المواد ومنعه التحلل، ولما الجنوب والبلاد المتحريكة الأخلاط، وملك المتحرب والبلاد الشمالية المتحرب الشمال وفي الخريف المساد الأخلاط، ويقل في السبلاد الشمالية، لكنه يكون قائلا لأنه لو لا سبب قري لم يحرض، والروائح الطبية وغير المالية وغير ما الطبية رباء حركته والحركة ومطالعة الحركات السريحة والدائرة والاطلحة الحركات السريحة والدائرة والاطلحة عمن الأضراف وطول اللبث في الحمار، والحمام قبل المهضم وصب الماء الحمار على

أيضًا مما يحرك للصرح لتتويرها الأخلاط وتحريكه لياها، والتخمة وسوء المهضم والسهر والآلام النفسانية القوية من الشم والمغضب والخوف والانفعالات الحصية للقويــة من سماع أصـــوات عظيمة مثل الرعــد وضـــرب للطبول وزئير الأسد،

<sup>152-1</sup> 

٣ الأماكن الرعمة

۳ ص۱۳۷

#### المعالجات:

أما صدرع الصديوان فيجب أن يعالج بأن يصلح غذاه المرضعة، ويجعل مائلاً إلى حرارة لطيفة مع جودة كيموس، وتجتنب المرضعة كل ما يوالد لبنا مائيا أو فاسدا أو غليظا وتمنع الجماع والعبار، ويجب أن يجنب هذا الصبي كل شيء فيه مفاضعة ذعراً أو إزعاج مثل الأصوات العظيمة، والبش كصوت الطبل والبسوق والرعد ذكراً الإسلام وصياح الصمائحين "، وأن يجنب السهر والغضب والخوف والبرد الشديد . والحر الشديد .

كما يجب أن يجنُّب سوء الهضم، وأن يكلُّف الرياضة قبل الطعام برفــق، ويحــرم عليه الحركة بعد الطعام، فإن احتمل استقر اغاً بالأدوية المستقر غة للبلغم رقيقاً فعسل ذلك، وينفعهم أن يقيئوا أحياناً بماء العمل وإن يسقوا الجانجبين السكري والعســـلي، ويشمموا السذاب وسائر الملطلفات فإن التشميع بالمشمومات التي نذكرها ربما كفي الخطاب فيهم، ثم يعم المصروعين كلهم، أن يستعملوا الأغذية المحمودة التسي لهسا ترطيب محمود غير مفرط، وليحترزوا من الامتلاء، وليحذروا سوء الهضم، وذلك بأن يكفوا ولا يبلغوا تمام الشبع، ومن أم تجر عادته بالوجبة قسم غذاءه السذي هـــو دون شبعه ثلاثة أقسام، فيتناول ثلثه غداء وثلثيه عشاء بعــد رياضـــة لطيفـــة، ولا بستكثر و ا من الخمر ، فإنها شديدة الملء للدماغ، ثم إن لم يكن بد من أن يستعملوا من الشراب شيئا فقليل عتيق مروق، وإلى العفوصة، وأضر الأشياء بهم الشرب عقيب الاستحمام، وأيضا البرد المغافس، بل يجب أن يوقوا الرأس ملاقاة كل حر مفرط أو برد مفرط، ولا يبطئوا في الحمام، وعلى المصروع أن يجتنب اللحوم الغليظـــة كلها والقوية الغذاء، والسمك كله، بل لحوم جميع ذوات الأربع الكبار، ويقتصر على الفراريج والدراريج والطياهيج والعصافير الأهلية والجبليــة والقنــابر والشــفانين والجداء والغز لان والأرانب، وقد قبل إن لحم الخنزير البرى شديد النفع لمه، وقد يُمدح لهم لحوم الماعز لما فيها من التجفيف وقلة الترطيب، كما تكره لهم الحلاوات والدممومات ونحوها، ويجتنب البقول كلها، وخصوصا الكرتش، فإن له خاصية في

١ الأصوات ذات الرئين كصوت اصطنام للعادن الصابة

<sup>؟</sup> الدلامان أميونت الملجل وهو حرس صاير كالذي يعلق في رقية الحمو أو الإبل وما مظلها

۲ ص۱۲۸

<sup>2</sup> مفاقعية ذعر ; الذعر تلقاجيء

ه في ايامنا هذه كصوت الرصاص واعتراق الطائرات لحامتر الصوت

<sup>174</sup> m 7

خاصية في تحريك الصرح، فإن كان ولا بد فليستمل الشاهترج والهندبا، وقد رحُض لهم في الخس، وأنا لا أحمده لهم كثير حمد، وكذلك رُخص لهم في الكزيرة المنعها البخار من الرأس وأنا أكر هها، وإستكثارها لهم إلا في الشموي والصفاراوي ، وأما المناق المسلوق في الماء ثم الصماح بالزيت والمرزي وما يجري مجراه فان تُمّا ماولة على التقات الثين الطبيعة جازا ، والسّدّاب من جملة البقرل نافع برائحت. شمّا، وإذا وقع الشبث والمدذب في طعامهم كان نافعاً، ويجب أن يجتنبوا اللواكمة الرطبة كلها وجمع الفواكه الخليظة، إلا بعض القوابض على الطعام بقدر خافي في يسير جدا ليند فع المحدة ويحدر الفذاء ويلين الطبيعة ويمنع للبخار.

ويجب أن يجتنب الأغنية المُنتِسَة المنقلة والمخترة والمبخرة، وأما الشـراب فـان الإمتلاء منه ضار جدا، وأما القليل فإنه ينشط النفس ويقرّي الررح وينكيها، ويغني عن الإستكثار من الماء، فالإستكثار منه أضر شيء، والقلولة الكبيرة ويالجملة النوم الكثير ضار، وخصوصا على امتلاء كثير، والإفراط من المسهر أيضا يضـعف الرح ويطاء، ومع ذلك فيملاً اللماغ أبخرة، وأول تنبير المسرح أجتناب الأسـباب المُحرّكة المسرح التي ذكرناها والسكون والهدو، أولى به.

فين أحتيج إلى رياضاً بعد الاستفراغ وتتقية البدن الذين نذكرهما فيجب أن يستعمل لا على الهلء رياضة لا تبلغ الإعياء، ثم يُراح بحدها، ويجتهد في أن يكون رأســـه منتصباً ولا يدليله ما أمكن ولا يحركله كثيراً فيجنب إليه المواد.

ويجب أن يحرك الأساقل في تحريكه الأعالي، ومما يجذب المادة إلى أسفل نكاك المدن مدرجاً من فوق إلى أسفل، يقدىء من الصحر وما يليه فيلكه بخرق خشفة حدثني يحمر، ثم ينزل بالتدريج إلى الساق، ويكون كل ثان أشد من الأول، ويكون الرأس في الحالات منتصبا، وبعد ذلك يكافه المشيء ويجب أن يريحه في موضعه الرياضة ليعود إليه نفسه ويهذا أضطرابه، وإنما يفارق موضعه بعد ذلك، فإذا جذب المواد كلها إلى أسفل جاز له حينتذ أن يناك الرأس ويمشطه ليسخنه ويغير مزاجه. موما ينفعه المحاجم على الرأس ولا يكاف إلى أسفل حاز به حينتذ أن يناك الرأس ويمشطه ليسخنه ويغير مزاجه. والإلحة أياما لا بأس أن يخطؤ المحام، وأن يضع المحاجم على الرأس والكي عابه تصديح المحاجم على مسا تصديد الشراسيف منهم، وتسخن رؤوسهم بما علمت، وقد يُقمّ في وقت اللوبة كرة تمع بين أسئلة وخصوصا من الشعر لينة ليقيق الهم مقتوحاً".

وإذا حان وقت النوبة وتمكنت من إقياته بريشة مدهونة بدهن السومين يدخلها فعسه وخصوصا ان كان المحدة في ذلك مدخل ليقذفوا رطوبة انتفعوا بها في الحال، وإن كان استعمال القيء الكثير ضماراً بالصرح الدماغي".

<sup>109,01</sup> 

<sup>18-5-7</sup> 

۳ ص141

#### فصل في السكتة:

السكنة تُعطُّل الأعضاءعن الجمن والحركة لاتمداد واقع في بطون السدماغ، وفي مجازي الروح الحصاص والمتحرك ، فإن تحطلت معه الإت الحركة والتنفض لو مجازي الروح الحصاص والمتحرك ، فإن تحطلت معه الإت الحركة والتنفض كان مذاك رزيد ، وكان ذا فترات كالاختفاق، أو كالغطيط فهو اصعب بدل على عجز القوة المحركة لأعضاء القص، وأصححه أن لا يظهير المتحرب والمتحرب والمتحدمة الأقدة في التنفس ونقذ في حاقبه مساهرة من المراحة المتحدمة المتحدمة على المتحدمة المتحدمة على المتحدمة المتحدمة المتحدمة المتحدمة المتحدمة المتحددة المتحدمة المتحددة المتحددة

ويقول ابن سينا بتاقب علمه: وقد يعرض أن يُسكّت الإنسان - تصديه مسكنة - فلا يقرق بينة وبين أنسيت ولا يظهر منه تقدس ولا شيء ، ثم لهه يحـيش ويسـلم ... والنبض يسقط تمام السقوط .. وذلك استحب أن يُؤخّر دفن المُشكّل من الموتى إلى إن تستيين حالقه ، و لا ألل من التنتين وسبعين ساعة .

وقد قال أبّر الط": من عرض له - وهو صحيح - وجع بغنة في رأسه ثم أسُسكت فإنه يهاك قبل السامع إلا أن يعرض به حُسُّى، فيرجى - أيّ الحسى يرجي معهما -أن تعدل الطعنلة.

ويضيف: والسكتة قد نتحل في أكثر الأمر إلى فالج° كما أنه إذا المسطت مادة الفالج في الجانبين أحدثت سكتة".

ويغرق ابن سيدا بين الممكنة والسُّبَلُ<sup> ل</sup> ويقول إن السكنة يتقدمها في أكثــر الأوقـــات صداع وانتفاخ الأوداج ودوار وسدر <sup>^</sup>، وظلمة البصر واختلاج <sup>أ</sup> في البـــدن كلـــه، وكمل وثقل و

١ أَوْمَرُ: صب الرَّمُورُ في خلقه، والرَّمُورُ: الدواء يصب في الحلق

۲ ص111

٣ لريما كان ابن سينا يصف حالة تشبه موت اللماغ

<sup>110 - 1</sup> 

ه ظراد أن السكة النماضة قد تودى إلى الفالج

<sup>150 - 3</sup> 

٧ الدوم المفرط التقبل، ومن هنا معاهدة تسمية السبات الشنوي للحيوانات والحشرات التي تقضي فصل الشناه نالمة وتستيقط مع مطلع الربيع) .

٨ أبو يصره من شفة الحر – انظر القاموس للنمد

٩ اضطراب ورحقة

وما كان من ورم فلا يخلو من حمى ما.. ويكون الوجه مُحْمَرًا والعينان مُحْمَرًائِن جدًا، وتكون الأوداج وعروق الرقبة ممتدة أ.

ومن علامات الغرق بين السكتة والسبات أن المسكوت يغط وتنخل نقسه أفحه. والمعبوت ليس كذلك، والمعبوت يتدرج من النوم الثقيل إلى السبات، والمصبوت بعرض ذلك له دفعة ".

وعن أمراض العصب يقول ابن سينا أنها تعرض له أصناف الأمراض الثلاثة، ويعني بها المزاجية والآلية وانحلال الفود المشترك وتظهر الآفة في أفعاله الطبيعية والحاسة والمحركة."

وعن الغالج بميز ابن سينا بين ما يكون لأحد شقي البدن طولاً، ويكون الرجه والرأس معه صحيحاً، وما يسري في جميع الثيق من الرأس إلى القدم، وإذا عمَّ الغالج الرأس كان سكتة.. ونتيجة ذلك بطلان المص والحركة.

وقد يكون "من انضغاط شديد كما يعرض عند ضربة أو سقطة، وإذا مالت الفقرات والكسرت فتضغط العصب الخارج منها الذي يكون يمنة أو يسرة، لأن مخارج العصب ليست من جهتي قدام وخلف .

أما ما يكون عن ورم فذلك يعرض في منابت الأعصاب وشُعَبها.

أما القطع الذي يعرض للعمس فما كان طولا، فلا يضر الحس والحركة، وما كان عرضاً فيمنع الحس والحركة من الأعضاء التي كانت تستقي من المجاري المتصلة بيئه وبين الليف المقطوع.

ويقول إن النفاع مثل الدماغ في أنقسامه إلى قسمين، وإن كان الحس لا يميزه، وكيف لا يكون كذلك وهو ينبت أيضا عن قسمي الدماغ، فلا يستبعد أن تحفظ الطبيعة لحدى شقة.

ويقول: إنه إذا كانت الآفة للتي تفعل الفالج في شيقً من بطون الدماغ، عم شقّ البدن كله وشق الوجه معه.

فإن كانت عند منيت اللخاع كان البدن كله مقلوجاً دون أعضاء الوجه، وربما وقع مع ذلك خدر في جلدة الرأس لأن جلدة الرأس يأتيها المصمب الحامل من العنق... وإن كان من العصب، دمن القالج.. كثيراً ما يبقى معه الحس دون القالج.. كثيراً ما يبقى معه الحس دون الحرق الحركة".

<sup>1270-1</sup> 

<sup>؟</sup> أي دفعة واحدة بدود تدرج

۳ ص۱۵۰

<sup>1</sup> ص۲۵۲

د ص۱۵۲

<sup>10</sup>T. # 3

ويذكر ابن سينا "بن من للفلج ما يكون بُحرَانا للقولنج"، وكثيرا ما يبقى معه " الحس، لأن المادة تكون معه في أعصاب الحركة دون الحس

وكثيراً ما يبقى معه الص، لأن العادة تكون معه في أعصاب الحركة دون الحس. ويدال ابن سينا على ذلك بقوله: "وذكر بعض الاولين أن القولنج عمم بعض السنين، فقتل الأكثر ومن نجا نجا نجالج مزمن أصابه كان الطبيعة نفضت تلك العادة التسي كانت تأتي الأمعاء وردتها إلى خارج، وكانت أغلظ من أن تتفذ بالعرق فلحجت في الاعصاب وفعلت القلام، وفعلت المؤلم، وفعلت القلام، وفعلت ا

ويقول: إن أكثر ما يعرض الفالج يعرض في شدة برد الشتاء.

ونبض المفلوج ضعيف بطيء متفاوت.. والبول قد يكون فيه على الأكثر بياضا، وربما أحمر جداً لضعف الكبد عن ثمييز الدم عن المانية، أو ضعف العروق عـن حذب الدم.

وقد يعرض أن يكون الشق السليم من الفالج مشتدلاً كله في نفر، والأخر المظــوج بدارداً كانه تلج، ويكون لبعض الشيئين مختلفاً، فيكون نبض الشق المبارد ساقطاً . وما كان من الأعضاء المسترخية والمقلوجة.. ليس يصغر ولا يضمر فهو أرجى مصــا مخالفه ..

والمفالح الممادث عن زوال الفقار قابل في الأكثر (للشفاء) والذي عن صدمة لم يدق العمسب فقا شديدا، فقد بيرأ العرط<sup>6</sup> لم يرج لن بيرأ والذي يرجى منه يجب لن يُبــــدأ فه دالفصد <sup>1</sup>.

إيجران : التغيير الذي يعدث الطبل فجأة في الإمراض الحبية فاقادة ، ويصحبه عرق غزير، والطفاض مربع في الخرارة ، ويقصف

به يوم التاحزة بين الرض وطيمة الريض.

القولنج ; مرض معوي مؤ لم تاتج عن التهاب القولون

٢ مع هذا النوع من الغالج

<sup>2</sup> مع علة النوع من الفالج

٤ ځمت: دعلت في أضعافه ولصقت ١٩

ه ص ۱۰۲

٢ ساقطاً: متعقطاً

٧ يقعبد أن الفالج الذي لا تصغر فيه الأعضاء للفارحة ولا تضمره أعض من الذي تصغر فيه، الأعضاء وتضمر.

A دق العمب يشلة

<sup>102,09</sup> 

أما الذي يقبل العلاج، فهو ما أيس عن قطع، بل مع ورم ونحوه .

#### المعالجات:

يقول ابن سينا إنه أفي أمراض العصب الخمسة، أعنى الخَدْر، والتشنج والرعشسة والقالج والاختلاج يكون الفصد في مؤخر الدماغ أنمأ تدبير غذائهم فإنَّه يجـب أن تقتصر بالمفلوج في أول ما يظهر على مثل ماء الشعير وماء العسل.. واحتُهدُ فـــى تجويعه واطعامه الأغذية اليابسة، ثم تحطشه تعطيشا طويلا.

والخل أضر الأثنياء بالعصب.

وفي علاج الفالج يقول إن "وضع الادوية على العضو المقلوج نفسه ، فمما لا ينفع نَفِعاً يُعَدُّ بِه ، وعليك بمنابت الاعصاب .. وعلى العبدأ الذي يخرج منه العصب المنجه إلى العضو المفاوج".

أمًّا (الفالج) الكاتن عن القطع فلا علاج له البتة .

### في التشنج:

يُعَرِّف ابن سينا التشنج بأنه "علة عصبية تتحرك لها العضل إلى مباديها (بداياتها) فتعصى في الانساط ، فمنها ما تبقى على حالها فلا تنبسط ومنها ما يسهل عددة الى الانبساط كالنثاؤب والفواق°.

سوداوية أو دموية.

ويقول: إنه إذا كان التثنيج بلا ورم كانت المادة الفاعلة له مشتملة على العضل كله، وأما أن تكون حاصلة في موضع واحد ، ويتبعها سائر الأجزاء، كما تكون عن التشنج الكائن الورم عنّ مادة منصبة لضربة أو لقطع، أو لعبب آخر من أسباب الورم'.

١٥٤٥٥١

<sup>100,07</sup> 

۳ ص۱۰۱

٤ ص١٥١ ه الفواق: ترجم الشهقة العالية - والسيها العامة الحازوقة -

<sup>10407</sup> 

ويضيف : أرى أنه (التشنج) مما يعرض (بحدث) كثيرا ويزول في الوقت ، وقـــد يعرض كثيراً.. عقيب الخوانيق ' وعقيب ذات الجنب' وعقيب السرسلم.

كما يحدث التشفع -- كما يقول ابن سينا -- عن مادة سسمية تتسلأى إلى السدماغ والمعسب، كما تعرض لمن لمعقه العقرب على عصبه، وإما عن مادة غير سسمية مثل ما يعرض اللمصب من برد شديد يجمع المصب والعضل ويكثفه فيتقلص إلى رأسه.

ومن التشنج ما يعرض المرضعات بمجاورة الثدي.. ومنه ما يعرض المُسكّاري.. والمسييان لرطوبتهم، وكثيراً ما يعرض لهم في حُمّيّاتهم الصادة، وعند اعتقال بطونهم وفي سهرهم وكثرة بكاتهم أ.

وبالجملة فإن الصبيان يسهل وقوعهم في التشلج.. ويسهل خروجهم عنسه، أمسا البالغون فلا يسهل أحد الأمرين فيهم.

وأما من جاوز منه سنين فلا يتشنج إلا لحمى صعبة جداً، ومن التشنج ما يعسرض للخوف، أو بسبب الاعتماد على بعض الأعضاء وهو منقبض، وربما عن ضعربة أو خمل تقيل أو نوم على مهلا صلب، وهذا مما يزول بنفسه.

ويقول: إن التثمنج الناتج عن الخمنيات أوس بذلك الصحب الرديء، إنصا الصحب الرديء ما كان في الحُديّات المُحرّقة" والسرسام الذي يجفف الحصـب والعضــل ويشوي الدماغ، وما كان في الحميات المزمنة".

كما يقم (التشنج) لمن شرب الأدوية المُخِدِّرة كالأفيون.

۱ دكرانين: لقط أطقه القدراء على التهابات المنك واللوزان والهاة وما يُبط بلوهة البلوم ، ومن الحافات الحال المربومي والحائل الديلتريكي او الدخويا

ل السيميات قلمت مع الذكتور عمود عبد الثقام وإمراء بنث مول الضاعفات السيولرمية العصية للفاتورا وتشر في الثلاث قطية الطابة وهر يدرس الآن في الكتب الطبية الطبية للعلوم العصية.

رهانا قطرع قلمسية حنة ۱۹۷۷ و ۲۶ مشخط ۲۶۲ – ۲۰۰۰ ۲ خان ابلنب ترمان أحدهما ذكرته فوسام ومر ذات ابلنب للنسية من العرض لود شديد ويتعنف برحم في فصفر مع سخال

ر بين بيمين برمان مدين مو موده و دو برنا مدين سيد سيد ني مرد سيد و دست و برم به سيد و سدد و صداع وارتقاع حرارة ، و والأمر هذا ويدى تك تأنيب الاسياميان وطفأ ، المدت بد النوع الأول الا مُهَمَّدُ ، جب يحكر سائل مبلي بن ورفق شداء بالدس براوح بين مقا فرامات في البري حسب شدة الانجياب ، وبيان بلزيان بن عي مايان وطي تقس وسعال مبلك ، فقر فيرس الارمان ناقض يكتاب الانسوري" ص ١٩٥١.

۲ الإساك

ه هي التي ترفع حرارة الجنب يدرجة محطوة واغترة اطول من سواها

<sup>12.00 %</sup> 

كما يمكن ان يقع التشنج قبل وبعد الإسهال، وبعد ألقيء أو لمشاركة الدماغ الــرُّحِم في أمراضها والمثلثة، وقد يقع بسبب الديدان أ.

ومن التثنيج الرديء ما كان خاصاً في الثنية والجنن واللممان، فيطم أن مسببه مسن الدماغ نضمه. وربما انشند التثنيج حتى يلتوي العنق، وتصطك الأسنان.

ويقول: إن "كل من مات من التشنج مات وبننه بعدُ حار"، وذلك مما يقتل بالخنق، لأن حضل التفس نتشنج وتبطل حركتها. وكل تشنج يتبع جراحة فهو قتال وهــو من علامات الموت في لكثر الأمر".

وفي علامات التشنع يقول: إن نبض المتشنعين متمند مختلف في الموضع يصحد وينزل كسهام تتقلب من قوس رام، وتختلف حركات نقراته في المسرعة و السبطء، ومن الدلائل الدائد على حدوث التقنيع لمصر از الوجه ويظهر بالعينين حول ومتالان، وفي التفس القطاع وانبهار، وريماعرض ضحك لا على أصل وتشقال الطبيعة. .. والبول أيضا كثيراً ما يحتبس ويعرض لهم قراق وستر وصداع ورعشة ووجع تحت مفصل المحق بين الكانين وعد مفصل القطان والعمدس.

وفي العلاج يصف ابن سينا كما هو متوقّع كل ما يعيد التوازن إلى الجمسم حمسب نظرية الأخلاط".

### في الكُرَّارُ والتَّمَدُدُ:

يعرّف ابن سينا اللّمنَدُ بأنه: مرض ألى يمنع القوة المُعَرّكة عن قبض الأعضاء التي من شافها أن تتقبض لأفة في المضل والمصب.

أما التُرْزُز فقال إنه لفظ يستسلونه على معان مختلفة، فقارة يعنون به ما كان مبتدئا من عضلات النرقوة، فيمندها إلى قدام وإلى خلف، وإما في الجهنين جميعا، وربما فالوا كزارًا لكل تمدد وربما قالوه للتثنيج بنسه وربما لتشنج العنق خلصة ، كما عنوا به التمدد الذي يكون من تعنفين، أو من برد مجمد.

ويقول: إن التمدد بالحقيقة هو ضد التشنج وداخل في جنس التشنج.. إلا أنَّ التشــنج يكون إلى جهة واحدة، فإذا لجنم تشنجان في جهتين متضادتين صارا تمدداً .

١ (ړ الأساء

۲ ص ۱۹۱

۳ آی بیدو فاریض وکانه پضماك

<sup>175.08</sup> 

<sup>177-177. - 0</sup> 

<sup>174,07</sup> 

ويصف عدة أنواع من الكرّاز حسب خطورتها ومنها قوله: وقد يقع من الكرّاز نوع رديء يبوسي تتقدم حُمّيّات لازمة مع قلق وبكاء وهذبان ويَصَعَّرُ لها اللون ويبيس الله و لشفة ويَسوَدُ اللمان وتعقل الطبيعة ويستحصف الجلد و هو ردىء ".

وكل كزّاز عن ضربة يصحبه أواق ومفص واختلاط وذهاب عقسل، أنهسو قتسال، والكزّاز يعرض كثيرا للصبيان .. وقد ينقدم الكزّاز كثيرا اختلاج البدن وثقله وثقل

الكلام، ومعالاية في العضالات، وفي ناحية اللها اللي العصاحص وعسر البلع. وإذا بدأ الكزاز العام انطبق الله واحمر الوجه واثنته الوجم وصاحر لا يسميغ ما

وإذا بدأ الفرار العام انطبق لله واهمر الوجه ومستر لا بسيغ مسا تهر عه، ويكثر الطرآف وتتمع العين، ويقول: وقد رابنا نحن إذ بدأ الكـزار العسام بامر أة انطبق فمها واصائلاً وجهها وظهر لها اصطلاكك أسنائها، ثم بعد زمان مديد أخضر وجهها وكانت لا تقدر إن تقتع فاما حتى بنيت زمانا طويلاً ممتدة مستلقية، بحيث لا يمكن لها أن تقاب ثم بعد ذلك انحل عنها الكزار وانقلبت إلى الجسانيين وتكلمت ونامت إلى الغد، فهذا ما شاهدنا من حالها وعالجناها.

وحول أسبك الكزّاز يقول: إنها قد تعود للى امتلاء أو ييوسة، وقد يكون الأذي يلحق الأعضاء العصبية وقد يكون من أورام.

ويقارن ابن سينا بين الكزاز والنشنج من حيث اوجه مشابهتمها واختلافهما ". كلى مرة وكل مدة أ

ومن علامات الكزار إن كان إلى أدام، فأن يكون الشخص كالمخنوق مختلق الوجه والعين، وربما خيًّل أنه يضحك لتمدد عضل الوجه منه، ويكون رئسه مدجنبا إلى تمام بلزرا مع امتلاء العنق لا يستطيع الالتفات، وربعا لا يقدر أن يبول لتمدد عضل البطن وضعف الدافعة، وربعا بال بلا إرادة، لأن عضلة السئلة منه تكون متصددة غير منقيضة، وربعا بال الدم لاتفجار العروق لشدة الالصناط وربعا عرض لسه الله إن ".

وإن كان الكزاز إلى خلف وجدت الرأس والكثفين والصنالة منجذب إلسي خلف، علم فاء ويعرض ذلك لامتداد عصل البطن إلى خلف بالمضاركة، وامتداد عصناة المقفّدة، ولا يقدر أن يحبس ما في البغيُّ المستقيم والدقاق، ويشتركان في الاختساق والمسهر والوجم ومائية البول وكثرة نظامات فيه الريح، وفي المسقوط عن الأسراءً .

ا يشتد ويجتمع

<sup>175,01</sup> 

<sup>179-174-17</sup> 

٤ ص٠٤

ه ص۱۷۰

٦ مقرد أمعاء

<sup>171,</sup> o Y

وفي علاج الكزاز يقول إن "الكزاز أولى بأن يُبَاذر إلى علاجه مسن التشسلج، لأن الكزاز مهذ خابق قاتل".

وإذا غذي أصحف الكزاز فيجب أن لا يلقموا من الطعام إلا لقما صحفاراً ضحعافا جدا، وان يزجوا بالحمو الرفيق لأن البلع يصعب عليهم فيرتـد فـي منساخرهم ويضطربون ، فيزيد ذلك في علتهم. أ

#### قى اللقوة:

يُمِرّت ابن سينا اللّقوة بانها: "علة الية في الوجه ينجذب لها شقّ من الوجه غير طبيعية، فتتغير هيذة الطبيعية، وتزول جودة النّقاء الشفنين والجفنين من شقّ، وسبيه استرخاء وبا تشنج لعضل الأجفان والوجه، وأما الكاتن عن استرخاء فإنه إذا مال شقّ جنب معه الشَّقُ الثاني فَلرخاه وغيره عن هيئته إن كان قوياً وإن كان ضعوفاً استرخي وحده".

ويفرق بين الشلل الاسترخائي والتشنجي في اللقوة ويقول: وعند بعضهم أن الاسترخاء في الجنب السليم، وهو جنب الأعوج وليس بمعتمد ومنهم تخولس". وأما الكانن عن التضنج وهو الأكثر فلأنه إذا تشنج مُنقَ جنب الشبق الثاني إليه.

ويقول: وقد قال بعضيهم: إن الجانب المريض في اللقوة هو الجانب الذي يُرَى سليما، وإن السبب فيه ، والجانب الصحيح يحاول جنبه للتسوية، وهذا غير سديد في لكثر الأمر.

وتأكيداً لرأيه السابق يقول ابن سينا: والتشريح وما علمته من حال عضل الوجه يعرفك نصلد وقوع هذا عاماً، لأن الحس يبطل معه لمن بطل فيه منهم من جانب اللغة.

وكثير من للناس من يعرض له ورم في حضل الرقبة فيكون من جملة الخوانيق، فيصيبه من ذلك لقرة ، ويصيبهم ليضا فلاج بمئد إلى اليدين، لأن العصب الذي يسقى منه عضل البدين القوة المحركة مَنْيَّةُ لُوضا من فقال الرقبة.

وكلُّ لقوة امتنت منة أشهر فبالحَرِيُّ أنْ لا يُرْجَى صالحهاً.

واعلم أن التأوّرة قد تنذر بفالج بل كثيراً ما تنذر بسكتة، فتأمل هل تصحيها مقدمات الصدرع والسكتة، وقد زعم بمضهم أن المكثّرة يخاف عليه اللجاة إلى أربعة أيام، فلي جاوز نجا، ويشبه أن يكون ذلك بسبب سكتة قوية كلات اللقوة تنذر بها أ.

<sup>1</sup> ص ۱۷۱

۲ طیب یوتایی

٣ يقول الرازي: اذا حاوزت اللقوة سنة الشهر لم تكد توأ. الحاوي ج ١ ص ١٠٠

<sup>177 - 2</sup> 

والمعرفة الشقّ المووف على يعنى الله عن الله عن الذي إذا مُذّ وأصلّح باليد سهل رجوع الأخر بالطبع إلى شكله. رجوع الأخر بالطبع إلى شكله. ومن علامات حدوث اللقوة أن يجد الإنسان وجعا في عظام وجهه وخدراً في جلدته وكثرة من اختلاجه .

# في الرعشة:

يعرو ابن سبنا الرعشة إلى اختلاط حركات إرائية بحركات غير إرادية وهي أفة في القوة المحركة، غير الرادية وهي أفة في القوة المحركة، كما أن الخدر أفة في القوة المحسلسة.
ويضرب أمثلة على حدوث الرعشة فإنها تحدث في حالات الخدوف أو مخاطبة محتقم مهيب، الو غم أو فرح مشوش لنظام حركات القوة، والفضيب أند يقمل ذلك، ما تحدث من المسكر المنوقير وكثرة شرب الماء البارد أو شربه في غير وقته.
والرعشة رباء كانت في جميع الأعضاء ورباء في البدين أو الرأس وحدد،

والرعشة في المشايخ لا نزول بعلاجً". وفي معالجة الرعشة ينصح ابن سينا بالاستحمام بمياه الحَمَّات<sup>1</sup>.

#### في الكثر:

يُعرَّف ابن سينا الخدر بأنه علة آلية تجدث للمس للمسي أقاء وإما بطلانـــا وإمـــا نقصانا مع رعشة.. وقد يوجد أحيانا خدر بلا عسر حركة لاختلاف عصب الحركة والمس .

وسبب الخدر قد يكون في المُمْزَات القوية والحادة.. أو لبرد شديد أو اسسم حيــوان كالعقرب الماتي أو معن الرخادة المُمشى بذاؤاً"، أو شرب دواء كالأقيون.. أو لمند من صنفط ورم أو صنفط شد ورياط أو ضبقط يلوى العصب".

والخدر الغالب ينذر بسكتة أو صرح أو تشنج أو كزاز أو فالج عام، وخـــدر كـــل، عضو إذا دام وأشئد ينذر بفائح أو تشدج بصبيه.

وخدر الوجه ينذر باللقوة، وكثيرا ما يعقب ذات الرئة وذات الجنب والسرسام البارد. خدر ".

١ الذي به الآفة

۲ ص۱۷۲

۳ ص۱۲۲

<sup>\$</sup> جمع حُمَّة وهي الطين الأسود للتغير والقصود برك الياه للمدنية ، حيث تكثر للماهد: في التراب

ه السمك الرهاد حمك يطلق تيلواً كهربائها يؤذي من يمسه

<sup>174,00 %</sup> 

۷ ص ۱۷۹

وعلاج الخدر يكون بالفصد إذا قامت دلالة من امتلاء العروق وانتقاخ الأوداج ونوم وحمرة وجاء وعين. ومن المعالجات النافعة للخدر وياضة ذلك العضو ودوام تحريكه'.

#### الاختلاج:

الاختلاج حركة عضلاتية وقد يتحرك معها ما يلتصق بها من الجلد.. والاختلاج قد يعرض من الأعراض النفسانية كثيرا، خصوصاً في الفرح وكذلك من الفم والمغضب.

والافتلاج إذا عم البدن أفذر بسكتة أو كزاز.. وإذا دام بالوجه أنذر باللَّهُوَ. وعلاج الاغتلاج يكون بالكمادات المسخنة ولا يتناول ماه الجمد<sup>7</sup> ولا الخمر للكثير؟.

## الصرع:

ويعرف ابن مبينا المسرع بأنه "علة تمنع الأعضاء النفسية عن أفعال الحص والحركة والانتصاب منما غير نام" ويقول إن أكثر الصرع يقع لتشنج كلي يعرض من أفة البطن المقدم من الدماغ.. ولا يمكن الإنسان أن يبقى معه منتصب القامة.

وينتل ابن سينا عن جالينوس وما شاهده هو خصيصاً أن كثيراً ما كان يحس المصروع بشيء برتفع من إيهام رجله لربح باردة، ويأخذ نحو دماغه، فإذا وصل الى قلبه ودماغه صُرع م.

وكان جالوونس إذا ربط ساقه" برياط قوي قبل اللوبة امتتع ذلك أو خف، ويضيف ابن سينا: "وقد شاهننا نحن من هذا الباب أمورا عجيبة، وقد كوي بعضهم على إيهامه ويعضهم على إصبع أغر كان البخار من جهته فيراً". "

ويقول ان الصرع يصنيب الصبيان كثيرا، فريما ظهر بهم أول ما يولدون.. ويجب أن بعتهد أن يزال عنهم قبل الإنبات، وأكثر الصرع الذي يصنيب الصبيان، وقد يخف علاجه ويزول بالبلوغ إذا لم يعنه سوء التنبير ونزك العلاج.

۱ ص۱۲۹

۲ نلاء اقب

۲ ص ۱۸۰

٤ ص١٢٩

٥ الريش

۲ ص ۱۳۱

۷ یکگر عقق القانون (یا اطب سعید اللحام : إذ بین إنام افتده واژامسید الذی یلیه عصب پیمل بافقترات اشدا واژاهساب «ارتیسید آن المحاح افتر کی، و دالک هذا العصب وزال المداع، ولا ریب إن آسایت باقد یمکن آن بیسب نوها من الصرع و کیه بقطع صاده مع المحاح الشرکار، واقدها غ

وقد يصيب الشبان، فإن كثر بعد خمص وعشرين سنة كان لازماً، ولا يفارق ويكون غاية فعل العلاج فيهم تنفيف من علايته وابطأ بنواتيه، وينقل عن أيقر الحاقوله: إن المسرع يبقى بهم إلى ان يموتوا.

لما المشابخ فقلما يصديهم الصرع، وقد يعين الأسباب المحركة الصرع أسباب مسن خارج مثل التدني في المطلم والمشرب والنشم، ومثل التعرض الكثير المشاسس وكذلك الجماع الكثير، والمتمم والمكون وقلة الرياضة أو خوف مثل وقع هدة، مسجة مفاجئة أو صوت قوى أ

ويقسم ابن سينا الصرع إلى عدة أنواع:

المسرع السهل: وهو أن يكون مساحبه يتوب إليه العقل بسرعة.

الصرع الصعب: وعائمته عسر النفس، طول الاضطراب، ثم طول الخمود بعده.
 وصرع بين الإثنين: وهو ما يطول فيه الاضطراب ولا يطول الخمود أو العكس.

كما يذكر ابن سينا سبباً لفر للصرع وهو المحدة وعائمته اختلاج في فسم المحددة، ورعدة وارتمائل واهتزاز وصياح ويكون معه انطلاق وبراز ودرور بول وإسذاء وإمناه وصداع شديد.

وبقول إن سبب ذلك قد يكون لامثلاء المعدة وتخمتها أو لفر اغهاً.

كما يمكن أن يكون الصدرع ما سبه الكيد أو الطحال أو الرحم عند للنسساء بمسبب احتياس طمئ، أو مادة سبية ناتجة عن لسع عقرب أو رئيلاء أو زنبور دبسور إذا وقع شيء من هذا المسع على للحصيب، أو من الديدان في الصدة .

وعن مهيجات الصدع والأسبف المحركة له يذكر ابن سينا: الرواتح العليبة وغيسر الطيبة، مطالعة الحركات الصريعة والدائرة، الحر المفرط أو البرد المفرط، بعسض المختفية كالمنمن واللغم والمسروكة والنافية النسمة في الطعام وكل حاد حريبات، التخفية الآلامة، الآلامة، الآلامة المنسبة القوية كالم عدد المنافقة والمنافقة المحالات المحالات المحالة والمنافقة المحالة والمنافقة المحالة والمنافقة وا

۱ ص ص ۲۲۳-۱۳۲

۲ ص ۱۳۲

۲ ص۱۳۱

٤ ص ١٣٧

ه خات الرئين كالأصدام للمادن الصابة

٦ الأجراس

STATISTY Y

أما عن المعالجات فيذكر ابن سينا أن علاج صدرع الصديان يكون بإصمــلاح غــذاء المرضعة، وتمنع الجماع والحيل، وأن يجنب الصحبي كــل الأصــوات الفرعجــة، والمنفسب والخوف، والدرد أو الحر الشديدين، وصوء المهضم وأن لا يبلغوا تمام الشبع وعليهم المسلك ولحوم ذوات الأربع الكبار، ويقتصر على الفــراديج، كمــا تكره لهم الحلوات والمدومات أ. ويقول إن الاستكاثر من الماء اضر شيء . وفي وقت الذرية ينصح ابن سينا بتاقيم المدريض كرة تقع بين أسئانه وخصوصا من الشعر لينة ليبقي فله مقوداً .

174,01

۱ ص۱۳۸

٣ كان أبتراط أول من لاحظ العلاقة بين السوائل والصرع و ولمانا اأمه قتحديد مقدار السوائل الذي يتناوغا الطفل ، وما زائل هذا المبدأ الفلاسي قائدا حتى الآد. ه. علي كمال ، التصرع مرجع سابل ص٤٤٠

<sup>12.08</sup> 

## الطب في الانتس

وقبل دخول طارق بن زياد الأنداس فاتحا، كان موسى بن نصير قد بعث أحد رجاله وهو طريف بن مالك النخص مسئة المدار وقلك مسئة (١٩٤٨- ١٩٥١) من النقتح على يد طارق بن زياد الذي ما زال اسمه يطلق على الجزيرة الذي ما زال اسمه يطلق على الجزيرة التي تتوسط مصبق المحسوط على المحسوط على المحسوط المناسط على المحسوط على المحسوط على المحسوط على المحسوط على المحسوط المناسط على المحسوط على المحسوط على المحسوط على المحسوط على المحسوط المناسط المحسوط على ا

ومن أواتل المؤلفات الطبية في الأندلس كناش في الطب في خمصة أجزاء ألفه يحيى بن اسحق ويسمى الابريسية Aphorism معناه القصيول أو جسامع المصرفة بالتكنيف وليس من ابريسم الكلمة الفارسية التي تعلي الحرير، حيست يقول القفطي "وذهب فيه مذهب الروم بحكم أن هذا النوع (من كتب الطب) لم يكن أستقر بالأندلس و لا المتكبر".

ومن أواتل الأطباء الذين رحلوا من المشرق إلى الأندلس أحمد الحرائي وذلك أيام الأمير محمد بن عبد الرحمن وكانت عنده مجريات حسان بالطب، وقد الدخل الحرائي معجوناً هو الدواء المغيث الكبير لأوجاع الجوف وكان يبيسم الشرية منه بخمسين ديناراً ".

وأبو الحكم الكرماني (ت 2014هـ / 100م) الذي رحل إلى ديار المضرق وانتهى منها إلى حران رعني هناك بطلب الهندسة والطب لـم رجـم إلــي الإندلس وسكن سرقسطة Zaragoza وجلب معه رسائل إخوان الصــفا الأول مرة تنقل الاندلس أ.

ة د. السامرائي، محصر تاريخ،،، مرجع سابق ج٢ ص١٣١٠ ٢ الفضل د٢٣٥ ان أي أسيط، ج٢ ص١٨٢

۳ این ای اصیمه، چ۳ ص۲۷

٤ ابن اي امييم، ج؟ ص٦١

ورحل للى القيروان عمر بن حفص بن برتق ولزم أبي جعفر بن الجزار ستة لشهر، وعندما عاد إلى الأندلس لحضر معه كتاب ابن الجزار "زاد المعسافر" وخدم بالطب الناصر (عبد الرحمن الناصر ت-٣٥٥هـ/ ٩٦١م) أ.

ومنذ أولكر القرن الحادي عشر إلى نهاية القرن الخامس عشر الميلانيين برعت في الطب في تونس عائلة الاطباء الصقليين المشهورة، وبرع اطباؤها في البحث والمداواة ومنهم أحمد الصقلي ومحمد بن عثمان الصقلي الذي عالج في كتابه "المختصر الفارسي" مرضل الصرح بجلب عوارض الهرع ~ يعني الهستيريا — حيث كان يستمال المطورات والبخارات في الشكالها التتسنجية والصدمة الكهرباتية بطريقة السمك الرعاد . وكانت عائلة المسكليين تنظر للمرضى بنظرة شاملة جسما وروحا حتى ترسخ في شافهم القول الثمائية فسي تولم حتى الآن "يا طبيب الصطلى داويتي بكلي" ."

وَمِنَ الأَطْبَاءِ الذِينِ تولوا مناصب هامة في الأُتدلس لبو عبد الملك الثقفي الذي تولى "خزانة السلاح" عند المستنصر وعبد الرحمن الناصر .

١ الرحم السابق ص٧٢

٢ اي مسداً وقصا

٣ ه. سليم همار، طب القس والأهصاب في تلفرب والانطاس، الطة العربية للطب النفسي ١٩٩٤، همال، الطلة المقضى المقد

الاول - ايار ١٩٩٤ ص٧٢-٢٢

<sup>£</sup> ابن أبي أميسته ج٣ ص٧١

# عائلة ابن زهر

أبو مروان عبد الملك بن محمد بن مروان بن زُهْر (٣٣٦-٢٢٤هـ / ٩٤٧ - ١٠٢٠م)

أبو العلاء زُهْر بن عبد الملك -(ت٥١٥هـ / ١٩٢١م)

أبو مروان عبد الملك بن زُهْر (حوالي ۲۴۵–۵۰۷۸ (۱۹۲۷–۲۰۱۱م) صاحب كتاب "التيسير في المداواة والتعبير"

أبو يكر محمد (الحفيد أبو بكر) ١٩٥٧ - ٩٩١٩هـ/١١٣ - ١١٩٩م) لفته (كانت تمارس القبالة) وابتناها عالمتان في الطب ومداواة النساع

أبو محمد عبد الله بن محمد (۲۷۷ – ۲۰۲هـ / ۱۱۸۲ – ۲۰۲۱م)

أيق العلاء محمد

# عقلة ابن زُهْر

ومن أشهر المقاتلات الطبيبة في الأنداس عائلة ابن زُهُو التي ترجم ابن أبي أصبيعة لفصمة أطباء منها أشهرهم أبو مروان عبد الملك بن زُهُو (وحوالي ٤٣٤ - ١٩٥٧هـ / ١٩٧٧ - ١٩١٣م) أشهرهم وهو صلحب كتاب الشيسير في المداورة والأنداسية التي الشهرت على المداورة والمنافقة المنافقة المنا

ويعد للجد أبا مروان عبد الملك بن محمد بن زُهْر (٣٣٦ – ٢٤٢هـــ / ٩٤٧ – ١٠،٣٠٥م) ممن أسهموا في ربط للصالات الطمية بين المشرق والمغرب، ذلك أنه تعلم الطب في القيروان ومصر ثم رجع إلى الأندلس.

وخلف هذا أبا للملاء زهر وله علاجات مختارة تنل على قوته في صناعة الطب واضطلاعه على نقائقها، واشتغل أيضاً بعلم الأنب ومن شعره في للغزل:

> یا راشقی بسهام مالها غرض وممرضی بجفون حشوها سقم امنن ولو بخیال منك یطرفنی

إلا الفيؤاد ومنا منيه لهنا عنوض صحت ومن طبعها التمريض والمرض فقد يمند معند الجنوهر العنوض

ومن السهل ملاحظة القاموس الطبي في هذه الأبيات.

ومع أن كلا من أطياء عائلة ابن زُهُر يحملون كنية "ابن زهر" إلا أنه إذا ذكر "ابن زُهْر" دون انتباع هذه الكنية أسما أو كنية أخرى كان المقصود أبا مروان عبد الملك بن أبي الملاء بن زُهْر دون غيره من أطباء هذه الدوحة الطبية.

وينتل ابن أبي أصييمة عن أبي يحيى اليسع في كتابه "المعرب من محاسن أهل المغرب" أن أبا الملاء بن زُهْر كان مع صغر سنه تصرخ النجابه بذكره ويخطب المعارف بشكره .. حتى برز في الطب إلى غاية عجز الطب عن مرامها وضعف الله عن إيرامها. ويعدد ابن أبي أصييعة له سبمة كتب .

وأجمع مورخو الطب العربي على أن ابن زُهُر "اباً مروان عبد الملك" واحد من أكبر الأطباء العرب والمسلمين عبر التاريخ فضلاً عن أنه كان في عصره أعظم الأطباء.

١ عبود الألباء ج٣ ص١٠١

وعمل أبو مروان طبيبا ادى أمراء المرابطين السنين التهست دولستهم سسخة ١٩٥٨ – ١٤٧٧م، ثم أصبح مقرئها من الخليفة عبد المؤمن بن على أول أمراء الموحدين الذين تظابرا على العرابطين والي اليهم حكم المغرب والاندلس! ويرى د. ميشيل الغوري محقق كتاب التوسير في المدواة والتنبير" أن تقوق الهام وان بن زعر بعود الثلاثة أسبف هي: "انقطاعه إلى الطب دون غيره من الهام و وتجرده من أقير التقابد التي تمسك بها سواه مسن أطباء عصدره واعتماده على نقة الدراسة السريرية في تشخيص الأمران ومداواتها" ! ومن شهرة أبي مروان بن زغر يتول ابن أبي أصديبعة أنسه كنان "حسنن المعالجة قد ذاع ذكره في الأنتلس وفي غيرهما من البلاد المساعة الطب، والمساعة الطب، وله المطب، وله المعالجة في مقرفة الأمران ومداواتها صناعة الطب، وله حدايات كثيرة في تأثيرة لهي تأمرة الأمران ومداواتها مما لم وسسيقة أحد مسن

وقرّب أمير المؤمنين عبد المؤمن بن علي أول أمراء الموحّدين أهـــل العلــم وأكرمهم وولّى إحسانه اليهم واختص أبا مروان عبد الملك بن رُهــر لنفــــه وجمل اعتماده عليه في الطب وأثاله من الأتمام والعطاء فوق أمنيته ".

كما يروي ابن أبي أصيبعة قصة شبيهة بذلك أنه "كان بإنبيلية حكيم فاضل في صناعة الطب يعرف بالفلر، وكان أبو مروان بن زُهْر كثيراً ما يأكل النسين وكان الفار لا يأكل منه شيئا وكان يقول لأبي مروان أنه لا بد أن تعرض لك نظة "ببيلة – ورم في الجلد" صعبة مداواتك بأكل التين.. وكان أبو مسروان

الأطباء إلى مثل ذلك.

۱ فاطل السيامي ، مناشقة ابن أبي أسبيمة في مقولت عمن طع ابن ؤكّر التأليفه كتاب التيسير، فاطلة الدرية للتقافلة، فسنة ۽ الدهد أيشل ۱۹۸۶ عرباده

۲ كتاب گفتمبير .." لأن سروان بن زُهْر تحليق د. ميشيل الخوروي، للتظمة الدرية للتربية وافتقاقه والهيلوپ، دلو الفكر بدمشتق ١٩٨٢ للقدة صفحة ط

٣ ابن أبي أصيعة ج٣ ص١٠٧

٤ الرجع السابق ص ١٠٧ و ١٠٨

يقول له : لا بد لكثرة حميتك وكونك لم تلكل شيئا من اللتين أن يصييك الشناج (التشنج) ، قلم يمت الفار إلا بعلة التشنج وكذلك عرضت علة الدبيلة في جنب أبي مروان وتوفي بها أ .

وذكر ابن أبي الصييعة في موسوعته التاريخية الطبية أن لأبي مسروان عبد الملك بن زُهْر سبعة كتب بالاضافة "التيسير" وهي؛ كتاب الاغطية ألفسه لأسبي محمد عبدالمؤون بن علي أول أمراء الموجدين، وكتاب الزيلة تذكرة أبى والده الحي بكر أول المراء للموجدين، وكتاب الزيلة تذكرة أبى والده الحي بكر أول المعملي وكفية أخذه. ومثالة في على المتحلي بن رسالة في على المرحد والبهق كتب بها إلى بعض الأطباء بإشبيلية، وكتاب تذكرة ذكره بها لإبنه لهي بكر أول ما تعلق بعلاج الأمراض".

كما له من الكتب مما لم يذكره ابن اليي أصييعة كتاب "الاقتصاد في إصلاح الأنفس والأجساد" أهداه لصاحب إشبيلية الأمير أبي إيراهيم بسن يوسف بسن تشفين ".

وخلف أبا مروان عبد الملك بن أبي العلاء ابنه ابو بكر محمد المشهور بالحفيد أبي بكر بن زُهْر الذي كان حافظًا للقرآن وسمع الحديث واشتغل بعلم الاند، والعربية ولم يكن في زمانه اعلم منه بمعرفة اللغة، ويوصف بالسه قد أكمل صناعة الطلب والاند، وعانى عمل الشمعر وأجاد فيه، ولسه موشحات مشهورة وينظى بها وهي من أجود ما قبل في نلك .. وأنه جيد فسي اللعب بالشطرنج، وبلغ هذا الطبيب مكانة كبيرة حتى إنه لما توفي ممموما من أحد حساده الوزراء حضر الخليفة جنازته وصلى عاية صلاة الجنازة أ.

وكانت للحفيد ابى بكر أخت وابنتها عالمتين بصناعة الطب والمداواة وليهسا خبرة هيدة بما يتعلق بمداواة النساء، وكاننا نتخلان إلى نمساء المنصــــور ولا يقبل المنصور وأهله وادا إلا أخت للحفيد أو بنتها.

ومن موشحات الحفيد ابي بكر بن زُهْر المشهورة:

أيها الساقي اليك المشتكى الد دعوناتك وإن لم تسمع ونديم هست في غرتــه وشريت الراح من راحته كلما استيقظ من سكرته جــنب الزق إليه واتكــا ومقاتي اربما في اربم

وأنجب الحفيد لَها محمد عبد الله بن الحفيد الذي كان كثير الاعتداء بصـــناعة الطب والنظر فيها والتحقيق المعانيها واشتغل على والمده ووقفه على كثير من

ة الرجع السابق من ١٠٨ ٢ ابن أي أصيحاء ج٢ ص١٠١

۲ د. سامي خمارند، تاريخ تراك ... مرجع سايق ص٢٧٢

٤ د. فيليب حتى ، تاريخ العرب ص١٩٢

١ لين أبي أصيعة، مرجع سابق ج٢ ص ص ١٠٤ – ١٢١

# أبو مروان عبد الملك بن زهر الإيادي عبد الملك بن زهر

يعدً أبو مروان عبد الملك بن زهر الإيادي واحداً من أكبر الأطبـــاء العـــرب والمسلمين.

وولد ابن زهر في اشبيلية وتوفي فيها سنة (٥٥٧هـ - ١١٦٢م) فيها اختلف في سنة ولائته وبعضهم رجّح سنة (٤١٤هـ - ١٧٧٦م) وهو التقدير الـذي اعتمده المجلس الأعلى الملم في صوريا ليحتفل بالذكرى التسعمائة لمولده، حيث عقد أمروع العلم الثالث عشر في جامعة حلب وجمعت الأبحاث المقدمة عن ابن زهر تمو كذاب .

وعبد الملك بن زهر احد الأماباء في عائلة اشتهرت في الطب فجــده وأبــوه واينه وحفيده وحفيدته وابنتها وحفيد ابنه كانوا أطباء ويجمع المؤرخون علـــى أنه كان أشهرهم ...

وعنه يقول ابن أبي أصييعة كان جيد الاستقصاء في الأدرية المفردة والمركبة، حسن المعالجة قد ذاع ذكره في الأندلس وغيرها من البلاد واشتمل الأطباء بمصنفاته ولم يكن في زمانه من يمائله في مزاولة أعمال صناعة الطلب ".

وكان ابن زهر أول طبيب يوصي بفتح للقصبة للهوائية وبالتغذية الصسناعية إما بطريق المريء أو بطريق المستقيم أثناء شلل المريء .

ومن أشهر كتبه "التيمير في المدلواة والتدبير" وقد نشرته المنظمـــة العربيــة للتربية والققلة والعلوم عام ١٩٨٣ بتحقيق د. ميشيل خوري وصدر عن دار الفكر بمشق. وقد وضع بعض الباحثين هذا الكتاب في مرتبة الحاري للرازي والقانون لابن سينا.

ومن المسائل التي بحثها أبو مروان ابن زهر سجح الأمعاء، وما يحدث فسي المريء من خدر.

ويأخذ أبن زهر في كتابه "التيسير" بذكر الأمراض وعلاجها مبتدئا بعثل الرأس ثم يتسلسل بالنزول في ذكر أمراض بالتي الأعضاء، وهــي طريقـــة ســـلكها الكثيرون من الأطباء ذلك الزمان ومن سيتوو.

۱ انظر مغال فاضل السباحي، مثالث ابن أي أصيمة في مقولته عمن دفع فن زهر لتأليف كيف التيسير، تأملت العربية للتماقان السنة الرئيمة العدد ٧ أيلول ١٩٨٤ مريده

۲ الرجع السابق می۹ه ۲ میود آناء ۱۰۲ می۲

<sup>.</sup> د. نواد سركين، ناولمر العالي الأول عن العلب الإسلامي، الكريت ١٩٨١ طـ7 ص١٩٢٠



صورة متخيلة لابن زهر ١٠٧٢-١١١٢م

في سوء مزاج الدماغ :

كَفَيْرِه مِن الأطباء الذين سبقوه يقسم لبن زهر الدماغ إلى ثلاثة أجزاء : المقدّم من الدماغ والجزء الوسط والمؤخر من الدماغ.

ويعد أسباب تغيير مزاج الدماغ إلى نظرية الأخلاط الأربعة وحدوث حرارة أو برودة أو رطوية أو يبوعة أو "من ازدواج ما يمكن ازدواجه من هذه" أ.

ولائه كان يعتقد أن الجزء المقدَّم من الدماغ هو موضع التخفِّل، فإن أي تغيير في مزاج هذا الجزء حسب نظرية الأخلاط قد يعرض فيه اهذيان وضاد فــــي التخفِّل، حتى يخفِل الشيء في الرهم على غير ما هو في الحقيقــــة ويقـــول "رأيت من يخفيل أن لحب النام إليه مش كان حاضره يريد قتلـــه .. وإلمــــا عرض ذلك للرجل المذكور لأن رأسه لحتك بحرارة الشمس".

ويما أن العلاج يكون بالضد فالحرارة بإزمها التبريد يذكر أبن زهر انه الما صب على رأس الرجل المذكور ماء الورد والخل .. ويسير زيت مبردة مسن الماء .. أرقع ما كان يشكوه" .

كما يمكن أن يحدث سوء للمزاج الدماغ الأوسيط موضيع الفكر أوتكون الأعراض اللاحقة بسببها أشد" فيحدث لضطراب في الفكر ولختلال ولم يستقر ولم يفتح لتبجة صحيحة.

ويقول إن هذا الجزء لا يحتمل من قوى الأدوية ما يحتمله الجزء المقسدم لأن المخلم التي عليه أقل استجمالها ". ودروزها أيسر اندماجا. وأنه هو اليبسوع النماجين القشتم والمؤخر فكاله الأصل لهما وهو اقل احتمالا المقوة المباردة ". النماجين القشتم والمؤخر فكاله الأوسان على القشر .. وإن غلب عليه اليسبس فين عقل صاحبه يختل ليس اختلالا يظهر، لكن يأتي بأصال لا تصدر عسن فلن عشر الما وحسن نظر.

أما الجزء المؤخّر من الدماغ وهو موضع الذكر والعفظ فإنه احملها للأدوية.. وأن اعظمه صلية، ومدامه ممدودة وجرمه ثخين .. وهــو أصــلب جــوهرا وبحمل ما لا يعتمل مواه".

> وإذا برد هذا الجزء تبع ذلك عسر الذكر فإن أفرط فقد الإنسان ذكره". ولتقوية الأدمغة يقول إن لدماغ الأرنب خاصية في ذلك.

۱ اليسير (پ المثاوة والتدير ص٧٨. ٢ ص٧٨

۳ استحکاما

٤ ص٠٨

ه من العماقين للقدم والوعمر

۲ ص۸۸

الصرع:

يذكر ابن زهر أن الصرع إنما هو تشنج، والتشنج هو انجذاب العضلة إلى نحو أصلها أ.

ويقول إن الرطوبة قد تحدث التمدد ومتى كان التمدد، في الأجسام العصبيبية الآتية من الدماغ حدث التشنيع فإن كان ذلك في عصبة من الأعصساب كسان التشنيخ في العضلة التي معرز العصبة إليها والقسامها فيها، وإن كان في الأصل والعبدا (الدماغ) كان التشنيخ في جميع البدن ".

ويضيف أن الصرع يحدث إذا انصب خلط غليظ في مناقذ الروح النفساني .. فيجتمع الدماغ لبدفع عن نفسه ذلك فيتشدع البدن وتضطرب أعصاؤه ويكون التطوط "بسبب أن القوة في بدن المصروع تضيف فتقصر حركة صدره عما كانت عليه و لاختلاف المقل كأنه ونسي التنفس حتي يشارف الاغتذاق فيتنف

ويقول "إن الأصرع يكون على رتبة من عدة أيام كما تكون نواتب الممّى في وقت معلوم، وترتُبُ نواتب الصرع يشترك مع ترتب نواتب الحميّات".

وكثيراً ما ربط القدماء بين حالات القمر والصرع وفي هذا يقول ابسن زهمر القما تكون من أثر القمر في الموجودات لدينا (أو الدنيا) وقد يصرف العمولم فضلاً عن غيرهم تأثير القمر في القرع و القناء .. لكن تلك يخضى الا علمي الأوراد من الناس فكما للنوائب في الحمي نطق على مذهب أقر اطبالقمر، الأوراد من الناس فكما للنوائب في الحمي نطق على مذهب أقر اطابالقمر، كنائك له تعلق في أبواب الصرع، وليس هذا والكلام عليه من أعمال الطلب

ويغرقى ابن زهر بين نوعين من الصرع ؛ الأول الصمرع الذي يكون في اليقظة وهو صعب المعلاج ويتنوع تنوعاً كثيراً، والصرع الذي يكون في النوم وجرت المعادة بتمسيته كابوسا وهو صهل العلاج.

وعلاج الصرعين أول ما يكون بالأغنية.. بالدجاج الفتايا، فهي أفضل الأغنية عموماً، قولاً مطلقاً لا مثنوية فيه \*.. وينصح بالإسهال عندما يكون القمر فسي

۱ ص۲۸

AT or

٣ فط التائم؛ غر وتردد نفسه صاعداً إلى حلته حتى يسمعه من حوله

<sup>40,01</sup> 

ه يقصد هنا ان النوبات الصرعيه تحدث في أوقات مطومة .. كأوقات الميات

۲ مر ۲۸

۷ أي ليس فيه قول ثان

نقصانه ووضع الثوم في الدواء المعهل . كما ينصح أن يعلَق في عنق العليك . صرة من زمرد صحيح فإنه يتنفع بذلك . "

أما المصرح المزمن فبرؤه صعب ويكاد يكون ممنتعاء لكن العلاج يخف أمره وتتباعد نويته أ.

أما الصرح الذي يكون بمشاركة بعض الأعضاء الموؤفة <sup>°</sup> للرأس؛ أي عضو كان بما يصمد منه من أبخرة الخلط ألسوء إلى الرأس . فيجمع لذلك الدماغ ليدفع عن نفسه ما وصل من ذلك اليه فيعرض التمنج الذي يسمى صرعا فإن كان العضو بدأ أو رجلاً المشادد قابل الفرية تكون أخف بكثير . "

ويتصبح المصاب بالصرع بالإنتماد عن الله و البصل وما أنسبهها لنصوصية الفول لمنوصيتهما بالإغلال بالدماغ. وجلبه الغول وحذره منه لخصوصية الفول بالإغلال بالذهان. وتذكر أن بين الدماغ والمحدة من الاشتراك أمر عظيم، ألا ترى أن من كان في معدته مرار حلا ماتهب يختل ذهاء ووهذي، وما يحدث في غشاء الدماغ من لفة كثير اما يتقيا المريض مرارا ويصيبه لذع في معدته. وليس كل صرع قد ينحل إلى ومواس معوداوي والوسواس السوداوي قد ينحل إلى معرع "للي معرع".

وفي السكنة يقول ابن زهر إنها تحدث عندما يعدم الإنسان الحركة بغقة، وقد يموت اختلاقا بسبب تعطل حركة الصدر، واما ان يبقى له شيء من حركت. الإرادية بدافع عنه الاختلاق.

والسكتة هي انصباب خلط غليظ شديد البرودة متناهي البرودة ينصب إلى الاشرف من بطون الدماغ حتى يملاًه .

وينصح بتقريب الروائح الحادة كرائحة القطران والمسك إلى المسريض .. وعرف القدمين والسافين منه  $^{\Lambda}$ .

وأما من كان من ذوي السكتة في تتفسه تفاوت ظاهر بين ويحسر مــــا يــَــــنفس فأظن أن الموت يعاجله <sup>9</sup>.

۱ ص ص۲۸ ~ ۸۷

<sup>- -</sup>

<sup>.</sup> ٣ خاصية الأحمار الكريمة في الشفاء كانت موضع العديد من كتب الفدماء اليونان والمهود والدرب

٤ ص ٩ ٨

ه الين إدا آنة

۲ص۸۹

<sup>9-,--8</sup> 

۸ ص۲۰۱

۱۰٤ص۱

#### البيضة :

يمرف مرض البيضة بأنه "وجع شديد يتقدم في لكثر الأحوال صداع مزمن. ويبلغ من شدة الوجع أن لا بحتمل الملول أن يسمع صوبًا شديدا وذلك بسـبب الصصبة الأثبة بحس السمع إلى الأنن فيان الدماغ يكون مؤوفا يتألم من ذلك ". وينقل حالة مشابهة عن جالينوس يشتكي فيها العلول من الضوء المساطع فــي المصبة المجوفة الآثبة بحس النظر إلى الدماغ، فمنى يكون الدماغ مؤوفا يتألم منه وهذا الوجع يصل إلى العينين.

ويقول إن الوجع أما ان يكون في الغشاء المحيط بالقحف وأما فسي أغشسية الدماغ نفسه حيث يكون أشد ايلاما، ويكون صلحبه ألل احتمالاً للأمسوات وللمور ٢

ويناقش ابن زهر الوجع الذي يحس به العليل في العظم بزحمه ويقول "والعظم إما أن يكون لا حس له وإما أن يكون له حس غليظ" وقد اضيطرب راي جالينوس في ذلك وخاصة في الإسلان، ويقول ابن زهر: "اعتقد أن الأسيان حسا واست أقول حسا غليظاً بل حسا جيرا، ولقل أن اسائر العظام بعيض حس، وقد زعم كثير" من الأطباء أنه لا يكون حس إلا بوصول العيس فيي عصبة تنقدم في للعضو الذي يكون يحس ، ولما رأوا العظم لا تنقسم فيه ... عصبة نقوا العس عله.

ويتسامل: إذا كان للمظم لا يحص لأن للعصبة لا تنقسم فيه إلى أعصباب دقاق كالشعر، فيجب من ذلك أن تكون للعظام لا تعتذي ولا تنمي ولا تهضم ولم تهضم ذعي ذلها غذاءها، لألها لا ينقسم فيها من الأوراد ما يكون كالشعر فعي جـوهر المنارا

ويقول إن جوهر العظم والييس قد غلب عليه بافراط يكون حسه حسا غليظا ضميونا جداً . حركاما كان العظم أصلب وأييس كان حسه أغفي وأضعف. وما ظهر إلي هذا إنما هو على القياس . فإلي لم أباطش التشريح وانتقده في تشريح في الحيوان المبيت فضلاً عن الحيي مع أن اختبار ذلك عسر جداً ".

<sup>117,01</sup> 

۲ حی۱۱۸

<sup>177,-7</sup> 

<sup>۽</sup> آمارس

د مر۱۲۳

#### وفى الشقيقة :

يقول ابن زهر إن الشقيقة اسم جرت عوائد الناس أن يجروه علمى السينهم وذلك وجع في قسم الرأس والعليل قد يحس بأنه غائر في الرأس .. وهذا الداء يخالف "البيضة" بأنه في السم ولحد وأسبابه تشبه أسباب البيضة.

وفي علاج الشقيقة ينصح بالفصد وشرب ماء الشعير وتجنب ما يكون عنـــه أبخره حادة مثل الأنبذة وأكمل التفاح الحلو\.

كما يتحدث عن الأمراض التي تصيب الرقبة كالسدد والرض والفسخ والخلـــع والتشنع والرعشة وانتقاص الاتصبال، ويقول إن السدة تصــرض فـــي الأوراد والأعصاب وفي النخاخ نفسه وعلاجها هو التفتيح وتلطيف الأخلاط بالأمويـــة الملطفة، وعلاج هذا شامل لجميع المعدد في للبــدن وكــذلك عـــلاج الــرض والفسخ.

ويقول إن الخلم يزيد إذا كان في الرقية، فإن النخاع إذا تهديك أو ورم تبسع ذلك استرخاء أسفل البين جملة، فإن كان شديدا تبعه العوت بلا زمسان، وإن كان يسيرا مثل أن يذاله تألم فيرم بعض التورم، وإن كان التورم في نصسف واحد يحدث الفالج من الجهة الوارمه في البين عموماً".

وفي ذكر الرعشة يقول إنها تحدث في الرقبة كما تحدث في سائر البدن، وهذا المرض إنما شعوم المرض المناب الله المحضو وبين القوة التسي جعلها الله المحضو وبين القوة التسي جعلها الله المحضو المناب، فهرة يقلب بقل العضو فيمول إلى اسقا، ومسرة تقلب القوة فتقيله وترفعه إلى فوق فتكون الحركتان متعاقبتين، ولجتماعها يسسمي المعشة.

والرعشة تكون إما بعقب مرض وإما بعقب استقراغ أو بسبب برد شديد علمي الدماغ والنخاع، وإما ضرية على الراس، وإن برىء الجسرح تكسون القرة الناسانية قد اختلت التحدث الرحشة.

وعن العلاج يذكر أن رؤوس الأرانب نافعة لخاصية فيها لا تبلغ عقولنا إلى م معرفة سببها وإنما هي مقصورة على ما قدر الله لها لدراكه لا تتجاوزه.. وما لحسن وأبدع قول جالينوس حين أقر في أمور أنه لا يعر فها".

<sup>170,001</sup> 

<sup>177-177</sup> AT

<sup>174-17</sup>A OT

النفاع:

يشبه ابن زهر النخاع كالسائية العظمى فيوصل إلى جميــع البـــدن الحــس والحركة مما هو تحقه بينابيع وسُبُل تنبت منه وهي الأحصاب.

ويقول إنه إذا أصاب الإنسان ثلج على رأسه فيعرض نوع من الخدر فيما تحدة أ.

ويقول إن النخاع هو الأصل، فبلختلاله تختل جميع الأعصاب ممسا تحتسه، وليس بلختلال عصبة أو أعصاب يختل النخاع. ولذلك وضع النخاع سالكا في الفقارات صيانة له ومحافظة عليه لأنه أصل ".

وفي إحدى رسائله الطبية، وقد كتبها لابنه، يذكر ابن زهر فوائد ومصلور المديدة والمصرف المديد من المديد والمسلور والمواقعة اللمديد من الأشرية والمصرف والمواقعة اللمديد من الأشرية والمصرف المناسبة في الإضرار بالدماغ واعلم أن للوز خاصة في حفظ جوهر الدماغ والنخاع، وأن المسمم وإن كان مزاجه قريباً من مزاجه فإنه يخل بالدماغ، وتذكر أن النرجس شمم بدخهب بسرح المسيول، وقد جريته بحد نظر مراراً يقعل شمه ما ذكر جالينوس فسي اللهاء نا ".

وفي كتاب القانون الأبن زهر الذي ألفه فتضابا لتسهيل قراءته وتخف مؤونته جاء في فصل المدد العارضة في الأعضاء الفريفة من البدن حسب فوله ألما الدماغ على عظمه في ذاته وافراط شرقه فإن المدد فيه كثير ليسرد مزاجب الطبيعي. والحات صدد الدماغ عظيمة قد تكون عنها المدكنة والفالج ويكون عنها المدوت الذكر التام والاسترخاه ويكون عنها ضرب من الرعشة ويكون عنها المسوت الوجي - يقسد الموت السريع من وحي الذيحة ونجحها نبحا في الأسوت - علدما يعرض في الجزء من الدماغ الذي يكون دهره في افقاح والفسائق وهذا الجزء بورض في الجزء من الدماغ الذي يكون دهره في افقاح والفسائق وهذا الجزء بورض بالدودة.

وتكون للسدة في الدماغ في للجزء المتصل بالرأس .. وأما إن عرضت السدة في شق واحد من الدماغ فإنما يحدث الفالج، وأما إن شملت الجـــزأين أفإنـــه تموه حال الاتصان وتختل حركاته ويجري أمره إلى اختلال ".

وفي فصل فيما يصنيب الحولس الخمس يقول أوالسمع هو بالعصب الوارد من الدماخ إلى الأذن، فإن عرض في هذا العصب سدة ذهب السمع. وأما البصر

۱ ص۱۳۵

<sup>7 - 171</sup> 

٣ الطب والأطباء في الأتفلس الإسلامية ج١، ص٣٠٠

٤ يقصد حزءي النماغ

ه العلب والأطباء في الأندلس الإسلامية، مرجع سابق ج١ ص٥٠٠

وآلاته فمن أجزاء العصبة المنفردة الأتية من الدماغ وهي أشرف ما في العين، وهذا العصب إذا عرضت فيه سدة كان العمي للذي لا برء منه.

والثم يكون بالعصب الآتي من الدماغ بحس ذلك، ويعرض في ذلك العصب المدة كما يعرض في سائر العصب. المرجع السابق 1 .

وعلج ابن زهر حالات الشلل الذي يصيب البلعوم بثلاث طرق:

الأولى: أن يحفظ حيوية المريض بأن يوضع في ماء فاتر به بعض الأملاح المحنية فتشرب إلى جسمه عن طريق الامتصاص الجلدي غير أنه لم يحيذ هذه الطريقة.

الثانية: أن يفذى المريض بانبوب ينقل الطعام إلى معنته عن طريق البلعوم. الثالثة: الحقن الشرجي بمادة مقذية <sup>7</sup>.

وكان ابن زهر يؤكد أن أوضاع الكواكب تحدّد الوقت المناسب لاجراء مداخلات جراحية المرضى .. وكانت حركات النجوم تؤثر على اتفلاه للقرارات في معالجة الأمراض".

T-A-1

٢ في تاريخ الطب في الدولة الإسلامية، د. عامر النحار، مرجع سابق ص٢٢٧

Sami Hamarnch, The Genius of Arab Civilization op.cit. 190 v

### ابو القاسم خلف بن عباس الزهراوي

من أشهر الأطباء الجراحين المسلمين، أبو القلس خلف بن عباس الزهراوي (٣٢٤ - ٣٠٤ - ٣٠١) من وكتابه الشفهور التتمسريف لمسن عيز عن التأليف يتحدث فيه عن تراجع مكلة الجراحة العمل بالبد" لأن العمل بالإد مَحْشَة في بلدنا، وفي زماننا معرم البتة، حتى كك يندرس علمه للموسلة لأرة".

وعرف عن أبي القامم أنه كان يعلم ألاته الجراحية بمادة الصغراء التأكيسد من تطهيرها قبل إجراء العملية، وقد أثبت الطب الحديث أن هذه المادة نقلاً من حضور البكتيريا.

وعالج أبو القاسم الشال الناشيء عن كسر فقرات الظهرا.

وقد عرض الزهراوي ٢٧٨ صورة للأدوات المستخدمة في الجراحة، ومنها ما كانت من اختراعه نفسه حيث لم يسبقه أحد في استعمالها.

وأجمع مؤرخو الطب على أن الزهراوي كان أعظام جراحسي العصدور الوسطى عتى أن جوراد كريمونا (١١١ - ١١٨٧م) اعظام مترجسي الغرب من أغة الصناد إلى الكتينية أثم بنصه بترجمت مقالسة الزهدراوي الجراحية مع الرسم المبديمة الإثقان فانتشر عمله يذلك في تقدم الصناعة إلى الغرب في القرن الثلاقي عشر الميلادي ".

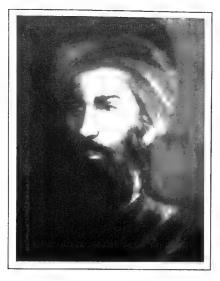
بنى معرب في سرن معني عسر معينيني . وتعرض الزهراوي القلب وقال ان نوبة الهبوط تحدث الصدمات المفاجئة أو الارهاق العصدي ."

وطرحها الذهران يتسلمون من المستمون الم

١ تاريخ للعلوم حند العرب، مرجع سابق ص١٧٥

r د. سامي حمارتند للوائر العللي الأول عن الطب الإسلامي، الكويت ١٩٨١ طـ r ص ٢١٠ r نور حسين شوعري، للوقر العللي الأول عن العلب الإسلامي، الكويت ١٩٨١ طـ r م ١٣٦١

٤ در محمد مرحیاه مرجع سابق ص۲۹۳



رسم متخيل للطبيب أبو القاسم الزهراوي ( اعلام ومفكرون، الاكلايمية الإسلامية للعلوم، عمان الأردن )

بسم لاشاا تزحن بميم الله العويد التيز. سرّاجي والنشر والبطء البعد والمجانة ويراهم وعيرة الا تصنيف العلام الاوحدة والشامع المستيال 781 مع الزهرادي . مارقه ما المائة العالمة العالمة بالمراط

مخطوطة من الخزانة الحسينية بالمكتبة الملكية في الرباط، للزهراوي

ويقول ابن أبي أصبيعة عن الزهراوي كان طبيبا فاصلا خبيــرا بالأدويــة المغردة والمركبة، جيد العلاج وله تصانيف مشهورة في صــناعة الطـــب، وأفضلها كتابه الكبير المعروف بالزهراوي، وله كتاب التصريف لمن عجز عن التأليف وهو من أكبر تصانيفه وأشهرها وهو كتاب تام في معناه ".

وفي كتابه يذكر الزهراوي عدداً من الأطباء الذين سبقوه وكتبهم وممـن نكر هم كتابه أحسب عدد العرات التي جاء نكرها في الكتباب - تتازليا "جاليؤس فقد أخره حوالي ١٩٠ امرة، الرازي وكتابه المنصوري ١٢٠ مرة، اسحق بن عمران ٨٨ مرة، يوجنا بن صادويه وابن الجزار (أيـو جعفـر، المحدل من عمران ٨٨ مرة، يوجنا بن صادويه وابن الجزار (أيـو جعفـر، الحمدل ١٨٠ مرة الكل منهما وفيستوريسن ٤٨ مرة، مرة .

وقد أشتهر الزهـراوي فــي كتابـات الغــربيين باســم : Acaravius او Alsanaravius وهما الرسم اللاتينــي للزهــراوي، كمــا ســمي باســم Abulcasis بالنسبة لكنيئة أبي القاسم.

أما كتابه "التصريف لمن عجز عن التأليف فأطلق عليه اسم Servitoris Liber وهي ترجمة تقريبية أسيارة كتاب التصريف" ".

وفي أحد أزقة قرطبة في الأاندلس هناك شارع يحمل اسم ALBUCASIS تخليداً لذكرى ابى القاسم الزهراوي ".

وقد وضع الزهراوي خبرته وعلمه في كتاب "التصريف لمن عجرز عسن التأليف" وهو مؤلف من ثاثثين مقالة مقسمة إلى قسمين أساسديين بساطني وجراحي، والقسم الجراحي إلى ثلاثة أجزاء، الجزء الأخير منها لجراحية الدماغ والأعصاب ويخاصة إصابات الرأس والسدماغ وكسور الجمجمية.

لقد نمت ترجمة هذا المؤلف الكبير إلى لفات عدة أدت إلى امتداد أثره في بقاع كلبرة، ويمكن القول المبار إلى طبعة حديثة مترجمة إلى اللغة اللاتينيية ظهرت في أكسفورد عام 19۷۸ وهي ترجمة "جون شاننغ"، أما أول الاتينيية الكتاب باللغة الفرنسية فقد قام بها "قوسيان ليكليرك" الفرنسية عالم 19۸۸ وأصدر لوكو عام 1۹۰۸ طبعة عربية مصورة مع أشكال توضيعية وطبعه إلى الإنجليزية مع الأصل العربي ورسم الألات عام 19۷۳، اقد حظى أوروبيا كتاب الاساسي للجراحة في أوروبيا

وقد لقتبس الأوروبيون عنه الكثير من الأشياء وطوروها.

ا عيود الإنباء، ج٣ ص.د٨

 $<sup>\</sup>tau$  أنظر قطب والأطباء في الأنطس الإسلامية، مرجع سابق ج t من t . The Genius of Amb Civilization open p1 q1 وأيضاً .

٣ تاريخ تراث الطوم الطية عند العرب والسلمين، مرسع سابق ص٣٥٢

يمكن تقسيم ما قدّمه أبو القاسم الزهراوي لجراحة الأعصاب إلى جـزأين رئيسيين :

# أولاً : مساهمات علمية عامة تضم ما يلي :

- جمع أبو القاسم الزهراوي ما بلغه جراحة الأعصاب، وبنى عليه نوعا
   جديدا من الجراحة أكثر علما معتمدا في ذلك على علم التشريح.
- كان أبو القاسم هو أول من وصف كعور الجمجمة وما تؤول إليه وكان أول من وصف الكسر المنخسف في الأطفال.
- كان أبو القاسم هو الأول من نادى بأن يعرف الجراح التشريح الجزئي
   الذي سيجرى فيه عمليته.
- توصل الزهراوي إلى استخدام التخدير لتخفيف الأم المريض في أثناء
   إجراء العملية الجراحية.
- فهم وأدرك إن الألم بجب أن يفهم على أنه أيس مرضاً وإنما هو عرض
   وعليه يجب علاج سبب الألم وأيس الألم نفسه.
  - اعتبر النظافة أساسا لعلاج الجروح، وطالب بتعقيم الجروح واستعمل
     الكحول لذلك مخالفا لكثيرين ممن عاصروه.
  - وصف الزهراوي النزيف دلخل الجمجمة وخارجها وإصابات الرأس.

#### ثانيا : مساهمات تقنية :

- لقد اخترع أبو القامم الزهراوي لله تمنع الإختراق غير الإرادي لجمجمة المريض حين التربيّنة لها، ويكون هذا الجهاز من قطمة معنية قطرها أكبر من قطر الثقب المصنوع بواسطة جهاز التربيّنة، وهذا التعديل على هذه الألّة موجود لفاية الدوم.
  - وصف وقام بإجراء عملية شق للقحف بنفس الطريقة التي نقوم بها اليوم، أي أنه قام بإجراء ثقوب عديدة في الجمجمة ثم وصل ما بينها.
    - ركز على المعناية الفائقة قبل إجراء جراحة الدماغ وذلك بلزالة كل المظام والخشونة الفاتجة عن الإصابة والعمل على أن تكون معقمة ونظيفة.
      - ومن المثير للاهتمام أنه نادى بأن تكون الأدوات الجراحية جاهزة
         لحالات الطوارىء أي أن تكون معتمة ونظيفة.
    - هذا وقد أشار باستخدام مساعدات وممرضات من النساء وذلك عند إجراء العمايات الجراحية لنعاء بغرض الطمأنينة والراحة النفسية.
      - استعمل الزهراوي آلات لشد الرقبة وانزلاق الفقرات.

ويقول الدكتور جارسيا باليستر الاستاذ بجامعة غرناطة بلسبانيا :

" إن أبا القاسم الزهراوي كان أعظم جراحي المسلمين في العصور الوسطى قاطبة، وأنه كان نقطة البدء لكل انواع جراحات الجمجمة والدماغ في اسبانيا وأوروبا الغربية" (

وكان أبو القاسم الزهراوي أول جراح أرسمي القواعمد العلميسة لمجراهمة الأعصداب بأن علم ونشر مقولته الداعية إلى ضرورة أبقان تشريح المنطقة قبل أجواء الحوامة فعها.

وقد وصنف بطريقة متتنة كسور الجمجمة ومالها، ونخص منها ذكر الكسـر الفائر الذي نسيه الأن "كسر كرة التنس الفائر" مؤكداً أن هذا النــوع مــن الإصابات يحدث غالباً في الأطفال.

ووصف وسيلة منع المثقاب من اختراق تجويف الجمجمة وذلك بوضع قطعة معدن أوسع من قطر المثقاب فتقوم بعمل المدادة لمنع المتقساب مسن اختراق الأم الجافية والمخ.

كما وصف أجرى عمليات شق الجمجمة بنفس الطرق الحديثة وذلك عـن طريق أجراء تقوب صغيرة متحددة يجري توصيلها ببعضها بشق حتى تتاح الفرصة لرفع جزء من عظام قبود الجمجمة، كما أوصي في حالـة كسـر الفاتر بطرالة فلنك الحلام، وهذا ما يوافق الطب الحديث،

ويلخص الدكتور لوسيان لوكليرك وهو أحد المتخصصين في دراسة الرهراوي مكلة هذا العالم للعربي في تطور الطب العالمي بقوله : يعبر أبية أبو القاسم الزهراوي في تاريخ الطب اسمى تعبير عن علم الجراحة عند أبو القاسم أكثر المراجع ذكرا عند الجراحين في العصر الوسيط، ثم قال : وقد لحثل الزهراوي في معاهد فرنسا مكلة بين بُقراط وجالينوس فأصدي من أركان هذا الثلاوت العلمي ".

وقد استحق الزهراوي كما قال لوكليرك أن يبقى في تاريخ الطب الرمز الأول الممبر عن الجراحة بوصفها علما متميزا وقائما على معرفة التشريح، وأما الإت الجراحة الذي رسم صورها في كتاب فهي تجديد حميد يجعل نكراه باقية لا تفنى وهو تجديد ما لبث أن ظهرت ثمراته في مؤلفات من جاء بعده.

د. عوسيه تركيك ورفقان فقبل الجراح الإندلسي فلسلم الزهراوي على مراحة الإهصاب، تلوتم التللي الأول عن الطسب
 الإسلامي، فلكوت 1441 ط.۲ م. 774

r د. عوسيه تؤكريدو ووقائد فضل الحراح الإنداسي للسلم أبو المقاسم الزهراوي على حواسة لأعصاب، المؤتمر اللطلي الأول عن الطب الإسلامي، فكريت 1941 ما تعر 1944

٣ فلطب والأطباء في الانتداس الإسلامية، مرسم سابق ج1 ص11 نشلا من لوكلموك تتربيخ قطب المعربي"

ة المرجع السابق ص173

وقد نجح الأطباء العرب المسلمون في لكتشاف نباتات لها قوة التخذير، وكان الطبيب العربي أبو القاسم الزهراوي (٩٣٦ - ١٠١٣م) يستخدم خليطا من ليلتات الزواران والشيام والسيكران لإنامة المديون فترة طويلة نكفي لإجراء المعليات الجراحية التي كان يقوم بها الزهراوي نفسه. كذلك كان استخدام الاصفيحة المخدرة لها عربيا أصيلاً دخل إلى أوروبا عدة طرق ويقي مستعملاً حتى اللهن تأثير الألمان عشراً.

١٤. عبد السمري، عملة العرق العدد ٢٠ ١٤ الكويت ايار ١٩٩٧ ص١٤٠

# التصريف لمن عجز عن التلايف للزهراوي

يقول الزهراوي أن أمراض الرأس تمنعة عشر مرضنا وهي: الشيقيقة، المسدر والتجار السرسام، المحرفة، المسدر والتجار ألم المرافقة المسابك المشيري والتجارة المسابك المشيري المسكنة، المسلكنة، المسلكنة، المالية المسكنة، المسكنة، المسكنة، المسكنة، المسلكنة، المسلكنة،

#### الأعضاء الرئيسة:

أربعة : الدماغ والكبد والقلب والأنتيان، وهي أس الإنسان، أشرفها وأشدها تأكيداً في بقاء الإنسان هو الدماغ ويليله للقلب ثم للكبد ثم الأنثيان.

#### الأعضاء الخلامة:

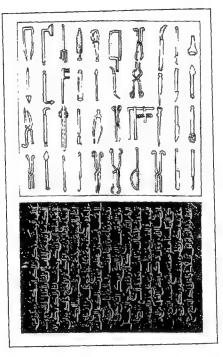
الدماغ تقدمه الأعصاب وبه وبها يكون الحص، والقلب تقدمه العروق الضوارب (الفرايش) ومنه وبها تكون السياة، والكيد تقدمها العسروق غيسر المنسوارب (الأوردة) ومنها رمها تكون التغذية، والأنشان تقدمها لوعهة العني ومنها وكسون القامل من الذكور والإنك.

#### الأعضاء السيطة :

وتسمى الأعضاء المتشابهة الأجزاء وهـي العظـام والغضـاريف والعصـب والمعضل والمعروق الضنوارب والسواكن واللحم والشـحم والمـخ والأربطـة، وتتكون من الأخلاط الأربعة وإنما سموت متشابهة الأجزاء لأن الجزء منهـا إذا انقصل عن صعاعبه النبهه ".

۱ م الاصداد في مثلا الكتاب بشكل رئيسي على تسمة مصررة لكتاب "قصريف بان صبر من الثالوث" من عطوطة بقو آلتا ١- ه مكية لشياسة في استظهرال – مطورات معهد تاريخ الطوع الدرية والإسلامية – يصدرها تواد مركن في إطار مخدمة والكروت القائبا ١٨٠١ و ونشكر القاعدين على مركز المسلوطات والرئالاتي في الحامدة الأرضية الذين سميرا لما يلاطلاح عليها وعلى اشرطة ميكروفياء لنسج أحرى من عطوطات كتاب التعريف وسيشار فيما بعد إلى طا الرسيخ مكانا التصريف فسيعة

٢ تنظر: قطب والأطباء في الأنطاس الإسلامياء عسد العربي الخطامي ج١ دار الغرب الإسلامي، يووت ١٩٨٨ مر١٣٨



ادوات جراحية استعملها الزهراوي ( تلطف د. عبد الهادي الخليلي بارسالها مع الشكر )

ثلاثة:

١) نفسانية ولبنداؤها من الدماغ

٢) وحيوانية وابتداؤها من القلب

 ٣) وطبيعية وابتداؤها من الكبد وأصناف القوى النصانية ثلاثة:

١) المدبرة وهي السياسية

٢) والمحركة بإرادة

٢) الصاسة

ويالقوة المديرة يكون التخيل والفكر والذكر، وأما القوة المحركة بارائدة فتحرك المعنى بالمصنب فتتحرك بها الأعضاء بارادة، وذلك أنه لا يكسون مشيئ ولا بطش ولا تقلب نظر ولا شيء من حركات الاعضاء الإرائية إلا بعضل فيسه عصب يحرك نلك المعنى، وجنس القوى المحركة بإرادة ولحد وصو جسس القوى النافذة من الدماغ والذخاح في الحصب إلى العضل المحسرك لأعضاء للحركة الارلدية، غير أن أنواعها تقتلف بحصب الاعضاء المحركة فتسمى حركة الإدباطة وحركة الرجل مشيا وهكذا.

وأصداف القوى الحصاسة خمسة: اللمس والبصر والسمع والشم والذوق، وألطف الحواس البصر .

# الأرواح

أصنافها ثلاثة : حيوانية ونفسانية وطبيعية.

فالروح الحيوانية تتبعث من القلب في العروق الضوارب وتخدم القوى الحيوانية بأن ينبت منها في البدن ما يحيا به.

والروح النفسانية تتولد في الدماغ عن الروح الحيوانية ثم تتبعث من الدماغ في العصيب وتخدم القوى النفسانية بتاديه المص والحركة.

والروح الطبيعية تنبعث من الكبد وتنبت في العروق غير الضــوارب وتخــدم القوى الطبيعية بأن تؤدى عنها الغذاء اللها.

الأرواح في تصور الأوائل عبارة عن بذارات، وذلك أن الدم له في كـل مـن الكبد والقلب والدماغ انطباخ بخار، فالبخار الذي يكون من الدم عند كونه فـي للكبد يممي الروح الطبيعي، والبخار الذي يكون من دم القلب يسـمي الـروح الحيواني، والبخار الذي يكون منه في الدماغ يسمى الروح النصائي أ.

وفي المقالة الثانية من كتاب التصريف يذكر الزهراوي الأصراض والهسامها وضروبها وعلاماتها وأعراضها وومائل علاجها سائراً على مذهب القدماء في البدء بطال الرأس والدماغ.

١ الرجع السابق ص١٤٠

### الصداع وأسبابه

الصداع أسياب من داخل أو أسياب من خارج ، فالذي يكون سبيه من داخل يأتي إما من سوء مزاج وحده، وأما من مشاركة عضو آخر كالمعدة والكيد والطحال والكايتين، وإما أن يكون على طريق البحران '.

والبرء من المرض كالصداع الذي يكون من قيل القيء العارض من الأمراض. وأما أن يكون على غير طريق البحران كالذي يكون من حُمُّى الغِبَ أو المُحْرقة أو نحوهما من الحميات.

والذي يكون سببه من خارج فهو الصداع المتواد من حر الشمس أو برد الهواء أو الضربة أو السقطة تصيب الرأس، أو من حمل شيء تقبل يؤلم الرأس، أو من استنشاق روالته نتلة أو حادة كالمسك والبخور ونحوه أو من شرب النبيذ.

ويبين المؤلف علامة كل صنف من أصناف الصداع وفيما للي تلخيص لأهم ما ذكره في ذلك:

علامة ألصداع الذي يكون من قبل الرأس وجده: إما أن يكون ثابتا الازما على أكثر الأحوال وإما أن يعرض في الصدغين ".

علامة الصداع الذي يكون من الورم أن يجد صاحبه صداعاً شديدا مقلقاً وكأن رأسه يضرب بالمطارق مع حمى وهذيان والهتلاط، ويدوم صداعه ما دام الورم، وتجمأ عيناه وتحمر السروق التي فيها.

والصداع الذي يؤلم أصول العينين يدل على أن الألم داخل القحف، وأن كان العليل يحس به من خارج، والذي يكون مع امتداد بلا نقل يدل على ريح غليظة وأن يتقل الصداع من مكان إلى مكان.

وعلامة الصداع الذي يكون عن مشاركة الأعضاء:

 إن كان من قبل المعدة فالصداع يكون من اليافوخ في وسط الرأس قبالة المحدة وبعد المراهدة.

والذي يكون من قبل الكبد أن يحدث في الشق الأيمن ويعقب ألم الكبد.

- والذي يكون من قِبَل الطحال أن يحدث في الشق الأيسر ويعقب ألم الطحال.

 والذي يكون من قبل الساقين والقدمين أن يحدث في مقدم الرأس وأن يحس المعليل كأن النمل تنب في قدميه ومعاقبه، فإذا شدّت رجلاه أو قدماه أو

صنب عليهما ماء حار سكن ذلك وخف.

١ ثرجمة بوقاتية ومعدلها يوم الناجزة بين فلتغالبين وسيق شرحه والقصود يوم الناجزة بين الريض والمرض

٢ التصريف تسخة سركين ص ٢٠

والذي يكون من قبل الكليتين إن يجد العليل الصداع في القفا والنفرة
 ويعقب ألم الكليتين.

وعلامة الصداع الذي يكون من قبل البُحْرَان أن يحدث في البافوخ فــــي وســط الرأس قبالة المعدة مع ارتماش واضطراب في الشفة السفلى وقيء وتقلب نفس ودوار وأن يهيج بعدما يعضي على الحُسّى أيام كثيرة.

وعلامة الصداع الذي يكون في غير البُحْرَان في الخُمُّيات بلا ورم في السدماغ أن يهتاج عند حرارة الحمي ويسكن عند انحطاطها.

وعلامة الذي يكون من حرّ الشمس أن يحس الطيل بحرارة في جلدة السرأس وباحمر الراسونين وشدة العطش.

وعلامة الذي يكون من شرب النبيذ ما يحدث في المعدة من سرعة الهضم أو يطاقه، وما يجد المصلف من قتل في المعدة أ. "

الييضة: صداع مزمن شديد مؤلم عسير البرء، يحس صاحبه كأن رأســه يضرب بالمطارق بأشد ما يكون ولا يقدر أن يبصر الضوء ولا أن يسمع صوناً عالمه ".

الشقيقة: وجع مؤذِ يلخذ أحد شيقيّ الرأس وأكثر ما تأخذ هذه العلة بأدوار.

للهمئن والشوئل: تحدث هذه العلة عن بخار غليظ، أو كثير ويكون ذلك البخـــار مما يهيج إما من قيل الرأس وحده وإما من قيل ما يرتقع اليه من بعض الأعضاء كالمحدة ومرَرَقُ المبطن والكليتين.

وقد يهيج الدوار بلكتار للنظر إلى دوران اللوائب والأرخيَّــة وجسري اللكــرة والصباب المياه في الأودية والفوارات ويركوب السنن فسي الهجــر ونحوهـــا، ويحدث أيضاً من استدارة المرء حواليه أو من نظره إلى قعور عميقة من موضع مشرف.

وللأوار علامات بحسب الأحوال، فمنها أن السنر يهيج مرة ويسكن مرة، ومنها انتفاح حروق الصدخين والمحرارة، ومنها قلة المعلمان وأن يرى العليس أنسياء دقيل لم بيضا مع مكثرة اللام والثقل في الرأس، ومنها السهر الدائم والالتهاب في الرأس ونفس بلا قال، ويخيل للبصر شيء شبيه بصفائح ذهية، ومنها قال م مع سهر وتخيل أنسياء شبيهه بصفائح سود، ومنها أن يصحت الألم في مقدم

١ التصويف - نسعة سركين ص ١١٤٦٢

٣ وعلى العموم يذكر الومراوى حوالي ٣٦ نوعا من الصفاع يعيد بعضها إلى نظرية الأملاط الأربعة الذي كانت شائعة أتشك ٢ التصريف – نسعة سركون عر.١٦

الرأس خاصة وتحدث من قبل العمد والدوار العليل علمة كمالتهوع أوالقمي، الإنداء تحول المسان مسن الطعام الإنداء تحو العلم الم والفراء ويدف عند خلاء المعدة. والفراء الويد ويدف عند خلاء المعدة. وعلامة العمد وعلامة العمد والدوار الذي يكون من قبل الكليكين أن يجد العليس دبيبا فسي موضعها وكانه يصمعه إلى الفرة ثم يعدث العملر في أفر ذلك ".

الهمومعام: ورم حار يعرض في الدماغ ويكون حدوثه إما في نفس الدماغ وإما في الفشاء الشبكي الذي على الدماغ إذا فار من القلب وغلا وارتفع بخاره إلى الدماغ. وعلامة الذي يكون من نفس الدماغ شدة الوجع في الـرأس وأصــول العينــين

وعلامه الذي يكون من نفس الدماع مُندة الوجع في السراس واصسول العينسين وتتؤهما واحمرار الوجه وظهور الورم في عرق العينسين والصسدغين ونقسل الرأس مع سبات وقلق شديد وفرع وهذيان وأرق.

وعلامة الورم في الحجاب المُغنئي على الدماغ أن يحس العليل بسالأعراض السالفة لكن بصورة أخف وأقل، وأن يحس بوجع تحت الجفن. واختلاط العقل الحادث من ألم الحجاب لا يكون دائما بل يحدث ويسكن ، أمسا الاختلاط الذي يعرض من ألم الدماغ نفسه فإنه يزيد قليلا الليلا ويوم بعد سكون

الورم المعروف بالخلفوني: ورم يحرض في الدماغ يحدث من الدم إذا احتد و وعنى داخل الأوراد والعروق التي في الدماغ وعلامته أن يعرض للعليل نفخ الدماغ الماماغة وعلاوية أن عمر الماليل نفخ الدوسع الدوسع الدماغة ومنوونه أحسم الدوسع الفديد الراسخ، ويعرض للعليل الغنيان والقيء الكثير الاشتراك الدماغ مع المعدة بالعصب الذي يكتي إليها، وتبرز العينان وتحمران وينتغ الوجه والدراس كلسه ويرم ويكون ذلك مع حمى حلاة الإرمة فوية جدا واغتلاط العقل.

المُضْرَة: ورم علامته الوجع الشديد في الرأس كله مع النهاب . فوي جدا وبرد في الوجه، وصفرة وبيس شديد في الفم وخشونة في اللسان وعطش وحسس حسادة وسهر وقلق واختلاط في العقل ".

الألم وانكسار الحمي ".

۱ التهوج: تُكَلَّف القيء ۲ التصريف -- سزكين ص ۲۷ ۲ ص/۲۵ - سزكين ٤ الشؤول : دروز الرأس د سزكين -- ص/۲۵

وفي الجزء الأول من كتاب "التصدريف لمدن عجدز عدن التاليف" يستكلم الزهر اويمن المسكلة – وهي ما يسمهها بالفلج العظيم ويصفها بدئة في أنها تنتج عن اضطرابات مختلفة في الدورة الدمية داخل المخ أو ما يسمى 'apoplexy' (Cerebral)\* ويقسمها في اللائة لحوال :

الأول وهي المزمنة أي التي لا ببرأ منها المريض.

الثانية وهي التي ببرأ منها المريض.

الثالثة وهي التي نقتل سريعاً.

وهذه التقسيمات لا تخرج كثيرا عما يجري في العصر الحاضر.

المسيات: لا يختلف قول الزهراوي كثيرا عمن سبقوه في العسـبات. ويقــول ان المسات الذي يكون من الغراط في السكر فكثيرا ما يوقع في أمراض مثل العسـكتة والفالج والرعشة أ

للمسكنة: هي الفالج العظيم وتكون على ثلاثة أوجه: إما أن تكون السكنة قويــــة مزمنة فهذه لا برء منها، وإما أن تكون ضعيفة يرجى البرء منهــــا وذلــــك فــــي المدرة، وإما أن تكون قوية جدا فتقتل سريعاً.

وعلامة الممكنة القوية المزمنة أن ينتفس العليل بأشد ما يكون من الاستكراه مــع تقس يسير يهم أن ينقطع وييقى العليل كذلك زمنا يسيرا.

وعلامة السكتة الضعيفة بخلاف ما وصفنا، فيكون اللَّقس من غير مجاهدة ولا استكراه لنظام واحد.

وعلامة السكتة القوية أن نتقطع فيها الأفعال المديّرة الثلاثــة: التخيـــل والفكــر والذكر، وينقطع الحس والحركة من جميع الأعضاء مع جفوف اللّفس والزيّد. ومقدمات السكتة الصداع الشديد للذي يعرض بخنة وانتفـــاخ الأوداج مسح دولر

ومقدمات الممكتة الصداع الشديد الذي يعرض بغثة وانتفــاخ الأوداج مـــع دوار وشعاعات بتغيل البصر ويرد الأطراف والحثلاج في البدن وعسر في الحركـــة واصطكاك الإمنان في النوم والنميان والبلادة.

والسنكتة نوعان: بلغمية ومموية، فعلامة الأولى: تركّل البسدن ربيساهن اللسون والشيخيفة والممان الأغذية المباردة وطول البطلة، وعاثمة الثانية حمرة الوجسه ويروز الأوداج والعروق، وترى العليل وكانه مفتقق وأن يكون مدمنا الأعلاب التكيرة الإعتذاء، وللشراب الحلو العليظ والبدة الفوائحة.

ونلاحظ وصفا إكلينيكيا دقيقا في وصف الزهراوي السكتة ومنها ملاحظته لحالة النتفس كعلامة لشدة السكتة، وكذلك تعريفه الدقيق للغيبوبة من السكتة القوية".

۱ نسخة سزكين ص٧٢

۲ سزکين ص ۲۹

٣ وهن الن تتطعر فيها الإضال المُدَّر ة الثلاثة وهي التحيل والذكر الحس والحركة

وكذك ملاحظته لمقدمات السكتة من صداع شحديد مفاجىء ودوار وتضايلات بصرية وكذلك إداركه الصحيح بأن خروج الزيَّد من الفم علامة مسايئة الحالسة المريض .

و في علاج المصلب بالسكتة يقول إنه إذا كان الحليل ممن يطمع في علاجـــه إذا كانت قوته تسمح بذلك، فينصح بالاجتهاد في فقح فمه أو إدخال الأصابع فيه أو ريشة مغموسة في دهن لمساعته على التقيق.

ومن رأيت الزيد يطلع من فمه فلا تعالجه، وكذلك إن عرضت المدكنة في سن الشباب فلا تعالجه. معالا المكتة الاسرية فات كان الدكان الدرية الفلسر في التعالمان أن المحمد م

وعلاج السكتة الدموية، فني كان امتلاء الدم بيّنا فاقصد في القيفالين أو أحجمــه على الساقين وقال غذاءه .

ويتحدث أيضا عن الفائح Hemiplegia البنسيط، ويتحدث أيضا النصفي البسيط، غير المصموب باضطراب شديد في درجة الرعي، أما القوي منه فهو ما يسمى بالطب الحديث بشال المصب المخي السابع أو شال العصب الحجهي الحجه المحتود الحجه المحرك المحتود المحتود المحرك لعضائل أن يتبين أن عصب حسس الوجه مختف عن العصب المحرك لعضائل الوجه واعتردهما عصبا ولحدا، وهمذا يرجع بالطبع إلى عدم المام الأطباء في ذلك الزمان بالتشريح الكامل للجسم. ويجد عده أيضا ملاحظات الجنبيكة دقيقة الشائل، وذكره أن الوجه يمول نصو الجانب المصبب وتشنج الحصب المسابع وين المحاب المسابع ويتمنع المخاب وتشنج الحصب المسابع ويتمنع المخاب ويتمنع الحديث، والحاب المحابع المريض بعكس الشائل، وذا يمثل المدين.

كما استطاع تشخيص حالات الشال الناتجة عن قطع الأعصاب، وهدو ما يسميها بالاسترخاء، ويطلق عليها اليوم بعرض العصاب المحدك السيطي، وإدراكه للأسباب المتحدة لذلك ومنها إخراج العمود الفقري الذي ينتج في معظم الأحوال عن تدرن العمود الفقري.

الفلاج: هو انسداد مجاري العصب التي يسلك فيها الروح بلزوجة البلغم، فإن تكون هذا البلغم في جزء واحد من أجزاء الدماغ بطلت ذلك الجهة يسنة كانت أو يسرءً، ويسمى فالجا ناقصا، فإن عرض الانسداد في جميع بطون الدماغ حسدت من ذلك السكتة.

۱ ملاوس بصرية Visual Hallucinations

لا در عدد رضا عوضين قرابة حديدة وتحقيق لصفحات من كتاب الصحريات الزهراوي، أيناث تلوهر العالمي الثاني عن الطب
 الاسلامي، الكريت ١٩٨٦ م. ٢٤٥

۳ التصریف - سؤکین ص۱۵

والفلح فوعلن : إما أن يكون عن بلغم لزج – وعلامته الاسترخاء الظاهر وأن يجد العليل أعراض السكنة – وإما أن يكون عن ضربة أو سقطة – وعلامته أن يسترخي البدن كله أو بعض اعضائه أ.

اللَّقَوَّة: التعديد، مثلاً المصب المؤدي حمد وحركته إلى عضو الخد فيعسترخي دلك الجانب بهرال إلى الجانب الصحيح (السلام) فلا يقدر العليل على تفسيض عينيه إلتي في تلك الجهة، وقد تحدث اللقوءً عن تغلج يحدث فمي العصمب المؤدي حمد إلى ذلك الموضع فيجانب الجانب الأخر نحوه.

وفي اللّقرة وفروق الزهراوي بين شال العصب وتعنجه، ففي شال العصب الــذي ولادي إلى اللّقرة تعبير خي ذلك الجانب ويميل إلى الجانب الصحيح"، اسـا فــي تغنج العصب فعلامته "هذة جلدة الجهة في ذلك الجانب" أي الجانب الاخر وهذا يماثل تماماً المفهوم الطبي الحديث،

لكن الذي أخطأ به الزهراوي هو عدم تمييزه بين عصب حص الوجه والعصب المحرك لمضارت الوجه فاعتبر هما عصباً واحداً ويظهر ذلك من قوله 'يكون ذلك من بلغم غليظ لزج يسد منافذ العصب المؤدي حسه وحركته إلى عضالة الغد".

ومن علامات اللَّقوّة استرخاء الجلنب المصاب وضعف حركت، وقلبة تمسدده والجذاب الجفن إلى أسفل وكثرة الرطوية والريق.

ومن علاماتها إذا كانت عن تشنج العصب : شدة جلدة الجبهة وتعددها وقلسة الريق .

المتشفع : هو انجذاب عضو من الأعضاء نحو أصله، فعنى حصل فسي عضل الجفن انطبق وإن حدث في المين حدث الخرّاء، ومتى حدث في أوعية العنسي حدث الإمناء الدائم، ومتى حدث في البدن كله كان الصرع.

وإن حدث في ذلك العضو حركة من غير إرادة سمي ذلك كزازًا.

ويعرض التشديج بسبب امتلاء مفرط أو تخم من أغذية أو سكر كثير ونوم طويل ويطالة ورقاهية.. أو بعد استفراغ مفرط أو بعقب حصى حادة ..

الإمتداد : هو نوع من التشنج وأصنافه ثلاثة؛ فإما أن يكون التمند في العصب وعضلات للعضو المؤخر، وإما في العصب والعضلات المقدمة، وإمسا فيهسا جميعا.

۱ سزکین ص۹۰

۲ سزکين ص۸۰

٣ في الرصف السابق تلاحظ كيف منز الزهراوي بين التشنج apants وبين الحركات اللا إرادية (Involuntary Movements)

وسببه لها من داخل البدن أو من خارجه، ومن داخله بكون صن المستلاء أو المستلاء أو المستلاء أو المستلاء أو المستلاء أو المستلاء أو القديم من المستلاء أو يعرض لبعضيه شبه لهم ضبية في للفس وزفير ولمتداد عضدات القدين وريما عرض لبعضيهم شبه المستدى وكشف الأسنان وتكون وجوهم محمرة أبدا وأعينهم منتفخة، ويخرِّس المهم المواد المتعبد المستلاء المستلاء المستلاء المستلاء المستلاء المستلاء المستلاء المستلاء وريما جرى البسول كلفه المناب المستلاء وريما خرج مع البول شيء من الدم.

ويعرض لبعضهم التشلح كثيراً وهذه العلة كثيراً ما تعسرض للصبيان، فإذا جاوزوا عشر سنين فلا يرجى لهم البرء منها.

وإن عرض للطيل حُنِّى مع التشنج والتمدد فقد انحل مرضــــه وبــــرىء منــــه، وإنعرض التمدد والنشنج في أثر اللحمى فلا يرجى ليم البرء البتة وهو في أكثر الأمر قاتل '.

(ويعتبر الزهراوي إن التمدد Spasms ضرب من التشنج ويصف في التمدد Tonic Spasms من التشنج ويصف في التمدد علامات الخلينيكية دقيقة تقارب ما يعرف اليوم بعرض للكرائر (التيئلوس) ومنها قوله "وربما عرض لبعضهم سبب الضحك وكشف الاستان" وهي ما تسمى اليوم التكثيرة الساردونية Risus Sardonicus وهي علامة أساسية في

الارتماش : يكون من ضعف القوة المحركة للعضل والعصب، وضعفها يكون أما من سوه عزاج الارتجاء وإلى المتراض الحركة الارتجاء وإلى المسترط قول المتراض المتراض المستوط قولة يقتب مرضا من الأمراض، المستوط قوله أي شرب الماء المبارد يعتدل اعتدال الرحض كثير او حداث أو خدرب النبيذ الصلب المصادر بعصب الدماغ.

الاختلاج: شبيه بالارتماش واكثر ما يكون في الأبدان الباردة وفيمن يكثر مسن شرب الماء الصادق البرد ومن يمنافر في الأصفاع ذات الثلوج والبرد الشديد.

الشفد: يكون من شيئين : إما من دم خليظ كالذي يعرض اللمجذومين، وإما من خلط غليظ الزج بالمناني بعم على المحذومين، وإما من خلط غليظ الزج بالمناني بعمل جوهر المصحب الذي تجرى في المدول الدوح النفساني أن ينفذ إلى ذلك المصدو فينخدر كما يعوق السحاب شماع الشمس من اللفؤذ في الهواه، ولا ينبغي أن يتوانى في شسأله؛ الأله إلى الدين إلى الفاتح.

ومن علامات المختر في أحواله المختلفة حمرة في اللون إلى سواد، أو ترهسل البدن مع بياض اللون وقتل الرأس ، وقد ينشأ ذلك عن سابق الإقبال على الأدوية والأطسعة والأشربة الطنطة.

۱ سزکین ص۷٦

الإسترخاء: يقول الزهراوي ان الاسترخاء العارض لبعض الأعضاء عسن أفسة تعرض للعصب الذي يتقرح من الدماغ أو فقارات العنق يكون سبيه من داخـــل البدن أو من خارجه.

والذي من داخل اللبدن يكون عن الامتداد أو عن الاستفراغ، وأما عسن خسراج يخرج من أحد فقارات الظهر فيمنع العصب عن فعله فيسترخي نشك العضــو الدحاك له.

والذي يكون من خارج البدن سببه اما من قطع عرض في العصب فلم يتعسل وأما منطة أو ضرية أحدثت في العصب هشما، والاسترخاء الذي حسدث مسن ذلك لا علاج له أ.

وفي للفترة السابقة بتحدث الزهراوي عن حالات الشــلل الناتجــة عــن قطــع الاصحاب والتي يطلق عليها اليوم مرض العصاب المحــرك الســظي Lower مرض العصاب المحــرك الســظي Motor Neurone Lesion وادراكه للأسباب المودية أذلك، ومنهــا خــراج المعرد الذهري الذاتج في معظم الأحوال حسب المفهوم الحديث عن تدرن الممود القدري أو ما يسمى بمرض بوت Potrs Disease!

ا فسخة سزكين ص٧٧

۲ د. عمد رشا عوشین مرجع سایل ص۲۹۰

#### الصرع

يسمى باليونانية إبليبسيا ومعناه "أخذ الحواس"

والصرع قد يكون قويا صمعيا وقد يكون ضعيفا ممهلاً، والصرع أكثر ما يحدث للأطفال ثم للمراهقين، وقلما يعرض المكتهايين والمشايخ.

ومقدمات المسرع: حزن لغير علة وتبه العقل ونسيان لما قرب من تبلد وأحلام رديئة وصداع وامتلاء وكابوس – إذا عسرض متسوائراً – واصدفرار الوجسه واضطراب اللسان وربما عض العابل على لساله .

وأعراضه: المنقوط المفاجىء وزوال المقال وفقدان الحسس ويطلان العركة وظهور الزيد على الفغ وضايد القوى النفسانية المدبرة الثلاث : التخيل والفكر والفكر، ولذكر، مع التندو وتشلح البدن كله، وربما عرض لبحضهم مسيلان المدمي وخدرج البراز والبول من غير ايرادة، ومنهم من إذا أحس بالصرع هرب عسن الناس واستثر عنهم حتى يفيق، ومنهم من لا يحس به حتى يقع بغتة، فإن كسان بترب بقر أو بنر سقط فيها.

ومن علامات الصدرع بياض اللون ونرهل الجسم، وأن يكون المصروع سساكناً لا يصيح ولا يقلق .

### وحول تجمع الماء في رؤوس الصبيان يقول الزهراوي:

إن هذا السقم كثيرا ما يحرض للصديان عند الولادة إذا ضسفطت القابلة رأس السمي بغير رقية، وقد يعرض أيضا من عالم خفرة لا تعرف، ولم أر هذه الطلقة في غير الصديان وجديع من رأيت منهم أسرع إليه السوت وذلك رأيت تسرح للهم المعنى والرأس يعظم في كل يسوم حتى لم يطق اللصافية من الضديق وهذه الرطوبة تتزايد حتى هلك، حتى لم يطق الصديق إلى المتعلق وهذه الرطوبة إما أن تتجمع بين الجاد والعظم وابا أن تتجمع تحت المخطم على المصفاق، والعمل والمعلق والمعلق وكان السورم صغيرا فينبغي أن يشق في وسط الرأس شقا واحدا المعرض ويكون طول الشق محضورا فينبغي أن يشق في وسط الرأس شقا واحدا بالعرض ويكون طول الشق لحو حقدتين حتى تسيل الرطوبة وهذا هو رأس المبضم.

۱ سزکین ص۸۲،۸۳

فإذا كانت الرطوبة أزيد والورم أعظم فاجلعها شـقين مئة الطعين، وإن كانـت الرطوبة تحت العظم وعلامته أن ترى خياطاعت الرأس منقوحة من كـل جهـة والماء بنخفض إذا عصرته ببدك إلى دلفل وليس بخفى عليك نلـك فينبغـي أن تشق في وسط الرأس كائلة مشقق. وبعد الشق تخرج الرطوبة كلها ثـم تسـد الشقوق بالخرق والرفائد ثم تطلبه من فوق بالشراب والزيت إلى اليوم الخامس، ثم تحل الرياط وتعالج الجرح بالفتيل والمراهم ولا تترك شد السرأس باعتـدالى ويتغذى الطيل بكل خذاء جاف قليل الرطوبة إلى أن يقوى العضو وبيرا إن شاء الله تعالى.

وصفة أخرى من الشق أن تنظر حيث يظهر عظم الماء واجتماع الماء لأنه قد. كيرن في موذر الرأس لكثر أو في مقدم أو الهين أو في الشمال تورد الثقق حيث يظهر لك الورم وامتلاء الماء فققه على ما يمكنك وتعط ظ أن تقطيع شريانا أفيحدث نزف أبهوت الطؤل من ذلك الذرف مع استفراع الرطوبة ". ويفرق الزهر أوي بين حالتين من ذلك فيقول "وهذه الرطوبة إما أن تجتمع بسين الجلد والعظم ما نسميه القيلة السحائية " وإما أن تجتمع تحست العظم على على المطلع على ما المطلع على مفاوحة من كل جهة" ما نسمية مؤد الرأس " ثم يقول أولم أو هذه المطلع أسراس .

إلا أنه على الرغم من ذلك يشرح كيفية التخلص من هذا الماء جراحيا ". وربما كان وصف الزهراوي ومحاولة إخراج السمائل مسن رؤوس المسميان بالجراحة كانت مقدمة لتأثر جراح إيطالي "بإحداث تقب فسي السرأس مسفير يواسطة الكي ليخرج منه السائل" ".

الصبيان وجميع من رأيت منهم اسرع اليه الموت فلذلك رأيت ترك العمل بـــه"،

كما تميز الزّهراوي بوصف الفطوات العملية لجراحة الجمجمة وما يجب على الجراحة الجمجمة وما يجب على الجراح تحضيره من أدوات خاصة الكل نوع من الإصابات نقال "تمين كان كسر المنطق قبال "تمين كان المحقوب على المناع وكان مع هشم ورص فيدنيسي أن تقطع الجزء المتهشم المرضوض على ما إني واصيفه لك وهو أن تطلق رأس المتلال عند الكفف على العظول المجروح فإن حرض لك عند الكفف على العظول انتحد م أو ورم حسار

۱ أنظر د. سيمون حايلت أبو فقامس الزهراوي أدير طبيب إن الفرون الرسطى؛ أيمات الوغر العلل فاتان إن الطب الإسلامي، فكريت ١٩٨٢ م ٢٠٠١ و ١٩٩٠ من عطوطة كتاب التسريف لن صعر من التأليف الزهرأوي بدير الاسكوريال - إسهاب

T في الرصف السابق

MENINGOCELE Y

IDVDDAYCEBUAT 110 I

۲ د. سيمون حايك مرجع سابق ص ١٩٩

فقابل ذلك بما ينبغي وهو أن تحشو الموضع بخرق مغموسة في سراب ودهــن ورد وفق الجرح حتى يسكن الورم وتأمن النزف ثم تأخذ في تقويم العظم وذلك يكون على أحد وجيين من العمل، فأما الوجه الواحد فهو أن تقملع العظم بعقطع الطيف حنيق الشغرة، فأما العرف مجلسة المنافقة المنافقة المنافقة المنافقة المنافقة القاملة بالمنافقة المنافقة القاملة بالمنافقة المنافقة المنافقة

ويتحدث الزهر أوي عن أمر اضن تصويب الحواس فتعطلها جزئيا أو كليا، ومنها في عدم الله أو نقصائه، تلاحظ أن الأسباب الذي يعزوها الزهراوي لسناك لا تختلف كثيرا عن مفاهيم الطب الحديث، ومنها تمهيزه بين عدم الشم الخلقي

كما استطاع أن يتتبع بدقة تدعر للدهشة أسباب عدم اللهم المكتسب مسن نهايسة العصب في بطني الدماغ السطح الحجامي للغص الجبهي \* حتى بدايتـــه فـــي الأغشية المخاطية بالألف.

ونلاحظ وصفه الدقيق لعظمة المشاش ذات التقوب الكثيرة التي تنفذ منها أليساف عصب الشم ".

وكذلك تأكيده على قلب رأس المريض إلى خلف عن التسعيط وجنب النفس إلى دماغه حتى يحس بالدواء فيه، وهذا يتفق مع الطب المحديث، وذلك حتى يصل الدواء إلى الجيوب الألفية التي تقع اعلى الاتف وعلى جانبيه.

١ د. محمود الخاج قاسم؛ مراحة الأطفال عند الدرب والسلمين ، مرجع سابق ص٢٢٩

Y السطح الحاجي للقص الجبهي Orbital Surface of Frontal Lobe

<sup>&</sup>quot;Cribriform plate of ethnoid bone" للمقربة للعظم القربال T

#### الطرش

ثال السمع وهو أن لا يسمع الإنسان الصبوت السنخفض ويسمع الصبوت المرتقع، وأن لا يزيد على طول الزمان إلى أن يصير صمما وهذا لا علاج له ولا يرء منه، ويكون كالصمم الطبيعي الذي يولد الإنسان به.

والطرش على ضريين : طبيعي ~ كما تقدم للكلام - أن عرضي ومن أسبابه سوء مزاج يقلب على الله السمع، أو سدة أو ورم بحث في الزرج الرابي مسن عصب الدماغ الذي به يكون حس السمع، أو يكون بعقب البرسام الحار أو من لحم زائد نابت في مجرى الأنز وإما من وسخ يجتم فيه فيسده، أو مسن دم يكرج من الأنن من غير ضرية أو قرحة تشغه الطبيعة فيمد السمع.

ومن الأسبف الخارجية أن يلحق بالأنن برد شديد أو ريح قوية أو بيس شديد أو من ماه بدخل فيها عند الاستحمام أو السباحة أو من هوام أجسام غريبة تدخل فيها فقتيت في الصماخ أو عن ضرية أو اقطع أو هنك بصبيب عصبة المحص، أو من دواء موذ كالزنبق والأفيون، أو من روائح الأشياء المصعدة كالزنبق والززينج والكبريت، أو من سماح أصدات مدوية كمسوت الرحد أو هدم عظهم أو صوت مريح ولا مبها إذا جابت هذه الأصوات بغتة.

وعلامة الصمم الطبيعي والمستحكم العرضي أن لا يسمع صساحبه صسونا لا منخفضا ولا مرتفعا وأن لا يكون مزمنا وأن لا يقبل علاجا البتة.

وإن كانت الألَّة في العصبة التي بها يكون حس السمع فإنظر في الأنن، فإن لـــم ير فيها ورم ولا سدة ولا وسخ، علمتَ أن العلَّة في العصبة فإن كانت ألَّة عـــن ورم في العصبة لـــق صـاحيها القشعريرة والحميات والنافض!.

وعلامةً الذي يكون عن صرية وهتك لصاب العصب أو للدماغ وهو ما أخبــر به العليل ويدا للحس، فهذا لا علاج له ولا سيما أن تقاوم <sup>7</sup>، والطرش الطبيعي لا علاج له آ.

> ۱ سزکین ص۹۱،۹۴ ۲ لا مانیم من محفوله العلاج

> > ۳ سز کین ص ۹۱

# وجع الأقن

يعرض من دلخل البدن إما من قيل العصب الذي يجيء إلى الانن، و اما من قيل الدماغ، والفرق بين الذي يكون من ألم العصب ويكون من ألم الدماغ أنه في ألم الدماغ يوجع معه الوجه أو بعض الإعضاء، والذي من ألم العصب فيكون الوجع في نفس الأنن'.

١ التصريف - نساعة مزكين ص١١

# المقالة الثلاثون للزهراوي

المقالة الثلاثون من كتاب "التصريف" للزهر اوي هي أطول مقالات الكتاب وخصصها للجراحة، وربما إن هذه المقالة هي السبب الأول التسي جعلت الزهر اوي يشتهر كجراح عظيم.

وخصم الزهراوي هذه المقالة لما أسماه "العمل باليــد" ، حيــث بيــدو أن الجراحة تراجعت في زمنه ولذلك نراه يعلل الأهداف والأسباب للتي جعلت يقوم بتأليف هذه المقالة وهي الأخيرة في الكتاب ويقول "لمّا أكملت لكم يــابني هذا الكتاب الذي هو جزء العلم في الطّب بكماله وبلغت الغايــة فيـــهُ مـــنّ وضوحه وبيانه، رأيت أن لكمله لكم بهذه المقالة التي هي جزء العمل باليد لأن العمل باليد مخسة أ في بلدنا وفي زماننا معدوم البتة، حتى كـــاد أن يـــدرس الأيدى وواقعه الخطأ والتشويش حتى استغلقت معانيه وبعدت فاندته ، فرأيت أن أحبيه وأؤلف فيه هذه المقالة على طريق الشرح والبيان والاختصار وأن أتى بصور حدائد الكي وسائر آلات العمل، إذ هو من زيادة البيان ومن وكيد ما يحتاج إليه، والمعبب الذي لا يوجد صافع مصن بيده في زماننا هذا لأن صناعة الطب طويلة وينبغي الصاحبها أن يرتاض قبل ذلك في علم التفسريح الذي وصفه جالينوس حتى يقف على منافع الأعضاء وهيئأتهما ومزاجاتهما واتصالها وانفصالها ومعرفة العظمام والأعصماب والعضمات وعمدها ومخارجها والعروق النوابض والسواكن ومواضع مخارجها، ولـذلك قــال أبقراط: إن الأطباء بالاسم كثير وبالفعل قليل و لا سيما في صناعة اليد، وقد نكرنا نحن من ذلك طرفا في المدخل من هذا الكتاب لأنه من لم يكن عالما بما ذكرنا من التشريح لم يخل ان يقع في خطأ يقتل الناس به كما شاهدت كثيرا منن تصنور في هذا العلم وادعاه بغير علم ولا دراية" `

۱ ان العمل بالبد عسنة في بالنتا" مكفا حابت في نسمة معهد ويلكم وفي العقيد من الكب التي تحثث عن الرهسراوي . لكسن المسهم هو ما البناء "ان العمل بالبد عسة في بلننا" حتى يستقهم الكلام فهو يتحدث عن تراسم الجراسة والعمل بالبد.

رپیمو ان السبب فی ذلک هر حط النساعین قلد وردت کامه "صد" واضعه فی نسمه مصورة لکتاب التعمیف من عطوطـــــــــــــ بشتر آنما ۲۰۰ کمکیه انسلیمانیه فی استثیرل – منشورات معید تاریخ قطام قدمیه والإسلامیة - بیصفرها فواد مرکن ان اطار مناسقه فرتکشورت – فائلها ۲۰۱۵ و فوصد تسمه هنها آن مکیه اطامته الاردنیة – مرکز للمطوطات وافواقات

٧ للقالة التلاثون للزهراوي نشرت في كتاب منفصل باللفة العربية مع ترجمة بالاتحلوبة بعنوان:

ALBUCASIS On Surgery and Instrument, Edited by M.S Spink and G.L., Lewis, The Welcome Institute of the history of Medicine, London, 1977, 197-2

#### ورنب الزهراوي هذه المقالة على ثلاثة أبواب:

#### ظياب الأولى:

في الكي بالنار والكي الحاد وهو مبوب ومرتب من القرن إلى القدم (من اعلى الرأس إلى الإسفل) وصور الآلات وحدائد الكي وكل ما يحتاج البه في العمل باليد، وهو مقسم إلى سنة وخمسين فصلاً.

#### الباب الثاني :

في الشق والبط والقصد والحجامة والجراحات وإخراج السهام ونحسو نلك، وهو مقسم إلى سبعة وتسعين فصلاً.

#### الباب الثلث :

في الجبر والخلع وعلاج الوثي ونحو ذلك وهو مقسم إلى خمعسة وثالاتسين فعداً:

ومن هذه المقدمة نرى أن الأرهراوي الذي عاش في القرن الرابع الهجــري/ الماشر الديلادي هو أول من اهتم بالتاليف في الجراحة العامة بوصفها علمــا معرفقا على معرفة التشريح أولا، كما أنه أول طبيب صعور الات الجراحة وأن بعضيها هي من لفتراحه وأول من استصلها في عطياته الجراحية.

وأكد الزهراوي في هذه المقدمة أن العمل باليد بدون أن يرتساض الطبيب ب (يشرن) في عام التشريع بوقعه في خطا يقتل الذهن به، ويروي ما شاهده من مثل هؤلاء الأطباء خاصة أن العمل باليد خطير وهو (ينقسم إلى قسمين: عمل تصحيبه السلامه وعمل يكون معه العطب في أكثر العلائة وينبه تلاميذه لكي يلخذوا الحذر والحيطة والثنيت واستممال الطريبق الأفضيات الصدودي إلى الم المسلامة والإبتماد عن الأمراض الخطرة المصيرة البرء وعدم الدخول في شبهة معالجة الأمراض الخطرة بدون التأكد من النجاح، فهو أبقى وارفع في السنيا والأخرة الأدركم، فقد قال جالينوس في بعض وصاياه: لا تداورا مرض سوء فقسوا أطباء مدوء أ

وفي بداية الباب الأول يعرض الزهراوي عدة مبدى، عامة في الكي ويقــول "إن الكلام في كيفية منفعة الكي ومضاره كلام طويل وعلم دقيق ومر خفــي ويقول اإن الكي بالنار في الأمراض الباردة الرطبة نافع، ويفضله على الكــي بالنواء المحرق (الحاد) لأن أثر النار لا يتعدى فعلم العضو الذي كــوي، ولا يضــر بعضو أخر عشمل به إلا ضررا بسيسرا، والكي بالدواء المحــرق قد

١ المقالة الثلاثون - معهد ويلكم، ص٧

يتحدى فعله إلى ما بعد من الأعضاء وريما أحدث في العضو مرضاً تعســر مداواته وريما قتل.

ومع أن الزهراوي يؤيد الرأي القاتل بأن الكي بالنار قد ينتفع به في مــرض حار يابس إلا أنه يحذر من استمعال ذلك " إلا من قد لرتاض ودرب في بــاب الكي دراية بالفة" ويقول عن نفسه "وقد لتضح ثنا ذلك بالتجربة لطول الخدمة راسنية بالمسناعة والرقوف على حقائق الأمر".

وعن زمان الكي بالنار وإن كان الربيع افضل الزمان يقول: إن الكسي قد يصلح في كل زمان ولا سيما إن كان الكي من أوجاع ضدرورية قوية لا تحتدل التأخير لما يخاف منها أن يعقب ببلية هي أعظم من يسير الضرر من قبل الزمان (أي مع مرور الوقت):

ويحذر من الاعتقاد أن الكي بيرىء الأمراض تماما، لا بل قد يعود المرض وقت ما على حسب مزاج الطول وتمكن مرضه وقوته وما يتهوا في جسمه من الجنماع الفضون فيه وإهمال نفسه في الكتسليها من الإغنية ونحو ذلك سن الأميليه، إلا أن يكون المرض لطيفا وفي عضو قليل الفضول والرطوبات مثل كي الضروس عن الوجع ونحوه قد يمكن أن لا يعود المرض إلا قليلاً ". وأما قبل الماملة إن الكي آخر الطب فهو قول صواب .. ومعنى ذلك انذا متى استعملنا ضروب العلاج في مرض من الأمراض ولم تتجح تلك الأدوية شم استعملنا آخر شيء الكي قديم ".

والكي بالذهب أفضل وأحسن من الكي بالحديد كما قالوا، إلا أنك إذا حميـت المكراة في النار من الذهب لم يتبين لك متى يحمى على القدر الـذي تريــد لحمرة الذهب أو لاته يعرع إليه البرد".

وعالج الزهراري العديد من الأمراض بالكي بالذار، وهي طريقة قديمة جـدا، فيسبب نظرية الإخلاط الأربعة اعتقد قدامي الإطباء أن بعـض الاصراض والأوجاع سببها رطويات فاسدة، ولذلك عالجوها بالضد، أي بالذار وهي الحار الدابس.

وابتدع الزهراوي كثيرا من أدوات الكي للأمراض المختلفة من الرأس السي القدم، ومن المكاوي التي استعملها المكواة الزيتونيسة، المسكينية، الهلاليسة، المسعارية، ذلك السفودين، وذلت السفافيد الثلاثة وغيرها.

وفي كي الرأس يقول إن كية واحدة تنفع من الأمراض التسى سببها غلبة الرطوبة والبرودة على الدماغ كالصداع والنزلات ووجع الاسمنان والفاج

١ نلقالة التلاثون – معهد ويفكم ص1 ١

٢ المقالة التلاثون – معيد ويلكم ص١٣

٣ تسمع فسمع : هكذا وردتا في تسمعة معهد "ويلكم" والصحيح ما البشاء عن نسخة سوكين

وتمسيره العلمي ان حرارة الدهب النوعية اعلى من الحديد

ه التصريف - النسم الثاني - نسخة مزكين ص٢٦٦ - ٤٦٣ أو ثلقالة التلاتوذ - معهد ويلكم ص١٠

والمصرع والمدكات .. وإنك تأمر العلول أو لا بالاستغراغ بالأدوية المسهلة ثلاث أو لربع لوال حسب قوته ثم تأمره أن يحلق رأسه بالموسى ثم تقده بين يديك متربعاً ، ثم تضمع بالصل كلك على أصل افقه بين عينيه فحيث انتهى إصبيك الوسطى فعلم ذلك الموضع بالمداد ثم لجم بالمكواة الزيتونية (يرمسمها) شم أنزله على الموضع المعلم بالمداد نزلة تعصر بها يديك قليلا حتى ترى العظم ثم خذ فيناً من ملح قطه بالماء وشرب فيه لقلنة مشرية في السمن وانركها عليها ثم عالجه بالمرهم الرباعي إلى ان يبرأ إن شاء الله!

دويضيف مسيد بسرت مربيع إلى بن وجع مــزمن واســتمعل الأبار جــك ووضيف: انه إذا حدث في جداء الرأس وجع مــزمن واســتمعل الأبار جــك والسعوطات والأدهان وخاصة إن كان قد كأري الكثّبة الواحدة (الســـابقة) قلم يفعه شيء، فإذا كان العلول قوي البنية وكان يجد بردا شديدا فلكوه كية أخرى فوق الكبة السلبقة قليلا ثم لكره على كل قرن من رأسه حتى يتبــين المطـــم، وأخرى في مؤخر الرأس في الموضع الذي يعرف بالفلس لكن هــذه الكيــة كان من رأسة عنية ؟

ويتم الكي في الصدخ على موضع الوجع، ويتم حرق نصف الجاد مع التحذير من حرق الشريان وإلا فيحدث النزف ثم يتم العلاج كما سبق ".

وفي كي الشقيقة المزمنة يقول إنه إذا لم ينفع العلاج العلمق فيتم الكي حتى يتم قطع الشريان لكنه بحذر من قطع العصب المحرك الملك وإلا فيحدث التشنج . وإذا حدث بإنسان شقيقة مزمنة أو صداع مزمن شديد ونحو ذلك وعـولج بضروب علاج الطب فلم ينجع فقد جرينا في هذه الأمراض مثل الشسريانات من الأصداع أو كيّما ؟

وفي الفصل الثالث من الباب الثاني يشرح الزهراوي كيفية سَمل الشمريانين اللذين في الأصداغ ويقول إنه "إذا حدث بإنسان شقيقة مزمنة أو نز لات حسادة من قبل رطوبات حريفة وحرارة في عضلات الإصداغ أو صداع مزمن شديد ونحو ذلك وعولج بضروب علاج الطب قلم ينجح ذلك ، فقد جرينا في همذه ونحو نلك وعولج الشريات من الإصداغ أو كيها، ووجه العمل فسي سملها أن يعلق الشعر الذي في الأصداغ وتقصد الشريان الظاهر في الصعدة، فيسه

١ التصريف - سؤكين - القسم الثاني ص ٤٤٦٣ معهد ويلكم مر ١٧

٢ نسخة ويلكم ص٢١

٣ نسنة ويلكم ص٥٦

<sup>£</sup> ىسخة ويلكم ص٧٤

د التصريف نسخة سركين القسم الثاني ص2٧٨

يتين لك من نبضه وقل ما يخفى إلا في الفرد من الناس أو عند شدة البرد، ثم تأخذ المبضى إبرمسه) ثم تسلخ به الجلد برفق حتى تصل إلى الشروان ثم تلقي فيه مسلزة وتجذبه إلى فوق حتى تخرجه من الجلد، أو تقطع جسزءا منسه و لا تحدث نزفًا، وينبغي أن تربطه في مكانين بخيط قوي، وإن شئت تكويسه كيّاً حتى تتبر أطرافه فيقوم مقلم هذا السل . حتى تتبر أطرافه فيقوم مقلم هذا السل .

وفي كي اللقوة ينصح بتجنب كي النوع الذي يحدث من جفاف وتشلج العصب، أما اللقوة النشئة عن بلغم فيقول إنه إذا أم ينفع علاجها بالأمرية فيكوى المليل تلاث كيات، ولحدة عند أصل الأنن والثانية أسعل قليلاً من صدعه وثالثة عـن مجتمع العينين <sup>7</sup> ولجعل كيك في صند الجهة المريضة، لأن الاسترخاه يصدت في الجهة الذي تقارأً مريضة <sup>7</sup>.

وفّي كي السكّنة : إذا لم يكن بالطيل حسّى فلكوه أربع كيات على كل قن مسن راسه كية، وأخرى في وسط وكية في مؤخر الرأس وقد يكوت أيضا كية على فم المحدة فيكون أيلة .

في كي الفالج: ينصح كما في كي السكنة مع إضافة ثلاث كيات على فقارات المنق، وإن لم ينفع ذلك فاكوه أربع كيات على فقارات ظهره إذا كان متحمّلاً. ولا يختلف كي المصروع عن كي المسكوت أو من به فللج ".

علاج الداء الذي يجتمع في رؤوس الصبيان: إنه بهذا السقم كثيرا ما يعرض للصبيان عند الولادة أو إذا صنعاست القابلة رأس الصبيي بهيسر رفحية، وقسد يعرض أيضا في علة خفية لا تعرف، ولم أخ بقد أما لله أفي غيسر الصسبيان يومن أو يتم ملك أما ما المرات، فلذلك رأيت ترق العمل به ، وققد رأيت منهم صبيا قد امتلا رأسه ماء والرأس يعظم كل يوم حتسي السم يطلق الصبي يقتد على فلمه لفعه أو المناهم والموجهة تواند إنتزائها حتى هاك ، وهذه المصبي يقد على فلمه أفي المنافق أو كانت ما بين الجلسون والعظم فإذا كان الورم صمغيرا فينيفي أن تنقق في وسط الرأس مقا واحدا بالعرض بطول عقدين حتى تميل الرطوبة ، وإن كانت الرطوبة لازيد والورم أعظم في المنافق أو كانت الرطوبة لازيد والورم أعظم في المنافق أو كانت الرطوبة لازيد والورم أعظم في المنافق عن كان جهة والماء ينخفض أن النظم وعلامتها أنه يرى خياطات الرأس مقترحة من كل جهة والماء ينخفض لإنا عصرته بيدك فينيفي أن يشق في ومعط ثلاث شؤق إلارسها على شكل

؟ التصريف - القسم الثان صرد؟؟ تسخة وبلكم ص٢٩

۱ نسخة ويلكم ص ۱۷۹،۱۸۱ ۲ الشفتون في نسخة معهد ويلكم

٣ التصريف القسم الثان ص ٢٠ نساحة ويلكم ص ٣١

٤ نسامة ويلكم ص٣٢

د نــعة ويلكم ص٣٧

۷ نے ویکلے مر ۱۷۱

حرف T بالانجليزية ومقلوبة |) وبعد الشق تخرج الرطوبة كلهـــا ثـــم تســـد الشقوق بالخرق والرفائد '.

الأولى نوع تجتمع فيه الرطوبة بين الجاد والعظم .

 الثانية تبعثم فيه الرطوبة تحت العظم وعلامته أن ترى خياطسات السرأس مفتوحة من كل جهة <sup>7</sup> ونجده يقول <sup>9</sup>إن هذه العلة تسرع إلى المسوت والسذلك رأى ترك العمل بها <sup>4</sup>.

وفي جراحات العنق يقول إنه إذا حدث جرح في العنق وقطع عصب فليس فيه حولة، غير أنه ويقتب علاجه بما يقيض أضراء أدنوا ألأبها أسؤذي المصـب، وتشنجه ولا يوضع على الجرح شيء بارد البنة، ويعالم بالأدرية اللينة كالزيت والدهن.. وإن حدث في الجرح أفيح الهنأة في الخاص مكان أبوء".

### الكسر في خرز الظهر والعنق:

عظام العنق قلما يعرض لها كسر، وأكثر ما يعرض لها المرض، وكذلك فقار الطهر، فإذا عرض لها كسر في المنت ولم الطهر، فإذا عرض ذلك لأحد فإنظر فإذا رأيت بده قد استرخت أو ماتت ولم يعد يؤوى على تحريكها لا بالبسط ولا بالقيض، أو تخسيهما بإبرة فلم يحسم بذلك ولم يجد للم أن علم المنافع أنه لا يبرأ، وهو هلك في أكثر الاحوال، وإن كسان قلدرا على تحريك يده ويحس فيهما بالقرص والتخس فاعلم أن نخاء المعظم قد سلم وأن العابل يوراً بالمحارج إن شاء الله.

فإن أصاب خرز الظهر مثل نلك فإنظر إلى رجلي المصاب فإن كانت قد استرخنا وحدث فيهما ما حدث في البدين ثم إذا اضطجع على ظهره خرج منه الربح والبراز بدون إرادة وإذا استلقى على بطنه خرج البول من غير إرادة، وإذا استلقى على ظهره وأراد البول لم يستطع ذلك، فاعلم أنه هالك، فسان لم- يعرض له شيء من ذلك كان الأمر أخف.

رعلاج ما حدث من ذلك أن تصد إلى تسكين الورم بأن كضع علـي الفقـــارة المرضوضة دهن الورد وحد، أو مع فصوص البيض مشوية تضبع عليه ذلك مرات في اللهار، حتى إذا سكن الورم الحار فاحمــل علــي الموضــع لمـــد الضادات للمقوية المسكون وأن لا ينام الضعادات للمقوية المنشقة وشد عليه بالرباط وأمر الطبل بالسكون وأن لا ينام

١ التصريف - النسم التان ص ٤٧٨ نسمة ويلكم ص ١٧١، ١٧٢

Monigagocele Y

Hyrocephakus Y

ة ، محمد كامل حمين، الموجو في تاريخ الطب والصيفلة عند العرب، ص117

ه فتصریف - نسخة مزكين القسم الثاني ص١٢٢ه

إلا على الجهة التي لا يجد معها وجعا حتى يبرأ إن شاء الله، فإن كــان قــد حدث عند الرحن في العظم شطية أولينهي أن تشقى على الجلد وتتسرع نلسك العظم ثم تجمع شفتي الهرح إن كان كبيرا بالخياطة ثم تعالجه بالمرهم الملحم عتى بيرا إن شاء الله.

وإن فعلت كل ذلك ولم يثبت العفصل وسقط واسترخى ولم يستطع رفعها إلى فوق فاعلم أن عصبها التي في الرأس العنكب، قد انقطاست أو استسنت أو استرخت فاعلم حيئذ أن العفصل لا يثبت في موقعه أبدا ".

وفي فك المعصم : بعد جبرها إذا لم يستطع العليل تجمن شيء واسترخت البد فاعلم أن العصب انقطع أو رض فلا حيلة فيه إلا أن يشد بالكي فريمــــا نفــــع وربما لم ينفع <sup>7</sup>.

وقد حدث قك خرزات الظهر والعنق الفك التام أو زالت خرزات كثيرة عــن موضعها فدا علاج فيه لأن العوت يسرع إلى الطيا، وعلامة ذلك أن بــراز الطيال بخرج من غير ارادة ولا يستطيع إمساكه، وكثيرا ما يســنرخي منــه بعض، اعتصافه".

ويعالج الزهراوي نترء خرزة الظهر بالكي وعلى الأغلب يقصد بذلك الحدبة الملكحة عن تدرن الفقر اتأ.

ويتكلم الزهراوي عن الشق على الفنازير "التي تعرض في العلم كالمست كالمست كالمست كالمست وتكون أثر التينيان وقلى الأربيتيان وذك ون الأربيتيان وذك ون المربيتيان وذك ون تقرير عند دافسل صدفاق خلاس و أتواع هذه المقازير كلارة منها متحجرة منها خليلة لا "جوب إلى الملاح" وخلاصة قوله في علاج الفنازير قوله أنسه كان يستأصمال الفحد المسابق فانه يربطها ويشقها ويتركها حتى تعقله أما إذا كانت تحولت إلى المسابق فإنه يربطها ويشقها ويتركها حتى تعقله أما إذا كانت تحولت إلى خراج بارد فوكلى بارد شوكلى بارد ألى المستفرة المستف

ا تسعة مركين الصريف – القسم التان من ٥٥٤-٥٥٤

٢ نسمة مزكين التصريف - القسم الثان ص ٦٢ ه

٣ نسمة سزكين التصريف – النسم التان ص ١٣٥

د. محمد الحاج قاسم، حرامة الإطفال هند الدرب والسلمين، أتعاث تاوادر الطالي الثاني عن الطب الإسلامي، الكويت، ١٩٨٢.

Scrofiala Taberculous Lymphandesitis •

٢ الرجع السابق ص٢٩٤

### أيو يكر محمد بن عيد الملك القيسي الأندلسي ابنُ طَفَيَل

وترك ابن طفيل موسوعة طبية كتبها شعرا في أكثر من ٧٧٠ بينا من الرجز، وهو من بحور الشعر العربي السهلة الوزن للحفظ، وغالبا ما عمد كثير من الأطباء كبن سينا وغيره إلى نظم الطب على هذا البحر تسهيلاً للطلبة وغيرهم في الحفظ.

وتوجد من موموعة ابن طفيل نصخة مخطوطة واحدة في مدينة فاس بالمغرب، وصلت إلى السلطان أحمد المنصور الذهبي الذي حيسها على خزانة جامعـــة القروبين بفاس عام ١٠١٠هــ/ ١٦٠١ م).

وتحتوي الأرجوزة على سبع مقالات ابتدأها على عادة الأطباء الذين مسبقوه بأمراض الرأس وختمها بأمراض القدم، حيث يقول:

### يكون بالرأس ابتداء الذكر ثمت بالرَّجل انتهاء الأمر!

وقد تناول ابن طفيل في الرجوزته الأمراض العصبية والنفسية في المقالتين الأولى والثانية. وفي المقالة الأولى عالج اتبداء من الباب الحادي عشر عسدا من المواصيع التي عشر عسدا من المواصيع التي تتناول الأمراض العصبية والنفسية معا لتناخلهما واتصال بعضها الأخر، فقد تحدث عن العداع، والسرسام الحرار والماليذخولها، والقالع: واللقدة، والتسديع، والاختلاء والماليذخولها، والقالعة، واللقدة، والتسديع، والاختلاء والانكامة، على ١٩٧٨ بينا يتجاوز مجموع والاختلاء بسامة المعدة، على ١٩٨٨ بينا يتجاوز مجموع كلماتها سعة الإنكاكلة.

إن قراءة متأنية لهذه الأشعار ومقارنتها بالرجوزة ابن سيئا، تبين أن ابن طفيــل قدَّم معلومات نتسم بالطموح إلى التطور والرغبة في نقديم خدمات أكثر فعالية للعريض الذي يشكو من هذه الأمراض.

Neuro - psychistry 1

## وفي حديثه عن الصداع يقول ابن طفيل راجزًا:

من أحد الأخلاط ذات البأس أو من رياح صعبة الإقراط من شدة الخصَّى على الإنسان أو ضرية في الرأس بالسواء يعرض من لهيب حر هليج جثى عليه الضر بالإسراف أو من شارب زائد كاليــــر أو من شارب زائد كاليـــر كل صداع عارض في الرأس لو ورم من لصد الأخسلاط وقد يسكرن ذلك عن بُضران لو من لذلسي برود الهسواء وقد يكون عارضا من خارج لو سقطة لو حمل شيء جاف لو لاشستمام المسك والبخور

الى آخر هذا الباب الطويل الذي يعسرض فيه الأيسارج (اقسراص) الحكم جالينوس، كما يعرض فيه الفصد كملاج لبعض الحالات.

وما زالت بعض التعابير الطبية القديمة موجودة على ألسنة العامة في المغرب، ومنها مرض السرسام، الأدي يدعون به – معرفا – علي من يكرهونه بقراهم : الله يعطيه شرشام"، الأمر الذي يبين نتبع الطبقات الشعبية أما كان يروج عرابها من مصطلحات طبية.

ويمكن جمع عشرات بل ومئات الأمثال والأقوال الشعبية في مختلف الأقطار العربية للتي تتحدث عن العلب بمفاهيمه التراثية.



قصيدة الصداع لابن طفيل من مكتبة كاية القروبين



# أبو الفرج بن موفق الدين يعقوب بن اسحق ابن القف الكركي

انتهت رئاسة الطب في أواخر عصر الايوبيين وصدر حكم المماليك في سورية ومصر والعزيرة العربية بعد والتر من مشاهير الأطباء ومن أشهرهم أبو الفرج بن موفق الدين يعقوب بن اسحق بن القف الكركي (١٣٠ – ١٨٥هـــ / ١٢٣٣ ـ ١٨٩٦م).

وقد ولد ابن القف في الكرك وعمل في قلعة عجلون عقداً من الزمن وأبدع في ممارسة المهنة والتعليم في دمشق.

وكان من أهم مآثره تحالب عصدة الإصلاح في عمل الجراح" - أو العمدة فسي صناعة الجرامة - وكتاب "جلمع الغرض في حفظ الصحة ودفع العرض". ركان والده موفق الدين صديقا لإبن أبي أصييعه، فسأله الوائد أن يعلم ولده إسن القف الطب، فلازمه حتى حفظ الكتب الأولية والمتداول حفظها فسي صسناعة الطب،

### العدة في صناعة الجراحة

يد ابن القنه الكركي أعظم جراهي العرب بعد الزهراوي (٣٧٨ - ١٩٠٤هـ / ٣٩ - ٣٩ - ١٩٠١م) وأقد قام بطحة المسائل في القدة عام ١٩٠١م) وأو قام بقدة عليها جراها لعقد من الزمن ".

حوالي ٢١٧ م، ومكث هناك طبيها جراها لعقد من الزمن ".

وبعد أن عاد ابن القف إلى دمشق تانية أولخر عام ٢٧٧ م ليتسلم البيمار سستان في تلخيها قلم بتصليف كتابه المُمدة في صساعة الجراهسة السستيد منه في تلخيها قلم بين الأطباء في تلخيها المسرية والشابية وطبيب المؤلك ورد مرة إلى دمشق قامستورض بالأطباء والكحالين والجرائحية للم بجد أجهل من الجرائحية من وجمع يحقظون من كتاب الشافي في الطب شيئا (ألف هذا الكتاب ابن القف في عجلسون علم من كتاب الشافي في الطب يقتلون الأحمال بالحديد أو العمل بالإد، ومن غير نقل عن كتاب أي كتاب أن ما وحمد.

<sup>1</sup> أنظر "جامع الغرض في حفظ الصحة وطع للرض" لابن القف الكركي، أنتيق در سامي حمارته، منشورات الجامعة الأرضية-حمالة (۱۹۸۹) - من المحارث ما المراجعة المحارة المدالة المراجعة المحاركة والمحاركة المراجعة المحاركة ا

r د. سامي حمارت، عاشرة ضمن الموسع الثقال للعام العراسي ١٩٨٥/١٩٨٠ ايجامعة اليوموك، ١٩٨٨ ص ٧٣ ٣ العديد إلى صناعة بطراسمة تصديف ابن القف الكركري ج1، تُنقيق وتقيم د. سامي حمارت، منشورات الجامعة الأوقابية 1941

وقد رجا أحد منهم سائلاً ابن القف أن يصنف لهم كتابًا في الجراحة، يشتمل على العمل منه والعلم، فوضع لهم هذا الكتاب وألزم الحكيم علم السدين الجرائحيــة بعنظه وإجادة العمل فيه .

وفي تشريح الفقرات يقول إن الفقرات تبندىء من مؤخّر الرأس وتنتهي إلى المصمص (Coccyx) ويسمى هذا جميعه الصلب، وعدد فقراته ثلاثــون فقــرة

وتنقسم إلى خمسة اقسام : - العنق وفقراته سبع

-- العنق وقفرانه سبع -- الظهر وفقرانه إثننا عشرة فقرة

الحقو أو القطن وفقراته خمس

- العجز وفقراته ثلاثة - العصعص وفقراته ثلاث

وهي جميعها متقوية في وسطها ثقب بالطول ينحدر فيه النضاع وتتبت منه أحصاب من الجانبين، وفقرات المغق أوسع الفقرات جميعها، لاتها مسلك لمبدأ النخاع الذي هو أغلط بالتي أجزاله ".

#### وفي تشريح الأعصاب:

يقول ابن القف: الأعصاب بعضها نابت من الدماغ ويعضها من النخاع. والأعصاب الدماغية (ومعظم محمولها هي القوى الحساسة) ســبعة أزواج وإن كان بعض أطباء اليونان ظنوا أنها ثمانية وجملوا الزائدتين الشــبيهتين بحلمتــي للذي من جملة الأعصاب.

فالزَّرَّجِ الأُولُ بِلَتِي إِلَى الْعِينِينِ، الأَمِينِ منه يَتِيَاسِ قَلْهِلاً، والأَمِسِ يَتِيَامن قَلِيلاً، ثم يلتقبان على نقطة داخل القمف، ثم يفترقان فيلتني الأمِسن الِسي العسين اليمنسي والأَمِسِ إلى العين اليمسري".

را يور به سين مشؤه خلف الزوج الأول، وينبث في عضل العين البعطيها الدي كة

والزّرج الثالث هو المعمى عند الأطباء بالذواق، لأن منه منشأ عصب الــذوق، ومنشؤه هو الحد المفترك بين مقدم الدماغ ومؤخّره، فإذا هرج من نقب القحـف، القمم كل فرد منه إلى أربع شعب: أولها يدخل في منفذ العرق السباتي وينزل من الرقبة إلى الأصفاء التي في الصدر دون الحجاب ويتصل بشيء من الزوج الصادس فينذ ما يداخله من للحس اللمعمئا .Sensation Tactitle.

١ الرجع السابق ص ص٥٦ - ٢٦

<sup>12</sup> m T

A 2, 0 T

٤ ص ٨٦

وثانيها وهو أصلب من الأول يخرج من نقب الصدغ وينبث فيه، وتخالطه شعبة من الزوج الخامس تغيده حس اللمس والحركة، وصارت هذه الشعبة أصلب مـن الأولى لأنها مكشوفة والأنها انفيدها الحركة.

وثالثها بخرج من نقب الزوج الثاني ويتصل معظمه بالعين ويتشعب الزوج الثالث في شُعب، الأولى تأتَّى المأقِّ الأصغر وهو الكائن عند الصدغ، ينبث فـــيُّ عضله فتنبيده حس اللمس والحركة، والثانية. تأتى المأق الأكبر (وهو اللحاظ)، (المأق أو الموق الاصغر والأكبر)

INNER AND OUTER CORNER OF THE EYE NASAL AND TEMPORAL OCULUS ، واللحاظ (Canthus)، والجفون

(Eyelids)، وغشاء الأنف المستبطن ( Eyelids)، mucous membrane) وتتقرق فيه وفي الأنف إلى الغشاء المستطين لــه، والثالثة تمر في الوجه وتنقسم إلى قسمين: أحدهما ينبث في الغم ويفيده حسس اللمس، ويتصل بالأسنان والأضراس، وثانيهما يتوزع في الشفة العليا وطرف الأتف ويفيدهما حس اللمس والحركة (معاً).

ورابعهما بانقمام شعب هذا الزوج ينحدر في اللحي الأعلى ويتفرق أكثرها فـــي طبقة اللسان، ويوصل إليه حس الذوق، ويقيته يتفرق في أصول الأسنان النسى في اللحي الأسفل وفي الشفة السفلي، وحسه اللمسي يأتي اليه مع القوة الذائقـــة، وصار عصب الذوق من هذا الزوج وإن كان يجب أن يكون من عصب أصلب من عصب السمع، لأن محسوسه أغلظ من محسوس عصب السمع، نقول، وذلك لأن عصب الذوق مستور فاستغنى عن الصلابة، وعصمت السمع مكشوف فاحتاج إلى فضل (زيادة) في الصلابة.

والزوج الرابع منشؤه خلف الثالث، وهو أصلب منه ويخالطه في خروجمه تسم ينبثُ جميعه في الحنك، فيعطيه الحس والحركة، وصار هذا الزوج أصلب من الذي قبله، لأنه متصل بعضو هو الحنك ولأنه يعطيه القوة المحركة. وقد علمت ان آلة قوة المحركة يجب أن تكون أصلب، والأنه باللَّمي أنواع الطعوم الحارة والباردة والصلبة والخشنة وغير ذلك، فاحتاج إلى فضل (زيادة) في الصلابة، ولما كان هذا حالة لنبثُ في مكان بليق به.

والزوج الخامس منشؤه خلف الرابع من جانبي الدماغ، وكل فرد منه ينقسم في العظم الذي هو مسلكه قبل خروجة منه في قسمين: أحدهما عظمِم والأخر صغيرً ، وأذلك ظن أن كل فرد منه زوج، فيأتي العظيم من كل قسم إلى الصماخ

الذي من جهته فيتفرق فيه ويعطيه حس السمع'. وأما (القسم) الصغير فإنه يخرج من العظم الحجري في نقب ماوالب يسمى

الأعور أو الأعمى وسمى بهذا الاسم؛ لأن أحد أطباء البونانيين أدخل فيه شـــعرة خنزير فلم يكمل دخولها (أو مرورها) فيه، ثم أدخل فيه شعرة ليف، فلم يكمــل مخولها فيه لكثرة عطفاته والتوائه فظن أنه أعور - أي أنه غير نافذ - فأستهر

۱ ص۷۸

عنه هذا اللقب بين الجمهور حتى سعوه بهذا الاسم وصار مسلكه كذلك. ثم إنـــه احتاج أن يكون قوامه صلباً لكونه متصملاً باعضاء صلبة احتـــاج إذا أن يكــون مملكه صلباً ومعوجاً.

أما الصلاية فلوستليد منه صلاية وأما التعريج فلكي يبعد عن مبدئه، فإن هذا يقوم مقام بعد المسافة، وللعصب متى بعد عن مبدئه صلب قوامه، فإذا برز انبث في المد في عضل الصدغين ليعطيهما الحس والحركة الإرادية أيضاً.

(الصماح: هو التناة السعوة الخارجية Meatus or auditory canal والمظم الحجرى Petrosal وهو جزء من العظم الصدغي Temporal .

سياري . وأما الزرج السادس فإنه ينيت من مؤخّر الدماغ حيث طرفا الدرز اللامسي -وقوامه أصلب من قوام ما قبله من أعصاب الدماغ، ثم أن كل فرد منسه قبل خروجه ينقسم إلى ثلاثة اجزاء وتخرج جميعها في نقب ولحد تحوي عليها الأم الدمة العربة المساحدة المجراء وتحرج جميعها في نقب ولحد تحوي عليها الأم

(الــــــرز اللامـــــي: Lamboid suture؛ الأم الجافيـــة Lamboid suture).

ثم (هذه) إذًا برزت من القحف تشعبت ثلاثة شعب:

لُمَّدِهَا يَثْبَتُ فَى عَصْلَ الْحَلَقَ وفي أَصَلَ اللَّمَانُ لَيْعِينَ الْسَرُوحِ الْمَسَابِعِ عَلَسَي تحريكه.

وثانيها وهو أكبر من الأول ينبثُ في العضلة العريضة التي على الكتف، وذلسك لتقوى على تحريك العضو المذكور.

وثالثها وهو أعظمها جميعا ينحدر إلى الأحشاء في مصحح العصرق المسباتي ويندرج عليه عشاء خلق له، وينحدر في الرفية ملاصقا الشريان السباتي، شم ينحدر إلى أسفل مجاورة المريء ثم يجاور العنجرة ويتقرع منه شعب أخر يأتي عضلها الراجع إليه، (وبعدها) ينحدر إلى الصدر وعند انحداره تتضعب منه شعبة أخرى تصعد إلى فوق، وتتصل بعضل المخبورة المنجنبة أو المنصدرة) إلى المأم والهذا سعي الزوج الراجع.

سعى ويهم، علمي مروح مربعي، عمل التشريح، أنه هو أول من عسرف وذكر جالينوس في رابعة عشر (كاتب) عمل التشريح، أنه هو أول من عسرف هذه الشعبة ومساها بهذا الاسم، ثم ما بقي من ذلك إذا مر بالرئة وتشـحب منــه شيء فيها، فإذا حادى فم الصحة البت معظمه فيه، وأعطاه الاحساس به مما يكون للي أسفان فإذا حادى فم الصحة البت معظمه فيه، وأعطاه الاحساس به مما يكون سبب الشعور بعوز الغذاء، ثم إن باقيه ينقرق في الأحشاء مخالطا الزوج الثالث،

۱ ص۸۸

وأما هو بكليته فإنه يحتاج إلى الحركة وباقى أقسامه تأتي إلى عضـــل الترمســـي والمصلتين السفليتين من أضلاع العظم الشبيه باللام، يخالطه شيء مـــن شـــعب الزوج الثالث والرابع – فهذا بما يتعلق بالعصب الدماغي.

(العضل الترسي .The scutiform m والعظم اللأمسي Os hydoideum والعظم اللأمسي (Encephalic Nerve

أما (العصب) النخاعي النابت من فقرات الرقية، فإنه يكون فيه المانيسة أزواج:
الأول الخارج من الفقرة الأولى، وذلك من نقب موجودة فيه، والثاني من الفقسرة
الثانية، والخالف من تقب بين الثانية والثانية، والرابع بين الثانائة والرابعة والخامس
بين الرابعة والخامعة، والسائم بين الخامعة والسائمة، والعالج بين السائمسة
والعابعة والثامن بين العابمة والأولى من قترات الصدر – فهذه كفيت خسروج
الأواج الشائية من قائر الرقية.

أما المروّح الأول فهو دقيق صغير، أما دقته فلأجل ضيق الفقرة الأولسي، وذلك لصغير جرمها، وأما صغير ه فلأن الاعضاء القريبة منه تلتيها أعصاب من الدماخ لقريها منه، فإذا خرج هذا (الزرج) انبئاً في العضل المحرك لمفصل السرأس الملتم من عظمة الصدر وعظمة الفقرة الأولى، ويتصل بساؤوج الشادي مسن أعصاب الرقبة.

والزوج الثاني اغلظ من الأول لسعة ثقيه الخارج منه، فإن جرم الفقسرة الثانيسة أعظم من جرم الأولى، ثم إذا خرج الفرد الأول من هذا الزرج صعد إلى اعلمي الفقا على وزب، ثم انسطف إلى قذائم، والبيئة بعضه حول الأثن ومن القضاء شم يسمد إلى أن ينتهي إلى الهامة، ويعطي ما هناك من الأغشية والجلد من الجانبين قرة الحركة والحس اللممي، والثاني من هذا الزوج بنيث في العصلة الذي خلف المنق وفي العصلة العريضة الذي على الكتف، فيفيدها المص والحركة!

والزوج الثالث أعظم من الزوج الثاني لمسعة النقب وذلك لكبر اللقرة، وعدد خروجه من تقيه يقسم كان فرد منه إلى قسمون: أحدهما الوصير ويتشعب إالسي طفه، بنبت في المصل الذي هناك لا مبها في الصمنلة الدينية الله والراقبة، وينفرق في ذلك إلى أجزاء شبيهة بسيع العلكوت ثم بصير إلى النخاع الشوك في في المعرد الفتري، ثم إلى الجداد الكان عند أمسل الأذن، وفي المصنلة المحدقة (أو المحيطة) بها. ويصير منه شعب عنكبوتية (تتوجه) إلى عضملة الصحدق، راقسم الأخر يقرجه إلى قدام ويختلط بالزوج الثاني والرابع ويتفرق منه شحب تعطيها الحس، والحرك المراس والرقبة إلى قدام، وتتبثق منه شعب أيضا إلى الأذن تعطيها الحس، والحركة.

والأرزع الرابع ينقسم كل فرد منه إلى جزءين: مقدمٌ ومؤشّر، فالمقدّم رافق شبيه بنسج العنكبوت يميل إلى أسفل ويأتي الحجاب والفشاء الذي يقسم الصحد إلى نصفين، وينبث في جزمه، وأما المؤشّر فيانطف إلى خالد ويغور في العمدي، حتى يصل إلى فقرات الفرق التي هناك. وتقسم منه شسعب تتصل بالعضال المشارك بين الرأس والرقية من الذام وخلف، ثم تميل إلى قدّام وإلى عضسلات

۱ ص۸۹

المفد والاذنين وتنبثق من هذه الشعب شعبة إلى عضل النزقوة واللـــى الموضــــع المشرف من الكنف.

والأروح الضامس يقدم كل فرد منه إلى قسمين: أحدهما صغير والآخر كبيسر، فالصغير يأتي قدام البدن، وينبث في عضل الخدين وفي العضل السذي يحسرك الرأس والرقبة إلى قدام، والكبير يقسم (بدرره) إلى قسمين؛ القسم (الأول منسه) يصمد إلى أعلى الكفف ويقسم في العضل الذي هذاك، ويخالط شيء من شعب الزوجين السائس والسابح، واقسم الأخر ينحذر إلى الفشاء القاسم للصدر ب بنصفين، ويخالطه في ذلك شيء من الأواج؛ الرابع والسائس والسابع.

أما الْزُرح السادس، أيهو أعلظُ الأزواح الخمسة السابقة، لمسحة الثقــــب وكشــرة الأعضاء التي تتفرق فيه، وعند خروجه ياتي كل فرد منه شيء السمى المجــــاب بنيث فيه والمبلقي من كل فرد ينفسم إلى ثلاثة الفسام:

القسم العلوي منه يصور إلى عنق الكتف.

والأوسط (بُصير) إلى الموضع الغائر من الكتف، وينقسم في الأكثر إلى ثلاثـــة اقسام:

الثان منهما (متجهان) إلى المقصل الموضوع في وسط الكنف، والثالث يصمير إلى الموضع الأسفل وتنفرق منه شعب تنبث في المصل الحافظ للكنف، وما بقي منه يصير إلى الجلد – وينقسم في المواضع الخارجة هذاك أ.

والقسم الثالث السفلى وهو أخفضها يأخذ شعبة منه إلى الحجاب والباقي ينبث في الاعضاء التي هناك.

وأما الزوج السابع فهو أغلظ من السادس حسب معرفتي واعد خروجه ونقص كل فرد منه أبي قسمين : قالارفع منهما يخالط الزوج الثلاث، والسنفاض أمستخفض في يخالط) أسادس بعد أن ينفق إلى نصفون، ثم يصير من هنذا المجموع قسعها صغير ثمن هناك إلى العضل القريب، وشعبة كبيرة وهي باللية تأتي إلى العضسة تتبث في جديع عضائلته واقسم الثاني المنغضل فإنه ينقسم إلى عصبتين: الطيسا منهما أعظم من السفلي، ومع ذلك فكلاهما تصير أن إلى العضد، وتتشعب منهما إلى الإطوار إلى مفصل الكفف.

وأما الزُوح الثامن فين فردتيه عند خروجهما يتصلان بالزوج التاسم ثم يفترقان ثم يقسم كل فرد منهما إلى قسمين: يتصل كل واحد منهما بشعبة من الزوج السابع، وهما الخاليان من اختلاط شعبة السادس، ويتضعب بعد ذلك إلى شعب صغيرة لا يدركها الحديث يكي بعضها إلى المواضع المرتفعة من الكفف، ويصفــها إلــي للمواضع الغائرة ولابعض إلى معظم لحم الكتف، والمبعض على عضمال البسد، وتتفسع أيضا منه ليزاء في عضلات الإضلاع والقص.

أما النابت من فقرات الصدر فائتنا عشر زوجا: "الأول يشرح من نقب مشترك بين الفقرة الأولى والثانية من فقرات الصدر، والثاني بين الثانية والثالثة، والثالث بين الثالثة والرابعة، والرابع بين الرابعة والخامسة، والخسامس بسين الخامسة والمنادسة، والسادس بين السادسة والسابعة، والسابع بسين المسابعة والثامنسة،

۱ ص ۱

والذامن بين الذامنة والتاسعة والتاسعة بين التاسعة والعائدرة، والعائدر بين العائدرة والحادية عشر، والحادي عشر بين الحادية عشر والثانية عشر، والثاني عشر، قدر المثانية عشر نقط، فهذا وجه خروج الاثني عشر زوجاً من التثني عشرة قدرة. وهذا الازدواج يعشها كلها؛ إذ إن كل زوج يخرج منه جزء يذهب إلى خلف، وهذا يشمل بعضل الصلب والمصنات التي منشأها عند عظم الصلب – وأما الذي يخص كل زوج منه (فيكون هكذا):

إن الزوج الأول عند خروجه يعر بين الضلع الأول من أضلاع الصدر وينبيث بعضه في العضل الذي فيما بين الاضلاع، وبعضه في عضل الصلب، وبعضه يعتد إلى الاضلاع الأولى من أضلاع المصدر، ويصدير إلى الكتف معطها المصن والحركة ما يقرب منها، ثم يعر إلى العضد ويتوزع في عضله، ثم يتحدر إلى الساعد وينبث في عضله، ثم يتحدر إلى الساعد وينبث في عضله، ثم يتم المناء ثم المن الاصابع، وينبث في عضله، ولمنذك المساعد وللدينة الله في عضله، ولمنذك المحابد، ولمنذك

(والزوج) الثاني ينبت معظمه في عضل الصلب، ثم يمر إلى الإبطين ويتفرع في المحملات التي الإبطين ويتفرع في المحملات التي ويتفرع في

وأما الرابع والخامس والسلاس والسابع، فكلها تتضم وتمر بلى الإبط في الجهتين المريضة المناه أن المناه أن المصلة المريضة المناه أن المصلة التي مناك، ثم تعرب أخطر فله (وتتشعب) في الجلد المكان هناك المصلة المعرب المناه المنا

أما شُعَب عصب البطن فإنها تتنهي إلى القدم، وأماً النابت مسن العجــز فخلائــة أزواج: الأول ينبث في عضل القطن ويعطيه الحس والمركة، والبلهقي (الأساني واقتائت هيما) ينتوقان في عضل المقدة وكذاك في عضل الإحليل والأنثيــين والمثانة والرحم، وفي الأجزاء الإتعبة من عظم العانة، وفي العضل النائســي، منه، ولخير إينيث منه في عضل الجاد الذي هناك.

وأما العصيعس فإن منه تلاتة أزواج تنبث في الأعضاء التي هولسه وتعطيبه الحس والحركة، كما ينبث من لجزاء النخاع فرد من العصب ينبث في عضال الدبر والقضيب وغير ذلك من الأعضاء المجاورة له، فيظهر مصا ذكرنا أن الأعصاب النابقة من النخاع هي واحد وثلاثون زوجا وفرد لا أخ له ".

۱ س۱۹

۲ ص۲۳

وحول تفرق الاتصال لذا وقع في العصب ينصح لبن القف بزيادة الاهتمام بــــه لئلا يقع صاحبه في تشنج، ثم في اختلاط ذهن الوصول الأفة إلى السدماغ مــن الأعصاب، غير أنه إذا وقع التفرق طولاً كان أقل خطراً مما إذا وقع ذلك

ويحدّر ابن القف من إصابة العصب (المتهتك) بالبرد، وذلك الأنه يؤذي العصب ويشدُّجه ويدعو إلى الاجتهاد في تسكين الألم وأو باستعمال المخدرات .

#### وفي تغريح الدماغ:

يقول ابن القف: إن جوهر الدماغ هو جرم أبيض اللون رطب القسوام والمسزاج وهو ينقسم طولياً إلى قسمين، وفي عرضه ثلاثة النسام تسمى بطـــون، والمقـــدُّم الأمامي منها الَّذِن من الأوسط وهو (بدوره) الَّذِن من المؤخَّر، ويتُصغر تَصغراً متدرجا إلى النخاع.

وينبت من المقدَّم مما يلى الجبهة زائداتان، من كل نصف زائدة، شبيهتان بحلمتًى النَّذي بهما يكون الإحساس بالأرائح على ما سنعرفه، وفي وسط الـــدماغ بـــين المقدِّم والمؤخَّر منفذ يسمى الدودة، وجوهره قريب من جــوهر الغشـــاء ولـــه مفاصل بالعرض ".

أما سعته فعند البطن المقدِّم أوسع مما هو عند المؤخِّر، ويحيط بهذا المجرى من الجانبين لحم غدى يسمى الأليتين (الأليتان : من البني الدماغية وتعسميتها مسن باب التشبيه الشكلي بالأليتين ويسميان في عصرنا بالسويقتين) (أو العنبتين) فعندما تنطبخ الروح في البطن المقدم ينفذ إلى المؤخَّر في المجرى المذكور.

وفي مثل هذه الصورة يتقلص المجرى ويزداد عرضه وتتباعد الأليتان، وعند انتهاء البطن المقدم وقبل الوصول إلى الأوسط، مكان ينصب إليه الدم: ويسمى البركَّة، وفيه ينطبخ ومنه ينفذ في الدودة المذكورة، وعند نفوذه ينسد المجــري وتتمدد الدودة وتتطبق عليها الزائدتان المذكورتان، وفي جوهر الدماغ أجراء حمر مستديرة الشكل: تسمى التزريد (convolutions) إلا الزائدتين الشبيهتين بالأليتين فإنهما خاليتان من التزريد".

ويحيط بالدماغ نخشاءان يسميان (أميّ) الدماغ: أحدهما رقيق القوام يلي الـــدماغ ريسمى المشيمي (arachnoid membrane = like a spider web) والأمُّ الرقيقة (the pia mater) وهو غشاء ينسج فيه أوردة وشرايين ويداخل الدماغ في نهاية البطن الأوسط.

ا العددة في صناعة الجراحة ص١٢٣

y الدماغ - brain or eucophaloa حسب رأي الكركي من نصفين وثلاثة بطون وهي ما يقرره التشريع الحديث:

القدُّم proscucephalon وتاتوسط من الدماغ mesencephalon وإن القسم الوسطاني متفذ الدودة Vernais cerebelli لي المعبخ crentum التعلين الإثنين رصف الكرة للنحية) corebral hemispheres في الجهاز المعيى للركزي من القحف

<sup>122,000</sup> 

وثانيهما غليظ القوام يلي القحف (cranium) ويسمى الأمُّ الجافيـة ( mater ) وتشف وتتفـد مـن الشـــؤون (mater ) وتتفـد مـن الشـــؤون (mater ) وتخرج البي خارج القحف، ويتواد منها غشاء أخــر (sutures of the skull) و تخرب البي خارج القحف، ويتواد منها غشاء أخــر فرق القحف وتحت الجلد، يسمى المسّمحاق (periosteum) أو غشــاء المظــم (the bones around) و غشــاء المطــم علم المؤسفة والأم الرقيقة مــن الطــراف عظل القحف العسماة بالأدرية أ.

وللدماغ فضول (فضالات) تتولد مما يتصاحد إليه من أبخرة البدن، وما يقضىل من خذاته وبحثاج البيد فضها واخراجها فما لطف منها، يتحال بالتحلى الخفي ويخرج من الشؤون، وما خلط هيء في اسقله منافذ تشرح منها، فضاله المتواد في البطن المقدم، ينحد إلى المنخرين في تقب ملوليسة (كالمولسبة) في الأم الجلوانية ثم في المصفاة في تقب (ملولبة) أيضا، ثم ني حدر إلى المنخرين يحميه الهواء الكارج ".

وأما فضول آلبطن الأوسط والموجّر فاتبها تخرج من أعلى الحنك في مجربين ينحدران على تاريب (مَرَّل) إلى الفم، ينصل أحدهما بالأخر، ويجتمعان إلى م مجرى مستدير مُخوّل عموق ولا يزال يضيق، إلى أعلى المنظك، وهذا المحرى عالما على الابزن ، وأسلط بستحد المحرى المحادي من الابزن ، وأسلط بستحد أوجوهره غشائي ويحيط به التحلية في مروره عدة موضوعة تحته شبيهة بأكر مفرطحة وهي التي تمسلا الخليل المتلك بين ألهام الطبقة الشبكية ثم يعر بالعظم والشبيه بالمصفاة في أعلى المتلك عبد الهماغ ".

وأما فائدته فمطومة: وهو الخادة ما عداه الحص والحركة – وليس بيان هذا إلى الهور الحين الموافقة وأما وأما عدام المؤلف وتشكيل ما يشكل في من زاجه وتلك ليسهل المؤلف من زاجه وتلك ليسهل المؤلف من الممالى، وتشكيل ما يشكل فيه من

١ ١- أمّ الدماغ المزدة أو الفاصة mater على ومن الأثرب إلى داخل الدماغ innermon بن الأشجة فلائد التي تعلى الدماغ مداورة المؤدة الم تعلى الدماغ anctimoid OT والمدرد الدتري والمراورة (الإنجازة anctimoid OT والمدرد الدتري والمراورة المراورة المدركة المدركة المراورة المراورة المدركة المراورة المراورة المراورة المدركة المراورة المدركة المراورة المدركة المراورة المدركة المراورة المدركة المراورة المراورة المراورة المدركة المراورة المدركة المراورة المدركة المراورة المراورة المراورة المدركة المراورة المراورة

T - الأم أدافية communic من الأصي communic والأكاف قراماً couples والأكثر تأبداً من الفضية الخلاف ورأت الدياخة الخلاف ورأت الدياخة الأماخة المسلمية لمن المسلمية المسلمية

الأمناة criteren آلة لكل ما يصفي بالشراب وفوه sieve

٣ التُوْض

fancel t

ه ص۱٤٥

المحسوسات اثلا يجف بكثرة الحركات، وانتبت منه أعصاب اندنة، وقسم في طوله حتى يصير كل بطن منه بطنين وذلك لما علم ما في التزويج من المنفعة. وصار مقسوما في عرضه إلى الإصام المذكورة لأنه مبدأ الموى متحدة فلعتيج إلى بطون متحدة أيضاً ليصلح كل بطن منها ما لا يصلح له الأخر وصار ألينها، للبطن المقدم ليصلح لن تتبت منه أعصاب لدنة لينة، وذلك ليسمهل إدراكها وصار أصابها الموخّر ليصلح أن تتبت من أعصاب صالحة للحركة.

ومما الصنبها المعرور اليصنع الدين من التحكيات صحافة المحرود. وأما الدين المستوية المقاودة ال

وأما المتصررة فالفائدة منها أن يطبخ الدم فيها، وأما التزريد قليسداخل جــوهر الدماغ، الروح الحيواني ويجود طبخه، وصدارت الالبنان عقاليتين من التزريــد ليستحكم الطبقهما والفلاقهما، وصدار يحيط بالدماغ عشــاعان ليقيــاه وليمنعا. ولمنعا المنافقة المنافقة ومحيدا الأقافة المحيدة ومحيدا الأقافة المحيدة وهره، ويجمعا جــوهره، وهمسار الرقيق بلونه للين جوهره فلا يؤنيه لصدائبة جوهره، والفليظ يلي القحف ليكــون الإضافة واسطح المنافقة وجوهر السطح،

وينشأ من هذا الغشاء رباطك تتصل بالشؤون، وذلك البرتقع عن جوهر الـــدماغ وصارت فضول الدماغ، اللطيقة تخرج من شؤون الدماغ لأنها بالطبع نطلــــب الأعالي فجمل خروجها من جهة ميلها ليكون ذلك أسهل وأرفق والفلــيظ مـــن أسفل ذلك أيضاً.

وصار البطن المقدّم مستقلا في دفع فضوله أو فضلاته بمجدرى واحد لأسه عظهم. وأشرك بين الأوسط والمؤشّر في بطن، لأن أكثر فضول الموشّر بندفع من النخاع، وصدار مجرى الفضلات مستقيماً ليكون التحدر ها بالتدرج لنلا ينسد المجرى وسمي أعلى مجرى الأوسط والمؤشّر أيزن لأنسه يجمسع الفضسلات وأسطه قدم لمشابهة له أ.

وخلق جوهره غشائيا ليقبل القمديد عند الحاجة، والانضمام عند الاستغناء، وأما الغدة فالفائدة منها ان تدعم الشرابين المنتسجة وتحفظ أوضاعها وتمسلا الخلس الكائن بينها.

#### في تشريح النفاع:

النَّفاع هو رسول اللَّماغ وخليفته ونسبته إليه كتسبة نهر عظيم جار مسن عسين عظيمة، ونسبة الأعصاب الذابتة منه كنسبة السواقي والجداول من النهر، وأما كيفية نبلته فإن البطن المؤشّر إذا النّهي إلى آخره، استكنّ وانحسدر فسي نقسب

<sup>163,01</sup> 

الفقرات يحاط به، أمَّا للدماغ: الرقيقة والجافية ويحيط بهما غشاء صلب للقــوام ينيت من عظم القحف.

ونُعيط بهذا النَّشَاء رطوبات كثيرة لزجة، ثم إنه عند انحداره كلما بصد عــن الدماغ يدق، فلذا وصل إلى لَخر الفقرات انتهى إلى غلية الذقة، ولما قوامه فهو درن الدماغ في اللين وأكبر من العصب وشابهه في اللون، وأمــا كيفيــة نبــات الأعصاب منه فقد عرفته فهذه هيئة النخاع.

وأما فائتنته فمعلومة؛ وهو أن أعضاء البدن على نوعين قريبة من الدماغ وبعيدة عنه، فالقريبة لياتيها حسها وحركتها من الدماغ، لأنه لم يغش من أعصابه السة لقرب المسافة بوالبعيدة يحتاج عصبها أن يقطع مسافة بعيدة وذلك مسا يعرضها للأفات.

ولما كان الحال هكذا تلطف الخالق تعالى ذكره وأرسل جزءا من السدماغ في فقرات الظهر ليعطي ما يجاوره من الأعضاء المذكورة حسا وحركة، وصسار يجيط به، أمَّا الدماغ لتحفظا جوفره، وصالر يجيط به غشاء ثالث صلب القسولم وذلك أنه لما كان دائم الحركة مع الفقرات في الإنتثاء والاتحناء والانتصاب كان معرضا الذكات فاحتيط في أمره، وحفظ جوهره بإحاطة هذا الغشاء له - تبارك الصالة الحكم - ".

وممارت تحيط بهذا النشاء رطوبات كثيرة لتأليّه وترطبه لئلا يستولي عليه الجفاف بسبب صملابة قواسه، الجفاف بسبب صملابة قواسه، وصال ينق عند بعده من الدماغ لقلة الأعضاء المحتاجة السي إقادة الحسين وصار ينتهي في أخره إلى عاية الدقة، المصلح أن تنبت منه فرد مسن والمحدث، وصار قوامه من قوام الدماغ أعصاب الحركة، وصار شبيها بالدماغ في قوامه؛ لأنه صالح أن يقيد غيره بعضا مما يستقاد من الدماغ لين يقيد غيره بعضا مما يستقاد من الدماغ المحدث الدماغ المحدث الم

# في تشريح آلة الشم:

قد عرفت أنه تنبت من مقدم الدماخ زائنتان شبيهتان بحلمثي اللثوي، فإذا برزت هاتان الزائنتان فارأتنا لين الدماخ، ولم يلشهما مسلابة العصب، ولكـل واحـــدة منهما أصل غليظ ثم بدئ قليلا لليلا إلى آخره، ولكل منهما قدب خفــي عــن الحس، وعلي ما نكره جاليتوس في تاسمة عمل التشريح، وموضـــجهما داخــل

<sup>،</sup> من نالبد أن نذكر أن فكر كي أوضع منا أمرواً مهمة وإنفاية الخوص منا الحامر طبقة عمل بقاة الطفاق الأكبد بين الصطع والمناع والأحداد والأمرى إلى البدن الي تقريبة دعيدا حسيب وإلى الله إلى المسالة العام الله الله يربط ينها ضمن الأصداب وخوصات كما هو مروف في الشامية المصري في حالي الصحة كما أي حصول الآفات الشربة على الملك وقت الرقبية في الا تصوير الخريل جزءا بن الفناغ في الفرات الفناخ عمو حامة وصنحج تشريفاً.

والألفاظ للتطبيعة :"الانتفاء والانتماء والانتصاب وصف دقيق معمر عن فكرة السابل والدردد والانعطاف حتى الاعوساج والمصرج ثم التبذم والارتفاع والمنهوض والفنأ مستقبماً منصباً - الهنتى

القحف، والرائحة تصل إليهما في تقبّي الأنف المعروفتين بــــــالمنخرين ويفـــرق بينهما الغضروف الدلخل وقد عرفته.

غاذا انتها إلى وسط الأنف انقسا إلى قسمين: أحدهما بمر على تأريب إلى أقسى الفم، والآخر يصعد حتى ينتهى إلى العظم المشاشي، الشبيه بالمصفاة في تقب ملوابة، ثم ينتهى إلى الأم الجافية فالرائدين اللتين يكون بهصا إدراك الرولتجولانك صار متى حصل لهما أقة تغير إدراكهما ومتى حصل في مجرى الرائحة سدة تنع وصول الرائحة اليهماء افظل عليها إدراك الروائح، ومسال نباتهما من مقدم الدماغ لأنه أرطب فيكون أوفق للإدراك ولأن البطن المستكود وصارتا لتنتين لما في النزويج ما من المنعة، وصار اصلهما عليظا ليستقر الحيى مكتهما، وخاق فيهما تقب لتقذ فيهما الرائحة إلى باطلها وصار وضعهما داخل المقحد ليكونا في موضع حريز، وليبدا عن فيول الأفكة .

ويقول ابن القف إن النخاع الذي يطن أنه واحد في ذاته هو مقسوم إلى قسمين، والدليل على ذاته هو مقسوم إلى قسمين، والدليل على ذلك اختصاص العادة الموجبة للفاتح بأحد شيئي البدن دون التشرق الأخر، بحيث أن الأحصاب الذابئة منه تعطي ما تبيت فيه الحص والحركة على ما ينبغي، ولما كان حال المحاذاة هذا الحال، روحيت في الجنب مع اخستلاف الحجة .

وفي عملياته الجراحية من المؤكد أن ابن القف الكركي استعمل أدوية مخـدرة كالبنج الذي يقول عنه أنه أيفكر ويلوم شما وضمادا على الجبين وأنـه إذا دق وخلط بعصارة الخس وطلبي به الثدي الوارم ورما حاراً نفع منه "إلا أنه يفسد المقل".

ويقول عن الأقيون وهو عصمارة الخشخاش الأسود المصدري، وقبل لبنــــه أنــــه "يخدر الذهن وينوم ويمثلن الأوجاع طلاة ويحبس الإسهال" . وعن الأدوية النبائية يقول ابن القف عن البندق أنه "إذا ذيّ وسُعِط به مَـــن بـــه

وعى الافوية اللبعية يقول ابن اللف عن البلاق الله "إذا فق وستعط به مسن بسه المقورة بماء العمل، ابراها في ثلاثة أيام، وينفع من الصدرع والفسالج والمسدد والماليخوليه" أ.

# جامع الغرض في حفظ الصحة ودفع المرض

ينصح ابن القف بالتقليل من الشراب مرء أو مرتبن في الشهر صع الاعتدال، وليس إلى حد المثكر بالإسراف فيه والتواتر، فإنه يفسد الذهن ويباسد الحسواس

ا ربا بطون الدماغ للتات Prosen, Mesen, Rhombenephulon كالاته

<sup>1-10-1</sup> 

۳ المعدة في صناحة المراسة ص٢٨٦ £ أين القف الكركي، العدة في صناعة المراسة، ص٣٧٠.

ه من معت محر دي، مسد د الرحم السابق مـ ۲۵۸

١ أن القال الكركي، العدة في صناعة بالرامية من ٣٧٠

ويورَّث السكتة أو الصرع وأمراض الأعصاب والقالج والرعشة والتشنج (الامتلائي والكزاز '.

ويحذر في فصل خلص فيما يجب أن يراعي عند استعمال الشراب من الشرب على المعدة وهي خالية من القذاء الذي يكسر حدثه بخاره وسرعة صعوده إلى الدماغ ومخالطته إياء الدماغ نفسه قابل فيادغه ويؤذيه ويستحثه ثم يتأدى الأذى إلى الأعصداب لأنه أصلية".

ويبين متى بجب على الثمارب التراقف عن الشراب وذلك إذا أخذ النماس يغلب والمثنيان يقور و أفصال الدماغ تشوش؛ لأن ذلك يدل على امتلام بطلون السماغ الجذرة وعلى طفر الطعام على في المعدة مما يذل على امتلائها وعلى انفسسطراب القرى الدماغية بعبيب بكرة الأبخرة المتصاعدة اليه".

ويربط ابن القف بين بعض الأمراض ونفع ألبمة معينة للمصابين بها، ومقسه العربر ويقول عنه: أنه بزيل الهموم والقموم، ولسناك مصابر ينفسم الصحاب الماليخوليا والقطرب والمراقبة " وغيرها من الأمراض السوداوية ". ويزر ابن القف فصلا خاصا في كتابه جلمع الغرض بعنوان أكل غرام العبيسة" وكان شراء المعبيد شاماع عند لهم كثيرة وفي أوقات معينة، ولناك قام عند مسن الأطباء بالكتابة حول صحة العبد العبد وما يهمنا هنا هو الدلالات الطبية التسي

يتحدث عنها ابن القف. ويقول أن كانت حركة العين جامدة ولون بياضيها لكمد وحركة أبطانها تقياسة بحيث أنه يكون في يقطته كأنه قد انتبه من نومه،.. فيدل على أن في دماغه مادة بارحة فاسدة وزيما أعظيها صرح أو غيره من الأمراض الرديلة.

ثم انظر إلى أساته، فإن كان عظيما غليظا تقيل الحركة في الكلام.. قدلالة هذه على المتلام.. قدلالة هذه على المتلاف والن كان المائلة قصد على المتلاف والن كان المائلة قصد على المتلاف والن كان بعض أعضائك قد حصل له تشنج وإن كان وتلجلج في الكلام ولم يكن ذلك عن صدفر سنه وحيلة،. فهذا يدل على ضد حف عضالات السائة وأعصائه ".

<sup>1</sup> معامم الفرش في مشكل الصحة وهلم للرش، ابن القف، مرجع سابق ص7، ٢٠

۲ نارسم السابق می ص ۲۰۵ و ۲۰۱

٣ فلمارب: داه في قلماغ سيه حالة علم استقرار الريض في مضحه. الراقبة: تمود إلى حالات وعلل سودارية تراقفها التهابات وجور وقد تكون تمينة.

<sup>2</sup> للرجم السابق ص ٤٤٢

ه المرسم السابق ص ص١٥٥-٤٥٢

## التعليم الطبي عند العرب والمسلمين

حمن الإسلام بشكل واضبح على للعلم، فكانت أول كلمة نزلت من الله على نبيـــه "إقرآ"، كما أن الحديث الشريف: "أطلب العلم ولو في الصبين" يختصر مكانة العلم في الدين الإسلامي.

كان أول معلم وأوّل ثاميذ في الطب هو الأب الطبيب واينه الذي يوجهه أبوء ليرث الم. قة

ويقول ابن خلدون: إن هذه الطريقة في تعليم الطب كانت سرا مخلقا على بعض السوائل السوائل. وتعليم الصناعة على بعض السوائل السناعات بهذا التحفظ مالوت عند العلم به كل الأقوام التي سبقتهم، حيث كان الطب عند اليونانيين حكما مر محسا السي ايسام المقاليدوم بالله الطب، وكانوا يعلمونه بإشارات ورمسوز لا يعرفها خيرهم حتى جاء لهز لط الحام السائل.

وحتى الدعم ألاموي كانت مدرسة الإسكندرية لا نترال تعصل بتدريس الفلمسفة والطب، وكان من أطباتها بومئذ عبد المالك بن أبي الكناني، وهسو عربسي مسن تصارى الكوفة، أسلم على بد صديقة ومريضة الأمير عمر بن عبد العزيز المذي كان يصمحبة أبيه الوالي على مصر. فلما أقضت الخلافة إلى عمر، نقل التدريس للى لفطاكية وحران وتقرق في البلاد. وكان عمر بن عبد العزيز يستطب ابن البجر ويعتمد عليه في صداعة الفائية.

ويتمبر د. كمال للسامرائي أن مدرسة انطاكية التي أسسها ابن ابجر، أول معهد لتعليم العلب في العصور الإسلامية.

ولعب "بيت الدّكمة" في بغداد - ثم بيت الحكمة في الرقادة بترنس - دورا صنحا في نشر الطوم الطبق في بغداد - ثم بيت الحكمة في نشر الطوم الطبق والترجمة. في نشر الطوم الطبق في تثالبية الطب الحكمة ببغداد مدرسة لتطبع الطبق والكرترة مسن علم علم غيرهم، فهذا أبو المصن عيسى بن حكم الدمشقي (۲۷ - ۲۷۸ هـ / ۲۷۹ هـ – ۲۸ م) بسافر إلى الهند ثلاث سنين لتعلم أصول الطب الهندي واللميز في ذلك. ذلك أن الخليقة هارون الرشيد أصبيب بعلة صحبة لم يستطع الأطباء شاعاء منها الذي بدوره بعث له طبيبا، "أبخيث" في ثقي تلك الشاعة المنافقة في صاحب الهند الذي بدوره بعث له طبيبا، "أبخيث" في في ثلاث المنافقة الم تعلق من ذاته ونسال الشاعاء الذي بدوره بعث له طبيبا، "أبخيث" في ثابت المنافقة الم تعلق من ذاته ونسال الشاعاء وبعد عودة ذلك الطبيب الذي المنافقة المنا

١ وكانت المين أنذك أبعد بلاد يمكن تصورها

r د. كمائى السامراني، تنظيم فلطب في العصور الإسلامياء للوتم العالمي الأول عن الطب الإسلامي، الكيءت 1981 ط17 هي. T14 وسيشار فيما بعد الى هذا المرسع هكذا "د. سامراني، تعليم الطب ..."

۱۱۵ و مهدار این بعد این مدا درجم محده "د. بـ ۲ این آبی آصیماد مرجم سایق. چ۲ ص ۲۶

٤ د. السامرائي، تعليم الطب..، عم سابق

اصطحيه الدمشقي وأبو بكر الأصم أحكانت قصـــور الخلفـــاء العبلســـيين مكانــــا لحوارات العلماء والأطباء والفقهاء والفنسراء، وكثيرا ما خرجت من هذه المجالس في ة تأليف الكتب الطبية.

كما قام عدد من الأطباء بتأليف كتب طبية وأهدوها المخلفاء والأمراء، وقام هؤلاء باجزال العطانيا لملاطباء. فقد أهدى أبو بكر الدمشقى "الرسلة الكافية الياقونيّة" للى الخليفة هارون الرشيد، بل وحرفت "بالهارونية".

كما ألف الرازي كتابة "المنصوري في الطب" الثمير منصور بن اسمحق هماكم الرى في القرن الثالث الهجري / التاسع الميلادي.

كما كان الأطلباء يؤلفون كتبا ويهدونها لأصدقائهم الأطباء ومن ذلك النوادر الطبية أو القصول الحكمية البوحنا بن ماسويه الذي أهداه لتلميذه سابقا وزميله وصديقه لاحقا حنين بن اسحق العيلاي.

كما أهدى أبن ماسويه كتاب "حيلة البرء" لجالينوس الذي نقله من البونانيسة السمى اللسان العربي إلى ابده حنين".

وألف بختشيرع كتاب التذكرة لابنه جبريل وكلات دراسة الطب غالبا ما تسورت من الآباء الملبناء، وضمن عائلات معينة الا ما ندر، فحين أراد حنين بن اسحق العبدي ( ۱۹۵4 - ۲۱ هـ / ۸۰۸ – ۱۸۰۸) نعلم الطب على يوحنا بن ماسدویه، كان يوحنا بياعده من قبله ذلك أنه كان من أبناء الصيارفة من أهل الحيرة، وأهل جنديمابور خاصة ومتطبوها ينحرفون عن أهل الحيرة، ويكرهون أن يدخل في صداعتهم لناء التجار .

وكان النُسَلفي (٥٠٠ - ٢٠٤ هـ / ٧٢٧ - ٨٩٠م) يقول : لا أعلم علماً بعد المحلال والحرام أنبل من الطب، إلا أن أهل الكتاب قد غلبونا عليه ويقدول إن المسلمين (في اللدايات) ضيعوا ثلث العلم ووكلوه التي اليهود والنصاري".

وجدير بالذكر أن بعض أعظم الأطلباء العرب والمسلمين تعلموا الطب بانفسهم من قراءة الكتب وعلى رأسهم ابن سينا الذي يقول: " ... ثم رخيت في علم الطب وصرت أقرا الكتب المصنفة فيه، وعلم الطب ليس من العلوم الصعبة، فلا جسرم أن برزت فيه في ألمّل مدة حتى بدأ فضلاء الطب يقر أون على على علم الطب، وتعهدت التعرضي فانفتح علي من أبواب للمعالجات المقيسة من التجريسة ما لا يوصفن".

در سامی حارثان الطبیب میسی بن سکم الدمشتی ررساك القررتیاه بلاد الشام فی الحمر الجامی، مشورات باده تاریخ بلاد الشام حمان ۱۹۹۳ در ۵۰۰

<sup>.</sup> ۲ ه. سامي حمارته الطبيب الرائد يكين بن ماسويه، بملة عميم اللغة العربية. دمشق تشرين الأول ١٩٩٤، ص ٧٠٤ و ٧٠٠٠

٣ ابن الندم، الفهرست، تحقيق رشا يُعده طهران ١٩٧١ ص ٣٠٠

٤ ابن أي أصبيط ج ١٣ ص ١٣٩

ه الطب والأطباء بالفرب، هيد للعزيز بن هيد الله، الطبحة الاقتصادية- الرباط ١٩٦٠ ص٦

٢ ابن أي أصيبة ج ٢، ص ٤

وقال ابن رضوان المصري إنه تعلم الطب من الكتب لأن دراسته على المعلمــين يَكُلُهُ أُجِورًا لا طَاقَةً له عليها.

وفي مصر بلغ ابن رضوان أعلى الرتب في العلوم الطبية، وكان أبوه فرانا ويقول عن نفسه "ذهبت في سفرة طويلة جدا - بعد أن بلغ العشر سنوات من عمره - من الجيزة القاهرة - لاحظ كيف عد هذه السفرة طويلة جدا - فدخل القاهرة فما وجد مكتبة إلا دخلها، ورجى صاحبها أن يبقى عنده ساعات يتعلم فيها، فإذا وجد فسي وقته فضلة كان يساعد صاحبها في كتاباته ودراساته أ.

وكان أول من أمر يامتحان الصيلالة هو الخليفة العامون، ويامتحان الأطلباء الخليفة العبلسي المقتدر بالله مملة ٣١٩ هـ / ٩٣١ م، ومنه سائر المتطببين من التصرف إلا من امتحنه الطبيب سان بن ثابت بن قارة.

ويتل ابن أبي أصييعة عن ثابت بن سنان قوله: ولما كان في منفة تسبع عشرة ولقائماتة (حمل اتصل بالمقتد أن غلطا جرى على رجل من العامة صن بعصض المتعلق المتعل

وتتل الفترة السابقة أنه تم منع من لم يتقدموا اللإمتجان وينجعوا، مسن ممارسسة المهنة، ويحملوا شهادة بالمساح لهم بممارسة الطب، حسب التخصيص الذي يصلح أن يتصرف فيه كل واحد منهم.

واستثني من الفحص من اشتهر بالثقدم في صناعة الطب، والأطباء الذين كالوا في خدمة السلطان، ذلك أن السلاطين لم يكونوا يعينون أطباء عندهم إلا بعد فحصيم كما حصل مع الرازي الذي تم اختياره من بين خمسين طبيوا، ومن ذاعت شهرتهم. ومن ذلك أيضا ما حدث عندما سقى جبرائبل بن عبيد الله بن بختشيوع دواء مصدلا لامنير ميافارقيس، فقال الأمير للطبيب امتصانا له: ما عصل (الدواء) معي شيئا. فقال له جبرائبل: النبض بدل على نفاذ دوائي والأمير اصدق.

ويعتقد أن كلمة صيدلاتي هي اشتقاق من صندلاتي، حيث كانت تغلت رائحة خشب الصندل على دكاكين للمطارين فعموا الواحد منهم صندلاتي، ومن هنا جاءت كلمة صيدلية .

۱ أنظر د. سامي حارثة، عاضرة بعنوان التنظيف العالي في فلمصر الذهبي، نشرت طبسن كتاب الموسم الثقافي لعام ١٩٨٦/٨٥ فلمراسي في حامقة الوحوك منشورات معاممة الوحوك ١٩٨٨ هـ. ٦٦

٢ عيون الأبنان مرجع سابق ج ٢ ص ١٠١٤ التقطي ص ١٣٠

التنظر ٥٠٠

<sup>3</sup> د. محمد رجالي، صفحات من تاريخ الطب، الزهراء للإعلام لعربي، الفاهرة ١٩٨٨ ص ٨٩)

ويقل ابن أبي أصبيعة أن أمين الدولة بن التأميذ (المتوفى سنة ٥٠٠ هـ) عندما فوض اليه الخوفة رئاسة الطب ببغداد، ولجمع إلابه سائر، الأطباء ليرى ما عند كل سكية، ركانت أذلك الشيخ طريقة ما بالمعالجة، ولم يتن عندم من علم مصناعة الطب إلا التظاهر بها. فسأله أمين الدولة: ما السبب في كون الشيخ لم يشارك أمين الدولة، وقال له: يا سيدي إعام أنني قد شخت، وأنا أوسم بهذه الصناعة، وما من عندي إلا معرفة أصطلاحات في المداولة الكسب بها، وعندي عائلة مشالكه باله عندي إلا معرفة أصطلاحات في المداولة الكسب بها، وعندي عائلة مشالكه باله مريض بما تملك بالمواجعة فقال أمين الدولة: على شريطة أن لا تمجم على مريض بما تمعله بلهمد ولا بدواء مسهل إلا لما قرب من الأمراض، قفال الشيخ: مدا مذهبي منذ كنت، ما تعديت السكنجيين والجالب أ.

ويقل ابن أبي أصيبها عن أبي الفترج الكمال وصفه لاحدى حلقسات الدووس الطبيب الطبيب المستان (السوري الطبيب الطبيب المستان (السوري الطبيب المستان (السوري بدمشق) يجلس في الإيوان الكبير وجميعه مؤثث، ويحضر كتب الإثنشال، وكسان فرن الدين (زنكي) قد وقف على هذا البيمارستان جملة كبيرة من الكتب الطبيبة فن الكتب الطبيبة المنافقة على المنافقة المنافقة المنافقة منافقة عليبة ويقرئ الثلابية، ثم تجري مماحث طبية ويقرئ الثلابية، والمشتطين باتن معهم في اشتقال ومباحثة، ونظر في الكتب مقدار ثلاث ساعات، ثم يركب إلى داره ".

وعلى هذا الامتاذ دَرَسُ كَبِير مَوْرَحَي الطب الذين أنجيهم العسالم العربسي وهــو الدمشقي موفق الدين أبو العباس أحمد بن أبي أصييعة (١٧١ - ١٧٧ م) وكان طبيبا و ابن طبيب عيون، مصاحب كتاب عيون الأنياء في طبقة الأطباء، و هــو طبيبا و ابن طبيب من عرب ومصلمين ويونان، والذي يعد مسائيم كمن التاريخ الطبي عند العرب، ولا بدلايه في مكانته موى كذاب أخبار الملماء باخبار الحكماء ألملي بن يوسف القطماء (١٧٧ ا ح ١٤٨ م) السذي ولــد بصعيد محسر وقضى معظم حياته في حلب وتولى فيها الوزارة في عهد ملاطينها

ويصف ابن أبي أصبيعة ما يمكن تصبيته بالتطيع السريري، الذي يقوم به الأطباء بعضور الطلبة عند فحص الدريض، ومثال ذلك ما رأه نفسه من أستاذه مهذب الدين الدخوار، حيث يقول: "رأيته يوما في قاعة المحمومين (بالميدارستان) وأن وقفا عند مريض، وجست الأطباء نيسه فقالوا عنده منسف، ليعطي مرقة الفروج للتقوية. فنظر إليه وقال إن كلامه ونظر عينيه يقتضي للضعف، ثم جس نبض يديه

١ ابن أبي أصيعة، ج ٢، ص ٢٧٢

۲ طيب عيون

٢ عيود الأنباء، ج ٢٥ ص ٢٥٧

<sup>2</sup> د. فيليب حتى تاريخ المربء للرجع السابق ص ٧٧٩

وقال : جسوا نبض يده اليسرى فوجنناه قويا، فقال: أنظروا نبض اليمنى وكيف هو قريب كرعه قد الفرق الحرق الضارب شمبتين، فولمدة بقيث التي تجس والأخرى طلعت في أعلى الزند، وإملتت إلى خاهية الأصابع فوجناه حقاً. ثم قال ان من الناس وهو فادر من يكون النبض فيه هكذا، ويشتبه على كثير من الأطباء ويعتقدون أن النبض ضمعيف، وإنما يكون جمعهم لتلك الشعبة التي هي نصف الدوق فيعتقدون أن اللبض ضمعيف، وإنما يكون جمعهم لتلك الشعبة التي هي نصف الدوق فيعتقدون أن اللبض ضمعيف، إنما

كما كانت مجالس الأطباء وبيوتهم مكانا أنتقي دورمن الطب (النظرية) حيث بسرز فيها أسلوب التعليم بالمساطة والاستهواب والمطاقعة بين الأطباء والأعوان، ومنهم "العالم الفاضل مهذب الدين أبر أم محمد عبد الرحيم بن حامد ويصرف بالسخوارات وكان الثينغ مهذب الدين أبدا نقرغ من البيمارسان وافقتد المرضسى مسن أحيان الدولة وأكابرها وغيرهم يأتي إلى داره ثم يشرع في القراءة والدروس والمطالعسة .. فإذا فرغ من ذلك أذن المجماعة فيدخلون اليه ويأتي قوم بعد قوم مسن الأطباء و والمشتغلين، وكان يقرأ كل واحد منهم درسه، ويبحث معه فيه ويقهمه إيساء يقسد .. ما القداء؟

كما كان للحكيم شمس الدين بــن اللبــودي (ت ٦٦١ هــــ / ١٢٢٢ م) مجلــمن للاشقفال عليه بصناعة الطب، وكذلك للجكيم موفق الدين السلمي (ت ٦٠٤ هــــ/ ٢٠٠١ م) حيث كان له مجلس عام للمشتطين عليه بالطب.

وكانت لمدارس العلم أوقاف للصرف عليها، وخصصت للطلبة أوزلق من الأوقاف فكان الطالب في للمستتصرية مثلاً يُعطى ديداراً في الشهر بالإضافة إلى السورق والمحبر والزيت (لإضاءة سراجه) والبسط والطحسام الدذي يجهــز مسن مطــبخ المعز معة".

ووقف مهذب الدين بن على الدخوار داره مدرسة يدرس فيها الطب وهي "بدهشق شرقي سوق المناخلين، وجعلها مدرسة يدرس فيها من بعده صناعة الطلب، ووقف لها ضياعا وعدة الماكن يستقل منها ما ينصرف في مصالحها وفي جامكية (راكتب) المدرس وجامكية المشتظين بها".

وقبل وفاته وصعي الدخوار أن يكون المنزرّس فيها الحكيم شرف الدين علمي بسن الرحبي، الذي بدأ المتدرس فيها سنة (١٢٨ هـ / ١٢٠٠ م.) ثم خلفه في الكتريس المحكيم بدر الدين المظفر إبن أقضني بعبلك (ت ١٧٠٠ هـ / ١٢٠١م)، بناء علمي منشور من ملك دمشق الذي جمله أيضنا رئيسا على سائر الحكماء فمي مسناعة الطب وذلك منذ (٢٧٦ هـ/١٣٩ إبن أبي أصييعة، ج ٣٣ من ٣٩٩).

يقراءة كتب الطب "وأن لا يمل من ذلك ولا يضمور منه في كل يوم"<sup>4</sup>.

١ عود الأبنان ج ٣ ص ٢٩٦

٢ ابن أي أصيما، حبول الأنباء، مرجع سابق، حد ٢ ص ٢٩٧

۲ د. عصود ناماج قاسي، مرجع سايق مي ۲۳۷

<sup>2</sup> كامل العناعة العلية بع ٢، ص ٨

أو أيس هذا هو جزء مما نعنيه اليوم بالتعليم الطبي المستمر ا "كما ينبغي لطالب هذه الصناعة أن يكون ملازماً للبيمارستان ومواضع المرضسي كثير المداولة المورهم وأحوالهم مع الأستانين من الحذاق من الأطباء".

ومن الأمثلة على ضرورة بذل الجهد في الدرس والتحصيل وتحمل المشـقة فـي 
مبيل الكفاءة العلمية قول موفق الدين عبد اللطيف البغدادي (٥٥٧ – ١٣٩ هـ):
"رمن لم يعرق جبينه إلى أبواب العلماء لم يعرق في الفضيلة .. ومن لم يحتمل ألم
التعليم لم ينتى لفة العلم".
وقام البغدادي نفسه بالسفر كثيرا طلبا العلم حيث يقول : "ولما لم يبق في بغداد من
يأخذ تلبي ويملأ عبني ويعل ما يشكل علي، دخلت الموصل"، ثم ذهب إلى دمشق
وكا والقاهرة ويلاند الروم.

ويضيف: "عليك بالأستانين في كل علم تطلب اكتسابه، ولو كان الأستلذ ناقسا فخذ عنه ما عنده حتى تجد لكمل منه، وعليك بتعظيمه وتوجيبه، وإن قدرت أن تفيده من دنيك فالهمل، وإلا فبلسائك وثلثائك".

وكان الطلبة يرحلون من أماكن سكنهم للدارسة على بعض الأطباء، والاستماع إلى محضور اتهم في محاضر اتهم في محاضر اتهم في محاضر اتهم في محاضر التهم أو في المساجد وفي المستشخص، أو يستمعون إلى الإجتماعات والمحاور الت بين الأطباء.

ولم يكن الطبيب العربي يأخذ أراء من سبقوه بالتسليم المطلق، بل كان يخضـعها للبحث العلمي والمشاهدة والتجريب.

وعلى الرغم من الاحترام الذي كله الأطباء لمن سبقوهم وتبجيلهم إلا أن التصرر القدي و الاتحرار المسلمية هو الذي ججل طبيبا مثل عبد اللطيف البعدادي وكد خطا جلينوس كفوله بأن عظم الحك الإسفال عظمان، فقد رفسض البغدادي الإستكلة لهذا الرأي دون التثبت، فعندما علم البندادي أن في المقطم (مما أذهب وشاهد هذه العظام ويقول: "والذي شاهداه من حال هذا العظم "لبه عظم واحد ليس فيه مفصل و لا درز أصلا في أشخاص كثيرين تزيد على الذي جميمة ألم نجده إلا عظم واحدا في كل ما شاهداه".

وكان يتم تدريس الطب أحولنا بالمساجد، بالإضافة إلى باقي الطور، وممن درسسوا الطب في الجامع الطولوني محمد بن عبد الله المصري (ت ١٣٧٠هــــ/١٣٧٠م.) . وعمر بن المفسور المهلاري (ت ٨٧٤هـــ/١٣٧٠م.) .

۲ حبل

ة الرجم السابق ص)

۲ این آن آسیمه، ج۲ ص۲۲۳-۲۴۳

عطام يدو أفا بالت من مقوة حرفتها السيول أو ما شايه

ه مظم الفك الأسفل 3- م. منصف فلرزوش، العلب الإسلامي ومطينوس، مرجع سابق، ص ١٠٩

۷ د. محمود الحاج قاسم، مرجم سازی، ص ۳۲۳

كما ألقى في الجامع الأزهر دروساً في الطب والفلك موسى بن ميمــون وموفــق الدين أبو محمد عبد اللطيف البغدادي الذي كان يقرئ الناس في الجامع الأز هر زمان صلاح للدين الأيوبي وحتى وفاة اينه العلمك العزيــز مسـنة (٩٥٥ هـــــ أ

۱۱۹۸ م.)۱.

ويقول أبن أبي أصيبعة: إنه لما أقام الشيخ مهذب الدين المعروف بالدخوار بدمشق الدرع في تدريس صناعة الطب، واجتمع اليه خلق كثير من أعيان الأطباء وغير هم يقر اون عليه، وأقمت أنا بدمشق لأجل القراءة عليه، ثم لازمته أبضا وقت معالجة المرضى بالبيمارستان فتدريت معه في ذلك وباشرت أعمال صناعة الطب. وكان في ذلك الوقت معه في البيمارستان المعالجة للمرضى الحكيم عمران وهمو من أعيان الأطباء وأكابرهم في المداواة والتصرف في أنواع العسلاج فتضساعفت الفوائد المقتبسة من إجتماعهما، ومما كان يجري بينهما من الكلام في الأمسراض ومداواتها ومما كانا يصفاه للمرضى".

ويصف ابن أبي أصبيعة نفسه كيف كان يتعلم على الطبيب الدخوار ويقول: "وكنت بعدما يفرغ الحكيم مهذب الدين (الدخوار) والحكيم عمران من معالحة المرضسي المقيمين بالبيمارستان (بدمشق)، وأنا معهم أجلس مع الشيخ رضى الدين الرحبي، وهو من أكبر الأطباء منا وأعظمهم قدرا وأشهرهم ذكرا، فأعاين كيفية استدلاله على الأمراض، وجملة ما يصف وما يكتب لهم، وأبحث معمه فسي كثير من الأمر لع*ن و*مداو اتها<sup>27</sup>.

وكان التلاميذ يرافقون الأطباء في الدخول إلى قاعات المرضى ويلاحظون ما يقوم

به الطبيب في تشخيص الأمراض وملاحظة القوارير وإعطاء العسلاج وإجسراء العمليات الجراحية. وبعد منين يُؤذن لهم بفحص المرضى وايسداء رأيهم فسي أمر الضبهم وعرض الأمر على رئيس القسم.

ولحيانا كان يجلس رئيس البيمارستان" في صدر المجلس وحوله الأطباء وحولهم الطلاب المتقدمون، ودونهم الجدد المبتنثون، وذلك لبحث الحالات الصعبة.

وكان الطبيب إذا أعياه تشخيص داء أو معالجة مريض، أو أشكل عليه الأمسر، يعرض هذا على رئيس القسم، ثم إذا أعياهما الأمر عرض على رئسيس الأطبساء، وعندئذ يجمع الرئيس الأطباء لفحص المريض وتداول طريقة معالجته". ويقول القلقشندي إنه : كان على رئيس الأطباء النظر في أمر طائفتـــه، ومعرفـــة

أحوالهم، ويأمر المعالج أن يعرف أولا حقيقة المرض وأسبابة وعلاماته، ثم ينظر في السن، والفصل والبلد، وحينه يشرع في تخفيف الحاصمان، وأن لا يستغرب

<sup>1</sup> د. سالم يتمه، تجربة كلية طب الأزهر في تعريب للعلوم الصحية، تلوسم التقال السابع العمع اللغة العربية الأردني ١٩٨٩ هـ ١٩٠

٢ عيون الأتباء، ج١، ص ٢٩٥ ٣ عبرن الألبان ج ٣۽ ص ٣٩٦

<sup>\$</sup> الإدرار

د السامور

۲ د. فرح نظري، مرجم سايي، ص ۲۰۷

الدواء، ولا يقدم على الأبدان إلا ما يلاتمهما، ولا يضرج عن علدة الأطباء ولسو غلب على علدة الأطباء ولسو غلب على غلف الإصابة حتى يتبصر فيه برأي أمثاله، ويتجنب الدواء ما أمكنت المعالجة بالمفرد، ويتجنب القياس إلا ما صح بنجريب غيره مثل من أخذ في علجه، وأن يحنر التجريب في المخاصر، مسع الإحتراز في المقادير والكيفيات وفي الاستعمال والأوقات. ولا يأمر باستعمال دواء ولا ما يشغرب في غذاء حتى يحقق حقيقته، ويعرف جديده من عتوقه، المصرف مقدل قرته في الفسل !

وكان رئيس الأطباء في نمشق في فترة المماليك (٦٤٨ - ٦٢٣ هـ.. / ١٢٥٠ - ١٢٥٠ ١٩٥٦ م) هو الذي يأذن لهم في التطبيب وفي الشروط الواجب توفرهـا فيــه أن يكون حافظ ماهرًا متقدمًا على غيره في الذن والمعرفة بالمقافير وما فيها من نفـــع وضرر، والمعرفة بالأمراض وطرق علاجها .

أما رئاسة الجراحين فيتولاها رئيس الجراحين الذي يحكم علم الجراهين والمجبرية المجروبين ويأدن لهم بالجراحة والتجبير. وعلى متولى هذه الوظيفة أن يكون عائمة فالمبادئة والمجبرين ويأذن لهم بالجراحة والتجبير. وعلى متوالي هذه الوظيفة أن يكون عالمها أن المعرب المختف علمهم ويجبر كمورهم ويشد أزرهم ويداوي جراحهم .

كما تبين وثيقة أخرى أن جمّا من أهالي القدس للشريف، مسن علمساء وأربسك الرقار طلبوا من القاضي تعين الحاج مصلح ثبيغاً ومتكلماً على مسائر الأطبساء والجراحين والحكماء وأستدارًا إلى أنه بلغ في صنعته ألفاية والإتقان، واسستهاب للقاضي لطابهم لكونه أهلاً لها ولكونها وطيقة جده وإيبه أ.

وفي العُمد الْعَثْمُانيُّ (٣٢٧ - ١٣٣٨ هـ / ١٥١٦ - ١٩١٨ م) لم يكن المستطيع . الطبيب مزاولة المهلة إلا بانن شيخ الطائفة.

وفي وثيقة لسنة (٩٩١ مـ / ١٥٦٣ م) يبين د. المسلى أن الشيخ شسمس المدين المحكم رأس الأطباء في القدس حضر بين يدي القاضي بأمر شسريف سلطاني، وارد علي بديه مأمور فيه أن لا يصل طبيبا ولا جراحا ولا شسرايبا " بالقدم الشريف إلا بإذته وإجازته، وكل من خالف ما أمر به الأمر الشريف كان مستحقاً التأديد،

وأجاز رئيس الجراحين بالمستشفى المنصوري في القاهرة عمام ١٠١١ هـ... / ١٦٠٢ م شمس الدين محمد أبأن يتعاطى في صناعة الجراحة من أقلسن معرفتــه

١ صبح الأهشي - اللقشندي، مرجع سابق ج ١١، ص ١٨ و ٩٩

۲ د. کامل العسلي، مرجع سابق، ص ۱۳۲

٣ للرجع السابق ص ١٣٣

٤ د. العملي، مرجع سابق ص ١٦١

٦ د. كامل العسلي، مرجع سابق، ص ١٦٢

وهو أن يعالج الجر لعات التي تبدأ بالبطء، ويقلع السنان ما ظهر له مسن غير م شرط، وأن وقصد من الأوردة ويبتر الشرايين . وفي الأمراض المشتركة بين عدة تخصصات طبية، فطى الطبيب أن يستشير غيره عند معالجة مثل هولاء المرضى، ومثال ذلك طبيب العرون حيث يقول القنشندي إنه على رئيس الكحالين أن لا يصرف منهم ألا من عرف بحسن للمداو والملازمة في العلاج، ويأمر كلا منهم أن لا يقيم على مداواة عين حتى يعرف حقيقة المرض، وأن يلاطفها بما يناسيا من الغذاء وأن يستشير الأطلباء الطبقعية فيما أهمًا لا يستغلى عن رأي مثلهم فيه أن

م وكانت تقاءات الأطلباء ومنافراتهم ومحاوراتهم الطبية عاملاً مهما في نقدم الطب. ومثال ذلك ما كان بين ابن بطلان اللبندادي وابن رضوان المصدري، فكالت بينهما المراسلات العجيبة والكتب البديمة الغربية، ولم يكن أحد منهم بؤالف كتابا ولا يبتدم ولها إلا ويرد الأخر عليه.

وساقر ابن بالحلان النصراني من بغداد إلى ديار مصر قصدا منه إلى مشاهدة على بن رضوان والاجتماع به، قالم هناك ثلاث سنوات، وجرت بينهما وقلتم كايـرة. وبعد خروجه من مصر الف إين بطلان كتابا رد عليه إين رضوان ".

ومنذ صدر الإسلام كانت المساجد مراكز للعلم والتعليم، بأن أن بعضها كان يُلدَّمَدُ أصدلا التعربيس، وتصلى به صداة الجمعة ققط، وأنه لم تكن تسدرس بها العلوم للدينية وجدها، إنما كانت تعرب بها علوم أخدى كالطب، والقائف.

وكانتُ مَناوية الأطياء واجبةً في البيمارسَتان على جميع الاطياء، وقد تمتـــد الــــى ثمان واربعين ساعة^.

واهتم الأطباء العرب بجمع الكتب الطبية، فمثلاً كانت لموفق الدين بن المطران خزانة في الكتب الطبية وغيرها ما يناهز عشرة الان مجلد خارجا عما استصفه، حيث كان في خدمته ثلاثة أسّاخ يكتبون له لبدا ولهم منه الهراية.

<sup>4.</sup> 

۲ توفق الطويل للتطانت طعية من تتوبخ الطب العربي، بملة عالم اللكر بمك ه هدد ۱ غيريل – يونيو ۱۹۷۶ الكويت ص ۲۵۹ ۲ أطباء الدون

ة يمنحه رحصة فلهنة

ه تلمتصون بعلاج الأملانه وهم الأطباء العاشون، وأطباء الأمراض الباطنية سالياً

٦ صبح الأعشى - التلقشندي ج ١١٥ ص ٩٩

٧ ابن أي أصيعة، ج ٢۽ ص ٢٣٩

A حرجيس فتح الله ملحق – تراث الإسلام – جهيرة من اللستشرقين، دار الطبيعة، بيروت، ١٩٧٨ £ ٣، ص ١٥٠،

وكان لا يفارق المطالعة على باب السلطان، أو أين توجه '.

وكان في البيمارستان الجديد الذي جدده عضد الدولة أربعة وعشرون طبيبا.

أما ساعور (مدير) البيمارستان العضدي ققد اختاره عضد الدولة من خمسين طبيبا من ضمن ماتة طبيب مشهورين حينئذ ببغداد وأعمالها، فاختار منهم عشرة، شم ثلاثة ثم أنه ميز فيما بينهم فبان له أن الرازى افضلهم.

وكان الدرازي نظام مستقر في العمل في البيمارستان، تعرض الحالات على النشائين من الأطباء، فإن لم يعرفها عرضت على من هم لكبر سنهم، فإن عجزوا عن تداولها عرضوها على الرازي. وكان يبدي رأيه في هذه الحالات المسعبة عن تداولها عرضوها على الرازي. وكان يبدي رأيه في هذه الحالات المسعبة ويدون تلاميذه ما يقوله.

ولَّف الرازي نوعين من الكتب الطبية، كتبه في الطم النظري، وهسي واضمحة منسقة كالمنصوري، وكتبه في الطب الأكلينكي وهي مجموعة مشـــاهداته، وهـــي بطبيعتها غير منسقة وعليها اضطراب كالحاوي.

ومن كتبه في التعليم النظري كتاب الفصول الذّي الله ليكون مدخلا إلى الصسناعة وطرقاً للمتعلمين، وفهه يشير إلى اطناب جالينوس وليجاز أبقراط وقد ردد تلميذ. على بن العباس ذلك في مقدمة كتابه كامل الصناعة.

ا ابن أبي أصيعة ج ٣ ص ٢٩٢

۲ طيب عام

۲ طیرب هام ۳ اعتصاصی

٤ أطياء الميون

د الجراحين

7 أطباء العظام

۷ این آی آمینده ج ۲ ۽ ص ۳۶۶

#### المستشفيات

يُمَدّ الخليقة الأموي الواليد بن عبد الملك، أول من أنشأ مستشفى في الإسلام، وذلك سنة الخليقة الأموي الوالم من المسابق و اهتم برعاية المسيان والمجنوعين، حيث جعل المجنوعين، حيث جعل المجنوعين، حيث عليهم الارزاق، والمرهم بعدم المخروج وأجرى حافية وأمرهم بالا يسلوا الناس وجعل تكل مثمنة خاماً، ولكل ضرير قائداً ألى المسابق المسابق المسابق المسابق والمتدى الحجام، ودلا يوسف في هذا المصل مع مجنوعي أهل العراق، وقام الخليفة العباسي المجوي، ودور الزامتي (المصابون بالأمراض المزمنة) وأمر بالطابة بهم وتدبير امورهم.

أما أمثال هؤلاء في أوروبا فقد أمر الملك فيليب ملك فرنمنا سنة ١٣١٣م بحرقهم التخليص الناس من شرهم .

يعتبر بيمارستان الرشيد أول ما أنتمىء من المستشفيات في بغداد وأسسه هارون الرشيد (۱۷۰–۱۹۳هـ/۷۸۲– ۱۸۰۹) وأشرف على بذلته وتنظيمه طبيهه الخاص جبراقيل بن يختيشوع ؟

وكان يطلق على المستشفيات الإسلامية كلمة بيمارستان الفارسية .

ثُم خُرُقتُ الكلمة بغمل العامة إلى كلمة أمارستان ثم أصبحت تطلق على مستشفى المجانين وحده، وذلك عندما اصبحت خالية من المرضي إلا من المصابين بالأمراض المقلية ".

وكانتُ هذه المستشفرات تبنى في مواقع مختارة، وغالباً على ربـوات الأنهـار وجوانبها.

ويذكر ابن أبي أصييعة أن الرازي كان في جملة من اجتمع على بناء البيمار منان المسلمان المسلمان عند المسلمان عند المسلمان عند المسلمان عند المسلمان عند المسلمان عند المسلمان وأن الرازي أمر بعض الطامان أن يعلق في كا ناحية مسن جالبي بغداد شقة (قطعة) لحم، ثم اعتبر (اختيار) التي لم يتغير ولم يسهك أ فيها اللهم بسرحة فأشار بأن يبني في تلك الناحية وهو الموضع الذي بني في البيمار مستان المصندي.

وأمر عضد للدولة أن يحضروا له ذكر الأطباء المشهورين حينئذ ببغداد وأعمالها فكانوا متوافرين على العانة، فاختار منهم خممين بحسب ما علم من جودة أحوالهم

<sup>1</sup> المستشيات الإسلامية، ه. عبد الله للمعهد دار الفنياه، عمال – ۱۹۵۷ مر115 وكذلك ه. أكرم منيب الدحالي، الموسم الطائر اطامس قميع اللغة الدرية الأردي، ۱۹۵۷، ص2، تشكر عن مطلط للدريزي

٢ د. فرج الموز، تاريخ الطب في الخضارة العربية الإسلامية، العلم المضاعوبة للنشر، مصراته - ليبيا، ١٩٨٦ ص ٢١٩-٣١٩

٢ د. كمال السامراني، مختصر تاريخ الطب العربي، مرجع سابق ص ٢٩٥

ة يمار - مريش ، ستان - دار أو مكان اي دار الرضي

د السنشقيات الإسلامية، مرجم سابق عربية

٦ يضم وتخرج مه ربح كربهة بسبب عقته

وتميرهم في صناعة الطب، نكان الرازي منهم، ثم إنه اقتصر من هدولاء على عشرة فكان الرازي منهم، ثم لكتار من الشهرة ثلاثة فكان الرازي أولهم، ثم إليه ميز فيما بينهم فيان له أن الرازي أقضلهم فيصله مناعور أ البيطرستان المصندي . وعندما جدّد عضد الدولة البيمارستان في بعدك كانت نوية جبر اثبال بن عبيدالله بن بختيشوع (170هـ/ 10 ما م) في الأصدوع ومين وليلين .

وكان الأطباء ويتقدون المرضى في البيمارستان بلكرا ويسجلون ملاحظاتهم على لوح خلص يثبت عند كل مربر مريض . أ وفي الفسطاط كان الأمير احمد بن طولون أول من أسس مستشفى في العاصمة المصروبية وكانت المحالجة فيه مجانبة وربما كانت مجانبة الققراء، أما الميسورين فكان كراء المقدد (لجرة المرير) في اليوم إثني عشر درهاء".

وأسس كافور الإخفيدي بيمارستان في مصر، وصلاح الدين الايوبي انتين. وقد عرفت البيمارستانات "المستشفيات" في البداية في بغداد ومن ثم فسي المـــدن الكبيرة ونقسمت إلى عدة أنواع.

وكان هناك المستشفى الكبير، ويتكون في العادة من جناحين واحد الرجال وأضر المستشفى الكبير، ويتكون في العاصمة النصاء، ويلحق بهما جناح للأمراض العقلية ثم عرفت المستشفيات المدان - ومستوصسات أتهمت بالقرب من المساجد، ثم ملوي العجزة والساء كالتي أمر ببناتها المأمون . أوضعت المستشفيات إلى عدة السام حسب نوع الامراض مع تفصيص مستشفيات لخصة لامراض مع تفصيص مستشفيات الحدى.

وكانت قاعات المستشفى تدفأ شَدَاءُ وتطرح فيها الأطابيب كالبخور وأوراق الحناء، كما كانت تعزف فيها الموسيقي.

وكانت لكل بيمارستان قاعة يتآهى فيها الطلبة المحاضرات النظريسة، وينمسخون فيها المخطوطات الطبية، وكان بقب التطبيق العملي لهم مقتوحا مسع المرضسي، بقر أف الأطباء المسودان

وكان المرضى قبل دخولهم الديمارستان يقعصون أولا فسي القاعـــة الخارجيـــة (العبادة الخارجية)، فمن خفت عاته أسفيف وكتب له الملاج، وصرف لـــه صن صيطية الديمارستان مجانا، أما من أستدعت هاتهم الدخول فكنت تسكّل أسماؤهم في سجل المرضم، ثم يدخلون الحمام ويفتسلون ثم يليسون غيابا نظيفة.

١ رايس أطباء

٢ عيون الأنباء، ج٢ ص ص٣٤٣-٣٤٤

٣ التنظي ٢٠٢

د. يوسف خوانده نتاية قطعية في بلاد الشام، آقال الإسلام، العدة حزيرات، ١٩٩٣ الدار التحدة النشر هسان حر١٥٦ د صبح الاعشى، ج٢ ص٣٣٧.

٢ تراث الإسلام، جهرة من المسترقين، دار الطابعة، يووت ط٣٠١٩٧٨ ملحق المعرب مرجيس انح الله

وكان السلطان حريصاً على الإلمام بكل ما يجري في المستثنفيات بزورها مسن وقت لآخر ويفتش عليها ويستجوب المسؤولين والمرضى ليطمـــنن علـــى ســـير الأمور .

وكان لكل ببمارستان رئيس يديره ويسمى الساعور أوكان هذا المنصب من أهسم المناصب في الدولة.

وكان يتم التفتيش على البيمارستان من قبل المحتسب أو صاحب الجيئية (قاضسي الحصية) الذي كان يقلد أحوال المرضى ودرجة العالمة بهم، والطعام المقدم لهم ونظافتهم واعتناء الأطباء بهم، وكان له الدق في منع المقصر والمخطسى، مسن الأطباء أو الصويلة في الإسترار بممارسة مهنته ".

وقد طلب الوزير على بن عيسى بن الجراح من مدنان بن ثابت ابتعاث الأطباء إلى الحبوس يوميا وان تحصل البهم الانوية والأشربة لمعالمة المرضيي قبيا. ثم طلب اليه اليفاد متطببين إلى السواد (الريف) وخزانة للأدوية والأشربة يطوفون في السواد ويقهمون في كل صمةع منه مدة ما تدعو الحاجة الليه، ويعالجون من فيه مرض ثم ينتشون إلى غيره .

وفي تونس عُرفتَ دور المجذومين التي أقيمت خارج المــدن لاجتنــاب العــدوى وخفط صحمة السكان، وأوقفت لمهده الدور التي سعيت "بالمدعة الأراضيي والبسائين المُنهرة رفقا بمن يسكنها من "المُبتئين" وكان الأمراء والانتجاء يزورون المجنومين ويعطفون عليهم، بل أن هشام بن سرور التميمي (ت ٧٣٠هــ) كان يذهب إلــي دل الجذماء في عبد القطر وعبد الأضحى وبجعلهم صفوفا ويطعمهم ببده ويــدهن رزوسهم تقديا إلى الله بجبر خاطرهم ولو ادى به ذلك إلى العدوى".

وكانت هذاك أنواع أخرى من المشافي ومنها الحربية التي تر السق الجيش فسي الحرب والسلم، فقد كان ابن المطران مثلاً برافق صلاح الدين الأيوبي في حروبه وكانت له خيمة حمراء خاصة به، وكان بيمارستان جــيش السلطان محمــود السلجوقي يكفل على أربعين جملاً أ

ومن هذه المشافي أيضاً بيمارستان السبيل وهي نوع آخر من الإسعاف المتقلل أيام السلم، فقد كانت ترافق قوافل الحجاج "وكانت هذه القواف لتجهيز بمبواد الإسعاف والأدوية وبرفقة طبيب وممرضين، وأول من قام بعمل هذا الذوع هبو معاوية بن البي معايل.

١ وهي كلمة سريانية تعني منفقد المرضى

r د. أكرم النحاق، للشاق والتعريض في التراث قطبي الإسلامي، للوسم الطاق الخامس لجمع اللغة العربية الأردي، ١٩٨٧، ص ص هه – ٨٠

٣- الطب العربي التوتسي، الحيكم أحد بن ميلاد، ١٩٨٠، ص-١٩ – ١٧٣

The Stinde of

ه كالبعثات الطبية للراققة للحميج حاليا

(٥٤٩ - ٦٣٠هـ) صاحب لربل (اربيل)، فقد خَصَص مُرْضِعات وعَيْن خدماً وطبيبا للعالية بصحتهم.

وتم تخصيص دور للعجزة والمكافوف والمقدين لإبوائهم واطعامهم، وأول من جمعهم في دور خاصة هو الخايفة الوليد بن عبد الملك (٨٦- ٩٦هـ)، وإعطى لكل أعمى قائداً يعيده في تنظه والحابة به وخصاص لكل مقعد خادماً يقوم

وهناك نرع من العيدادات الخاصة، ففي عام ٩٩٣٣م أقلم الوزير ابن الفسرات فسي بغداد عيدة جامعة على نفقته الخاصة الموظفين الملطين كعت أمرته، وكان يحق لهم التداوي فيها ونيل كل أسباب الملاج والعناية بلا مقابل كلما ألم بهم مرض أو و هن "."

ويذكر ابن أبي أصبيعة في كتابه أن نصير الدولة بن مروان كانت له ابنة مرضت فألى على نفسه أنها متى برئت أن يتصدق بوزنها دراهم، فلما عالجها زاهد العلماء "أشار على نصير الدولة أن وجعل جملة هذه الدراهم التي يتصدق بها تكون في بناء بيمارستان يتفع الناس به، ويكون ناء بنلك أجر عظيم وسمة حسنه، أسامره ببناء البيمارستان وأنفق عليه أموالا كثيرة ووقف له أملاكا تقوم بكفايته وجعل فيه من الآلات وجموم ما يحتاج إليه كثيرا جدان فجاه لا مزيد عليه في الجودة ".

وينقل ابن أبي أصييعة عن ثابت بن سنان في تاريخه قوله "أنه عندما فتح والدي سلان بن ثابت بيمارستان السيدة الذي انتخاه لها بسوق يحيى، وجلس فيه ورئب المتطببين وقيل المرضس وهو كان بناه على دجلة، وكانت النفقة عليه فسي كــل شهر ستمائة دينار.

وأشار والذي على المقتدر بالله بأن يتخذ بهمارستانا ينسب الله، فأمره باتضاده فاتخذه له في باب الشام وسماه البيمارستان المقتدي وأنفق عليه من ماله في كل شهر مالتي ديار ".

وكان بقبل في المستشفيات الإسلامية المرضى بدون أدنى تمييز للدين أو اللون أو الدون الدون الدون الدون أو الدون الدون الدون الدون الدون الدون الدون أو الدون الدون الدون الدون الدون الدون أو الدون أو الدون الدون الدون أو الدون

١ د. أكرم الشعان، مرجع ساين ص ص١٤ - ١٥

۲ زینرید هوتکه، مرجع سابق، ص۲۳۱

٣ هو أبر معيد منصور بن حيسي وكان نصرانياً تسطورياً

<sup>1</sup> عبون الأنباء، ج٢ ص٧٥١

ه طيقات الأطباء، ج؟ ص٤٠٢

والأمير والمترف والصعلوك من غير اشتراط للتعويض بل لمحمض فضل الله الكريم" أ. وكان يتم الإثفاق على البيمارستان الذي لبدر المعتضدي بالمحرم، من وقف سجاح

أم المتوكل على الله ".

ركان الوقف في يد أبي الصقر وهب بن محمد الكاوذاني، وحدث أن أخسر مسا وكان الوقف في يد أبي الصن علي بن بصرف إلى نفقة البيمارستان ويضيقه، فكتب منان بن ثابت ألبي الحسن علي بن عصبي المرزير وشكر إليه هذا الحال، ويعرفه ما بلحق المرضي من الضرر بناك، وقصور ما يقام لهم من القحم والمؤن والنثار وغير ذلك من مقدار حاجتهم فوقع على ظهر رقعته إلى أبي الصقر: النت أكرمك الله منا شكره وهو غلط ونقصائه في تطلق نفقة البيمارستان هذه الشهور المتتابعة، وفي هذا الوقت خاصة ونقصائة في تطفى ما ذكره وهو غلط من المتابعة المتابعة، وفي هذا الوقت خاصة البيمارستان هذه الشهور المتتابعة، وفي هذا الوقت خاصة البيمارستان من المرضى والممرورين أ بالدوار والكسوة والفحم ويقام لهم القوت على يدقا من لهي ويتما لهم العلاج والخدمة، وأعجب بما يكون مناك في ذلك ولفذ لي عملا يداني على حجنك، واغز بأمر البيمارستان فضل علية إن شاء الله نشاكس.

ولعل دار المرفطين أ للتي شيّدت في بفداد عسام ١٩٧٣ م كانست مسن أكشر المستشفيات تطورا، فقد كان القاضي بزور المستشفى ويقوم بجولة مع الأطبساء يطلب المستشفى ويقوم بجولة مع الأطبساء يطلب أن الملكم خالف المنزوع علمي أن المريض أصبح جاهزا للخروج للمجتمع، كان القاضي يقرر ذلك ويعطي المريض خمسه دنانير من الحداد المنزوع المجتمع، كان القاضي هذا بدايسة للتأهيل النفسي والممارسة تحاكي قوالين الماسارسة المامول بها في الكثير من الدول الأن أ.

ويعد تحريره أقدس (٣٣/٥هـ / ١٨٥٧م) كام صلاح المدين الأسوبي بإنشساء بيدار مثان فيها عرف فيها بعد بالبيدارستان الصلاحي "روفف عليه مواضيع، ووضع فيه ما يتماج من الأدوية والمقاقير وفراض النظر والقضاء في هذا الوقليف إلى القاضي بهاه الدين بن تمير المشهور بابن شداد لعلمه مكاناته" .

د راث الإسلام-هيرة من المستفرقين، دار الطليعة بيروت طـ7، ١٩٧٨ ص. ١٥، نقلا عن تاريخ البيمارستانات (إلى الإسلام
 للدكترر احد عيس.

۲ این آی آصیعت، ج۲ ص۲۰۳

٣ ﴿ أَيَامُ تَفَلَدُهُ الدَوْارِينَ مِنْ قِبَلَ الْلَتَحْرِ بِاللَّهُ، وكَانَ يَعْلَدُ البِيمَارِسَتَانَاتَ في بقداد وفورها

٤ المايور بالجوز السيمي - ماتيا

ابن أبي أصيما، عبون الأتبان ج٢ ص٢٠٢

<sup>2</sup> كالمرضى فانتلين وفاغسين

د. علي كسال ود. وليد سرحان، ماتر الحضارة الدرية الإسلامية في الطب النفسان، الحلة الدرية للطب النفسي، الحلد الأول للحدد تشرير الخان ١٩٨٧ - عمان ص ٦٠

ه. د. كامل العسلي، مقامة في تاريخ الطب في التنس، منشورات الجامعة الأردنية، ١٩٩٤، ص.١٠٠

ويورد د. للعملمي عدداً من للمقارات الذي وقفيها صلاح الدين الأيوبي للبيمارستان ومنها ۳۸ بيتا و۱۷ مخزنا (منها ۱۱ دلخل للبيمارســــتان نفســــه) و ۳۰ دکلنــــا و غدها '.

وَنَكُر بعض الرحُالة الأوروبيين الذين زاروا بلاد الشمام فسي القسرن السمالعس الهجري / الثالث عشر الميلادي أن البيمارستان الصملاحي في بيت المقدم كمان يتسم لألف سرير .

وبنى السلطان أفور الدين زنكي (١١٤٨ - ١١٧٤) البيمارستان النوري في دمشق وكان يديره الطبيب الشهير أبو الحكم، وقد بنى هذا البيمارستان بـــالأموال النسي أخذها لقاء إطلاق حرية ملك الغرنجة .

وقد عمل في هذا البيكرمتان ما يزيد على عشرين طبيبا منهم أبو المجد بن أبي الحكل الداهلي، فقد جمل نور الدين زنكي عندما أنشأ البيمارستان أمر الطب إبد فيه أطاقات الجامكية (راتبا) وجرائية، وكان أبو المجد يدور على المرضى، وينقضه أحوالهم وبين بديه المشارفين والقوام لخدمة المرضى، فكان جميع ما يكتبه لكل مريض من المداواة والتبير لا يؤخر عنه ولا يتولى في نلك، وكان بحد خلك يأتي ويجلس في الإيوان الكبير في البيمارستان ويُحضر كتب الطب، حيث كان نور الدين قد وقف على هذا الليمارستان جملة كليرة منها، وكان جماعة مس الأطباء والمشتظين يأتون إليه، ويقعدون بين يديه ثم تجرى مباحث طبية ويقرى، التلامية لمدة ثلاث مباعات أ.

ومن أشهر من خدم بالبيمارستان النوري مهنب الدين عبد السرحيم بسن علي المعروف بالدخوار (ت ١٣٨هـ/١٣٣٠م) والذي التحق أيضنا بخدمة نور الدين زنكي وحسلكره والتردد إليهم.

ريمي ومصدرة وسرنه بيهم. وتولى الدفوار رئاسة أطباء ديار مصر بأسرها وأطباء الشام. كما تولى المدخوار تدريس الطب، وممن درس عليه الطبيب المؤرخ ابن أبي أصبيعة، وكان قد وقف

داره بدمشق وجعلها مدرسة يدرَس فيها من بحده صناعة الطب. وفي نهاية حياته "عرض له كل في لسنه واسترخاه فيقي لا يسترسل في الكلام... ثم زلد به نقل لسانه حتى إذا علول الكلام لا يفهم ثالك منه الا بعسر، وفي أوقــك يسر عليه الكلام فيكله في لوح وتشاره الجماعة ". "

١ الريدر السابق ص٥٠٠

٣ د. يوسف غواله، الحراة الصلمية في بلاد الشام في أبواقل فالحكم الصري الإسلامي، تعلة أذاق الإسلام، الدام الشعدة

النشر، المند الثاني حزيران ١٩٩٣، عمال، ص١٩٢

٣ الرَّا مِن أَي الله عمد بن أي تذكم في عبود الأنباء، نبن أي أصيعة، ج٢ ص٢٥١

<sup>\$</sup> الرجع السابق ص٢٥٧

د جاعة الدارسين

٢ ابن أن أصيعة ع من ٢٩٠ - ٢٩٩

وممن خدم فيه أيضاً مُهَدَّب الدين بن النقاش، الذي قدم إلى دمشق من بغداد "وكان أوحد زمانه في صناعة الطب وتوفي في دمشق سنة (٧٤هـ / ١١٧٨م) ولـــم بِتَخَذَ امر أَهُ وَلاَ خَلْفَ وَلَدًا ".

وكذلك موفق الدين بن المطران (ت ٥٨٧هـ /١٩١١م) الذي كانت أله همة عالمة في تحصيل الكتب حتى إنه مات وفي خزانته من الكتب الطبية وغيرها ما يناهز

عشرة ألاف مجلد خارجاً عما استنسخه، وكان في خدمته ثلاثة نساخ يكتبون لــه ولهم منه الجامكية والجراية، وكان أبدأ لا يفارق في كمــه مجلــدا يطالعــه أيــن ئوجه"<sup>۲</sup>.

كما خدم في نفس البيمارستان مُهدَّب الدين بن الحاجب ".

وكذلك شمس الدين بن اللبودي (ت ٦٢١هــ/١٢٢٤م) "علامة وقته وأفضل أهـــل زمانه في العلوم الحكمية وفي علم الطب أ.

كما عملٌ في البيمارستان النوري مؤيد الدين أبو الفضل بن عبد الكريم المهندس، وكان يعرف بالمهندس لجودة معرفته بالهندسة وشهرته فيها قبل أن يتخلى (عنها) بمعرفة صناعة الطب °

ومن الأطباء الذين عملوا في هذا البيمارستان موفق الدين عبد العزيز السلمي (ت ١٠٤هـ /١٢٠٧م) الذي كان "شديد الشفقة على المرضى وخصوصاً لمن كمان منهم ضعيف الحال يتقدهم ويعالجهم ويوصل إليهم النفقة وما يحتاجونسه مسن الأدوية والأغنية ``.

ومن أشهر الأطباء للذين درسوا الطب في دمشق وخدموا في البيمارستان النوري رضى الدين الركبي (ت ٦٣١هـ/١٢٣٦م) والذي يقول عنه ابن أبي أصبيعة انه الو اعتبر أحد جمهور الأطباء بالشام لوجد إما أن يكون منهم من قرأ عليه أو من قرأ على من قرأ عليه" <sup>٧</sup>.

ومن أسماء الأطباء السابق ذكرهم يتبين كم كان هذا البيمارستان مشهورا ودوره ودور الأطباء الذين عملوا فيه على العناية بالطب وتعليمه. وام يكن تأسيس المستشفيات وقفأ على الخلفاء والسلاطيين والأغنياء وإنما دأب

أيضًا على تأسيسها الأطباء من أمثال سنان بن ثابت بن قره وابنه ثابت بن سنان. وكان للأَطْباء على وجه العموم، من أولى الأمر، الإحسان الكبيــر والأفضـــال العزيزة كما كانت تعطى لهم جراية وعلوقة الدابة التي يركبونها ^.

١ ابن أي أميما، ج٢ ص٢٤

٣ الرجع السابق ص ٢٩٨

٢ الرجع السابق ص٢٩٣

<sup>\$</sup> المرجع السابق ص ة الرجع البابق ص٢١٣

٦ الرجع السابق ص ٢١٤

٧ كالرجع السابق ص٢١٧

٨ بدل تقلات حاليا

وفي حكم المماليك (١٣٥٠ - ١٥١٧م) كان أول عمل وقاتي لهم سلم مصر مـن الدمار الذي حلّ في بغداد على يد جيش هولاكو التنزي هو هزيمة الجيش التنزي في وقعة عين جالوت (١٣٦٠م).

ومن المماليك الذين أولوا الطب عارتهم السلطان المنصدور قدادون (١٧٧٩ – ١٩٧٩) الذي لبتى البيمارستان المنصوري في القاهرة، وقد قبل إنه بندى هذا البيمارستان بعد أن نقر نقرا خلال إلهامة بالبيمارستان الغوري في ممشق مصدايا البيمارستان بعد أن ينشىء مثله في القاهره إذا شفى من مرضه، وقد أكمل بناء هذا البيمارستان عام ١٨٧٨م، وكان فيه أقسام خاصة يفصل المرضمي فيها حصدب أمر أضهم؛ فالمُميّات في مكان خاص وكذا الإسهال والرمد وغيرها، وفيه صيرانة وحمامات ومطابخ، وكان رئيس الطبابة فيه بلقي الدوس في غرفة مجهزة مجهزة باللوازم، وكان للبيمارستان وقف بدر عليه ما يزيد عن مليون درهم في السنة ولوايه مفقوحة لمداواة البعنسين. وبلغ من مكانة السلطان الأمرون في عائيسه بالطب والمرضمي أن أصبرت جبئة المحفوظة في قبته بعد وفاته مقصد النساء المعائرة والمرضمي أن أصبرت جبئة المحفوظة في قبته بعد وفاته مقصد النساء المعائرة العائرة والمرضمي أن أصبرت جبئة المحفوظة في قبته بعد وفاته مقصد النساء العائرة والمرضمي أن أصبرت جبئة المحفوظة في قبته بعد وفاته مقصد النساء العائرة والمرضمي أن أصبرت جبئة المحفوظة في قبته بعد وفاته مقصد النساء العائرة على المهائرة العائرة على المؤسلة العائرة على المهائرة على المؤسلة العائرة على المؤسلة العائرة على المؤسلة العائرة على المؤسلة المؤسلة العائرة على المؤسلة العائرة على المؤسلة المؤسلة العائرة على المؤسلة المؤسلة المؤسلة العائرة على المؤسلة المؤسلة

ومما جاء في كتاب الوقف للشرعي الذي أمر بكتابته السلطان الملك المنصبور قَلْوُونَ. لَيْكُونَ دَمَنُورًا لَلْبَيْمَارِمِنَانَ الْمُنْصُورِي الذِّي أَنْشَاهُ فَــي القِّـاهِر ة "هــذا البيمارستان لمداواة مرضى المعطمين الرجال والنمساء مسن الأغنيساء للمثسرين والفقراء المحتاجين، بالقاهرة ومصر وضواحيها من المقيمين بها والواردين إليهما من البلاد والأعمال على اختلاف أجناسهم وأوصافهم، وتباين أمراضهم وإصاباتهم من أمراض الأجمعام قلت أو كثرت، اتفقت أو اختلفت وأمراض الحواس، خفيت أو ظهرت، واختلال العقول التي حفظهم أعظم المقاصد والأغراض.. يقيم فيه المرضى إلى حين برئهم وشفائهم، ويُصَرّف ما هو معدُّ فيه المداواة ويفرق.. للغنى والفقير، والمأمور والأمير والأعمسي والمبصدر، والمفضدول والفاضدل والمنزف والصعلوك، والمليك والمملوك، من غير اشتراط لعوض من الأعواض، ولا تعويض بإنكار على ذلك ولا اعتراض بل لمحض فضل الله وأجره الكريم". وكان عميد البيمارستان المنصوري طيلة نصف قرن أبو الحسن على بن النفيس مؤلف كتاب "شرح تشريح القانون" وفيه صورة ولضحة عـن الــدورة الدمويــة الصنغرى والتي تمييت فيما بعد اكتشافها بقرنين ونصف القرن إلسي سرفيتوس الإسباني أو هارفي الإنجليزي، حتى جاء العالم المصري محيى الدين التطـاوي، فأثبت سبق ابن النفيس لهذا الاكتشاف وذلك في رسالة دكتوراه قدمها لجامعــة برلين في الربع الأول من هذا القرن، وأيَّد ذلك عند من كبار مؤرخي الطب فسي العالم.

١ د. فليب حتى، تاريخ العرب، مرجع سابق، ص٠٧٧

٢ المستشفيات الإسلامية، مرجع سابق ص ٦٩-٧٠

وقد عاش ابن النفيس كل حياته عزبا، ولما توقى سنة (١٨٧هـ/١٢٨٨م) اوقف كل ما يملكه على البيمارستان المنصوري الذي خدم فيه حوالي خممين عاما أ. وفي المعصر المعلوكي عرفت بائد الثمام نظام التأمين الصحي قبل غير هما سن البلدان وخصوصا بالنسبة للحجاج المصيحيين الذين يحجون إلي بيت العقدس، فقد كان يدفع الداح عند تخوله إلى أرض فلسطين "بنين فينسيان" بدل معالجته فسي البيمارستان، ويدفع هذا المبلغ مرة ولحدة، بغض النظر عند المدة التسي بيقاها المحاج في البيمارستان سواح كلت يوما ولحدا أن سنة كاملة ".

وكان الغُرضُ من انشاء البيمار ستانات التي كانت تدعم عن طريق نظام الأوقاف الدينية أن تكون مثالا على النزعة الخيرية للإسلام .

وكان يحرص أند الحرص على تخذية المرضى، فكانت علامة المشغاء عند وكان يحرص أند الحرص على تخذية المرضى، وكان المرضسى يعطون قبل الإطلاء أن ياكل المريض رغيقا ومجابة كاملين، وكان المرضسى يعطون قبل حالات المثل، ورفيدا حدثت بعض حالات التمارض، وروي أن شابا عجميا نظاهر بالمرض ولكن أمره الم يخف عس الطبيب القامص فالحلة المستشفى رغم ذلك وأبقاه ثلاثة أيام وبعدها جاء إليه وقال له مازحا: إن مدة الضيافة العربية قد انتهت "و

ومن حصل له الشفاء والعاقية كان ناظر المستشفى يصرف له كسوة مـــن ريـــــع وقف المستشفى.

وعندما كان يموت مريض في المستشفى كان الناظر يصرف ما ندعو إليه الحاجة في تكفين الميت وغسله وأجرة غاسله وحافر قبره ".
ويفضل تعاليم الإسلام في احترام الشيخوخة ورعايتها فقد ابتكر الأطباء المسلمون اطب المسنون وهو ما يسمى اليوم (Geriatrics) وكان أول من أشار إلى نذلك ابن سيا في كتابه القانون، وكان في المستشفيات الإسلامية قسم خاص بكبار المس كتب عليه "واخضن لمها جناح الذل من الرحمة، وقال رب ارحمهما كما ربياتي صند ا" لا "

د. السامراهي، تاريخ تراث، مرجع سابل ج٢ ص٣٠ تقلا عن احمد عيسى، اليسارستانات في الإسلام، وعند بعض المقدّين
 مبل أمر مشكرك فيه نمن الثابت أنه تزوج وكان له ولد

٧ تقود مدينة فينيسيا

٣ د. يوسف څواگد، الياة العملية في بلاد الشام، مرجم سابق ص٣٥١

<sup>£</sup> و.ر. معرنو، الأوقاف، والبيمارستانات، للوائر العالمي الأول عن الطب الإسلامي، الكويت ١٩٨١ طـ٢ ص٢٩١

ه ترفث الإسلام: جهرة من الستشرقين، مرجم سابق ص١١٥

٧ المستشفيات الإسلامية، مرجع سابق ص٥١٠

٧ سورة الإسراء آية ٢٤

A د. احمد شوقي الفنجري، فضل الإسلام على الطب، فلوائر العالم الأول عن الطب الإسلامي، الكويت ١٩٨٦ طـ ٢ ص ٢٠٦٠

وقد سبق العرب غيرهم في العناية بمعالجة المجانين وسموهم بالأبريساء وهسي تسمية تثل على إنسانية ورحمة، وانبعوا أساليب لم يسبقهم إليها أحد في معاملتهم وعلاجهم.

وكان يُمْ عزل المجانين في دور خاصة يهم في بدايسة الأمسر، قبل تأسيس البيمارستانات، هيث تم إلى المسيس البيمارستانات، هيث تم إلحاق قسم لهم فيها، وكانوا محط رعاية واهتمام الحكام والأمراء، وخصصت لمن خُتي أذاه حجرات معزولة ذات شبايلا حديدة ما سالم في البيمارستان الكاملي في حابب، وخصص لهولاء أطابه ومضرفون يتعهونهم بالأشربة المستقة والمرصلة وعن فقت لهم الموسعيق احياسات وأميات المساعهم القراب المستقد أو المساعم القراب القراب وتعاليهم الصلاة والمتزاد مهم في الهواء الطاق أن وكان المساعم القراب القراب وتعاليهم المساعد وكان المساعم القراب المساعم القراب المساعم التي أن أن أن احدم وكان الخلفاء والأمراء يزورون رور (الإبرياء) كل يوم جمعه إلى أن أن أحدم ولم تكن البيمارستانات المؤسسات الطبية الوحيدة التي يتم فيها معالجة المرضى، فقد كان الأطباء يقومون بالمعالجة في أماكن لفرى كالقصور الساطانية وعند المؤنياء والقحد والمحدودة الكركي "قام بخدمة العسكر في الماء عجاؤن لدة عقد من السرمن المؤرخ إلى القدرة الكركي" قام بخدمة العسكر في الماء عجاؤن لدة عقد من السرمن المؤرخ إلى الفقرة الكركي" قلف والماء والف فيها كتابه "الشافي في العاب".

د. فرج الحرق، تاريخ الطب في الحيشارة العربية الإسلامية، المثل الجسامية النشر، مصرات ليبا ١٩٨٦، ص١٩٦٧ - ٢٦٨

٢ ابن اللف الكركي، العمدة في صناعة الجراحة، تحقيق د. سامي حمارته، ج١ ص١٠

#### علماء موسوعيون

حص الإسلام بشكل واضح على للطم فكانت أول كلمة نزلت من الله على نبيــه "الرا"، كما أن الحديث للشريف "طلب العلم وأو في الصين" وختصر مكانة العلم في الدين الإسلامي.

وكان العلماء المسلمون والعرب موسوعيين ولم يتخصصوا في حقل واحد فقطء وان اشتهر بعضهم بحقل أو علم معين.

وكان من سمات المنتقف اليوناني أن يكون مُلِمًا بالعلوم العلوية التي تشــمل فــي اعتبار هم علم اللغة والقلاك والعصاب والموسيقي والطلب والقلسفة، وكــان جميــع الطبائهم الكبار من الفلاسفة أيضا، وقد لتحدر هذا التقليد إلي العلماء العرب فكــان كبار الإطباء المسلمين من الفلاسفة المشهورين بنفس الوقت .

وكُانُ الرازي في ابتداء نظره يضرب بالعود ثم أنه أكب على النظر في الطب

كما عُني الرَّدِي بطم الكيمياه وما يتطق بهذا الفن ، وله تصانيف أبضا في ذلك، حرث كان الرازي يقول أنا لا أسمي فيلسوفا إلا من كان قد علم صنعة الكيمياء، لأنه قد استنفى عن التكسب من أوساخ الذاس، وتترَّ، عما في أيديهم ولم يحتاج العم أ.

والترازي كتاب ايساغوجي وهو المدخل إلى المنطق وكتاب هيئة العالم، غرضسه أن يبين أن الأرض كروية وأن الشمس أعظم من الأرض والقمر أصغر منها، وكتاب في كيفية الإبصار يبين أبيه أن الإبصار ليس يكون بقسماع يخسرج مسن المين، وكتاب في تتاقض قول الجاحظ في كتابه في فضيلة الكلام وما غلظ فيسه على الفائسفة، وكتاب في العلم الإلهي على رأي إفلاطون، وكتاب في عذر مسن الشغل بالشهران، و

ومن أقوال الرازي: من لم يعن بالأمور الطبيعية والطــوم القلمــفية والقــوانين المنطقية وعدل إلى اللذات النديوية فلقيمة في علمه، لا مديما في صناعة الطب `. وقبل اين الرازي كان في أول أمره صديرفيا ( جامع ضرائب )، ويستدل ابن أبي أصديمة على ذلك بقوله: إنى وجنت نسخة من المنصور وي قديمة قد منظم أخر هــا

١ وكانت العبين أنداك أبعد بلاد يمكن تصورها

٢ د. كمال السامراني، تعليم الطب في العصور الإسلامية، تلؤثر العالمي الأول عن الطب الإسلامي، الكويت ١٩٨١، ١٥٠ هـ ٢

<sup>...</sup> 

٣ ابن أي أسيعادج؟ ص81.7

٤ المرجع السابق، ص ٢٤٩

د للرسع السابق ص۲۵۲ – ۲۵۲ ۲ ابن أي أصيمة ج۲ ص ۲۵۰

واحترق أكثرها من عقها ومكتوب عليها: كناش المنصوري تأليف محمد بسن زكريا الرائزي الصديرفي، واخترني من هي عنده أنها خط الرائزي'. ومع أن يودي لماسويه (٣٦٤-١٤٥٨م) كان طبيبا مشهورا، إلا أنه برع في القرجمة حتى ولا به للخليفة المأمون منة ١٧٥-م-٣٨م رئاسسة بيست المحكسة وماثرة القرجمة فيها، وهو أول من توثي هذا المنصب.

كما كان حنين بن اسحق العبادي طبيباً ومترجما، فأصبح رئيما البيت الحكمة، فقد كان يترجم من اللغة اليوناتية إلى السريانية أن العربية.

من ويرجم مسلا الموسية المسلك عامل ويدويه. أما اين سبنا أو احضرت معلم القدر أن ومعلم الأدب وأكملت العشر من العمر وقد أتيت على القرآن وعلى كافيد مسن الأدب، حتى كان يقضي مني العجب.. ثم جاء بخارى أبو عبد الله الثالي وكسان يُدّعى المتغلمية، وأثرائه أبي دارنا رجاء تعلمي منه، ثم ابتدات بكاب فيساخوجي (المدخل المنطق) على الثالي .. وكان أي مسالة قلها لي تصورها خيرا ماه، ثم أخذت القرأ الكتب على نفسي وأطالع الشروح حتى لحكت على المنطق.. شم تؤورت على العلم والقراءة سنة ونصفا فأعدت قدراءة المنطق وجميع أجرزاء الفلسة. وجميع أجرزاء الفلسة.

وكتب ابن سينا في مختلف أنواع العلوم فكتب عن الصخور والزلازل والهـــالات حول بعض النجوم وتكوين المعادن والزيوت (النفط) تحت الارض.

كما كتب عن الموسيقي، ويؤفل جورج سارقرن إن الجزء الموسيقي فسي كتساب "أشفاء" لابن سينا كان له التأثير المظهم على رسالة الفارلي الموسيقية "الكتساب الكبير في الموسيقي" وفي هذا الفسل في "الشفاء" يذكي الاصطلاحات والتركيبات والتفاصيل التي أحت فيما بعد التي علم الإنقاع الموسيقي".

وكان ابن سيناً فلكيا، فقد جرى ليلة بين يدي الأمير `علاء الدولــة نكــر الخلــل الماماسل في التقاويم بحسب الأرصاد القديمة، فأمر الأمير الشيخ به .. واستخدام آلات... فير كثير من المسائل فكان يقع الخلل في أمر الرصد لكتــرة الأمــفار بع يو لقيا أ.

ا الرحم السابق ٥٥٠

٢ ابر أن أصيحة، ج٢ ص١٤ التقطى ص٢٦٦

الحكيم محمد سعيد والدكتورة سعديه واشد، ابن سينا، فيلسوف وعالي، الموتر العالمي الأول عن الطب الإسلامي، الكويت

<sup>141</sup> ء ۲ ص ۱۸۲

٤ القلطي، ص١٢٧٥ إن أن أميمة، ج٣ ص١٠

د این آن آمیمة، تارجع السابق ص۱۲

<sup>؟</sup> احد علماء اللغة العرب

ومضى في درمن اللغة العربية ثلاث سنين وانشأ ثلاث قصائد ضعّلها الفاظا غريبة سن اللغة، كما عدد إلى حيلة بأن الف ثلاثة كتب كل واحد منها على طريقة أحد. علماء اللغة؛ ابن العميد والصابيء والصاحب، وقام بتجليد هذه الكتب وتعتقيها عليها كتب تعدم، وأرعز للأمير أن يعرض الكتاب على بهي منصور الجبائي، وأنه وجد هذا الكتاب في الصحراء وقت الصيد، فنظر فيها أبر منصور وأشكل عليه كثير مما فيها، فيما كان ابن سينا يدل أبا منصور الكتب التي وردت فيها هده الأفنط فغطن أو منصور أن تلك الرسائل من تصنيف الشيخ فتذكر ما كان مضه واعتذر الهه أ.

وَقرضَ لَبنَ سينا الشعر فلبدع فيه. وشكا الله الوزير أبو طالب الطوي آثار بشــر بدأ على جبيته ونظم شكواه شعرا فقال (من البحر البصيط) :

فأجابه ابن سينا:

الله يشسفي وينفسي ما بجبهسته أما المسلاح فاسحه أما المسلاح فاسحهال يقسمه وليرسل الطقل المامس يرشف مله واللحم يهجره إلا المفيسف ولا يضيست ولا يضيست عنه الزر مختفاً ولا يضيست عنه الزر مختفاً المذا يعرب من يعمل به ميزى

من الأذى ويعافيه برحمته ختمت أغر ابياتي بنسخته دم القفال ويغني عن حجامته يدني إليه شراباً من مدامة فيه الفالف الاف مدافاً وقت هجعته ولا يصريدن لوضا عند سخطته أثار خيءر ويكني أمر علته ٢

وعلى الرغم من أن ابن سينا لم يشتهر كشاعر فإن أشهر أشـماره الطبيـة هـي الأرجوزة المشهورة التي يتعدث فيها عن أعضناه الجمم وأفعالها والإستدلال بها والأمراض وأعراضها، ويقسمها إلى قسمين الجانب النظري والجانب العملي ". ومن قوله في الأرجوزة في الإستدلال بالفعال الدماغ:

ا المساح . وفكره وصنح في تذكره دل على سلامة في الراس ففي الدماغ خلت الأمراض ن توب عني درجوره عني المستدن به ۳٤٥ العقل ما استقام في تصوره ۳٤٥ ويزن أصاب هذه أعراض

١ ابن أي أصيعاء ج٢ ص١١١ التقطي ٢٧٥

٢ ابن أبي أصيعة، مرجع سابق ج٢ ص٢١

القطر الأرسوزة لاين سينا إن "مصادر ودراسات إن تاريخ الطب الدين – a من مواشك ابن سينا، دراسة وغليق در عمد
زهم البابا منشورات ساسة حلب والتناشة الدرية الدرية والثقافة والعلوب سر ١١٦ – الارتام قبل الايات تسهيلا للرسوع
للارسوزة

بشمدة التحريك وازورار وقد بدا يعني بنتف الزئير يشارك الدماغ في الأدواء ٢ فإن ذا المريض جد سالم

وفي ذكر العلامات الرديئة المأخوذة من الأفعال يقول: ١٩٤ كراهة الضوء ودمع جار ۱۹۸ وان نشمکل بشمکل منکر ٧٠٠ وصدرة الأسفان دون عادة ٧٤٦ ومرض الحجاب والأعضاء ٧٤٧ اِن سلمت من هذبان دائــــم

وينصح ابن سينا بالفصد في امتلاء العروق وانفجار الدم وفي علل متفرقة ويقول: وفي البولسيـــر " من الأتاف ووجع للسن وشعر ينتشر وتوتة " أو في ذهاب الشهوة

١١٩٢ وفي امتسلاء العرق والرعساف ١١٩٦ وفي الصداع والدوار والبضر ١١٩٨ والصرع والسبل أ أو في الطرفة

ونظم الطبيب المظفر بن أحمد الاصفهاني ديوانا عارض فيسه ديسوان الحمامسة (لابي تمام) بيتا بيتا بيتا وذلك في عهد ملكشاء السلجوقي (٤٦٥ - ٤٨٥هـ/ ١٠٧٢ (1.44-

وممن اشتهروا بالطب والغلسفة معا الرازي ولبن سينا وابن رشد، وقــد عــرف الرازي بغلسفته التي تشويها روح المعتزلة، أما ابن سينا فقد قدّم بعض الأطبء، طبه على فلسفته وبعضهم فلسفته على طبه، والفلاسفة من مؤيديه قدُّموا فلسفته على طبه، أما غيرهم فقدَّم طبه على فلسفته. وأما ابن رشد فهو أشهر من نار على علم في علم القلسفة إلى جانب كونه طبيبًــــا وقاضياً، حتى وصل الأمر إلى أن تشيع له فريق من مفكري وفلاسفة أوروبــــا وسموا بالرشديين، (Averroista) أما خصومه فسموا باللارشديين (-Anti Averroista) ومن فريق الرشديين كان روجر بيكون (٢٩٤٥م) والامبراطور فردريك أن هو هنشو توأن <sup>٧</sup>.

١ الزئم : وبر القمال وكان يعقد أنه إذا أصيب الدماغ جورم أنيل لصاحبه أن زئراً على ثبابه فيقوم بالتقاطع

٢ يقول : إن مرض الحماب والصدر يشارك الدماخ في فلرض، وإن لم يكن مناك هفيان فإنه يتل على سلامة العماع، فإذا اعتل الدماخ تنسه كان الأنوان دائماً

٢ الراسو ( الأناف ينصد الروائد الانبة

<sup>2</sup> السبل والطرقة: من أمراض المين.

التوثة: ورم دموي في الوحد ويعزوه العامة لوحام تارأة في أكل التوت ومن هنا حاجت التسمية

٢ كارل بروكلسان، تاريخ الإدب العربي، دار اللعارف، ج١ ص٠٨

٧ ترفيق قربات اللباب والقشور، مطيعة صفلتي، ساوباولو - البولزيل، ج١٤ ١٩٧٩ ص٢٣٦ و ٣٤١

وكان ابن رشد آخر علماء الفلاسفة الذين القوا في اللغة العربية، ولـــم يقــم فــي الإسلام بعده من بلغ درجة، وحقى في أوروبا ظلت فلسفة ابن رشد ممبيطرة على عالم الفكر من أولخر القون الثاني عشر حتى غوش الساح عشر الله وكان الفياس عشر الله وكان الفياس عشر الله وكان الفياسة والمعلق الموحدين ورئيسا لأطبقه فجمع الوزارة والمطب، كما كان مالوفــا أغلــب الأحياس فــي الدولــة الإسلامية، لكن ابن طفول اعتزل الطبابة في اللاط ١٨٦٨م فخلفه فيها صديقه ابن رشد، ومن أهم قال ابن طفول قصته الفلسفية "حي بن يقطان" وتعد هذه القصمة من أمتح ما في لدب الصحور الوسطى وأروع القطع الفنية المبتكرة فيه، ونقلها إلــي المكتونية الوارد بوكوك منة ١٦٧١م ثم نقلت إلى لكثر اللفلت الإوروبية "

١ ه. فليب حتى تاريخ العرب، مرجم سايق عر ٦٦٨

۲ الرجع تفسده ص۲۹۹

### علاقة الأطباء بالحكام

في طبيعة العرب الكرم فكيف يكون الأمر عندما يتعلق ذلك بطبيب بشفيهم ويعيد الصحة إليهم ؟!.

لقد كان كرم الخلفاء والأمراء وتشجيعهم للعلم والعلماء وخاصة الأطباء مسبا في قدوم العلماء والأطباء من كافة الأمصار إلى حاضرة الخلاقة مما عمل على تقدم الطب .

ريمنّدح علي بن العباس المجوسي (ت حوالي ٣٨٤هـ/٩٩٤) الملك عضد الدولة البريهي، الذي ألف له كتابه كامل الصناعة الطبية ويقل قولا لكسرى أنو شروان جاء فيه \* إذا أراد الله بأمة خيرا جمل العلم في ملوكها والملّك في علمائها ".

وكان ابن أثال النصراني من الأطباء المتعيزين في دمشق، ولما ملك معاوية بن أبي سفيان (٢٠-١ م/٦٦ - ١٦٨م) دمشق نصطفاه لنقسه وأحسن إليه، وكان كثير الافتقاد له والاعتقاد فيه، والمحانلة معه ليلا ونهاراً.

وقيل إن ابن أثال كان خبيرا بالسموم وقتل بالسم عبد الرحمن بن خالد بن الوليد الذي رشّحه المقربون من معارية لينولي الخلافة بعده، وفضلوه على ابنه يزيد، لكن فيما بعد قتل ابن أثال ثاراً من ابن أخ عبد الرحمن بن خالد ".

كما كان معاوية يستطب أبا المكم وكأن طبيباً نصر انياً يعتمد عليه في تركيبات الأدوية لأغراض قصدها منه "

وكان تؤذرق طبيبا فاضلا ومشهورا في دولة بني أموة، وخدم الحجاج بن يوسف الثقفي (٤٠-٩٥-٢١٠/٢٥) بصناعة الطب وكان يعتمد عليه ويثق بعدلولاته وكان له منه الجامكية (الراتب) الوافرة والانققاد الكثير .

وقد قرب الخلفاء والأمراء في الدولة الإسلامية الأطباء وجعلوهم من مستقرمات الحكم.

وقبل أن يصبح خلوفة للمسلمين تعرف الطبيب عبد الملك بن أبحر الكناني على عمر بن عبد العزيز وأسلم على يديه، فلما أفضت الخلافة إليه سنة ٩٩ـــ/٢٧م ، نقل ابن أبحر التعريس إلى انطاكية وحران بعد أن كان يقيم

ا قطر "كامل الصناعة الطبية" تأليف علي بن الدياس الموسي، معهد تاريخ الطوم العربية والإسلامية في يطار حامعة فراتكنووت \_ اللتما جراء القدمة

۲ ابن أبي أصيعه، ج۲ص،۲۶ ۲ الرحم السابق، ص۲۸

ة ابن أبي أصيحه، ج٢ص٣٦ ٥ عندما كان مع أبيه الوالي على مصر

ويتولى تدريس الطب في الإسكندرية، وكان عمر بن عبد العزيز يستطب ابن أيجر ويعتمد عليه في صناعة العلب أ . وعنما انتقات الخلافة إلى العباسيون ، ومن دمشق إلى بغداد ، التفت العباسيون شرعًا فأحصر الخليفة أبو جمشر المنصور سنة ١٤٨هــ/٩٢٥م العلبيب جروجيوس بن جبرائيل بن بختيشوع الذي كان أنذلك رئيساً لأطباء جنديسابور، لمداواته من علة في معتنه .

ويعتبر دخول جورجيوس إلى بغداد الشرار الذي أوالد نهضة الطب عند العرب". وفي العصر العباسي وصل الثراء عند بعض الأطباء أن تزينوا بأزياء الخلفاء ونالسوهم في مسكنهم وحياتهم .

وقد بلغ بختيشر ع بن جبر اتيل بن بختيشو ع "من عظم المنزلة والحال وكثرة المال ما لم يبلغه أحد من سائر الأطباء الذين كانوا في عصره وكان يضاهي المتوكل في اللباس والقوش" <sup>4</sup>

وقد عد الخلفاء والملوك والأمراء الأطباء جزءا من مستلزمات الحكم، فلا بد للحاكم وحاشيته أن يكونوا بصحة جيدة وكذلك جنوده.

ولم يقتصر الأمر على ذلك، بل قلدوهم المناصب العالية، فهذا ابن سينا أصبح وزيراً.

كما أن الخليفة المعتصم خول طبيبه ملمويه وهو نصراتي أن يكتب رسائله ويختمها بختم الخليفة، بل إنه كان يقول : "إن طبيبي عندي أكبر من قاضي القضاء" بل وكان يسميه "إبي" وإما مات سلمويه امنتع المعتصم من أكل الطعام يوم موته، وأمر أن تحضر جنازته ويصلى عليه بالشمع والبخور على زي التصارى الكامل، فقعل وهو يبصرهم ويباهي في كرامته، وهزن عليه حزناً شدداً "ل

ويقول الرهاوي: " ان الحاصل على الخصال اللائقة بالحكم هي أو أكثرها الائقة بالطبيب أيضا" وينقل عن أرسطو قوله : "تققد من الحاكم أربع خصال؛ أن يكون حسيها، وأن يكون عالماً، وأن يكون ورعاً، وأن يكون غير عجول". كما ينقل عنه " أن الحاكم بزين الحكم وهو يوحشه" وإذا نقلت هذه الأفاويل إلى الطبيب وجنتها به لائقة وعلمه ولعيه ".

ومن السهم التنبيه إلى أن علاقة الخلفاء والحكام مع الأطباء ام تكن دائما أعطيات وهدايا بل أن بعض كبار الأطباء دفع ثمنا باهطا لهذا القرب، خاصمة عندما كان يفشل في علاج أحدهم أو يكثر حساده وتكثر المكاند والتصائص حوله.

١ ابن أي أصيمه: ج٢ص١٢.

٢ ابن أي أسيبت ج٢صر٢٧

٣ د. كمال السامرائي، محصر تاريخ،، مرجع سابق ص٢٣٦

٤ ابن أن أصيحه ج٢ص٢٦ د ابن أن أصيحه ج٢ص١٠١

۳ کتاب آدامه الطبیب استخر بن علمی الرهاوی، آمتین د. کمال السامرائی و د. داود سلمان علی، دار الشتوون افتتافیة العامة "آغاق عربه" مفداد ۱۹۹۱ س۲۲

فهذه علاقة جبرائيل بن بختيشوع مع الرشيد والمأمون تتأرجح بين منتهى الرضى عنه والدرامه عندما كان ينجح في العلاج وبين التهديد بقتله وسجنه ومصادرة ممتلكاته عندما كان يفشل في ذلك أ. ويقول الرازي في رسالة كتبها إلى أحد تلاميذه "واعلم أن من أصبحب الأشياء للطبيب خدمة الأمراء ومعالجة المترفين والنساء، فإن الطبيب الحر السيرة إذا اشتغل بصناعته فإنه يعيش بخير ويكون عليهم أميرا، ومن علااته أن يأمر وليس ان يؤمر أبدأ" . وكما كان الخلفاء يجزلون العطايا للأطباء إذا نجحوا بعلاجهم، ويغضبون إذا

فشلوا بذلك . وكان الشعراء كذلك فمدحوا بعض الأطباء وهجوا غيرهم بحق أو بدون حق .

وممن مدح طبيبا عبد العزيز الصقلى الذي يقول :

فضيلة الطب والمسداد با وارثا عن أب وجد همت على الجسم بالبعاد وحاملا رد کل نفس أقسم أوقد طببت دهرا لعاد كونا بلأ فساد

وعندما فشل أحد الأطباء بعلاج نفس الشاعر من حمى قال بهجوه :

ودبرها بتدبير لطيف حكاه عن سلين الو طين وكانت نوبة في كل يوم فمسيرها. بحذق نوبتين

اللهُما عن هذا للوضوع في عيود الأتباء، ج٢ص٥٠ ۱۲، سامی جمارته، تاریخ تراث... مرجع سایق ص ۱۹۸ ٢ سَين ; تصفير سنان بن ثابت الطبيب، وحين يقصد حين بن السحق. ة قطر : د. شوكت الشطيء اللب في الإسلام والطب، مرجع سابق ص ٢٨٠

# أجور الأطباء

نقاضى الأطباء أجورا عن معالجتهم المرضعي منذ القدم، ففي حضارة وادي الرافدين ومصر القديمة كان الطبيب يستوفي أجورا تناسب مكانته العلمية والعملية ومكانة العريض الاجتماعية أ.

وقد حددت شريعة حمورابي أجور الأطباء على النحو التالي :

المادة ٢٢١ : إذا جبر طبيب عظما مكسورا لسيد أو شفاء من مرض مؤلم فعلى المريض أن يدفع للطبيب خمسة شياقل من الفضة.

المادة ٢٢٧ : إذا كان المريض معلوكا وعالجه طبيب وشفي من مرضه فطى صاحب المعلوك أن يدفع الطبيب شيقاين من الفضة ".

وفي الحضارة الإغريقية كانُ أبقراطُ لِأخذَ أجورا عينية من الأغنياء والمترفين كالأساور والطي الذهبية والفضية أوالهدايا الشينة، فيما لم يكن بأخذ من المرضى الفقراء.

ولم يكن لأبقراط رغبة في خدمة أهد من العلوك لطلب الغنى، ولا في زيادة مال يقضل عن احتياجه الضروري، ولذلك رفض دعوة من أهد علوك الفرس عندما عرض القرس وباء، على الرغم من كتابته إلى ملك الوياليين يستمين به على إخراجه إلهه، مع رعد بسطية كبيرة من الذهب لإلقراط.

ويقي أبقراط في بلنته يعالج المساكين والفقراء وفي مدن أخرى، ودار هو بنفسه جميم مدن اليونانيين ".

وفي الحضارة العربية الإسلامية كان يتقاضى الأطباء أجورا عالية من الغلفاء والأمراء والأغلواء بالإضافة للى الأعطيات والخلع حتى ان كبار الأطباء باروا الملفاء في الأباس والرخد والسكن . وينقل اسعق بن علي الرهاري في كتاب أنب الطبيب عن عيسى بن ماسه الطبيب أن يوجنا بن ماسوية لخبره أنك اكتسب من صناحة الطب ألف ألف

وحكي عن إسرائيل بن زكريا الطيفوري لله وجد (حزن من المحبة) على أمير المؤمنين المتوكل لما احتجم بغير إنده، فافقدى المتوكل غضبه بثلاثة الانف دينار وضيعة تطرُّ في السنة خمصين للف درهم .

١ د. عسود اتحاج قاسم، الطب عند العرب والسلمين، الغار السعودية للنشر، ١٩٨٧ ص٣٦٩

۲ د. کمال السامرالي، عتصر تاريخ...، مرجع سابق ص۵۳

۲ ابن أي أصيمه، ج١ ص١٥-٢٦

٤ اسحق بن علي الرهازي، كتاب أدب الطبيب، أغليق د. كمال السامرائي و د. داود علي، دار الشؤون الطافية الدامة يغتلد 1997 ص ١٩١٠

ويقول د. عيد المحليم منتصر أنه آلار ما جمعه جبراتيل بن بختيشوع في خدمته في عهد الرشيد والمأمون بهقدار ح.7 مليون جنيه استرايني" ا .7 و وكان جبراتيل بن عبيد الله بن بختيشوع طبيب عضد الدولة و خاصنته، وعندما جند البومارستان في بغداد صمار (جبراتيل) يأخذ رزقين وهما برسم التحواص ثلاثمانة درهم ويرسم البيمارستان مثلها ".

وعندما عالج مهذب الدين بن ألد خوار (المتوفى سنة ١٣٧هـــ) العالى المعادل وابنه العالى الكامل، كان ما وصله من ذلك إنثا عشر ألف دينار، وأربع عشرة بغلة بالطواق ذهب والخلع المكثيرة من الثنياب الأطلس وغيرها أ.

وكان أغلب الأطلباء العرب والمسلمين من أمثال الرازي وابن سينا وغيرهم يعالجون الفقراء مجانا، وكان ابن جزله البخدادي معروفاً بعطفه على المرضى ومساعته الفقراء، وكان لا بلخذ أجرا من أهل حارته ويزودهم بالأنوية - - - المناسبة

ومن الأطاباء من كان يأخذ معيشته من التجارة، ويمارس الطب احتسابا، كالطبيب كمال الذين الحمصي الذي كان بتردد على اليمارستان الكبير الذي الشاء الملك العادل نور الدين زنكي ويعالج المرضى فيه احتسابا، ثم الزم بعد ذلك بلن قررت له فيه جولية ".

ونفهم من الفقرة السابقة أن أطباء المستشفيات كانوا يتقاضون رواتب شهرية، أو سنوية ، فقد كان "لجبرائيل بن بختيشوع في الشهر عشرة ألاف درهم ومعونة في السنة مائة الف درهم وصلات دائمة و الطاعات".

ولمعطفه عنَّى الفقراء ألف الرازيُ كتاباً أسماه 'طبُّ الفقراء' وهو قاموس طبي شعبي فيه وصف كل الأمراض وظواهرها وطرق علاجها ووسائلها الموجودة في كل بيت.

وكّان بعض الأطباء يعملون في أكثر من مكان واحد، ويقول ابن لبي أصيبعه عن الطبيب عزالدين بن المويدي (ت ١٩٦٠هـ/ ١٢٩١م) أنه كان طبيبا مباشراً في البيمارستان النوري بدمشق وفي بيمارستان باب البريد، وتردد إلى قلعة دمشق وكان مدرسا بالمدرسة الدخوارية وكانت له جامكية (راتب) في هذه الاربع جهات ".

١ ملا الرقم كتب بأسعار غاية الستينات

۲ د.ميد اطبيم متصر، تاريخ ألعلي -- ودور العلماء العرب في تقدمه دار العلوف بحمر، 1474 ط.¢ ص177. ۲ القطى ۲۰۲

<sup>£</sup> ابن أي أميمه، ج7ص797 ه ابن أي أميمه، ج7ص777

۲ ابن آبي آسيمه، ع ۲مي۱ ۱۱

٧ عيون الأثباء، ج ١ص ٤٣٥

وقد كره العرب أن يتكسب الطبيب بعلمه وصنعته، حتى إن عيد الودود بن عبد الملك الطبيب ألف كتابا سماه "رسالة في ذمّ التكسّب بصناعة الطب" أ.

١ د. نشأت حمارته مقدمة حول طب العبون العربي، مقال في بجلة التراث العربي، ص١٩٧٠

## الأخلاق الطبية في الإسلام

علاقة الإسلام بالطب هي عنصر جزئي ينطلق من حقيقة كبرى تحكم نظرة الإسلام للإنسان (بكونه إنسانا أو"لا وليس فقط مسلما، فقد كرممه الله وحملمه مساولية حمل أمانة الله على الأرض).

وقد كرَّم الإسلام الأطباء الذين يحفظون صحة الإنسان ويردونها إلى الطبــل، فيقول رسول الله صلى الله عليه وسلم "العلم علمان : علم الأديان وعلم الأبــدان" أي جعل علم الأبدان "الطب" تصيف العلم.

ومما ينسب إلى الإمام الشافعي قوله "لا أعلم علما بعد المحلال والحرام أنبل من الملب" \.

وطبقاً لتعاليم الإسلام فإن الله قد جعل لكــل داء دواء. وهــذا يخــــي أن علينـــا الاستقصاء والبحث حتى نجد الدواء الذي قد يم عن طريق للتشخيص والملاج بالأموية أو العمليات للجراحية أو للعلاج الإشــعاعي أو للتمرينــات البدنيــة أو الروحية أو التكيف الغذائي أو أي توليلة أخرى ".

ويعترف الإسلام بالمرض كحالة تصبيب أعضاه الجسم، فرسول الله يقول لمعد بن أبي وقاص حين أصبيب بمرض في القلب "إنك رجل مفؤود فأت الحارث بن كلده أخا تقيف فإنه رجل يتطلب". وعلى نلك فالمرض لهس نلاجا عن الشياطين والتجوم و الأرواح الشريرة، ولذلك منع الإسلام كل المعالجات المبنية على هذه المعتقدات الخاطئة مثل التُعلير والتمائم والعراقة، ويقول رسول الله "مسن علسق تعمه قند أنه لك" ".

وحديث الرمول عن الطاعون ما هو إلا أســلوب الحجــر المســــــي الحـــديث للأمراض الوبائية، فمن أسامه بن زيد قال رمول الله "إذا مـــمعتم بالطــــاعون بارض فلا تشطوها، وإذا وقع بأرض وأنتم بها فلا تخرجوا منها".

لقد حافظ أطباء الحضارة الإسلامية العربية على تعاليم أبقـراط فـــي ميثاقـــه وأدخلوا عليها بعض التحسينات بما يوافق ما دعت إليه الشريعة الإسلامية. ومما أضافوه نصمه على الصفات الجمعية للطبيب وحسن مليسه فلأن استكمالها

> في الطبيب أدعى لئقة المريض. ومنها الدعاء للمريض بالثفاء كنوع من المواساة بالكلمة الطبية <sup>1</sup>.

٣ د.أحد القاضي، ما هو الطب الإسلامي؟؛ المؤثر العالمي الأول عن الطب الإسلامي، ط٦ الكريت، ١٩٨١ ص١٥٠

٣ د. إيراهيم العبيان نظرة الإسلام للطب، للوغر العالمي الأول من الطب الإسلامي، الكويت ١٩٨١، ١٠٢٠ س. ٥

يد. عمد نظم السيمي، قواهد. وآداب وأوقة الطب في الترات الإسلامي، تلوقر العللي الأول عن الطب الإسلامي، الكويت 1961 ط7 ص119

وفي مناقب الأطباء ينقل ابن أبي أصييعة عن عبيد الله بسن جبراتهـل بسن بختيشرع أن الخليفة المتوكل (٣٣٧ - ٣٤٧هـ / ٨٤٧ – ٢١٨م) طلب صن حدين بن اسحق أن يصف له دواء ينقل به عدوا له، فرقس حدين ققالا أن الدين والصناعة تمنعا من ذلك، فقد جمل الله في رقاب الأطباء عهدا مؤكّدا بايمسان مؤلّفة أن لا يعطوا دواء قالامومع أنه قيل أن الخليفة حبسه منذه إلا أنه كسان غير مكترك بما هو فيه، وعدما أيقن الخلوفة صدقه لكرمه ورفعه بين الأطباء وقلاد الهرو الترجمة في بيت الحكمة .

وفي تاريخها الطويل لم تخل الحضارة العربية الإسلامية مسن وجدود بعضن الأطياء الذين لم يلتزموا باذاب المهينة، لكن هؤلاء وجهوا بتقريع الملتزمين منهم بتلك الأواد، وكنان الرازي من لوائل من تتبهوا إلى ذلك، فكان تزرع في نفوس تلاميزه الضويلة وحسن الأخلاق مؤكدا لهم قدسية مهنة الطب، محارب الحدول وصلاً كل الوراع النسوذة في أي مكان كانت وفي أي صورة ظهرت " ".

وهاجم الرازي جهلاء المنطّبيين الذين كانت غليتهم ابتزاز أمـــوال المســـاكين والبسطاء، وحاول رفع مستوى المهنة علميا وأخلاقياً".

وينصنح الرازي الطبيب أن لا بدع مساحلة المريض عن كل ما يمكن أن تتولد عنه علته من دلكل ومن خارج ثم يقضى بالأقوى.

كما ينبغي للمريض أن يقتصر على واحد ممن يوثق به من الأطباء فخطؤه فسي جنب صوابه يسير جدا، وقال 'من تطبب عند كثيرين من الأطباء يوشك أن يقع في خطأ كل واحد منهم" أ.

وهذا صحيح في وقتا الحاضر عندما يتقل المريض إلى عدد من الأطباء فيصبح بالتالي الضحية.

وكان الرازي رؤوة بالمرضى مجتهدا في علاجهم بكل وجه يقدر عليه، مواظباً في غوامض صناعة الطب والكشف عن حقاقتها وأسرارها وكذلك في غيرها من الطوم بحيث أنه لم يكن له داب ولا عناية في جُلُّ الوقاته إلا في الاجتهاد والتطلع فها دوله الإفاضل من السلماء في كنهم ".

ومن كَلام الرازي قوله "الاستكثار من قراءة كتب الحكماء والإشــراف علـــى أسرارهم نافع لكل حكيم عظيم.

ومن الإضافات التي أضافها الإسلام مؤسسة الجيئية، فأصبحت وظيفة المُحتَّسِب تعترعب تحت سلطتها كل فئات المجتمع في أخلاقها العامة وسلوكها الاجتماعي والاقتصادي.

المُتَعْظَى ١٤١٦ تَيْنَ أَن أُصِيمَة، جِرُا صِ151 - 150

٣ زيفريد هو نکه، مرجع سابق ص ٣٤٠

٣ د. سامي خارته، الصناعة الطبية إل عصر الإسلام الذهبي، مرجع سابق حر١٨٥٠

٤ امن أي أصيعاء ج٢ ص١٥٢

ه ابن ای آمیمه، ج۲ ص۲۲

وكانت الرقابة على مهنة الطبابة والصيدلة في سلم هذه الاختصاصات، وكان المُحشّيب يقوم بهذه المراقبة حفاظاً على سلامة المجتمع وصدياتة أداب الطبابـــة ووقايتها من أخطار الجهلة والمشعوذين الدخيلين عليها.

وتعرضت كتب الحسبة بإسهاب لهذه المراقبة ووسائلها وطرقها وكان منها أنسه على المحتسب أن يأخذ عهد باتراط على الطبيب المجاز .

وقد عُرفت المسؤولية الطبية قديماً، ففي شرائع حمورابي هناك عدة مواد تعاقب الطبيب الجزاح إذا فضل في العلاج (العائدان ۱۲۵ و ۱۲۵) وربعا إن الفسوة في القاب مبيها اعتبار الطب الجراحي عملا خارجاً عن عقيدة القوم القائمة على العلاج الروحي، فإذا فضل الطبيب في عمله الجراحي وجب عقابه ".

وفي الإسلام يقول الحديث الشريف "من تطلب ولم يُحَمِّم عنه طب فهو ضحامن" أي من لم يشتهر بممارسة الطب فهو ضمامن لخطئه وعليه التعويض للمتضرر. وعلى المحتسب "أن لا يمكن أحدا من المطارين من بيع غرائب المقافير إلا ممن لا يستراب به بخط متطبب لمريض" ".

و هذا يشبه منع بيع الصيائلة للعقاقير خاصة الخطرة إلا بوصفة طبية وبتوقيع لا يشك به من الطبيب.

وكان من صلاحيات المُحتَّديب مراقبة دكاكين الصوادلة وكثف الفش والتـدليس الذي يمارسه بعضهم؛ ولمتَّرت بعض الكتاب التي كان يرجع إليسا المحسب طرق غش الصيادانة المشهورة، ومنها كتاب الهيادة الرتبة في طلب الحسبة النفيزري ومما جاء به أومن غشوشهم الشهورة أنهم يشون الأفيون المصسري بشياف ماميتا – وهو نبلت له عصارة ويذكر عدة طرق المفض وكيفية كشفها. ويضيف أنه أحرض عن ذكر أشياه في هذا الباب لم وذكرها مخافة أن يتعلمها من لا بين له فيلمر بها على المسلمين، وأنه أمسك عن أشياء أخسري ذكرها. مراف أحد كتب الكيمياء الرحم الله من وقع في يده ذلك الكتاب، فمرقه وحرقــه متر با أين الله عز وجلًا.

ولم يكتف البعض بذلك بل كانوا يدّعون أن لديهم كل أصناف الأدوية معتمدين على أن الطالب عادة يكون غير ملم بها، وحدث أن المأمون سأل يوسف القـوة الكيميائي عن ذلك فقال: ان رأى أمير المؤمنين أن يصدم بسما لا يُعرّف ويوجّه إلى الصيدائة في طلبه ليبناعه فليفائ، ووضع المأمون إسم "سقطينا – وهـي ضيعه قرب مدينة السلام، وأرسل جماعة لطلبها من الصيدائلة قلما علاوا أحضر كل واحد منهم شيئا مثلاًا ".

ا عبد بسیس، درجم سابق ص ۲۱۲

<sup>14.</sup> كمال السامراني، غتصر تاريخ الطب العربي، مرجع سابق ص٥٢

المع الأمشى التقشعي (توفي ١٩٨١هـ/ ١٤١٨م) دار الفكر، يووت ١٩٨٧ ج١١ ص٩٩

٤ الرجز في تاريخ الطب والصيفلة عند العرب، مرجع سابق ص٣٩٧

ومع أن الأطباء كانوا باخترن كافة الاحتياطات العلمية والأخلاقية في أعسالهم، إلا أن المحتسب كان يودي دورا الضمان الإشراف على المصمالج العامة المعمليين حتى لا يقع تقصير من بعضهم، حيث تقع مسؤولية على الطبيب. ومصا جساء ذكره على سبيل المثال في كتاب "معالم القرية في لحكام الصعبة الإين الأخسوط" "ويتبغي الطبيب إذا دخل على المريض وساله عن سبب مرضه وما يجد مسن الألم، ثم يزتب له قانونا (وصفة طبية) من الأشرية وغيره من العقالير ثم يكتب سنحة الأولياء المريض بشهادة من حضر معه عند المريض، فإذا كان الفد حضر ونظر إلى دائه وقارورته (بوله) وسأل العريض هل تلالهس به المسرض أم لا؛ ثم يزتب له ما يتبغي على حسب مقضين الدهل ...

وهكذا إلى ان يبرأ المريض أو يموت، فإن برىء أخذ الطبيب أجرته وكرامته وإن مات حضر أولياره عند الحكيم المشهور وعرضوا عليه النسخ التي كتبها لهم الطبيب، فإن رأها على مقتضى الحكمة وصناعة الطب من غير تفريط ولا تقصير قال: هذا قضاء بغروغ أجله، وإن رأى الأمر بخلاف ذلك، قال لهم : خذوا دية صاحبكم من الطبيب، فإنه هو الذي قتلم بسموء صسناعة الطميب وتغريطة.

وفي الجرائم كان يتم انتداب العلبيب للكشف عن الجرحي، ومثال ذلك "عسما طلب أحد الينموري الظاهري (انات السلطلة المعظمة بالقدس الشريف) سسلة 170هـ/1797م من قاضي القدس شرف الدين عيسى بن غائم أن يننب شهورة الموقوف على حالة مجروح من أهل تقوع من أعمال القدس، فأمر القاضي ثلاثة شهود بالتوجه للكشف عن حالة الجريح وصحيهم جرائحي (جراح) من اريف

<sup>1</sup> د. احد نواد باشاء الراث العلمي المحتارة الإسلامية، دار كلمارف، ط ٢ ١٩٨٤ (ص١٩٧)

۲ د. فرح ظوي، مرجع سابق ص۲۰۷

۲رتا يقصد ما يكرم يه

الرئيس الأطباء

دد. عمود الحاج قاسم، مرجع سابق مريكا؟ تقلا عن معالم القرية في أسكام المسياد، عن ١٥٥٠ - ٢٥٦

الخبرة هو الحاج موسى بن محمد الذي وصف حالة الجريح نصير بن نصر الله بن محمد الذي أصيب بضرية سيف في مقدمة دماغه ".

وحرل المسؤولية الطبية يورد د. العسلي خلاصة وثيقة يعود تاريخها إلى مسنة بدعى سلمون أنه تسبب في وفاة أخوبه بسبب إجراء عملية جراحية أنه في كيس يدعى سلمون أنه تسبب في وفاة أخوبه بسبب إجراء عملية جراحية أنه في كيس خصيته بعد أن ضربه بالريشة الإخراج ما بها من المادة، واسستدعى القاضسي الشهادة براحين ماهرين هما حسن المحاتق وخليل المغربي، وسالهها أن كسان ضرب الكيس بالريشة أمرا سلوما من الوجه الجراحي فسأخبراه أن الكسيس إذا انتفغ بمادة أو ربح فيضرب بالريشة، ورفع القاضي الدعوى إلى مفتي القدم، كان معتديا وفي النهاية حكم القاضي بأن اليهودي غير ضامن من تصسر فه ولا معمة البة عليه .

وبيِّن ابن أبي أصبيعة أن زي الأطباء في الدولة الإسلامية كان يختلف عن زي أطباء الفرنجة، ويقول عن الحكيم موفق الدين بن سقلاب النصراني (٥٥٧ -١٢٦هـ/١١٦ - ١٢٢٨م) الذي ولد بالقدس وتعلم فيها الطب عندما كانت بيد الصليبيين (٤٩٢-٥٨٣-/١٠٩٩-١٠٨٧م) أنه بعد أن قستح مسلاح السدين الكرك (٥٨٠هـ/١٨٤م): "اتى إلى دمشق الحكيم موفق الدين بـن سـقلاب النصراني وهو شاب على رأسه كوفية وتخفيفة صغيرة وهو لابس جوخة ملوطة زرقاء زي أطباء الفرنج، وقصد الحكيم موفق الدين بن المطران وصار يخدمه ويتردد إليه، فقال له: هذا الزي الذي أنت عليه ما يمثني له به حال في الطب في هذه الدولة بين المسلمين، وإنما المصلحة أن تغير زيَّك وتلبس عادة الأطباء في بلادنا ثم أخرج له جبّة ولسعة عنابية ويقيارا مكملا وأمره أن يلبسهما" ". ويقول د. محمد أحمد سليمان أ: "إن آداب الطب وأخلاقياته التي لــم يبلور هـــا الأطباء المسلمون القدماء في لاتحة محددة سببه أنهم كانوا يعيشون في مجتمع إسلامي منظوم بشريعة واضحة وضعت لكل الناس يعملون بها وفق أخلاقيات نقيقة واضحة .. ومتى كان ذلك واضحاً فلا حاجة للأطباء أن يضعوا لأنفسهم قواعد أخلاقية كالتى وضعها المصريون واليونان وتبعهم الأوروبيون والأطبساء المحدثون.

١٤. كامل العسلي، مقدمة في تاريخ الطب في القدس، مرجع سابق ص174

۲د. كامل العسلي مرجع سابق عر١٧٩ و ١٨٠

٣عبون الاتباءه ج٣ ص ٢٩١و٢٩٠

ع انظر تلونجر فضائد الله عن القبليد الإسلامي، فلكويت 1961 ط7 م٦٧٧. ود. عبد أحمد سليمان شخل منصب استخذ كرسن فلطية الشرعي وإداب مونة اللب لذة ٢٠ هما إن بيابية القامرة وكان ابينا اللبيطنى الأمامل للجامعات للعربية

لما الأطباء المعلمون فانهم إن اسلموا حقا فإن السلامهم يازمهم بمنهاج آخــر متكامل بريط كل فرد منهم لا بالمجتمع فحسب بل بالله الذي يحيدون ويلتزمـــون بهذا المنهاج طواعية ولغتيارا في ظاهرهم وبالطنهم.

وقد خصص معظم المؤلفين في كتبهم فقرات لخصوا افيها الأخلاق الطبية التي يجب ممارستها والشروط التي ينبغي أن تتوفر فيمن يرغب في ممارسسة هـذه المرئة التراقأ

ومعا جاء فيه أنه ينبغي تلطبيب أن يكون الذاس عنده على أصناف ، فصدنف يأخذ منه، وصنف لا يأخذ منه، وصنف إذا وصف لهم شيئا من الأدوية أعطى لهم ما ينتقونه فيه.

والصنف الأول هم الأغنياء، والثاني العلماء والصلحاء المستورون فسي حسال دنياهم فلا يأخذ منهم شيئا إلا أن يكون محتاجاً، والصنف الثالث الفقراء الذين لا يقدرون على كفايتهم في حال الصحة فهولاء يعطيهم ثمن ما يصفه لهم إن كان

وكثيراً ما نجد أطباء اليوم يسلكون مثل المسلك السابق، وخاصة عدم تقاضسي لمية أتملب من النقراء بل وفي حالة إعسارهم يعطونهم الدواء أو ثمنه، ومثل هذا التصرف له صلة مباشرة بمعنويات المريض وهذا هو العنصر القعال في تقوية معنويات المريض حتى تكون مصدر إيحاء له بالعاقية والشفاء.

وألف أسدق بن على الرهاوي كتاب أدب الطبيب في القرن الثالث الهجسري/ الثامع الميلادي، تحدث فيه عن شرف صناعة الطلب، لأن موضوعها هـو الإنسان، ومعنة الأطباء (امتحان الأطباء) لأن للغلط فيها أعظهم مـن أغـالاط أصحاب الصنائع الأخر.

كما يتحدث عن أخلاقيات الطبيب وملوكه وأداب عيسادة (زيسارة) المرضسي ومكانة الأطباء عند الملوك والقادة.

ويقول الرهاوي في كتابه عن سبب تأليفه الكتاب "لين أنداساً من الأطباء .. جهلواً أصول صناعة الطب، وفاتهم مزك فروعها، وقصروا عن تأمل الصعواب فسي طرقها فخرجوا إلى الحيل والتابيس حتى الفسدوا محاسنها وأسلاوا ممعة الهلها.

١٤٧ تَيْنَات حَلَوْتُهُ مَقِعَة حَوَلَ طَبِ الْمِونَ الْعَرِيِّ مَقَالَة فِي التَرَاثُ الْعَرِيُّ صَ ١٧٧

<sup>.</sup> تا عمد الطب بسيس، قراعد وآداب مزاولة مهنة الطب، الوقر العالى الأول من الطب الإسلامي، الكويت ١٩٨١ ط٢ ص ١٢٥٠

وقد تكلفتُ جمع ما قدرتُ عليه من الأدلب التي ينبغي اللطبيب أن يـــؤدب بهــــا نفسه والأخلاق المحمودة للتي ينبغي أن يقوم بها طبعه ".

ويدعو الطبيب إلى الاستماع للأقاويل والألحان التي تعدل الأخلاق ويقـول ان ذلك يكون بالاستماع إلى ما يسر النفوس كأخبار الأفاضيل والمتأاهلين، وإستماع علوم العلماء الإلهية منها، أعني الشرعية، والمقليفت وأخبار المتـنينن وأهــل الورع والطهارة، لأن في استماع جميع ذلك سرور للنفس الفاضلة.

وينصح الطبيب بلبس لُحسن الثياب والتطيُّب بالروائع ففي ذلك قوة نفس عاجلة المريض .

وكذلك فإن الطبيب مصطر إلى حضور مجالس الأفاضيل والأبياء والأبياء والأبياء. ويبني الملوك والرؤساء، فلا يسأل إلا ويبني أن الملوك والرؤساء، فلا يسأل إلا عما يعلني أمره ولا يجبب إلا عما سأل عنه، وكذلك بأن لا ينظر إلى حرصة لهيت لله بمحرم، ويجتهد في كتب الصناعة وديوان شريعته، فإن كتب الشرائع تقوم الخلاق وتبست على الأعمال المحمودة وكتب صناعته تكميه علما بها. ويوجب على الطبيب حراسة سعاء، ونلك بأن لا يسعى إلى محلانة الجهال ولا إلى الإستماع إلى الخاص الأفسال ولا إلى الإستماع إلى الخاص الأفسال والا

كان الأس بالوحدة والخاوة بالدرس له أعظم الأنس. وإذا توجه إلى مرضاه صلى صدلة الصدح وسال الشتبارك وتعالى ان يسنجح مسعوه وإن يشقي المرضى على بديه وخرج بدية صداقة يسال الله الصعونة على برئهم :

ولا ينبغي للطبيب أن يلتقت إلى قول يسمعه من المريض لا يرضيه، فإن كثيرًا من الأمراض تصد التخيل والتميير °.

ويجب على الطبيب أن يوصي خلام المدريض بكيفية خدمته، إذ إن بعصض المرضى بلزمهم من يخدمهم لعجزهم عن خدمة نفوسهم كاصحاب السكتة والشرسام ونظائرهم أو لأن العريض طفل لا يعقل أو اعجمي أو اخرص، وأمثال المدرسة طفلالا يعقل أو اعجمي أو اخرص، وأمثال مدة العوابط فلذلك يحتاج الطبيب إلى معرفة حالات هؤلام معن بخدمهم، ولا يتم نثلك إلا بما يوصيهم وينتههم عليه الطبيب من تقد الحالات والعلامات الذي يحتاج اليها، فيجب أن يوصي المتولى اخدمته كيف يصلح دواءه وغذاءه وعذاءه

ا كتاب أدب الطبيب لإسمن بن علي الرعاوي، تحقيق د. كمال السامراتي ود. داود سلمان علي، ١٩٩٣، دار الدوون التقالية العامة "الذان هرية" بنداد ص١٦.

<sup>¥</sup>الرجع السابق مر٧٥

۲ س

ناص ۱۰۱ دافرهاوي مرجع سابق ص۱۹۰

الأرجع السابق ص١١٢

أما المريض فإما أن يوالي الطبيب فيعاونه على برئه وإما أن يــوالي المـــرض فيعينه على نفسه كما يقول ابقراط ".

ويجب على للمريض ألا يجيب عن اسئلة عواده عن كل مسؤال يسألونه ولا يشرح حال مرضه إلا لطبيبه، كما أن هناك أمراضاً لا يصلح المسريض فهها استماع الكلام الكثير كالصداع والشقيقة ونظائرها من أمراض الدماغ".

واشرف المهنة (الطب) ترى طاعة الملك لطبيبه ما لا يطبع أبويه ولا أحدا من أهله وحشمه، فقد حكى عن جبرائيل بن بختيشوع طبيب المأمون أنه قال له يوما "يا أمير المؤمنين أنا مصلح أنمخة الملوك والقضاة منذ خمسين عاماً فكيف أقاس بغيري الهامتحسن ذلك منه" أ.

واشرف المهنة وجب على الملك وجميع من لاذ به أن يعرفوا حق الطبيب وقدر مستقة لهجاونه ورعباء ولا بستقبلوا في مستقة لهجاونه ويكرمونه ويانسوا به ولا يتخلوا على قلبه رعباء ولا يستقبلوا فيه قول واش ولا حاسد، ولا يتهموه بل يقعل معه كما فعل الإسكندر لما وجّهت إليه أمه تحتر من طبيعه لقلا يسمّه فدعى بالطبيب عند ورود الكتاب بنالك فقال جنتي بشربة لأشربها فلما أحضر له الطبيب الدواء تتاول الإسكندر الشربة مسن طبيبه يوبده والمؤلم التاليب بيماره وقال له: هذه منزلتك عندي وهذه قتي بسك، فازداد ذلك الطبيب من صرف همته وشغله ليله ونهاره بما يصلح شسأله مسن حفظ محتذ المعاليب عن صرف همته وشغله ليله ونهاره بما يصلح شسأله مسن حفظ محتذ وعائجه "

ويقول الرهاوي إن صناعة الطب لا يصلح أن يعملها كل مسن التعمسها لكسن المثقة بهم في خقهم و أخلاهم ويجب أن يكون المأتمس على هذه الصناعة مسن لولاد أطها قد عني أبويه بتقويم مزلجه وأخذه بالعلائ المحمودة في اصسلاح أخلاقه لوكون بذلك معدا التناهي بأيسر سعى.. فإن الشوعيين الذين قد راضيم

ا المرجع السابق ص ۱۹ ا المرجع السابق ص ۱۳۷ المرجع السابق ص ۱۶۰ المرجع السابق ص ۱۶۰

أباؤهم من أهل صناعة الطب هم الذين يصلحون لتعلمها لا كــل صـن الــتمس تعلمها كما قال جالينوس إنه لا يجد كل إنسان يصلح لقبول صناعة الطب لكنــه ينبغي أن يكون البدن والقص ملاكمون العبولهما .

قال حالينوس إن أحد الأسبك التي وضع ابتراط بسببها كتك الإيمان (ويعرف أيضًا بكتك للعهد) هو امتحان الإنسان المريد تعلم صناعة الطب فسي جسسمه وفي نفسه أ.

ويقرل الرهاري في امتحان الأطباء إن محنة الطبيب واجبة لأسباب أقدمها شرف الموسوع لصناعة الطب وهر الإنسان، فإن الغلط إذا وقع بالإنسان من الطبيب كن أعظم كثيراً من أعلاط أصحاب الصنائع الأخر لأن أعلاظهم لا كالما مقدل عقل الطبق مقدل عقل الطبق الموسوف علما المعاشفة على الموسوف الطبيب، وهوالإنسان، فلائلة وجب تمييز الأطباء بالمحنة ونققادهم بالنظر والبحث ليظهس فضال الأفاضل فضلم اليهم القوم ريظهر جهل المدعين لها فيحذر على النفوس مفهم، ومن الأسباب الموجبة لمحنة الطبيب صموية الصناعة وطولها، أما صسويتها فلكنزة أمولها ولاشتباك أصولها وفروعها، فلنك إنسحت الاقاويل فيها ووضع الخلها في علمها لمناقاً من الكتب فاستصعب لذلك دركها (ادراكها) وخاصة على أمال وعلى من قاع منها بالتكسب بلسها ".

ولذلك فالنظر في أمر الطب واختيار الأطباء واجب على الملوك أولاً ثم علمى الروساء ومن إليهم النظر في مصالح الناس والعلماء وأهل العقول".

وبعد ما ذكرناه من المحنة والاختيار فقد كان يحمل القدماء الأطباء كرسي يسمى "كرمى الحكمة" لا يجلس عليه إلا الطبيب .

ولم يكن الرهاري أول من كتب في موضوع امتحان الطبيب (محلة الطبيب) فقد معيقه يوحنا بن ماسويه الذي ألف كتابا أسماه (محلة الطبيب) وألف حنسين بسن اسمق "كتاب في امتحان الأطباء".

وفي أداب مهنة الطب نشير إلى أنه لا يجوز فصل أداب المهنة عن الأخلاقيات العامة التي دعا إليها الإسلام، واين الالتزام بخلق الإسلام بصبح جزءاً من طبــع الطبيب يمارسه بلا تكلف في جهره وعلانيته، يضاف إلى ذلك القواعد الطبيــة المقررة والجوانب التي تمس عمله كطبيب ومنها:

المرجع السابق، ص١٦٢

اللرجم السابق ص113

الرجم السابق صر ١٨٢

عالمرجع السابق ص١٨٣

های آن آمیمته ج۲ می ص۱۹۲۱

غض البصر : فلا يجرز أن يكون الترخيص بالاطلاع على العورات عند
 الضرورة الطبية مبررا المتخلي عن الحياء الواجب على كل مسلم، وإن شــعور
 المريض بحياء الطبيب يعطيه ثقة أكثر في طبيبه.

أما المواقف التي تتطلب من الأطباء فحص الجنس الأخر فإنها اختبار القديم الخلقية والمملابة، وأذا ينصح الطبيب أن يفصص مرضاه صن الجدنس الأخسر برجود شخص ثالث، طلما كان ذلك ممكنا، ففي ذلك وقاية الطبيب والمريض، فعندما يفحص الطبيب بمرأة أمام إمرأة أخرى تحضر معها أو أمام الممرضك فإن ذلك يعطيها الثقة ويقال من حياتها، ويجنبه الخلوة بها والوقوع في

كما لا يجوز أن يكشف من العورة إلا بقدر ما تستدعيه الضرورة للطبية. كما أن الطبيب بحكم مهنته معرّض للالحلاع على أسرار المرضى، ويجب عليه حفظ أمر لو هم مستر ما ستره الله.

كما يجب على الطبيب أن لا يصف دواءً من المحرصات إلا المصرورة، لأن الضرورات تبيح المحظورات الكحول مثلاً من المحرمات وجاء في الحسديث الشريف الإنه ليم بدواء ولكنه داء" وجاء ليضا الن الله لم يجعل شفاعكم فيما حرم عليكم".

وينبئي للطبيب أن يشيع روح الأمل عند المريض بالشفاء وان أيوهم المسريض أبدأ بالصحة ويرجيّه بها، وإن كان غير واثق من ذلك فعزاج الجسم تابع لأخلاق النفس" كما يقول الرازي.

ومن بك بشاعة الأمل عند المريض حثه على الصبر وعدم الياس، ففي ذلك تكتبر لنذويه، حيث يقول الرسول "ما يصبب المسلم من لصب ولا وصَـّب ولا وصَـّب ولا وَصَـّب ولا مَرْسَب ولا هُمْ ولا حَرِّن ولا أَذَى ولا غَمْ حَتَى الشوكة يشاكها إلا كلر الله بها خطاياه "وكثيراً ما تساعد صلابة النفس في شفاء المريض. وكثيراً ما سمعنا عن مرضى يئسوا من الشفاء فانتحروا.

ولا يجوز إخبار المريض بخطورة مرضه ولو كان ميئوسا من شفائه، وهذه من المحالات القليلة التي رخص فيها الإصلام بإخفاء الحقيقة ، ولكن لا يمنسع ذلك الطبيب من أن تقمع دائرة البر ومساحة الصدر وطول الإثاة لديه بتطمين الهسل المريض بما يخلف خوفهم عليه وجزعهم من أجله وسؤالهم عنه في غير إخلال بقسية سر المهنة.

ولا يجوز للطبيب أن ينتقد طبيبا آخر أمام المريض.

واحتراما لمن مبيقوهم كان الأطباء العرب والمعلمون يذكرون اسم "الفاضال" قبل ذكرهم لمشاهير الأطباء كجالده من وأقد اصل أ

ا وأمثلة على ذلك كنوة ولا تحصر، أنظر ثابت بن قرء للدسموة في علم الطب، تحقيق د. للصري صيحي، طبعة القاهرة، ١٩٢٨ ع. ٢٤

وكان المؤلفون من الأطلباء السرب يقفهُمون قراء أسلانتهم السابقين، وينالشسونها ويطاونها الكنهم لا يحجمون عن نوجيه القد لهاء ويترفسون عسن كـل تجـريح لقدماء المؤلفين، بل رلا يختمون فصلا يكتبونه إلا بمبارة "والله أعلم" وظهـرين كل تواضع أمام صاحب العلم الصطائق، ومدركين أن ما نعرفه اليوم قــد يصــبح جزءا مشيلاً من معرفة الغد.

و هناك جوانب أخرى تقع تحت باب "سلاميات ممارسة المهنة" ومنها: بده الفحص أو الملاج بذكر أسم الله فذلك أدعى التوفيق" .

وقد يشهد الطبيب بحكم عمله وفاة للمريض فعليه ويصفته مسلماً قبل أن يكـون طبيها أن يلقنه الشهلانين كما يقول رسول الله القنوا موتاكم لا إله إلا الله".

كذلك يجب على الطبيب أن لا يتوانى عن تقديم النصبح لمن يحتاجه، وأن يقدم المشورة الرملالة إذا استشاروه وإعطاء خبرته لهم حيث يقول رسول الله "من ذل على خبر فله مثل أجر فاعله". "بأتوكم رجال من قبل المشرق يتعاصدون فسإذا جاوركم فاستوصوا بهم خبرا".

كذلك عليه أن يذيع ما يكتشفه من جديد في العلاج تعميما الفائدة ولا يحتكر المطرقة في المداج فالرسول صلى الله عليه وسلم يقول "لا يحتكر إلا خاطيء". ومول واجب الطبيب في الحرب فقد شرع الإسلام أن "الجريح في حمى جرحه وأن الأمير في حمى أسره وعلى الطبيب أن يحافظ على مهمته الوحيدة وهمي الدفاع عن الحياة وعلاج المرض أو الإصابة للإنسان يكونه أكرم مخلوقات الله، وبدون أي تعييز بعبب الدين أو العرف أو المؤرن أو الأوسانية المثلة أو الجنس.

ومهما كان تصرّف عدو فليس للطبيب المملم أن يغير أسلوبه فمن الخير للجيس البشري أن تؤدي المهنة الطبية هذا الواجب بنفس الأسلوب على جانبي جبهـــة القتال.

١ د. تشأت حمارته، مقدمة حول طب العيون العربي، مقال في بملة التراث العربي، ص ١٧٨

۲ د. اداديم الصياد، نظرة الإسلام المطب، مرجع سابق ص ١٠٠

۲ الصدر تفسه، مرجع سابق ص۱۹

كما لا بجوز اللمينة الطبية أن تطوع إمكاناتها لنكون في خدمة أي نسوع مسن الأنثى أو التعدير أو الحاق الضرر الجمعمي أو القاسي بالإنسان أيا كان ومهما كانت الاعتبارات السياسية أو العسكرية وينبغي أن يكون عمل الطبيب هو تقديم العلاج والشقاء للصديق والمحد بلفس المستوى .

وفي الدروب التي كانت تقع بين المسلمين وغيرهم أوجب الإسلام عدم مقاتلـــة الجرحى والمرضى بل أوجب الرافة بهم وعلاجهم، وفي الحــروب الصـــليبية كانت نصرفات القائد المشهور صلاح الدين الأبوبي خير دليل على ذلك، حيث قام بنضه بعلاج قائد الصابيبين ريتشارد قلب الأسد.

وكُرِّس الإملام مبدأ عدم التمييز في تقديم الخدمات الطبيــة والعلاجبــة بــين المتحاربين فدعا للى رعاية ومعالجة جرهى الأعداء بنفس الـــروح والاهتمــــام والاعتداء بجرهى المسلمين .

أما الأسرى الذين كافوا يقتلون ويُعدّبون أو يُحرّلون إلى عبيد فقد عاملهم الإسلام معاملة حمنة حتى حين كان يقتل الطرف الأخر أسرى المسلمين، كما حسدت عنامة على المرتف الأخر أسرى المسلمين، كما حسدت عالما قتل ويقتل أو الإسلامية أميم وكان رد فعل صلاح الدين الإيوبي التمسك بأحكام الشريعة الإسلامية فلم أميم وكان رد فعل صلاح الدين الإيوبي التمسك بأحكام الشريعة الإسلامية فل ويقول أسيرا بل كان المعاملون يقتمون الأسرى على الفسم في الطماء والشراب وليقول أسيرا بها الدين بن شداد في كتابه "للوادر السلطانية والمحامس اليوبيقية" كان أميلاح الذين الأيوبي) يحمن معاملة الأصرى ويخص البارزين مسنهم بحسن المعيشة وخلة الثباب عليهم، وعنما أحصر الناس تقلامه بعد المعركمة وكنست حاصرا ذلك المجلس، أكرم المتقدمين منهم، وأخلع على مقدمي عسكر الإفرنسيس فروة خلصة وأمر لكل واحد من البالين بفروة خرجية أن البرد كان

"ثم استحضر الملك جغري وأخاه والبرنس ارناط وناول الملك جغري شربة مــن جلاب فشرب منها وكان على أشد حال من العطش" ".

ويَحْرُمُ على الطبيب أن يهدر الحياة ولو بدافع الشفقة فهذا حـرام، وجـاء فـي للحديث الشريف كان فهن قبلكم رجل به جرح فجزع فأخذ سكينا فحرَّ بها يده فما رقاً الدحتى مات، فقال الله تعالى: بلارني عبدي بنفســه حرمــت عليــه الجنة "(وراه البخاري ومسلماً).

النظر وثيقة الكويت العستور اللهنة الطبية، التواتر العالمي الأول عن الطب الإسلامي، الكويت ١٩٨١ ط.٢ ص. ٩٩٠

<sup>.</sup> ٢ النظر : قدكتورة ابتادول ستادراكي، فأندوم الإنسان في الذانون الدوقي الإسلامي، المنفة الدولية النصليب الإحمر، قطيعة الدمرية. عدد ١٧. شباط 1991 مديل – سويسرا ص. ع

عاقظ : من فاكرة أفتاريج؛ منشووات اللحة الدولية لتصليب الإخر، القاهرة دار الياس العصرية للطباعة والسفر بمثلر مم السامل عر ١٦٨

ونتسذل حرمة حياة الإنسان على الحياة الجنينية في رحم الأم. فـــلا يجـــوز للطبيب أن يهدر حياة الجنين إلا عند الضرورة الطبية القصوى النسي تعتبرهــــا الشريعة الإسلامية (حفاظا على حياة الأم لأن حياتها هنا أولى بالرعلية).

أما الإجهاض فهو حرام لا يقره الإسلام، وإسقاط البنين في الإسلام عليه عقوبة مالية هي الأشرق، واللجنين حرمته حتى إذا حكم بالإعدام على المحامل أقل التنفيذ حتى تضم حملها إقراراً بحق الجنين في الحياة حتى وأو كان جنين زنى، وذلك تأكيداً لمقة الأصيل وهو المحق في الحياة.

والطبيب في دفاعه عن الحياة مطالب بأن يعرف حده، فإذا تأكد لديه أن المحال 
-- حسب المعطيات العلمية - العلوك بالمريض إلى الحياة استحالة بيّنة فإن مما 
لا طلال وراده الإعراق في المعافقة على الكيان البنسائي المحريض بوسسائل 
الإعملش الصناعية أو بعفظه حجداً أو غير ذلك من وسائل ، لأن المطلوب هو 
بقاء الحياة لا إطالة عملية العرت، ولأن العوت حق ولكن الطبيب هو صحاحب 
الكلمة في إن مريضه ماك أو لا بزال حوا، يقدر مسوولية هذه الكلمة ولا تصديل 
عنه إلا بعد اليقين العلمي الممكن وفي أمانة كاملة لا تصويها شسائية، ولـه أن 
وستشير إن غمّ عايه ويستعين بالمتاح له من وسائل العلم أ.

مثل ذلك موت الدماغ والذي يعرف بتوقف جميع وظائف الدماغ ككل توقف

وأثره مجلس مجمع اللقة الإسلامي المنبئق عن منظمة المؤتمر الإسلامي قسي دورته المنطقة في عمان بتاريخ ١١ - ١٦ تقرين الأول ١٩٨١م، وقدم هـذا الهجث الدكتور أشرف الكردي والدكتور حلمي حجازي من الاردن حسين كانسا بمعلان بمنينة الحسين الطبية انذاك.

وفيما يلي نص القرار : إن مجلس مجمع اللقه الإســـلامي المنعقــد فـــي دورة مؤتمره الثالث بعمان عاصمة المملكة الاردنية الهلشمية مــن ١١-١٦ تقـــرين الأول ١٩٨٦ م بعد تدلوله في سائر النواجي التي أثيرت حول موضوع الجهزة الالتعاش؛ واستماعه إلى شرح مستقيض من الأطنباء المختصين قرَّر ما يلي : يعتبر شرعا أن الشخص قد مات وتتركب جميع الأحكام المقررة شرعا للرفــة عند ذلك إذا تبينت فيه إحدى العلامتين التاليتين:

إذا توقف قلبه وتنفسه توقفا تاما وحكم الأطباء بأن هذا الثوقف لا رجعة فيه.
 إذا تعطلت جميع وطاقف دماغه تعطلاً نهائياً، وحكم الأطباء الاختصاصيون الخبراء بأن هذا التعطل لا رجعة فيه وأخذ دماغه في التحال.

١ الرجع السابق ص٢٩١

وفي هذه الحالة يسوغ رفع أجهزة الإنعاش المركبة على الشخص وإن كان بعض الاعضاء المحتفظ والله أعلم ". الأعضاء كالقلب مثلا لا يزل يعمل الله إغطاء المراجعة والمالة المراجعة المتالسة المناصب ومثل هذا القرار يمثل نتائج البحوث والدراسات لعديد من القضايا المعاصب وقاد إدابات مجلس المجمع على الأستالة والإستقصارات التي ترد اليه من دول العالم الإسلامي ومن المنظمات والمؤسسات الشخلفة.

وتصدر هذه القرارات بعدة لغات وتضع للمسلمين الحلول الثابعة من الشــريعة الإسلامية والتي تهدي الناس في أعمالهم وتصرفاتهم إلى سواء السبيل.

۱ نص القرار منشور (); منظمة فلوغر الإسلامي: عند الفقه الإسلامي، قرارات وتوصيات، مطابع شركة دار النظم للطباعة والسفر، حلت - المسعودية 1940 - 1948 مر؟؟

## قسم الطبيب المسلم

في عام ١٩٧٧ تبتَّت الجمعية الطبية الإسلامية بأمريكا الشمالية قسم الطبيب

الحمد شه رب العالمين العلي الواجد العليم خالق الكون ومعلم الناس أجمعين له الدوام أبد الأبدين لا نعبد إلا اواه .. إن الشرك لظلم عظيم.

اللهم ارزقني القوة لأكون صادقاً ..أميناً .. مقواضعا مخلصاً .. رحيماً .. وهب لى الشجاعة الأقر بنديي وأصالح خطاني واعقو عن هفولت غيري .. وإعطلسي الحكمة لأريح غيري وأقدم اللصح الداعي للملام والوزام .. واماخلسي الإدراك بأن مهتني مقدمة .. تمس أعزً ما وهبته للإنسان وهو للمقل والدياة.

وأجهاني يا رب جديراً بهذا الموقف المتميز بالدّرف والكرامة و التقوى حتى أهب حياتي لخدمة البشر .. فقراء وأغنياء .. حكماء وجهلاء .. مسلمين وغير مسلمين .. بيضاً وملونين.. متحليا بالصبر والتسلمج .. بالفضيلة والوقار والعلم ومراقبة النفس .. واملاً قلبي بالحب والرحمة لمياك، فهم أعز مخلوقاتـله .. وها أنذا أقسم باسمك للكريم يا خالق السموات والارض.. أن التزم بما أنزاتــه على رسولك الكريم محمد صلى الله عليه وسلم.

"أنه من قتل نفساً بغير نفس أو قساد في الأرض فكأنما قتل الناس جميعاً.. ومن أحياها فكأنما أحيا الناس جميعا" أ.

والنص الاصلى القسم نشر باللغة الانجليزية في:

Oath of the Muslim Physician, Convention Bulletin of Islamic Medical Association (I.M.A), October 1977

۱ اقلسم ترجه د. ابراميم الصياد. تنظر : المستور الإسلامي لأداب مهنة الطب، د. عبد الرحمي شبع آمين ود. احمد القاضي طوتر الطلق الأول من الطب الإسلامي، الكويت 1411 ط.7 ص.٦١٦

## أفول الحضارة العربية والإسلامية

وفي فترة لمتنت حوالي لربعة قرون عانى العرب من إحباطات سياسية وتقهتر في مختلف شؤون الحياة، فمنذ القرن الرابع عشر حتى التاسع عشر عاشت المضارة العربية في "عصر ظلامها".

ويقول ابن خلدون ابن صناعة الطب هي من الصدفائع التسي لا تصدعوبها إلا المصنارة والمترف، وهي لهذا المهد (بهاية القرن الثامن الهجري/الرابع عشسر الميلادي، إذ توفي ابن خلدون ٨٠ ٨هـ/٢٠٤ م) في المدن الإسدادية كأنها نقست لواؤيف المعراض وتناقصه ١

ويضيف : ولا لوفر اليوم في الحضارة من مصر فهي أم العالم وايوان الإسلام ويتبوع العام والصناقع ".

و لابن خلدون نظريته في حدوث الدولة وكيفية طرق الخلل البها وتجددها، فعندما تهرم الدولة وتدخل في الترف وتظلم الرحية في جباية المال يتجاسر عليها أهل التولمي (الأطراف) وربما تقاسم الدولة إلى عدة دول، كما حدث في دولة بنسي الدس حين أخذت دولتهم في القهم ونقلص ظلها عن القاصية. ويضرب ابسن خلدون ملا على ذلك حين استبد بنوساسان بما وراء النهسر وبنوحمدان في الموصل والشام (الدولة المصدانية) وينو طولون في مصر ".

منذ أن سقطت دولة الخلاقة العباسية تحت نفوذ الأثراثات، حتى صداروا يعبِّدون الخلفاء ويعرَّلونهم، الخلفاء ويعرَّلونهم، الخلفاء ويعرَّلونهم، الخلفاء ويعرَّلونهم، الخلفاء ويعرَّلونهم، واحدة، فكان من الطبيعي أن تعم نزعات المتقالية، وأدى إهمال الحالة الإقتصادية قسي الولايات لحصاف بغداد إلى ظهور الثورات الاقتصادية والاجتماعية التي هددت سلطة وكيان اللولة العباسية كلاورة الزنع وحركة القراسطة التي المترحب بعدات المحرب من الكمية سنة ٢٤١هـ/٩٥م، وأبقته في حوزتها ثالثين عاما، وكالسدة دعوتها من الحديدة في طورتها ثالثين عاما، وكالسدة دعوتها هي اصل الحركة القلطمية التي المتثرت في المغرب فيما بعد.

وعلى هذا النحو أخنت سلطة للخلافة العباسية في التفكك وظهرت إمسارات مستقلة في خراسان ويخارى ومصر واليمن والموصل وحلب .

١ مقدمة أبن علدول، طر القلم ~ يوت ط٤، ١٩٨١، ص١٩٢

٣ كارجم السابق ص63 ٥

٣ مقدمة ابن علدون ص٢٩٢ – ٢٩٨

<sup>2</sup> ه. عبد العظيم رمضان، الصراع بين العرب واوروبا، دار العارف ١٩٨٧، ص ٢٢١ – ٢٢٢ – ٢٢٢

كانت للغرص بد طولي في إقامة وتدعيم وتثبيت ملطان الحاسبين الذين قربوهم و ولوهم أعلى المناصب ولشركوهم في الحكم حتى أصبح النفود الغارسي نفسوذا لا يستهان به إلى حد أن ظهرت "الشعوبية" كحركة صراع في الدولة العباسية بين القرص والعرب أ.

وكاتت الشعوبية "التي تصعر شان العرب" من أهم العوامل التي انت إلى تفكك الدولة العباسية وقيام الدويلات في المغاطق البعيدة عن مركز الخلافة حسب نظرية ابن خلدون في اضمحلال الدول.

واتخذت الشعوبية مظاهر شتى، ووجدت في كل علم حتى في للفقــه، والفــث الكتب المعيدة التي تتحدث عن مثالب العرب الإضعاف العصبية العربية.

كما قام الشبعة بإعلان سخطهم ونقمتهم، بثورات متحدة على العباسيين، كان لها أثر ها الكبير في تقويض دولتهم.

وكانت بغداد أنذاك في وضع صعب، فقد عانت من طوفان كبيـر فـي العـام السابق، أدى إلي غرق الكفر من الراضيى الزراجية رتف معاصـيلها، كـمـا عرق الداخل، وتو المنافذ تنخر الدولة مـن عرق العداخل، ووصل الأمر إلى عد مكابة أحد الوزراء (مؤيد الحين بـن العقـي) الداخل، ووصل الأمر إلى عد مكابة أحد الوزراء (مؤيد الحين بـن العقـي) المفول ودعوتهم لغزو بغداد، وبعد أن حاصرها استمام الخليفة فـي ٤ صـفر المخول في قتل المخان وتعدى وحشية المغول في قتل المخان وتعدى وحشية المغول في قتل المخان وتعدى جوانب المدينة الحضارية، فانتهت الخلافة العباسـية التـي

وعندما غزا النتزر بغداد ألقوا بالكتب التي كانت تمثلــــىء بهـــا المكتبـــات ودور الخلفاء والأمراء والأغنياء، في دجلة الذي قبل أن مياهه تغير لونهـــا، فلنهــــار العلم العربي الإسلامي بانيهار السلطان السياسي للدولة.

وارتكب تهمورلنك (إنك: كنية تعنى الأعرج) ("۱۳۹۵هـ/۱۶۰۶م) المذابح اينما حل، فاستولى على بغداد عام ۱۳۹۳م، وسنة ۱۰۶۱م استولت جوهست علمى سوريا وبنى من رؤوس قتلاه تلالا في حلب، وهدم مدارسها ومساجدها وكمذلك فعل بدهشق فحرق المعمجد الأموى وكذلك في بغداد وتكريت".

١ د. مصطفى صلاق الرافعي، حضارة العرب، دار الكتاب اللينان- يورت، ط١، ١٩٨١ ص٢٦٧

۲ تاريخ الدولة الدرية الإسلامية في العصر العباسي، د. خليل السامراني ورفاقته مديرية دار الكتب - الوصل ۱۹۸۸ ص٢٦١-٣٦٢

۳ د. فيليب حتي تاريخ العرب، مرجع سابق، ص٧٩٣ – ٧٩٤

وفي تونس ادى التناحر بين الأغلبية إلى سقوط دولتهم (عام ٢٩٦هـــ/٩ ١م) وانتقل هذا التناحر إلى صفاية التي تجز أت بين عدد سن الأصـــراه المســــنقلين، ومنهم ابن الثمنة الذي طلب تدخل الدورماندين بعد أن غزمه صبهره القائد علي بن نمه صاحب قصــر- يانـــه (Castro Govaumi) وقصـــر الســـتق مــن بن نمه صاحب المحالين بمنى مصحر) تحل أن النائدينية بمعنى مصحر) تحل أن النائدينية بمعنى ما جاء في نهاية الأرب القويري.

و مكذا ملك ابن الثمنة الجزيرة للنور مانديين وذلك سنة ٤٤٤هــ/١٠٥٧ م . والمغارقة فان دخول الإغالبة المملمين إلى صقلية تم بطريقة مشابهة عندما المنتشك الهافيميوس Euplemius وهو من أنسراف الجزيسرة، بزيسادة الله – المناسسة المناسسة المناسلة عند المناسسة المناسس

استفات الوفيميوس Euphemius وهو من النسراف الجزيسرة، بزيسادة الله -الأمير الثالث للدواحة الأغلبيــة - فنسزل الممسلمون إلـــى الجزيسرة عسام ١٢٧هــ/٢٧٨م.

ويعد فعلة ابن الثمنة لخذ النورمانديون يستواون على مدن صيقاية فحاصـــروا باليرمو التي قارمت خمسة أشهر فسقطت سنة ٤٦٤هـــ/١٠٧٢م وبعد أقل مـــن عشرين سنة أصبحت صقاية بيد النورمانديين<sup>7</sup>.

وفي منتصف القرن الحادي عشر الميلادي، أخذت تتمقد أشكال المصراع بين المسلمين في إسبائيا والأسبان، وبغل الدوباشت العائلية كانت أحيناً تقام تحالفات مسيوعة إسلامية ضد احلات مسيوية أو مسيوية إسلامية أخسرى، وكان هذا المحال في الجانب الإسبائي أيضاً بين المماليك الإسبائية المسغيرة في الشسمال الذي وصلت حد القال بين الأخوء.

وبفس الصراعات والفتن بين الطامعين في الحكم والحقد بين العرب والبرسر والإستعانة بعلوك الإسبان في الشمال انتهى الأمر إلى سقوط ملك بني أمية فسي الإنداس عام ٢٢؟هــــ/٢٦ ام بل وإيطال المثلقة ذاتها، ومن عاسلتقل كثير صن الأمراء بعدنهم ومقاطعتهم حتى أصبح في الأنداس أكثر صن عشسرين أمسرة حاكمة، فيما كان الفونس العمادس بوحد تحت إمرته مطلك الشمال الإسبائية مطالب

ا أموتود ويتزينتوا تاريخ الانب الدول في صلتية. منشورات الجامعة الاردنية. وهي محاضرات ألفاها ويترتيلتو الأسستاذ بمناهصة بسعوم – صقنية عمى طبة البنة العربية بكمية الأدام. في الجامعة الاردنية و1710

٢ للرجع السابق، ص٢٢ - ٢٤

٣ ه. هبد العظيم رمضال، الصراخ بين العرب واوروبا، دار اللعارف، المقاهرة ١٩٨٣، ص٢٥ هـ٣

<sup>1</sup> العدر نفسه، مرجم سابق مي٢٦٢ - ٢٦٥

وضع الكنيسة الإسبانية تحست لسواء رومسا، فأصسبحت حركسة الإمسترداد Reconquista جزءا من الحركة العسلييية، وظهر ذلك جليسا فسي الحمسلات العسليبية في الشرق أوضا أ.

وفي هذه الفترة كانت علامات النقدم الطبي عند العرب والمسلمين تأخذ فسي التراجع منذ أن نخل الإسبان طليطالة Toledo عام ١٠٥٨هـ/٥٠ (م، ولحقتها قرطنة عام ٣٣٦هـ/٢٠٣ (م حتى تم طرد العرب من الجزيرة الإيبيريـــة مـــم

ميطرة الإسبان على غرناطة عام ١٤٩٧ أم. وكانت دار الحكمة أو دار العلم أعظم المؤسسات التي أقامها الفاطميون فسي مصر عام ١٠٠٥ م ووقف الحاكم لها وقفا خاصسا يفقى ريسه علسى نمسئ المخطوطات وإسلاح الكتب، وتم فيها تدريس الطب بالإضافة لتدريس التعاليم النبية والقاك.

وعلى الرّغم من أن الجامع الأزهر بُني قبلها (عام ٩٧٢م) إلا أن الجامع الأزهر عقق فيما بعد شهرته.

ومع أن بعض الحكام الفاطميين كانوا أهل ثقافة إلا أن الصــراعات السيامسية والتدهور الإقتصادي الذي حل بمصر بسبب الطاعون والجفاف بطل قلة الإنتاج الفكري في حكم الفاطميين وخاصة في أواخر عهدهم، وكان من أمـــباب تــدثي الإنتاج الفكري امتناع العلماء السنّلة عن الإلتحاق ببلاط الخلفاء بســبب صـــبغة الدولة الشعوة .

وعندما غزت جيوش المغول المتوحشة العراق وسوريا وأفزلوا الويلات بها، قام المماليك بصندهم عن مصر، بعد أن نجحوا في تطهير مصر وسوريا مسن بقايا الصليبيين.

ذلك أن هزيمة جيش النتر في وقعة عين جالوت سنة ١٢٦٠م كانت كافية أتأمين سلامة مصر من الدمار الذي حل بسوريا.

وقام للظاهر بيبرس أعظم سلاطين المماليك ١٢٧٠/١٢٦ بالأمام تعدّ منشأت في مصر وسورية ما زالت ظاهرة حتى اليوم تدل على سلطانه ومنها الجـــامع الكبير في القاهرة والمكتبة الظاهرية في دمشق.

كما قام المنصور قلاوون (۱۲۷۹ - ۱۲۹۰م) باعمال جليلة أشهرها المستشفى الذي مسيت باسمه فى القاهرة (البيمارستان المنصوري) وكان السلطان قلاوون قد مرض فى بمشق فاقام فى البيمارستان النوري فنذر أن ينشسىء مثلسه فسي القاهرة إذا تعافى من مرضعه وهكذا كان.

وكان المستشفى المنصوري في القاهرة وقف يدرّ عليه مليون درهم في السنة، ويلمّ من تمظيم الناس له أن أصبحت جبته المحفوظة في قبته بعد وفاته مقصد

١ د. عبد العظيم رمضان، مرجع سابق، ص ٣٧١ ~ ٣٧٥

۱ د. ایلیب حتی، تاریخ العرب، مرجع سابق ص ۷۱۵

المرضى من النساء المحافرات والأولاد الخرسان يلممسونها مسؤملين أن بنسالوا الشفاء ممجود لمسها .

وكان عميد هذا المستشفى أبو الحسن علي ابن النفيس الذي تسرك لنسا صسورةً واضحة في كتابه "شرح تشريح القانون" عن الدورة الدموية الصغوى وذلك قبل سرفيتس البرتفالي للذي ينمس إليه لكتشافها بثلاثة قرون.

وما عدا ذلك لا نجد ابتكاراً ذا شأن قام به الأطباء العرب والمعملمون في هــذه الفترة.

وتذكاراً الشفافة العجبب من الفاطح، نظم البوصييري (١٢١٣ - ١٩٩٦م) قصــيدة "البردة" لدخيورة، لا ألقى النبي صعلى الله عليه وسلم عليه بردته في الرؤيا، وقد عارض القصيدة عشرات الشعراء لإثبات مقدرتهم الشعرية وإعجاباً بها، و لا يزل بعض الناس يرددون أبيلتها تعاويذ من الشر ويقرأها للدروز إلى هذا الميوم في جلائزهم ".

وفي عهد الناصر حل "الموت الأسود" – الطاعون – بمصــر ولزمهــا مســع سنوات حتى أدى إلى هروب السلطان وقيل أن ضحايا هذا الطاعون بلــغ فــي القاهرة حوالي ٩٠٠ ألف ".

وفي نهاية حكم المماليك انتشرت عادات بالية وخرافات قديمة وأنواع المسحر، فلم تترك للتقدم العلمي مجالا الممير.

ومن مساوى، أحد السلاطين، برسباي (١٤٢٧ - ١٤٣٨م) انه أمر بقطع رأسي طبيبيه حين تعذر عليهما شفاؤه من أحد الأمر لهنن.

وهذا أخر واسمه ليذال (١٤٥٣ - ١٤٦٠م) أشي يجهل القراءة والكتابة "ولملسه كان لا يحسن قراءة الفاتحة ولا غيرها من القرآن الكريم" وعلى طول مكته في السلطنة، فابد أم يكن بهندي إلى توقيع اسمه على المراسيم إلا بعد أن يُرسَم له التوقيع فيحيد هو على ذلك بالقلم. أما يلباي (١٤٦٧م) فلم يكن أمريًا وحسب وإنما كان مجنونًا، ثم إن قاتباي (١٤٦٨ - ١٤٥٩م) أمر يقلع عيني الكيماوي على بن المرشوشي لمعيز، من تحويل خبيث المعادن إلى ذهب ".

ومما عجل في انهيار سلطة المماليك مشاركة السلاطين الناس في التجارة، واحتكار تجارة سلع معينة لهم بما يضمن الأرباح الفاحشة لهم.

نولى العثمانيون الأتراك السلطة والسلطان في للعالم الإسلامي مدة سنة قسرون نقريباً (١٣٦٦ - ١٩٦٩م) وعلى الرغم من الفقوحات العسكرية النسي حققوها والتقسدم في بعض العلوم كالعمارة، إلا أن الطب العربي والإسلامي في أثثاء

۱ د. فیلیب حق، تاریخ العرب ومطول، ص ۸۰۳

٣ الأصفر حسم، ص ٨١٤.

٣ الصدر نفسه: ص.٥٠٨

t الصفر نفسه، تاريخ العرب (مطول)، ص. ٨٢٠

الحكم العثماني، لم يتقدم وفي أفضل حالاته حافظ على قوته الدافعة التي حققها في العصر العباسي، ففي القرون الخامس عضر حتى الثامن عشر لمم يحمدث جديد ولا تجديد ولا ايداع في الطب إلا ما ندر، فقد كان يحكم البلاد العربيمة إلهاعيون همهم جمع الضرائب للحكومة المركزية بغض النظر عمن مقدرة الرعية، واقتصر الطب في القرن الثامن عشر على وجمود متطبيبين تقيديين المواحدة المحدودة على وجمود متطبيبين تقيدين

وكانت الإمبراطورية للعثمانية عسكرية في جوهرها ولذلك توسعت فيها حــدود الدولة الإسلامية، كما كانت ترتكز على الأسرة كأداة أولى لإنجلب الحكام.

وكان اتماع الإمبراطورية أحد عوامل حدم قدرة الدولة المركزية على السيطرة على محيطها بل إن الجزائر وتونس وطرابلس الليبية كانت نابعة إسميا للبـاب الهالي الشانسي، وكانت هذه الدول تعيطر على الحركة للجريـة فــى البـصر الابيض المتوسط وتأخذ جزية من المفن التجارية لتأمين مرورها وهكذا كــان حال المفن التابعة لمهولندا والدنمارك والسويد، بل إن الولايات المتحدة الأمريكية التمست المدلامة لمفنها ودفعت الجزية منذ عام ١٧٩٦ وهــى ٨٣ ألــف ريــال سنويا:

ومع أن بعض حكام الإمبر اطورية العثمانية أوصارها أوجها، مشـل ســليمان القانوني (١٥٠٠ – ١٥٩٦م) إلا أن لكثر ملاطين بني عثمان الذين زلوا عــن سـة وثلاثين كانوا يواجهون تحديثات كبيرة ليس في التوسع ولكن فــي الحفــاظ على كبان الدولة من الاتكماش.

وفي عهد سلمان القانوني وصلت جيوش الدولة العثمانية إلى هنغاريا وحاصرت فيينا، ولقب بالقانوني تقديراً التشريعات والقوانين الذي قرنت باسمه.

ولم ينقض وقت طويل على موت سليمان حتى أخذت الإمبراطورية في طريق الانحدار، ويمكن اعتبار فشل الاستيلاء على فيينا عام ١٦٨٣م بداية الاميار، فقد أصبح هم الحكام الجدد كوفية الدفاع عن الدولة والاحتفاظ بما فتحـوه لا كيـف يفتحون بالذا جديدة .

وفي القرن الثامن عشر أخذت فرنسا والجلترا وروسيا والنمسا تطلب مداطق نفوذ لها في الدولة العثمانية، غير لن تحاسد هذه القوى لجّل لغير مسرة نهايــة الدولة العثمانية، وفي علم ۱۸۳۰م نزل جنود فرنسيون على شواطيء الجـــزائر بحجة الانتقام للقدمان الفرنسي الذي أهائه حاكمها، فبدأ الإسستمعار الفرنسي المترائز وبعد خمسين سنة تم احتلال تونس، أما مراكض ظم تخضع للعثمانيين . حفل العثمانيون بغداد نهاية عام ١٩٥٤م (٣١ كانون الأول) / ١٩٨١هــ وتلك في عهد السملطان سليــمان القلوفي، وشهدت بعض القنوات دخول القــوات

١ ه. قيليب حتى، تاريخ العرب، مرجع سابق، ص٠٤٠

٢ اللصدر نقسم، مرجع سايق ص١٩٠ - ١٩١٣

٣ للرجع السابق، ص١٦٨ و ٨١٤

الإبرائية الصفوية إلى بغداد (١٦٢٣ - ١٦٢٨)، وكثرت حركات التمرد حتى أوائل القرن الثامن عشر. وكان كل ذلك سببا في تردِّي الأوضاع الإقتصـــادية والسياسية وبالثالي لتعدام المبيئة المواقية لإعادة مجد بغداد الطبي والطمي أ.

وكثيراً ما عمد السلاملين العثمانيون إلى القتل التخلص مـن أخـوتهم حتـى لا يناهدوهم على الملطنة، فالسلطنة، والسلطنة مراد الثالث أمر بخنـق أخوتـه الخمسة، والسلطن محد الثالث أمر بقتل 1014 مـن أخوتـه، ووسليم الناسة التي (1011 مـ 1014) عتلى العرض بعد القصاء أخوته مع أنهم كانوا أكثر أهلية منـه، فقـد عرض عنه لكنوا أكثر أهلية منـه، فقـد عرض عنه لكنوا أكثر أهلية منـه، فقـد عرض عنه لكنوا أكثر أهلية منـه، فقد والسلطنة لغيره من عن عنه كانوا أكثر أهلية منـه، فقد والسلطنة مراد الثالث عرف بالمبت والتسري مع النساء فأنجب مائة ولد.

كما تولى السلطنة عدة أحداث بينهم أحصد الاول (١٦٠٤ – ١٦١٧)، وعثمان الثاني (١٦١٨ – ١٦١٨)، وعثمان الشعر (١٦١٨ – ١٦٢٨) وعدره لا الدائم، ومحدود الرابع (١٦٤٨ – ١٦٨٨) وعدره لا سنوات، وحدود الرابع (١٦٤٨ – ١٦٨٨) وعدره لا سنوات، وحدم هؤلاء تحت أوصياء لعبت اللعماء في عهدهم دوراً رئيسياً مسن خلف حداد "

وفي مصر كان الباشوات نواب السلطان العثماني لا هم لهم إلا جباية الضرائب بغض النظر عن قدرة السكان، وتعاقب على مصر خلال المنتين والثمانين سنة في عبد العثمانيين (منذ نهاية القرن الخامس عشر) حوالي منسة مسن هسؤلاء الدائم ات.

وفي القرن السابع عشر انتشرت الأويئة في مصر فقد أهلك وباء ١٦١٩م نصو ثلث طيون من سكان مصر، وأفني وباء ١٦٤٣ نحو مئتين وثلاثين قريسة اصبحت بعده خاوية، فتلقص عند السكان بحيث أصبح من أواخر القرن الثامن عشر أقال من ثلاثة ملايين بينما كان في عهد الرومان نصو ثمانيسة ملايين،

وفي الشام كان متوسط حكم الباشا للعثماني سنة، وكان أكثر الموظفين يشترون الوظيفة باعتبارها أداة لإثماء مواردهم وتمجيد أنفسهم، وكان الرعايا أداة لمستفع الضرائب والأتاوات ''.

وطيلة الحكم العثماني وحتى منتصف القرن التاسع عشر كالت الأحوال الصحية في بلاد الشام سيئة، وخاصة في الأرياف والبوادي، وكان يتم علاج الأمــراض المقلية بالخرافات والشعوذة والخزعهات.

ولم يكن سوء الإدارة العثمانية والظلم هو العامل الوحيد للتدهور الاقتصادي، فقد أدى لكتنساف الخط للبحسري عن طريق رأس الرجاء الصالح سنة ٤٩٧ إلى

١٥. جال مزعل، نظام التعليم في العراق، مديرية دار الكتب التطباعة والنشر، للوصل ١٩٨٩ ص.٢٠

<sup>؟</sup> تاريخ الحضارات العام، بإشراف موريس كروزيه، منشورات عويقات، بيروت − باريس، يحلد، عرب" ٥٠

التاريخ العرب (مطول) د. قيليب حق، دار الكشاف النشر ١٩٩٥، ج٢ ط، مهده

٤ تاريخ العرب (مطول) د. فيليب حتى ورفاقه، مرجع سابق، ص٥٥٥

تحول مجرى التجارة العالمية عن المشرق العربي، وقبلها بمسنوات (1697) فنقل مركز القل في الشؤون العالمية غريا مع انتشاف العالم الجديد، وقسي نفس السنة 1897 تم طرد أخر المسلمين من الاستداس (بعد هذا التساريخ يضمساقة سنة عقد مؤتمر مدرية).

وفي سنة ١٨٦٩ أعيدت المكلفة التجارية للمنطقة بعد شق قذاة المسويس مسنة ١٨٦٩.

وانتقد ابن الكتبي (من أطباء بدايات عصر تخلف الحضارة العربية الإسلامية) في كتابه "ما لا يسع الطبيب جهله" بعض أطباء زماته الجهسلاء السنين دابهـم أرنكاء المالايس الفافرة وملازمة الأمراء والنبلاء وحضور الولام وهم عاللون عن قوانين اسمعتمة ويجهلون أحكامها ولا يتلبعون تطورها بالدرس والملاحظة والانترام بإعمالهم المهانية حتى أفسوه شرائعها واستهلاه بتيمها مما حسط مسن كرامة الصماعة وقدرها في عيون الذاس .

وعندما انضمت الدولة الإسلامية إلى دويلات وتعرضت للفخرو، تسم مصدرف المههود إلى الدفاع عن الذات وصد الغزاة فتوقفت جهود الإبداع العلمية والطبية وأجيانا عائب للوراء، فإذا حدثم الجوائح والأويئة واجتمعت إلى الفقر والقحسط كان الإنماز، ومحقه هو الضحية.

في عام (٨٨٨-/٢٤٢٦م أصاب الطاعون مصر. والشام وأفنى خلقاً كثيرا، وفي عام ٨٩٨مـ/٢٤١ أم أصاب المنطقة وباء الطاعون مرة أخرى لكن بشكل أشد، عام ١٩٩٨هـ/٢٤١ أم أصاب المنطقة وباء الطاعون مرة أخرى لكن بشكل أشد، فقد استمر أكثر من أربعة أشهر، وبلغ عدد الأموات بالالأف في القاهرة ودمشق وغزة والرملة.

ولمواجهة هذه الظروف والمجز أمام مكافحة الطاعون تم تسأليف كتسب عسن نوعين إحداهما الخاصة بالطب النبري والأخرى الخاصة بالطاعون.

ومن الكتب التي ألقت في هذه الفترة واختلط فيها الدين بالطب كتاب جلال الدين السيوطي (٨٤٩ – ٩١١هـــ/١٤٤٥ – ١٥٠٥م) "مقاولة في الحمي".

كما ألف بدر الدين البدليسي (ت ١٩٧٧هـ/ ١٥٠١م) كتابا بعنوان أرســـالة فــي الطاعون وجوائر الفسرار منــــ"، والــف ايــن حجــر المســقلاني (٧٣ - ٢٥٨هـ/ ١٣٧٣ - ٢٥٨هـ/ ١٣٧٣ و ٢٥٨هـ/١٣٧٢ - ١٣٧٢م) كتابا بعنوان "بذل الماعون في فضل الطــاعون" وذلك سنة ٣٣٨هـ/ ١٣٩٤م:

وعلى الرغم من الأحطاط الفكري والعلمي في أغلب العهد العثماني، وخاصــة في بلاد الشلم، إلا أنه ظهر عدد من الأطباء المشهورين وحتى عالمك نابضـات منهن عائشة الباعونية التي عاشت في الشام وتوقيت في القاهرة ســـة ١٥١٦م وفاطمة بنت عبد القلار فريمازان (٧٧٧ - ١٥٥٨م) التي عاشت فــي حلــب والتيت البها الرئامة العلمية في زمنها.

١د. عمود الحاج قاسم، الطب حند العرب والسلمين، مرحم سابق ص٢٧٢

٣ د. كامل المسلى، مقدمة في تاريخ الطب في القدم، منشورات الجامعة الأردنية، ١٩٩٤ ص١٣٠–١٤٢.

كما برز داود الانطاعي (٩٥٠-١٨-١هـ/١٥٤-١٥٩م) وهو رحالة ضرير شغف بقراءة كتب الطب والتاليف فيها وأشهر كتبه تتذكرة أولي الألباب والجامع المجب المجاب والذي بقي مرجما طبيا في بلاد الشام حتى القرن التامع عشر . وعلى الرغم من شهرة الإنطاكي ومواقعه إلا أنه أورد فيه أشياء فسي منتهسي الحجب ولا تليق بالطب أو الصيدلة وربما هي وصفات يتحدث عنها العامــة ومنها تشرب مثقل من روث الكلب الإبيض مع ربع مثقال من الكبريت المعالجة الجرب، كما حقال الكلب بالرقي والتعلويذ ومذان الكوكيد.

وفي القرن الثامن عشر عرفت عكا طبيبا ذاع صيته في زمنه هو ابراهيم بــن حبيب الصباغ (۱۱۲۷ - ۱۹۰۰هـ/۱۷۰۵ - ۱۷۷۰م)، وكان ابراهيم قد تعلم الطب العربي من راهب في أحد الأميرة في الشوير بلبنان، حيث ذهب للدراســة وكان والد إيراهيم وعمه وهما من كسروان بلبنان قد اســنقرا فـــي عكــا ســنة ۱۷۰۰هـ

وألما إبراهيم في عكا سنوات عديدة يطبّب حتى اشتهر بالبراعة وحسن المعالجة واغتاره الزعيم المحلي ظاهر العمر الزيداني طبيبا خاصا له، ثم كسب ثقت فأمسم قيماً على أمواله، وعندما حوصر ظاهر العمر في عكا وانتهى الأمسر بمصرعه. قيضًا على أبراهيم الصباغ الذي كان قد أصسبح بمثابية فسازن لأمواله، واستولت خزينة السلطان على أموال الإثنين، ونقل إسراهيم الصباغ بمجينا إلى الأستلة حيث قبل، أما أينه نقولا الذي كان يعمل معه في الطب والحكمة فلهجر إلى نصفق".

في تموز ١٧٩٨ هاجم مصر غاز قوي غريب هو نابليون بونابرت، حيث نــزل المكندرية ولدى خرف نــزل المكندرية ولدى خرف المكندرية ولدى خرف المكندرية ولدى خرف المحالف الذين رعم أنهم من غزو مصر هو إعادة ملطة ألناب المالي ومعاقبة المماليك الذين رعم أنهم الهيوا مساحين مثله ومثل جماعته الفرنسيين، إلا أن حيلة نــابليون لــم تنطل طويلا فقد تم تحطيم أسطوله في خليج أبو قور في مطلع شهر أب مسن السنة نفسها، كما لاقي مصبورا مشابها على أسوار عكا ١٧٩٩ ولنكسر في وقعة الإسكادرية ١٨٩١ ولنكسر في وقعة الإسكادرية ١٨٩٨ ولنكسر في وقعة الإسكادرية ١٨٩٩ ولنكسر في وقعة الإسكادرية المحالف المتحدد عم جلوده من مصبور.

وكان مع الجيش التركي الذي ساعد في صد فابليون عن أرض مصــر ضـــابط أثباني الأصل اسمه محمد علي وأصبح سيد مصر، الذي قام بخطوات القتصادية كان لها الشأن الأكبر في نهضة مصر الحديثة".

١١. ١٩٠١ شركت الشطي، فعرب والطب، متشورات وزارة الخالة، دمشق ١٩٧٠ م ١٢٣٠ م ١٢٣٠

٥٢. كامل العسني، مرجع سابق ص١٦٧ و ١٦٨

التاريخ العرب (مطول) د. فيليب حتى ورفاقه، مرجع سابتى ص٠٥٥هـ ٢٠٥٨

# أثر الأطباء العرب والمسلمين على الحضارة الغربية

شارك الأطباء العرب والمسلمون بنصيب والغر في تقدم الطب العالمي كما مر معنا، فقد حافظوا أولا على التراك الطبي اليونلني ولولاهم لاندثر، ثم درسوا ومَحَصَوا ونقدوا هذا التراك ثم أضافوا له واستيجوا الفث مذه.

كما كان دور هم بارزأ وريادياً في إنشاء المستشفيات وتعميم اللمتهما ومجانيـــة الطب.

وكانوا روًالا "المَوْهِر الصحيّ في وقت كانت فيه الأمراض المسارية تحصد. الأرواح وتفتك بالآلاف.

كما كانوا أول من أنشأ الصيدلة علماءً واستعانوا بالكيمياء والنبات في تطــوير وابتكار أدوية لم تكن موجودة من قبل.

وتاريخ الطب العربي تاريخ طبيعي يشبه في جوهره تاريخ النبضات العلميــة عامة، سوى أن خطوته كانت أسرع، وكانت كل طبقة من اطبيته تبدأ من حيــث انتهى علم من سبقوها ونزيد فيه، وانتقدم الطبي العلمي الذي أحسرزه العــرب والمسلمون واضح وثابت علمياً.

ولولا أعمال العرب لاضطر علماء النهضة الأوروبية أن بيدلوا من حيث بــدأ العرب، لا من حيث انتهوا، ولتأخر سير المدنية عدة قرون.

"والأخبار عن تأثير الحضارة الإسلامية في أورويا في العصور الوسطى في المصور الوسطى في المصور الوسطى في المصور عامة لا تكاد ترام صورة واضحه متكاملة المعالم، فجاءت وكلما المقصود منها القبار المعالمية والانصاف أو ايراه الذمة الطمونة وان المره الدهش حين ينتعم ما تلرق في بطون الكتب فيدرك كارة قاممارف المساية والأورات والآلات والمواد الطمية التي انتقلت من العرب والمسلمين إلى الأوروبيين، فكالمت ركاة الحضارة الإنسانية المصاصرة، ولكنه لا يتوقف عندها ولا توضع في موضعها صن التسلس التاريخي والحضاري والتأثير في غيرها، إلا في المسادر .. وأخفلت انستها إلى المسلمين الذين لم يجدوا غضاضة في الإعتراف بالمحمد أن الإمادية المحمد المحمد المسابقية أن المهادة في الإعتراف وتقدوها إلى عروها المسابقية أن المهادة في المحمدارة الإنسانية أن .

۱ د. ناصر قلمين الاست، ما قبل وحلة كولوميوس (مقدمة في النهيج)، محاضرة في ندوة التراث الحضاري فلشترك بين إسبائيا والمغرب " ١٩٩٧، مطهرهات أكاديمة للمسكلة للغروة، ملسلة "الدورات"، ١٩٩٣ ص. ٢٦ - ٢٦ه

"أن أول موقف حقيقي سليم من واقع تطور علم الطنب باعتباره تراثا مشستركا اللام، يشتل في كتاب "عيون الأنباء في طبقات الأطباء" لابن أبي أصبيعة الذي عاش في الترن السابع الهجري، فهو الذي استعرض وشاهد ماضي الطب مسن منظور التاريخ العام للبشر، وصرح بأن الطب ميراث منشور لبنسي أدم وأن لكل قوم تصبيا في هذا العيراث" أ

مين وم حسيب على المعادة العرب والمعلمون مسن مصين التقافسات المجساورة، وبعد أن اغترف العلماء العرب والمعلمون مسن مصين التقافسية العربية والمتعادة المتعادة المتعادة

والسؤال الذي أثير كثيراً هو: إلى أي حد بلغت الجسازات العسرب الطبيسة المنتكة ؟

وقد أجلب عن المنوال الحديد من الباحثين الغربيين والعرب، فمن الغربيين بسل جلهم من انتقص من مماهات العرب، ويصنعهم أشار البها بعضاً علسهم فسي الثناء، والبقية النزموا بتدر من الموضوعية والنزاهة، ومفهم مسونتجمري وات الذي يقول إن العرب لم يكرلوا محجرد نقاة الفكر الفوتامي، وإنما كساوة حَمَلًا . للتمملة مدعين، حافظوا على العلوم التي درصوها، تم ومعوا ألفاقها" .

نسلته ويديون خصورة على مسوح سلي مراحث و كسوت المسلم الله أن يقدموا لها إن أمة فاتحة تعلي شروط الصلح على المغلوبين فقطات اليهم أن يقدموا لها كتب العلم والغاسفة والطب غرامة حريبة، كما قعل العرب في صلحهم مع الروم، هذا وحده دليل اقطع على أن العرب كانوا على استحداد لقبول هذه العلوم، وإلهم كانوا على قدر من التقدم الفكري يسمح لهم باسترعابهاً .

و. نواد سزكين مكانة الطماء السلمين إ. تاريخ الطب، الموعمر العالمي الأول عن الطب الإسلامي، الكويت ١٩٨١، ط٢

<sup>.159,00</sup> 

ود. سزکین ترکی الأصل لگانی. ابناسسیه، کالا آول مسلم بتصل علی جمائزة معهد غون الألمانی عام ۱۹۸۰ ۳ نشل الإسلام علی لماضارة الفریدة، موضحسری واضع، مرجمع سابق مر۲۳

٣ د. محمد كامل حسين، في الطب والأقرباذين مقال بكتاب أثر العرب والإسلام في النهضة الأوروبية، عرجع سابق، ص٢٤٦

# طرق التأثير العربي على أوروبا

كما أخذ العرب عن غيرهم من المعارف والطوم وهضموها، فاضــت علــومهم على من جوارهم على من المعارف في أوروبا عقب فـتح على من جوارهم، في أوروبا عقب فـتح على المعلمين الإسلامية في أوروبا عقب من على حالاً من قوة المسلمية في المعامن الإسلامية في المسلمة على المعارفة المعارفة المسلمة على المسلمة على المسلمة على المعارفة على أعدى المسلمة على عدى عدام ١٩٠٥م.

وفي عام ٨٢٧م توجهت أنظار المسلمين إلى صقلية عندما استغاثت بهم إحدى الفئات المتنازعة واحتلوا بالميرمو عام ٨٣٠م أ.

وأتلحت النزاعات بين أمراء اللومبارديين المتنافسين في ليطاليا فوصة التسدفل للمرب، الذين أخذوا يزحفون شمالا حتى روما غير أنهم لم يستولوا عليها، وبيدو أن البابا يوحنا للنامن (AVY – AVYم) ظل مدة عامين بدفع الجزية للمسلمين.

وحتى نهاية القرن الحادي عشر بقبت صقاية بأيدي المعلمين، وكانت تعم بحكم رشيد ورخار عظيم وتفاشات جنور الصحارة الإسلامية فيها، وحتى علما المسئولي روجار عظيها عام ١٩٦١ م، فقد بقيت الجزيرة من وجوه عديدة جزءا من الحضارة الإسلامية حتى إن مظاهر الدياة لدى حكامها كانت ذات طابع إسلامي اكثر من أن تتخذ الطابع المسيحي ،

وحين قام الحكم الإسلامي في ليسانيا وصقلية تبنى سكان هذه السبلاد تسدريجها مظاهر الحضارة الإسلامية بصورة طبيعية "

وفي إسبانيا والبرتغال صار شبابهم لا بعرفون غير اللغة العربيـــة، وتســربت العربية إلى الكنائس حتى اضطر لحد القساوسة من أهل إشبيلية لنقــل الكتـــاب المقدس إلى العربية ليقرأه تلاميذه .

وقد أصبح تأثير العرب والمسلمين على الغرب ممكنا في الفقام الأول نتيجة الفترح العربية في شبه الجزيرة الإبيرية وجنوب إيطانيا.. وترك الوجود العربي في الأرض الإبيرية وعلمي القنف و العلموم والمنافذ عن والعلموم والمنافذة والمنافذة وأجرزاء من جنوب بها والمنافذة والمنافذة وأجرزاء من جنوب إيطاليا كانت قصيرة، فإن هذا التأثير لم يكن في جلمة الله شدة ما كان عليمة في شبه الجزيرة الإبيرية ... ولم يتوقف الإتصال مع أوروبا حتى بعد رحلهم

۱ فشل الإسلام على قبلندارة الفريدة، موتتجمري، وقت: ترجة حسين أحد أثنيته فاز الشروق، ط١٢ ١٩٨٦، يعروت حرا- ١١ ٢ للرجم السابق، حر١٣ - ١٣

۳ موتنفعری وات، مرجع سایق، حی۲۸

د. الحمد مرحیا، مرجع سابق ص۸۲۲

عن غرب أوروبا.. وفي الوقت نضه تمكن المسلمون من الوصول إلى أســوار فيينا من الشرق عن طريق البلقان.

وكثيرا ما كان يظن حتى اليوم أن الحروب الصدليبية لعبت دورا هاما فسي الملاقت المستود الماما فسي الملاقت المامان المامان المامان المامان في هذا المثنان تعتم في هذا المثنان تعتم في وقت سابق على تلك الحروب في الجزء المعربي من البصر الابيض المتوسط وحتى مدة القصين عاماً التي علمتها مملكة بيست المقدم (١٩٩١) كان لها دور ثانوي في هذا المجال أ.

ويقول د. فؤلا سركين إنه من المجاتب التلايخية أن أحد التجار العسرب المجارة المحرب المجارة المحرب المجارة المحتولين قد أمام المحتولين المحالم المحتولين أو المحالمات الإفريقي، ولا لمصرف علم عالم الأكان المحراليا أو أنه تتصر بعد أن ترجم بمماعدة الرهبان ما يقرب من سبعين كتابا

وفي عام ١١٤٠ أصدر ملك صنقية روجر الثاني قانونا يقضي بامتحان الأطباء قبل إعطائهم الترخيص كما فعل من قبله بزمان طويل الخليفة المقتد بالله فسي بغداد ".

كما يقضي القانون بمحاسبة الطبيب حسابا عسيرا إذا اتفق مع الصـــيادلة علـــي ترويج صرف الأدوية، هذا بالإضافة إلى أن يكون للطبيب لينا شرعيا وأن يكون قد درس سبع سنوات في الطب <sup>1</sup>.

وكما كان بلاط هارون الرشيد والمأمون في بغداد ديوانا للترجمة إلى العربيـــة كان بلاط الغونسو (حكم ١٢٥٢ - ١٢٨٤م) في طليطله ديوانا للترجمـــة مـــن للعربية إلى اللاتينية والإسبانية ".

وكما قرآب الخلفاء المسلمون للطماء من غير المسلمين كـــان مجلـــمن الملــك ررجار الثاني في باليرمو مولفا من مسلمين عرب، وكان الملك نفســـه يـــنكلم ويكتب بالعربية، وأسست في هذه المدينة أكاديمية علمية ضمت من أعضـــاتها الإدريسي.

وكان فردريك ملك صقاية "سيمليا" عربيا في كل شيء خلا النسب، وكان يقر أ ويكتب بالعربية وكانت حياة قصره عربية، وعندما أسس أول جامعة في أوروبا

١ تراث الإسلام شاعت ويوزورث، سلسلة عالم للعرفة، الكويت، ج٢ شـ ٢٩٨٨ ص ص ٢٩٧٠ – ٢٩٣

لا د. فواد سركان، مكانة العلماء فلسلمين في تاريخ فطب، التوتمر فلعلي الأولى من فلطب الإسلامي، فكويت ١٩٨١ م ٢٠٠٠
 ١٤٦٠ م ١٩٤٦

۲ زیترید هونکه، مرحم سابق ص ۲۴۱

<sup>£</sup> ه. السامرالي، مختصر تاريخ ... مرجع سايق، ج٢ ص٢١٢ نقلا عن "عارنڪون"

ه اللباب والتشور، توقيق داود قربان، مكتبة صفدي، ١٩٧٩، ساوياولو-البرازيل، ج١ ص٥٥٠

اللرجع السابق ص١٢

وهي جامعة نابولي سنة ١٢٢٤ كانت الأقواج الأولى من المدرسين فيها عربا ومسلمين أ.

وقد تربى فردريك وسط عائلات عربية وعمره ست سنوات وكان يتيما وتطم في بالبرمو لدى التجار وأثمة المساجد العرب فن المساجلات اللغويــــة العربيــــة والنقاش العلمي حول الإله والعالم، فأحسن العربية حتى نظم الشعر بها".

ومن شدة إعجاب روجر الثاني (١٣٠ – ١٩٥٤م) نقش الشهانتين "لا إلـــه إلاّ الله مصد رسول الله" مقرونة بالتاريخ الهجري على العملة التي سكها".

ويحذو فردريك حذو العرب في تنظّيم دراسة الطب والمهنة الطبية كما فعل جده روجر الثاني الذي وضع أول قانون لمهنة الطب ً.

وأنشأ فردريك (١٢١٥ - ٢٠١٠م) علاقات سياسية وتجارية مع ملطان مصر الكامل محمد ابن لخي صلاح الدين الأيوبي، وقد جاءه من سلطان مصر هــدايا بينها جمال عربية وزرافة هي أول زرافة جيء بها إلى أوروبا.

وقد أرسل فردريك إلى السلطان الكامل حل مسائل فلكية وفلسفية ورياضية.

واستحضر من سورية رجالا ماهرين في نرويض للبزأة نظرا لاهتمامه بالصيد، حتى النه نفسه وضع كتابا في نرويض هذا الطير الجارح مما اعتبر أول مصنف في الناريخ الطبيعي عددهم.

إلاً أن أعقلم مأثره هي تأسيمنه لأول جامعة في أوروبا عام ١٣٢٤م وهي جامعة نابولي والتي أودع فيها مجموعة كبيرة من المخطوطات العربية ".

وقد كثرت مؤلفات الأطباء العرب والعمليين في المحافظة على الصحة واتقاء الأمراض مع التركيز على أهمية الغذاء في ذلك، ومع كل الإحتياطات لحفظ الصحة فإذا أصيب المرء بمرض ما ينتقل الطبيب إلى مرحلة أخرى في تطبيق علمه و هو الطب العلاجي.

وقد اهتم الأطلباء للعرب والمعلمون بتشخيص المرض ومعرفة أعراضه وطرق علاجه، وكان الطبيب يسقسر من مريضه عن مأكله ومشربه وممكنه وأسرته وحالته وكل ما يتصل بما سمي "الأسباب والعلامات" وكانوا يتوثون علامات الأمراض ومشاهداتهم بنقة.

وأخذ الأطباء الأوروبيون عن نظرائهم العرب والمسلمين وسائل التشخيص هذه بالإضافة للى علم البول أوعلم "القارورة" كما سماه الأطباء العرب والذين هذفوا

اللرجع السابق، ص٦٢

٢سيلفستر فوهلر، مقال بعنوان دهشة المعالم: القيصر قريدوش الثاني، عملة ألمانيا، للعمد ١ -٢/١٩٩٥ ص ٤٠ - ٤١

معيد ماشور، الطب الإسلامي في الماضعات الأوروبية في ضعر عصر التهضاء أثنات التوتمر العللي الثالث عن الطب الإسلامي، الكويت، ١٩٨٤ مر٨٧ه

وزيغريد مولكه، شمس العرب تسطع على الغرب، مرجع سابق ص١٤٠

دد. فيليب حتى، تتريخ العرب، مرجع سابق صر١٩٧

به فقد كان النظر في القارورة أهم الوسائل التي بيني عليها الطبيب تشخيصـــه وعلاجه للحلة المرضية، وقد رويت عدة قصص عن مهارة الأطباء في نفسير لون ورائحة بل وطعم البول، كما مرًّ معنا سابقًا.

كما اهتم الطبيب العربي بجس النبض مسن حيث مسرعته ويطئمه وعلموه وانخفاضه، وفي مؤلفاتهم وصفوا النبض كأنهم برسمون تخطيطاً للقلب فسي العصر الحاضر.

ويعد الرازي أفضل من ضعّن كتبه وخاصة (الحاوي) بالملاحظات العسريرية "الإكلينيكية" والتي جمعها في أثناء مزاولته الطب وعلاج مرضاء، وتبين قراءة "الحاري" كيف كان الرازي يستقصي إعراض المرض في نقة وصبر، ويحصر الإحتمالات التي تعير إلى المرض، ثم يستبعد منها بعضها حسب خبرتــه شم يرجّع مرضا بعينه فقور الدواء، فيتنع مين المرض تحت تأثير الدواء.

وعندما كان لا يتأكد من نقة تشخيصه كان لا يجد حرجا في استشارة غيره من الأطياء، ومن معنا كيف أنه وقف حائرا أمام مرض ما عندما لم يجد طبيبا لفر بؤيده في تحطيله أو يخالفه.

كما وضعوا أمس للتغريق بين الأمراض المتشابهة، ففرق الرازي بين الجُنري والتحسية المصحابا المصحابة المصحابة المحتوي وللمضص المكافئة وعير ذلك. وعرف ذلك. وعرف المراب المطب بأنه حفظ المصحة ورد المرض عن المريض، أي الطب العلاجي وأجل، وقد شاعت هذه ... النظرية عندهم.

والاهتمام بالطب الوقائلي أصبح معروفا الأن وتهتم به الأمم المتقدمة، وإن كسان العرب أسبق من غيرهم في الاهتمام به، ففي عام ١٨٤٨ فقط أقلتم المبرامسان الانجليزي بأن يقرّ قانونا يكلل المحافظة على صحة الشعب وينظم أول مجلس عام لتحسين موارد الحياة، ويقوم بمشاريع المجاري وتنظيف المسدن الكبسرى، وفي الولايات المتحدة وافق الكونفرس عام ١٩٠٧ على قسانون يصرم غسش الأخذية والأدوية.

وقد امند طبهم الوقائي للي الحديث عن الأمراض الدُميزية وعن انتقسال بعسض الأمراض بالهواء والمخالطة، ولا عجب في ذلك فقد قال الرسول صلى الله عليه وسلم: "أذا وقع الطاعون بأرض فلا فقدموا عليها، وإذا وقع بأرض والنم فيها فلا تخرجوا فراراً منه" وقد يفسر هذا الحديث بما يعرف "بالخجر الصدي".

وفي كلّ مرة كان يجتاح الطاعون أوروبا، كانت الكليسة والإطباء يخفقون فــــي الامتحان، وبعد أن بدلت أوروبا تنزج ونقرأ الطب العربي الذي يتحدث عـــن الوباء والعدوى التي قد تصوب الإنسان، أصبحت مســقعة المكافحــة المـــرض

١ توفيق الطويل، لقطات علمية من تتريخ العلب العربي، عالم الفكر، لبريل – يوفيو ١٩٧٤ بملد ٥ – علد١ سـ الكويت ص٢٤٧

وتجنب ويلاته فعنعت السفن التي يشتبه بوجود المرض بها من الإقتـراب مسن الموانىء الأوروبية، وتم الأخذ بفكرة عزل الأشـخاص والمنـاطق الموبـوءة، وأحرقت جميع الأشياء الملوثة بجرائيم المرض، وهكذا أخنت أوروبسا بسالراي للعربي الخاص بطرق مقاومة المرض والمحد من انتشار العدوى.

كما برع الأطباء العرب والمعلمون في العلاج النفسي فعندما قدمُوا الأدويـــة ليسترن المرضى ولم يتم الشفاء احتالوا بكل حيلة الشفائهم، ورويت عدة نــوادر من هذا القبيل، ومنها عندما سامت نفس زوجة أحد الأمراء وصحتها، واصيبت بالفالج وهي في معهة الصباء فعصى النطق اسلامها ورشلك يداها ورجلاها، وبعد أن جرّب الأطباء طراقهم ولم تنفي، عرف شيخ الأطباء أن مرضسها غيــر عضوي، فطلب من الأمير أن يقوم معاون الطبيب وهو شاب جميل حلو الحديث عضوي، فطلب عن الأمير أن يقوم معاون الطبيب وهو شاب جميل حلو الحديث بلك بالأدهان عليه المعاون بلكها بالأدهان تصبح وقراعا ولطمت الشاب وأخــنت تصبح وقراكض هارية.

ولما شفيت - كما مر معنا - تبيِّن أن الشاف ما هو إلا لينة الطبيب استخدمها عن قصد لشفائها.

وأول الانجازات الطبية التي حققها الأطباء العرب والمسلمون عدم ردهم المرض الجي الشهد من الله المرض الجي الشهد من الله المرض الجي الشهد من الله وضع المرض الجي القلب من الله وضعي ذلك فقد تم استبعاد الخوارق في تفسير الأمراض مما فتح مجالا المسلم، في التنخل، وتم استبعاد عمل رجال الدين في الطب، بل أن "ابن خلدون": هم، في القند بأن الطب اللبدي هو رأي الذين على الله عليه وسلم في شأن ننيوي، في القول بأن الخطأ والمصواب، وكن ذلك لا يمنع من أن يستمعل على جهة التبرك وصديق المحد المحد المحدد المحدد على عظيم الفحة.

ويقول المؤرخ الأمريكي المشهور جورج سارتون أنه "عند نهاية القرن الثلاث عشر الميلادي استمدت عقول بعض من أعاظم حكمـــاء المـــلم المصـــراني --ومنهم البرت الكبير وروجر بلكون وريمون لال - إلمــي الاعــراف بنفــوق المحسّارة المعربية. ثم بدأ انتقال مركز العلم العالمي إلى المغرب ".

۱ هونکه، دار فلمارف...، ص۲۱۳

٢٠٠ورج سارتون، تاريخ العلم والأنسية الجليدة، مرجع سابق ص144

التجريبية حتى نهاية القرن الثاني عشر، وأنه بتأثير الكيميائيين مسن علماء العرب وعلماء المهمريات أخذت الروح التجريبية تشا بيطمه كبير". ومع ذلك فيول مارتون "لنذكر دائما وبكثير من الشكر ما نحن مدينون بــه الشرق - معنويات السلميين والقاحدة الذهبية (أن تقعل للنامي ما تريد أن يفسل للنامن الك) وإنه لذين فادح ولمست أعلم لماذا سوف لا تعتطيع رده".

١ للرحع السابق، ص١٨٢

### في المستشفيات:

مر معنا بالتفصيل كيف حرص الخلفاء والأمراء والأغنياء والأطباء على اقامة المستشفيات أ واستخدامها الملاج وكمعاهد لتعليم الطبح، وكيسفه التعليم والتسوا مستشفيات المتنقلة التسي ترافى مستشفيات المتنقلة التسي ترافى الحيوش و لواقع المستشفيات المتنقلة التسي ترافى قالميوش أو التي تبتعفو ها للأماكن الذاقية.

كما رأينا أن الإنفاق على هذه المستشفيات في الغالب يكون من بببت المـــال أو من الأوقاف التي تحبس ثها.

ورأينا أن الممنتشفيك العربية والإصلامية في العصور الوسطى كانست أشبه بالمستشفيات المدينة، بل ونستطيع الجراء في القول أن في تلك الممنتشفيات أمنيزات لا توجد حاليا في أي مستشفى في العالم، ومنها أنسه كسان يصسر ف المريض بعد خروجه من المستشفى مبلغاً من المال لينفق منه على نفسه وعياله أثناء فترة نقاطته، وذلك بعد إحطائه كصوة مسن الملابس بعد خروجه مسن المستشفى، أما من كان يتوفى فقد كان يتم صرف مبلغ لتكانينه مع أجسرة حسائر القرء ولحياتا مصرف، مبلغ من المال القرء ولحياتا مصرف، مبلغ من المال العالقة،

وقبل أن تتعرف أوروبا بالطب العربي كان المرضى فيها يُزجُون فــي بيــوت مزرية، حيث يعاني المرضى فيها يُزجُون فــي بيــوت مزرية، حيث يعاني المراضة والمراضة المراضة المر

واقتداءً بالعرب عمدوا في أورويا إلى معالجة المصابين بالأمراض العقلية ووضعوهم تحت إشراف الأطباء بعدما كانوا فيي السابق يستجنون مقيدين بأسلاما في بيوت منعزلة ، كما تم الأول مرة في أوروبا عـزل المصابين بأمراض معنية عن المرضى الأخرين، بعدما كانوا يوضعون جميعا في مكان واحد.

ومن المرجع أن تكون خبرات الصليبيين قد أنت في حوالي عام ١٩٠٠ السي تأسيس أولي المستشفيات التي لا تؤوي خير المرضى، خير أن هذه المستشفيات كنت أنفي مستوى من المستشفيات العربية في أمور مثل تخصص يص اجحسة مستقلة الأمراض المُمنية، وقد كان الأطباء يزورون المرضى في المستشفى، سرا غير أن أول حالة معروفة لمستشفى بها طيب، عتبر هي مستشفى ستراسبورغ غير أن أول حالة معروفة لمستشفى بها طيب، عتبر هي مستشفى ستراسبورغ

<sup>1</sup> البيمارستانات

وذلك في علم ١٥٠٠م، أما تلقين الطم وتدريب الطلبة في المستشفيات وهو ما جرت عليه عادة العرب فلم تنظيما أوروبا عظهم حتى حوالي عام ١٥٥٠م. وقائراً بالمورب بدات المائيا مثلاً ببناء مرافق متخصصة تحت إشراف الأطلباء لأول مرة عام ١٥١٧ في لاييزية، وابتداءً من ذلك الوقت بدأت فسي أوروب، ممالجة المصلبين بالأمراض المقلية ووضعهم تحت إشراف الأطباء بحدما كاثوا في المعلق بسجنون متمينين بالمعلامل في بيوت المجانين، كما تم عزل المصلبين بأمراض مُشريقة عن المرضي الأخرين، وهذا واحد من الإنجازات القيمة النسي يتم بها المات العربي على الإخريقي، فقد كانت الأمراض الممثينة تقضي بسين اللذي ة بالخرض على شعوب باكملها.

وفي الوقت الذي كانت أورويا تعقد أن الأويئة هي غضب من الله لا دواه لها إلا المسلاة، عرف العرب أن هذه الاويئة تتنقل بالعدوى، بــل أن ابــن ســينا بعقريته قال بأن بعض الأمراض تسبيها أجسام صغيرة جدا تسبح فــي المــاء و لله أد

والمغارنة بين مستشفيات أوروبا والمستشفيات العربية نورد وصفاً لمستشفى ألله والمغارنة بين مستشفيات أوروبا (١٥٣٦) في اوروبا (١٥٣٦) في خلف دين المغاربة في المخاصة علم المغلق المطوية لا المعمر "يحتوي المستشفى ١٠٠٥ مرير وكانت الردهات علف كثيرة الراطوية لإمانة كثيرة المواقع المغاربة المعاربة المع

ولم يكن طالب الطب في أوروبا يعرف التعريب العملي كما كان الأصر لمدى العربي العملي كما كان الأصر لمدى العربي المن المنافقة الطبية العالية كانت معدومة الصلة بالمستشفيات إلى أن عاد المصليبيون من الديار المقتصة فطلبوا من البابا إنشاء مستشفيات على شاكلة المستشفيات التي دهشوا لرويتها، ومضى وقت قبل أن تتحقق هذه الأمنية، وكان مستشفى ستراسبورغ أول مستشفى التحق به طبيب رسمي عام ١٠٥٠م، أي بعد ١٠٠٠ عام من تأسيس أول مستشفى عربسي، وفسي عام ١٥١٧ التسمىء مستشفى أونيل ديدو فسي باريد،

في أواسط القرن السادس عشر الميلادي ألقى طبيب إيطالي من مدينة فيرونا محاضرة طبية بين أسرة المرضى في أحد مستشفيات (بادرا) وكان هذا حـــنا

۱ موانتصري وات، مرجع سايق، ص٩٣٠ ) هونگه ، دار المارف ... ص ٢١٤

اترفت الإسلام، حميرة من فلسنشرافين، دار الطلبية – بيروت ط٦ ١٩٧٨، ملمتن النسوب مرسيس فتح تلة ص١٤٥ نقلا هن: Doctors & H.W.Haggard,Devils,Drugs

وانظر أيضاً د. عمد كامل حسين، الحرز في تاريخ الطب والعيدلة عند العرب، ص١٠١٠

عنليما، ثم حذا حذره طبيب أخر من مدينة لينجول (Ingol) إلا ان هذين الحدثين غلا فريدين في نوعهما حتى القرن الثامان عشر حين نقدل الطبيسب هارمسان بررهانه(Hermann Boerhaava) من مدينة لايدن طلبة الطب من الدراسـة النظرية الصرفة إلى الدراسة التطبيقية في المستشفيات مما اعتبر خطوة متقدمة في المستشفيات مما اعتبر خطوة متقدمة في المستشفيات مما اعتبر خطوة متقدمة في المستشفيات ما

ولا تمك أن أهم ما التتيمنة للغرب هو التنظيم الصححي بالمستشفيات العربيسة الإسلامية وخاصنة شكلها المعماري منواء الأتسام المخصصمة للمرضى العقليين والنفسيين أو كموسمات مستقلة بذاتها لهؤلاء المرضني.

وقد ذكر المؤرخون أن الأخوة ملن جان دي ديو باسبانيا أند أسســوا مستشــفي المدخلين في بلنسيا في القرن الخامس عشر الميلادي اســـتفادا إلـــي المشـــافي الإنسانية وخاصة مشفى غرناطة أنذاك. كما تُنزلت في نفـــس القـــرن خــــس مستشفات لفرى نفس الغرض وعلى نفس النمط المربي بامر من الملكة ماري دي مديسيس حتى بلغ ترتيبها فرنساء التي بني فيها ســـنة ١٠١١م مستشــفي شرتين المشهور والذي لا يزال إلى يومنا هذا مخصصما للامراض العقلية.

والمعروف أن الأسدين اللذين يزدان بهما مدخل سرادق الملكة بقصر الحمــراء في غرناطة كانا في الأصل في أكبر مستشفى في المدينة نفسها ".

وكانت مولفات الرازي وابن سينا العربية المنرجمة مقررات الزاسية الطلبة كليات الطب في الاينزيغ وتوينفن وافتبرغ ". كما تسور الطب العرب الله صفات مطلق الطب وطالب الطب وضفا وحدد

كما تعرض الطب العربي إلى صفات معثم الطب وطالب الطب ومنها وجـوب أن يتحلى الطبيب بحمن الهيئة ونظافة الثيلب وطبب الرائحة وأن يكين متممكا بشريعته واقفا عند حدود الله تعالى.

وذكروا من صفات متعلم الطب، أن يكون حديث السن جيد الفهم، حسن الحديث، صحيح الرأي مشفقاً على العليل حافظاً للأسرار.

وقد أوجز علي بن رضوان الصفات المرغوبة في الطبيب ومتعلم الطب كما مرّ مطا.

ازیترید هونکه، مرجع سابق، ۱۳۳۰

<sup>72 -</sup> مليم معلري طب التامس والأهصاب في قلرب والاندامي، فاطلة الدرية للطب التامسي بملده عددا ، ١٩٩٤ حر١٩٨ - ١٩ "طب الارث الدري، ملفيمتر قرمل، بتلة للذيا، العدد ١٩٩١ / ١٩٩٤

#### الصيطة:

أدخل الأطباء العرب والمسلمون الكثير من الأدوية المغردة والمركبة إلى علسم الصيدلة وكان أول أفرباذين في العصر العباسي ألفه سابور بن سهل (المتسوفي سنة ٢٥٥هــ) وكان المعوّل عليه إلى حين ظهور أقرباذين أمين الدولـــة ابـــن التلميذ (المنوفي سنة ٢٠٥هــ) أ

وفرق العرب بين الذين يعنون الدواء وأولتك الذين يأمرون بإعداده، ويتعبيــر أدق لقد أوجد العرب الصديلتي ومهنة الصديدلة ، فالصديلتي بدراسته والمسؤولية التي يتعملها بمتاز على تأجر الأدوية العادي في العصور الأولى لـــذلك كانـــت منزلة الصديلم, منزلة عالية رفيعة "

وللعرب على علم الطب فضل أخر كبير في غاية الاهمية ونعني به استخدام المخدر (المركب) في العمليات الجراحية، وأن استعمال الإسفية المخدرة فلا عربها بحتا لم يعرف قبلهم، وكانت توضع هذه الإسفنجة الميللة بعصير الحشيش والأقيون والزوان وست الحسن (هيوسيلمين) عند أنه المسريض، فيرقد الدريض في توم عميق يزيل عنه أوجاح العملية الجراحية ".

واستطاع الرازي عن طريق التجارب التي أجراها على الحيوان استكمال استخدام الأفيون والحشيش من الناحية الملاجهية ويخاصة في التخدير ".

وفي الحملة الصليبية المقامعية عام ١٢١٨ صحب الطبيب الإبطالي المصراح هوغو فرقة بولونية إلى الحرب وحصار دياط في مصر ومكث فسي مصسر ثلاث عنوات توافرت له فيها حدة مناسبات المتوف على الأطباء المسلمين وكيف كانوا يعدون إلى تخدير الجرحي بالحشيش وبنات السيكران وغيره قبل ان ياجارا إلى العبضة فون أن يشعر الجريم بأى الد.

دابن أق أصيبعاء ج٢ ص٠٠١

۲ هونکه، دار نامارف... س ۲۲۹

<sup>&</sup>quot; زينريد هوتكه، مرجم سابق ص- ۲۸

ناوهو بالراؤات زيتية مرة للطعم لحبوان القندس، عرقه الإغريق والعرب، واستعملوه في الممابلات

ده. سامی خمارتی، الطبیب عیسی بن حکم الدشتنی ورسالته المفرونیان، بلاد الشام فی العصر العیاسی، منشورات بایند تاریخ بلاد الشام عملاً ۱۹۹۲ در بددد

٦ هونكه، دار المعارف...، ص

وعندما عاد إلى موطنه ملك مسلك العرب في كثير من فنون التـداوي فنـــال شهرة واسعة، وعلم أبناءه ما قد تعلّمه من العرب. والتخدير بالاستنشاق عرفته أوروبا في القون التلسم عشر فقط '.

وفي كتاب القانون لاين سينا نجده يذكر ما لا يقل عن مسبعمالة ومستين دواء، وقد انتقلت جميعها إلى النباتات والصيدلة الاوروبية، وبعض هذه الأدويــة مسا زالت معتفظة بأسمائها العربية حتى اليوم مثل الزعفــران، خشــب المســندل، الكافور، تمر هندي، حشيش، جوز الطيب ".

ولم يكتف ابن البيطار (946 - 171هـ ۱۹۷/هـ) وهو لكبر عسالم نبلتي عربي بدراسة مؤالمات نحو مائة وخمسين عالماً مستقوه، بل قام بتجاريسه المخاصة على الابتاتات ورحل من (ملكا) مسقط راسه وار سرائض وشسمال أفريقا ومصر وصوريا وأسيا الصغري، وألف كتابه الجامم لمفردات الأدويسة والأعنية وذكر فيه ما صحح عنده بالمشاهدة والنظر والخبرة، (وما كان مخالفاً - يقول ابن البيطار - في القوى والكيفية والمشاهدة الحسية في المنفعة والماهية للصواب والتحقيق أو أن ناقله أو قائله عدلاً فيه عن صواء المطريق نبنته ظهريا وهجرته مؤلاً، ولم أخاب في ذلك قديما لمبقه ولا محدثاً اعتمد غيري على صدقه).

وقد سمى ابن البيطار كتابه بالجامع لكونه جمع بين الدواء والفذاء، واحتسوى على الغرض المقصود مع الإيجاز والاستقصاء ".

وللسرب فضل آخر على علم الطب، فكان فتحا مجيداً في عالمه، وهو معالجتهم الأمر اض المقلية والعصبية بالأفين أ.

"إن الأثر المباشر للعرب على أوروبا في للصيدلة ظل طيلة عصري الإنسانية والتهضة، بل ظل تأثيره قالمنا حقى القرن التاسع عشر، ففي علم ١٩٥٨ أصيد يشر أجزاه من مفردلت ابن البيطان، وفي علم ١٨٣٠ استخدمت مراجع عربية كصماد أساسة للمسائلة إلى مسائلة العالمية الأوروبية.

لكن حتى الوم فكل مستشفى بنظامه وكل معمل كيماوي وكل صسيداية وكـل مغزن أدوية أنما هو نصب تتكاري للمغيرية العربية، وكـل هبــة منسـُّرة أو مُفتَّضَة " إنما هي تتكار صغير مرتي مـن الطبيبـين العـربيين العظيمـين وأستاذي أوروبا ألا وهما الرازي وابن سينا.

ازينريد هونكه، مرجع سابق ص٠٠٠-٢٠١

ازينهريد هونك، خمس الله على الدرب، فعنل الدرب طي أوروبا، ترجه د. فؤلته حسنين علي، طر المعارف بمصر -- اللعمرة 119 م / 77

<sup>&</sup>quot; مونكه، دار المعارف...، ص ٢٢٤

ازيغريد هونكه، مرجع سابق ص٢٨١

دمطفة بالفضة أو ما شابه

وهذا ما يعترف به أحد أبناء أوروبا المتتورين وهي المستحربة الألمانية زيغريد هونكه أ. واهتم الرازي بالكيمياء، مما جعل البعض يحده مؤسس الكيمياء الحديث في سي الشرق والغرب، وكان لمعرفته في الكيمياء أثر في طبه، وقد حضسر السرازي بعض الأحماض مثل حامض الكبريتيك وسماه زيت الزاج أو الزاج الأخضر، كما حضر الكحول بالمطير مواد نشوية وسكرية متضرة، وكان يستعمله في الأدوية.

واسترعى فن للكيمياء الذي بدأ أساسا على يد العرب اهتمام كثير من الطمساء الأوروبيين ققد كان يراود الكيميائيين العرب باستخدام هذا العلم ليس في تحويل المامان إلى ذهب فحسب، وإتما وسيلة لإيجاد "إكسير الحياة" الذي اعتقدوا بأنه يشغى الأمراض ويطيل الممر، وفي تجاريهم اكتشفوا عدة مركبات كيميائية مسا زالت تشمل حتى الآن.

وأدرك أهدية العواد الكيميائية في منع الأمراض وعلاجها في القرن السسانس عشر الطبيب السويسري باراسيلسوس ParaceIsus، حيث ما زالت بعسض العواد الكيميائية التي قام بتحضيرها تستعمل في علاج الأمراض حتى الآن.

۱ هونکه، دار العارف... ص ۱۳۶،۲۲۰

<sup>12،</sup> عبد الحليم متصر، تاريخ العلي، مرسع منابق ص173

#### التشريح والجراحة:

لقد برع عدد من الأطباء للعرب والمسلمين في الجراحة "والعمل بالبد" في أوسع معانيها كالزهراوي، وابن القف الكركي كما مر معنا.

والمعروف أن الجراحة لا تستقيم إلا بمعرفة الطبيب التشريح، ومع قد لم يكن من السهل إيجاد حجّة بشرية لتشريحها إلا أن الأوصاف التي تحدث بها عدد من الأطباء العرب والمسلمين عن أعضاء الجسم بشكل دقيق لا يدع مجالا النسك في أن بعضهم مارس التشريح على الجثث الإنسانية، أما ندرة الحديث عن ذلك فمردما لمي مارسوا التشريح بشكل غير علني مولهذا نجد مسرارا قسولهم أو التشريح يكنب ذلك أو يؤكّد ذلك."

أما تشريح الحيوان وخاصة القردة فقد كان معروفا كما مر معا.

وكان يجب على الطبيب الجراح معرفة التشريح واعضاء الإنسان وما فيه مسن المصنل والمعروق والشراع للله في عمله، وهساك المصنل والعروق والشراع للله في عمله، وهساك مقدورة عديدة أوردها الرازي في كتابه "الحاري" من قطع الأعصساب وقست الصل بالبد.

وأكد الزهراوي في بداية كتابه "التصريف لمن عجز عن الثانيف" على ضرورة ممرد التابيف" على ضرورة ممرد التي يتناتج وخيدة. ممردة التشريح لأنه أساس كل جراحة وأن الجهل به يهر التي بين الفقرات والتي تغير علم التي بين الفقرات والتي تخرج منها أعصاب الداخاج، فقد شرحوا ذلك شرحا ديناك عثمهم الحائر Vagus ويلرعه الصاعد الذي يغذي أعضاء الصوت ١.

في عصدر الحروب الصاليبية في القرن الثاني عشر الميلادي يورى أسامه بسن
منقذ في كتابه الإعتبار، قصة تمين حجابت الطلب الأوروبي آذذاك ورقيول: إلى
أحد الإفرادج طلب من عمه إرسال طبيب بداوي مرضى من أصحابه فارسال إلى
طبيبا نصر الايا ، فلما غاب عشرة أيام حتى عاد فقلنا له "ما أسرع ما داويست
المرضى!" قال أحضروا عندي امراة قد لحقها الثمانية "مسملي المله - ومشيئاً
المراة - أي وصف لها الحيرية، ورطبت مزاجها، فجاءهم طبيب الورجي فقال
المراة ما يورف شيء بداويهم "وأبصر في المراة واقا حاضر فقال "هذه امراة
في رأسها شيطان قد عشقها، احقوز أشرها، فحقد و وصاحت تأكمل الشوم
والخيرن فواد بها الثمان فقال "الشيطان قد دخل في رأسها، فاغذ الموسي وشق
راسها مسليبا - على شكل صليب - وسلخ وسطه حتى ظهر عظم الراس وحكه
بالماح فمانت في وقتها ، فقلت لهم "قين لكم الي حاجة؟ قالوا الا بخبت ٢٠

١ د. عمد كامل حسين، للوجر في تلويغ الطب والصيالة عند العرب، ص3٤

٢ كتاب الاعتبار، لأسامه بن منتق، حرره فيليب حتى ١٩٣٠ ، الفار التحدة للنشر، ١٩٨١ بعروت ص١٧٠ – ١٧١

وحتى لا يقال أن اسامه بن منقذ نم الطب الأفرنجي في هذه القصة فقد روى كيف أن طبيبا أخر نجح في علاج ساق ملوثة، ويصف علاجا لمس الخدد وضعه لحد الافرنج، وهكذا أعطى صورة موضوعية عن نقاط الاختلاف ووجه القرة والضعف في طبهم.

وقد أوصنى الزهراوي في كل العمليات الجراحية في النصصف العسفلي مسن الإنسان أن يرفع الحوض والأرجل قبل كل شيء وهذه طريقة الختيسها الفسرب مباشرة عنه مع أفها عرفت باسم المجراح الأاماني الويدريك تزندلنيورغ (١٨٤٤ – ١٩٤٧/

كما أخذ الغرب عنه طروقة ترك فتحة في رباط الجبس في الكسور المفتوحة. كما يرجع اليه الغضل في كثير مما وصل اليه علم الجراحة فهو السباق السي مختلف أتواع الخياطات الجراحية مثل المشكولة أو تلك التي تشبه حياكة الفسراء ثم "الرف" وبخاصة فيما يتصل بالعمليات الجراحية التي تجري في البطن، فهو يستخدم إيرتين في خيط واحد هذا فضلاً عن استخدام أمماء القطط والأوتار فسي الموركة الموركة الموركة والأوتار فسي الموركة المؤركة الموركة المو

وقد أدى تأثير فن الجراحة العربي المنطور إلى تغيير صورة مهنة الجراحين في أوروبا اللني اعتبرت لفترة طويلة مهنة غير شريفة.

وقد كانت الجراحة في أوروبا في العصور الوسطى أبرعا محتارا مسن فسروع الطب يتجدبه الأطباء، وليس أدل على ذلك من تكوين رابطة موحدة للحلاقسين والجراحين في إنجلترا سنة ١٥٠، ومن خلال هذه الرابطة توصسلوا إلى الثقاق يحدد لكل فقد قولها و واجباتها بحيث يمتع الجراحسون عسن ممارسسة المحلاقة ويقتصر الحلاقون على خلع الضروس. ودام هذا الحلف مائتي عام حتى قرر الجراحون الانفصال وتكوين رابطة مستقلة لهم في عام ١٧٤، ٢١٧٤

وكلنت مكانة الجراحين في أورويا وضيعة، لكن علم (١٨٧ م أجرى الجسراح فيلكس جراحة ناجحة على ناسور لويس الرابع عشر ملك فرنسا، ومُسرّ الملــك سرورا بالغا، فأعطى الطبيب ١٥ الف جنيه ذهبي، وخلع عليه ضيعة في الريف ولقب النبالة، فرفعت هذه الترقية من مكانة الجراحين في فرنسا ٣.

وكان لكتاب "التصريف لمن عجز عن التأليف" لمؤلفه "لبي القاسم الزهـــراوي" وخاصة المقالة الثلاثين لتر كبير على وضع أسس الجراحة الحديثة في أوروبا،

١ مونكه، دار للعارف...، ص١٨٧

r د. أحد عنفر متصورة المراسة عند الزهراوي، أتعلث المؤكّر العالي الثان من الطب الإسلامي، الكويت ١٩٨٧ ، العدد الثان ص٢٠٠

د. أحمد عنطو منصور، الجراسة عند الومراوي، أيمات الواتر العالمي الثاني عن الطب الإسلامي، الكريت ١٩٨٧ ، العدد الثاني

٣ ول ديورانت، قصة الحضارة، اصدار للطمة العربية للتربية والثقافة والطرب القاهرة ١٩٨٠ ج٣٣ - ٣٤ ص٣٢٦

وقد ذكر الجراح الفرنسي المشهور "دي سولياك" (١٣٠٠ – ١٣٦٨م) لكثر من مائتي الفتباس للزهرلوي في مؤلفه الأكبر عن الجراحة.

ولخص د. لوسيان لوكليرك وهو أحد المتخصصين في دراسة الزهراوي مكانة هذا الطبيب الأنداسي بقوله إنه يعد في تاريخ الطب السمي تعبير عدن علم الجراحة عند العرب، وهو اكثر المراجع ذكرا عشد المهراحين في المصمر الوميط واحتل الزهراوي في معاهد فرنعا مكانة بين ابقراط وجالينوس فاصبح من أركان هذا الثالوت العلمي " «.

ويذكر "شاخت وبوزورث" مثّالاً فريداً لتثثير النراث الإسلامي على الغرب، ذلك أن مؤسس علم التشريح الحديث لندرياس فيساليوس نشر عام ١٥٢٨م جداولـــه التشريحية السنة كدراسة تمهيدية المواقه المعروف باسم "المصلمة" (Fabrica) وقد رود في النص اللاتيني لهذه الجداول عدد كبير من المصطلحات العربية .. وهكذا حملت جداول فيساليوس التشريحية التراث العربي في الطب إلى مطالع

ولأهمية كتاب "التصريف لمن عجز عن التأليف" للزهراوي استمر نائير همـذا الكتاب حتى القرن الثامن عشر في أوروبا وطبعت مقالته الأخيرة في الجراحة عدة مرات وأخرها في أكسفورد علم ١٧٧٨م ؛.

ونقول للمستمرية الألمانية زينريد هونكه إن للجزء الثالث من كتاب التصسريف للزهراوي "هو أساس الجراحة الأروبية الذي رفع من تيمة هذا الفس الشسافي للذي كان محتقرا في أورويا وهو يعتمد على علم التشريح الذي هو فرع مسن الطب وله نفس الأهمية للتي للقروع الأخرى" ٥.

ومن الأمثلة على فتوحات الأطباء العرب والمسلمين أسيقية الرازي إلى استخدام أمعاء الحيوان في خياطة الجروح، واستخدامه "الحجامة في حسالات الإصسابة بنزف في المعر" .

لما ألز هراوي فقد استخدم الكي في علاج بعض الأمراض العصبية، وسبق إلى ربط الشرابين في الجراحات، ووصف استعداد بعض الأجسام النزيف وعالجــه بالكي ٧.

١ د. مادر عبد القادر، دواسات وشعصيات في تاريخ الطب العربي، دار المعرقة - الاسكندرية، ١٩٩١ ص ٢٤١

٢ عمد العربي الخطابي، الطب والأطباء في الأندلس الإسلامية، ج١ ص١١٩.

٣ تراك الإسلام، شامنت ويوزورث، سلسلة حالم للعرفة، للكويت ج٢ ط٦ – ١٩٨٨ - ٣٦١

د. فرح المويء مرجع سابق ص٢٦٧
 ه مونكه، دار المارف... مر١٩٥

٢ د. ماهر عبد القادر عمد، دراسات وشخصيات في تاريخ الطب الدربي، دار الموقة - الإسكندرية، ١٩٩١ ص-٤٧٠

٧ الطويل، لقطات علمية... ص٢٧٤

أما ابن سينا فكان أول من ميّز بين الالتهاب الرقوي والالتهاب السحائي الحساد، وبين شَلَلُ الوجه النَّاشيء عن سبب مركزي في الدماغ وما ينشأ منه عن سبب مطي ١.

ويُنقل عن السير وليام أوسار (Sir William Osler) قوله في كتاب، تطــور الطب الحديث : (Evolution of Modern Medicine) "أنه قدّر لأعمال لين سينا أن تظل إنجيلًا طبيا (في أوروبا) لمدة أطول من أي عمل اخر ٢٠.

١ الصفر نقسه..، ص٢٧٤

٧ د. أبو الوذا التنتازان، العلالة بين التنسقة والطب عند السنمين، المؤثر العلني الأول من الطب الإسلامي، الكويت ١٩٨١

طلاحيلا

#### صناعة الورق والطباعة:

لدخل العرب إلى أوروبا عبر صفاية زراعة النَّرِدَى، فدخلت صناعة الورق إلى أوروبا، علما بان أول وثيقة أوروبية مكتوبة على ورق النَّرَدَى هي لمر إداري أصدرته باللغتين للعربية واليونائية زوجة روجر الأول عام ١١٠٩م .

ويقول سارتون "بي يقطة الغرب الكبرى كانت عدما أعيد استكثماف الطباعة". هكذا نرى أن الطب الإسلامي لم يكن مجرد ثلاجة أودع فيها القراث الإغريقي البوناني إلى أن تلقنته الحقول النيرة أيان النهضة الأوروبية، كما زعم البعض أن العرب والمسلمين لم يضيفوا إضافات معيزة للطب الإغريقي للبوناني.

إن تشويه صمورة الإسلام والمسلمين وانكار جهودهم ومشاركتهم الحضارية وجحودها استمر قرونا طويلة ولم بيدا تصحيح الصسورة إلا "خالال النصف الثاني من القرن الماضي" ه.

وفي القرن المابع عشر دب في الطب الغربي فجاة شعور غريب بالفجل مـن تقليده الطب العربي، فكانت البداية بإجراق كتب ابن سينا وجالينوس علنا قب سلحة السوق بددينة بازل (Basel) السويسرية وهذه الحائثة التي قسام بهـا بار اسلار وس (Paracelsus) كانت رمز اللفكوير الجود في أوروبا ٦.

١ د. فيليب حتى تاريخ العرب؛ مرجع سابق ص٦٩٣

<sup>؟</sup> الصدر نفسه ومرجع سابق ص ٦٤٧

٤ حورج سارتون، تاريخ العلم والانسية الجديدة، مرجع سابق ص ١٨٢

د د. ناصر الدين الأسد، ما قبل رحلة كولوميوس.،، مرجع سابي، ص ٢٢٠ - ٢٢١

۲ زینرید هونکه، مرجع سابق ص۲۱۵

#### الترجمة من العربية إلى اللاتينية:

كانت مدرسة ساليرزو الطبية في جنوب إيطاليا أول مدرسة طبية في أوروبا، وهي في الأصل دير أسس في بداية القرن القامع الميلادي، كان فيـــه رهبـــان يستغون المرحم، مكتني براهب يدعى يزيــرد والــذي ألــف كتابــا أســـماه المعجزات الطبية للقديس بنوا وشهرة هذا للعرب شاعت؛ لأن ديزيره اصبعه فيما يعد رئيسا للكنيسة تعت اسم البايا فيكثور الثلمان.

وفي سنة ٢٠٧٧م وصل إلى بلدة ساليرنو الراهب قسطنطين الإفريقــي، ودرس الطب في مصر وسورية والهند وقبل في بغداد أيضاً. وترجم هذا عدة كتب طبية عن العربية وأصبح معلما في ساليرنو ٢.

وتشير بعض المصادر إلى أن كتاب الطبيب علي بن العباس كامل المسناعة" كان أول كتاب عربي ترجم إلى اللاتينية وترجمه اسطنطين الإفريقي ٣.

وفي الحرب التي سميت حرب الاسترداد Reconquista نجح الإسبان في طرد العرب من طليطلة عام (٤٧٨هـ/١٠٨٥) فأخذ ملوك الفنتالة يعملون على نقل وترجمة كتب الثقافة العربية الإسلامية فظهرت في طليطلة Toledo مدرســـة

"Colegio de Traductores Toledanus" المترجمين:

وكانت طلبطلة أنذلك موئلا العلم، حيث كانت مكتباتها تمج بالاف المجلدات التي فقت البهام المشرق، وفي مورثيا Morcia (مساها العرب مرسية) أنشىء معهد للدراسات العليا، ثم نقل إلى السيلية Sevilla وانتكب فيــه اسسانذة مسن المسلمين تكتريس الطب والعلوم ٤.

وتدفق سيل الترجمة تنفقا متواصدلا لم يكن بوسع أحد أن يمنعه، والطلسق مسن إسبانيا ومطقة وشمالي ليطالها فتم ترجمة كتاب الكليات لابن رشد تحست اسم Colliget وطبع مرتين في البندقية عام ۱۶۸۲ وفي سنر اسبورغ عام ۱۹۳۳م، بل أن ابن رشد Averroes المنتهر فيلسوفا أيضا في أوروبا وتشيع له عدد من الفلاسفة أسبحوا يسمون الرشيين.

كما تم ترجمة كتاب التيسير الابن زهر الذي أسموه Avenzoar ه.

١ وسمى بالإفريش لأنه من مواليد تونس التي كانت تدعى إفريقها

د. عداقر-يح حساري، الطب الإسلامي عامل اساسي لي عروج أوروبا من هسر القائلام، اللوتم العاملي الإول هن الطب
 الإسلامي، الكوب 1441 ط. ١٦ ص. ١٦١

٣ ه. عمر فروخ ورفاقه تاريخ العلوم عند العرب، دار النهضة العربية، بيروت ١٩٩٠ ص ١٧٠٠

٤ د. محمد مرحباه الوحر في تاريخ المعلوم عند العرب، دار الكتاب الليناني، بيروت ط١٩٨١ ص ١٤٠٠

د زيفريد هونکه مرجع سابق ص٢٠٤-٣٠٢

ومن صقایة جامت ترجمة أضخم كتاب الرازي "الحاوي"عام ۱۲۷۹م ، وذلك من قبل الطبیب فرج بن سالم بامر من شارل الأرل، وترجم تصـت اسـم " Liber "Dictus El Havi" ، كما نرم اثنية في البندقية عــلم ۱۶۵۲ تــــت عنــوان "Dictus El Havi" ثم لخذ بطبع هذا الكتاب وما این جاء عام ۵۰۲۲م حتـــی - گلات توجد منه خمس طبعات، عدا اجزاء كثيرة طبعت مناصداة.

كما ترجم كتاب المنصوري للرازي عدة مرات للاتينية وجاءت طبعته الأولسي عام ۱۶۸۱ بعنوان T.iber ad Almansorem كما ترجمت عدة كتب أخرى للرازي ومقالات مختارة.

و لا شك أن هذه الكتب العربية الذي ترجمت إلى اللاتينية غـحت فـــي متنـــاول العلماء والطلبة في مختلف جامعات أوروبا في فرنمنا وإسبانيا وإيطاليا والمانيــــا، وأصبح العلم العربي معيار العلم المطلق.

كما لعب الرهبان في الأديرة بدور كبير في ترجمة الكتب الطبية من العربيـــة إلى اللاتينية بالإضافة لاهتمام بعضهم بمدلواة ومولساة المرضـــــى، وإن كــــان الدواء الأساســـ كان هو التوبة.

وفي القرن الثاني عشر بدأت محاولات من الأساتذة والطلبسة لتنظ بم شسؤون التطهر وأخذ اعتراف من السلطات الديونة والمدنية في ذلك فتم تأسيس جمعيات (Associations) عرفت بالجامعات في اللاتينية بـ Universita وكالست هذه الجامعات التي تنظم العاملين فسي هذه الجامعات أشبه ما تكون بنقابة للتجار أو القابات التي تنظم العاملين فسي كل مهلة والذي عرفت مبكراً في الحصارة الإسلامية .

ويقول سارتون إنه "تنجة لجهود المترجمين كانت زبدة المعرفة الإغريقيسة المعربية مع نهاية القرن الثاني عشر الميلادي في متناول قراء اللاتينية.

وبين منتصف القرن الثالث عشر ونهايته "لم يبق من آثار العرب العلمية الهامة ما ليس في منتاول قراء اللاتينية منقولا إلى لغتهم" ٢.

وفي إسبانيا امتنت التأثيرات الطبية والعلمية إلى أوروبا شمالاً فقطعت جبسال البرنيه ثم صدارت متعرجة إلى ثنايا جبال الألب فألمانيا وأوروبا الوسطى، تسم أنها عبرت الخليج ووصلت لنجلترا ٣.

لا أدل على عمق تأثير الطب الإسلامي على الطب في أوروبا مـن المرسـوم الذي أصدره البابا كالمنت الخامس سنة ١٣٠٩م يشترط فيه لمـن يسـمح لــه

Bryce Lyon & amoc., A Hestory of the Western World, Chicago, 1994, Vol. 1 Rand mensily & company .PP 1

You-111

٣ - مورج ساوترد، تاريخ الطبه والاسبية بالمهدن ترجمة امتاميل طبور، دار التهضة الدرية، القادم الدرالا "الاسبية: هي اللفت الإمساق إلى القاسفة وهي مرسمة احتماع على كل شرب من شروب الفكر و والجاة يؤدي إلى التنحية بالإمسان والقر ذكر أدب عمود، تفاقت إلى موامية التصور دار الشروق القادرة 1412 ط1 ص17 م. ٢١٨

٣ فيليب حتى، تاريخ العرب، مرحم سابق، ص ٢٧٤

بمزاولة مهنة الطب أن يؤدي إمنحانا في كتب معينة على رأسها مؤلفات ابـن سينا والرازى وحنين بن اسحق.

كما حدد العرسوم لطالب الطلب في جامعة مونبلييه عدة كتب يدرسها منها كتاب الحميات لعنين بن اسحق وفقع مضار الأغنية ليوخنا بمن ماسويه، وقسم سنة ١٣٤٠ حددت مقررات كلية الطب بنفس الجامعة وكان من ببنها القالون لان سينا،

وفي مدرسة مونيليية الطبية ومن سنة ١٤٨٩ اللي ١٥٠٠ كانت كتب ابن مسينا تحتّل الصدارة في التدريس حتى ابه في سنة ١٤٩٠ كانت كتبه تشكل المسادة المحيدة للدراسة؟.

ويذهب أحد العاملين بالدراسات الاحصائية إلى أن عدد الاشارات في المؤلفات الاوروبية القديمة المعتمدة إلى مراجعها، بيل دلالة قاطعة علمي أن التألير العربي كان أقدى بكثير من التأثير اليوناني، ففي مؤلفات "بيراري دا جرادو" ٣ ذكر أين سينا أكثر من ثلاثة الاف مرة وذكر كل من الرائزي وجالينوس السف مرة في حين لم يذكر بتواط غير ملة مرة.

وخلاصة القول؛ هي أن الطب الأوروبي في القرنين الخامس عشر والمسادس عشر كان مجرد امتداد للطب الحربي ٤.

وقد ظلت أوروبا معتمدة على الطب العربي حتى القسونين الخسامس عشسر والسلاس عشر، ففي عام ۱۶۷۳ ديري، بطبح كذب القافون في الطبي" لابن سينا وطبح ثلاث مرات قبل طبح أول كتاب اجالينوس، ويطسول ١٥٠٠ كسان قسد صدرت من القانون في الطبح" ست عشرة طبيعة م.

وكانت جامعة فيينا حتى عام ١٥٢٠ وفرانكفورت حتى عام ١٥٨٨ تمستمملان كتاب الفلاون الابن سيا وكتاب المنصوري المرازي في مقرر دراسة الطب ٦٠ ويعد مقوط الدولة الإسلامية في إسبانها، جمع فيليب الثاني (١٥٥٦ – ١٩٩٨م) الكتب من مخازن الكتب العربية في البلاد، وأصبحت هذه الكتب نسواة لمكتب

ا در سيد عاشور، الطب الإسلامي في المادمات الأوروبية في قمر عصر التهنية، مرجم سابق ص. 4 د

د. جيفارسيم حسازي، قطب الإسلامي عامل اساسي في عروج أوروبا من عصر قطلام، المؤتمر العلقي الإول هن النظب
 الإسلامي، الكريت 1441 ط.7 م.117

٣ وهو أستاذ في بافيا وأول من طبع كتاباً طبياً من تأليد،

<sup>£</sup> مونشھمري وات، مرجع سابق ص13–44

ه فضل الإسلام على الحضارة الغربيات موتنجمري وانت مرجع سابق ص٩٣٠

٩ د. غند كامل حنين، الوجز إن كاريخ الطب والميطاة هند الدرب، حر١٥٠

۷ د. فيليب حتي، تاريخ العرب، مرجع سابق ص١٤٨

وفي أواخر القرن السليع عشر حدث أن هرب الشريف زيدان ملطان مسراكش من عاصمته فارسل خزالة كتبه في سفينة، ولكن الريان أبي أن يوصل الكتسب للي الميناء المقصود لأنه لم يأخذ أجرته ملفا فلتجه بالسفينة نحو مرسؤليا فوقعت في ليدي قراصنه إسبانيين وانتقلت هذه الكتب أخيرا إلى فيليب الثالث فامر بايداعها في مكتبة الاسكريول وبهذا أصبحت هذه المكتبة من أغضى المكتبات

١ للرجع السابق ص١٤٨

#### خلاصة

رأينا كم كان تأثير العرب على الغرب في الطوم للطبية، فعلى صدى عسدد مسن القرون كانت الثغير على كل راغب في القرون كانت الثغية العربية هي قالمة العالمية المطوم وكان يتعين على كل راغب في دراسة الطب حتى القرن السادس والسليع عشر أن يتقن اللغة العربية ومسن عسام ٨٥٠ لي ١٩٥٠ ميلادي كان هنالك أكثر من أربعة الإن كتاب طبي مكتوب باللغة العربية خاصة وكان الطلبة في تلك الحقية من الزمن يتوافدون إلى بغداد ودهشسق ومصر والأندلس الدراسة الطب.

كان تأثير العرب واضحاً على الغرب في المجالات التالية :

 ا) الترجمة عن كل الحضار أت السابقة للحضارة العربية، مثل حضارة البابليين والمصريين واليونانين والهادو والفرس.
 ٢) صغل تلك العلوم وتعلويرها وتتقيحها.

"أ تأليف الكتب المتعددة في علوم الطب والصيدلة.

أ العرب أول من أدخل الرسومات التوضيحية والشكل الجدولي على تدريس
 الطب.

 ما كانوا أول من كتب الطب شعراً من أجل سهولة الحفظ عند طلبة كلية الطب.

 أن أنشأوا المستشفيات التي كانت تسمّى بالبيمارستان ونظام الإقامة عند الأطباء وربط تك المستشفيات بكليات الطب ونظام الامتحانات ومنع الأطباء غير الكفؤين أو غير الحائزين على تصريح بالعمل من ممارسة الطب.

٧) كان لهم دور كبير في المبادىء الأخلاقية وآلتي اعتمدت:

) تعاليم أبقراط أ) تعاليم أبقراط

ب) القيم والمبادئ المسيحية

ت) القيم والمبادىء الإسلامية

 أكان للعرب دور كبير وأثر واضع في دراسة علم التشريح والفلسفة والتسخيص والعلاج وظهرت التضميصات المختلفة في الطلب ووصفوا الكثير من العمليات الجرادية، وكان الهم دور كبير في اكتشاف الألات التي تستعمل في الجراحة وفي لكتشاف الخيوط الجراهية.

٩) كما كان لهم دور كبير في اكتشاف التخدير والتعقيم بواسطة الكحول.

كل ذلك أخذ منه الغرب الكثير وبنى عليه نهضته الحديثة التي جاءت بعد جمود العصور الوسطى، وانطلقت مع مطلع القرن السابع عشر لنواصل حتى أمامنا هذه.

نهضة الطوم العصبية في أوروبا:

بدأت نهضة العلوم العصبية في أوروبا وبالتحديد في النمسا والعلنيا في نهاية القرن الممابع عشر وبداية القرن الثامن عشر ويدأت على شكل مراكز للعلوم العصبية وبدأ التربير من من الرباك أن من الربا

التسيق بين هذه المراكز في هذه العلوم.

ولقد انتشرت هذه النهضة في بقية أنحاء أوروبا ولا سيما قرنسا ولبسبانيا، وفسي
القرن الثامن عشر لخنت طريقها إلى بريطلنها، وأسس المستشفى السوطني الطسوم
العصبرية، وأصدح فيما بعد مركزا مهما وكمية الأطباء الطوم المصبية فسي العسائم،
ومن ثم انتقت هذه النهضة إلى أمريكا، وفي الخصيفات والمستيفات من هذا القرن
تم إنشاء العراكز الطبية للطوم العصبية في اليابان وأسيار،

ولَقَدَ بُنِيْنَ هَذَهِ الْمِراكِزُ على أَسَاسَ الْمَسِوفَةُ والْخَبِرُكَ السَّلِقَةُ والتَّنسِقُ فِيما بِينها، وكان هدفها خدمة المرضى والقتريب والقتريب ليس للأطباء فقط، وإنما لكل سن يمعل في هذا الحقل، واهتمت المراكز بالبحوث الطبية ونقلها إلى العسالم وفستح أبولها لمن يرغب في التعلم.

ونئيجة لذلك ظَهر هذا النقدم العلمي للهاتل في الخرب، بالإضافة إلى تقدم النقليسة العالية في جميع مجالات العلوم العصبية، وكذلك ثم إنشاء مراكز متخصصة بالعلوم مثل مراكز "للصرح والمجلمات الدماغية وأمراض الأعصاف المحيطية وأمــراض المضلات والجرامات العصبية الخاصة وغيرها".

المؤسف أنه وبعد أن بلغ العرب والمعلمون هذا المستوى الإبداعي في زمن مبكـر من عمر الحضارة الإنسانية أصيبوا بحالة من الجمود والتراجع والتخلف عن ركب التطور في هذا المضمار، امنذ ذلك الوقت الذي أسميناء بالعصر الذهبي .. و لحن كعرب ومعلمين نأخذ دور التابع دون منهجية راسخة، لتطور الغرب، وأست هنا في معرض التوسع في شرح الدوافع العبدة لهذا الجمود والتخلف والذي لم يقتصر على مجال الطب وحده، وأراما على جميع مجالات الحياة الإخرى.

إن العودة إلى الماضي والنظر إليه بتمحيص علمي هي مرحلة جديدة فسي الفكسر الإنساني، بعد مرحلة الذرفع والتعالي الناجمة عن الغرور بسبب الاكتشافات الرائعة الهائلة التي نتم سنوياً.

وهناك فالدَّة عظيمة للقيام بمثل هذه الأبحاث والاستيحاء من العامضي وابتكار طرق جديدة في التشخيص والملاج، والاستفادة من التقدم العلمي الحديث في كسل ذلـك، وخاصة في دراسة الأدوية المستخلصة من الأعشاب والنباتات الطبية، فقد تكـون فيها فتوحات طبية مستقلية،

إن دراسة الماضي هي خطوة أساسية لإعادة اكتشاف النراث العربي والإسلامي ، أيس في الطب والعلوم فقط، وإنما في كل مجالات الحياة، وإن إحياء النسرات هــو انعكاس لروح الوعبي والانفتاح، فالتراث هو بمثابــة للجـــفرر والمعاصـــرة هـــي الأغصان والثمار. وبعيدا عن التنظير التبريدي Rationalization والظاهرة الاعتذارية Apologetics القاتمين على مبرأ إرجاع المنجزات الأوروبية إلى جذور عريبة وإسائمية، فإن ما يحدث الأن من تقدم في الغرب هو أشبه ما يكون بموجة "هيلينية" جديدة سبق للحضارة العربية والإسلامية أن استوعبتها وهضمتها وأضافت إليها في علمة لا لكمة Accumulative Process.

غير أن هذه النظرة المتفائلة يجب أن لا تحجب عنا الرؤياء فهذه العوجـــة لا تــــأتي باختيار حر، ويقر فر من الخليفة باستقدام كتب الإغريق وإنضاء دور لترجمتها، بــل، بالمتبدوطات مياسية واقتصادية وقع اجتماعية تجعل من الصحب البدء كما بدا أجدادتا الذين أخذوا عن الإغريق في البداية العلب وبـــــاقي العلـــوم وابتمــدوا عـــن الإنسانيات، وقم يضطروا الخلط بين الجانيين أ.

وأحب أن أفكر هذا أن هذه التجربة قد مرئت على غيرنا من الشعوب فخرجوا منهـــا بنجاحات باهرة، وأخصّ بالذكر اليابان والمانيا وعددا غير قليل من شـــعوب شـــرق آسها.

وكما لحب أن أذكر أن المقل العربي قد أثبت عطاءه وفعاليته وجدارته في مجسل العلوم المصعيبة في المصر الحديث، والمؤمض أن جميع الأعمال التي قام بها أطباء وعلماء عرب اعتمدت في أغلبيتها على المبادرات الفردية في داخل الوطن العربي وخارجه.

ولكني أجتهد بمحاولة تلمُس الطريق الصحيح الفمّال الذي من شاته تطوير وضعنا على هذا الصعيد أو تقليص الفجرة الفاصلة بيننا وبين الغرب على الصعيد الطبسي وخاصة في مجال العلوم العصبية.

ومن أجل تُرسيخ أسس التبلال الحضاري بيننا وبين العالم المنقدم في مجال العلــوم المصبية يتعيّن علينا أن نعمل على تحقيق الأمور التالية:

أولاً: أن تقوم الدول أو المؤسسات المعلية بوضع سياسات وخطط علمية وعصرية تتأهيل الكفاءات اليشرية في مجال العلوم المصديية بالإكثار من إيفاد الدارسين فسي بعثات إلى الخارج وبتأسيس مراكز متضمتصة في البلدان العربية، وإيجاد الســبل الكفيلة بتعبة الكفاءات والقاعل بين هذه العراكز ومثيلاتها في المالم.

شُّهُمَّا : أن نقوم المؤسسات المعنية في بالاننا بتوقير الوسائل الْفعالة وتُعميم أحدث ما وصلت إليه العلوم العصبية سواءً على الصبعيد النظري كالاكتشافات الحدرشة أو العمل على توفير التقنيات الحديثة والمتطورة في هذا المجال.

ثلثاً : تشجيع الأطباء العرب على الاشتراك التشط والمولظب والفعّل في الجمعيات واللجان المتخصصة في العلوم العمبية المنتشرة في العمالم، وكـذلك الجمعيات الاكثر تخصصا مثل جمعيت الصداح والجلطات الدماغية وغيرها من التخصصات الديوية والجهامة في هذا العجل.

١ د. محمد حامر الأنصاري، تمولات الفكر والسياسة في الشرق العربي، سلسلة عالم الفكر، الكويت ١٩٨٠، وقم ٣٥، صروع ١٠

رايعاً: تشجيع الخامة حلقات بحث طبسي وعلمسي وورشات عمل ومؤتمرات متخصصة مشتركة بين أطباتنا والإطباء للبارزين من الخارج.

خامهما : إيجاد المدبل العملية للإفادة من المبدعين العرب العملين في المؤسسات الطبية العالمية وتسيم نشر هذه المجلات على العاملين فــي المؤسسات الطبيــة العالمية الكبرى وكذلك الإستفادة من الأساتذة المميزين في الجامعات الغربية.

التبهدية للغيري وتحدث الإستفدة من الرشدة المميزين في الجمعت العربية. معلمها : التوسع في استخدام الكمبيونر المتعرف على أحدث ما توصلت للبه العلسوم العصبية من خلال العوسوعات العلمية المخزونة فيه والاستفادة من نتائج الأبحسات

هذه العلاقة الى تبادل تعليمي وتقني يعود بالفائدة بالدرجة الأولى علم المسريض وكذلك على الطاقم الطبي.

إن مقترحاتي هذه، وهي بديهة وفي غاية البسلطة، لا تعني أن مجال الاتصال والتفاعل مع الغرب مغلق أو غير مطروق من قبلنا ، بل على العكس فهنالله جهود مؤثرة في هذا المجال بيثلها زملاء لنا في أصاكن عديدة مسن عالمنا العربسي أوالإسلامي ، كما أن هناك مؤسسات وجنت بالفعل المد الجسور مسع التطور المضائري العالمي في هذا المجال، وأن هذه المؤسسات قد قامت بمجهودات جديدة المجازي المالمي في هذا المجار، وأن هذه المؤسسات قد قامت بمجهودات جديدة

غير أننا بحاجة إلى ما هو أكثر اتساعاً وأكثر رسوخاً وجدوى، إننا بحاجــة إلــي تطوير جهد الفرد وتقطيم مبلارات المؤسسات المختصبة والإفلاء من إمكانيات دولنا على هذا الصمعيد كي لا تكون الصلة بالتطور الحضـــاري العــالهـي مرتجلــة أو رهيئة إيداع فردى.

إننا بحاجة ّ إلى المؤمسات المتعاونة على نطاق الوطن العربي كله وبحاجة السي النظم والصيغ التي تتكامل من خلال جهود الأفراد والمؤسسات لتبلغ مستوا مستقراً متطوراً يصلح لأن نبني عليه تطلعاتنا للحاضر والمستقبل.

### مسرد بكلمات الأدوية المغردة والمركبة

الأدوية المقردة :

أبلزير : النوابل ذات البذور كالكمون والكزبرة وغيرها

أترج : تقاح يماني أو ليمون بلدي. وبالمصطلح العلمي Citrus Medica. أشل : شجر طويل مستقيم يعمر، جيد الخشب، كثير الأغصان والورق طويـــل ودقيق يشبه الطرفاء يستعمل حيه في المعالجة كما له زهور معروفـــة ، حاليـــا

نَشْتَهُرْ بَهُ دُولَةَ الْأَمَارِاتِ الْعَرِبْيَةِ الْمُتَحَدّة.

أرسطولوفيها: هو الزراوند الطويل بالسيريانية (أي مبرىء المفاصل) والمنتق هذا الاسم من لفظ أرسطو وهو الفاضل، ولوخيا، وهي المرأة النفساء، والمراد الدواء الفاضل بالمغفعة للنفساء.

وذكر بعضهم أنه يقصد به اللوف المرقط، وإلى وقت قريب كان يطبخ النساه المرضعات.

لهٔاویه: للتوابل اللتي هي للمار (کالهیل) وازهار (کالقرنفل) وجذور (کـــالکرکم) وغیره. وکانت تستممل کادویة او کعطور بعد خلطها.

إكليل المطلقة وهم النظل وغصن البان والحدادقوق البستقيم، نبات يستمعل طبيــا فهضنا ومنبها ومحللا ومقويا للأعضاء، والبستقي منه يؤكل، أما البري فترـــاه المشقية وورقه يشه ورق المطرحان وزهره تحوي مادة عطرية حلــوة المـــذاق مقطر، والبذور تمتمعل كملاج المضا مطلبوخا أو معجوناً.

ألأملج (أو الاملولوج) : علاج هندي استمعل داخليا وخارجياً في المداواة بكثرة. ويؤخذ من شجرة نكثر في الهند، يستعمل ثمرها كمركبات هاضمة علاجية.

إهليكج: شُجر ينبت في الليند والفائستان والصين نشره على هيئة حب الصُسنوير الكبار، وهو أصناف؛ حسب منبئه أصسفر وأسسود، ويسسمل فسي الأدويسة والمعجونات ويوصف مع ليلياج.

البليلج: علاج هندي اشتهر قديمًا لعلاج الجهاز الهضمي.

جعة: نبات مر الطعم، استعمل كعلاج للمعدة وسمي الحشيشة المقدسة. هب العلوك (او المعلاطين): زيت مسهل مسريع المفعسول ومُسمَّى الخسروع الصيني.

حُمُاضَ (أو حُمُيْض): نبات عشبي طعمه حامض له خاصية مبردة.

حَثَقُل: نبات عشبي معمر، ينبت في الاراضي الجافة والصحراوية، شره كروي الشكل أصغر اللون، ولب الشر شديد المرارة، وسمي العلم Colocynth و هـــو مسهل وبذوره تعصر للحصول على زيوت منها.

خريق: نبات من الفصيلة الزنبقية، وأصل الكلمة سرياني وهو نبات عشبي سام وله عدة أنواع. كَثَمُتُهُ اللهِ : نبات معروف منذ القدم؛ بتشريط الماره تسيل حصارة ابنيــة تجــف، وهي الأفهون، وسمي قديما (أبو الفوم) ، له آثار مخدرة واستعمل قديما التخايــف الألم وفي العمليات الجراحية كمخدر.

خيار شغير: وهو خروب هندي، نبات شجري جميل المنظر يشبه الجوز وثمـره حلو حامض مسهل لذا سمي PURGING CASSIA غالبا ينبت بريا ولينـا، أز هار ه صغيرة متدلية والثمار الرنبة والبزور حمر اء تستطب للملاج.

ريمزه مصيره مصيره وصحر مربيه وسيرور محرره مصحب مصحب المدج. دارهميني: وهو شجر القرفة، أصله من الهند وريما من الصدين ومدير يلانكا، يحتوي على زيوت طيارة.

راتشج: اسم فارسي أطلق قديما على صمغ الصنوير خاصة، ثم أصبح يُطلق على كل عصارة صمعية، ثم جاء العرب فعرفوه بأنه علك، فقالوا علك السبطم والملك الروحى وغيره.

راولاد: نبات عشبي حثيشي معمر جنوره كبيرة الحجم خشبية صفراء اللون، طعمها مر مُقتُّ وله خاصية مسهلة.

زَنْجَيِل: نبات عشبي معمر طعمه حرّيف كطعم الفلفل ورائحته عطريه استعمل في العلاج وفي تعطير الأطعمة وعمل العربيك.

سُلِّمُونَهِا: آنبات معسر جذوره لحمية طبطة، وشبه الجزر، استعملت عصبارة جذوره في المعلاج، وتستغرج العصارة بإجداث قطع ماثل في الجذر لتسل منه العصارة و رقرك لتكثف.

المميكران: نبات سام؛ استعمل مع أخلاط أخرى كدواء مخدر في العمليات الجراحية، كما استخدم كممكن مزيل للألم والمغمس.

الشوكران: نبات سام استخدم للقتل، وقيل أيضاً الشيكران أو السيكران. شمان مرين أب لام المائة السراء أب المائة المسراء الله NICSEL T A . 3.

شوتيز: ومن أسمائه الحيَّة السوداء أو حية البركة NIGELLA ثماره الناضجة ذلك خمسة جوالدب تنتهي بخمسة قرون، كل قرن منها يحتري على بلور سوداء غيى داخلة ممتنة وسعفين على طول القرن، استعمل كمائة عاجبية غيلم عرفه الأطباء بأسم الزوان. وهو نبات جميل برتفع إلى ثلاثة أقدام وينبت

شيلم :حرف الإطباء باسم الزوان. وهو نبات جميل برنتم إلى تلكه الدام وبببت علاة بين العنطه، لزهاره سنبلية تنتج حبا صغيرا، طعمه يميل للســـ المــــرارة. واستعمل قديما مع نباتات أخرى كدواء مخفف الألم أن كمخدر فــــي العمليـــات الهجراحية.

شُولُّهُ: قطعة من مركب دوائي دهني لين، منها ما يستعمل كمسرهم للعسين أو تحاميل شرجية.

ويعنقد ان كلمة صيدلي مشتقة من صندلاتي وهو العشاب أو صاحب الدكان الذي كان يبيع عطر الصندلي، ونظاب رائحته على دكاكين العطاريين فسموا الواحد منهم صندلالي ثم حرفت الكلمة إلى صعيدلالي. غلم: شجرة دائمة الخضرة جميلة المنظر، كان اليونانيون يجلونها ويعتنون بها ويزراعتها في حداثتهم حتى وصل بهم الأمر الى أن يصدغوا مسن أغصد انها الطرية عقود أواكالي يترجون بها شجعاتهم وأبطالهم المنتصرين، ويتبت هذه المادة، وعنهم أخذتها شعوب أخرى كثيرة حتى القرون المتأخرة، وقد اقتسم، العرب عنهم جملة (مكالا باكالول الخار) لوصفهم من جاء منتصرا.

وهي شهرة ضدخه بوسط ارتفاعها اليه خمسة أمثل تثبت فسي منطقسة البصر الأبيس المتوسط، أوراقها سهمية حادة معرجة الحاقات لماعة، إذا فركت بالبسد فلحت منها رائحة عطرية فلظرة، وشارها بحجم الكرز، لحمية القوام تحقوي على زيت عطري طيار، يعتصر ويصنع منه صابون فلخر هو صابون الفار أو رصابون ركي) كما يسميه أهل بغداد، واسم الفسار العلمي

فلولنها: نبك ينبت في غابات أوروبا. جنوره غليظة مستطيلة متفرعسة تكسون بشكل حزمة مصغرة ملمناء من الخارج وبيضاء لحدية من البساطن، رائحتهسا قوية، وطعمها مُغثُثُ كريه، وهي المستعملة في العلاج. أز هاره بنفسجية.

و هذاك أعتقاد لدى النسآء بأن النبات يفيد كثيرًا في تفع الحمد وإيطأل السحر ودفع الشر.

فريهون: وقد اختلفت أسماؤه في بعض الكتب الطبية، منها فربيون وأفريبـون وقرابيون وبيريبيون، في للعراق فريبونه، وفي مصر التاكوت وفي بلاد الشمــام اللويانة المفريدية. هو صمم تقدّجه شعرة ضائكة نكثر في بلاد المغرب وخاصة في منطقة مراتم حيث تنقق أعصان الشجرة فتميل منها عصارة صمفية راتنجية على هارس لا تاريخ أن تعدين الشجرة فتميل منها عصارة صمفية راتنجية

تشبه الحليب، لا تلبث أن تجف وتتجمد بعد مالامستها للهواء. وتتصف بأنها قوية لها تأثير مهيِّج وكاو على الأنسجة الحية التي نقع عليها إذا كانت سائلة حديثة، أما إذا جفت فإن قو تها تضعف تدريجيا و تأثير ها يخف.

قِيّاء المعملز: ويسمى خيار بُرَى، وهو نبلت برَي جزره محمر آكن ساقه وأور اقه تتبت سنويا، ساق اللبات زاحفة، وأور اقه لحمية سمركة قلبية الشكل، وشمر لسه مقاطرانة انتبه القناء أو الخيار واكن على مسطمها نقول خير شاتكة، طمعها خير مقبول وراحتها ضعيفة، ومع ذلك فإن الحمير تسنيغ الحها هذي إنها إذا كانت. مفكية على طمامها والحست بوجود اللبات عاقت طعامها وهو عت إليه. وتعدل الله. وتعدل الله. وتعدل الله. وتعدل الله. وتعدل الله المتواجع المتعلق على معافلت بعيدة وربما تصديب الشعرة بأن في قاعدتها الله المتقدف منه بذورها إلى معافلت بعيدة وربما تصديب كثيفة، فإذا نضحت الشرة حدث تترتر في جدر انها وهذه تضغط بشدة على المعارة فلكرة ومناه المعارة على المعارة فلكرة ومناه المعارة والمعارفة المعارة منداه من الله ويتوة.

قعط: ابدم سریانی ثنبات عراقی الاصلّ، عرفه دیسـقوریدس خــــــلال مرافقتـــه للإسكندر الأكبر فی غروه لارض بلاد الرافنین وعرف فوائده فاستعمله، و هـــو بنبات جذره زاحف لونه سنجابی مغیر من الظاهر وابیدن مصفر من البـــاطن، یخرج منه عدة سیقان ورقیة تطو ایل اربعهٔ اقدام وقد اعتبرت اللهـــرب نــــات القسط من الأدویة الجلیلة منذ القدیه، وقد روی البخاری (رضمی الله عنه) حدیثاً عن الرسول الأعظم (صلى الله عليه وسلم) أنه قال "إن أمثل مـــا تـــداويتم بـــه المجامة والقسط". وعن زيد بن الأرقم أن النبي عليه الصلاة والسلام قال "تداووا من ذات الجنب بالقسط والزيت".

قطوريون: بسم بطلق على أحد صنفين من النبات أحدهما هـو القطوريـون الكبير، والأخر هو القطوريـون المعنور، وكل منها من قصيلة تخطّ عـن عـن الكبير، والأخرى، فالقطوريون الصغور، وكل منها من قصيلة وهو نبات معمر جذره القصيلة الخرى، فالقطوريون المعنه من مع حلاوة وحرافة قابلة يستممل فـي الملاج، والقطوريون الصغور: يقمو في مناطق حوض البحر الأبيض المتوسطة الملاج، والشعوريون يشعب حبوب الحطة يستمملان في الملاج.

قَيْصُوم: نبات معرّوف في البوادي القريبة في المنطّقة، والنّحته عطرية لا ينزال يغلّى البعض أوراقه ويُشرّب نقيمها باردا وفي البادية بمضغون أوراقــه وورق الشيع.

كافور: زيت يستخلص من جذر وسلق شجرة معمرة ضــخمة تــدعي شــجرة الكافور تبتت في بلاد الصين والوابان وبعض جزر جنوب أسيا، حيث يصــدثون يشوقا في ساق الشجرة فيسل منها زيت حديم اللون فر رفحة فـنـاذة، ســا إن يشاعب عند عني يجمد بشكل قطع شفافة كالثلج ذلت ملمس دهني، سهلة الكسر فيها بعض اللاز وجة رفتها عطرية شيدة وطعمها حرّيف لاذح.

كراوية: أسم عربي لنبك يعرف بالفارسية بأسم القرنباذ أو القرنضار ، لا يزيد لرفاعه على قدمين، جذره لحمي متطاول ذو رائحة قوية، أوراقه كبيسرة عريضة، أزهاره ببهضاه مهتمة في قمة الفروع تمثل ثمارا ببضاوية منضططة المجانيين شديدة المحلر فيها بدور صنفيرة المد عطرا تستمل لتمطير الأطمعة. كيوبا: أبسم فارسي لنوع من الصموخ الشيئة، ومعناه رافع التين، وذلك بمبيب المؤة الجائبة التي يحدثها دلك قطعة منه يقطعة من القماش مما يمكنها من جذب الذين إذا فرسه منها.

كَهُرُ مَانَ : تَقُرز الصمعَ شجرة تدعى الدوم واجودها ما لبنت في مسواحل بصر البلطيق والصمع نفسه يعبل نقاقاياً من جدّع الشجرة وأعصداتها الكبيرة، ويكسون بلون أصفر خفيف شفاف ثم لا بلبث أن ينغير إلى أصغر محمر أو ماثل إلى السواد، وذلك بعد يجف ويتصلب، وهو الصمعة الوحيد الدّي يعكن صسقاله وتلميه ويتكذ منه أجمل أنواع الحلي.

اللهان: شَجَّر صمعني تَشْتَهِ سَلطْنة عَمان بزراعته حاليا، يستعبل صمعه حتى الأن مثل البخور، واستعبله المصريون القدماء في تحتيط موتاهم، عرفه اليونان باسم اليبانو" وسمى أحيانا الكندر، ويمضعه البعض كالعلكة .

لفاح: "بَاتَ يَقَطَيْنِي وهو اليروح السريانية، وتفاح الجن أو تفاح المجانين، وهو أصغر اللون طوب الرائحة، وأصل الامم العلمي MANDRAGORA معروف من قديم الزمان وكان يستعمل علاجا مخدراً، وذلك يظني جـنور هـذا التبات في النبرذ إلى أن يتبخر تأثه، وجذور هذا النبات تقسيه شكل شخصين متعاقبن، ولذلك كارت حوله تأثير أنه المقنون خاصة عند العامة. مصطكم : اسم لصمغ بوناني تفرزه شجرة من أنراع البطميات سماه العحرب علك الروم. يجنى الصمغ في أشهر الصوف حيث يحتثون نشوقا صمخبرة فسي جذع الشجرة ليسيل الصمغ بشكل قطرات دمعية متعلقية تتجمد بعد ملامستها الهواء ثم تمقط بشكل حبوب واحدة بعد الأخرى، ويكون لمونها عسليا وطعمها ر تتديا عذيا إذا علك.

يتوعلت : (ج يترع) وهو لفظ معرياتي محرب وهو كل نبات له لــبن يعـــيل إذا قطع (كورق الثين)

الأفوية المركبة:

أيلرج: كلمة فارمينة مطاها دواء مركب مسهل، وأصله هندي، وقد يسمي الأبارج باسم السادة الرئيسية التي تكون فيه، فيقل: أرياج فيقرأ مثلا ومعنى كلمة فيقل: أرياج فيقرأ مثلا ومعنى كلمة فيقر! (العر) ، ويكنى بها الصسر ويتصف به. فيكون اسم الدواه (السلواء المسر الذي فيه مادة الصبر) وهذا هو أشهر الأدوية المسيلة الذي استعملها القدماء وهو مركب من الصبر والأقلوبة العطرة، واللحلاح والقافل والذرد والقرفة والزعاول والمرد معجون بالعسل.

استعمل قديما كدواء مسهل ومطمث.

ترياق (أو درياق): علاج للسموم. مشتق من كلمة تيريون اليونانية وهي اسم لما بلهش من الحيوان كالأقاعي ونحوها.

خُلُك : شرف من الماء مضاف إليه ماء الورد والسكر. وأصل الكلمة فارسي
 غل آب : (قل - ورد) ، (وآب - ماء).

چوارشن : وأصل الكلمة جوارش. وهو اسم اعجمي معناه الهامنم، ولكن الكلمة عربت، والفظها العرب جوارشا ثم أصبحت جوارشن، ثم اطلقوها على خاط مركب من مجموعة مؤردات دوائية تكون على هيئة شراب مكلف أو بشكل ممجون أو القراص مجلفة مختلفة الإمجام والأوزان، وقد استعمل المشتى الأغراض، بالنسبة لمغرداته فعنه المعملي والقابض والهامنم وقد تأثن الأطباء القدماء وأصبح لكل منهم تراكيه وأوزائه ونسبه المغامضة التي تدخل في تركيب الجوارشن، وذلك حسب اجتهاده في العلاج، وقد سمى تركيبه باسم خاص لتغريقه عن غيره.

المعوطات: أدوية تستنشق بواسطة الأنف.

سقوف : (سفوفات) كل دواء مسحوق يؤخذ عن طريق القم غير معجون. السكتجيين: الكلمة من أصل فارسي وهي مستحضر طبي كان يصنع من الخـــل والعسل مع الماء.

السحايا: أعلقة الدماغ باليونانية Phrenitis وأبقاها حنين بن اسحاق قرانيطس، وابن سينا استعمل لفظ فرانيطس أو السرسلم.

ربي ب المساق من الأدوية التي يتصاعد بخارها فيشمها المريض.

شياف (او الشيافات): مستحضرات صيدلانية استعملت كمسوغات لعلاج العين كالمراهم.

فرزجة: دواء نسائي لإسقاط الجنين، وقد دعا بقراط في عهده ومن جاء بعده إلى عدم إعطاء هذا الدواء النساء امماعتهن في استاط الحمل. لمرأولة: دواء كالبنج كان العرب يستعملونه قبل استلمال عضو متعان أو قبسل إجراء بط أو شق في العضو المريض، وذلك ليفقد العليل الحص؛ وقد ورد ذكسر المراقد في بعض المراجع.

مرهم جالينوس: بتركب من شمع وزفت وعلك البطم وراتينج وفرييون وقليال من الزيت بمقادير معلومة، يغلى ثم يترك حتى يجمد، ويستعمل العسلاج جراح العصب.

المرُوخات: المراهم.

الثَّطُولَات: عادَّجَاتُ لتحليل وتلبين الوجع بسكب أو دهن السراس وغيسره من الاعضاء بالتسفين والتبريد وتمسيدها بالأدهان.

## مسرد بالأمراض وعلاماتها وأعراضه

للله : هي فسلا عضو في الجسم لِذا لصلبته عاهة، إيُّفَ النَّديء: أصابته ألله . (Lesion).

(۱۵۱۱مهای). آکلهٔ\_: حکهٔ شدیده.

الليمميا: لقظ بونائي معناه داء الصرع Epilepsy

اختلاج: الرتماش جزء من جلد البدن، من خلج واختلج: إذا جلبه عن موضعه وانتزعه. وطبيا سببه اضطراب عصبي ارتجاجي يعرض البدن مع الاتفعال. استمطاء: هذا اللفظ يوقعه الأطباء على علا ينتخ بها البسن كلسه ويزه المل وينقخ بها البسن Abdominale Tumeur ، ويخصرنه (بالاستمثاء) اللحمي Abdominale Tumeur ، وان كان عن ماء - بالزقي Hydropisis ، وإن كان عن ريح بالطلبي، وفي هذا اللفظ تحريف عن وضعه في اللغة، يقال استسقى بطله إذا امتلاً ماء، ولم يصعم في غيره.

أُمطكك: لضمار أب الأشياء حتى يضرب بعضها بعضا، وغالبا ما أطلق هــذا اللفظ على اصطكاك الاسنان كعائمة مرضية.

لِمُ الصِّبْيَانِ: نوع من أنواع الصرع يصيب الأطفال.

الامتلاء: قصدوا به ارتفاع ضغط الدم. ونصحوا بالقصد في علاجه.

الأمراض الطارلة: أي الخَارجة عن البدن بسبب خارجي كَحر الشــمس وبــرد الشتاء.

الأمراض الواقدة : كالوباء،

المعدلات: اعتقد الأطباء القدامي أن الأعصاب هي كالأتابيب المجوَّفة وأنه يحدث بها انسداد Obstruction معا يسبِّب الأمر اض العصبية.

المُحْرَانِ : وهو يوم المناهزة وذروة المرض Crisis يصحيه تعسرق وخُسُّى، ويراد به في الطب، اليوم الذي تكون فيه المناجزة بسين المسرض وطيوسة المريض، وأصل التعمية يونانية: وهي يوم المناجزة بين المتصارعين، واليسوم المهاهرين : هو اليوم الذي تقع فيه المناجزة.

يرممام: "مشربة من الإغريق عبر الفارسية وهي علة ذلت للجنب (الصدر) وهي التهاب الغشاء المحيط بالرئة Pleura ويلحقه اختلاط الذهن. بر بالفارسية هـــو الصدر، والساء هو الورم (الالتهاب).

الْمُهْرَّمْتُم : المصاب بالبرسام.

 أو أكثر حميب شدة الالتهاب، ويتصف المرض بحمى عاليــة وضــيق الــنفس وسعال جاف.

وريما حدثت ذات الجنب الإنصبلية في مياق بعض الأمراض الإنتانية كالمعمى التيفونيدية والروماتيزم وغيره، وريما لرنتاح بعض الدم إلى السائل المصـــلي، ويسمى المرض حينذاك ذات الجنب النزنية.

البُهْر: ضيق النَّفس.

النَّهِضَةُ (داء): الصداع المشتمل على جميع الراس وخاصــة لمـــن لا يحتمــل الأصوات الشديدة والضوء الساطع، وبيدو أنها سميت بالبيضة تشــيها لبيضـــة المحديد (الخردة) التي كان يستعملها المحاربون القدماء على رؤوسهم.

ثْهُورُع: حركة المعدة للقيء وتكلف القيء واستثارته.

حديث النفس: هو كل ما يحدّث به الإنسان نفسه من خير وشر، وخص الأطباه به التحدث بالرديء الموحش للنفس الذي يكون في ابتداء الماليخوليا تنصيصـــــا متعارفا عندهم.

هُمُنَى: هزارة تعم جميع البدن ظاهراً وباطنا، ومنها المصى الحادة: وهي سريمة القتل أو الإقلاع، وحمى نقّ : وهي الحمى التي يدق ويذبل معها البدن. وحمسى الربع: وهي السوداوية تدوم يوماً وتترك يومين. وحمى غيبّ : وهي الصغراوية وتدوم بوماً ويوماً لا. ومُحرفة: وهي صغراوية لا تلفز، ومُعلِقة: وهي الدموية.

وحُمِّى يوم : وهي تنوم لمدة يوم علَى الغالب. العَيِّات : قصد القدماء بذلك في الطب "الديدان"في المعدة والأمعاء.

حُوِّلَتُ الْلِطِلُ : قصدوا بها الطَّيْلِيات المرعوفة الإسكاريس Ascaris وهي دودة يتراوح طولها بين ٢٠-٣٠م، ويمكن مشاهنتها بالبين المجرَّدة في براز المصاب، ولونها عادة أبيض أو وردي، وهي تنتقل عن طريق تلوث المساء أو الطَّمَام الذي يحتوي على بيوض الأسكاريس.

خَلَرُ: خَدَرُ الْمَصْنُو ۚ إِذَا ذَهِبَ حَسَ لَمَسَهُ مَعَ عَسَرَ حَرِكَةً فِي الْمَصْنُو أَو فِي البَدِنَ كله .Numbness

خُمار: (صداع) حالة تعرض أشارب الخمر، ويصبيه صداع يعسمي صداع الخمار.

خَالَزِير: أورام تحدث في الرقبة على الأغلب وفي غيرها. وعند الأطباه : هـي المخذوبة المتضخمة، وتكون بحجـم المخذ الله فاوية المنتخمة، وتكون بحجـم المشر الفسنس أو أصغر قبلاً، منها ما يقو في الرقبة تصـت زاويتـي الفكـين المنظين، وهذه تقصنح الترجة لاتهاب اللوزتين عـادة أو الأنسـيان أو الأسـان وغيرها، ومنها ، ومنها ما يقع تحت الإطبان، ومنها يقع في الحاليين، وجديمها تقضفه نتيجة لاتفايات المجاورة.

هُوَلِقَ: (جمع خائقة) : وهي ورم بكون في الحلق يخنق وربما قتل، والخوانيق: لفظ اطلقه القدماء على التهابات الحنك واللوزئين واللهاة وما يحيط بفوهة البلعوم Aneinas.

ولنواع المثقافات عديدة: منها المثقافات البسيطة، وأشهرها (المُثقق النزلي) وهو النهاب الفشائي للمخاطي البسيط ويبدو بلونه الأحمر، وإذا تكون راسب أبسيض على الفشاء نفسه دعي (المُثلق اللبي)، أما إذا تقيمت اللوزة المجاورة أَصْبَحَتُ مقراً لخراجة حقيقية، ودعي الالتهاب حيذلك (الخذاق القلفموني) وجميسم هذه الانبادة تبتدىء بحمي وصداع ودعث علم وبصعوبة البلسع وانتساخ العقد

وهناك الخناق الجرثومي ويدعى (الخناق الديفتريائي) أو الديفتريا.

ذاحُ الكلّب: Rabies مرضَّ مُحْدِ ينتقل إلى الإنسان نتيجة عضه كلب مصاب، حيث تنتقل الفيروسات الموجودة في لعابه إلى الجرح العميق الذي تحدثها انبابه في جسم الإنسان، وبواسطة الدم تنتقل الفيروسات حتى تصمل إلىي الجملسة المصبية فتعتقر فيها، وبعد دور حضانة بين ٢٠-١ يوما تظهر آثار المرض على الإنسان حيث تبدأ بحمى واضطرابات نفسية وأرق وضجر وتململ مستمر وخدر زمال في ناحية العضة وغير ذلك.

فَهُوَلِكَةُ الدُّبُقَةُ وَالدُّبُيِّلَةَ دَاءَ يَجِمَعُ فِي الجَوف، هذا فَــي اللَّفــة، وأمـــا الأطبـــاء فيخصون بالنُبيَّيَّة الخراج البارد المادة حيث كان من البدن. فرور العروقي : هو امتلاؤها من الدم.

أَوْلَى : هُو أَنَّ يِحْسَ الإنسَ كَانَ الأَرْضَ تنور به وترتقع من جهة وتتخفض من أخرى، وربما سقط للجهة التي يراها تتخفض. Vertigo.

مرى، وريم تعد سجيه سي يزامه المحصر. verago. الدودة الشريطية: Taenia مماها الرازي وغيره "الديدان العراض".

وهي أنواع عديدة تمكاز جميعها برأسها الصغير المربع الزوايا المزود بمصاجم ومراشعة الترقيق ومن عقدة ومراشعة بعد ومراشعة بعد وألم السواع معتدكين أو تنفصل عن جمس الدودة مكرنة دودة كاملة فيما بعد، وأهم السواع الديان الشعريطية، هي (الدودة الوحيدة)" وتكثر عادة في أمماء غير المسامين ممن بالكاون لحم المغزير، و الشريطية المؤلاء أو المنجمة وسعاء الحيام المسامين وشد بالكاون لحم الغزير، و الشريطية المؤلاء أو المنجمة وسعاء الحيامة الليسة النيسة، والمناسطية معرشة النشاء وغير ها.

فيهيطس: من الاغريقية وهو داء السكري. Diabetes Mellitus . الرعشة: TREMBLEMENT علة عصبية تحدث لعجسز القسوة المحركسة فتخلط حركات او ادية مع اضطرارية تعترية.

منتصف البطن، ويتمثل بظهور بقع تشبه بقع القوباء لا تلبث أن تتكاثر فتتوسيح وتسبب نوعا من الوخرات شديدة الألم دلخل الجسم مما يؤوهم الشخص ممها أن الداء قد امتد إلى داخل الأحشاء الداخلية، ثم شمور باحتراق الجاد حرق اربما كان ثند من حرق القرر ومصحوب بالم لا يطبقه أعتى الرجال.

سَنِّكُ : هُو أَن يكون الإنسان كالنائم ملقى، يقال عنه : سَيت فهو مسبوت على ما لم يُسمّ فاصله، وحكى الموهري : سَيت الرجل (بضم الباء) على البناء للفاصل أيقال على هذا : أستيّة غيره فهو مُستَبّت، وأكثر ما يصرفه الأطباء على هــذه للمغة COMA

سرسام: كلمة فارسية؛ سر - رأس ، سمام - ورم و همو التهماب المسحايا Inflamation of meninges، أو ورم من حجاب أو أغشية الدماغ يحدث عنه حصى واختلاط في الذهن.

سَنَزَرَ المِمدر: الدَّوَّار يعرض لراكب البحر. وسدر سدرا : تحير بصره من شدة الحر، والسادر في غيه: التاته الذي لا يعي نتاج أفعاله. Sea Sickness .

سكَنّة: Apoplexie انطباق بطون الدماغ وامتناع الحس والحركة دفعة ويتبسع ذلك غطيط وزيد وموت في أكثر الأهوال.

سَهَك: رائحة منته، خص به رائحة اللحم الفاسد.

شَقَيقة : الصداع النصفي، وسماه العرب الشقيقة الأنه بصيب أحد شَقِي السرأس. Migraine

الصداع : وجع الرأس، سماه العرب هكذا لأن المصاب به يحس وكأن رأســـه يصدع: أي ينلق إلى قطعتين Headache

الصرع: باليونانية القديمة اسموه Epilepsy أي الداء المقدس مع أن معناه "أخذ الحواس" وكان الأطباء قديما يعتبرونه مرضاً سحرياً صببه الأرواح الشريرة حتى جاء أيقراط فرفض ذلك ونفى القداسة عن هذا المرض.

وقد أسماه العرب هكذا لأنه يطرح صلحيه أرضا أي يصرعه.

والصرع مرض عصبي يتصف بنوبات اختلاجية يفقد المريض خلالها إدراكـــه ويغيب عن الوعي، إذ يصرخ ثم يهوي على الارض، فيتصلب بدنـــه ويقشــنج ويزرق وجهه وربما بعض لملك، ثم يتهيج ويخرج زيد من قمه، بعد ذلك يدخل في دور النوم العميق المصحوب بشخير، وبعد فترة قصيرة تزول الحالة فيصحو من غير إن يتذكر أى شمره مما جرى له.

الفطوط: غط الناتم: نحر وتريد نفسه صاعدا إلى حاقه حتى يسمعه من حوله. فاتح: Memiplegia هو استرخاه جانب من البدن بكليته - إن قبل مطاقـا، فإن كان يبعض اعضاته قبل فالع عضو كذا - مفيدا - وهو غيـاب المركـة جزئها أو كلها من أحد شيق البدن. ويدعى الشال النصفي (ويشمل الطرف الطوي ورابط المنطي) وربما يتبع ذلك اللمان أيضاً. ويحدث الفاتج نتيجة انسداد فـي أحد شرابين الدماغ أو نزق، في لحد هذه الشرابين. فلفموني : ورم حار كانن في الدماغ مع ألم في الرأس بسبب تورم في الدماغ. ومن علاماته في الطب القديم الغنيان والقيء واحمر ار الوجه وانتفاضـــه ترافقــــه حمى حادة.

المُهْوَاتِي : ترجيع الشهيّة العالية وتسميها العامة الحازوقة ومو لفظ مُعرّب الطلقه الطقولية : مرض معوي مؤلم ناتج عن التهاب القولون، وهو لفظ مُعرّب الطلقه الأطاب القولون الحداد أسخس المعوي، شم عسم الاسلم المناسبة والمناسبة على التهاب القولون الحداد ألمنصن المعوي، شم عسم الاسمان منواء لكن ناتجا عن التهاب الثقافة الديدة أو علير ذلك، فتل هذه كانت الديهم (قولنج) وما كان القدماء يغرقون بينها، ومن يقرآ كتيم يجد أنهم في كل مردة يصفون اعراض التوليج ومصدره بشكل يعفير المردة الأخرى، لتهر عبد للتهاب الأرابة المردة الأخرى، ومعالية عن المردة الاخرى، تمينه جرائيم تدعى (عصيات نيكولاير) تصدلت الإلسان عس طريق القررة كالمزال والاصطبالات وغير ها، عيث تشلق جمع الإنسان عس طريق جرائيم بينه جسم معنني مُلوث غالباً، ويتصف المرض بقالص عضلي شديد وتلقي بدأ علق من عضالت الأكن حيث تعليق الأسان إلى بشدة مما يصميه معها في تقريف الظهر وتسمى هذه الحالة (الضرّزي)، ثم بمنذ التقفع إلى عضدالات الأطراف المناسبة على الأخطر المنه وعلى عقد به تدبيد والبذع فيتقوس الظهر ويهدو الشخص مر نكزا على رأسه وعلى عقد به تعب قديد. والبذع فيتقوس الشخص إذا أهمل علاجه.

كوما: أو قوات Crma الميزي. القرنة: الميزي. القرنة التغيير الميزي الميزي. القرنة الميزي الميزي. الميزي القرنة الميزي القرنة الميزي المي

الماليخوانيا أو المالينخوانيا: Melancholia الوسواس، مرض عقلي يميل المصاب به إلى الخوف بدون سبب ويصيبه فساد في الفكر وسوء الظلون.

من أعراضه الكابة وتغلب الغم والحزن، والمهل إلى التشاؤم، وإن المصلب يكون ساهما ويكون مناها ويتكلم مع نفسه أو مسع مناها و وسمع غيره كلاما غير مايكلم مع نفسه أو مسع غيره كلاما غير مترابط وغير معقول مما يدل على عدم المبطرة على تفكيره، وفي رأي القدماء أن الداء ينشأ من تغلب أحد أخسلاط الجسم وهسو الخلسط وفي رأي القدماء أن الله وذلك لعجز الطحال عن امتصاصه.

المانيا: Mania المقل وقد قصدوا به الجنون (السبعي) . المَصْرُودُ : المصلب بنوبة برد شديدة.

وثء: Violent twisting توجع للعصب عن ضريه. والوثء هـ و اتجاع المفصل لتمدد رباطاته من غير خلع ولا زوال وهو أيضا الوصم الذي يكون في المظم من غير أن ينكسر، وأكثر ما يوقعه الأطباء على الأول. ودعاه بعض الأطباء "الوثي" كالرازي.

وطبيا يطلق على الأقة الدادنة بعقب حركة عنيفة لأحد المفاصل (المرفق، المحمد، الركبة، عنق القدم، وخاصة الأصابح) والتي تسبب رضا فحي أربطة المفصل، وتعمل الأقة بالم شديد يزدك شدة بعد يضمع ساعات كما يشتد أكثر حين حركة المفصل أو بالجس، وقد يصاحب نلك لانقاخ مشوب باحمرار أو أزرقاق المفصل نفسة.

ورم : هو الغِلقَطُ الخَارج عن الطبع لمادة تتخلل المصنو متقرقة فيه فإذا اجتمعت في تجويف ولحد فهو الخراج، هذا اصطلاح الأطباء، وأما العرب فعسموا كــل ذلك ورما وخراجا على الترافف من غير تقريق. كذلك سموا الالتهاب ورما.

# بليل كلمات التشريح الطبية

لخدعان : عرقان في جانبي العنق يكتنفان نقرة القفا. وأحدهما أخدع. أسيلم : عرق، وهو شعبة من الباسليق يفصد بين الخنصر والبنصر على ظهر المت.

أعهر : يقصد المعاء الأعور Cecum وسمي بالأعور لأن له فوهــة ولحـــة ققط وهو معاء قصير - ولمي للحقيقة هو القطعة الأولى من الأمعاء الطليطة -طوله سنة منتمترات، وفرهته تقع تحت السطح المعترض المعاس للحاقة السفلية للغومة للتي تقرك العماء الشفيق بالمعام الطليظ.

وكثير من الفاس يتوهمون أن الزائدة الدودية هي نفسها المصران الأعور، والمكن بالعكس. والمكن بالعكس. أكمل: وريد في وسط الذراع. Radial كان يتم فصده لعلاج بعض الأسراض.

الحقن: وريد في وسط الدراع REGIBI. 2 من يم مصده نماذج بمس الاسراص. وهناك الأوردة الكعبرية بالجمع وهي المصاحبة للشريان الكعبري وهناك الوريد للكعبري المنسوب لسومرينغ وأسمه العلمي القيفـــأل الإضــــافي Accessory cephalic.

الأَمُّ الْجَافِيةَ: Dura Mater or Pachymeninx وهي أحد غشاءي الـــدماغ، أحدهما الجافية والآخر الأمُّ الرقيقة pia mater.

الأَمُّ الرَّفِيقَةُ: pia mater وهي أحد غشاءي الدماغ إحداهما الرقيقة والأخسرى تسمى الأم الجافية The Dura Mater.

أَنْتُهَانَّ: خُصِيتًا الإنسان، وتطلق الكلمة على أذنيه أيضاء فيقال: ضمر به تحمت التنبه.

إهمين: للعمود الفقري يقسم جمعم الإنسان وأعضاءه إلى شقين، أيمن وأيسر، وإن كل جهة من العضو فريبة من للعمود اللقري هي إنسمية والبعيدة علمه همسي وحشية.

الأنهاء : جمع النهى وهو الموضع الذي له حاجز ينهي الماء أن يفيوض منسه. والمراد طبيا تجمعات الأعصاب القريبة.

أوداج: ومفردها وداج. وعلمياً هو الوريد الوداجي Jugular Vein وموقعه في طرف الرقبة أعلى الكتف.

والأوداج سريعة التكثر بالحالة النفسية للشخص حيث أنها تمثلىء وتتنفخ بسرعة حين الفضب الشديد.

بِلْمُسْلِيق: وهُو العُرِقُ الذي كانوا يقصدونه كملاج في بعض الأمسراض، وهسو المسمى حاليا الوريد القاعدي. Basilic Vein. البلغه: أحد الأخلاط الأربعة حسب النظرية الطبية اليونقية Phlegm. غرز الظهر: فقاره. أحداها فقرة وشبهت بالخززة لانتقابها من الوسط. مرزر (همع أمريد) : وهي مفاصل عظام الرأس Sutures

النُرِزُ اللامي: Lamboid suture

رياطات: Tendons أعصاب لا حسَّ لها ولا حركة، تنبت من أطراف العظام أو وسطه لربط العضل بالعظم.

سناسن: ومقردها سنسن أو سنسنة، وهي حرف فقار الظهر، وقد أوقع السبعض الكلمة على مجموع فقار الظهر ثم حُرِّقتُ إلى سلسلة الظهر.

الشعريان المعياني: Carotid Artery معناه باللغة اليونانية "شريان الذوم" وكسان الأشوريون يقومون بالضغط علي الشريلين السيانيين الموجودين بالرقبة لتعطيل الدورة المدوية للمخ مما يؤدي إلى حدوث الإغماء، وإيطال الشعور بالألم عند العربض عند يعراء الشخلات العراحية.

شؤون (ج شأن) : مفاصل القحف المنشارية.

صفاف: وزيد ضخم في باطن الساق ويمند من الوريد الفخذي وهو اسم عربي استعمله الأجانب ودعوه Saphen وجمعه صفون وصوافن. وكثيراً مسا كسان يُقصد إخراج الدم منه.

القحف: عظام الجمجمة SKULL

فيقال: Cephalic vein العرق الذي تسميه للعامة عرق الرأس. وموضعه من الذراع المجهة الذي إلى خارج والعرق الباسليق من الذراع إلى داخل والأكمــــل في الدسطة

ني الوسط. اللَّهْنُ: المُك، اللَّحْنُ الاعلى : المُك العلوى، والسفلي: المُك السفلي Jaw.

مُثْمَائُسُ: لغة: هي الأرضُ اللبنة، ومنها النبقُ اسمُ المشاشة، والسُّمَائِسَة : رأس المظم اللبن، وهو اسفنجي للقولم فيه خلايا كثيرة هي أساس نمو العظم وتطاوله.

# الكلمات الطبية/ العلاجية

الليزل: عند الأطباء هو الشق على الاستمقاء الزقي، وذلك بان ينقـــر الصـــفاق تحت الممرة بقدر ثلاثة لصابع وينقر تحت المراق بيسير ويخرج الماء الأصـــفر منهما بالنبوية.

ثريَّة: علية جراحة تقضي ثقب الجمجمة ومارسها المصريون قديما ومسا زالت تمارس حتى اليوم.

تُعْرِيقٍ: نَكُلْتُ إِخْرَاجِ الْعَرِقَ كَنَدَلْتُهُ المريض لَكثر من اللازم، حيث كان يعتقد أن ثَعْرُقُ المريض علامة على الشقاء.

تمشية: كناية عن فعل الدواء المسهل.

هجلمة: من أشهر الملاجات عند اليونان والعرب، وهي عماية إسالة الدم مسن جسم المريض من أماكن معينة، بضرية مشرط، ثم توضع كأس بها نار لتمتص الدم من الجسم.

ظرى: دودة صغيرة لا يزيد طول أكبرها على سنتمكرين تعيش في المياه العذبة في الابراق والقدوالي الشعبة الجداول والانهار وفي الطين الراحب من مصادر المدينة والمقدولة وفيها بشكل محجمة هاسمة تستق بحث غذاءها وبطلع مرقطة بنقط سوداء، وفيها بشكل محجمة هاسمة تمستص به غذاءها وتتكن به معتفية ويتكن يقد حيوان أخد ثت تمستص به وتخذزته في معتفية وبظاف يتعدد المساحة وتخذزته في معتفية وبظاف يتعدد المساحة المنظل التصليم. وبعد أن تعلق معتفية أشامة تباشر بهضم ما امتصنته، المذلك التقداء هذه الميزة فأخذوا بمتعلمان العالم المسمى المستحدة وبسم سونها القوم مع الانسان، وذلك بأن يأخذوا المقلة الفارغة تماما شم يونسم عنها على المرصنح الذي يريدون علاجه فتباشر العلقة الفارغة تماما شم يونسم سونها تما المساحدة على المرهبة بين مسابلته تمانا تساحد بدين مسابلته تمانا تساحد بدين مسابلته المتعلم وبعصر جسمها فقليء ما استمنته حتى تعود إلى حالتها الاولى ثم يلقي بها ماء وبعصر جسمها فقليء ما استمنته حتى تعود إلى حالتها الاولى ثم يلقي بها ماء وبعصر جسمها فقليء ما استمنته حتى تعود إلى حالتها الاولى ثم يلقي بها ماء واستعلم القدة على المرهبة المورد المنتقبة على المرهبة المينان المؤلى ثم يلقي بها ماء والمتعلم القدة و مكذا

المُصَدّ: Blood letting= phlebotomy شَقُّ العرق، لاستقراع زيادة الخلط لا سيما في الدع، من أماكن مختلفة من الجسم، وكان أحد أهم الوسسائل اليونانيـــة والعربية في علاج كثير من الأمراض.

اللَّقْضُ: طُرِيقة عُلَجيةٌ شعبية، تُوضع فيها قطعة قماش على السرأس وفوقها رباط ثم يؤخذ بشد ونفض اطراف القماش بشكل منتال.

## الكلمات الطبية / الفلسفية

ألهاتط: حسب الطب اليوناني هي مواثل الجسم وهي مكونة من: الدم والسبلغم والمررّة الصغراء والمررّة السوداء، وإذا كانت هذه الأخلاط معتدلة تحفظ الصحة، وإذا اختل توازنها بالزيادة أو الفقصان حدثت الأمراض.

الاسطقسات: كُلمة يونانية تعني عند القدماء العناصر الأربعـة المـاء وللهـواء والنار والأرض، وأسطقس: هو اصل الشيء.

جُوَّرُهُرُ: أصل النُسيء وحقيقته المؤتلفة من المُداة والصورة وأرادوا بـــه طبـــاتــع الاثنياء مثل حرارة الطلق، ويرد الأفيون والخشخاش. حَدَس: القياس والتقدير.

طهيمة: الطبيمة للتي تأتى في كتب الأطباء إنما يعنون بها القوة المديَّرة التي تديَّر لبداننا والتي بها يكون هضم للطعام في المعدة وخروج ما يخرج من البدن مسن للثقل والبول والعرق، وهي التي تقسم الدم في العروق وتصديره هوالا في جميع البدن، وهي التي تتضح الأورام وتشفي من الأسقام وتديم حفظ الصحة.

مزاج :Mood هو استعداد جسمي عقلي خاص كان الأندمون يعتقدون بأنه بلشا عن تغلب العناصر الأربعة، ومن ثم كانوا يقولون بأربعة أمزجة هي الصغراوي والسوداوي والدموي والبلغمي.

#### كلمات علمة مختلفة

أَهُزَن: كلمة معرية. وجمعها أبازن. وهو حوض من المعدن أو نحوه يغتسل به. ومثله يعرف اليوم باسم (باتبو)

المعادن مادة زعم الكرمايون أنها تحول المعادن الرخيصة كالرصاص الى المعادن الرخيصة كالرصاص الى المعادنة المعادن المعادنة المعادنة

ياه : (Libido) لذة الجماع، ويقال الباء والباءة أو القدرة على النكاح .

يُهمارسُتان : أو مارستان، كلمة فارسية معناها المستشفى ثم لخذت تطلق على . مستشفى الأمراض العقلية والنفسية.

التماهم: أحجار طبيعية اعتقد القدماء أن لها قوة في الشفاء كانوا يعلقونها فسي المعنق أو تحت الابط أو تحت الرأس عند النوم.

المجتليق : لفظ يوناني Catholicos ومعناه "الممومي" أو متقدم الأسافقة والمراد به الرئيس الديني الأعلى عند الكادان النساطرة في أيسام الملسوك الساسسانيين و الخلفاء العباسيين، وجمعه جثالقة ويقابله وقتنا الحاضر ابطريرك.

المحملة: جمع حماة وهي الطين الاسود المتغير، والمقصود هذا بـــرك الميـــــاه المعننية حيث تكثر المعادن.

الزنجار: الصدأ والمقصود به لونه الأخضر أو الأحمر.

الشُمْنُاس : هو خادم المعبد العابد في الصعلاة وهي لفظة سريانية الأصل. الطُمْنِّ: طَبَّ في لغة العرب: داوى وتأتى وتطلف وفي لسان العرب الابن منظور لهن معانى الطب: المسحر والطاب: الساحر يستخدم طبه في الشفاء، والطُّـبُّ :

المسلطرة: فرقة من التصارى من أتباع نسطور وقد كان بطريركا على القسطنطينية سنة ٢٨٨م، وكانت له آراء حول طبيعة شخصية المسيح وعدم تقديس الصور والأيؤنات مما اعتبره رجال الكنيسة خروجاً عما هو ثابت لديهم وعد مجمع ديني في افس حرّم نمسطور وتعليمة والزلمة عن كرمسيه البطريركي، وتم القطة بتباعه فعات نماسة ٤٤٠م. البطريركي، وتم القطة بتباعه فعات نسطور في صحراء ليبيا نحو سنة ٤٤٠م. لكن أراءه انتشرت كثيرا بين نصاري المشرق، ونبع في النساطرة عــدد مــن الأطباء والشتر جمين أ. ويواند أن الإطباء والشتر جمين أ. ويواند تناج الشيء وكثيرا ما يرد في كتب الطب قولهم: يفعل كذا على الولاء أي على التتبع. مناب المنابع. وينبوع الشيء أصله منبعث الماء ويستعار لمغيره. ينبوع الشيء ودي : هو اليوم الذي نقم فيه الصلاجزة.

. 1 ه. فيرانيم الدغراقي، دواسات لي اللتين السيانية والهرينة، مكية الحسب همالا ودار الحليل بروت ١٩٨٥ مر١٩١٩ دي لاسي أولري، مزيرة العرب قبل البينان ترجة موسى النول، مشهروات وزارة المكافة ١٩٨٠ مر١٤٨

### مراجع ومصادر مختارة

اين اللف الكركي، العدة في صناعة الجراحسة، تحقيق د. مسامي حمارنسه، متشورات الجامعة الاردنية - عمان ١٩٩٤، جسا

ابن اللَّف الكركي، جامع الغرض في حفظ الصحة ودفع المرض، تحقيق د. سامي حمارته، منشورات الجامعة الاردنية ١٩٨٨

لين قيم الجوزية، الطب النيوي، دار الكتب العلمية، بيروت ١٩٨٣

ابن خلفون، المقدمة، دار القلم، بيروت ط٥، ١٩٨١ ابن أبي أصيبعة، موفق الدين، عيون الأنياء في طبقات الأطباء، دار الثقافة، بيروت، ٢ لجزاء

ابن هشام، سيرة النبي، مكتبة دار التراث، القاهرة

على بن رضوان ، كتاب الكفاية في الطب؛ تحقيق د. سليمان قطاية ١٩٨٠ الأيشيهي، المستطرف في كل فن مستظرف، دار القلم، بيروت ١٩٨١

ابن سيناً (أبو علي الحسين بن علي)، القانون في الطّنب، تحقيق سعيد اللحام، دار الفكر – بدروت ١٩٩٤

فهن مسيقا، الرسالة الألواحية، تعقيق وتعليق د. محمد سويمسي، السدار العربيسة المكتاب

اين سينا، الارجوزة في الطب، مصادر ودراسات في تاريخ الطب العربي --٥-منشورات جامعة حلب والمنظمة العربية للتربية والمثقافة والعلوم.

ابن النديم، الفهرست، تحقيق رضا - تجدد، طهران ١٩٧١

اين زهر، أبر مروان عبد العلك، التيمسير في المداواة والتنبير، تحقيق د. موشسيل خوري، دار الفكر – دمشق ١٩٨٣ د. فيتسام الدلال، مراجعة لبحوث د. كمال العدام إلى حول العلب الجراحر. قسل

د. فيتمام الدلال، مراجعة لبحوث د. كمال العامرائي حول العلب الجراحي قبل الإسلام، مجلة جمعية أطباء البحرين، عدد ١ أب ١٩٨٩ وعدد ٢ كانون الاول ١٩٨٩

 د. ايراهيم السامرائي، دراسات في اللغتين السريانية والعربية، دار المحتسب – عمان ١٩٨٥

لهراهيم بن مراد، بحوث في تاريخ الطب والصيدلة عنـــد العـــرب، دار الغـــرب الإسلامي – بيروت ١٩٩١

أمنة مراد، لمحات من تاريخ الطب القديم، مكتبة النصر الحديثة، القاهرة
 أبور أبور سعويلم، الدار في الشعر الجاهلي، بحث بمجلة "دراسات" الجامعة الاردنية، المحد ٨، ١٩٨٨

أبويكر الرازي والزه في الطب، وزارة التعليم العالمي والبحث العلمسي، مطبعة العمال المركزية – بغداد ۱۹۸۸ فيو محمد جعفر الحصين، مصارح العثماق، دار صادر – بيروت ۱۹۵۸ مجلد۲ أيو الفرج علي بن الحسين بن هنسو، مفتاح الطب ومنهاج الطلاب، تحقيق د. محققي، منشورات مؤسسة مطالعات إسلامي، طهران ١٣٦٨ مالي د. أحمد القفضي، ما هو الطب الإسلامي، المؤتمر العسالمي الأول عسن الطسب

ل. لُحمد شوكت الشطي، العرب والطب، منشورات وزارة الثقافة بمشق ١٩٧٠
 ل. لُحمد قواد باشا، الترف العلمي للحضارة الإسلامية، دار المعارف ١٩٨٤ ط٢

أسلمة بن منقلًا، كتاب الاعتبار، حرره فيليب حُتي ١٩٣٠، للدار المتحدة للنشر – بيروت ١٩٨١

بروت. 3. أكرم منيب الدجائي، المشافي والتعريض في التراث الطبي الإسلامي، الموسم الثقافي الخامس لمجمع اللغة العربية الإرنفي، ١٩٨٧

 د. بول غليونجي وزينب الدواخلي، الحضارة الطبية في مصر القديمة، دار المعارف بمصر، ١٩٦٥

برنال، جون ديزموند، العلم في التاريخ، المؤسسة العربية الدراسات والنشــر، بيروت ١٩٨٠

د. التجاني الملحى، مقدمة في تاريخ الطب العربي، الخرطوم ١٩٥٩

ثابت بن قرة، كتاب الذخيرة في علم العلب، المطبعة الاميرية بالقاهرة ١٩٢٨ تراث الإسلام، جمهرة من المستشرقين، باشراف سير توماس أرنولد، دار الطليعة

بيروت ط۳ ، ۱۹۷۸
 توفيق قربان، اللباب والقشور ، مطبعة صفدي، ساوياولو – البرازيل ۱۹۷۹
 توفيق الطويل، لقطات علمية من تاريخ الطب العربي، مجلة عالم الفكر، مجلد ٥

عددا ابريل – يونيو 1972 المكويت الجاحظ، أبو عثمان عمرو بن بحر، كتاب البخلاء، دار الكتب العلمية – بيــروت

د. جمال مزعل، نظام التعليم في المراق، مديرية دار الكتب الطباعـة والنشــر،
 الموصل ١٩٨٩

د. جورج حداد، المدخل إلى تاريخ الحضارة، مطبعة الجامعة السورية ١٩٥٨
 جورج سارتون، تاريخ العلم، دار المعارف، القاهرة

جورج معارتون، تأريخ العام والأنسية الجديدة، ترجّعة استماعيل مظهر، دار النهضة العربية - القاهرة ١٩٦١

د. الأب جورج شحاته فدواتي، تاريخ الصيدلة والمقاقير، دار المعارف بمصر.
 الأب د. جورج قسواتي، المسيحية والحضارة العربية، المؤسسة العربية الدراسات.
 والنشر.

ح**نين بن اسحق،** المعاثل في للطب للمتعلمين، تحقيق د. محمد أبو ريان ورفاقه. دار الجامعات المصرية ٩٧٨

د. حسن أبو غزالة، جالينوس أشهر أطباء التاريخ، مقال بمجلة العربسي، العدد
 ۲٤٨ نوفمبر ١٩٨٧

د. خومسة أزكريدو ورفاقه، فضل الجراح الانداسي المسلم أبو القامم الزهراوي على جراحة الأعصاف، المؤتمر العالمي الاول عن الطب الإسلامي، الكويت 1481 طر

دي الاسمي أوليري، جزيرة العرب قبل البعثة، ترجمة موسى الغول، منشورات وزارة الثقافة عمان ١٩٩٠

الرازي، محمد بن زكريا، الحاوي في الطب، دائرة المعارف العثمانية - حيــدر آماد الدكن - المند

الرازي، المنصوري في الطب، شرح وتحقيق د. حازم البكري الصديقي، منشورات معهد المخطوطات العربية، الكريت ١٩٨٧ ط.١

الرهاوي، إسحق بن علي، كتاب أنب الطبيب، تحقيق د. كمــــال المــــامرائي ود. داود على، دار الشوون الثقافية العامة، بغداد ١٩٩٧

رئيه تلتون، تاريخ الطوم العام، مجلد ١، ترجمة علي مقلد، المؤسسة الجامعية للدراسات والنشر. للزطرائوي، أبو القاسم، التصريف لمن عجز عن التأليف، نسخة مصورة عسن للزطرائة بقير أغا ١٠٥ مكتبة السليمانية في استانبول - منشورات معهد تاريخ المطوم العربية والإسلامية - يصدرها فؤاد سركين في الحالر جامعة فرانكفورت المعلوم العربية 14/1

زيفريد هونمه، شمس العرب تسطع على الغرب، دار الأقاق الجديدة – بيــروت ط1 ١٩٨١

د. زكي نجيب محمود، ثقافتنا في مواجهة العصر، دار الشروق – القاهرة ١٩٨٢
 ط٣

د. سالم نجم، تجربة كلية طب الازجر في تحريب الطوم الصحية، الموسم الثقافي
 السابع لمجمع اللغة العربية الاردني ١٩٨٩

د. سامي حمارته، تاريخ تراث العلوم الطبية عند العسرب والمسلمين، المجلد الاول، منشورات جامعة اليرموك ١٩٨٦

د. سامي حمارته، الصناعة الطبية في العصر الإسلامي الـذهبي، مجلـة عـالم
 الفكر، الكويت، المجلد الماشر المعدد الثاني آب - ايلول ١٩٨٩
 د. سامي حمارته، الطبيب الرائد يحيى بن ماسويه، مجلة مجمع اللفـة العربيـة

د. سامي حمارته، بين العبادي والرازي، الموسم التقافي الثالث، مجمع اللغة

د. سلیمان قطآیه، کتاب القانون لاین سینا، مجلة عالم الفکر مجا. د ۷ عـ دد ۲ ،
 یولیو – سبتمبر ۱۹۷۱ الکویت

د. سليمان قطايه، الطب العربي، مجلة عالم الفكر، مجلد ١٠ عـدد٢ الكويـت
 ١٩٧٩

صلوى للطاهر، بدايات الكتابة عند العرب، المؤسسة العربية المدراسسات والنشسر ١٩٩٥

سلفتس قوهلر، دهشة العالم: القيصر فريدريش الثاني، مجلة المانيا للعدد ١-١٩٩٥/٢

 ل. أسعاد حمين، ممرضة الإسلام الاولى، المؤتمر العالمي الاول عن الطبب الإسلامي، الكويت ١٩٨١ ط٢

شاخت ويوزورث، تراث الإسلام، عالم المعرفة، ج٢ ط٢، ١٩٨٨ الكويت د. شادية حافظ، المريان وتاريخ الطب، نهضة مصر للطباعة والنشر ١٩٩٣

د. شادية حافظ، السريان وتاريخ الطب، نهضة مصر للطباعة والنشر ١٩٩٣
 د. شوقي ضيف، الشعر والغناء في المدينة ومكة، دار المعارف، القاهرة ط٤

 د. شوكت الشعفي، اللب في الإسلام والطب، مطبعة جامعة دمشق ١٩٦٠ صيات الله الطبيب، كتاب القانون الإبن سينا (ومقارنت بالحاري فسي الطب

للرازي) مقال بمجلة ثقافة الهند المجلد ٤١ المعدد، ١٩٩٠ نيودلهي . الطهري، لبر الحمن علي بن سهل ربن، فردوس الحكمة، تحقيق د. محمد زبيــر الصديقي، مطبعة أفتاب، براين ١٩٢٨

د. طارق الزبيدي، التراث العلمي العربي الطبي، بغداد

د. طه شبيب، الطب البيطري عند العرب، دار الجاحظ، بغداد ١٩٨٠

طه باقر، مقدمة في تاريخ الحضارات القديمة، القسم الأول ط ٢ د. عامر الفجار، في تاريخ الطب في الدولة الإسلامية، دار المعسارف، القساهرة ١٩٨٧ ط٢

 د. عبد الله عبد الرزاق مسعود المسعد، المستشفيات الإسلامية، دار الضياء للتشر والتوزيع - عمان ١٩٨٧

د. عيد آلله عيد الرزاق مصنعود السعيد، من رواد الطب عند المسلمين والعــرب،
 مكتبة الاقصي – عمان ١٩٩٤

د. على كمال، حالات الصرع، المؤسسة العربية للدراسات والنشر، بيروت
 ١٩٠٠

د. على وافي، فقه اللغة، دار نهضة مصر – القاهرة ١٩٤٥

د. عبدالقادر عبدالجهار، جراحة الجمجمة والدماغ عند الأطباء العرب، المسؤتمر
 العالمي الأول عن الطب الإسلامي، الكويت ١٩٨١ ط.٢

د. عبد العزيز اللبدي، حول الجراحة عند العرب، مجلة بلسم أذار ١٩٩٧ العدد
 ٢٨ قبر ص

عبد الْعَزِيزُ بن عبد الله، الطب والأطباء بالمغرب، المطبعة الاقتصادية، الربساط ١٩٦٠

 د. عبد العظيم رمضان، الصراع بين العرب وأوروبا، دار المعارف، القاهرة ۱۹۸۳

> عبد الحميد الطوجي، تاريخ الطب العراقي، مطبعة اسعد، بغداد ١٩٦٧ د. عبد الحليم منتصر، تاريخ العلم، دار المعارف، ط٤ ١٩٧١

د. عصر فروخ، تاريخ العلوم عند العرب، دار النهضة العربية، بيروت ١٩٩٠
 د. فاضل العنباعي، منافشة ابن أبي أصبيعة في مقولته عمن دفع ابن زهر لتأليفه كتاب التيمير، الحجلة العربية المقافلة، السنة الرابعة العدد \ ليلول ١٩٨٤
 د. فيليب حتي، تاريخ العرب، دار عدور، بيروت عام ١٩٧٠
 د. فيليب حتي، تاريخ العرب، (مطول)، دار الكفاف للنشر ١٩٩٥ طـ ٢٤ ج٢
 الملاقفلدي، صبح الاحتي، دار الذكر – بيروت ١٩٨٧

كارل بروكلمان، تاريخ آداب العرب، دار المعارف القاهرة طه د. كامل العمالي، مقدمة في تاريخ الطب في القدس، منشورات الجامعة الاردنيــة

د. كمال المعامراتي، مختصر تاريخ الطب العربي، دار النضال، بيروت ١٩٩٠ د. كمال العبامراتي، تعليم الطب في للعصور الإسلامية، المؤتمر العسالمي الاول عن الملب الإسلامي، الكويت ١٩٨١ ط٢

المقطي، جمال الدين أبو الحسن علي بن يوسف، اخبار العلماء بأخبار الحكماء، مطبعة الخانجي – القاهرة.

 قدري طوقان، العلوم عند العرب والمسلمين، مطابع المكتب الإسلامي، عمان ۱۹۹۷

الأب تويس شيفو، علماء النصرائية في الإسلام؛ المكتبة البوليسية – جونية لبنان ۱۹۸۳ مرات المكتبة المرات المائية المائية المائية المائية المكتبة المواليسية - جونية لبنان

قابير استثنر، دراسة تطيلية لمؤلفات الرازي وابن سينا، المدونمر العالمي
 الأول عن الطب الإسلامي، الكويت ١٩٨١ ط.٢

د. مقفريد اولمان، الطب الإسلامي، ترجمة د. يوسف الكيلاني

د. محمد رجائي، صفحات من تاريخ الطب، الزهراء للاعلام العربسي، القاهرة

 د. محمد جابر الأتصاري، تحولات الفكر والسياسة في الشرق العربسي، سلمسلة عالم الفكر رقم ٣٥ ، الكويت ١٩٨٠

د. محمد كامل حسين، الموجز في تاريخ الطب والصيدلة عند العرب.

د. محمد كامل حمين، في الطب والأقرباذين، أثر العرب والإسلام في النهضة
 الأوروبية، الهيئة المصرية العامة المكتاب ١٩٨٧

 د. محمد الهوئي، تاريخ الطب في الحضارة العربية الإسلامية، الدار الجماهيرية للنشر بمصراته - ليبيا، ١٩٨٦

محمد العربي القطابي، الطب والأطباء في الأنسطان الإسسلامية، دار الفسرب الإسلامي، بيروت ١٩٨٨

 د. محمد عملة قضلي، محاضرة بعنوان "عيون الأثباء في طبقات الأطباء" آذار ١٩٩٥ (غير منشورة)

الحكيم محمد سعيد وقد سعديه راشدة، ابن سينا : فيلسوف وعسالم، المسؤتمر العالمي الاول عن الطب الإسلامي، الكويت ١٩٨١ ط٢ د. محمد بسيوتي، الفراعنة والطب الحديث، دار المعارف

 د. محمد عبد الرحمن مرحبا، الجامع في تاريخ العلوم عند العمرب، منشمورات عويدات، بيروت ط١ ١٩٨٨

د. محمد مرحيا، الموجز في تاريخ العلوم عند العسرب، دار الكتاب اللبناني،
 بيروت ١٩٨١ ط٣

د. محمد السعري، التخدير في التاريخ، مقال بمجلة العربي، عدد ٤٠٢ مايو ١٩٩٢

 د. محمود الحاج قاسم محمد، الطب عند العرب والمسلمين، الدار السعودية للنشر ۱۹۸۷

 د. منصف المرزوقي، الطب الإسلامي وجالينوس، المؤتمر للعالمي الاول عن الطب الإسلامي ، الكويت ۱۹۸۱

مونتهمري والله، فضل الإسلام على الحضارة الغربية، دار الشروق ١٩٨٦ ط٢ المجوسي، على بين العباس، كامل الصناعة الطبية، معهد تاريخ العلوم العربيــة والإسلامية في إطار جامعة فرانكاورت – المانها

د. تلصر الدين الأسد، مصادر الشعر الجاهلي، دار المعارف، القاهرة ط- ١٩٧٨ د. نلصر الدين الأسد، ما قبل رحلة كولومبوس أمقدمة في المنهج محاضرة في ندوة التراث الحضاري المشترك بين إسبانيا والمغرب ١٩٩٧، مطبوعات أكاديمية المعارفية، مسلمة الدر اسات ١٩٩٧ المعاكمة المعارفية، مسلمة الدر اسات ١٩٩٧

د. نشات حمارتة، متدمة حول طب العيون العربي، مقال في مجلة التراث العربي
 د. نلجي مدرسي، المفهوم الإسلامي للشفاء ، المؤتمر العالمي الاول عن الطبب
 الإسلامي، الكويت، ١٩٨١ ط.٢

وول بيوراتت، قصة الحضارة ، ج٢

د. يوليوس جيار، الطب والتحنيط في عهد الفراعنه

 د. يوسف غواتمه، للحياة العلمية في بالاد الشام، مجلة آفاق الإسلام، الدار المتحدة للنشر، عمان العدد ٢ حزيران ١٩٩٣

 د. يحيى جير، الأجرام الساوية - دراسة في الموروث اللغوي، مقال بمجلة مجمع اللغة العربية الاردني، العدد ٤٧ كانون ثاني - حزيران ١٩٨٥

Encyclopedia Britanica, Vol. 1.1199
The Genius of Arab Civilization, Yend edition
MIT Press 1944





- ورميل الجمعية البريطانية لأطياء الأعصاب
  - من موسسي الحمية الأرداية لأطباء العلوم العصبية وكان أول رئيس ليــها عام 1983
     رئيس النجاد الأطناء العرب للعلوم العصبية 1984–1991
  - من مونستيني الاتحاد العربي لأطباء العلوم للعصبية عام 1975 معمل الارتن في اتحاد الأطناء العرب للعلوم العصبية و الاتحاد العالمي للعلوم العصبية
  - صل على شهادة تقدير من جلالة العلك حسين (طيب الله تار اه) على در اسسانته في النصلب اللويحي
    - مَ بَالْبُ رَفِينَ الاتِّجَادُ الْعَالَمَي لَلْعَلُومُ الْعَصَبِيةَ 1989-1997
    - - ـ حصل على الكثير من الأوسمة الأردنية والعربية
- عضو في هيئة التحرير أعدد من المجالات العلمية للامرابض العصبية في الاردن والباك العربية والدولية
  - 🕳 رئيس الجمعية العربية لأطباء مرض باركنسون والحركات اللاارادية وعضو في اللجنة العالمية 🕳 كتب أكثر من خمسين بحثًا في العلوم العصسية، تشر معظمها في المجلات الطبية العربية والدولية
- 🛥 عضو في لجلة الصداع العالميّة، كما نرجم كتاب يُصنيف الصدّاع العالمي للغة العربية مع الدكتور ساسي
  - كتب عدة فصبول في الكتب الطبية العالمية عن الأمر نض العصبية
- 🕳 كتاب عن مرض الباركسون الجديد في عالجه الطبيعة الأولى ( 2000) ، الطبعة الثانية ( 2002) عضو في العديد من اللجان العلمية في الاتحاد العالمي الأطباء العلوم العصبية ومنها رئيسًا للجنة القرأبين
  - عضو في لجنة العلاقات العامة والعلاقات مع منظمة الصحة العالمية
  - عضو في كثير من اللجان العلمية للعلوم العصبية في أوزوبا وبريطانيا والعربكا"
    - 🕳 عضو مجلس الأعيان الأردني 1993- 1997
    - 🛶 وزير الصحة والرعاية الصحية في الارين 1997 1998



